

תורת חובות הלבבות

מהרב הגדול החסיד

רבנו בחיי הדין הספרדי בר"י זצ"ל

איבערזעצט אין אידיש

פון א. ד. אגוז

HEBREW PUBLISHING COMPANY
NEW YORK

פארווארט פון איבערזעטצער

ווען איך בין א יונגער אינגעל געווען, נאָך ניט קיין בר-מצוה, האָב איך געלערענט אין דער שטאָרט פרווין, ניט ווייט פון מיין געבורטס־שטעדטעל קארטוו בערעזע, גראַדנער גובערניע. איך האָב דאָרט געלערענט אין דער תלמוד תורה אָדער קליינע ישיבה, וואָס פרווין האָט דאָמאָלס געהאַט. דער העכסטער מלמד פון דעם לעהראַנשטאַלט איז געווען אַ איד אַ זון, ר' איטשע נאָמע, האָט ער געהייסען. פלעגט דער ר' איטשע נאָמע זאָגען אַ שיעור „חובות הלבבות“ פאַר אַן עולם, אין אַ בית המדרש.

איינמאָל איז מיר אויסגעקומען צו הערען דעם שיעור און דאָס האָט אויף מיר געמאַכט אַ זעהר גוטען איינדרוק. הגם מיין יונגער, קינדערשער מחל' האָט ניט געקענט ריכטיג באַגרייפֿען די לעהרען פון דעם רבנו בחיי, האָב איך דאָך געפיהלט אין דעם אַן עונג רוחני און אָנשטאַט צו חור'ן מיין שיעור נמרא, אָדער מאַכען אַ „ליענען“, וואָס דער רבי פלעגט מיר אַרויסגעבען, האָב איך זיך אָנגעהויבען צורוקען צו ר' איטשע נאָמע'ס „חובות הלבבות שיעור.

דער „חובות הלבבות“ איז מיר אזוי באַליבט געוואָרען, אז איך פלעג כמעט ניט פאַרפעהלען אַ טאָג צו שטעהן אָדער זיצען פון ווייטען און אויפֿ מערקזאָם צוהערען יעדעס וואָרט. אַרייַנרוקען זיך צווישען די „גרויסע“ האָב איך ניט געוואָגט, און מען וואָלט עס מיר אַפּשר ניט געלאָזט אויך. ווי קומט אַ אינגעל צו „חובות הלבבות“? האָב איך דעם שיעור צוגעהערט, אזוי צו זאָגען, בנגבה.

ר' איטשע נאָמע איז געווען אַ גרויסער בעל מסביר און ער האָט עס אַרויסגעגעבען זעהר שעהן, מיט אַ פיינעם ניגון, וואָס האָט זיך געפאַסט צו דעם. עס קען זיין, אז דער ניגון האָט מיך אַפּשר מעהר צוגעצויגען ווי די ווערטער, אָבער סאי ווי סאי האָב איך זיך פערליעבט אין דעם דאָזיגען ספר און בין פון איהם בעגייסטערט געווען.

איך האָב, ווען נור איך האָב געהאַט די געלעגענהייט, אַליין פרובירט אַרייַנקומען אין „חובות הלבבות“, אָבער דאָס איז פאַר מיר געווען אַ צו שווער דער לימוד און איך האָב איהם ניט געקענט פערשטעהן. איך האָב פרובירט אַרויסהעלפֿען זיך מיט'ן „עברי טייטש“, אָבער אַלץ אַהן ערפאַלג.

האָב איך מקנא געווען דעם אַלטען למדן ר' איטשע נאָמע, וואָס איך בענאַבט מיט אַזאַ אייגענשאַפט, אז ער לעגט ממש אַריין די ווערטער אין מויל אַריין.

ווען איך בין עלטער געוואָרען, האָב איך זיך וויעדער גענומען צום „חובות הלבבות“, אָבער עס איז מיר אַלץ שווער געווען דורכצוקריכען אַ פרק און פערשטעהן איהם ריכטיג. איך האָב זיך בענוצט מיט מפורשים אויפֿ'ן ספר, אָבער עס איז מיר אַלץ ניט אָנגעקומען לייכט, איבערהויפּט דעם שער היחוד, האָב איך נאָר ניט געקענט „צוקייען“.

פארווארט פון איבערזעצער

און די צייט לויפט. איך בין נאך עלטער געוואָרען, בין געוואָרען אַ שטיקעל „משכיל“ און געלוינענט פּערשיערענע ביכלאך און ביכער אין העב־רעאיש און אידיש. דער „חובות הלבבות“ איז מיר אלץ פון זינען ניט ארויס און איך פלעג אין איהם אריינקוקען און מעהר פּערשטעהן. אָבער אַלץ צו האַמעטנע, מיט צופיעל אָנשטרענגונג. און בעטראכטענדיג דעם ספר פאַר זעהר אַ נוצליכען און וויכטיגען, פלעגט מיך אָפט פּערדריסען וואָס ער איז פּערפאַסט אָדער איבערזעצט געוואָרען אין אַ שווערען לשון. אזא ספר — האָב איך געטראכט — איז נוצליך פאַר אַלעמען, פאַר פּראָסטע מענשען אזוי גוט ווי פאַר לומדים, האָט ער געדאַרפט זיין אין אַ לייכטער שפּראַך, פּער־שטענדיך צו אַלעמען.

די אידישע ליטעראַטור איז שוין דאַמאָלס געווען פּערנאַטאָנדרעגעבליהט. עס זינען שוין געווען אידישע צייט־שריפטען און ביכער, ניט אין אַמאָליגען דייטשמעריש, נור אין ריינעם און שעהנעם מאַמע־לשון. האָב איך געטראכט, אַז אימיצער וואָלט געטהאָן אַ גוטע זאַך ווען ער זעצט איבער דעם „חובות הלבבות“ אין אַ ריינעם, פּערשטענדיכען אידיש. און אזוי ווי דער רבנוּ בהיי דערזעהלט אין זיין הקדמה צום „חובות הלבבות“, אַז איהם האָט געוואונדערט וואָרום עס האָט זיך ניט געפונען אַ מחבר וואָס זאָל פּערפאַסען אזא ספר, אזוי האָב איך זיך געוואונדערט וואָרום עס געפינט זיך ניט איינער פון די אידישע שרייבער וואָס זאָל דיעזען וויכטיגען ספר איבערזעצען אין אַ ריינעם, גלאַטען אידיש, וואָס אַלע זאָלען קענען לערנען אָדר לייענען און פּערשטעהן.

און איך האָב געטראכט: „מתי תבא לידי ואסימנה“ — אויב איך וועל אַמאָל האָבען די געלעגענהייט, וועל איך זיך נעהמען די מיה צו טהאָן דאָס. און אַן אָנווייזונג אויף אזא געלעגענהייט איז שפּעטער געקומען. איך בין אַ אידישער שרייבער געוואָרען דאָ אין אַמעריקא מיט אַריבער צוואַנציג יאָהר צוריק. מיין ערשטע שרייבערישע קאַריערע האָב איך אָנגעפאַנגען אין „טעגליכען אידישען העראַלד“, אַ צייטונג וואָס איז אונטערגעגאַנגען מיט אַ יאָהר צוואַנציג צוריק. דער רעדאַקטאָר איז דאַמאָלס געווען דער פּערשטאַר־בענער מ. הערמאַלין. איך האָב מיט איהם גערעדט וועגען איבערזעצען דעם „חובות הלבבות“ פאַר דער צייטונג, אָבער ער האָט מיר געזאָגט, אַז פאַר אזא ספר איז אַ טעגליכע צייטונג ניט קיין פּלאַץ.

איך בין נאכהער אָנגעקומען אין די געוועזענע „וואַרהייט“. דיעזע צייטונג איז געווען, אזוי צו זאָגען, אַ האַלב ראַדיקאַלע און דאָרט, האָב איך אַליין געדענקט, איז ניט קיין פּלאַץ פאַר'ן „חובות הלבבות“.

שפּעטער בין איך געוואָרען שטענדיגער מיטאַרבייטער אין „מאָרגען זשורנאַל“, וואו איך בין נאָך איצט אויך בעשעפטיגט, אָבער צוליעב געוויסע אור־זאַכען האָב איך אַלץ מיין אידעאַל ניט געקענט פּערווירקליכען. נעהמען די גאַנצע ריזיקע אויף זיך און איבערזעצען דעם ספר גלייך אין אַ בוך, האָבען מיר די אומשטענדיגען ניט ערלויבט. אַנב האָב איך אַ ביסעל מורא געהאַט. אַמעריקא, אַ פרייע מדינה, ווער ווייסט, אויב אזא ספר וועט דאָ אָנגענומען ווערען, וועט זיין מרוצה לַקּהל.

ענדליך אָבער איז מיין חלום פאַרט פּערווירקליכט געוואָרען. אַ דאַנק די ערמוטהיגונג פון די רעדאַקטאָרען פון „מאָרגען זשורנאַל“ האָב איך זיך

גענומען צו דער ארבייט און האָב דעם „חובות הלכות“ איבערזעצט פאר'ן „אמעריקאנער“, א וואָכענבלאט וואָס ווערט ארויסגעגעבען פון די ארויסגעבער פון „מאָרגען זשורנאַל“.

עס איז מיר איצט אויך ניט אָנגעקומען אזוי לייכט און איך האָב גענוג מיה און ענערגיע אוועקגעלעגט אויף דעם, אָבער מיין ארבייט איז ב"ה געווען אָנגעלעגט. די לעזער פון „אמעריקאנער“ האָבען מיין ווערק אויפגענומען מיט גוטע מיינונגען און טיילווייז מיט בענייטערונג. דאָס האָט מיר געגעבען מעהר מוטא אַפצורוקען דעם ספר אין בוך פאָרם, און מיר דאָכט, אז עס איז ארויסגעקומען אַ כלי שלמה.

איך האָב זיך גענומען די מיה צו פאָפולאריזירען די שפראַך אזוי פיעל ווי מעגליך. איך האָב דורכגעלאָזט מאַנכע טערמינאָלאָגישע ווערטער און זיי אויסגעטייטשט אין איינפאַכען אידיש. איך האָב ערגיץ ניט בענוצט קיינע „פוטנאָוטס“, בעמערקונגען אָדער אויסטייטשונגען אונטען. איך האָב גע- מאַכט אַ פּעראַייניגונג, אַ קאָמבינאַציע פון טעקסט מיט דעם פירוש צוואַמען.

און דאָס, גלויב איך, איז בעסער ווי „הערות“, בעמערקונגען וואָס מען דארף זוכען אונטען, ווייל דער לעזער דארף זיך ניט שטערען און ער לייענט גלייך און ווייס און פערשטעהט וואָס ער לייענט.

איך האָב דורכאויס נאָכגעפאָלגט די העברעאישע איבערזעצונג פון רבנו יהודה ׳ן תבון. דערביי האָב איך זיך בענוצט מיט פערשידענע פירושים און אויסגעקליבען די בעסטע און לייכטסטע, וועלכע איך האָב צוזאַמענגעפלאַכטען מיט'ן טעקסט, מיט די ווערטער פון גוף הספר. איך האָב חלילה ניט געזאָגט דאָס וואָס דער רבנו בחיי האָט ניט געמיינט און האָב דורכאויס ארויסגעגעבען זיינע אירעען און פילאָזאָפישע געדאַנקען, קיין זאך ניט פערפעהלט, אָבוואָהל איך האָב מיר ערלויבט אין פלעצער אַביסעל מקצר צו זיין, אויס בעקוועמד ליכקייט פאר'ן לעזער. דער תוך איז אָבער פערבליבען גאַנץ, אונבעריהרט. אין שער היחוד האָב איך אויך דורכגעלאָזט מאַנכע שטעלען, ווייל זיי זיינען שווער ארויסצוגעבען און מאַכען פערשטענדליך פאר יעדען.

און דעריבער, ווייל איך האָב פּעראַייניגט דעם גוף הספר מיט קאָמענ- טאַרען, איז דער „חובות הלכות אין אידיש“ ארויסגעקומען אַ סך אַ גרעסערער ספר ווי ער איז אין העברעאיש. איך האָב אין איהם קיין אייגענס גאָר ניט צוגעגעבען, בלויז אויסגעטייטשט און ערקלעהרט דאָס וואָס דער רבנו בחיי האָט געזאָגט און געמיינט.

ווי געזאָגט, האָב איך אין דעם ספר חלילה גאָר ניט געענדערט. איך האָב מיר אָבער ערלויבט צו ענדערען אַ טהייל פון די פרקים פאר די בעקוועמ- ליכקייט פון די לעזער.

אין אַריינינאַל זיינען מאַנכע פרקים קליינע, וואָס ענטהאַלטען בלויז אייניגע שורות. און מאַנכע צו לאַנגע. דער רבנו בחיי האָט אויך צום אָנפאַנג פון יעדען שער אַ „פתח השער“, אַ מין פאַררעדע, אַ קורצע ערקלערונג וועגען וואָס פאר אַן ענין אין דעם בעטרעפענדען שער ווערט גערעדט. איך האָב די „פתחים“ פּעראַייניגט מיט די פרקים און אין פעלע פּעראַייניגט צוויי פרקים צוזאַמען, אָדער פערקעהרט: געטהיילט איין פרק אויף צוויי פרקים, כדי עס זאָל זיין בעסער און בעקוועמער צו לייענען אָדער לערנען דעם ספר אין מעסיגע

פארוואָרט פון איבערזעמטער

פאַרצייאָגען, ניט דאַרפען אָפּשטעלען זיך צו אָפּט אָדער לייענען צופיעל בנשימה אחת.

דאָס מאַכט ניט קיין שטערונג. דער אינהאַלט פערבלייבט דער זעלבער, די געדאַנקען די זעלבע און קיין ענין אָדער געדאַנק ווערט ניט אָפּגעהאַקט אין מיטען.

ווי געזאָגט, איז דער „חובות הלכות“ אין אידיש געווען געדרוקט אין „צמריקאָנער“. זיינען, ווי געוועהנליך, אריינגעפאלען אין ספר אַ ביסעל דרוק־פעהלערען. עס איז שווער, אָדער טעכניש אונמעגליך אויסצופיהרען, אַ צייטונג אָדער אַ צייטשריפט זאָל אינגאַנצען ריין זיין פון דרוק־פעהלערען. ביים צוזאַמענשטעלען מיין ווערק אַלס ספר, האָב איך אויסגעבעסערט די דרוק־פעהלערען און אויך מיינע אייגענע געמאַכטע פעהלערען, אזוי ווייט ווי איך האָב זיי געקענט געפינען. איך האָב ניט געשפּאַרט קיין מיה און זיך גע־טאַרעט, אַז מיין ווערק זאָל זיין פּאָלקאָם, און עס איז מיט גאָטס הילף, דאַכט מיר, אַרויסגעקומען אַ דבר מתוקן.

אָבער שגיאות מי יבין. מעגליך אַז איך האָב פאַרט עפעס פערזעהן און ניט אַרויסגעבראַכט ריכטיג. בעט איך ענטשולדיגונג און מען זאָל מיך ניט הושר זיין אַז איך האָב אַביזבטליך עטוואָס געפּעלשט.

אויב עס געפינען זיך וועלכע ניט איז טעות'ן אין דעם ספר, בעט איך די לעזער זיי זאָלען מיר אויפּמערקזאַם מאַכען אויף דעם און איך וועל זיי העכסט דאַנקבאַר זיין און זעהן אַלעס פּערריכטען איה"ש אין אַ צווייטע אויסגאַבע.

בעזרת השם, כ"א תמוז, תרפה, ברוקלין, ניו יאָרק.

א ה ר ן ד ן ד ב ״ ר ג ד ל י ה ן א ן ן ז ,

יליד קאַרטוו בערעזע, פּלך גראַדנאַ.

דער רבנו בחיי, זיין רעליגיעזע פילאָ- זאָפיע און וועלט-אנשויאונגען

א.

די ביאָגראַפיע פון רבנו בחיי, דער מחבר פון דיעזען ספר, איז אונז ניט בעקאנט. די געשיכטע דערצעהלט ניט פון זיין לעבענס-בעשרייבונג, פון זיין יחוס און עס איז אפילו ניט פעסטגעשטעלט אין וועלכע צייט ער האָט גע- לעבט. מאַכע ווילען האָבען אַז ער האָט געלעבט אין עלפמען יאָרהונדערט, אַנדערע זיינען אין דער מיינונג — אין צוועלפטען יאָרהונדערט, און עס איז אויך דאָ אַ דעה, אַז ער איז געבוירען געוואָרען נאָך שפעטער.

דאָס איז אָבער קיין ספק ניט, אַז ער איז געבוירען געוואָרען און געלעבט אין שפּאַניען אונטער די ממשלה פון די אַראַבער, בעת אידען איז דאָרט גע- גאַנגען גוט און זיי האָבען ניט גע'חלומ'ט פון אינסקוויזיציע און גירוש. מען גלויבט, אַז ער האָט געוואָהנט אין דער שטאָרט סאַרגוסאַ, וואו ער איז געווען אַ דין, ווייל אזוי רופט ער זיך: „רבנו בחיי בר יוסף אבן פקודה הדין“.

וואָס פאַר אַ דין ער איז געווען, ווייס מען אויך ניט. עס איז ניט בע- קאַנט אויב ער איז געווען אַ אירישער דין, וואָס האָט בלויז גע'פּסק'נט דיני תורה אָדער אפשר אַ רעגיערונגס דין, אַ ריכטער, ווייל אין שפּאַניען האָבען צו יענער צייט אידען פּערנומען הויכע רעגיערונגס שטעלען. און אפשר ביידע צוזאַמען, אי אַ דין, אי אַ רעגיערונגס ריכטער.

עס איז אפילו דאָ אַ שטיקעל סברא, אַז דער רבנו בחיי האָט ניט פּער- טראָטען קיין רעגיערונגס שטעלע. און זיין הקדמה צום „חובות הלכות“ זאָגט ער: „ושאינני בקי בצחות לשון הערבי“ — איך בין ניט קלאָהר, איך בין ניט בעהאַווענט אין דער ריינער אַראַבישער שפּראַך און דעריבער האָב איך מורא געהאַט צומערטען צו דער אַרבייט צו שרייבען דיעזען ספר, וועלכען איך האָב בעשטימט צו פּערפאַסען אין אַראַביש, די שפּראַך וואָס די מענשען פון מיין דור פּערשטעהען. און אַ רעגיערונגס ריכטער, איז דער שכל מחיב, מוז גוט פּערשטעהן די לאַנדס-שפּראַך.

אָבער קיין בענגיגענדע ראיה איז דאָס ניט. עס קען זיין, אַז ער איז פּאָרט געווען אַ רעגיערונגס-ריכטער, אי אַ אירישער דין. וואָרום נאָך אַלעמען האָט ער דאָך געקענט אַראַביש, והראיה: ער האָט דאָך דעם ספר „חובות הלכות“ פּערפאַסט אין אַראַביש און מען ווייס אויך פון נאָך ספרים וואָס ער האָט געשריבען אין דער זעלבער שפּראַך. אָבער בעת ער האָט זיך געשלאָגען מיט דער דעה צו שרייבען דעם „חובות הלכות“, צו ניט, האָט ער זיך אריינגעוואָרפען אין פּערשיעדענע ספּקות און ער האָט אויך געצווייפעלט אפשר איז זיין קענטניס אין דער שפּראַך נאָך צו ווייניג פאַר אזאַ אונטערנעהמונג.

סאי ווי סאי ווייסען מיר זעהר ווייניג פון דעם לעבען פון מחבר פון

דער רבנו בחיי

דיעזען ספר, אָבער זיינע אידעען אין רעליגיעזער פילאָזאָפיע און זיינע וועלט אנשוואונגען זעהן מיר דייטליך אין דעם „חובות הלבבות“ גופא. עס איז ווערטה צו בעמערקען, אז דער בעל „חובות הלבבות“ איז ניט דער זעלבער רבנו בחיי, וואָס ווערט אָפט דערמאָהנט אין טייטש-חומש „צאינה וראינה“. יענער איז אויך געווען אַ שפּאַנישער. ער האָט אָבער געהייסען רבנו בחיי ברבי אָשר און האָט געלעבט מיט אַ פּאָר הונדערט יאָהר שפעטער פון רבנו בחיי בר יוסף.

דער בעל „חובות הלבבות“ האָט געקוקט אויף רעליגיאָן מיט אַנדערע בליקען. ער איז געווען אַ געגנער פון פּלפּול און פּשט'לאַך, מיט וועלכעס רבנים און לומדי תורה האָבען זיך אָפּגעגעבען. ער האָט זיך שאַרף אויסגע- דריקט וועגען די וואָס גיבען זיך אָפּ מיט שאלות ותשובות וועגען ענינים וואָס זיינען ווייטלויפֿיג און פּאַסירען זעלטען אין לעבען. אין זיין הקדמה דער- צעהלט דער מחבר, אז איינער איז געקומען צו אַ חכם אָדער צו אַ רב מיט אַן אויסערגעווענהעליכע שאלה אין דעם ענין פון גטין. האָט דער חכם איהם געענטפּערט: „איהר פרעגט אַ זאך וואס מיר קענען גאָר ניט פּערלירען אויב מיר וועלען דאָס ניט וויסען. ווייסט איהר אַלעס וואָס איהר דאַרפט וויסען? וואָרום אָפּגעבען זיך מיט שאלות וואָס קענען זעהר זעלטען טרעפּען און פּער- נאַכלעסיגען די חובות הלבבות, וואָס מען איז מחויב אין זינען צו האָבען שמענדיג?“ און אין שער עבודת האלהים געהט אויך דער מחבר ארויס זעהר שאַרף געגען די לומדים וואָס גריבלען זיך אין אומנויטיגע שאלות און פּלפּולים. דער רבנו בחיי זאָגט, אז דאָס איז אַן איבוד זמן און מיט אויסערגעווענהעליכע שאלות איז גענוג אז מען גיט זיך מיט זיי אָפּ בעת זיי פּאַסירען אין לעבען, אָבער ניט פּערשווענדען צייט און בעוואַרענען זיך מיט תשובות אָדער פּסקי דינים, מאַמער וועלען די שאלות ווען עס איז פּאַרקומען.

דער בעל „חובות הלבבות“ איז חלילה ניט קיין געגנער פון רבנים. ער האָט געוויס געהאַלטען פון דער תורה און פון תלמוד און זיי זיינען ביי איהם געווען לייעב און טהייער. אָבער לויט זיין שיטה שטעהען די חובות הלבבות, די הערצען-פּפּליכטען העכער ווי פּלפּולים און פּשט'לאַך און לומד'ישע חריפות.

ב.

אין זיין הקדמה צום „חובות הלבבות“ זאָגט דער רבנו בחיי, אז ער האָט געזוכט און ניט געפונען קיין ספר מיוחד וואָס זאָל זיין געווידמעט בלויז די „חכמת המצפּון“, די בעהאַלטענע הערצליכע חכמה, די חיובים וואָס אַ מענש האָט צו ערפילען מיט זיין האַרץ. ער בעמאָגט „ספר מיוחד“, ווייל אין ספרים פון געוויסע מחברים פּאַר'ן רבנו בחיי געפינען זיך פרקים אָדער מאמרים וואָס ענטהאַלטען רעליגיאָן אָדער מאַראַל פילאָזאָפּישע געדאַנקען. אָבער אז אַ גאַנצער ספר זאָל אויסשליסליך ענטהאַלטען די לעהרען פון הערצליכע פּפּליכ- טען, איז דעם רבנו בחיי'ס ספר „חובות הלבבות“ דער ערשטער און ביז איצט דער איינציגער פון דייעזען סאַרט.

דער גאַנצער ספר „חובות הלבבות“ פיהרט צו איין הויפּט-צוועק — צו אהבת ה'. דעם רבנו בחיי'ס לעהרע איז אַזעלכע וואָס פיהרט פון מדרגה צו מדרגה, פון שטאַפּעל צו שטאַפּעל ביז ער בריינגט ארויף — אויב מען פּאַלגט נאָך זיינע לעהרען — צום העכסטען שטאַפּעל, צו באקומען הימעלשע חכמה

און זיין פער אייניגט מיט גאָט און אזוי נאָהענט צו איהם אזוי ווי די הייליגע מלאכים. די געדאַנקען ווערען גערייניגט און דער נאַצער מענשליכער וועזען ווערט אָנגעפילט מיט ליעבע צו זיין בעשעפער, וואָס דאָס גופא איז אַ גענוס וואָס אַ זינדיגער מענש קען זיך ניט פאַרשטעלען.

דער רבנו בחיי קוקט אויף דער וועלט ניט מעהר ווי אויף אַ פאַרברעיי- טונגס פלאַץ פאַר יענער וועלט, פאַר חיי עולם הבא. ער איז מבטל אַלע תענוגים און אַלע גענוסען אויף דער וועלט. נאָך זיין שיטה איז דאָ אין צוועק אין לעבען און דאָס איז, צו שטרעבען צו דערנעהענטערען זיך צו גאָט וואָס מעהר, כדי צו קומען אויף יענער וועלט ריין און געלייטערט און די נשמה זאָל נהנה זיין מזיו השכינה.

דער בעל „חובות הלבבות“ האָט אָנגענומען איין שיטה און ער טרעט פון איהר ניט אָפּ אין גאַנצען ספר. ער בעציהט זיך אויף איין זאך, אויף לייטערען די געדאַנקען און קומען צו קרבת אלהים, ווייל דאָס איז ביי איהם דער עיקר, און דעריבער רערט ער ניט אין זיין ספר פון ענינים וואָס האָבען צו טהאָן מיט אונז אידען אַלס אַ בעזונדער פּאַלק. ער פערשווייגט אַפילו און לאָזט דורך די אידישע האָפענונג אויף ביאת המשיח און ער דערמאָהנט עס קיין איין מאָל אין זיין ספר. און כאָטש דער „חובות הלבבות“ איז פול מיט פסוקים פון די נביאים, געפינט איהר דאָרט ניט קיין איינציגען פסוק וואָס אין איהם זאָל זיין דערמאָהנט ציון און ירושלים.

אָבער דאָס איז ניט, ווייל ער איז חלילה געווען אַ כופר און ניט גענלויבט אין דער גאולה העתידה, וואָס רבנו סעדיה גאון, וואָס האָט געלעבט פאַר איהם, און שפעטער דער רמב"ם און אַנדערע האָבען אָנגענומען פאַר איינס פון די עיקרים פון דער אמונה. דער רבנו בחיי האָט זיכער דריי מאָל אין טאָג מתפלל געווען „ולירושלים עירך ברחמים תשוב“; אָבער ער האָט ניט גע- האַלטען אַז די דאָזיגע האָפענונג, די האָפענונג אויף אַן אייגען לאַנד, אויף זעלבסטשטענדיגקייט, קען פיהרען אָדער מיטהעלפען צו בריינגען צו זיין הויפט שטרעבונג מקרב צו זיין מענשען צו גאָט. צו בריינגען מענשען צו פאַלקאָד מענהייט, גלויבט דער רבנו בחיי, דאַרף מען זיי איבערהויפט לערנען און איבערצייגען ניט אָפּגעגעבן זיך מיט גשמיות, מיט מאַטעריעלע זאַכען מעהר ווי נויטיג איז. דאָס וואָס די תורה אַליין פערשפרעכט גוטעס אויף דער וועלט אויב מען וועט אויספאַלגען וואָס זי, די תורה, הייסט, זאָגט אויף דעם דער רבנו בחיי אין שער היחוד, אַז דאָס איז געזאָגט געוואָרען פאַר'ן המון, וואָס האָט ניט קיינע העכערע השגות, און דאָס איז אזוי ווי מען ניט אַ בהמה אַ סך גערשטען אָדער האָבער אָדער אזוי ווי מען סמאָקעט צו אַ בהמה מיט די ליפען, כדי זי זאָל מעהר טרינקען.

דער רבנו בחיי איז געטאָדעלט געוואָרען פון רבנים און גאונים פון שפע- טערע דורות, ווייל מען האָט אין זיין ספר „חובות הלבבות“ געפונען ציטאַטען וואָס זאָלען שטאַמען פון אַפּאָסטאָלען אָדער פון ישו הנוצרי אַליין. דער רבנו בחיי האָט ניט געלייקענט אַז ער האָט ענטנומען געוויסע זאַגען פון די אומות העולם. אין „חובות הלבבות“ זאָגט ער פיעל מאָל: „ואמר אחד החסידים“ אָדער „אחד החכמים“ און דאָס מיינט ער ניט דוקא אידישע חסידים אָדער חכמים. ער זאָגט עס בפירוש אין זיין הקדמה צום ספר: „סמכתי להם דברי הקבלות שקבלנו מרבתינו ז"ל ומן החסידים והחכמים שבכל אומה שהגיעו

דער רבנו בחיי

דבריהם אלינו" — איך האָב צוגעגעבען די רייד פון קבלות, וואָס מיר האָבען מקבל געווען פון אונזערע רבנים, ז"ל, און פון די חסידים און חכמים פון יעדער אומה, וואָס זייערע רייד איז אונז אָנגעקומען. ווייל איך האָב, זאָגט ער, געהאָפּט, אַז הערצער וועלען זיין גענייגט צו זיי און זייערע קלוגע רייד וועלען אָנגענומען ווערען. און ער בריינגט דאָרט ראיות פון תלמוד אַז גוטע זאָכען און מדות דארף מען אָננעהמען אפילו פון גוים און מען מעג איבערזאָגען דברי חכמה פון חכמי אומות העולם.

ווי עס זעהט אויס, איז דער רבנו בחיי געווען בעהאָווענט אין דער דאָר מאָלסטדיגער אַראַבישער ליטעראַטור און ער האָט פון דאָרט געשעפּט אַ ביסעל מאַטעריאַל פאַר זיין ספר. עס קען זיין אַז די ציטאַמען וואָס זאָלען האָבען געשטאַמט פון די גרינדער פון קריסטענטהום, האָט דער רבנו בחיי גענומען פון אַראַבישע ביכער, און אפשר האָט ער דאָרט גענומען מעהר ווי דאָס.

אַבער סאי ווי סאי האָבען דעם רבנו בחיי'ס טאַדלער נאַכער אויפגע־ הערט צו טאַדלען איהם, ווייל זיי האָבען סוף כל סוף איינגעזעהן די וויכטיג־ קייט פון דעם ספר און די נוצען וואָס ער קען בריינגען, און דער ספר „חובות הלבבות" איז געוואָרען פּאָפּולער און אָנגענומען ביים פּאָלק.

ג.

דער רבנו בחיי איז ניט געווען קיין גענער פון אויסערליכע לימודים. ער איז ניט געווען פון די „קנאים" וואָס האָבען געלעבט אין שפעטערע דורות, וועלכע האָבען ניט געוואָלט וויסען פון אַנדערע חכמות אויסער חכמת התורה. דער רבנו בחיי האָט געהאַלטען פון וועלטליכע חכמות און קענטניסען, וועלכע ער האָט אַליין, ווי עס שיינט, געלערענט, און ניט פערבאָטען אַנדערע צו לערנען. פערקעהרט: ער האָט געהאַלטען אַז חכמות „חיצוניות" זיינען אַ געשאַנק פון בורא יתברך. אין שער חשבון הנפש, רעדערנדיג וועגען מאַטעה־ מאַטיק, זאָגט דער רבנו בחיי: „כמעט שתדמה לנבואה הבאה מאת אלהים" — דער מאַטעהעמאַטיקער קען דערנעהן אַזעלכע זאַכען וואָס זיינען כמעט גלייך צו אַ נבואה פון גאָט. אין זיין הקדמה צום „חובות הלבבות" זאָגט דער מחבר, אַז אַלע חכמות ווערען איינגעטהיילט אין דריי חלקים: חכמת הטבע (פיזיק); חכמת השמוש, ברויכבאַרע חכמות, ווי מאַטעהעמאַטיק, מוזיק, אַסטראָנאָמיע און דאָס גלייכע, און די חכמת האַלחות, די געטליכע חכמה. און די אַלע קלאַסען חכמות, זאָגט ער, זיינען טהויערען וואָס דער בעשעפער האָט געעפענט פאַר די מענשען כּרי זיי זאָלען דורכדעם בעגרייפּען און פערשטעהן די תורה און די וועלט. דערפון זעהט מען נאָנץ דייטליך, אַז דער רבנו בחיי איז ניט געווען אויף דער זייט פון אַונוויסענהייט אין וועלטליכע קענטניס און וויסענ־ שאַפּט. ער איז געווען אין דער מיינונג פערקעהרט, אַז די חכמת האַלחות, די געטליכע חכמה געהט אַנדר אין אַנדר מיט וועלטליכע חכמות און איינע די אַנדערע קענען ניט שאַרען, ווען מען ווייס נור ווי אָנצוגעהן מיט זיי.

דער מחבר פון ספר „חובות הלבבות" איז ניט גענאַננען אין וועג פון מחברים פון מוסר ספרים, וועלכע האָבען געשילדערט דעם נאָכ'ן טויט מיט שרעקליכע פאַרבען, האָבען פאַרגעשמעלט דעם מלאך המות, די מאַטערנים פון „חיבוט הקבר" און די יסורי גהנום צו וואַרפען אַ מורא אויף די לעבעדיגע

מענשען. דער רבנו בחיי האָט זיך ניט אָפּגעשמעלט אויף דעם און מיט אַ פּאָר קליינע אויסנאַהמען, דערמאָהנט ער עס כמעט ניט אין זיין ספר, ווייל זיין שיטה צו לערנען רעליגיאָן און מאָראַל איז אַן אַנדערע. די הויפט זאך וויל ער מקרב זיין מענשען צו גאָט, צו דיענען איהם מיט'ן גאַנצען האַרצען, ליעב האָבען איהם און מורא האָבען פאַר איהם מיט אַ יראת הכבוד און צו דעם פּאָדערט זיך מעהר אויפּקלערונג און ווייניגער אָנוואַרפען אַ פּחד פון פּיוּשען לידען.

ער געפינט אפילו ניט פאַר נויטיג צו דערמאָהנען די נסים וואָס גאָט האָט געטהאָן מיט די אידען, ווי עס ווערט דערצעהלט אין תורה און נביאים, כאָטש ער רעדט וועגען דעם ענין אין „חובות הלבבות“. ער מאַכט עס אָפּ בקיצור און דערצעהלט ניט קיינע איינצעלהייטען, ווייך ער האַלט אַז גאָט'ס נסים זעהט מען יעדען טאָג און יעדע רגע און איבעראַל וואו אַ מענש געפינט זיך. מיר זעהען גאָט'ס חכמה און וואונדער אין טעגליכען לעבען, אויב נור מיר בעאָבאַכטען דאָס און מיר גיבען זיך די מיה צו טראַכטען וועגען דעם.

אין אַ פּלאַץ אין שער חשבון הנפש זאָגט דער רבנו בחיי: מענשען וואונדערען זיך, ווערען איבערראַשט ווען זיי זעהען אַ לקוי חמה, גרויסע בליצען, שטורמס און דאָס גלייכע און זיי ווערען ניט איבערראַשט פון זון־אויפגאַנג און זון־אונטערגאַנג, געווענהליכען רעגען און דאָס גלייכע, וואָס זיי זעהען שטענדיג. דער אמת איז דאָך אַז אויף וואָס מען זאָל ניט אַ קוס טהאָן אויף דער וועלט, זעהט מען אַלץ די נפלאות הבורא. דעריבער געפינט דער רבנו בחיי ניט פאַר נויטיג צו ערמוטהיגען מענשען צו דיענען גאָט צוליבע נסים וואָס ער האָט מיט זיי אַמאָל געטהאָן, ווייל די גאַנצע וועלט און דאָס לעבען איז דורכאויס פול מיט נסים.

דער רבנו בחיי, ווי מיר זעהען אין דיעזען ספר, האָט געהאַט אַ שאַרפען פּסיכאָלאָגישען בליק. אין פּיעלע ערטער בריינגט ער ארויס געדאַנקען אַזוי פּסיכאָלאָגיש קלוג, אַז מען מוז ניעדערגעריסען ווערען פון וועלכע עס איז אַנדערע אידען און האַלטען מיט איהם. ווי לאָגיש און פּסיכאָלאָגיש ער רעדט אין שער הבטחון וועגען דעם אונטערשייד פון בעל בטחון און ניט בעל בטחון! ער ווייזט דאָרט אויף אַז דער בעל בטחון, ווען אפילו עס איז איהם שלעכט, איז איהם אויך גוט, און פּערקעהרט, דער וואָס בעזיצט ניט די מדה פון בטחון, מעג איהם אפילו געהן ווי גוט, איז איהם פּאָרט ניט גוט. ער רעדט אַזוי קלוג, אַז ווען נור מען טראַכט זיך אַ ביסעל אַריין אין דעם, זעהט מען אַז יעדעס וואָרט איז אמת, קיין זאך ניט איבערטריבען, כאָטש אין פּלוג קען זיך אויסראַכטען, אַז דאָס זיינען ניט מעהר ווי ווערטער פון אַ פּאַנאַמישען מוסר זאָגער.

און אַזוי אין גאָך שטעלען צייגט דער רבנו בחיי ארויס, אַז ער איז ניט סתם אַ מוסר זאָגער אָדער מאָראַל פּריידיגער, נור אַ מענש מיט וויסען, וואָס רעדט אימער שכל'דיג ווי אַן ערפּאָהרענער און פּראַקטישער אויף אַלע גע־ביעטען אין לעבען.

7.

דער רבנו בחיי פּרעדיגט שטאַרק פאַר דער מדה פון „ואהבת לרעך כמוך“. אויסער דעם וואָס דאָס איז אַ מצוה פון דער תורה, צייגט דער רבנו בחיי אַן

אויף די איבלען וואָס קומען ארויס דערפון וואָס מענשען זאָרגען בלויז פאַר זיך אַליין און קימערען זיך ניט פאַר'ן כּלל, פאַר זייערע מיטמענשען. ריידענדיג וועגען דיעזען ענין אין שער השּׁבוּן הנּפּשׁ, דריקט דער מחבר אויס אידעען, וואָס קענען אָנגענומען ווערען אַלס סאָציאַליסטיש. ער ניט דאָרט אַ משל צו אַ צאָהל מענשען וואָס האָבען געפיהרט שווערע משאות יעדער איינער אויף אַ בעזונדער וואָגען. זיי האָבען די דאָזיגע משאות געדארפט אויסלאָדען און אָנלאָדען, איז אויב זיי העלפען איינע די אַנדערע, טהוען זיי אָפּ זייער זאָך בשלום; ווען אָבער יעדער איינער זאָרט בלויז פאַר זיין וואָגען, ווערען דאָס רוב פון זיי פערמאַטערט און דערגרייכען ניט זייער ציעל. אזוי, זאָגט ער, איז מיט די מענשהייט בכלל אויך. ווען איינער דעם אַנדערען זאָל העלפען, וואָלטען אַלע אויסגעקומען מיט זייער חיונה און מיט אַלעס. די צרה איז אָבער וואָס איינער וויל אַ סך און עס קימערט איהם ניט וואָס דער צווייטער האָט גאָר ניט. דער איבעל איז וואָס פיעלע זוכען נור פאַר זיך, אָנצולאָדען זייערע אייגענע וואָגענס, דעריבער איז דאָס לעבען שווער און דעריבער מאַטערען זיך מענשען אויף דר וועלט. ווען אַלע — זאָגט ער — וואָלטען געלעבט געזעלשאַפטליך; ווען יעדער יחיד וואָלט געזאָרט פאַר אַנ' דערע אזוי ווי פאַר זיך; ווען מענשען וואָלטען איינע די אַנדערע געהאָלפען, וואָלט דאָס לעבען געווען לייכטער פאַר אַלעמען און יעדער איינער וואָלט געהאַט וואָס ער דאַרף.

דאָס שמעקט אַ ביסעל מיט סאָציאַליזמוס, אָבער מען מוז ניט זיין אַ סאָציאַליסט מסכים צו זיין צו זיינע ווערטער אַז זיי זיינען אמת. דער „חובות הלבבות“ איז בעליעבט געוואָרען ביים פּאָלק צוליב זיינע גוטע לעהרען און ער היום, כאַטש עס איז שוין אזוי פיעל הונדערטע יאָהרען זייט ער איז פערפאַסט געוואָרען, איז נאָך דער ספר אַלץ פּאָפּולער, פּאָפּולערער ווי אַנדערע ספרים וואָס זיינען פערפאַסט געוואָרען שפעטער. דער ספר „חובות הלבבות“ איז געווען אַ נייעס, אַן אונערוואַרטעטע ערשיינונג ביי אידען. דעריבער האָט מען זיך לכתחילה גענומען איהם לערנען און שטודירען. עס האָבען זיך שפעטער געפונען איבערזעצער און האָבען דעם ספר איבערזעצט פון זיין אַראַבישען אָריגינאַל אין לשון הקודש. נאָך שפּעטער — אויך אין „עבריטיש“, און ער איז אַלץ מעהר און מעהר פּער־שפּרייט געוואָרען צווישען אידען אין אַלע לענדער.

דער „חובות הלבבות“ איז שמענדיג געווען דעם אידען צום האַרצען. אין איהם האָבען די גלות מענשען געפונען טרייסט מעהר ווי אין אַנדערע ספרים, ווייל זיינע לעהרען פיהרען צו אַ הויכען ציעל, צו זיין מדובק אין השי"ת, אַ גענוס וואָס איז בעסער פון אַלע גענוסען אין דער וועלט. עס איז דאָ ניט איין איבערזעצונג פון „חובות הלבבות“ אין לשון הקודש, אָבער עס איז אָנגענומען געוואָרען די איבערזעצונג פון ר' יהודה אבן תבון, אויך אַ שפּאַנישער איד, ווייל זיין איבערזעצונג איז די ריכטיגסטע און ער האַלט זיך שטרענג ביים אָריגינאַל, הגם די שפּראַך איז ניט אַזאַ לייכטע און דער סגנון, דער סטיל איז ניט אַזעלכער וואָס „ירוץ הקורא בן“.

אויסצוג פון מחבר'ס הקדמה

האָט דער מחבר געזאגט:

געלויבט זאָל זיין דער גאָט פון ישראל, וואס בלויז אויף איהם איז ריכטיג צו זאָגען אז ער איז דער אמת'ער, איינציגער, דער ערשטער אין עקזיסטענץ, דער אָהן אויפהערליכער גוטס טהוער, וואס האָט בעשאַפּען אַלעס אין דער וועלט אַלס צייכען אויף זיין איינהייט, און האָט פאַרמירט פאַרמען וואָס זאָגן עדות אויף זיין גבורה, און ער האָט מחדש געווען די וועלט, האָט איהר בעשאַפּען פון גאר ניט צו בעשטעטיגען זיין חכמה, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: דוד לדוד ישבתי מעשיך וגבורתיך יגידו" — איין דור צום צווייטען ריהמת דיין ווערס און וועגען דיין קראפט זאָגען זיי איינער דעם אנדערען. אַן אנדער פסוק אין תהלים זאָגט: „יודוך ה' כל מעשיך" — עם לויבען דיך, גאָט, אלע דייןע ווערס. דאָס הייסט: אין די גאַנצע שאַפונג, אין אַלעס וואָס אויף דער וועלט געפינט זיך זעהט מען גאָט'ס גרויסקייט און מען פערשטעהט ווי מען דאַרף איהם דאַנקען און לויבען. נאָך אַ פסוק זאָגט: „כבוד מלכותך יאמרו" — די עהרע פון דיין קעניגרייך זאָגען זיי. דורך די שאַפונגען ווערט מען איבערצייגט ווי גרויס דער כבוד פון גאָט איז און עם איז גלייך ווי די שאַפונגען זאָגען דאָס, ערקלעהרען דאָס.

און די גרעסטע פון די טובות, וואס דער בעשעפער האָט געטהאָן זיינע קנעכט די רעדעוודיגע, די מענשען, איז וואס ער האָט זיי בעשאַנקען מיט אַ ריכטיגען געפיהל פון אנערקענונג און פאַלשטענדיגען פערשטאַנד. ער האָט די מענשען געגעבען חכמה וואס דאָס איז זייער לעבענס אָטהעם און די ליכט פון זייער שכל, און דאָס בריינגט זיי צו ערפילען גאָט'ס רצון און עם פעהיט זיי פון זיין צאָרן אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט. און אז די חכמה וואָס אַ מענש בעזיצט איז אַ מתנה טובה פון גאָט ווייסען מיר פון פסוק אין משלי: „כי ה' יתן חכמה מפיו דעת ותבונה" — גאָט גיט חכמה, פון זיין מויל, דורך זיין גזירה בעזיצט דער מענש וויסען און פערשטאַנד. אין ישעיה איז דאָ אַ פסוק: „אני ה' אלהיך מלמד להועיל" — איך, גאָט דיין גאָט לערען דיך שכל וואָס זאָל דיר נוטצען בריינגען. אין די הייליגע שריפטען זיינען דאָ נאָך פסוקים וואָס בעשטעטיגען, אז חכמה ביים מענשען איז אַ מתנת אלהים, אַ געשאַנק פון גאָט.

און די חכמה, וואָס גאָט האָט געגעבען די מענשען, ווערט איינגעטהיילט אין דרייערליי חלקים. עם זיינען דאָ, הייסט עם, דרייערליי הויפט חכמות. דער ערשטער טהייל איז: חכמת היצירות, די חכמה פון בעשעפענים, פון בעשאַפענע זאַכען. דאָס הייסט: די לעהרע צו וויסען די נאַטור און ענדע־רונגען וואָס קומען פאַר אין דער נאַטור צוליב געוויסע אורזאַכען. די דאָר זינע לעהרע ווערט אָנגערופען „פיזיק". דער צווייטער טהייל חכמה איז: חכמת השימוש, אָדער חכמת המוסר. צו דעם געהערען די וויסענשאַפטען וואָס מענשען געברויכען פאַר געוויסע צוועקען, וואָס זיי נויטיגען זיך אין

אויסצוג פון מחבר'ס הקדמה

לעבען, ווי, למשל, מאטעמאטיק, אסטראנאָמיע, מוזיק און נאָך וויסענשאַפֿט מען וואָס מענשען געברויכען און זיינען מוסר, ניבען איבער אָדער לערנען איינע די אַנדערע.

דער דריטער טהייל חכמה איז די חכמת האַלחות, די חכמה פון געט־ליכייט. דאָס הייסט: וויסען און בעגרייפֿען גאָט, זיין תורה און אַנדערע הויכע ענינים, ווי בעגרייפֿען וואָס די נשמה איז, וואָס דער שכל איז און וואָס מלאַכים זיינען. און די אַלע טהיילען פון חכמה זיינען טהויערען וואָס דער בעשעפֿער האָט געעפֿענט פֿאַר די רעדעוודיגע — די מענשען, כדי דורכדעם זאָל מען משיג זיין די תורה און די וועלט. דער מענש זאָל, הייסט עס, זיי בענוצען פֿאַר וועלטליכע ענינים און פֿאַר געטליכע.

אָבער די גרעסטע און העכסטע פון אַלע חכמות איז די דריטע — די חכמת האַלחות, וואָס מיר דאַרפֿען לערנען בלויז מיט דעם איינציגען צוועק צו וויסען און פֿערשטעהן אונזער תורה, אָבער לערנען די געטליכע חכמה, כדי צו געניסען עפֿעס דאָ אויף דער וועלט, טאָרען מיר ניט. עס איז אונז פֿער־באַטען צו לערנען תורה און די פֿאַרשונג פון גאָטהייט צוליב כבוד אָדער צוליב אַנדערע וועלטליכע צוועקען, נאָר לשמה, מיט דעם איינציגען אַבזיכט צו וויסען די תורה און בעגרייפֿען די גאָטהייט.

און דער בעשעפֿער האָט געעפֿענט דריי טהויערען, דורך וועלכע מען קען קומען צו דער הויכער געטליכער חכמה. די דריי טהויערען זיינען: דער שכל, די תורה, וואָס איז געגעבען געוואָרען דורך משה רבנו, און די קבלות, די תורה שבעל פֿה, וואָס איז שפֿעטער איבערגעגעבען געוואָרען פון איינעם צום אַנדערען מינדליך, ווי פרטים און דקדוקים פון מצוות, וואָס זיינען ניט געגעבען געוואָרען שריפטליך מסיני.

די חכמת התורה בכלל איז איינגעטהיילט אין צוויי חלקים. עס זיינען דאָ מצוות נראיות, מצוות וואָס מען זעהט ווי מען טהוט זיי מיט די גליעדער, און מצוות צפוניות, בעהאַלטענע, וואָס מען איז זיי מקים מיט דער מחשבה, מיט'ן האַרצען. די ערשטע זיינען דאָ צווייערליי: מצוות וואָס דער שכל איז מחיב אַז מען דאַרף זיי מקים זיין און אַזעלכע וואָס דער שכל זאָגט ניט אַז מען זאָל זיי טהאָן און אויף ניט אַז מען זאָל זיי ניט נאָכקומען, ווי בשר בחלב, שעטנו און דאָס גלייכען. די חובות הלכות אָבער, די מצוות וואָס זיינען אָכהענגיג דער מחשבה, דעם געדאַנק זיינען אַלע שכל'דיגע, ווי איך וועל איה"ש ערקלערען דייטליך. און אַזוי ווי די חובות האַכרים, די מצוות וואָס הענגען אָפֿ אָן די גליעדער זיינען דאָ צווייערליי: מצוות עשה און מצוות לאַ תעשה, זאכען וואָס מען דאַרף טהאָן און זאכען וואָס מען דאַרף ניט טהאָן אָדער געבאַטען און פֿערבאַטען, אַזוי איז ביי די חובות הלכות אויף פֿאַראַן געבאַטען און פֿערבאַטען. מען דאַרף, למשל, גלויבען אַז די וועלט האָט אַ בעשעפֿער, וואָס האָט איהר בעשאַפֿען פון גאָר ניט; מען דאַרף האָבען אויפֿ'ן זינען אַז דער בעשעפֿער איז איינער און מען דאַרף אין איהם האָבען בטחון, זיין אונטערטעניג צו איהם, מורא האָבען פֿאַר איהם און שעחמען זיך פֿאַר איהם. דאָס און עהנליכע זאכען זיינען די מצוות עשה פון די מצוות צפוניות, פון די בעהאַלטענע מצוות וואָס קיין זייטיגער קען ניט זעהן און וויסן אויב מען איז זיי מקים אָדער ניט. דער היפּוד פון דעם, ניט גלויבען אין אחדות

הבורא, און גאָט'ס איינהייט, ניט זיין אונטערטעניג צו גאָט און ניט מורא האָבען פאַר איהם, דאָס זיינען די לאַו'ן אָדער די לאַ תעשה'ס פון חובות הלבבות. דערצו קען מען אויך צורעכענען די פערבאָטען פון „לא תחמוד“ און „לא תקום“, ניט האָבען קיין חשק צו פרעמדעס און נקמה האָבען אָן איינעם, וואָס דאָס איז אויך תלוי בלב, אָבאהענגיג אָן האַרץ און מען זעהט עס ניט אין די עפענטליכקייט, און נאָך אַזעלכע זאַכען וואָס זיינען נור אנטפלעקט צו גאָט און ניט צו קיין מענשען, אַזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין ירמיה: „אני ה' הוֹמֵר לָב“ — איך גאָט פאַרש דאָס האַרץ.

און ווייל די חכמת המצוות בעשטעהט פון עפענטליכעס און פערבאָר-גענעס, ווי איך האָב פריהער געזאָגט, האָב איך נאָכגעזוכט אין די ספרים פון אמאָליגע מחברים, וואָס האָבען געלעבט נאָך די פערפאַסער פון תלמוד, די בעלי הנמרא, און איך האָב איינגעזעהן, אַז די ספרים, וואָס זיי האָבען גע-שריבען איבער תורה און נביאים, ענטהאַלטען אַלץ אַנדערע ענינים. זיי טייטשען אויס און ערקלערען מיינונגען פון פּסוקים, גיבען זיך אָפּ מיט זאַכען וואָס האָבען צו טהאָן מיט דרוק, נעהמען אַרויס דעם תמצית, דעם קיצור פון געוויסע דינים אָדער זיי בריינגען ראיות, אַז מען דאַרף מקים זיין די מצוות התורה און גיבען אָן תשובות וואָס מען זאָל ענטפערען אַפיקורסים, אומגלוּי-ביגע, וואָס האַלטען ניט פון דער תורה, ווי איך האָב געפונען אין די ספרים פון פערשיעדענע מחברים און אויך טהיילווייז אין די ספרים פון רבנו סעדיה גאון. די חכמה אָבער פון חובות הלבבות האָבען זיי דורכגעלאָזט און עס האָט זיך ניט געפונען קיין איינער, וואָס זאָל פערפאַסען אַ ספר מיוחד, אַ ספּעציעלען ספר, אין וועלכען דיעזער ענין זאָל זיין ארומגערעדט און ער-קלעהרט. איז מיר די זאך געווען אַ וואונדער. ווארום ניט האָבען קיין בעזונדערען ספר וועגען אַזאָ וויכטיגען ענין?

האָב איך געטראַכט: אפשר זיינען חובות הלבבות נאָר ניט אין כלל פון די מצוות וואָס מיר זיינען מחויב מקים צו זיין לויט די תורה; אפשר איז דאָס אַ ביי-זאָך, אַ צונאָב צו דער תורה, וואָס אַז מיר ווילען קומען מיר דאָס נאָך און אַז ניט, איז אויך רעכט, און דעריבער האָבען די אמאָליגע מחברים ניט געפונען פאַר נויטיג צו שרייבען וועגען דעם ספרים. ווען אָבער איך האָב זיך אַריינגעטראַכט אין דעם ענין, האָב איך אויסגעפונען, אַז די פער-באָרגענע הערצליכע מצוות זיינען אויף אונז אַ חוב און איך קען דאָס אויפ-ווייזען על פּי שכל און פון דער תורה און פון דער קבלה. איך האָב זיך איבערצייגט, אַז די חובות הלבבות זיינען דער יסוד, דער פונדאַמענט פון אַלע מצוות און אויב מיר קומען זיי ניט נאָך ריכטיג, קענען די מצוות האַברים ניט געטהאָן ווערען ווי געהעריג איז.

דער שכל איז מחיב אַז מען דאַרף דיענען גאָט מיט'ן האַרץ, ווייל דער מענש איז צוזאַמענגעשטעלט פון אַ נשמה מיט אַ גוף. דעם גוף, דעם קער-פער, זעהט מען און די נשמה איז פערבאָרגען, מען זעהט איהר ניט. דעריבער דאַרף דאָס דיענען גאָט זיין אַ דאָפעלטע, אַן עפענטליכע און אַ פערבאָרגענע. מיר זיינען מחויב צו טהאָן מצוות וואָס לייט זעהען, ווי, למשל, תפלה טהאָן צו גאָט, צדקה געבען, לערנען תורה און מקים זיין אַלע מצוות האַברים, און אויך דיענען איהם בנסתר, פערבאָרגען אין אונזערע הערצער, גלויבען אין אַחדות הבורא, מורא האָבען פאַר'ן בעשעפער, ליעב האָבען איהם און זיין

אויסצוג פון מחבר'ס הקדמה

אונטערטענג צו איהם און עהנליכעס וואָס קיין זיימיגער מענש קען ניט זעהן און בעמערקען, ווייל דאָס ווערט ניט געטהאָן עפענטליך מיט די גליעדער. און עס איז אַ דבר ברור, אַ פּעסאָגעשטעלטע זאָך, אַז די מצוות האַברים, די מצוות וואָס מיר טהען מיט אונזערע גליעדער, קענען ניט זיין פּאָלקאָם סיידען זיי ווערען געטהאָן בלב שלם, מיט'ן גאַנצען האַרצען, סיידען מיר האָבען אַ חשק צו דעם. אָהן אַן אמת'ן, אויפריכטיגען ווילען קען אַ זאָך ניט געטהאָן ווערען בשלימות. און וויבאַלד אַז עס ליגט אויף אונז אַ פּפליכט צו טהאָן מצוות מיט אונזערע גליעדער, מוז אונבעדינגט אונזער האַרץ, אונזער מחשבה אויך זיין איבערגעגעבען דערצו, וואָרום אָהן דעם קען דאָך דאָס ניט זיין. אזוי פאַרשטעהען מיר מיט'ן שכל אַז די חובות הַלכות זיינען אַ מוז און מען קען ניט זיין קיין עובד ה' ווען מען איז ניט מקיים די פּפליכטען וואָס זיינען אָבעהנגיג די האַרץ, די פּערבאַרגענע מחשבה.

און די תורה זאָגט אונז בפירוש אַן אויף אַזעלכע פּפליכטען. „ואהבת את ה' אלהיך“ — דו זאָלסט ליעב האָבען גאָט דיין גאָט, זאָגט אונז די תורה, און ליעב האָבען איז אַ הערצליכער געפיהל וואָס איז פּערבאַרגען און מען זעהט עס ניט. אין דער תורה זיינען דאָ אַ סך אַזעלכע מצוות. ווי, למשל: „ואהבת לרעך כמוך“ — די זאָלסט ליעב האָבען דיין חבר ווי זיך אליין; „לא תשנא את אחיך בלבבך“ — דו זאָלסט ניט פיינט האָבען דיין ברודער, דיין מיטמענשען אין האַרצען; „לא תחמד אשת רעך“ — דו זאָלסט ניט גלוסטען דיין חבר'ס ווייב, און נאָך פיעלע אַזעלכע מצוות עשה און מצוות לאַ תעשה, וואָס בעלאַנגען צום האַרץ, ניט צו די אַברים.

און אזוי האָב איך אויך געפונען אין קבלה, אין די דברי חז"ל, אַז דער עיקר איז די האַרץ, די גוטע אָדער שלעכטע כונה. די גמרא זאָגט: „רחמנא לבא בעי“ — גאָט וויל אַ גוט האַרץ, און אין פיעלע שטעלען האָבען אונזערע חכמים, ז"ל, ערקלערט און פּעסאָגעשטעלט, אַז מיר מוזען דיענען גאָט בנגלה ובנסתר, עפענטליך מיט אונזערע אַברים און פּערבאַרגען מיט אונזערע הערצער.

און אַז מיר איז דאָס קלאָהר געוואָרען, האָב איך געטראַכט: אפשר איז חובות הַלכות אַזאַ מצוה וואָס מען איז ניט מחויב צו מקיים זיין צו אַלע צייטען און אין יעדען אָרט. האָב איך אָבער נאָכגעזוכט און זיך איבער צייגט, אַז דער חוב צו דיענען גאָט מיט'ן האַרצען איז אויף אונז חל שטענדיג און אין יעדען אָרט וואו מיר געפינען זיך און אונטער אַלע אומשטענדען. איך האָב אויסגעפינען אַז אין אַלע פרטים דאַרפען מיר פּאָלשטענדיג זיין איבערגעגעבען צו גאָט און מיר דאַרפען מיט אַלע מעגליכקייטען זעהן אויס מיידען אַזעלכע זאַכען, וואָס קענען אונז מאַכען וועלכע עס איז שטערונג אין דיענען גאָט בלב ונפש, מיט'ן האַרץ און מיט דער נשמה, און דאָס זיינען מיר פּערפּליכטע שטענדיג, אָהן אויפהער.

דעריבער האָט מיר נאָך מעהר געוואונדערט: וואָרום האָט זיך ניט גע- פונען אַ מחבר צו פּערפּאָסען אַ ספר מיוחד וועגען דעם ענין פון חובות הַלכות.

אָבער וועלענדיג דן זיין די מחברים לכּף זכות, האָב איך איבערגע- טראַכט: אפשר זיינען די חובות הַלכות ניט אַזוי וויכטיג, ווייל זיי זיינען אפשר בעשרענקט אויף אַ געוויסע צאָהל און אַנדערע מצוות זיינען ניט אַפּ- הענגיג אָן זיי. האָב איך אָבער אויסגעפונען אַז עס איז פּערקעהרט: די

מצוות האברים, די מצוות וואָס מען טהוט מיט די גליעדער, די האָבען דוקא אַ בעשטימטע צאָהל. בכלל ווייסען מיר דאָך אַז מיר האָבען תרי"ג מצוות, זעקס הונדערט מיט דרייצעהן מצוות, אָבער אָן די הערצליכע חיובים הענגען אָפּ אזוי פיעל מצוות, אזוי פיעל גוטע טהאַטען וואָס האָבען גאָר קיין צאָהל. האָב איך ווייטער געטראַכט: אפשר זיינען די חובות הלבבות אזוי פאָפּולער, אזוי בעוואוסט צו אַלעמען און מען היט עס אזוי אָפּ, אַז עס איז ניט נויטיג צו האָבען וועגען דעם ספעציעלע ספרים. האָב איך אָבער אַריינגעקוקט אין אַלטע ספרים און איך האָב אויסגעפונען אַז אין די דורות, ווען די ספרים זיינען פערפאַסט געוואָרען, זיינען מענשען געווען ווייט פון אָפהיטען חובות הלבבות. בלויז אויסנאָהמען זיינען געווען צדיקים און ברושים, אָבער די איבעריגע האָט מען געדאַרפט לערנען און עס איז נויטיג געווען צו לערנען זיי דאָס.

און היינטיגע צייטען זיינען דאָס רוב מענשען מזלזל, האַלטען פאַר ביליג, פאַר וואַכעדיג אַפילו די מצוות האברים און די הערצליכע מצוות — אודאי. אַפילו דער וואָס גיט זיך אָפּ מיט דער חכמת התורה, איז זיין כונה כדי מען יאָל איהם האַלטען פאַר אַ למדן, אַ חכם און קונה שם זיין אויף דער וועלט. אַזעלכער וועט לייכט אָפּטרעטען פון דער וועג פון דער תורה, ווען נור ער וועט וויסען, אַז דאָס מקים זיין וועלכע גיט איז מצוה וועט איהם ניט בריינגען קיין כבוד, און אזאָ לערנען די תורה איז ערנער ווי ניט לערנען, וואָרום אַז מען לערענט און מען ווייס וואָס מען מעג און וואָס מען טאָר גיט און מען קומט עס ניט נאָך, איז דאָך די זינד געוויס גרויס. דער וואָס האָט ניט געלערענט קען זיך רעכטפערטיגען: איך האָב גיט געוואוסט, אָבער דער לערנער האָט דאָך גיט מיט וואָס צו פערענטפערען זיך. און דער לערנער לשם כבוד אָדער צוליעב אַנדערע גענוסען פערנאַכלעסיגט צו וויסען דאָס וואָס ער דאַרף און מוז וויסען און וואָס אָהן דעם קען מען גיט מקים זיין די מצוות, אזוי ווי די אמונת היחוד, דאָס גלויבען אין גאָט'ס איינהייט, אַ זאך, אין וועלכע מיר דאַרפען זיך אַריינטראַכטען און מען קען דאָס אָבערפלעכליך גיט דערנעהן. אַט דיעזע פערבאַרגענע הערצליכע חכמה אַכטען זיי גיט, און וואָס טויג עס אַז עס פעהלט דער עיקר?

מען דערצהלט אויף אַ געוויסען חכם, אַז ביז האַלבען טאָג פלעגט ער זיצען און פערבריינגען מיט מענשען און ווען ער פלעגט נאָכהער פערבלייבען אַליין, פלעגט ער זאָגען צו זיינע גליעדער: „גיט אַהער דאָס בעהאַלטענע ליכט“. געמיינט האָט ער עס — די חובות הלבבות, די הערצען פפליכטען. אויף אַז אַנדער חכם ווערט דערצהלט, אַז מען האָט איהם אַמאָל געפרעגט אַן אויסערנעוועהנליכע שאלה אין דעם ענין פון גטיו, און ער האָט דעם פרעגער געענטפערט: „איהר פרעגט אַ זאך וואָס עס קען אויגו גאָר ניט שאַדען אויב מיר וועלען עס גיט וויסען. ווייסט איהר אַלעס וואָס איהר זייט מחויב צו וויסען און טאָרט גיט פערנאַכלעסיגען, וואָס עס ליגט אייך אין זיינע אַ שאלה וואָס קען זעהר זעלטען טרעפען און איהר קענט דערמיט גאָר גיט מתקן זיין? איך שווער אייך, אַז זייט איך בין פינף און דרייסיג יאָהר אַלט גע- וואָרען בעשעפטיגט איך זיך מיט ענינים וואָס זיינען נויטיג פאַר די מצוות פון מיין תורה, און איהר ווייסט דאָך וויפיעל מיה איך לייג אויף דעם אַוועק און וויפיעל ספרים איך געברויך אויף דעם און איך האָב זיך קיינמאָל גיט

אויסצוג פון מחבר'ס הקדמה

אָפגעלייגט אויף אַזעלכע שאלות ווי אייערע". און דער חכם האָט דעם פרע-
גער געזאָגט מוסר און איהם געטאָדעלט דערפאַר.

אַ פערשטענדיגער מענש דאַרף זיך ניט גריבלען אין שאלות וועגען ענינים
וואָס זיינען ווייטלויפֿיג און עס איז אַ גרויסער ספּס אויב זיי קענען ווען
פאַרקומען. אַז עס פאַסירט אַן אויסערגעווענהליכע שאלה, איז גענוג צו
טראַכטען וועגען דעם בעת דאָס פאַסירט, אָבער ניט אָפגעבען די רעיונות
אויף אַזעלכע זאַכען און בעוואַרענען זיך מיט אַן ענטשיידונג טאָמער וועט עס
ווען פאַסירען. עס איז אַן איבוד זמן צו דענקען וועגען אַזעלכע זאַכען בעת
מען האָט שטענדיג וויכטיגעס וועגען וואָס צו דענקען — וועגען חובות
הלכות, ווי אחרות הכורא און אַנדערע ענינים, אין וועלכע מען דאַרף זיך
פערטיעפען.

איך האָב אַמאָל וועגען דעם גערעדט מיט איינעם וואָס מען האָט גע-
האַלטען פאַר אַ חכם אין חכמת התורה, פאַר אַ למדן, האָט ער מיר געענט-
פערט, אַז מען דאַרף זיך אין די פערבאַרגענע ענינים ניט פערטיעפען, מען
דאַרף זיך אין דעם ניט גריבלען און עס איז גענוג אַז מען ווייס דאָס בקבלה,
וואָס איינער ניט איבער דעם אַנדערען. האָב איך צו איהם געזאָגט, אַז דאָס
איז שייך צו זאָגען אויף קינדער, פרויען אָדער אַזעלכע וואָס זייער שכל איז
טעמפּ און זיי קענען די פערבאַרגענע חכמה ניט בעגרייפען מיט זייער אייגע-
נעם שכל, אָבער אַ מענש וואָס האָט בכח צו פערשטעהן עס מיט זיין אייגענעם
שכל, טאָר ניט זיין פּויל אָדער פערנאכלעסיגען צו טראַכטען וועגען דעם.

דאָס איז אַ משל צו אַ קעניג וואָס האָט געהייסען איינעם פון זיינע
דיענער איינצומאָהנען שטייער פון זיינע אונטערטאָנען און איהם אָנגעזאָגט,
אַז ער זאָל יערען איינעם שטייער איבערצעהלען און פיהרען אַ ריכטיגען
חשבון. האָט זיך אָבער דער דיענער פערלאָזט אויף די שטייער-אַהלער,
וועלכע האָבען זיך צו איהם גע'חנפ'עט, און ניט געזעהלט און ניט נאָכגעקומט
די געלדער וואָס זיי האָבען איהם געבראַכט. האָט זיך דער קעניג דערפון
דערוואוסט און געפאָדערט פון דיענער חשבון, אָבער דער דיענער האָט ניט
געוואוסט וואָס צו ענטפערען און ער איז בעשטראָפּט געוואָרען פאַר פּרנאָכ-
לעסיגען זיין שליחות און פערלאָזען זיך אויף די שטייער-אַהלער. איז ווען
דער דאָזיגער דיענער וואָלט ניט געווען פעהיג צו זיין שליחות; ווען ער וואָלט
געווען אַזעלכער וואָס קען ניט צעהלען און רעכענען, וואָלט דער קעניג ניט
געקענט האָבען קיינע טענות צו איהם. וויסענדיג אָבער, אַז ער טויג זיך צו
דעם, האָט איהם געקומט אַ שטראָף אַפילו ווען דער חשבון זאָל שטימען און
עס זאָל גאָר ניט פעהלען. אַזוי איז אויך מיט דער חכמה הצפונה, מיט דער
פערבאַרגענער חכמה, מיט די חובות הלכות. ווען איינער האָט נור ביכולת
אַליין צו דערגיין דאָס מיט זיין אייגענעם שכל, טאָר ער זיך ניט פערלאָזען
בלויז אויף דער קבלה. ער טאָר זיך ניט פּוילען צו טראַכטען דעריבער און
דאַרף אָנשטרענגען זיינע רעיונות צו פערשטעהן דאָס מיט זיין שכל. דער
וואָס טהוט עס ניט, איז דאָס איהם גערעכענט פאַר אַ זינד און וועט דערפאַר
בעשטראָפּט ווערען.

די תורה זאָגט אין דער סדרה שופטים: „כי יפלא ממך דבר למשפט,
ועשית על פי הדבר אשר יגידו לך“ — אַז עס וועט פון דיר פערבאַרגען זיין
אַ געזעץ, אַז דו וועסט ניט וויסען עפעס אַ דין, זאָלסטו טהאָן ווי דער כהן,

דער עלטסטער אָדער דער ריכטער וועט דיר זאָגען. רעכענט דאָרט דער פּסוק אויס געוויסע זאכען, אויף וועלכע מען דאַרף זיך פּערלאָזען בלוז אויף די כּהנים אָדער שופּטים. עס ווערט אָבער ערגעץ ניט געזאָגט, אז אין די אמונה אין אחרות הבורא, בטחון און אנדרער הערצליכע חיובים זאָל מען זיך פּערלאָזען בלוז אויף דעם וואָס מען האָט בקבלה פון אנדרער אָדער פון עלטערען. אזעלכע זאכען דאַרף מען זיך אויף בעמיהען צו פּערשטעהן מיט'ן אייגענעם שכל.

אויף די חובות הלבבות זאָגט דער פּסוק אין ישעיה: „הלא ידעת אם לא שמעת“ — דו ווייסט דאָך דאָס אליין מיט דיין שכל, אויב דו האָסט עס ניט געהערט, אויב דו האָסט עס ניט בקבלה. אין אַן אנדער פּלאַץ ווערט דאָרט געזאָגט: „הלוא תדעו, הלוא תשמעו, הלוא הוגד לכם מראש“ — איהר ווייסט דאָך, עס הייסט: איהר פּערשטעהט דאָך, איהר הערט דאָך, דאָס איז דאָך אויך פּאַרצייטען געזאָגט געוואָרען. זעהט מען דאָך אז די זאכען איז מען ניט יוצא מיט דער קבלה אליין און מען דאַרף דאָס אויך וויסען מיט'ן אייגענעם שכל.

און אז איך האָב די זאך בעטראַכט ריכטיג און זיך איבערצייגט, אז די חובות הלבבות לעהרען איז אַ פּפליכט, אַ חוב צו לערנען און פּערשטעהן, און איינזעהענדיג אז די דאָזיגע וויכטיגע לימודים זיינען פּערנאָכלעסיגט געוואָרען און עס איז נאָך דערווייל ניט פּערפאַסט געוואָרען קיין באַזונדערער ספר פאַר דיעזען צוועק, און וויסענדיג, אז היינטיגע צייטען איז מען לייכטזיניג אין די זאכען, מען לייגט זיך ניט אָפּ דאָס צו לערנען און וויסען, בפרט נאָכקומען דאָס — אוראי ניט, דעריבער האָב איך מיט גאָט'ס חסד זיך גענומען נאָכפּאַרשען וועגען דעם, דערגעהן די אלע עיקרים פון חובות הלבבות, ווייל איך בין איבערצייגט אז אלע גוטע מעשים, וואָס אַ מענש טהוט, איז ניט דער עיקר די מעשים גופא, נור די ריינקייט פון האַרץ. איז מען זיך אפילו שטענדיג עוסק אין מעשים טובים, נור די ריכטיגע הערצליכע כונה איז דערביי ניטאָ, טייג עס ניט. יעדע גוטע טהאָט מוז זיין אויפריכטיג אי במעשה, אי במחשבה. אַ מענש מוז זיין גלייך אָפּען און פּערבאַרגען. זיין מחשבה טאָר ניט וויעדערשפּרעכען זיינע מעשים אָדער רייד פון מויל, און ער קומט ניט נאָך זיינע פּפליכטען צו גאָט ווען זיין האַרץ איז ניט ריין און לויטער אין אָנקלאַנג מיט די גוטע זאכען וואָס ער טהוט אָדער מיט די רייד וואָס ער רעדט.

און אז דאָס אלעס איז מיר קלאָהר געוואָרען, האָב איך זיך גענומען איינגעוואָהנען אין די הערצליכע מצוות און איך האָב זיך אָנגעשטרענגט צו וויסען און טהאָן זיי וואָס מעהר. און אז איך האָב זיך דערוואוסט איין זאך, האָב איך זיך דערפון דערוואוסט נאָך אַ זאך. די צווייטע זאך האָט מיר געלערענט אַ דריטע זאך, און אזוי כסדר ביז דער ענין פון חובות הלבבות האָט זיך פּער ברייטערט אין מיין וויסען און עס איז מיר שווער געווען אלעס צו טראָגען אויף מיינע רעיונות. האָב איך מורא געהאט טאָמער וועל איך צוליעב געוויסע אומשטענדען אָדער סבות עטוואָס פּערגעסען פון דעם און ווער עס זאָל מיר העלפּען, ווער עס זאָל מיר דערמאָהנען דאָס פּערגעסענע איז אין מיין דור דאָ ווייניג. דעריבער האָב איך בעשלאָסען צו פּערשרייבען די אלע זאכען און מאַכען פון דעם אַ ספר, כדי איך זאָל עס שטענדיג קענען לערנען און שטודירען, און ווען איך וועל וואָס פון דעם ניט אָפהיטען ווי געהעריג איז, וועל איך זיך אליין פּאַרווירפּע מאַכען און זיך סטאַרען אויסצובעסערען דעם פּעהלער. איך

אויסצוג פון מחבר'ס הקדמה

האָב געוואַלט אז דער ספר זאָל דיענען אַלס וועגווייזער, אַלס ליכט, וואָס זאָל בעלייכטען דעם וועג פאַר מיר און פאַר אַנדערע. איך האָב געהאַפּט, אז אויב איך וועל די זאך דורכפיהרען, וועט עס בריינגען נומצען אי מיר, אי אַנדערע מענשען.

און טראכטענדיג אזוי, און האָבענדיג בעשלאָסען צו פערפאַסען א ספר איבער די חובות הלכות, האָב איך אָבער איינגעזעהן, אז איך בין ניט ראוי דערצו. איך האָב מיר משער געווען, אז דער ענין איז א צו שווערער און איך בין ניט מעכטיג גענוג צו מאַכען א פאַלקאָמענע זאך. אויסערדעם בין איך ניט אזא קענער אין דער אַראַבישער שפראַך, אין וועלכער איד האָב געוואַלט שרייבען דעם ספר, ווייל די מענשען פון מיין צייט האָבען דיעזע שפראַך צום בעסטען פערשטאַנען. איך האָב דעריבער אָנגעהויבען חרטה האָבען אויף מיין פאַריגען בעשלוס און געדענקט אויפגעבען דאָס אינגאַנצען.

און טראכטענדיג וועגען דעם, האָב איד זיך אַליין הושד געווען, אפּשר קומט עס אויס פּוילקייט, ווייל איך וויל אויף זיך ניט נעהמען די מיה, און דער חשק צו רוה, צו פרייהייט האָט עס מיר אריינגעגעבען אין זיינען אָפּצוזאָגען זיך פון דער זאך. און אין דער זעלבער צייט האָב איך זיך דערמאָהנט פון איינעם וואָס האָט געזאָגט, אז ווען עס האַנדעלט זיך וועגען טהאָן א גוטע זאך, דאַרף מען ניט זיין צופיעל איבערגעקלעהרט. מען דאַרף ניט אַריינפאַלען אין ספקות, טאַמער וועט מען די זאך ניט דורכפיהרען ריכטיג און צוליב דעם גאר ניט אָנפאַנגען דאָס. איך האָב דעריבער זיך איבערלייגט אין דער זאך און געטראכט : ווען יעדער וואָס איז זיך עוסק אין א גוטען ענין פאַר זיך אָדער אין לערנען אַנדערע דעם ריכטיגען וועג, אין וועלכע זיי זאָלען געהן, וואַלט ניט געוואַלט אונטערנעהמען די זאך סיידען ער זאָל זיכער זיין, אז ער וועט עס דורכפיהרען בשלמות, וואַלט קיינער נאָך די נביאים, עליהם השלום, ניט אויסגערעדט א מוסר וואָרט צו זיינע מיטמענשען און די וועלט וואַלט געווען פּוסט פון גוטע מעשים און שעהנע מדות. און ווען יעדער איינער, וואָס קען ניט נאָכקומען אלע גוטע מדות, זאָל אפילו דאָס וואָס ער האָט ביכולת נאָכצוקומען אויך פערנאכלעסיגען, וואַלטען דאָך מענשען אינגאַנצען געווען פּוסט און לעער פון מעשים טובים און די וועגען, וואָס פיהרען צו גוטעס, וואַלטען געווען וויסט און די גאַנצע וועלט וואַלט געווען דורכאויס שלעכט און פערדאַרבען.

און איך האָב די זאך גוט באַטראַכט און האָב פערשטאַנען, אז מענשען זיינען בטבע שלעכט און האָבען א נייגונג צו טהאָן וואָס ניט רעכט איז, אָבער צו גוטע טהאַטען זיינען זיי פּויל. מענשען זיינען גענטיגט צו זוכען פאַרגעניגענס און הויליאנקעס, און קומט זיי צו דער האַנד אַזעלכעס וואָס זיי האָבען צו דעם חשק, געפינען זיי שוין אויסריידען און תירוצים וואָרום זיי זאָלען די זאך טהאָן. פערקעהרט וויעדער, ווען עס קומט צו טהאָן א גוטע זאך, געפינען זיי פאַלשע טענות וואָרום זיי זאָלען זיך דערפון אָפּווענדען. אום א מענש זאָל נאָר טהאָן גוטעס און אויסריידען שלעכטעס, מוז ער אָנקומען צו די היף פון נאָט אדער ער מוז האָבען אימיצען וואָס זאָל איהם מוסר זאָגען און ווירקען אויף איהם, אַז ער זאָל ניט געהן אין די וועגען פון יצר הרע, נור שטענדיג פאַלגען דעם יצר טוב.

נעהמענדיג דאָס אלעס אין אַנבאַטראַכט, בין איך געקומען צום בעשלוס אז איך דאַרף זיך ניט פּוילען און נעהמען אויף זיך די מיה צו פערפאַסען דעם געפלאַנטען ספר און ערקלעהרען אלעס אין וואָס פאַר א שפראַך איך וועל

קענען און אין וואָס פאר אַ מליצה מיר וועט זיך איינגעבען, אבי מען זאָל מיך פערשטעהן. איך וועל זיך ניט אָנשטרענגען אַרומצורירדען אלעס וואָס האָט צו טהאָן מיט אַלע פונקטען פון חובות הלכות, ווייל דאָס וועט זיין צופיעל און אזאָ ספר וועט זיין צו גרויס. איך וועל בלויז ריידען בקיצור וועגען די הויפט ענינים און וועל די זאך, מיט גאָט'ס הילף, דורכפיהרען. און איך בעט ביי גאָט אז ער זאָל מיר אָנווייזען די ריכטיגע וועג לויט זיין הייליגען רצון און איך זאָל ריידען און טהאָן אלעס וואָס איהם געפעהלט אין די עפענטליכקייט און אין פערבאָרגענהייט.

און אז איך האָב פעסט בעשטימט צו פערפאָסען דעם ספר, האָב איך געליינט זיין פונדאמענט און איינגעריכטעט זיינע הויפט זיילען, בעשטעהענד פון צעהן שרשים אָדער הויפט פונקטען פון אלע חובות הלכות. דיעזע האָב איך איינגעטיילט אין צעהן שיעורים, טהויערען אָדער אריינגאנגע צו די הערצליכע מצוות וואָס אַ מענש דארף נאָכקומען. און איך מאַך דעם ספר ווי ווייט מעגליך פערשטענדליך. איך לאָז דורך טיעפע מליצות און פרעמדע ווערטער און איך וויל ניט צייגען קיינע קונצען אין שפראַך און אויסדריקע. איך מויד אויך אויס טיעפע חקירות און איך בענוץ מיך נור מיט קורצע ערקלעהרונגען, דורך וועלכע מען קען די געמליכע חכמה פערשטעהן מיט'ן שכל. אין קיין חכמה אָדער מלאכה דארף מען ניט זוכען קיין גרונד. מען דארף ניט וועלען דערנרייכען אין דעם אזוי פיעל וואָס מעהר קען שוין ניט זיין, ווייל דאָס איז אונמעגליך. אין יעדע חכמה קומען אלע מאָל צו נייעסען און מען קען זיך קיינמאָל ניט אָפּשטעלען און זאָגען: עד כאן, מעהר קען שוין אין דעם ניט ערפונדען ווערען. בפרט די געמליכע חכמה, די חקירה וועגען גאָטהייט, האָט געוויס קיין סוף. דעריבער האָב איך זיך באַנוגענט מיט אָבערפלעכליכע ראיות וואָס לייגען זיך אויפ'ן שכל און ניט געזוכט פעסטצושטעלען זאכען דורך ממשות'דיגע וועלטליכע ענינים, וואָס מיר ווייסען און מיר פיהלען מיט אונזערע חושים. די געמליכקייט איז ניט קיין דבר ממשות און מען קען דאָס ניט צוגלייכען און צופאָסען צו קיין זאך אין דער וועלט. אויסער אין ערשטען שער, אין שער היחוד, בין איך געווען געצוואונגען צו זוכען ראיות פון זאכען וואָס מיר ווייסען און פיהלען מיט אונזערע חושים, ווייל דער ענין איז זעהר אַ דעליקאטנער און אום צו בעגרייפען די זאך, מוז מען אָנקומען צו בעווייזע וואָס זיינען נעהענטער צו אונז און זיינען אונז בעקאנט און מיר צווייפלען ניט אין דעם.

און צו די ראיות וואָס איך בריינג אין דיעזען ספר האָב איך אויך צוגעגעבען וואָס די נביאים האָבען געזאגט אין דיעזע ענינים און וואָס מיר האָבען בקבלה פון אונזערע אלטע חכמים, ז"ל, און אויך וואָס מיר ווייסען פון חסידים און חכמים פון אנדערע אומות, ווייל איך האָב געהאָפט, אז זייערע רייד וועלען אָנגענומען ווערען און אז די הערצער פון מענשען וועלען זיין גענייגט אָנצונעהמען זייערע מיינונגען און נאָכפאלגען זייערע אויפקלעהרונגען און גוטע אויפפיהרונגען.

און אונזערע רז"ל האָבען שוין לאנג געזאגט: אין סנהדרין פ"ד: אין איין פסוק שטראָפּט יחזקאל די אידען: „וכמשפטי הגוים אשר סביבותיכם עשותם“ — איהר האָט זיך געפיהרט אזוי ווי די פעלקער וואָס אַרום אייך, און אין אַן אנדער פלאַץ שטראָפּט דער זעלבער נביא: „וכמשפטי הגוים אשר

סביבותיכם לא עשיתם" — איהר האָט זיך ניט געפיהרט ווי די פעלקער וואס ארום איך. ווי אזוי זשע מאכט עס א נביא אזא וויעדערשפרוך? איז דער תירוץ, אז יחזקאל האָט אזוי געמיינט: די גוטע זאכען, די גוטע מדות פון די פעלקער האָט איהר ניט אָנגענומען, אָבער זייערע שלעכטע מעשים האָט איהר געטהאָן. זעהט מען דאָך אז גוטע זאכען מעג מען זיך לערנען פון גוים אויך. און די רז"ל האָבען אויך געזאגט, אין מגילה: „כל האומר דבר חכמה אפילו באומות העולם נקרא חכם" — דער וואס זאָגט א קלוגע זאך אפילו פון די אומות העולם, ווערט אָנגערופען א חכם. איז נאָך אַ ראיה, אז מען מעג זיך בענוטצען מיט קלוגע און גוטע ווערטער וואס זיינען געזאגט געווארען פון גוים.

און אז איך האָב פעסט בעשלאָסען ארויסצוגעבען דיעזען חיבור, וואָס זאָל ענטהאלטען די חובות הלבבות, איז מיין אבזיכט געווען אויסצוקלייבען אזעלכע הערצליכע מצוות וואָס זאָלען כולל זיין אנדערע. איך האָב בעשלאָסען אַרויסצוגעבען שריפטליך די הויפט פונקטען פון דיעזען ברייטען ענין און פון זיי זאָל מען קענען לערנען די איבעריגע ניט געשריבענע.

אלס יסוד, אלס הויפט פונדאמענט האָב איך גענומען יחוד האל, די לעהרע פון נאָט'ס איינהייט וואס מיר דארפען גלויבען מיט'ן גאנצען הארצען. נאָכדעם האָב איך געפונען פאַר פאַסענד אָנצוגעבען בעווייזע, איבערצייגונגען פון דאָס בעשאפענע אויפ'ן בעשעפער. דאָס איז דער שער הבחינה, אין וועלכען עס ווערט אויפגעוויזען מיט ראיות פון אלעס וואס מיר זעהען און מיר ווייסען, אז די גאַנצע שאַפונג איז די מייסטערוערק פון דעם בורא, יתברך. נאָכדעם, האָב איך בעשלאָסען, איז אין פלאץ צו ריידען וועגען עבודת האלהים, וועגען די חיובים וואָס לינגע אויף אונז צו דיענען גאָט און זיין איבערגעבען צו איהם. דער פיערטער שער, האָב איך מסדר געווען, זאָל זיין דער שער הבטחון, וואָס זאָל לערנען און איבערצייגען אז מען דארף זיך אין אלעס פערלאָזען אויף גאָט. וואָרום וויבאלד מיר ווייסען שוין פון פריהער אז קיין זאך ווערט ניט געטהאָן אָהן דעם ווילען פון בעשעפער, דארפען מיר קומען צו דער מדה פון בטחון, פון פערלאָזען זיך אין אין אלעס אויף גאָט'ס פיהרונג. דאן קומט שער יחוד המעשה, דער טהויער פון אייניגען טהאטען פון גאָט'ס וועגען. די לעהרע, אז אלעס וואס א מענש טהוט דארף ער אין זינען האָבען ניט זיך אליין, נור דעם בעשעפער. דעם זעקסטען הויפט פונקט פון חובות הלבבות האָב איך בעשטימט, שער הכניעה, די לעהרע פון אונטערטעניג זיין צו גאָט. און בעטראכטענדיג אז שוין אפילו נאָך אלע זאכען קענען מענשען פערנאכלעסיגען די עבודת הבורא, האָב איך בעשטימט דעם שער התשובה, די לעהרע פון תשובה טהאָן, פון אויסבעסערען פעהלערען אלס דער זיעבענטער שער. איך האָב נאָכהער נאָכגעזוכט און נאָכגעפארשט און איך האָב אויסגעפונען, אז מיר קענען ניט דיענען גאָט ווי געהעריג איז, סאי מקים זיין די מצוות וואס מיר זיינען מחויב צו טהאָן מיט אונזערע גליעדער און סאי נאָכקומען די חובות הלבבות, סידען מיר זאָלען מיט זיך אליין האָבען חשבונות, איבעררעכענען און איבערדענקען וואס מיר געניסען פון בעשעפער און מיט וואס מיר דארפען איהם דערפאַר אָפּפאַהלען, און איך האָב דעריבער בעשטימט דעם שער חשבון הנפש אלס אַכטער הויפט פונקט פון די חובות הלבבות. נאָכהער קומט שער הפרישות, די לעהרע פון זיין אָפּגעזונדערט, צוריקגעצויגען פון וועלטליכע תענוגים. ווארום וויבאלד א מענש איז אריינגעטאָן אין תאוות, קען ער ניט זיין קיין ריכטיגער עובר ה' אפילו נאָך אלע איבער-

צייגונגען. און צולעצט קומט דער עיקר, דער תכלית וואס ווערט ארויסגעבראכט פון די אלע פאָריגע לעהרען, און דאָס איז אהבת ה', די לעהרע פון ליעב האָבען גאָט, וואס דאָס איז די העכסטע מדרגה וואס קען דערנרייכט ווערען נאָכפאָל-גענדיג די אלע לעהרען פון די ניין שערים, און צו וועלכעס די אלע לעהרען ציעלען.

אזוי איז געווען מיין לעצטער בעשלוס. און איך האָב דיעזען ספר אַ נאָמען געגעבען „ספר תורת חובות הלכות“ — דער ספר וואָס לערענט הערצען בפליכטען.

מיין כונה מיט מחבר זיין דיעזען ספר איז קליינער צו מאַכען נאָר אָנאָן און די וואָס פערקירצען, קומען ניט נאָך אלעס וואָס אינזער תורה הייסט. איך וועל זיך אָבער ניט נעהמען די מיה צו ענטפערען די יעניגע וואָס זיינען דאָגעגען אונזער תורה. מיט כופרים, מיט ניט גלויביגע וויל איך קיינע ויכוחים האָבען. און אַז דו וועסט, ברודער, ליינען מיין ספר, נעהם אלעס אריין אין דיין זכרון און לעהרען פון איהם אויך גוטע זאָכען וואָס זיינען אין איהם ניט געשריבען. און אויב דו וועסט אין איהם זעהן אַ מעות, פערריכט עס, און וועסטו געפינען אַ פעהלער, בעסער עס אויס, און אורטהייל מיך צו גוטען און בעשולדיג מיך ניט אויף מיינע מעות'ן און פעהלערען, ווייל איך האָב דעם ספר פערפאַסט איילענדיג אויס מורא טאָמער וועל איך שטאַרבען און וועל מיין ציעל ניט עררייכען. און דו זאָלסט ניט לערנען כדי צו בע-ריהמען זיך מיט דעם און כדי מען זאָל דיך האַלטען פאַר אַ לערנער. לערען לשם תכלית, כדי דו זאָלסט וויסען און נאָכפאָלגען גוטע לעהרען, און האָב ניט דערביי קיינע אַנדערע פניות.

ווייס, אַז אלע חובות הלכות זיינען נכלל אין די צעהן שרשים, הויפט פונקטען וואָס ווערען ארומנערעדט אין דיעזען ספר. לערען זיי, שטודיר זיי און דו וועסט זיי לייכטער בעגרייפען און פערשטעהן, ווען דו וועסט לערנען די ספרים פון דעם גאון רבינו סעדיה, ז"ל, וועלכע דערלייכטען דעם שכל און שאַרפען דעם פערשטאַנד און לערנען דעם נאָר, און מאַכען פלייסג דעם פוילען.

און גאָט זאָל אונז אָנווייזען דעם וועג ווי אזוי צו דיענען איהם, אזוי ווי זיין געזאָלבער, דוד המלך, האָט ביי איהם געבעטען: „תודיעני אורח חיים שובע שמחות את פניך, נעימות בימינך נצח“ — מאַך מיך וויסען, גאָט, די וועג פון לעבען, זעטיגקייט פון פרייד מיט דיין שכינה און אייביגען פאַר געניגען ביי דיין רעכטע האַנד.

אינהאלטס פערצייכנים

פון די צעהן שערס אָדער חלקים פון ספר.

ש ע ר ה י ח ו ד .

אין דיעזען שער ווערט בכלל גערעדט וועגען אהדות הבורא, וועגען גאט'ס אינהויט.
 עס ווערט אויפגעוויזען, אז מיר זיינען מחויב צו גלויבען אין דעם מיט'ן גאנצען הארצען.
 אז עס ליגט אויף אונז א פפליכט נאכצוקלעהרען די זאך און אנשטרענגען זיך אין די חקירה פון גאט'ס אינהויט, כדי מיר זאלען עס פערשטעהן מיט'ן שכל און איבערצייגט זיין אין דעם.
 ווי אזוי אָנצוגעהן מיט דער דאָזיגער חקירה און דער סדר ווי אזוי צו דער-געהן אויף ריכטיג אָז גאט איז איינער.
 אן ערקלעהרונג וואס עס מיינט ריכטיגע אינהויט און ניט ריכטיגע.
 א שכל'דיגע אויפקלעהרונג אז די וועלט האט אַ בעשעפער, וועלכער האט איהר בעשאפען פון גאָר ניט.
 אן אָפּהאַנגלונג וועגען גאט'ס מדות, וועגען זיין וועזען ווי מיר דארפען איהם פאַרשמעלען אין אונזערע געדאַנקען. וואָס מיר מעגען דענקען וועגען איהם און וואָס מיר טאָרען ניט.

ש ע ר ה ב ת י נ ה .

אין דיעזען שער ווערט בכלל גערעדט פון פרוף, פון איבערצייגונגען פון די שאַפונג אז עס איז דא א בעשעפער.
 עס ווערט אויפגעוויזען, אז מיר זיינען מחויב בעאבאכטען עקזיסטירענדע זאכען אויף דער וועלט, כדי איבערצייגט צו ווערען אין גאט'ס חכמה.
 עס ווערט ערקלערט ווי אזוי, אויף וואס פאר אן אָרט מיר זאלען עס מהאָן.
 עס ווערען אָנגעצייגט די סמנים פון דער הימעלשער חכמה אין בעשעפענישען. וועלכע פון די בראים זיינען געהענטער צו אונז און פון וועלכע מיר קענען מעהר לערנען —
 און די אורזאכען וואס פערדארבען די איבערצייגונג אין גאטהייט; די זאכען וואָס שמערען דעם מענשען צו פערשמעהן און וויסען אז די וועלט האט א בעשעפער.

ש ע ר ע ב ו ד ת ה א ל ה י ם .

אין דיעזען שער ווערט ברייט אַרומגערעדט וועגען אונזערע חיובים צו דיענען גאט.

אינהאלטס פערצייכנים

עס ווערט ערקלערט ווי אזוי, אויף וואָס פאַר אַן אופן מען דארף זיין גאַט'ס
דיענער לויט דעם שכל און פּערזאָג פון דער תורה.
עס ווערט אָנגעוויזען ווי יעדער איינער דארף זיין אַן עובד ה' לויט די טובות
וואָס ער געניסט פון בעשעפּער.
אין דיעזען שער ווערט אויך גערעדט וועגען בחירה און חכמה, וועגען זאָכען
וואָס די ברירה איז ביים מענשען צו טהאָן דאָס אָדער ניט און זאָכען וואָס דער מענש
איז געצוואַנגען צו טהאָן דורך די גזירה פון בעשעפּער.
אַ קורצע אָפּהאַנדלונג וועגען דעם צוועק פון די בעשאַפונג פון מענשען —
און אַ ברייטער אויפקלעהרענדער ויכוח צווישען די נשמה מיט'ן גוף.

ש ע ר ה ב מ ח ו ן .

דיעזער שער איז געווידמעט פאַר דער מדה פון בטחון, פון פּערלאַזען זיך מיט
אַלעס אויף גאַט.
אין דיעזען שער ווערט אויפגעקלעהרט, ווי דער מענש מוז שטענדיג זיין אַ בעל
בטחון, ווייל קיין זאָך געשעהט ניט אָהן דעם רצון פון בורא יתברך.
עס ווערט אויפגעוויזען ווי דער בעל בטחון פיהרט דורך זיין וועלט גוט און
ווי דער וואס באַזיצט ניט די מדה פון בטחון ליידעט דערפון.
עס ווערט דאָ אויך אַרוםגערעדט וועגען די מענשען וואס פּערלאַנגען פון גאַט
משכנות. זיי ווילען ער זאָל זיי פריהער בעזארגען מיט אלעס און נאָכהער וועלען זיי
איחס דיענען —
און וועגען די זאָכען וואָס ווענדען אָפּ דעם מענשען פון דער מדה פון בטחון.

ש ע ר י ח ו ד ה מ ע ש ה .

אין דיעזען שער ווערט גערעדט וועגען אייניגען טהאַמען פון גאַט'ס וועגען.
עס ווערט ערקלעהרט ווי אַ מענש איז מחויב אין זינען צו האָבען גאַט ווען ער
איז זיך עוסק אין וועלמליכע זאָכען.
ווי אזוי אַ מענש דארף זיך אויפפיהרען אז זיינע מעשים וואָס ער טהוט זאָלען
זיין מרוצה צו גאַט, ווי אזוי ער קען דאָס דורכפיהרען —
און וואָס עס פּערהינדערט איהם פון אייניגען זיינע מעשים פון גאַט'ס וועגען.

ש ע ר ה כ נ י ע ה .

דיעזער שער שמועסט אַרום דעם ענין פון זיין אונטערטעניג צו גאַט.
עס ווערט דאָ ערקלעהרט און בעוויזען וואָס כניעה מיינט און ווי אזוי אַ מענש
קען קומען צו דיזער מדה.
ווי אזוי אַן אמת'ער נכנע דארף זיך אויפפיהרען און פרטים ווען אַ מענש דארף
ניט זיין קיין נכנע, ווען ער דארף לוקא געברויכען די מדה פון שטאַלץ זיין.
עס ווערט און דיעזען שער אויך ערקלעהרט, אויב גוטע מדות בכלל קומען פון
כניעה, פון אונטערטעניג זיין, אָדער פּערהערט: ווען מען איז אַ בעל מדות טובות,
איז מען שוין במילא אַ נכנע —
און די נומצען וואָס די מדה פון כניעה בריינגען דעם מענשען אויף דער וועלט
און אויף יענער וועלט.

ש ע ר ה ת ש ו ב ה .

אין דיעזען שער ווערט אַרומגע־רעדט דער ענין פון תשובה. ווי אזוי אַ זינד־גער דארף און קען תשובה טהאָן, אָדער אויסבעסערען זיינע פעחלערען.
 דאָ ווערט אויך ברייט אַרומגע־רעדט אלע תנאים פון תשובה און וואָס עס ווענדעט אָפּ דעם מענשען פון תשובה.
 אַן ערקלעהרונג ווען דער בעל תשובה קען גלויך זיין מיט א צדיק וואס האָט גאר נישט געזינד־גט און ווען נישט —
 אויב מען קען תשובה טהאָן אויף כל־ערלוי זינד אָדער נישט —
 און מיטעל פאַר די וואס עס איז זיי שווער תשובה צו טהאָן.

ש ע ר ח ש ב ו ן ה נ פ ש .

דיעזער שער איז אַ לעהרע ווי דער מענש דאַרף שמענדיג האָבען א תשבון מיט זיך אליין, כדי צו וויסען, וואו ער האלט אין דער וועלט אין דעם ענין פון דיענען גאָט.
 דאָ ווערט אַרומגע־רעדט ווי אזוי דער מענש זאָל די דאָזיגע תשבונות מיט זיך אליין פיהרען.
 אויב דער תשבון הנפש איז איינער און דער זעלבער פאַר אלעמען און דער פועל יוצא, דער צוועק פון תשבון הנפש.

ש ע ר ה פ ר י ש ו ת .

אין דיעזען שער גיט זיך דער מחבר אָפּ מיט ערקלעהרונגען וועגען פרישות, וועגען צוריקגעצויגען זיין פון וועלטליכע תענוגים.
 עס ווערט דאָ אַרומגע־רעדט פערשיעדענאַרטיגע פרישות וואָס קענען און דאַרפען דורכגעפיהרט ווערען פון אַלע קלאַסען מענשען און פרישות, צוריקגעהאלטענהייט אָדער צוריקגעצויגענהייט וואָס זיינען נור שייך ביי יחידים, ביי איינצעלנע פערזאָנען.
 עס ווערט אין דיעזען שער אויך אָנגעוויזען שמעלען פון דער תורה און פון די נביאים אין דעם ענין פון פרישות —
 און דעם אונטערשייד פון פאַרצייטיגע פרושים און די פרושים פון הינטיגע דורות.

ש ע ר א ה ב ת ה ' .

דיעזער שער איז דער לעצטער פון ספר און דער הויפט ציעל, צו וועלכען די פאַריגע ניין שערים פיהרען.
 דאָ ווערט אַרומגע־רעדט דער ענין פון ליעב האָבען גאָט און ווי אזוי מען קען קומען צו דיעזער מדרגה.
 דאָ ווערט אויך ערקלעהרט און אויפגעוויזען אין וואס די ליעבשאַפט צו גאָט בעשמעקט, די אורזאָכען וואָס ווענדען אָפּ פון אהבת ה' —
 און די סמנים דורך וועלכע מען קען דערקענען א ריכטיגען אוהב ה'.

תורת חובות הלבנות

שער הראשון

שער היחוד

דער טהווער פון איינהייט. די אויפקלערונג גאָ גאָט איז איינער.

פרק א'

דער הויפט פונדאמענט פון אונזער אמונה איז: צו גלויבען איז אהדות הבורא, גלויבען, אז גאט, דער בעשעפער פון דער וועלט, איז איינער. אזוי ווי מיר זאָגען „שמע ישראל — ה' אחד“.

אבער גלויבען צו גלויבען איז ניט גלייך. איינער גלויבט אין א זאך, ווייל ער האָט דאָס געהערט פון בעגלויבטע מענשען און ער פערלאָזט זיך אויף זייערע רייד, ניט נעהמענדיג זיך די מוה צו פערשמעהן די זאך מיט זיין אייגענעם שכל, אז אזוי איז דאָס, אזוי מוז דאָס זיין און אנדערש קען דאָס ניט זיין. אן אנדערער וויעדער גלויבט אין דער זאך, ווייל ער פערשמעהט עס גוט און קען אנדערע אויפקלערען מיט ריכטיגע ראיות, אז דאָס איז אזוי. דאָס גלויבען אין די איינהייט פון גאט ב"ה דארף זיין אויפ'ן צווייטען אופן. מען מוז דאָס גלויבען און פערשמעהן מיט'ן שכל. מען מוז דאָס גרינד'ליך בעגרייפן אזוי, אז עס זאָל אין דעם קיין ברעקעל ספק ניט קענען זיין. מען מוז אין געדאנקען וויסען אונטערצושידען פון אן אמת'ע איינהייט און א פאל'שע. עס מוז זיין אַ פאַלשמענדיגע הערצליכע אמונה.

מענשען געברויכען דאָס וואָרט "איינער" אָדער "איינציג". מען איז גע'וואוינט ארויסצובריינגען דיעזע ווערטער פון מויל ניט בעטראכטענדיג זייער בעדייטונג. אז מען וויל מגזם זיין עפעס א זאך, זאָגט מען, אז זי איז די איינ'ציגע אין איהר מין. אז מען וויל, למשל, בעצייכענען א זאך אז זי איז זעהר גוט, זאָגט מען, אז זי איז די איינציגע גוטע זאך. וויל מען, פארקעהרט, בע'צייכענען א זאך, אז זי איז זעהר שלעכט, דריקט מען זיך אויס, אז זי איז די איינציגע שלעכטע זאך אויף דער וועלט. דאָס איז אָבער פאלש. אין אמת'ן איז גאָר קיין אבסאָלוטע אָדער פאַלשמענדיגע איינהייט ניטאָ. וואָס איז דער וועלט מיר זאָלען אָנכאפּען, הן מאטעריעלע זאכען, געגענשטענדע וואָס מיר זעהען מיט די אויגען, הן זאכען וואָס מיר בעגרייפן נור גייסטיג, מיט אונזער שכל אָדער געפיהלען, קען מען אויף זיי ניט זאָגען אז זיי זיינען אין אלע פרטים איינציג. דאָס קען נור געזאָגט ווערען אויפ'ן בעשעפער פון דער וועלט, וועלכער קומט צום סאמע גרענעץ פון איינהייט.

דעריבער, איז דער וואָס רעדט פון אהדות הבורא, פון די איינהייט פון בעשעפער, אזוי ווי ער רעדט פון אנדערע זאכען וואָס ער רופט "איינע" אָדער "איינציגע", איז דאָס גלאַט גערעדט אין דער וועלט אריין, און ער בריינגט ניט ארויס דאָס וואָס עס דארף ארויסגעבראכט ווערען אין דיעזען ענין. די וואָס מיינען, אז זיי ריענען גאָט בעטראכטענדיג איהם אלס אן איינציגען אויפ'ן זעלבען אופן ווי זיי בעטראכטען אנדערע זאכען אלס איינציגע, ריענען זיי ניט דעם אמת'ן גאָט. אין דעם ענין פון גאָט'ס איינהייט דארף מען זיך אריינ'טראכטען, מען דארף צולייגען דעם שכל צו פערשמעהן און בעגרייפן די זאך גרינד'ליך.

ש ע ר ה י ח ו ד

רעדן וועגען די איינהייט פון בעשעפער און ניט פערשטעהן די זאך גענוי, און ניט קעגען אויפווייזען מיט קלאהרע ראיות, מיט פעסטגעשטעלטע ארגר מענטשען, אז ער איז א פאלשטענדיגער איינציגער, מעג מען אפילו גלויבען אין דעם פאקט, קען דער דאָזיגער גלויבען אויפהערען, ווען מען הערט טענות פון אפיקורסים, וועלכע גלויבען ניט אין אחרות הבורא.

גלויבען בלויז מצד הקבלה, ווייל מען האָט די זאך געהערט פון בעגלויבטע מענשען, איז אזוי ווי א בלינדער וואָס ווערט געפיהרט פון א זעהענדיגען, איז, אויב דער זעהענדיגער פאלט אריין אין א גרוב, פאלט דער בלינדער אויך אריין, און ער איז קיינמאָל ניט זיכער אז ער וועט קומען בשלום צום פלאץ, צו וועלכען ער דארף קומען. די בלינדע אמונה, די אמונה אָהן אויפקלעהרונג, שטעהט אין ריזיקע צו פערשווינדען דורך געוויסע סבות, און אזא אמונה איז קיין אמונה, איז אָבער א מענש מחויב צו גריבלען זיך אין דער זאך? איז א מענש פערפליכטעט נאָכצוזוכען און נאָכצופאַרשען און מאטערען זיין מח צו פערשטעהן דעם ריכטיגען זינען פון אחרות הבורא? יא. ווי ווייט מעגליך דארף זיך א מענש אריינטהאָן אין דעם און דאָס וויסען און פערשטעהן לויט דעם כח פון זיין שכל און לויט די השגה, לויט דעם בעגריעף וואָס זיין מח קען דער גרייכען.

דער וואָס וויל זיך ניט נעהמען די מיה און טראַכטען וועגען דעם, איז אזוי ווי א חולה וואָס פערשטעהט אליין זיין חלאת, אָבער ער פערלאָזט זיך אויף פּרעמדע רופאים און אליין פּוילט ער זיך נאָכצוטראַכטען אויב די רופאים בעד האַנדלען איהם ריכטיג אָדער ניט, אויב זיי גיבען איהם די ריכטיגע מעדיצינישע הילף אָדער ניט, און די תורה האָט אונז אָנגעזאָגט: "שמע ישראל". דאָס וואָרט "שמע" מיינט פארשטעה, בעגרייף, און "וידעת היום והשבות אל לבבך"—דו זאָלסט וויסען און זיך נעהמען די זאך צום האַרצען, דאָס הייסט: נעהמען איז זינען און בעטראַכטען דעם ענין מיט'ן שכל אז גאָט איז איינער אויפ'ן הימל און אויף דער ערד. מיר געפינען אין תנ"ך נאָך פּסוקים וואָס זאָגען אַן דאָס זעלבע. פּאַלגליך, איז דאָס א פּפליכט, א חוב אויף יעדען איינעם.

אָבער איידער מיר געהען צו דער חקירה פון אחרות הבורא, מוזען מיר פריהער נאָכפאַרשען אויב די וועלט האָט א בעשעפער אָדער ניט. און נאָך הער, ווען מיר וועלען זיין זיכער, אז ער עקזיסטירט; ווען מיר וועלען פערשטעהן מיט'ן שכל אז עס איז דאָ אזעלכער וואָס האָט די וועלט בעשאפּען, וועלען מיר נאָכזוכען, אויב ער איז איינער אָדער מעהר ווי איינער. און אז מיר וועלען קומען צום בעשלוס אז ער איז איינער, וועלען מיר נאָכפאַרשען וואָס עס מיינט אַן אמת'ער איינער און ניט קיין אמת'ער. און ווען מיר וועלען האַבען די נאָנצע חקירה איינגעקריצט אין אונזערע מחות און אין אונזערע הערצער, דאן וועלען מיר וויסען אז מיר זיינען ריכטיגע מאמינים אין אחרות הבורא, איז גאָט'ס איינהייט.

אָבער אום צו קומען צו דער איבערצייגונג, אז די וועלט האָט א בעשעפער, וועלכער האָט זי בעשאפּען פון נאָר ניט, מוזען מיר פריהער וויסען און פערשטעהן דריי זאכען: ערשטענס, אז קיין זאך מאַכט ניט זיך אליין; צווייט טענס, אז יעדער אָנפאַנג האָט א ענדע און יעדע ענדע האָט אַן אָנפאַנג; דרייט טענס, אז יעדע זאך וואָס בעשטעהט פון מעהרערע זאכען, יעדע זאך וואָס איז פון עפעס צוזאמענגעשטעלט, איז ניט געוואָרען פון זיך זעלבסט, נור אימיצער

האט דאס געמאכט. און אז די דאזיגע דריי פונקטען וועלען ביי אונז קלאהר ווערען, וועלען מיר זיין איבערצייגט, אז עס איז דא א גאט אויף דער וועלט און מיר וועלען קומען צו דער חקירה פון אחדות הבורא.

פרק ב'

מיר וועלען די דריי פונקטען פון פאריגען פרק ערקלעהרען דייטליך. ערשטער פונקט: א זאך מאכט ניט זיך אליין, איז גאנץ לייכט צו פערשטעהן. ממה נפשך: אויב מיר וועלען זאגען אז א זאך האט זיך אליין געמאכט איז דער צייט ווען זי האט שוין עקזיסטירט, ווען זי איז שוין געווען אויף דער וועלט, האט דאך דאס קיין זינען ניט. ווארים, וויבאלד די זאך איז שוין געווען, טא ווי איז שייך צו זאגען, אז זי האט נאכהער זיך אליין געמאכט? וועלען מיר ווידער זאגען, אז א זאך האט זיך אליין געמאכט פריהער איידער זי איז געקומען אויף דער וועלט, האט דאך דאס נאך מעהר קיין זינען ניט, ווארים ווי קען גארניט, א זאך וואס עקזיסטירט ניט, וואס איז לחלוטין ניטא, עפעס אויפטהאן? שליסליך פערשטעהען מיר מיט'ן שכל, אז קיין זאך, קיין געגענט שטאנד וואס געפינט זיך אויף דער וועלט האט זיך אליין ניט געמאכט.

דער צווייטער פונקט, אז אלעס וואס האט אן ענדע האט אויך אן אנהויב, איז אויך פארשטענדליך. יעדע זאך וואס האט א גרענעץ, האט עס א גרענעץ אין ביידע זייטען. איז דא א סוף, מוז אויך זיין אן אנהויב. קענען מיר ווידער בעגרייפען א זאך וואס האט ניט קיין סוף, זינען מיר זיכער, אז דאס האט קיין אנהויב אויך ניט. און קוקענדיג אויף זאכען וואס האבען א גרענעץ, וואס ענדע דינען זיך ווען עס איז, פערשטעהען מיר, אז זיי געהען צוריק און צוריק אין דער געשיכטע ביז עס מוז קומען צום סאמע אָנפאנג פון דער זאך, צו אן אָנפאנג וואס האט פריהער ניט געהאט קיין אנדער אָנפאנג.

מיר דארפען אויך אין זינען האבען, אז יעדע זאך וואס האט אין זיך א טהייל, א זאך, הייסט עס, וואס מען קען דערפון אוועקנעהמען א געוויסען חלק, איז יענע זאך א גאנצע, מיט אן אנהויב און מיט א סוף, ווארים א זאך וואס האט ניט קיין אנהויב און קיין סוף, קען ניט צוטהיילט ווערען אויף חלקים. אונענדליך איז אונענדליך און עס איז ניט שייך צו זאגען אז אונענדליכע זאך א גרעסערע און א קלענערע, אָדער לענגערע און א קירצערע. אצינד לאָמיר נעהמען, צום ביישפיעל, די מענשהייט: דורות פערשווינדען. הייסט עס, אז פון דער מענשהייט ווערען ארונטערגענומען חלקים, און וויבאלד עס ווערען ארונטערגענומען געוויסע טהיילען, כאטש אפילו עס קומען צו אנדערע, מוז מען זאגען, אז די מענשהייט האט געהאט אן אנהויב, אז עס איז געווען אן ערשטער מענש, וואס קיין פריהעריגער פון איהם איז ניט געווען.

אזוי איז מיט אלע עקזיסטירענדע זאכען אויף דער וועלט. ווייל יעדע זאך האט אין זיך טהיילען, און קוים האָבען זיי טהיילען, האָבען זיי זיכער געהאט אן אָנפאנג.

דער דריטער פונקט, אז אלעס וואס ענטהאלט אין זיך מעהר ווי איין זאך, איז מחודש, בענייעט. דאס הייסט: איז ניט געוואָרען פון זיך אליין, נור איר מיצער האט עס געשאפען אָדער געמאכט, איז אויך ניט שווער צו בעגרייפען.

ש ע ר ה י ח ו ד

לאמיר נעהמען, למשל, א הויז, איז זי געבויט פון ציגעל. פערשטעהט מען גאנץ גוט, אז די הויז איז ניט אויסגעוואקסען פון זיך אליין, נור אימיצער האָט זי געמאכט פון די ציגעל, וועלכע זיינען געווען אין עקזיסטענץ פון פריהער. די ציגעל גופא, פערשטעהען מיר, זיינען אויך מהודש, וואָרים פריהער איז דאָס געווען ערד, לייחם, און ווען ניט די לייחם, וואָלטען קיינע ציגעל ניט געווען. פאַלגליך, האָט יעדער געענשטאנד א סבה וואָרום ער איז אזוי ווי ער איז. די הויז איז א הויז, ווייל מען האָט די ציגעל געמויערט איינע אויף די אנדערע. די ציגעל זיינען געוואָרען ציגעל, ווייל מען האָט געקנאַטען די לייחם, פאַרמירט און געטריקענט. די לייחם גופא איז געוואָרען לייחם, ווייל געוויסע עלעמענטען האָבען דאָס געשאפען. אזוי, אז מיר געהען אויף צוריק, מוזען מיר קומען צו א פונקט, ביי וועלכען מיר בלייבען שטעהן און מיר קענען שוין מעהר ניט געהן אויף צוריק. ווען מיר וועלען אָנעהמען, צום ביישפיעל, אז די עלעמענטען וואָס האָבען געשאפען די לייחם זיינען אויך געבילדעט געוואָרען פון עפעס, און יענער עפעס — פון נאָך עפעס און אזוי ווייטער, מוזען מיר דאָך קומען צו די ערשטע שאפונג, וואָס איז געשאפען געוואָרען אַהן א נאטירליכע סבה. און אזוי ווי מיר ווייסען שוין, אז א זאך קען זיך אליין ניט מאַכען, איז דאָך קיין ספק ניט אז עס איז דאָ אַ שעפער וואָס האָט געמאַכט די ערשטע זאך, פון וועלכע עס האָט זיך נאכהער ענטוויקעלט די לייחם, פון וועלכע מען האָט נאכ'ן הער געמאַכט ציגעל און שפעטער די הויז. און די ערשטע שאפונג האָט שוין געוויסע ניט געהאט קיין סבה וואָרום זי איז געשאפען געוואָרען. דאָס איז געד' ווען דער גרענעץ, דער סאַמע אָנפאַנג פון דער יצירה. מיר בעגרייפן דאָס גאנץ גוט און מיר פערשטעהען מיט'ן שכל אז אזוי איז דאָס.

איצט, אז די דריי דערמאָנהטע פונקטען זיינען שוין פאר אונז קלאָהר, קענען מיר זיך שוין איבערצייגען אין מציאות הבורא, אין די עקזיסטענץ פון גאָט, ווי מיר וועלען עס ווייטער דייטליכער ערקלעהרען.

פ ר ק ג'

אַלעס וואָס געפינט זיך אויף דער וועלט איז צוזאַמענגעשטעלט פון געד' וויסע טהיילען אין א וואונדערבארע אָרדנונג און האַרמאָניע. די גאַנצע וועלט בכלל איז אזוי ווי א הויז; דער הימעל פון אויבען איז די סטעליע, די ערד אונט'ן טען איז די פּאַדלאָגע, דער דיל, און די זון, די לבנה און די שטערען זיינען די בעליכטונגען, און אַלע וואַקסונגען און חיות און עופות זיינען די ווירטהשאפט פון דער גרויסער הויז, וואָס מיר רופען וועלט. מיר זעהען, אז קיין זאך ווערט ניט געענדערט, די וועלט געהט שטענדיג איהר לאַנג. די זון געהט אויף און פּערגעהט שטענדיג אין דער בעשטימטער צייט. די ימים ווערען קיינמאָל ניט אויסגעטריקענט און די סעזאָנען פון יאָהר ווערען ניט פּערביטען. זומער קומט צייגט אז עס איז דאָ אַ מייסטער וואָס האָט דאָס אַלעס געמאַכט און איינגע' אַרדענט אז אזוי זאל אַלעס זיין און ניט אַנדערש.

און אַלע איינצעלנע זאַכען וואָס מיר זעהען אויף דער וועלט, אזוי גוט ווי אַלעס צוזאַמענגענומען, איז צוזאַמענגעשטעלט פון אייניגע זאַכען. וואַקסונגען

און לעבעדיגע בעשעפענישען ענטהאלטען אין זיך די פיער יסודות, די פיער הויפט־עלעמענטען: פיער, וואסער, ווינד אָדער לופט, און ערד. אָט די פיער זאכען, ווי מיר ווייסען, האַרמאָנירען ניט איינע מיט די אנדערע. מיר קענען ניט אויסמישען וואסער מיט פיער אָדער ווינד מיט ערד, ווייל זיי זיינען גאָר קאָנטראַסטען. די טבע פון איין עלעמענט איז דער היפּוד פון צווייטען, ראָד האַלטען זיי זיך צוזאַמען און האַרמאָנירען איינע מיט די אנדערע. און אזוי ווי עס איז שוין ביי אונז אן איבערצייגטער כלל, אז יעדע זאך וואָס איז צו זאַמענגעשטעלט פון מעהר ווי איין זאך, איז פון אימיצען געשאפּען געוואָרען, און אזוי ווי מיר ווייסען שוין און פּערשטעהען מיט'ן שכל, אז א זאך קען ניט מאַכען זיך אליין, זיינען מיר זיכער, אז אימיצער האָט אלעס געמאַכט, און דער אימיצער איז גאָט, דער בעשעפּער פון דער וועלט, וועלכער האָט די יסודות בעהעפּט און זיי געצוואַנגען צו זיין צוזאַמענגעבונדען גענען זייער נאַטור.

און אז מיר וועלען נאָכפּאַרשען ווייטער אויף צוריק, זיינען די פיער עלע־מענטען, פון וועלכע די וועלט איז ענטשטאַנען, נאָך אויך ניט די סאַמע ערשטע אין די בעשאַפּונג, וואָרום זי אליין, די יסודות גופא, זיינען ענטשטאַנען פון אַ געוויסען חומר. א מין שטאַף אָדער מאַטעריאַ אָהן א פּאַרם. דאָס הייסט, אז גאָר די סאַמע ערשטע מאַטעריע, אָדער דער סאַמע ערשטער עלעמענט, האָט ניט געהאַט קיין געשטאַלט, קיין אויסזעהן, איז יענע מאַטעריע פּעראַייניגט גע־וואָרען מיט א פּאַרם, מיט א געשטאַלט און געבילדעט די פיער יסודות. אזוי ערקלערען מחקרים. און וויעדער דער זעלבער שכל'דיגער ארגומענט: וויבאלד עס קען ניט זיין אז א זאך זאָל זיך אליין מאַכען, מוזען מיר זאָגען, אז דער אויבערשטער, דער ערשטער פון אלע ערשטע, האָט געמאַכט דעם ערשטען חומר מיט דער צורה, פון וועלכע ער האָט צוזאַמענגעשטעלט די פיער עלעמענטען, פון וועלכע ער האָט נאָכהער בעשאפּען און ענטוויקעלט די גאַנצע וועלט. און געמאַכט האָט ער דאָס אָהן די הילף פון אירגענד וועלכע זאך און ניט צוליב וועלכע עס איז סבה וואָס האָט איהם געצוואַנגען דאָס צו מאַכען אָדער בעשאפּען.

עס זיינען דאָ מענשען וואָס זאָגען, אז די וועלט איז אליין געוואָרען, אליין פון העלער הויט, אָהן א בעשעפּער, אפילו אָהן א מייסטער, וועלכער האָט גע־מאַכט דעם אַנפאַנג פון די שאפּונג. וואונדערט מיך זעהר ווי אזוי קען א גע־זונטער מענש, א מענש וואָס איז ביים זינען, רעדען אַזעלכעס? ווי אזוי לייגט זיך איהם דאָס גאָר אויפ'ן מח?

ווען דער זעלבער זאָל הערען ווי איינער זאָגט אויף א קאַנאַל, וואָס ציהט זיך דורך א פּעלד, כדי צו בעוואַסערען איהר, אז ער דענקט, אז דאָס איז גע־וואָרען פון זיך אליין, אָהן די ארבייט און אָהן א ספּעציעלען אבזיכט פון א בעל־מלאכה, וועלכער האָט דאָס געמאַכט, וואָלט דער זעלבער "חכם" יענעם אויסגעלאַכט, וואָלט איהם בעטראַכט פאַר א גרויסען נאַר און וואָלט איהם אויפ־געצייגט אז ער רעדט נאַרישקייט. היינט, אז ער וואָלט אָפּגעליקענט אז אוא קלייניגקייט איז ניט געוואָרען פון זיך זעלבסט, טא ווי קען ער זאָגען אָדער גאָר דענקען אז די גרויסע און ברייטע וועלט מיט אלעס וואָס עס געפינט זיך אויף איהר איז געוואָרען פון זיך אליין, אָהן די ארבייט און ספּעציעלען אבזיכט פון א מעכטיגען און קלאַגען מייסטער?

און מיר ווייסען, אז א זאך וואָס ווערט אליין אָפּגעטהאַן אָהן דער כּונה פון

ש ע ר ה י ח ו ד

אימיצעו צו מאכען עפעס, איז ניטא אין דעם קיין סמן פון חכמה און קענטנים. למשל, ווען טינט גיסט זיך אליין אויס אויף פאפיר, וועט דערפון קיינמאל ניט ארויסקומען קיין שריפט מיט אותיות און שורות אזוי ווי מען שרייבט מיט א בעדער. און ווען איינער זאל אונז צייגען א פאפיר געשריבען אין אַרדנונג און ער זאל אונז דערצעהלען, אז א טינטער טינט האָט זיך ביי איהם אויסגעגאָסען אויפ'ן פאפיר און עס איז ארויסגעקומען די דאָזיגע שריפט, וואָלטען מיר דאָס אָפגעלייקענט און איהם איבערצייגט אז דאָס איז פאַלש, ווייל דאָס איז א זאך וואָס קען ניט געטהאָן ווערען אליין אָהן איינעם וואָס האָט דאָס אבוזכטליך געמאַכט צוליב אַ צוועק. היינט ווי קען מען דענקען, אז די וועלט, אַזא איידעלע ארבייט, אזא קלוגע ארבייט, אזא קונציגע ארבייט איז געוואָרען אליין פון העלער הויט, אָהן א מעכטיגען און קלוגען מייסטער?

האַבען מיר שוין אַלזאָ ראיות ברורות, קלאָהרע בעווייזע, אז עס איז דאָ א גאָט אויף דער וועלט. מיר זיינען שוין איצט פערטיג מיט די איבערצייגונג אין מציאות הבורא, אין די עקזיסטענץ פון בעשעפער, און מיר דארפען נאָכ פאַרשען אויב דער בעשעפער איז איינער אָדער מעהר ווי איינער. און צו קומען צו דער איבערצייגונג אין אחדות הבורא — די איינהייט פון גאָט, קענען מיר אויף זעבען־ערליי אופנים, ווי מיר וועלן ווייטער ארומרידען:

פ ר ק ד

דאָ זיינען די זעבען אופנים, דורך וועלכע די איינהייט פון גאָט ווערט ערקלערט:

ערשטענס: ווען מיר בעטראכטען די וועלט, געפינען מיר אז יעדע זאך וואָס עקזיסטירט איז געשאפען געוואָרען דורך א געוויסע סבה, דורך אַן אור־זאך. און די סבות זיינען שטענדיג וועניגער ווי די זאכען וואָס זיינען דורך זיי געשאפען געוואָרען. צום ביישפּיעל, עלטערען זיינען די סבות פון קינדער. בלומען־פלאַנצען — די סבות פון בלומען; פרוכט־בויםער — די סבות פון פרוכט. זיינען עלטערען דאָ וועניגער ווי קינדער; פלאַנצען וועניגער ווי בלום מען און פרוכט־בויםער וועניגער ווי פרוכט. און אז מיר וועלען געהן אויף צוריק, ווערען די סבות, די אורזאכען וואָס האָבען עפעס געבראַכט אויף דער וועלט, אַלץ וועניגער און וועניגער. מיר פערשטעהען, למשל, אז מיט טויענד יאהר צוריק זיינען געווען וועניגער פאַטערס ווי היינט. מיט צוויי טויענד יאהר צוריק — נאָך וועניגער, און אזוי כּסדר, ביז מיר מוזען קומען צום סאַמע אָנהויב, צו דער ערשטער סבה וואָס קיין פריהעריגע פאַר דער איז ניט געווען. און אלעס וואָס עס עקזיסטירט אין דעם גרויסען און ברייטען וועלט־רום איז אונזעהלכאַר. מען קען אלע איינצעלנע זאכען ניט איבערצעהלען. ווען מיר וועלען אָבער אָננעהמען די מינים, די סאַרטען פון דער גאַנצער שאַפונג, זיינען זיי שוין אַ סך וועניגער. מיר וועלען, למשל, זאָגען: מענשען, היות, עופות, אינזעקטען, בויםער, פלאַנצונגען און אזוי ווייטער — קענען מיר שוין די מינים איבערצעהלען. ווען מיר וועלען נאָך די מינים איינטהיילען אין קלאַסען, ווי צום ביישפּיעל, לעבעדיגע בעשעפעניסען, סתם וואַקסונגען, און אזוי ווייטער, וועט זייער צאָהל זיין נאָך וועניגער, ווייל אונטער די ווערטער "לעבעדיגע בע"

שעפענישען" פערשטעהען מיר שוין אי מענשען, אי חיות, אי עופות און אזוי ווייטער. אונטער'ן וואָרט "וואַקסונגען" פערשטעהען מיר אי בוימער, אי פלאַנץ צונגען, און אזוי ווייטער. ווען מיר געהען נאָך אויף צוריק, געפינען מיר, אז די גאנצע שאַפונג בעשטעהט פון פינף זאכען: די פיער יסודות—פיער, וואַסער, ווינט אַדער לופט, און בעוועגונג, דער כח פון בעוועגונג. ווייטער אויף צוריק, האַבען מיר שוין נור צוויי זאכען: חומר און צורה — די ערשטע מאַטעריע פון וועלכע די יסודות זיינען בעשאַפֿען געוואָרען און דער געשטאַלט, דער אויסזעהן פון דער מאַטעריע אַדער שטאַף. ווייטער אויף צוריק, מוז דאָך, נאָטירליך, זיין נאָך וועניגער, און וועניגער פון צוויי איז איינס, און דאָס איז דער רצון פון בורא ב"ה, וואָס ער איז די סכה איבער אלע סבות, דער איינציגער וואָס האָט פֿער אורזאָכט די ענטשטעהונג פון דער וועלט.

צווייטענס: זעהען מיר דאָך, אז אלעס וואָס עקזיסטירט אויף דער וועלט, איז די הימלען און אונטען אויף דער ערד, סאי די דוממים, ווי שטיינער און מעטאלען, סאי די וואַקסונגען און סאי די לעבעדיגע ברואים, זיינען אלע גע- מאַכט פון איין פעהיגען און קלוגען בעל-מלאכה. אלעס ענטהאַלט איז זיך די פיער הויפט יסודות און אלעס איז בעשאַפֿען געוואָרען אונטער איין סיסטעם, אונטער איין מעטהאָדע. מיר זעהען דאָס ביי קלוינע בעשעפענישען אזוי גוט ווי ביי גרויסע. דער מענש, די חיה אַדער וועלכע עס איז בעשעפעניש האַבען כמעט איינע און די זעלבע אָרגאָנען וואָס האַלטען אויף זייער עקזיסטענץ און שאַפֿען זיי לעבען. די וואַקסונגען ציהען אויף זייער חיונה אלע פון איינע און די זעלבע קוועלען. און ווען די וועלט וואָלט געהאט מעהר ווי איין בעשעפֿער, וואָלט יעדע זאך וואָס איז בעשאַפֿען פון אַן אַנדער בעשעפֿער געווען אַנדערש, עקזיסטירט און געלעבט אויף אַן אַנדער אָפֿן.

און נאָך אַ זאך: מיר זעהען אז אלעס וואָס דער וועלט-רוים פֿערמאַגט איז געקיימלעט און געבונדען איינס צו דאָס אַנדערע. יעדע זאך איז אַ חלק פון דער גאנצער גרויסער שאַפונג. די זון בעלייכט די ערד און אַנדערע פֿלאַנעמען. ווען ניט די זון וואָלט די ערד קיין קיום ניט געהאַט. לעבעדיגע ברואים מוזען אויך אַנקומען איינע צו די אַנדערע. פיעלע באַשעפענישען לעבען דערפֿון וואָס זיי עסען איינע די אַנדערע, און אזוי אלעס. איז דאָך דאָס אויך אַ קלאַרער בעווויז, אז עס איז נור דאָ איין בעשעפֿער. וואָרים, ווען עס וואָלטען געווען מעהר ווי איינער, וואָלט יעדענ'ס שאַפונג געווען אָפגעזונדערט און ניט געהאט קיין שום שיכות מיט דער שאַפונג פון צווייטען.

דריטענס: איז דאָך שוין בעווויזען געוואָרען, אז די וועלט איז מחודש, בע- נייט. דאָס הייסט, אז זי איז אַמאָל ניט געווען און איז אין אַ געוויסע צייט געוואָרען. און ווייל, ווי עס איז שוין פריהער ערקלערט געוואָרען, אז עס קען ניט זיין אז אַ זאך זאל האַבען זיך אליין געמאַכט, איז במילא פֿערשטענדרליך, אז אימיצער האָט די וועלט געמאַכט. און ווען מיר זאָלען זיך קנען פֿאַרשטע- לען אז אַ זאך קען געמאַכט ווערען פון וועניגער ווי איין מייסטער, וואָלטען מיר אזוי אַנגענומען: אָבער אזוי ווי דאָס קען דאָך ניט זיין, מוזען מיר זאָגען, אז עס איז געווען איין בעשעפֿער און ניט מעהר, מצד השכל, וואָרום אויף איינעם האַבען מיר ראיות, גרינדליכע בעווויזע און מיר קענען ניט געפינען קיינע בע- וויזע אויף מעהר.

דאָס איז אזוי ווי מען זאָל אונז צייגען אַ געשריבענעם פּאפּיר, וואָס דער

ש ע ר ה י ח ו ד

כתב און די שורות זיינען דורכאויס גלייך, וועלען מיר זיכער ניט דענקען אבי דערש, נור אז איינער האָט דאָס געשריבען. וועניגער ווי איינער קען דאָך ניט זיין און אויף מעהר האָבען מיר ניט קיינע בעווייזע, ווייל די אותיות און די שורות זיינען אלע גלייך און מיר זעהען אין זיי קיינע ענדערונגען. און ווען איינער וועט קומען און זאגען אז צוויי אָדער מעהרערע הענד האָבען דאָס געשריבען, מוז ער ברענגען ראיות אז דאָס איז אזוי. ער מוז דאָס אויפצייגען מיט א שכל, און קען ער דאָס ניט אויפצייגען, פערבלייבען מיר ביים גלויבען, אז דער שרייבער איז געווען נור איינער. מיר דארפען דעם איינעם ניט קענען פערזענליך און די ראיות וואָס מיר האָבען פון דעם כתב אויפ'ן פאפיר זיינען גענוג צו איבערצייגען אונז אז ער איז איינער. אזוי איז אויף מיט'ן בעשעפער פון דער וועלט. מיר קענען אנדערש ניט זאגען און עס קען אונז אויפ'ן זינען ניט ארויף אז עס איז געווען מעהר ווי איינער, מחמת אויף איינעם האָבען מיר ראיות און קיינער קען ניט ברענגען אירגענד וועלכע ראיה, אז עס איז געווען מעהר ווי איינער.

פערטענס: אויב איינער דענקט, אז דער בעשעפער איז מעהר ווי איינער, מוז ער זיך דאָך פארשטעלען, אז דער עצם, דער געגענשאַנד, ווי מיר קענען משיג זיין אין אונזער געדאנק, איז מעהר ווי איינער, צוויי אָדער מעהר געגענער שטענדע, וואָס זיינען באשעפער. וואָרום אָננעהמענדיג אז דער עצם איז איינער, איז ער דאָך איינער און ניט מעהר. און ווי באלד ער דענקט, אז דער עצם גופא איז מעהר ווי איינער, קענען זיי דאָך פאנאָדערגעטהיילט ווערען. פאָלגליך, איז דאָך דאָס באגרענעצט, וואָרום א זאך וואָס קען צו טהיילט ווערען אויף חלקים, האָט דאָך אן אנהויב און א סוף, און א זאך וואָס האָט אן אנהויב מיט א סוף, ווייסען מיר שוין, איז מחודש, בענייעט, געשאפען פון עפעס, און א זאך וואָס איז געשאפען מוז דאָך האָבען א בעשעפער, קעהרט זיך דאָך אום אלץ צו דאָס זעלבע, אז עס איז דאָ א יחיד ומיוחד, אז ערשטער, וואָס קיין ערשטער פאר איהם איז ניט געווען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "אתה הוא ה' לכבוד" — דו, גאָט, ביזט אַליין.

פינפטענס: דער בעגריף פון אחדות, פון איינהייט, האָט געמוזט זיין פריער פאר'ן צאָהל איינס, אקוראט ווי דער בעגריף פון הייז איז פריהער פון וועל'כע עס איז וואַרימע זאך. ווען אונזער שכל, ווען אונזער געפיהל וואַלט אונז ניט געגעבען דעם בעגריף פון הייז, פון וואַרימקייט; ווען מיר וואַלטען ניט געוואוסט אונטערצושיידען פון היים און קאלט, וואַלטען מיר ניט געוואוסט צו זאגען אויף א זאך אז דאָס איז וואַרים, ווען מיר זאלען אין אונזערע מחות ניט האָבען דעם בעגריף פון איינהייט, וואַלטען מיר ניט געקענט זאגען אויף אן איינציגע זאך אז דאָס איז איינס, איין מענש, איין הויז און דאָס גלייכען. און דער בעגריף פון אחדות, פון איינהייט, מוז זיין אן אבסאָלוטע איינ'הייט, וואָס קען אויף קיין אופן ניט זיין מעהר ווי איינס; אן איינציגע זאך, וואָס איז ניט צוואַמענגעשטעלט געוואָרען פון צוויי זאכען, וואָס קען ניט צו טהיילט ווערען אין חלקים און וואָס האָט ניט קיין גלייכען צו זיך, אז מען זאל קענען זאגען, אז עס זיינען דאָ צוויי אָדער מעהר אַזעלכע. וואַרים, אויב מיר וועלען זיך אזוי פארשטעלען, וועט דאָך אויסקומען אז דער מעהר-צאָהל איז פריהער פון דעם איין-צאָהל, און דאָס קען דאָך ניט זיין. דעריבער קומען מיר צו דער איבערצייגונג, אז עס איז דאָ אן אחדות, אן אבסאָלוטע איינהייט. אַהו

אז אנהויב און אהן א סוף, און דאס איז דער בורא, דער בעשעפער פון דער וועלט.

זעקסטענס: ווייסען מיר און מיר בעגרייפען, אז יעדע מעהרהייט, יעדע זאך וואס עקזיסטירט אויף דער וועלט אין א מעהרצאָהל, איז א צופאל. עס איז, הײַסעט עס, ניט קיין עצם, קיין אַריגינאַל, נור פון דעם עצם, פון דעם אַרײַ-גינאַל איז געוואָרען מעהר. למשל, עס זיינען דאָ אויף דער וועלט א סך מענ-שען, זיינען זיי געקומען פון דעם צופאל, פון דער טבע אז מענשען זאלען גע-בוירען נאָך מענשען. און אז מיר געהען אויף צוריק צום אַנפאַנג פון דער שאַ פונג, קומען מיר דאָך צום סאַמע אַריגינאַל, צום אויבערשטען וואָס האָט אלעס בעשאַפען, איז דער שכל מחייב, אז אין איהם קען ניט זיין קיין מעהרהייט אזוי ווי אין אלע עקזיסטירענדע זאַכען אין גרויסען וועלט־רוים. וואָרים א מעהר-הייט ווערט דאָך בעשאַפען און דאָס איז ניט שייך צו זאָגען אויף א בעשעפער, און וויבאַלד אז ניט קיין מעהרהייט, מוז זיין איינער, וואָרים עס איז ניטאָ קיין מיטעל־פונקט צווישען א מעהרהייט און איינס. פאַלגליך, איז נאָך א ראיה, אז דער בעשעפער איז איינער.

זיבענטעס: אויב מיר וועלען זאָגען אז דער בעשעפער איז מעהר ווי איי-נער, דארפֿען מיר זיך שטעלען די פראגע: האָט יעדער איינער פון זיי געקענט בעשאַפען די וועלט אָהר די הילף פון צווייטען, אָדער ניט? איז דאָך ממה נפשׁד: וועלען מיר אָננעהמען, אז איינער האָט געקענט בעשאַפען די וועלט, איז דאָך דער צווייטער איבעריג; אויב וויעדער זיי האָבען דאָס געמוזט טהאָן בשותפות און איינער אָהן דעם אנדערען וואָלט די זאך ניט דורכגעפיהרט, וואָלט דאָך דאָס געהייסען, אז יעדער איינער פון זיי האָט ניט די פולע קענטניס, די פולע מאכט אָדער דעם פולען כח, און וויבאַלד אז דער כח איז בעשרענקט, איז דאָס גאַנצעס וועזען בעשרענקט צו א געוויסען פונקט. און א זאך וואָס האָט א גרענעץ, איז שוין ערקלערט געוואָרען, איז מחובר, צוזאַמענגעשטעלט פון גע-וויסע עלעמענטען אָדער מאטעריאַלען, און צוזאַמענגעשטעלטע זאַכען זיינען מחדשים, געשאַפענע, געוואָרענע, וואָס זיינען פריהער ניט געווען, און אלע געשאַפענע מוזען דאָך האָבען א בעשעפער, פאַלגליך, קען דאָך ניט זיין אז דער בעשעפער גופא זאָל זיין א שוואכעס וועזען וואָס האָט געמוזט מאכען די שאַ-פונג דורך די הילף פון נאָך איינעם.

און ווען אפילו עס זאָל מעגליך זיין, אז עס זאָל זיין מעהר ווי איין בעשע-פער; ווען מען וואָלט זיך געקענט פאַרשטעלען אזא זאך, וואָלט מען דאָס בלוז דאן געקענט זיך פאַרשטעלען, ווען מיר וואָלטען נאָך די שאפונג געזעהן אָדער בעמערקט וועלכע עס איז אבסאָלוטע פערשיעדענהייטען; ווען מען זאָל זעהן אז איין בריאה איז אינגאַנצען אנדערש פון דער צווייטער; ווען מען זאָל בע-מערקען אז די גאַנצע שאפונג איז ניט געשאַפען געוואָרען נאָך איין סיסטעם, און ווען עס וואָלט ווירקליך אזוי געווען, וואָלט די שאפונג ניט געווען קיין פאַל-שטענדיגע ווי זי איז. אָבער אזוי ווי מיר זעהען, אז די וועלט איז איינגעריכט-טעט נאָך איין סדר, נאָך איין אָרדנונג און איין כח פון בעוועגונג בעוועגט אלע ברואים אימער און שטענדיג, קען ביי אונז קיין ברעקעל ספק ניט זיין, אז דער בורא איז איינער און די וועלט ווערט געפיהרט נור פון איינעם און ניט מעהר. האָבען מיר שוין אלזא זיעבען ראיות ברורות, זיעבען ריכטיגע בעווייזע, אז דער בורא איז א יחיד ומיוחד.

פרק ה'

אָבער אום צו פערשטעהן בעסער דעם ענין פון אחדות, דארפן מיר זיך מעהר אריינטראכטען אין דעם אונטערשיעד פון אן אמת'ע איינהייט, א שטענדיג דיג עקזיסטירענדע איינהייט, און א צייטליכע אָדער צופעליגע איינהייט, וואָס איז באמת גאָר ניט איינס.

די צופעליגע איינהייט איז איינגעטהילט אין צוויי חלקים. אין איינעם זעהן מיר און מיר בעגרייפן באלד די מעהרהייט, כאָטש מיר רופן דאָס איינס. ווען מיר זאָגען, למשל: א רעגמענט סאָלאַטען, א סטאדע שעפסען, א טאָפּ תבואה, מיינט עס: א סך מענשען, א סך שעפסען און א סך תבואה קערנער. הייסט עס, אז אין איין זייט איז דאָס איינס און אין צווייטען זייט — א סך, אָדער מיר בעגרייפן דאָס אלס איינס און אין דער זעלבער צייט אלס פיעל, כאָטש מיר דריקען דאָס אויס אין איין צאָהל. צום צווייטען טהייל בעד לאַנגען זאכען וואָס זיינען טאקע ניט מעהר ווי איינס, אָבער פאָרט ניט איינס, ווען מיר נעהמען, צום ביישפיעל, א שטיין, טאקע ניט מעהר ווי איין שטיין, האָט ער אָבער אין זיך א סך טהיילען. מען קען דעם שטיין צוברעכען אויף א סך שטיקלאך און יעדע שטיקעל וועט הייסען א שטיין. אָדער פערקעהרט: מען קען איין שטיין צוקלעפּען צו נאָך א שטיין און מאכען פון צוויי איינעם.

און וואָס מיר זאָלען ניט נעהמען, איז אלץ אזוי. ווען מיר זאָגען: איין מענש, קענען מיר אין דעם אויך ניט האָבען דעם פולען בעגריף פון איינהייט, וואָרים דער מענש בעשטעהט דאָך פון חלקים, פון פלייש, ביינער, אָדערען, אזוי ווי עס איז שוין פריהער ערקלעהרט געוואָרען. פאָלגליך, קענען די אלע זאכען ניט בעצייכענען ווערען מיט'ן נאָמען אחדות, איינהייט, ווייל זיי זיינען ניט קיין אמת'ע איינציגע.

אָבער דיא אמת'ע איינהייט ווערט אויך אויסגעדריקט אין צווייער־ליי אופנים. איינער איז מחשבה, אין געדאַנקען, און דער צווייטער איז טהאָט, אין די ווירקליכקייט. דער ערשטער איז דער צאָהל איינס, דער בעגריף וואָס מיר האָבען וועגען דעם. ווען מיר האָבען אין זינען איינס, מיינט עס איינס, דער ערשטער פון אלע צאָהלען. דאָס איז ניט מעהר ווי א בעגריף, אן איינהייט, איבער וועלכע מיר דענקען, אָבער מיר קענען דאָס ניט זעהן אָדער פיהלען מיט אנדערע פון אונזערע חושים.

אָבער דער צאָהל איינס, כאָטש ווי מיר זיינען דאָס משיג, איז דאָס טאקע אן אבסאָלוטע איינהייט — איינס און ניט מעהר, קען מען דאָך אָבער צולייגען צום איינס נאָך איינס און עס וועט שוין ווערען צוויי, אָדער מען קען צולייגען מעהר און עס וועט ווערען מעהר. אָבער די צווייטע אמת'ע איינהייט, וואָס גע־פינט זיך אין די ווירקליכקייט, איז אזעלכע וואָס ווערט ניט און קען ניט ווערען מעהר, און ווערט קיינמאָל ניט געענדערט, און מען קען דאָס ניט צורעכענען צו קיין זאך, אין ניט גלייך צו קיין זאך, און מען קען וועגען דעם ניט האָבען אירגענד וועלכען בעגריף וואָס מען האָט פון אנדערע זאכען וואָס עקזיסטירען אויף דער וועלט. אָט דאָס איז ערשט די ריכטיגע, אמת'ע איינהייט, דער מקור אָדער דער אַריגינאַל פון אלע זאכען וואָס עקזיסטירען און מעהרען זיך אין גרוי־סען און ברייטען וועלט־רום.

און די אמת'ע, פאָלשטענדיגע איינהייט האָט ניט קיין אָנהויב און קיין

סוף. ווארים ווען עס זאל יא האבען אן אנהויב און א סוף, הייסט דאך דאס שוין, אז עס איז פארגעקומען אדער עס וועט אין דעם פאָרקומען אן ענדערונג. און דאס האַרמאָנירט שוין ניט מיט אַבסאָלוטע איינהייט. וואָרום וויבאלד אַז א וועזען אָדער א זאך האָט אין זיך צוויי כחות, צו זיין ווי עס איז און צו ווערען אנדערש, איז דאָך דאָס ניט איינס. מיר קענען צו דעם אמת'ען איינהייט ווע- זען! ניט צורעכענען קיין שום דמות, קיין געשטאַלט, קיין אויסזעהן. וואָרום אז מיר וועלען זאָגען, אז עס זעהט אויס אזוי און אזוי, הייסט דאָך דאָס, אז עס איז דאָ נאָך עפעס עהנליכעס צו דעם, און וויבאלד אזוי, איז דאָך דאָס שוין ניט איינס.

און אזא אמת'ע, פאַלשטענדיגע איינהייט איז דער בעשעפער פון דער וועלט. און אום צו פערשטעהן די זאך דייטליכער, וועלען מיר זאָגען : אלע עקזיסטירענדע זאכען אויף דער וועלט זיינען מחובר, צוזאמענגע- שמעלט פון חלקים. קיין זאך קומט ניט אריין אין עקזיסטענץ, סיידען די חלקים, פון וועלכע די זאך בעשטעהט, פערזייניגען זיך. איז א כלל, אז די איינצעלנע זאכען מוזען פריהער פאר דער גאנצער זאך, וואָס ענטהאַלט אין זיך די איינצעלנע זאכען, אקוראט ווי דער צאָהל איינס קומט פריהער פאר'ן מעהר-צאָהל. און האַלטענדיג זיך ביי דיעזען כלל, זעגרייפען מיר דאָס וואָס איז שוין פריהער ערקלעהרט געוואָרען, אז געהענדיג אויף צוריק ווערען די מעהרהייטען אלץ וועניגער און וועניגער ביז עס קומט צום צאָהל איינס, און דערביי מוזען מיר זיך אַפּשטעלען. און דער ערשטער איינס איז טאקע איינס, וואָס קען ניט פאָרגעשמעלט ווערען אין קיין מעהרהייט, אין קיין צוזאמענבינד- דונג מיט נאָך עפעס.

און נאָך א זאך : עס איז בעוואוסט, אז יעדע זאך וואָס קומט דורך א ציר פאל מוז קומען דורך אן עצם, דורך א הויפט זאך, וואָס האָט געבראַכט דעם ציר פאל, און דער צופאל הערט ניט אויף סיידען דער עצם גופא הערט אויף. למשל, ווארימע וואסער איז א צופאל. דאָס וואסער איז אליין ניט ווארים פון דער נא- טור, נור וואָס דען? א פייער ווארימט דאָס וואסער. הייסט עס, אז פייער איז דער עצם, די זאך וואָס איז פון נאטור הייס, און די היץ אין די וואסער איז א צופאל, וואָרום, וועט מען אוועקנעהמען דעם פייער, וועט דאָס וואסער אָפגע- קיהלט ווערען, וועהרענד דער פייער גופא וועט פערבליבען הייס. אדער לאָמיר נעהמען א נאסע זאך, איז דאָס נאס, ווייל עס איז געקומען אין בעריהרונג מיט וואסער. נעהמט מען עס ארויס פון די וואסער, טריקענט זיך עס אויס, וועהרענד דאָס וואסער גופא פערבלייבט נאס, ווייל דאָס וואסער איז דער עצם, די נא- טירליכע נאסקייט, וואָס קען ניט געענדערט ווערען. און אזוי וויא מיר ווייסען, אז אלע עקזיסטירענדע זאכען אויף דער וועלט זיינען מקריים, צופעליגע, וואָס זיינען געווארען פון עפעס, איז דער שכל מחייב, אז עס איז דאָ אן עצם, א הויפט-וועזען וואָס האָט פערארזאכט די אלע צופעלע. איצט קומען מיר צו אחרות. אזוי ווי עס איז שוין בעוויזען געוואָרען, אז די אלע זאכען וואָס מיר בעצייכענען מיט'ן וואָרט "איינס", למשל : איין מענש, איין בוים, איין שטיין, און אזוי ווייטער, איז דאָך דער סמן "איינס" נור א צופעליגער, ווארים באמת קען דאָך אלעס איז דער וועלט צוטהיילט ווערען אויף מעהר חלקים. אס כן, מוז דאָך זיין אן עצם, א שטענדיגע און ריכטיגע איינהייט, וואָס האָט געבראַכט די דאָזיגע צופעלע פון די ניט ריכטיגע איינהייטען, אקוראט אזוי ווי עס מוז

ש ע ר ה י ח ו ד

זיין פיער צו מאכען דאס וואסער הייס, אָדער וואסער צו מאכען א זאך נאם. פּאַלגליף, איז נאָר א ריכטיגער בעווייז, אז דער בורא איז דער אמת'ער יחיד ומיוחד, די אמת'ע אינהייט, וואָס האָט געשאפּען די אלע צופּעליגע אינהייט-טען פון דער וועלט.

צום בורא, כ"ה, ווערען צוגערעכענט מרות אָדער אייגענשאפטען, אָבער דאָס נעהמט פון אונז ניט אוועק דעם בעגריעף פון זיין אמת'ע אינהייט, כאָטש ביי אלע זאכען איז דער וועלט, וואָס ווערען בעצייכענט מיט געוויסע אייגענשאפטען, צייגט עס אז זיי זיינען ניט קיין איינציגע. ווען מען זאָגט, למשל, דער און דער איז א שוואַרצער, מיינט עס, אז עס זיינען דאָ נאָך אזעלכע ווי ער, אָבער יענע זיינען ווייסע. ביים באשעפּער איז דאָס אנדערש. מיר בע-צייכענען איהם מיט געוויסע אייגענשאפטען און ער איז פּאַרט א יחיד ומיוחד. די מרות אָדער אייגענשאפטען, מיט וועלכע מיר בעצייכענען דעם רבונז של עולם, זיינען צווייערליי: אזוי צו זאָגען אייגענע, פּערזענליכע, און טהאָט-ליכע, די, אזוי גערופּענע, פּערזענליכע, זיינען דריי: אז ער עקזיסטירט, אז ער איז איינער, און אז ער איז דער ערשטער וואָס קיין פּריהעריגער פון איהם איז ניט געווען. מיר מוזען איהם בעצייכענען מיט די דריי זאכען, ווייל מיר זיינען מחויב צו וויסען אז עס איז דאָ א גאָט אויף דער וועלט, וועמען מיר דארף פּען דיענען. און אז ער עקזיסטירט, אז ער איז דאָ, האָבען מיר דאָך גענוג ראיות, וועלכע מען קען ניט אַפּליקענען. דאָס זעלבע איז אויך מיט די אַנ-דערע צוויי, ווי עס איז שוין פּריהער אויספיהרליך ערקלעהרט געוואָרען. אָבער דאָס מיינט ניט צוצורעכענען עטוואָס צו זיין הייליגען נאָמען, נור אוועקצונעה-מען פון אונז דעם היפּוך, דעם פּערקעהרטען בעגריף, אז די דריי זאכען זיינען ביי איהם ניטאָ.

און מיר דארפּען אויף פּערשטעהן, אז די דאָזיגע דריי אייגענשאפטען זיי-נען געקניפט און געקויטעלט איינע אין די אנדערע. ווען מיר רעכענען צו צום רבונז של עולם איינע פון די דריי, מוזען די צווייטע במילא קומען. ווען מיר זאָגען אויף איהם, אז ער איז די אמת'ע אינהייט, מוזען מיר דאָך זאָגען אז ער עקזיסטירט, וואָרים א זאך וואָס עקזיסטירט ניט, איז דאָך ניט שייך צו בע-צייכענען מיט א צאָהל. אזוי איז אויך וועגען דער דריטער אייגענשאפט, אז ער איז דער סאַמע ערשטער, וואָרום וויבאַלד אַז ער איז די אמת'ע אינהייט, מוז דאָך אזוי זיין ווי עס איז שוין ערקלעהרט געוואָרען, אז אמת'ע אינהייט קען ניט געזאָגט ווערען אויף א זאך וואָס האָט אן אָנהויב. אזוי איז אויך ווען מיר זאָגען, אז ער איז א קדמון, אן ערשטער, וואָס קיין ערשטער פאר איהם איז ניט געווען, אן אייביגער, הייסט עס, אָהן אן אָנהויב און אָהן א סוף, מוזען מיר שוין אויך זאָגען. אז ער איז די אמת'ע אינהייט, ווייל א זאך וואָס עקזיסטירט ניט אייביג, קען ניט זיין קיין אמת'ע אינהייט, ווי עס איז שוין דייטליך בע-וויען געוואָרען אין די פּאַריגע פרקים. פּאַלגליף, זיינען די אלע דריי מרות אָדער קענען אויסדריקען אין איין וואָרט, וואָלמען מיר דאָס געטהאָן. אין אונזער געדאַנק בעגרייפּען מיר די זאך שנעל און גוט, אָבער אויסדריקען דאָס אין איין וואָרט קענען מיר ניט, ווייל עס איז אין קיין שפּראַך ניטאָ אזא וואָרט וואָס זאָל אויסדריקען די געטליכקייט ווי זי איז. דעריבער מוזען מיר דאָס ארויס-בריינגען אין דריי ווערטער: עקזיסטירענדער, איינער און אייביגער. בכלל

אבער דארפען מיר אין זינען האבען, אז מיר קענען דעם בורא ניט אפמעלרען ווי מיר מעלרען אפ אנדערע עקזיסטירענדע וועזענס, און אלעס וואָס מיר זאָגען אויף איהם, דארפען מיר אין זינען האבען ניט דאָס וואָס מיר רעכענען צו איהם צו, נור אז עס איז ניט דער היפוד דערפון.

דער פילאָזאָף אריסטו האָט געזאָגט: "בעצייכענען גאָט אין נעגאטיווס אין ריכטיגער ווי בעצייכענען איהם אין פאזיטיווס". דאָס הייסט: עס איז, למשל, גלייכער צו זאָגען אויף איהם אז ער איז ניט טויט ווי זאָגען אז ער לעבט. אָדער עס איז ריכטיגער צו זאָגען אז ער איז ניט שוואַך און מיעד איידער זאָגען אז ער איז א גבור. וואָרים וויבאלד אז מיר רעכענען צו איהם צו א געוויסע אייגענשאַפט, הייסט עס, אז מיר פּערגלייכען דעם בעשעפּער צו די בעשאַפּענע, וואָס האָבען אויך אזעלכע אייגענשאַפטען אין א געוויסער מאָס, און דאָס נעהמט אוועק דעם ריכטיגען בעגרייפּ און וואָס מיר דארפען האָבען וועגען גאָטהייט.

דאָס אלעס וועגען די, אזוי צו זאָגען, אייגענע אָדער פּערזענליכע אייגענשאַפטען. אצינד וועלען מיר רעדען וועגען די טהאטליכע אייגענשאַפטען וועלן-כע די תורה און די נביאים רעכענען צו צום בעשעפּער.

פּ ר ק ו

די געטליכע טהאטליכע מדות אָדער אייגענשאַפטען זיינען ניט די וואָס מען זאָגט אויף זיין וועזען גופא און מיר פּערשטעהען דורך זיי, אז ער איז ניט גלייך צו די ברואים וואָס ער האָט בעשאַפּען. די טהאטליכע מדות וואָס ווערן צו איהם צוגערעכענט זיינען ניט ווי די דריי, וועגען וועלכע מיר האָבען פריהער גערעדט, נור אזעלכע וואָס מעלרען אָפּ דעם בעשעפּער אין די מדרגות אָדער שטופען פון בעשאַפּענע. עס זיינען דאָ אין תנ"ך אויסדריקע, וואָס רעכענען צו איהם צו א געשטאלט, און אויסזעהן, א געוויסע פּאַרמע. אין פּלעצער ווערט ער אָפּגעמעלדט אלס א וועזען מיט גליעדער, מיט קערפּער-טהיילען, און אין פּלעצער זיינען דאָ אויסדריקע וואָס רעכענען צו איהם צו חושים אָדער גע-פיהלען און אויך האנדלונגען פון פּשוט'ע ברואים. דאָ זיינען אייניגע ביי-שפּיעלע: "ויברא את האדם בצלמו" — ער האָט בעשאַפּען דעם מענשען אין זיין פּאַרמע; "על פי ה'" — דורך גאָט'ס מויל; "באזני ה'" — אין גאָט'ס אייערען; "זירה ה'" — גאָט האָט געשמעקט; "וינחם" — ער האָט חרטת גע-האט; "ויקץ כישן" — ער האָט זיך אויפגעכאַפט ווי א שלאַפּענדער, און נאָך פיעלע אזעלכע אויסדריקע. וועגען דיעזען ענין האָט שוין דער גרויסער גאון רבנו סעדיה ז"ל, גערעדט און עס איז ניט נויטיג איבערצוגעבען זיינע רייד. מיר וועלען אָבער יאָ זאָגען, אז דער נויט האָט געצוואונגען צוצורעכענען צום בעשעפּער אייגענשאַפטען פון בעשאַפּענע, כדי מענשען זאלען בעסער פּער-שטעהן די מציאות הבורא, גאָט'ס עקזיסטענץ. וואָרום וען מען זאל רעדען וועגען גאָט אויף אזא אופן ווי מען דארף וועגען איהם רעדען, אין הויכע גייס-טיגע ווערטער און פּראזען, וואָלטען מיר די זאך ניט פּערשטאנען, ווייל דאָס איז א צו דעליקאטער ענין וואָס איז שווער משיג צו זיין מיט'ן פּשוט'ען שכל. און ווען מיר וואָלטען די גאָטהייט גאָר ניט פּערשטאנען, וואָלטען מיר איהם ניט געריענט.

ש ע ר ת י ח ו ד

דעריכער האָבען די תורה און די נביאים גערעדט וועגען דעם בעשעפער מיט אזעלכע ווערטער און אויסדריקע וואָס מענשען פערשטעהען, כדי מיר זאָלען אנפאנגס ארייננעהמען אין זינען, אז עס איז דאָ אַ גאָט אויף דער וועלט, און נאכהער וועלען מיר זיך אליין אריינטראכטען אין דעם ענין און מיר וועלען פערשטעהן, אז אין אמת'ען איז די גאָטהייט אַ הויכער און טיעפער ענין; אַ דעליקאטע זאך וואָס קען ניט אָפגעמעלדט ווערען אזוי פראַסט. און דער קלוגער און פערשטענדיגער, וואָס וועט זיך גוט אריינטראכטען אין דעם, וועט ביסלעכווייז סוף כל סוף קומען צו אַ העכערען בעגריף און וועט פערשטעהן דעם ענין ריכטיגער. און דער נאר און דער פראַסטאק וואָס וועט ניט געהן ווייטער צוליב זיין קורצען שכל און וועט אין זיין געדאנק אָפמעלדען דעם בעשעפער אויף דעם פראַסטען אויפן, ווי עס ווערט געזאָגט אין די פסוקים, וועט ער אויך דיענען גאָט אויף ווי ווייט ער וועט קענען, און קיין שטראַף וועט ער דערפאר ניט געוואוסט, אַז ער האָט בעסער ניט פערשטאַנען. וואָרום עס ווערט פון אַ מענשען ניט פערלאַנגט, אז ער זאָל וויסען מעהר ווי ער ווייס און קען בער גרייפן מיט זיין שכל אָדער מעהר ווי זיינע קרעפטען ערלויבען איהם. מען קען נור בעשטראַפען יענעם וואָס קען משיג זיין מעהר און ער פוילט זיך אָדער ער פערנאכלעסיגט דאָס צו טהאָן. אָבער ניט דעם יעניגען וואָס האָט ניט ביכולת צו וויסען מעהר ווי ער ווייס.

און ווען די תורה און די נביאים וואָלטען גערעדט וועגען גאָט מיט די ריכטיגע הויכע אויסדריקע ווי עס דארף ווענען איהם גערעדט ווערען, וואָלטען דאָס בלויז אביסל מענשען פערשטאַנען און די איבעריגע, מיט די שוואַכערע מחות, וואָלטען קיין זאך ניט געוואוסט און וואָלטען פערבליבען אַהן אַ תורה און אַהן אַ גלויבען. איז דאָך גלייכער, אז מען האָט דעם ענין פון גאָטהייט איינגעוויקעלט אין גשמיות, אין פראַסטקייט, ווייס דער נאר, דער מענש מיט'ן שוואַכען שכל, אז עס איז דאָ אַ גאָט אויף דער וועלט, און דעם מענשען מיט אַ העכערען פערשטאַנד, שאַרט דאָס ניט, ווייל ער פערשטעהט, אז דאָס איז ניט אזוי איינפאר ווי עס ווערט געזאָגט און ער נעהמט זיך די מיה צו בער טראַכטען דעם ענין טיעפער ביז ער פערשטעהט די זאך בעסער.

דאָס איז אזוי ווי איינער קומט צופאַהרען צו אַ רייכען פריינד צו גאסט. דארף דאָך יענער פערזאָרגען, אז דעם אורח'ס קעמלען אָדער עזלען זאָלען האָבען וואָס צו עסען און ער דארף דעם אורח אליין אויך געבען עסען. שיקט ער אַ סך היי און האָבער פאר די בהמות און דעם גאסט גיט ער אַ געוועהנליכען מאַלצייט וואָס אַ מענש דארף האָבען. אזוי האָבען די תורה און די נביאים זיך פערברייטערט מיט פראַסטע, האמעטען אויסדריקע וועגען דעם בורא פאר די פראַסטאָ קעס, צו וועלכע מען מוז רעדען אין דער פשוט'ער שפראַך וואָס מענשען רעדען און פערשטעהען, אזוי ווי אונזערע חכמים האָבען געזאָגט: "דברה תורה כלשון בני אדם" — די תורה האָט גערעדט אין דער מענשליכער שפראַך. אָבער דע' ליקאַטע, גייסטיגע ענינים, וואָס בלויז נור שאַרפע מחות קענען בעגרייפן, זיינען בלויז וואַרניטיזואַן אַנגעדייטעט. דאָס איז כדי אַלע מענשען זאָלען וויסען, אז עס איז דאָ אַ בורא אויף דער וועלט, דער אומוויסענדר אויף זיין שטייגער, לויט ווי ער קען משיג זיין, און דער פערשטענדיגער לויט זיינע הע' בערע בעגריעפע, וואָס ער קען האָבען פון קורצע אַנדייטונגען. און דאָס וואָס

די צוויי סארטען מענשען זיינען פערשידענע אין זייערע בעגריפע וועגען די גאטהייט, מאכט ניט אויס, אבי זיי ווייסען ביידע אז עס איז דא א גאט אויף דער וועלט.

צוליב דעם זעלבן טעם ווערט אין דער תורה ניט דערמאנהט בפירוש קיין שבר און עונש אויף יענער וועלט, מחמת פשוט'ע מענשען קענען ניט בע-גרייפען וואס עס הייסט א גייסטיגער תענוג אדער פערקעהרט — גייסטיגע יסורים. דעריבער בריינגט די תורה אין פיעלע ערטער פערשפרעכונגען אויף גוטעס פאר טהאן גוטעס און פערקעהרט — געוויסע שטראפען פאר די וואס פערדיענען דאס, אבער אלץ פיזישע, קערפערליכע, ניט קיין גייסטיגע לעולם האבן נאכ'ן טויט. אויף די לעצטע זיינען נור פאראן אייניגע אנדרייטונגען, אבער זיי ווערען ניט ארויסגעזאגט דייטליך. אזוי איז אויך מיט אנדערע הויכע ענינים, וועלכע פערשטענדיגע מענשען קענען ביסלעכווייז אליין ערפאהרען מיט זייער שכל און די טעמפע מחות קענען דאס סאי ווי סאי ניט פערשטעהן, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין משלי: „ומבקשי ה' יבינו כל“ — די וואס זוכען די גאטהייט, די וואס נעהמען זיך די מיה צו פארשען דעריבער, קענען אלעס פער-שטעהן.

און משה רבנו האט אנגעזאגט, אז מיר זאלען ניט דענקען, אז דער בע-שעפער האט וועלכע עס איז געשטאלט אדער פארמע, די תורה רעכענט עס צו איהם צו, כדי מענשען, וואס קענען איהם ניט פארשטעלען ווי ער איז, זאלען וועניגסטענס וויסען אז ער איז דא, אז ער עקזיסטירט; אבער מען דארף ניט אננעהמען אז דאס איז טאקע אזוי, ווי עס ווערט געזאגט: „ונשמרתם מאד לנפשותיכם, כי לא ראיתם כל תמונה“ — איהר זאלט זיך הימען ניט פארצור-שטעלען דעם בורא אלס א גשמי, א קערפערליכעס וועזען, ווייל ווען ער האט צו אייך גערעדט אויפ'ן בארג סיני, האט איהר קיין געשטאלט געזעהן. מיר געפינען נאך אזעלכע פסוקים אין דער תורה, אין נביאים און אין כתובים. דע-ריבער זיינען דא אנדערע פסוקים וואס יעדען ווענען זיין נאמען, ניט פון איהם אליין, „ויברכו שם כבודך“, „ליראה את השם“, „יודו שמך גדול ונורא“, און נאך פיעלע אזעלכע אויסדריקע, ווייל מיר קענען אין אונזער פאנטאזיע ניט פארשטעלען די גאטהייט גופא, רעדען די פסוקים ווענען זיין נאמען, וואס איז פיעלע מאל דערמאנהט אין דער תורה און אין די ספרי הנביאים.

אין מאנכע ערטער פון די הייליגע שריפטען ווערט צוגערעכענט גאט'ס נאמען צום הימעל, צו דער ערד און צו די ווינטען: „אלהי השמים ואלהי הארץ“, „יפקוד אלהי הרחות“, און נאך אזעלכע. דאס איז צוליב דעם, ווייל דורכ-דעם, דורך די עקזיסטענץ פון דיעזע זאכען, איז דער אויבערשטער בעוואוסט אלס זייער בעשעפער. מיר געפינען אויך, אז גאט'ס נאמען ווערט דערמאנהט אין פערבינדונג מיט אונזערע אבות: „אלהי אברהם יצחק ויעקב“. דאס איז צוליב דעם, ווייל דורך די אבות זיינען מענשען מעהר בעקאנט געווארען מיט דעם ענין פון גאטהייט, און מחמת מיר האבען פון זיי בקבלה צו געהן אין גאט'ס וועגען, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אויף אברהם'ען: „למען אשר יצוה את בניו ואת ביתו אחריו ושמרו דרך ה' לעשות צדקה ומשפט“ — ער וועט אנט-זאגען זיינע קינדער און זיין הויזגעזינד נאך איהם זיי זאלען הימען גאט'ס וועג און טהאן גוטעס און גערעכטיגקייט. און דעריבער האבען אונזערע אבות זוכה געווען אז דער בעשעפער זאל גערופען ווערען אויף זייערע נעמען, ווייל

ש ע ר ה י ח ו ד

אין זייער צייט זיינען זיי געווען די איינציגע צו דיענען איהם, וואָרים די מענ-
שען פון זייער דור זיינען געווען געצענדיגענער.

אבער דאָס וואָס מיר רעכענען צו גאָט'ס נאָמען צום הימעל, צו דער ערד
און צו די אבות, מיינט ניט חלילה וועלכע עס איז אָבערנגיגקייט פון זיין זייט.
ווען מיר וואָלטען געקענט בעגרייפֿען די גאָטהייט ריכטיג, וואָלטען מיר פֿער-
שפּאַרט אָנגעבען סמנים, דער גאָט פון הימעל, פון דער ערד, אָדער פון די אבות.
אָבער אזוי ווי אונזער שכל איז ניט שאַרף גענוג צו בעגרייפֿען דעם ריכטיגען
ענין פון גאָטהייט, מוזען מיר אַנקומען צו געוויסע בעצייכונגען. ווען דער
אויבערשטער האָט געשיקט משה'ן ארויסנעהמען די אידען פון מצרים און ער
האָט געפרעגט וואָס פֿאַר אַ נאָמען ער זאָל אָנגעבען, האָט ער איהם פֿריהער גע-
הייסען אָנגעבען זיין נאָמען "אהיה", אָבער אזוי ווי דער אויבערשטער האָט גע-
וואוסט, אז פון דיעזען נאָמען וועט דאָס פֿאַלֿק ניט בעגרייפֿען וואָס ער איז, האָט
ער געהייסען משה'ן אָנגעבען דעם סמן: "דער גאָט פון אייערע עלטערען",
דאָס הייסט: דער וואָס זיי ווייסען בקבלה פון די אבות, כאָטש מיט'ן אייגענעם
שכל פֿערשטעהען זיי איהם ניט.

וואָרים די איבערצייגונג אז אַ זאָך עקזיסטירט, קומט דורך דרייערליי
אופנים: ווען מיר פֿיהלען די זאָך מיט אונזערע חושים, דורך זעהן, הערען, פֿיהל
לען דעם געשמאַק, דעם ריח אָדער ווען מיר קענען דאָס אָנטאָפֿען מיט די הענד.
צווייטענס, ווען מיר פֿערשטעהען די זאָך מיט'ן שכל און מיר האָבען ראיות אז
דאָס איז דאָ, אז דאָס עקזיסטירט. דריטענס, ווען מיר האָבען בקבלה פון אזעל-
כע וואָס מיר גלויבען אַז זיי האָבען געזאָגט די ריכטיגקייט. אויב מיר קענען
אַ זאָך ניט פֿיהלען מיט אונזערע חושים, אויף ניט פֿערשטעהן מיט אונזער שכל
ווי אזוי אזא זאָך קען עקזיסטירען, אָבער ווען עס ווערט אונז איבערגעגעבען און
בעשטעטיגט פון מענשען, אויף וועלכע מיר פֿערלאָזען זיך, גלויבען מיר אין
דעם. און ווייל פֿיהלען דעם בירא מיט אונזערע חושים זיינען מיר ניט אימ-
שטאנד, בעגרייפֿען מיר איהם פון די ראיות וואָס מיר האָבען אויף זיין עקזיס-
טענץ און פון דער הגדה, פון די זאָגען וואָס מיר האָבען פון אונזערע אבות.

אָבער די ראיות וואָס מיר האָבען אויף די מציאות הבורא, אויף גאָט'ס
עקזיסטענץ, זיינען אונגעהייער פֿיעל. ווען מיר בעטראַכטען דיא שאַפֿונגען
אין דעם גרויסען וועלט־רוים, זיינען ניטאָ אזוי פֿיעל ווערטער און אזוי פֿיעל
געדאַנקען אויסצודריקען דעם בעשעפֿער'ס גרויסקייט און זיינע מדות. מיר
געפינען אפֿילו אין תנ"ך פֿערשיעדענע פֿסוקים און אויסדריקע און, אזוי צו זאָ-
גען, טיטולען פֿאַר'ן בעשעפֿער, אָבער דאָס איז אלץ נור אויבערפֿלעכליך, וואָרים
אריינטראַכטענדיג זיך מעהר אין דעם ענין, קען אפֿילו אַ טויזענד־טויזענד חלק
פון זיין גרויסקייט ניט אויסגעדריקט ווערען אין ווערטער אָדער געדאַנקען. דער
ריבער זאָגט דער פֿסוק אין תהלים: "לך דומיה תהלה" — פֿאַר גאָט איז שוויי-
גען אַ לויב־געזאַנג. דאָס איז אזוי ווי אַ דימענט וואָס זיין ווערטע קען גאָר
ניט אָפּגעשאַצט ווערען, איז ווען איינער זאָגט, לִמשֵׁל, אז דאָס איז אַ שעהנער
דימענט, אַ בלישצענדיגער דימענט, הייסט עס ניט אז ער לויבט איהם, נור
פֿערטערהט, אז ער מאַכט איהם ביליגער.

דעריבער דאַרף זיך אַ מענש בעמיהען צו קענען דעם בורא פון זיינע טהאָ-
טען, אָבער ניט פון זיין עצם, פון זיין וועזען גופא, ווייל די ערשטע איז די
ליכטסטע וועג צו קענען איהם, און די צווייטע — זעהר אַ שווערע. אַ גע-

וויסער חכם האָט געזאָגט: וואָס מעהר מען ווייס דעם בעשעפּער, אלץ מעהר ווייס מען, אז מען ווייסט איהם ניט. אן אנדער חכם האָט זיך אויסגעדיקט: די חכמה ביי א קלוגען מענשען בעשטעהט אין דעם, וואָס ער ווייס, אז אין דעם ענין פון משיג זיין די אמת'ע גאטהייט איז ער א נאר. דער נאר וויערער מיינט, אז ער ווייסט עס און בעגרייפט עס.

פ ר ק ז

פון אלעס וואָס איז געזאָגט געווארען אויבען ווייסען מיר, אז מען קען דעם בעשעפּער ניט פארשטעלען אין וועלכע עס איז געשטאלט אָדער פארמע. די פסוקים וואָס שטעלען איהם אזוי פאַר, טארען ביי א פערשטענדיגען מענשען ניט אויסגעטייטשט ווערען פראַסט, און דער וואָס קען בעגרייפען מעהר דארף זיך סטארען דאָס צו טהאָן.

איינער האָט אמאָל געפרעגט ביי א קלוגען מענשען: "וואָס איז דער בעשעפּער?" האָט ער איהם געענטפערט: "אז איינציגער גאט". "און ווי איז ער?" וואָס פאר א סימן קענסטו מיר אָנגעבען אויף איהם?" — האָט יענער ווייטער געפרעגט. "א גרויסער קעניג" — האָט דער חכם געענטפערט. "און וואו איז ער?" "אין געדאנקען, אין שכל" — איז געווען דעם חכם'ס ענטפער.

יענער האָט זיך ניט בענוגענט מיט די דאָזיגע תשובות און ער האָט זיך אָפגערופען: "ניט דאָס האָב איך געמיינט. איך וויל, אז דו זאָלסט מיר איהם אָפמעלדען ריכטיג וואָס ער איז, ווי ער זעהט אויס און וואו זיין בעשטימטער פלאץ איז." "דו פּרענסט מיר אויפ'ן בעשעפּער" — האָט דער חכם געענטפערט — "אזעלכע פראַגעס וואָס זיינען שויד צו פרעגען אויף בעשאפענע, ניט אויף א בעשעפּער, וואָס קען ניט אָפגעמעלדט ווערען אזוי, אז מיר זאָלען איהם פיהלען מיט אונזערע חושים. מען קען צו איהם ניט צורעכענען קיין אויסזעהן, מען קען אויף איהם ניט אָנגעבען קיינע סמנים און קיין אָרט. וואו ער געפינט זיך, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אויף איינעם, אז ער פלעגט זאָגען אין זיין תפלה: "גאט, וואו קען איך דיך געפינען? אָבער וואו קען איך דיך ניט געפינען?" דאָס דו ביזט בעהאלטען און מען זעהט דיך ניט און דו ביזט פול אומעטום". דאָס וואָס איך האָב דיר געענטפערט אויף דינע פראַגעס איז ווייל פאר דעם וואָס האָט ניט קיין העכערען בעגריף קען מען דעם בורא אנדערש ניט אָפמעלדען. אָבער די ריכטיגקייט איז אזוי ווי יענער פלעגט זאָגען. קערפערליך איז ער ניטא, מען קען איהם ניט זעהן און געפינען. אָבער ער עקזיסטירט אויף אזא אופן וואָס אונזערע קערפערליכע געפיהלען קענען ניט בעגרייפען. אין דעם ענין פון גאטהייט דארפסטו וויסען און פערשטעהן, אז דו ביזט אונרויסענד און דו קענסט די ריכטיגע גאטהייט ניט בעגרייפען. און ווען דו שטעלסט פאַר דעם בורא און דינע געדאנקען אין וועלכע עס איז געשטאלט אָדער פארמע, בעמיה זיך נאָכצופארשען די זאך, אריינטראכטען זיך אין דעם מעהר, דאן וועט דיר קלאָהר ווערען, אז ער עקזיסטירט, אז ער איז דא, אָבער דו וועסט זיך ארויסלאָגען פון זינען, אז מען קען צו איהם צורעכענען א געוויסען אויסזעהן אָדער פארמע. דו וועסט איבער צייגט זיין אין זיין עקזיסטענץ פון די בעשאפונג וואָס דו זעהסט אויף דער וועלט, אָבער ניט אלס אזא וועזען וואָס מען קען אָפמעלדען אָדער בעגרייפען מיט אונזערע חושים".

ש ע ר ה י ח ו ד

און כאטש אפילו עס איז ניטאָ קיין זאך וואָס מען קען צוגלייכען צום בורא, אָבער אַ קליינעם פּערגלייך קענען מיר צו איהם יא געפינען, אום צו פּער-שטארקען דעם בעגריף וועגען גאטהייט.

מיר ווייסען נוט, אז יעדער איינער פון אונז האָט א נשמה, א לעכהאפט אָדער א לעבענס-קראַפט. מיר זיינען איבערצייגט אין דעם, כאַטש מיר קענען ניט האַבען דעם מינדעסטען בעגריף, אז דאָס זאָל האַבען וועלכע עס איז פאַרמע, געשטאַלט אָדער אפילו ריח, אָדער לאַמיר נעהמען אונזער שכל. מיר ווייסען, אז דער שכל ווירקט אין אונז. מיר זיינען זיכער, אז דער שכל ארבייט און טהוט אויף געוויסע זאכען, כאַטש מיר קענען זיך ניט פאַרשטעלען, אז דאָס זעהט אויס אזוי אָדער אזוי. היינט אז מיר, בעשאַפענע, האַבען אין זיך זאכען צו וועלכע מען קען ניט צורעכענען קיין געשטאַלט, קיין פאַרמע, טא ווי איז שוין דער בע-שעפּער אליין? און אז מיר האַלטען שוין דערביי, דארפּען מיר שוין ניט משהר ערקלעהרען דעם ענין. עס איז שוין פאַר אונז גאַנץ דייטליך, אז מיר דארפּען מורא האַבען פאַר'ן בעשעפּער און ניט פאַרשטעלען איהם אלס א וועזען וואָס מען קען זעהן אָדער פיהלען מיט איינעם פון אונזערע חושים. און קיין מענש טאר זיך ניט אַנשטרענגען צו וועלען פאַרשטעלען אין זיין פאַנטאַזיע וועלכען עס איז אויסזעהן אָדער געשטאַלט פאַר'ן בעשעפּער, אזוי ווי בן סירא האָט געזאָגט: "דאָס וואָס עס איז פון דיר בעהאַלטען, זאַלסטו ניט נאַכווכען; דאָס וואָס איז פאַר דיר פּערדעקט, זאַלסטו ניט נאַכפאַרשען. סטאַרע זיך נור צו וויסען דאָס וואָס דיר איז ערלויבט און האָב ניט קיין עסק מיט בעהאַלמענע זא-כען." דער כלל איז, אז אין דעם ענין פון גאטהייט דארף מען ניט געהן צו ווייט, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין משלי: „כבוד אלהים הסתר דבר" — פאַר גאָט איז מעהר כבוד אז מען בעהאַלט, אז מען פּערעפענטליכט זיין גרויסקייט וואָס ווייניגער.

און מיר דארפּען אין זינען האַבען נאָך א זאך וועגען די פיזישע און גייס-טיגע חושים פון מענשען. די פיזישע אָדער קערפּערליכע חושים אָדער געפיהלען זיינען: "זעהן, הערען, שפירען א ריח, פיהלען א טעם און אַנטאָפּען זאכען מיט די הענד אָדער מיט אן אנדער אבר. די גייסטיגע חושים זיינען: דער זכרון, די מחשבה, דער געדאַנק אָדער דאָס טראַכטען און דער ווילען, דער כח פון וועלען, פון חשק האַבען צו געוויסע זאכען. און די אלע חושים זיינען אַפּגעזונדערט איינע פון די אנדערע. יעדער חוש אָדער געפיהל האָט זיין אייגענע אויפגאַבע און קען ניט דיענען פאַר אן אנדערען. מען קען ניט זעהן מיט די אויערע אָדער הערען מיט דער נאָז. מען קען ניט פיהלען א טעם טאַפענדיג א מאַכל מיט די הענד און מען קען ניט געברויכען דעם כח פון אן אנדער חוש צו פיהלען וואָרעם אָדער קאַלט, טרוקען אָדער נאַס. און יעדער חוש איז בעשרענקט. עס קען נור דערגרייך כען ביז א געוויסען גרעניץ. א מענש קען זעהן פאַר א געוויסע שטרעקע, און וואָס א געגענשטאַנד דערווייטערט זיך פון אויג, אלץ שוואַכער זעהט מען איהם, ביז ער ווערט אינגאַנצען פּערשוואַונדען און מען זעהט איהם גאַר ניט. אזוי איז אויך מיט'ן געהער געפיהל און די אנדערע געפיהלען, ווייל זיי זיינען אלע בע-שרענקט. און אזוי איז אויך מיט די גייסטיגע געפיהלען, וועלכע האַבען אויך יעדער איינער א בעזונדערען כח און זיינען אויך בעגרעניצט ביז געוויסע פונקטען. דער שכל האָט זיין אויפגאַבע דער מענש זאָל דורך איהם פּערשטעהן זאכען און ענינים. מען קען אָבער ניט אַנווענדען דעם כח פון זכרון או ער זאָל טהאָן

דעם שכל'ס ארכייט. דער שכל האט ככה צו בעגרייפען זאכען פון זיד אליין אדער פון ראיות, פון בעווייזע וואס דער מענש ווייס. זאכען וואס זיינען ניט צו הויך, פשוט'ע זאכען פערשטעהט דער שכל אליין און הויכע זאכען פערשטעהט דער שכל דורך ראיות וואס בעווייזען אזא אזוי איז דאס. צו בעגרייפען די גאטהייט, צו פערשטעהן ריכטיג וואס דער כעשעפער איז, איז אונזער שכל צו שוואך. ער קען דאס ניט משיג זיין, בעגרייפען מיר נור אז ער איז דא, אז ער עקזיסטירט פון די ראיות וואס מיר האבען אויף זיין עקזיסטענץ. און דער וואס טראכט צופיעל וועלענדיג אויסגעפינען וואס פאר אן אויסזעהן אדער פארמע דער בורא האט, אדער ער וויל איהם צוגלייבען צו וואס עס איז, קען ער חס ושלום קומען צו דער מיינונג אז ער איז גאר ניטא. ווייל מען קען פאר איהם ניט געפינען קיין געשטאלט, קיין אויסזעהן און קיין עהנליכקייט צו וואס עס איז. וועלען בעגרייפען אזא הויכע, פערבארגענע זאך מיט'ן שכל איז פונקט ווי וועלען זעהן מיט די אויערען אדער שפירען א גערוד מיט די אויגען. אונזער שכל איז געשאפען צו בעגרייפען און צו פערשטעהן ביי א געוויסען פונקט און ניט מעהר.

דאריבער דארף א מענש ניט טראכטען איבער'ן קאפ. מען דארף נור פערשטעהן און וויסען אז עס איז דא א גאט אויף דער וועלט פון די ראיות וואס מיר זעהען פון די בעשאפונג און ניט מעהר. טראכטען צופיעל קען אראפפיהרען פון וועג, ניט ארויפיהרען.

איך וועל די זאך דייטליכער ערקלעהרען. יעדער חוש, יעדער געפיהל בעגרייפט נור דאס וואס בעלאנגט צו איהם. און ווען די קערפערליכע חושים טהוען אפ זייערס, דאן ערשט בעגרייפט דער שכל דאס וואס ער האט ככה צו בעגרייפען. צום ביישפיעל: א זאך איז געווארפען געווארען פון ווייטענס און האט געטראג פון א מענשען, האט דער מענש געהערט דעם קלאנג אין דער לופט, האט געזעהן די זאך, און ווען די זאך האט איהם בעריהרט, האט דער מענש געפיהלט איהר קאלטקייט אדער ווארימקייט, אדער איהר הארטקייט אדער ווייכקייט, ערשט נאך דעם אלעמען האט דער שכל פערשטאנען אז אימיצער האט די זאך געווארפען, ווארום וועלכער עס איז געגענשטאנד וועט זיך דאך ניט אויפהויבען פון זיך אליין. זעהען מיר דאך, אז דאס וואס די קערפערליכע חושים בעגרייפען בעגרייפט ניט דער שכל. כאטש ער איז גייסטיג און העכער פאר די זעהע-קראפט, הערגעפיהל און אנדערע קערפערליכע געפיהלען, איז זעלבסטפערשטענדליך, אז זאכען וואס מיר בעגרייפען בלויז מיט'ן שכל, קענען ניט בעגרייפען ווערען מיט די קערפערליכע געפיהלען. און וויבאלד אזא אזוי, וויבאלד אז בעגרייפען די עצם גאטהייט קענען מיר אפילו מיט אונזער שכל אויך ניט, טאג ווי קענען מיר זיך ערלויבען צו וועלען איהם בעגרייפען מיט אונזערע האמעטנע קערפערליכע געפיהלען און דענקען צו פערגלייבען איהם צו וועלכען עס איז קערפערליכע געגענשטאנד?

און צווייטענס: האבען מיר א בעווייז, אז נאכטראכטען און נאכפארשען צופיעל אין גייסטיגע ענינים מאכט קאליע אונזער שכל. דאס איז אזוי ווי איינער וואס בענוגענט זיך ניט מיט די ליכטיגקייט און ווארימקייט פון דער זון צו זיין איבערזייגט אז זי עקזיסטירט און ער קוקט אויף דער זון צו וויסען מעהר וועגען איהר אויסזעהן און קיילעכדיגקייט. אזעלכער מאכט קאליע זיינע אויגען און קען אינגאנצען בלינד ווערען. אזוי איז אויך מיט בעגרייפען די גאטהייט. אויב מיר בעגרייפען דעם בעשעפער נור דערפון וואס מיר זעהען זיין בעשאפונג און די

חכמה און וואונדער וואָס עס ליגט אין דעם, איז גוט; ווילען מיר זיך אָבער אַנט שטרענגען צו בעגרייפֿען מיט אונזער שכל איהם אלײן, זײן וועזען גופא, קענען מיר דעם שכל פֿערלירען, אקוראט אזוי ווי מיר קענען פֿערלירען די אויגען פֿון קוקען א סך אויף דער ליכטיגער זון.

מיר דארפֿען דאָריבער פֿאַרזיכטיג זײן אין דעם, מיר דארפֿען אויך וויסען און פֿערשטעהן, אז דאָס וואָס די תורה און די נביאים האָבען דעם בורא פֿאַרגע- שטעלט אַלס א וועזען מיט קערפֿערליכע אייגענשאַפטען, איז דאָס ניט געמיינט פשוט ווי געזאָגט. דאָס זײנען נור מליצות צו געבען די פֿראַסטע מענשען, וואָס פֿערשטעהען ניט מעהר, א בעגריף אין גאָט'ס עקזיסטענץ. אזוי ווי עס איז שוין פֿריהער ערקלעהרט געוואָרען. דאָס איז אזוי ווי ווען מען גיט א בהמה אָדער א פֿערד טרינקען, סמאקט מען מיט די ליפֿען אָדער מען פֿייפט און דאָס מאַכט דער בהמה אָדער דעם פֿערד צו טרינקען מעהר, די חיה פֿערשטעהט דאָס סמאקען אָדער פֿייפֿען בעסער ווי מען זאָל צו איהר רעדען מיט ווערטער, מיט מענשליכע קלוגע ווערטער. קורץ: צום בעשעפֿער קען מען ניט צורעכענען קײן שום קער- פֿערליכע אייגענשאַפט, אזוי ווי דער פֿסוק זאָגט: „ומרוּמם עַל כָּל בְּרַכָּה וּתְהַלְהֵל“ — ער איז העכער פֿון וועלכע עס איז ברכה און לויב־געזאָגט. מיר דארפֿען איהם נור פֿערשטעהן און בעגרייפֿען פֿון דער חכמה וואָס עס ליגט אין די בעשאַפֿונג און אין דער וועלט פֿיהרונג.

עס זײנען אָבער דאָ זאכען וואָס נעהמען אוועק פֿון מענשען דעם אמת'ן בעגריף פֿון יחוד, פֿון די איינהייט פֿון בעשעפֿער: דאָס גלויבען, חס ושלום, אז עס איז דאָ מעהר ווי איינער; אמונה אין עבודה זרה, ווי דיענען, למשל, צו דער זון, צו דער לבנה אָדער שטערען; דאָס פֿראווען צובוט'סטוואַ, זײן כלומרשט א ריכטיגער מאַמיו, כדי צו קריגען לאַסקע ביי מענשען, און דאָר זײן אריינגע- טהאָן אין תאוות, אין קערפֿערליכע ליידענשאַפטען, וואָרום די וואָס זוכען נור זייער אייגענע הנאה, מעגען זיי אפילו לָפְּנֵים זײן פֿרוּמע און גלויביגע, זײנען זיי פֿאַרט ניט קײן אמת'ע מאַמינים, און פֿון דיוע און עהנליכע זאכען דארף זיך א מענש אויסהיטען.

און אויב עס זועט זיך געפינען א נאָרישער מענש וואָס וועט לײענען מײן ספר און וועט פֿרעגען: צו וואָס האָב איד אזוי פיעל אָנגעשריבען אין דעם "שער היחוד"? ווייס מען דען ניט אז גאָט איז איינער ווען מען לערנט אָפֿ אין בלעטעל פֿון דער תורה? וועל איד איהם ענטפֿערען אזוי ווי שלמה המלך האָט געזאָגט: "ענה כסיל כאַלְתוּ" — ענטפֿער דעם נאר לױט זײן נאָרישע פֿראגע. מײן תשובה צו איהם וועט זײן: אז ניט אלע מענשען האָבען דעם זעל- בען פֿערשטאָנד. איינער פֿערשטעהט מעהר, איינער ווייניגער; איינער האָט א שאַרפען קאַפֿ, איינער א טעמפען, און פֿאַר די וואָס זייער פֿערשטאָנד און השגה איז ניט גרויס, מוז מען א זאך ערקלעהרען ריכטיג מיט איינצעלהייטען. די תורה אלײן זאָגט פיעלע זאכען בדרך רמז, בלױז מיט קורצע אַנדייטונגען. איז דער וואָס זײן פֿערשטאָנד איז גרעסער, פֿערשטעהט מעהר, און דער וואָס זײן שכל איז טעמפ, פֿערשטעהט ווייניגער אָדער גאָר ניט, איד האָב דאָריבער געמוזט מאַרד זײן, ערקלעהרען די זאך ברייט פֿאַר די פֿערשלאַפֿענע, פֿאַר די מענשען מיט שוואַכע מחות וואָס פֿערשטעהען ניט זאכען אויפ'ן וואונק.

א משל דערצו לאַמיר נעהמען די זון, וואָס איז פֿריי פֿאַר אלע מענשען הנאה צו האָבען פֿון איהר. זײנען אָבער דאָ דרייערליי מענשען. עס זײנען דאָ

מענשען מיט געזונטע אויגען, וואָס געניסען די אמת'ע הנאה פון דער זון; עס זיינען ווידער דאָ בלינדע, וואָס זיי געניסען גאָר ניט פון דער זון'ס ליכטיגקייט, און ווידער מענשען מיט קראַנקע אויגען. וואָס די שיין פון דער זון איז פאַר זיי שעדליך. עס איז גאָר פונקט פאַרקעהרט: אז זיי לייגען צו פלאַסטערס צו זייערע אויגען און זעהען ניט די שיין פון טאָג, קענען זיי געהיילט ווערען; ווען אַבער זיי לאָזען זייערע אויגען פריי, קענען זיי לעהרע דערפון איז אויך פאַר דרייערליי קלאַ-פון יחוד, פון גאָט'ס איינהייט, די לעהרע דערפון איז אויך פאַר אומוויסענדע און פאַר סען מענשען: פאַר מענשען מיט געזונטען שכל, פאַר גאָר אומוויסענדע און פאַר מענשען מיט שוואַכען שכל. די ערשטע זיינען אזוי ווי די מענשען מיט פאַלקאָם געזונטע אויגען. דיזע קענען בעגרייפֿען אַהרות הכורא פון דער תורה אליו, אזוי ווי יענער געניסט פריי די ליכטיגקייט פון דער זון און זיי דארפֿען ניט פיעל אַנג קומען צו מיון ספר. די צווייטע זיינען אזוי ווי די בלינדע, אזוי ווי יענע זעהען גאָר ניט, אזוי ווייסען דיזע און פערשטעהען גאָר ניט, זיי קען מיון ספר ניט בריינגען קיינע נוצען. מיינע ערקלעהרונגען וואָס איך האָב אַנגעגעבען זיינען אַבער נויטיג פאַרן דריטען קלאַס, פאַר מענשען וואָס פערשטעהען עפעס יא, אַבער ניט אינגאנצען. זיי דארף מען צולייגען פלאַסטערס, מען דארף זיי געבען מעהר צו פערשטעהן, כדי זיי זאָלען קומען צו דער מדרגה פון די ערשטע, אויב אַבער מען וועט דיזען קלאַס מענשען ניט שאַרפען דעם שכל, אויב מען וועט ניט קורירען זייער שוואַכען פערשטאנד און זיי וועלען נעהמען קוקען צו הויך, וועלען זיי גאָר פערנארישט ווערען, אקוראט אזוי ווי דער מענש מיט די שוואַכע אויגען קען בלינד ווערען, ווען ער קורירט זיך ניט, ווען ער לייגט ניט צו קיין פלאַסטער צו זיינע אויגען און קוקט אויף דער זון, אין תנ"ך זיינען דאָ א סך פסוקים וואָס פערגליכען חכמה מיט נאָרישקייט צו ליכטיגקייט מיט פינסטערניס, צו זעהען-דיגקייט און בלינדקייט: "יש יתרון לחכמה כיתרון האור מז החושך", "החכם עניו כראשו והבסיל בחשך הולך", און נאָך אזעלכע.

אַט פאַר די האַלב בלינדע האָב איך געשריבען דיזען ספר און גאָט זאָל אונז העלפֿען צו טהאָן זיין ווילען.

סוף פון שער היחוד

שער השני

שער הבחינה

דער מזויער פון פרופ אָדער איבערצייגונג אין גאָטהייט בעאַבאכטענדיג די שאַפונג

פרק א'

האַט דער מחבר פון ספר געזאָגט :

ווייל מיר האָבען אין דעם ערשטען שער אַרומגעֶרעדט די אַרט און ווייזע פון דער אַמונה אין גאָט'ס אייטהייט, און ווייל מיר האָבען דאָרט געזאָגט, אַז אום צו קומען צו דער דאָזיגער ריכטיגער אַמונה אַם שנעלסטען, דאַרפען מיר בעאַבאכטען די חכמה וואָס עס ליגט אין די שאַפונגען פון דער וועלט, געפינען מיר פאַר נויטיג אויפצואַווייזען דאָס אין דיזען שער. מיר ווילען געהן כסדר אין די ערקלעהרונגען פון גאָטהייט און די פּפליכטען וואָס מיר האָבען צום בעשעפּער.

און מיר וועלען פאַראויס זאָגען, אַז כאַטש די טובות פון דעם בעשעפּער אויף זיינע בעשאַפענע זיינען אַלגעמיינע; כאַטש יעדע בעשעפּעניס געניסט פון גאָט'ס חסדים, זיינען אָבער דאָס רוב מענשען אזוי ווי בלינד אין דעם און זיי זעהען דאָס ניט און פּערשטעהען דאָס ניט צוליעב דריי אורזאכען :

ערשטענס, ווייל דאָס רוב מענשען זיינען צופיעל פּערטהאָז אין וועלטליכע זאכען, אין פאַרגעניגענס און אין לוסט צו זאכען וואָס זיי קענען ניט דערלאַנגען. זיי זיינען פּערנומען מיט די געדאַנקען צו קריגען זאָס מעהר. רק זיי שטרעבען צו בעסערס און זיי שענקען ניט קיין אויפמערקזאַמקייט אויף די גרויסע מתנות וואָס דער בעשעפּער שענקט זיי. זיי פּערנאַכלעסיגען צו בעאַבאכטען און פּערשטעהן די גוטעס וואָס זיי געניסען. ביי זיי קומט אויס, אַז די גוטעס וואָס אַנדערע האָבען, אין ביי זיי אוועקגענומען געוואַרען, און דאָס וואָס זיי אליין געניסען נעהמען זיי גאַר אָן פאַר שלעכטעס.

צווייטענס, קומען דאָך מענשען אויף דער וועלט אַהן שכל. דער מענש ווערט געבוירען אזוי ווי אַ בהמה, ווי אַ נאַרישער עזעל, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט : "ועיר פּראַ אדם יולד" — דער מענש ווערט געבוירען ווי אַ ווילדער עזעל. און אַז זיי ווערען אויפגעהאַרעוועט און וואַקסען אויס מיט גאָט'ס גענאָרען, אַנערקעט נען זיי דאָס ניט. דאָס ווערט ביי זיי אַ געוואָנההייט און זיי מיינען אַז די גוטעס וואָס זיי געניסען אויף דער וועלט איז פּערבונדען מיט וויער בעשאַפונג און אזוי מוז דאָס זיין. און אפילו ווען זיי ווערען עלטער און קומען צום שכל, נעהמען זיי זיך אויך ניט אין זיינען, אַז זיי דאַרפען דאַנקען גאָט, ווייל זיי פּערשטעהען ניט, אַז אַלעס וואָס זיי געניסען אויף דער וועלט קומט פון איהם, פון דעם בעשעפּער. פאַלגענדעס איז אַ ריכטיגער משל צו דעם.

אַ גוטער מענש האָט געפונען אַ קליין קינד אין אַ וויסטע און ער האָט עס צוגענומען צו זיך אַהיים און געהאַרעוועט, געשפּייזט און געקליידט און פּערשאַפט אַלע בעקוועמליכקייטען אויפ'ן בעסטען אופן ביז דאָס קינד איז אויסגעוואַקסען און געוואַרען אַ פאַלקאָמענער מענש. דער זעלבער גוטעהערציגער מאַן

האט אויסגעבעטען א געפאנגענעם פון די הענד פון זיינע פאנגער, וועלכע האבען איהם געפייניגט, געלאזט ליידען הונגער און קעלט און פערשאפט כל-ערליי צרות. ער האט דיזען אויך געבראכט צו איהם אהיים און האט איהם געגעבען עפעס אפצועסען און א בגד אויף זיין לייב, דאס אלעס וואס ער האט פאר איהם גע- טהאן. איז דער צווייטער, כאטש דער גוטער מענש האט פאר איהם געטהאן א סך ווייניגער ווי פאר'ן קינד, איהם געווען דאנקבאר און דאס ביסעל גוטעס איז ביי איהם געווען א סך אָנגעלייגט, ווייל ער האט געוואוסט און פערשטאנען, אז יענער האט איהם ארויסגעצויגען פון שלעכטעם צו גוטעס. דאס קינד אָבער, כאַטש דער מאן האט פאר איהם געטהאן א סך מעהר ווי פאר'ן געפאנגענעם, פערשטעהט עס ניט, אפילו מיט יאהרען שפעטער, זוען ער קומט צום פולען פער- שטאנד, ווייל ער איז איינגעוואהנט אין די גוטעס און ער מיינט, אז אזוי מוז דאס זיין.

דריטענס: זיינען דא אַזעלכע, וואס זיי געהט טאקי ערגער ווי אנדערע. זיי פערשטעהען אָבער ניט, אז דאס וואס זיי ליידען קערפערליכע וועהטאָגען אָדער געלד-פערלוסט איז אויך צו גוטען. אפשר איז דאס א נסיון, אפשר וויל זיי דער בורא אויספרובירען ווי ווייט זיי האָבען אין איהם אמונה, אָדער אפשר איז דאס אן אָפּקומעניש פאר זייערע זינד. אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "אשרי הגבר אשר תיסרנו" — וואויל איז דעם מענשען וואָס נאָט שטרַאָפּט איהם, זיי פּערגע- סען, אז זייער געזונדהייט און זייער געלד און אלעס וואָס זיי האָבען געהאט און פּערמאָגט, האָבען זיי ערוואָרבען דורך די הימעלשע חסדים און עס פאלט זיי ניט איין, אז די שלעכטעס וואָס עס קומט זיי אויס צו ליידען איז אויך פון זייער טובה וועגען, און זיי געהמען דאָס ניט אָן פאר גוט און זיי זיינען ניט דאנקבאר דעם בעשעפער פאר אלעס וואָס ער טהוט מיט זיי, און זייער נאָרישקייט בריינגט זיי אָפּטמאָל דערצו, אז זיי הויבען זיך אָן האַלטען קליגער פון בעשעפער און זיי דענקען, אז זיי וואָלטען געפיהרט די וועלט בעסער, כאַטש אין אמת'ן זיינען אלע שאַפונגען און אלע פּאָסירונגען נור פון זייער טובה וועגען.

די דאָזיגע לייט זיינען גלייך צו בלינדע, וועלכע זיינען געבראכט געוואָרען אין א פּלאַץ, וואו עס זיינען געווען צוגעגרייט אפּאראטען און אינסטרומענטען, מיט וועלכע צו קורירען זיי, און אויך ערפּאָהרענע דאָקטוירים, וואָס זאָלען זיך אָפּגעבען מיט זייער קוראציע, די בלינדע אָבער האָבען ניט געטרויעט די דאָקטוירים, און לאַ די וואָס זיי האָבען ניט געפּאָלגט וואָס די דאָקטוירים האָבען זיי געהייסען, זיינען זיי דאָרט אומגעלאָפּען הין און צוריק און זיינען געפּאלען אָן די אינסטרומענטען, וואָס זיינען געווען צוגעגרייט צו זייער הילף און רעטונג, און האָבען זיך צוקאליעטשעט. האָבען זיי פּערדרוס געהאט אויף דעם וואָס האַט אויסגעבויט דעם שפיטאַל און האָבען איהם געטאָדעלט, ווייל זיי האָבען ניט פּער- שטאנען, אז אלעס איז געמאכט געוואָרען פאר זייער טובה און האָבען אָנגענומען אז מען האַט עס געמאכט און איינגעריכטעט מיט דעם אַבזיכט זיי צו שעדיגען. און וויבאלד אזוי, זיינען מענשען מיט וויסען מחויב ערקלעהרען די יעניגע וואָס ווייסען ניט און פּערשטעהען ניט, אז אלעס וואָס נאָט טהוט מיט זיי איז דאָס פון זייער טובה וועגען.

ווארום עס פּאָסירט זעהר אָפט אז מענשען סטארען זיך אליין אָפּצוואווענדען זיך פון גוטעס, ווייל זיי פּערשטעהען ניט אז דאָס איז גוט פאר זיי, ווען אָבער מען וועט דיזע מענשען אויפּקלעהרען און איבערצייגען, אז דאָס וואָס זיי געהמען

ש ע ר ת כ ח י נ ה

אז פאר שלעכט איז גאר אין אמת'ן גוט, וועלען זיי דאנקבאר זיין זייער וואָהל-
טהעמער און זיי וועלען דערפון הנאה האבען אויף דער וועלט און אויך האבען
שכר אויף יענער וועלט פאר זייער אמונה אין גאט, אז ער איז א טוב ומטיב און
וואָס ער טהוט איז אלץ צו גוטען, ניט צו שלעכטען.
אַבער ווי אזוי קומט מען צו דיזער בחינה? צו דיזער איבערצייגונג?
וועלען מיר ווייטער ערקלעהרען.

פ ר ק ב'

אום צו קומען צו דער איבערצייגונג אין בעשעפער'ס חכמה דורך די שאפונג,
דארף זיך יעדער איינער פערטייפען אין דעם ענין לויט זיין שכל ערלויבט איהם.
אויף אזוי ווייט הייסט עס, ווי זיין מוח קען פערנעהמען.
און א מענטש זאָל ניט זאָגען, אז דאָס איז אן אונמעגליכע זאך, ווייל ביי
יעדער בעשעפעניס זעהען מיר אן אנדער מין חכמה, אן אנדער מין קונסט, טאָ
ווי קענען מיר אלצדינג נאָכפאָרשען? דאָס איז אָבער ניט ריכטיג, דער פונדאָ
מענט, דער עיקר פון גאָט'ס חכמה איז איינס, נור זי שפיגעלט זיך אָפּ אויף
בעשעפעניסען אין אנדערע אופנים, אין אנדערע געשטאלטען, אזוי ווי די זון וואָס
האָט איין אויסזעהן, אָבער איהר שיין ווערט געענדערט לויט דעם קאליר פון
די שויבען, דורך וועלכע זי דרינגט אריין, אָדער אזוי ווי מען בעניסט בלומען,
קריגען די טראָפענס וואסער וואָס פאלען אויף די בלומען דעם קאליר פון די
בלומען, כאָטש דאָס וואסער אליין האָט ניט קיין פארב, דאריבער דארף א מענטש
גוט בעאָכאָטען די שאפונג פון דער וועלט סאי די קליינע, סאי די גרויסע, און
זיך אריינטראכטען אין זאכען וואָס ער ווייס ניט און די גאָטהייט וועט פאר איהם
ענטדעקט ווערען. דאָס הייסט, ער וועט איבערצייגט זיין, אז עס איז דאָ א גאָט
אויף דער וועלט, און טאקי צוליעב דעם, ווייל די הימעלשע חכמה איז ניט אנגע-
ווענדעט אויף אלע עקזיסטירענדע זאכען גלייך, ווייל פייער, למשל, האָט אן
אנדער אייגענשאפט און וואסער — אן אנדערע, דאריבער דארף מען זיך אריינ-
טראכטען אין דעם צו פערשטעהן די זאך גרינדליך. וואָרים זוען די סמנים פון
חכמה וואָלטען געווען אויף אלע בעשעפעניסען גלייך, וואָלט זיכער ביי קיינעם
קיין ספק געווען אז איין מייסטער האָט זיי געמאכט. עס וואָלטען אין אזא פֿאַל
ניט געווען קיין קלוגע און קיין נאראַנים און אלע וואָלטען דעם ענין פערשטאָ-
גען אויף איינעם און דעם זעלבען אופן.

און ווארום האָט דער בורא טאקי ניט אָנגעווענדעט זיין חכמה אויף אלע
בעשעפעניסען גלייך? ווערט עס ערקלעהרט אזוי:
יעדע זאך וואָס איז שטענדיג טהעטיג אין איינס; יעדע זאך וואָס האָט
אימער איינע און די זעלבע אייגענשאפט אָדער עובדא, איז א סמך, אז דאָס איז
ניט ווירקזאם מיט'ן אייגענעם רצון, ווייל דאָס וויל אזוי, נור ווייל די נאָטור
צווינגט עס דערצו. פייער ברענט שטענדיג און וואסער קיהלט, פערשטעהט מען,
אז ניט דאָס פייער און ניט דאָס וואסער האָט א קאנטראָל איבער זיך, נור די
נאָטור צווינגט זיי צו האַלטען זיך שטענדיג ביי זייערע אייגענשאפטען, מיט וועל-
כע זיי זיינען בעשאפען געוואָרען. אָבער א גענענשטאנד וואָס האָט ביכולת צו
טהאָן מיט זיין אייגענעם ווילען, טהוט עס ניט שטענדיג גלייך איינס און דאָס
זעלבע, א מענטש, למשל, וואָס האָט א רצון, א ווילענסיקראפט, קען טהאָן פער-

שידענע זאכען לויט זיין ווילען, און ווייל דער בעשעפער טהוט דאך אלעס מיט זיין הייליגען רצון און איז ניט געצוואונגען און איז ניט אונטערזוארפען דער נאטור, האט ער זיינע שאפונגען געמאכט אנדערש איינע פון די אנדערע, כדי צו צייגען, אז ער האט דאס אלעס געמאכט מיט'ן פרייען ווילען, אזוי ווי דער פסוק זאגט "כל אשר הפץ עשה" — וואס ער האט געוואלט, האט ער געמאכט. ווען אבער די גאנצע שאפונג וואלט געווען גלייך אין אייגענשאפטן אדער אין אויס-זעהן, וואלט מען געקענט מיינען, אז דער בעשעפער איז פון א געוויסע קראפט געווען געצוואונגען אזוי צו באשאפען.

דאס איז איינע פון די אורזאכען ווארום די וועלט איז אזוי גוי זי איז. עס זיינען אויף דעם דאך נאך טעמים, נאך אורזאכען, וועלכע אונזער שכל איז צו שוואך צו בעגרייפען.

איז אבער די פראגע: זיינען מיר מחויב צו בעאבאכטען די בעשעפעניסען פון דער וועלט, אום פון זיי צו בריינגען א ראייה אויף דעם בעשעפערס חכמה? איז אונזער ענטפער: יא, מיר זיינען דאס מחויב צו טהאן על פי שכל, און לויט דער פסוק און אונזערע חכמים האבען אונז געלערנט.

מיר זיינען דערצו פערפליכטעט על פי שכל, ווייל מיר פערשטעהען דאך, אז מיר, ריידעוודיגע ברואים, שטעהען העכער פון די ברואים וואס קענען ניט רעדען מיט דעם וואס מיר ווייסען און בעגרייפען מעהר פון די לעצטע. איז ווען א מענש דענקט און ווענדעט אן זיין פערשטאנד צו פערשטעהען פיעל מעגליך חכמת הבורא, שטעהט ער אין א העכערע מדרגה פון א בהמה, ווען אבער ער פערנאכט לעסיגט דאס און ניט זיך ניט די מיה צו טראכטען וועגען דעם, איז ער נאך נידריגער פון דער אנוויסענדער בהמה, אזוי ווי דער פסוק זאגט: "ידע שור קונהו וחמור אבוס בעליו" — דער אקס קען זיין קויפער און דער עזעל — די קארעטע פון זיין ווירטה, און דער מענש וואס סטארעט זיך ניט פיעל מעגליך צו קענען זיין ווירטה, זיין בעשעפער, איז אלזא נארישער פון דעם אקס און פון דעם עזעל.

פסוקים וואס לערנען אונז אז מיר זיינען מחויב צו פארשען חכמת הבורא פון די שאפונג זיינען דא א סך, אין תהלים ווערט געזאגט: "כי אראה שמיד מעשה אצבעותיך ירה וכוכבים אשר כוננת" — ווען איך זעה דייע הימלען וואס דו האסט בעשאפען, די לבנה און די שטערען וואס דו האסט פערפערטיגט, פער-שמעה איך דערפון די גאטהייט. עס זיינען דא פיעלע עהנליכע פסוקים אין תנ"ך, אבער עס איז ניט גוטיג אויסצורעכענען זיי אלע.

און אונזערע חכמים, די חכמי התלמוד האבען אונז אויך דאס זעלכע גע-לערנט. די גמרא זאגט, אז די וואס האבען בכח צו פערשטעהן אסטראנאמיע און זיי ניבען זיך ניט אפ מיט דעם, אויף יענע זאגט דער פסוק: „ואת פועל ה' לא יבטו" — זיי ניבען זיך אפ מיט וועלטליכע תענוגים און אויף דעם בעשעפער'ס קינסטליכע ארבייט אכטען זיי ניט און ווילען עס ניט זעהן. אין אז אנדער פלאץ זאגט די גמרא, אז מיר מענשען קענען לערנען בעשיידענהייט פון א קאץ, פאר מיליע ריינליכקייט אדער געשלעכטליכע אנשמענדיגקייט — פון א טויב, דרך ארץ — פון א האהן און דעם פערבאט פון גזלה — פון א מוראשקע. די דערמאנהטע ברואים זיינען געהיט אין די דאזיגע זאכען און מיר מענשען, ווען מיר בעאבאכ-טען זייערע אויפפיהרונגען, קענען עס פון זיי לערנען.

ש ע ר ה ב ח י נ ה

פּאָלגליך, איז אונזער פּפליכט צו קוקען און בעאבאכטען אלעס וואָס מיר זעהען אויף דער וועלט, זוייל אלעס זאָגט עדות אויף דעם בעשעפּער'ס איינהייט און חכמה און מיר קענען פון אלעס עטוואָס לערנען.

פּר ק ג'

אַבער ווי אייגענטליך קומט מען צו דער פּרוּף, צו דער איבערצייגונג אין נאָטהייט דורך בעאבאכטען די שאפונג? מען קומט דערצו, ווען מען טראכט זיך אריין אין די הויפט יסודות, אין די מאטעריעס, פון וועלכע אלעס איז בעשאפען געוואָרען, דאָס איז פייער, וואסער, ערד און לופט, און אין די אלע זאכען וואָס די פייער יסודות האָבען ארויסגעבראכט, מען דארף זיך אויך אריינטראכטען ווי יעדע עקזיסטירענדע זאך אויף דער וועלט איז צוזאמענגעשטעלט פון געוויסע חלקים און יעדער חלק בריינגט געוויסע נוצען. אקוראט ווי יעדער רעדעלע אָדער שרייפעלע אין א מאשין איז נויטיג, אזוי איז אין יעדען געגענשאַנד נויטיג אלעס וואָס עס ענטהאלט. מען דארף אויך בעטראכטען וואָס פאַר א נוצען יעדע זאך אלס גאנצע בריינגט, און בעאבאכטען דעם אויסזעהן פון יעדע זאך און דאָס גייט טיגעס וואָס די שאפונג ענטהאלט, דאָס הייסט, דער כח החיים, די עקזיסטענץ קראפט וואָס יעדע זאך האָט אין זיך. מען מוז אויף אלעס אין דער וועלט קוקען מיט אָפּענע אויגען און ווי ווייט מעגליך פערשטעהן דעם תכלית, דעם צוועק פון יעדער בריאה, הן לעבעדיגע זאכען, הן רעדעוודיגע, ווי מיר מענשען, הן דוממים, שטומע זאכען, ווי, למשל, שטיינער אָדער מעטאלען, הן וואקסונגען. דאָס אלעס דארף מען בעטראכטען און פערשטעהן אז דער בעשעפּער האָט אלעס פינקטליך צוזאמענגעשטעלט אין געוויסע אָרדנונגען, כדי אלעס זאָל קענען א קיום האָבען. און אויף וואָס מען זאָל ניט קוקען, איז אלץ אן אַנצייגונג אויף'ן בעשעפּער, אקוראט ווי א בגד, למשל, איז אן עדות, אז אימיצער האָט עס אויפֿגעגעבט, אָדער א געביידע איז אן איבערצייגונג אויף איהר בויער.

און מען דארף ווייסען, אז די גאנצע וועלט איז צוזאמענגעשטעלט פון מאַטעריעלע שטאַפּען און גייסטיגעס, וואָס איינע די אנדערע האלטען אויף אזוי ווי די לעבהאפט פון לעבעדיגע בעשעפּניסען און זייערע קערפּערס. אבער ניט אלעס קענען אלע מענשען זעהן און פערשטעהן. פאראן זאכען אין גאט'ס חכמה, וואָס אפילו אומוויסענדע, נאראנים זעהען אויך איין, למשל, דעם גאנג פון דער זון זעהען אלע און יעדער איינער פערשטעהט אז עס ליגט אין דעם א הימעלשע חכמה און מיר מענשען און אנדערע ברואים געניסען דערפון. עס איז ניטאָ אזא שוטה וואָס זאָל זאָגען אז די שוין פון דער זון איז גיט נויטיג און בריינגט גיט קיינע נוצען. פאראן וויעדער איינריכטונגען אין דער וועלט וואָס נור א גאנץ גרויסער חכם, א ריכטיג אויפגעקלעהרמער מענש קען פערשטעהן זייער נויט ווענדיגקייט. אויף'ן פסוק: "וירא את כל אשר עשה והנה טוב מאד" — גאט האָט געזעהן אז אלעס וואָס ער האָט בעשאפען איז זעהר גוט, זאָגט די גמרא: "טוב מאד זה הכות" — זעהר גוט, מיינט מען דעם טויט, דאָס איז א זאך וואָס איז פאָר'ן אלגעמיינעם מענשען אומפערשטענדליך. ווי קען מען דאָס, דאכט זיך, זאָגען אז דער טויט איז בעשאפען געוואָרען פון מענשען'ס טובה ווען גען? אַבער דאָס איז אזוי און דער אמת'ער חכם קען פערשטעהן, אז דער טויט, די שטערבליכקייט צווישען בעשעפּניסען איז א תקנה, אז אויסבעסערונג

פאר דער וועלט און ווען ניט דער טויט, וואָלט געווען ערגער. פאַראַן וויעדער אַ דריטער קלאַס פון די סמנים פון בעשעפּער'ס חכמה, וואָס אונבעטראַכטערהייט קען אַ מענש דיינקען, און זיי זיינען ניט גוט; אַבער ווען ער לייגט זיך איבער אין דעם און טהוט אַ ביסעל אַ טראַכט, זעהט ער איין און ער האָט אַ טעות גע- האַט, מיר וועלען נעהמען, למשׁל, די סעזאָנען פון יאָהר, דעם זומער מיט'ן ווינט טעג, קען אַמאָל איינער דענקען אז דער ווינטער איז אַן איבעריגע זאך, אַ זאך וואָס ברײנגט קיינע גוטעס און קיין הנאה פאַר'ן מענשען; ווען אַבער ער נעהמט זיך די מיה אַ טראַכט צו טהאָן וועגען דעם, געפינט ער אויס, און די סאַלטע ווע- טערען זיינען אויך נויטווענדיג און ברײנגען נוצען אין געוויסע הינזיכטען. אזוי זיינען אויך דאָ אנדערע זאַכען, וואָס זעהען אויס אוננוצבאַר און ניט גוט; אַבער און מען טהוט נאָר אַ ביסעל אַ טראַכט וועגען דעם, ווערט מען איבערצייגט, און עס איז ניט אזוי.

דעריבער דאַרף אַ מענש מיט שכל קוקען אויף די שאַפונג ניט נור פון מאַטעריעלען ישׁטאַנדפונקט. מען דאַרף אין זינען האַבען און אין יעדע זאך לייגט עטוואָס גייסטיגעס, עטוואָס דעליקאַטעס, אין וועלכע מען דאַרף זיך פיעל מעגליך אריינטראַכטען, און דאָס אריינטראַכטען זיך, דאָס בעאַבאַכטען די שאַ- פונג מיט אַ געדאַנק, מיט אַ שכל אין פאַר'ן מענשען אזוי ווי אַ לייטער, דורך וועלכען ער וועט אַלע מאָל דערגרייכען אַ העכערען שטאַפּעל אין די איבערציי- גונג פון גאָט'ס חכמה און זיינע חסדים אויף זיינע בעשעפּניסען, און ער וועט איהם דיענען לויט די גרויסקייט און ערהאַבענקייט, וואָס ער וועט אין איהם אנערקענען און לויט די גוטעס און גאָרען וואָס דער בעשעפּער האָט געטהאָן מיט איהם איידער ער האָט עטוואָס געטהאָן פאַר'ן בעשעפּער. וואָרום ווען אַ מענש טהוט דעם רצון פון גאָט, טהוט ער דאָך דאָס ערשט גאַכדעם ווי גאָט האָט איהם געגעבען די מעגליכקייט דאָס צו טהאָן.

און אז דער מענש קומט צו דער מדרגה צו פערשטעהן גאָט'ס חסדים, זאָל ער זעהן וואָס ער דאַרף נויטיג פאַר זיין לעבען און עקזיסטענץ און דערפון זאָל ער געניסען. איבעריגע זאַכען, צו וועלכע מענשען האַבען חשק און אהן וועל- כע מען קען אויסקומען, זאָל ער דורכלאָזען און ניט שטרעבען דערצו, ווייל צו פיעל קערפּערליכער גענוס ווענדעט אַפּ דאָס האַרץ פון גאָט, און אַ מענש דאַרף פערזאָרגען פאַר'ן סוף, פאַר יענער וועלט, וואָהיין ער וועט קומען נאָך זיין טויט.

דער מענש דאַרף בעטראַכטען די וועלט און די גוטעס וואָס מען קען דאָ געניסען ניט מעהר ווי אַ פאַרבּערייטונג צו אַ רייזע, און ער דאַרף אין איהר נעהמען בלוז דאָס וואָס ער איז נויטיג צו דער רייזע, אַבער ניט קיין איבע- רייגס. נור אַ נאָרד בעטראַכט די וועלט אַלס אַן אייביגקייט פאַר איהם און ער ווענדט אַן אַלע מעגליכקייטען אריינצוקריגען וואָס מעהר. ער מיינט, און ער לויפט און האַוועט אַלץ צו גונסטען זיין אייגענע פּערזענליכקייט און ער בע- טראַכט גאָרניט און זיין מיה און זיין פּראַצע צו זאַמלען וואָס מעהר איז אַרויס- געוואָרפען, וואָרום דאָס קען איבערגעהן צו אנדערע ביי זיין לעבען און נאָר זיין טויט געוויס.

די צוויי, דער וואָס קוקט אויף דער וועלט ווי מען דאַרף אויף איהר קו- קען, און דער שוטה וואָס זוכט אריינצוכאַפּען וואָס מעהר פון די וועלטליכע תּענוגים, זיינען גלייך צו צוויי ברידער, וועלכע האַבען גע'ירשניט לאַנד פון זייער פּאָטער און זיי האַבען זיך דערמיט צוטיילט. קיין אנדער זאך אויסער די

ש ע ר ה כ ח י נ ה

פעלד האבען זיי ניט געהאט. איז איינער פון די ברידער געווען א בעל שכל און א פלייסיגער מענש, און דער צווייטער — פערקעהרט, א נארר און א פוילער. האט דער קלוגער און פלייסיגער איינגעזעהן, אז פון זיין שטיקל לאנד אליין וועט ער קיין חיונה ניט ציהען, האט ער זיך פערדונגען צו ארבייטען אין פרעמדע פעלדער, אבער ניט מעהר ווי אויף אזוי פיעל, אז ער זאל האבען אן ארימע אויסקומעניש, און אין די פערבליעבענע צייט האט ער ביסלעכווייז בעארבייט זיין אייגענע שטיקל פעלד מיט גרויס חשק און פלייסיגקייט ביז ער האט זי אזוי אויסגעארבייט, אז ער האט פון איהר אליין געצויגען חיונה און נאך אפֿ געשפארט א קאפיטאל אויף שפעטער. דער צווייטער אבער, דער נארר און דער פוילער, האט ניט געקוקט אויף זיין אייגענע פעלד. ער האט געמוזט עפעס טהאן צו פערדיענען אויף עסען, אבער ווען ער איז פריי געווען האט ער געזוכט פער־געניגענס און פערבראכט זיין צייט אין אומניצליכע זאכען. דערווייל איז זיין פעלד פערוויסט געווארען און ער איז קיינמאל צו קיין תכלית ניט געקומען. א מענש מיט שכל דארף פערשטעהן, אז זיין אייגענע פעלד איז די עולם הבא, און דא, אויף דער וועלט, איז א פרעמדע פעלד. דארף מען זיך ניט אריינג טהאן אין דער עולם הזה קיין סך, בלויז פיעל עס איז נויטיג פאר'ן גוף, און די איבעריגע צייט ארבייטען פאר דער נשמה, אזוי ווי יענער קלוגער און פלייסיגער ברודער האט געטהאן מיט זיין פעלד און איז טאקי געקומען צו א תכלית. דער נארר אבער און דער פוילער טהוט פערקעהרט: ער ארבייט אויף א פרעמדע פעלד און זיין אייגענע פערלאזט ער. ער האט נור אין זינען דעם היינט און דעם שפעטער פערגעסט ער. מען דארף דעריבער דעם משל גוט בעטראכטען און אראפֿ געהמען א מוסר.

אבער מיר קשהרען זיך אום צוריק צו דעם ענין פון חכמת הבורא, אין וועל־כעס מיר זיינען מחויב אריינצוטראכטען זיך.

דיא חכמה פון דער וועלט שאפונג קענען מיר זעהן אויף זיעבענערליי אופנים. דאס הייסט: מען קען עס איינטיילען אין זיעבען הויפט חלקים. אין אמת'ען אבער זעהט מען דאס אויף יעדען שריט און טריט. אויף וואס מען זאל ניט א קוק טהאן און וועגען וואס מען זאל ניט א טראכט טהאן, איז אין אלעס דא הימעלשע חכמה און געטליכע קונסט. מיר וועלען אבער ניט רעדען פון איינצעלנע זאכען, נור פון אלגעמיינע, און דיעזע זיינען, ווי געזאגט, זיעבען. ערשטענס, לאָמיר קוקען אויף אונזער ערד, ווי זי שטעהט אין מיטען פון דעם וועלט־רוים און די וואסערען, די ימים, זיינען אויף איהר, אויף דער ערד. די לופט איז איבער זיי בייזע, איבער דער ערד און איבער די ימים און דאס פייער, דער יסוד האש, איז העכער פון זיי אלע. דא האט איהר די פיער יסודות, וועל־כע שטעהען שטענדיג אויף איין וואג און אויף איין מאס און ווערען קיינמאל ניט געענדערט. יעדער פון די דאזיגע עלעמענטען געפינט זיך אויף זיין פלאץ, וואס איז פאר איהם בעשטימט. די וואסערען פון די ימים, כאטש זיי זיינען העכער פון דער ערד, גיסען זיך ניט ארונטער, די וואסערען זיינען אזוי ווי איינ־געצאמט, איינגעבונדען און געהן ניט אריבער די גרעניץ. דארף מען האבען א בעסערע געטליכע חכמה ווי דאס איז?

צווייטענס: זעהען מיר די הימעלשע חכמה אין אונז מענשען גופא. דער מענש בכלל, וואס איז אן און פאר זיך אן עולם קטן, א קליין וועלטלעך; דער מענש וואס די אלע שאפונגען זיינען פאר איהם און ער בעשעהנט די וועלט

און ברוינגט איהר צו פאלקאמננהייט, איז א קינסטליכע בעשעפעניס, וואס נור די הימעלשע חכמה האָט געקענט בעשאפען.

דריטענס: זעהט מען גאט'ס חכמה אין די צוזאמענשטעלונג פון די קערפערליכע און גייסטיגע טיילען פון דעם מענשען, פון דעם שכל וואס דער בעשעפער האָט איהם געגעבען און איהם געשטעלט העכער פון אנדערע ברואים דערמיט וואָס ער קען רעדען.

פיערטענס: איז די הימעלשע חכמה אנויכטיג אין אלע לעבעדיגע בעשע-פעניסען, קליינע אזוי ווי גרויסע. מיר זעהען דאָס אין די פליהענדע בעשעפני-סען, אין די שווימענדע, אין די קריכענדע און אין די וואס געהען אויף פיער פיס. ווען מיר בעטראכטען ווי יעדע פון זיי האָט אן אנדער אויסזעהן, אן אנדער פאָרמע, אן אנדער נאטור און אן אנדער אייגענשאפט, בעגרייפען מיר וואָס פאר א חכמה עס ליגט אין זייער שאפונג.

פינפטענס: איז די הימעלשע חכמה אויכען אויף אין וואקסונגען און אין מעטאלען, וואָס זיינען בעשאפען געוואָרען פאר'ן מענשליכען געברויד. מען זעהט קלאָהר ווי די נאטור פון וואקסונגען און מעטאלען איז ניט גלייך ביי אלע, ווי יעדע זאך האָט איהר בעזונדערע אייגענשאפט, איהרע בעזונדערע כחות, און מען מוז צוגעבען, אז זיי זיינען בעשאפען געוואָרען פון א קלוגען מייסטער.

זעקסטענס: לאָמיר בעטראכטען די קלוגע אויפטהואכען פון אונז מענ-שען, די פערשיעדענע ארבייט וואָס מיר מאכען פאר אונזערע בעקוועמליכקיי-טען, אלגעמיינע, ווי א שטייגער די קלוגע און קונציגע מיטעל וואָס מיר ווענדען אן ארויסצוקריגען און פערפערטיגען אונזערע שפייזען אדער ארויסצוקריגען די מאטעריע פאר בנדים און פערפערטיגען די בנדים, און איינצלענע זאכען וואָס ניט אלע נויטיגען זיך אין דעם, ווי, למשל, די ארבייט פון מאכען ציערונג און דאָס גלייכען. ווען מיר בעטראכטען דאָס, ווען מיר נעהמען זיך די מיה צו בע-אָכבאכטען די זאך ריכטיג, זעהען מיר, אז אין דעם ליגט אויך א הימעלשע חכמה. ווארום ווען דער אויבערשטער וואָלט די מענשען ניט אריינגעגעבען דעם זינען צו טהאָן אלעס וואָס זיי טהוען און מאכען אלעס וואָס זיי מאכען, וואָלט די וועלט קיין קיום געהאט.

זיבענטענס: זעהט מען די צייכענס פון דער הימעלשער חכמה אין דעם וואָס דער בורא האָט אונז געגעבען די תורה און געזעצט צו דינען איהם און הנאה האָבען דורכדעם אויף דער וועלט און אויף יעדער וועלט, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "שמעו שמוע אלי ואלכו טוב ותתענג כרשן נפשכם" — העבט מיר צו און געניסט גוטעס און אייערע זעלען זאלען פערגעניגען האבען. עס זיי-נען דאָ גאָד פיעלע פסוקים, וואָס דריקען אויס דאָס זעלבע. און אז דער תורה, אָן די געזעצע וואָס גאָט האָט געגעבען זיינען אבהענגיג די געזעצע און מנהגים פון לענדער און רעגירונגען. ווען ניט די ערשטע געמליכע געזעצע, וואָלטען מענ-שען ניט געוואוסט און ניט געהאט קיין בעגריף פון שאפען געזעצע, א זאך וואָס בריינגט נוצען דער וועלט און דער מענשהייט. און די טבע, די נאטור האָט א שייכות מיט דער תורה אויף אזא שטופע ווי א קנעכט צו זיין זוירטה, ווארום די כחות פון דער נאטור פאלען נאך די פערזאגען פון די געמליכע געזעצע, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: „ועבדתם את ה' וברך את לחמך" — אז איהר וועט דינען גאָט, וועט ער בענשען אייער ברויט. אדער: „אם שמוע תשמע לקול ה' כל המחלה אשר שמתו במצרים לא אשים עליך" — אויב דו וועסט הערען גאט'ס

ש ע ר ה ב ח י נ ה

שטימע און דו וועסט טהאן דאס וואס ער פערלאנגט, וועל איך דיר בעשירמען פון די קראנקהייטען וואס איך האב געבראכט אויף די מצורים, און נאך פיעלע אזעלכע פסוקים, וואס דריקען אויס, אז די טראפט פון דער נאטור איז אב-הענגיג און דער תורה, און די געזעצע, פאלגט מען זיי אויס, איז די נאטור גוט און מילד צו די מענשען; ווען ניט, בריינגט זי שלעכטעס אויף דער מענשהייט.

פ ר ק ד'

אבער וועלכער פון די זיעבען צייכענס אויף חכמת הבורא, וואס זיינען אויסגערעכענט אין פאריגען פרק, איז נעהענטער צו אונז? און איז וועלכע פון די זיעבען דארפען מיר זיך מעהר אריינטראכטען, אום צו ווערען איבערצייגט אין דעם בעשעפער'ס חכמה און זיינע חסדים מיט אונז? וועלען מיר זאגען, אז די איבערצייגונג קען קומען פון יעדע פון די זיעבען זאכען; אבער אויב מיר דארפען זיך אין וועלכען עס איז ענין מעהר אריינטראכטען, איז דאס אין דעם וואס איז נעהענטער און מעהר בעקאנט צו אונז, און דאס איז: די חכמה און גבורה וואס עס ליגט אין די בעשאפונג פון מענשען גופא, דאס קליינע וועלטעל וואס איז די הויפט אורזאך פון די גאנצע וועלט-שאפונג.

און מיר דארפען בעטראכטען כסדר פון דעם אנפאנג ווי אזוי דער מענש-ליכער קערפער ווערט ענטוויקעלט, ווי ער ווערט געבוירען, ווי די טהיילען, פון וועלכע ער בעשמעהט, די נוצען וואס ער האט פון יעדעם גליעד, און ווארום דער מענש מוז זיין ווי ער איז. נאכהער דארפען מיר בעטראכטען ווי אלעס איז איינגערעכטעט צו גונסטען די מענשליכע בעשעפנים, ווי אלע זימען און אויפ-פיהרונגען פון מענשען, זיינע גייסטיגע כחות, זיין פערשטאנד, זיינע נאטיר-ליכע נייגונגען, הן שטענדיגע, הן צופעליגע, האבען א געוויסען צוועק, א געוויסע כונה צו גוטען. און אז דאס וועט אונז קלאהר ווערען, וועט אונז פיעל קלאהר ווערען וועגען דער וועלט בכלל, ווייל דער מענש איז, ווי געזאגט, אז און פאר זיך א קליין וועלטעל און איז גלייך צו דער גרויסער און ברייטער וועלט. א געוויסער חכם האט שוין לאנג געזאגט, אז די פילאזאפיע, די אויפסקעהרונג ליגט אין קענען זיך אליין, ווייס א מענש זיך אליין, בעגרייפט ער די חכמה און געטליכע קונסט פון זיין שאפונג, פערשטעהט ער אויך די גאטהייט, און אזוי האט אויך איוב געזאגט: "ומבשרי אחזה" — פון מיר אליין זעה איך די גאטהייט.

און וויבאלד אז דאס איז אזוי, געפיין איך פאר נויטיג צו שרייבען צו ביסלעך פון יעדען ענין, כדי אויפמערקזאם צו מאכען די יעניגע וואס פער-נאכלעסיגען צו דענקען וועגען דעם, אז זיי זאלען זיך אין דעם אריינטהאן און דאס וועט זיי בריינגען צו טראכטען ווייטער און נאכפארשען איבער זאכען, וואס איך וועל ניט דערמאנהען, און וועלען וויסען צו דאנקען דעם בעשעפער פאר די חסדים וואס ער טהוט מיט זי.

צו ערשט דארף זיך יעדער נעהמען אין זיינע דעם אנפאנג פון דעם מענשען און זיין קומען אויף דער וועלט, און דורכדעם אליין וועט ער שוין אנערקענען גאט'ס גענאדען וואס ער האט איהם געבראכט אין עקזיסטענץ פון גאר ניט. און דאס איז דער סדר הכריאה, די אָרדנונג פון די בעשאפונג פון מענשען:

ער פאנט זיך אן פון די פיער יסודות: פייער, וואסער, לופט און ערד, וואס זיי זיינען דער אריגינאל פון אלע שאפונגען פון דער וועלט. פון די פיער יסודות קומען ארויס וואקסונגען. די וואקסונגען ווערען פערוואנדעלט אין נאהרונג, אין שפייו, פון די שפייו, וואס דער מענש עסט, בעקומט ער בלוט און זויעמן, וועלכע געהען איבער צו דער קאטעגאריע פון א לעבעדיג בעשעפעניס אין בויד פון דער מוטער. דאן ווערט די דאזיגע בריאה'לע א מענש, א לעבעדיגעס וועזען וואס קען רעדען. און ער ווערט ענטוויקעלט און וואקסט אויס און עס קומען פאר אין זיין לעבען געוויסע ענדערונגען און פערשיעדענע סבות און פאסירונגען און שמענדיגע איבערגאנגען פון איין שטופע צו אן אנדערע. און דאס אלעס איז פון בעשעפער פאראויס אויסגעוועכענט און בעשטימט פון מענשענ'ס טובה וועגען.

און אז מען ווייס שוין און מען פארשטעהט שוין דאס, דארף מען זיך אריינטראכטען ווייטער אין די צוזאמענשטעלונג פון דעם קערפער פון מענשען און זיין נשמה. דער קערפער, ווי מיר ווייסען שוין, ענטהאלט די פיער יסודות, וועלכע זיינען אייגענטליך איינס דער קאנטראסט פון דאס אנדערע, און די נייסטיגע נאטורען פון מענשען זיינען אויך ניט גלייך. יעדער מענש קען זיין אי פרעהליך, אי אומעטיג; אי מילך, אי שטרענג, און דאס גלייכע. דאך האט דער בעשעפער די אלע יסודות און כחות פעראייניגט און עס פערוואנדעלט אין א קערפער וואס זעהט אויס איינס, כאטש זיינע אייגענשאפטען און נאטורען זיינען א סך.

און דאס גופא וואס אין דעם מענשען זיינען פעראייניגט קערפער און גייסט אדער גוף און נשמה, צוויי קאנטראסטען, וועלכע זיינען אזוי צוזאמענגעבונדען אז זיי הארמאנירען איינע מיט די אנדערע — דאס גופא איז א וואונדערליכע זאך, וואס נור די הימעלשע חכמה האט געקענט אויפטאן.

מען דארף זיך אריינטראכטען ווי דער רוח החיים, דער לעבענס אטמהעם, די נאטירליכע היץ, די בלוט, די אדערען, די מארד-ביינער און די נערווען שאפען די לעבענס-קראפט אין דעם מענשען, און דער בעשעפער האט געשאפט מיטעל צו היטען און בעשיצען די דאזיגע דעליקאטע לעבענס פאקטאָרען פון אל-דאס-ביי דורך די לייב, די ביינער, די הויט, די האר און די נעגעל, וואס דעקען זיי צו און בעוואכען זיי פון שלעכטע פאסירונגען. דאן דארף מען זיך נעהמען אין זינען ווי גרויס עס זיינען די גענארען פון בעשעפער וואס ער האט דעם מענשען אנפאנג געגעבען א געלעגער אין זיין מוטער'ס בויד, א זיכערער פלאץ, וואו קיין האנד קען איהם ניט דערגרייכען און עס קומט צו איהם ניט צו קיין היץ, ניט קיין קעלט און ער ליגט דארט בעווארענט אזוי ווי אין א שטארקע פאנצער, און ער ווערט דארט פערזארגט מיט נאהרונג פון די שפייו וואס זיין מוטער עסט, און ער וואקסט און ענטוויקעלט זיך ביז ער בעקומט אייגענע בעוועגונגס-קראפט, דורך דעם וואס ער קריגט זיין נאהרונג אהן שום מיה אין א פלאץ וואו קיין מענש קען בשום אופן ניט צוקומען.

און וואס זיין קערפער ווערט גרעסער אלץ מעהר נאהרונג קריגט ער דארט, און דאן קומט ער אליין ארויס אויף דער וועלט דורך די הילף און די גענארען פון גאט וואס איז א רחום וחנון. און ווען דער מענש ווערט געבוירען איז ער שוואך. ער בעזיצט ניט אלע חושים, אלע געפיהלען פון אן ערוואקסענעם מענשען. ער האט בלויז דעם חוש המשוש, דעם געפיהל אַנצוטאפען געגענ-

ש ע ר ה ב ח י נ ה

שטענדיע מיט זיינע הענטלעך, און דעם חוש הטעם, דער געפיהל פון פיהלען א טעם, א געשמאק אין די נאהרונג וואס ער קריגט. און דער בעשעפער האט שוין פאראויס פאר איהם צוגעגרייט זיין שפיין פון זיין מוטער'ס בריסט, וועלכע פליסען מילך, א זיסע און געשמאקע פליסיגקייט, פון וועלכעס דאס קינד האט הנאה. און עס איז אזוי איינגעריכטעט מיט א רעכענונג, אז די מילך זאל ניט געהן צו לאנגזאם און ניט צו שנעל, כדי דאס קינד זאל לייכט קענען זויגען און זיך ניט דעהווערגען מיט א צו שטארקען שטראם מילך.

נאכהער ווערט דעם מענשענ'ס קערפער שטארקער און ער בעקומט שוין די געפיהלען פון זעהן און הערען. און דער בעשעפער האט אין די הערצער פון זיינע עלטערען איינגעפלאנצט א ליעבשאפט צום קינד, כדי דאס הארדעווען איהם זאל אויף זיי ניט זיין קיין שווערע לאסט. און זיי היטען איהם און גיבען אויף איהם אכטונג בעסער ווי אויף זיך אליין און בעזארגען איהם מיט אלע בעקוועמליכקייטען. דאן, ווען דאס קינד ווערט עלטער און זיינע בעדערפניסע זיינען מעהר, פער'מאוס'ן איהם אויך ניט זיינע עלטערען און זיי גיבען איהם אלעס וואס ער דארף, אפילו ווען ער פערשטעהט נאך ניט צו אנערקענען די מיה וואס זיי בעמיהען זיך פאר איהם און די לאסט וואס עס ליגט אויף זיי צו בעזארגען איהם מיט אלעס וואס זיין הארץ גלוסט.

און ווערט דאס קינד נאך עלטער, קען ער שוין רעדען און זיינע קערפער-ליכע און גייסטיגע געפיהלען ווערען שטארקער, און ער ענטוויקעלט זיך אלץ מעהר און מעהר ביז ער ווערט א פאלקאמענער מענש. און דאס וואס דער מענש ווערט לכתחילה ניט געבוירען מיט פולען שכל, איז אויך פון זיין טובה וועגען. ווארום ווען א קינד וואלט געבוירען ווערען מיט פערשטאנד און וואלט פער-שטעהן, אז ער איז געגען אנדערע א שוואך בריאהילע; ווען ער וואלט געהאט א באגריף, אז אנדערע מענשען זיינען מעהר בעוועגליך; קענען געהן און טהאן אלעס און האלטען זיך אליין ריין, וועהרענד ער, דאס קליין קינד, איז הילפלאז און קען דאס ניט, וואלט ער דערפון געהאט גרויס עגמת נפש און וואלט אפשר געשטארבען פון קלעמעניס.

און עס איז וואונדערבאר, אז דאס וואס א קינד וויינט, איז אויך פון זיין טובה וועגען. מעדיצינער זאגען, אז אין א קינד'ס מוח געפינט זיך א פליסיגקייט, וואס איז שעדליך פאר איהם ווען דאס פערבלייבט דארט, האט די נאטור געמאכט, אז די קליינווארג זאלען וויינען און יענע שעדליכע פליסיג-קייט קומט ארויס אין דער פארמע פון טרעהרען און זיי ווערען דורכדעם נצול פון שלעכטע פאלגען. און דאס וואס ביי קינדער בייטען זיך די צייהן איז אויך א חסד פון גאט. ווען דאס קינד איז גאנץ יונג און עסט ניט קיין הארטע זאכען דארף ער האבען אנדערע צייהן און ווען ער ווערט עלטער דארף ער האבען אנדערע, שטארקערע ווי די פאריגע. און ווען די צייהן בייטען זיך ביי איהם, פאלען זיי ניט ארויס אלע מיט אמאל, נור איינציגווייז, כדי ער זאל ניט פער-בלייבען אינגאנצען אהן צייהן און ניט קענען צוקיינען זיין שפיין.

און דאס וואס אויף קינדער קומט פיעלע מינים קראנקהייטען ווי פאקען, מאולען און נאך אזעלכע, איז אויך מיט א געוויסען אביזכט, מיט א געוויסע כונה פון הימעל, כדי דער יונגער מענשעל זאל קענען די וועלט און זאל ניט מיינען אז זי איז דורכאויס גוט און פארגעניגענד. ווארום ווען א מענש זאל אזוי דענקען, וואלט ער בעהערשט געווארען פון געוויסע תאוות, פון לוסט צו

זאכען וואָס זיינען ניט רעכט און ניט פֿיין און וואָלט געווען ניט בעסער פֿון אַ בהמה.

דאָן דארף דער מענש בעאַכאכטען די נוצען וואָס ער האָט פֿון די גליעדער פֿון זיין קערפּער און ווי יעדעס גליעד איז איינגעריכטעט פֿאַר אַ געוויסען צוועק. די הענד, צו נעהמען און צו געבען; די פֿיס, צו געהן; די אויגען, צו זעהן; די אויערען, צו הערען; דער נאָז, צו שמעקען; די צונג, צו רעדען; דאָס מויל, צו עסען; די צייהן, צו קייען; דער מאַגען, צו קאכען; דער לעבער צו גלייטערען, צו סטאלירען די שפּייז, און אזוי יעדעס גליעד, יעדער אָרגאַן, סיי אַן אויס־ווייניגסטער, סיי אַן אינעווייניגסטער, האָט אַ געוויסע אויפגאַבע וואָס ווערט דורך איהם דורכגעפיהרט און אלעס איז נויטיג, אלעס מוז זיין, ווייל די אלע אברים און אָדערען וואָס געפינען זיך אין מענשענ'ס קערפּער זיינען געשלאָסען איינע אין די אנדערע און מען מוז אלעס האַבען. און פיעל מיר זאָלען זיך ניט צוקוקען, פיעל מיר זאָלען ניט בעאַכאכטען דעם געבוי פֿון אונזער קערפּער, וועט אַלץ פֿערבלייבען מעהר וואָס מיר ווייסען ניט וועגען די נוצען וואָס יעדעס גליעד בריינגט ווי מיר ווייסען יא.

און אריינטראכטענדיג זיך אין דעם ענין קען מען זעהן ווי די נאטור ארבייט און איז ווירקזאם אין מענשענ'ס קערפּער, ווי די שפּייז וואָס דער מענש פֿער־דייהעט ווערט פֿערנאנדערגעטהיילט אין יעדעס גליעד. יעדער אָרגאַן בעקומט זיין געהעריגען חלק, און אין דעם ליגט אַ געטליכע חכמה, ווי דוד המלך זאָגט: „כל עצמותי תאמרנה: ה' מי כמוך" — אַלע מיינע ביינער זאָגען: ווער איז נאָך אזוי ווי דו גאָט. דאָס הייסט, אַז בעאַכאכטענדיג די ביינער, די אברים פֿון מענשען, זעהט מען אין דעם די גאָטהייט און עס איז גלייך ווי די ביינער אליין זאָלען רעדען פֿון גאָט'ס גרויסקייט.

לאָמיר בעטראכטען דעם פֿראצעס פֿון עסען. דאָס עסען געהט ארונטער אין בויך דורך אַ גלייכען וועג, דורכ'ן ושט, דאן ווערט עס אין די געדערן צומאָהלען בעסער ווי די צייהן האַבען עס צוקייעט. דאן שיקט דער מאַגען נאהרונג צום לעבער דורך דינע אָדערען, וואָס זיינען געמאַכט ווי אַ זיפ, כדי אהין זאָל ניט אריינקומען קיין גראַבע זאך. און דער לעבער פֿערוואַנדעלט די שפּייז אין בלוט, וועלכע צושפּרייט זיך איבער'ן גאַנצען קערפּער דורך געוויסע רעהרען וואָס זיינען דאָרויף געשאַפען, און דער אָפּפאַל, די שעדליכע שטאַפען ווערען אָפּגעטהיילט פֿון די נאהרענדע, און אלעס ווערט געלייטערט און גע־רייניגט, כדי קיינע שעדליכע שטאַפען זאָלען איינדרייגען אין קערפּער און זאָלען איהם ניט קראַנק מאַכען.

דאן דארף מען בעטראכטען אונזער שטיס־אָרגאַן, ווי ער בריינגט ארויס די קאָלות און אָפּקלאַנגען וואָס קומען ארויס פֿון די ליפּען, פֿון צונג, פֿון די צייהן, פֿון גומען און פֿון האַלז. ווי עס איז בעוואוסט, אַז די אותיות "בומף" קומען ארויס פֿון די ליפּען, "דמלנת" — פֿון צונג, "זשרץ" — פֿון די צייהן, "גיכך" — פֿון גומען, און "אחהע" — פֿון האַלז. אונזער שטים אָדער רעדע אָרגאַן איז זעהר אַ קונציגע זאך, און אזוי יעדעס פּיצעלע אין אונזער קערפּער איז געמאַכט מיט חכמה און צוליבע געוויסע צוועקען. אביסעל ווייסען מיר און מיר פֿערשטעהען און אַ טהייל ווייסען מיר ניט און פֿערשטעהען ניט.

אויף דארף אַ מענש בעטראכטען די פיער כחות פֿון זיין קערפּער און וואָס זיי טהוען אויף. די פיער כחות זיינען דער כת המושף, די ציהונגס קראַפט,

וואס ציהט דאָס עסען אַרונטער אין מאַגען; די אויפהאַלטס קראַפט, וואָס האַלט אויף די שפּייז בײַז עס ווערט איבערגעקאַכט און איבערגעאַרבייט; די קאָד קראַפט, וואָס קאַכט איבער די שפּייז און ציהט פון דעם אַרויס דעם עסענץ, די נאַהרונג; און די שפּאַר קראַפט, וואָס שפּאַרט אַרויס די פּסולת, דעם אַפּפּאַל, וועלכען דער קערפּער דאַרף ניט.

אַט די פּיער כחות האָבען די אויפגאַבע צו דינענען דעם מענשען און טהאַן אַלעס וואָס עס איז גוט פאַר איהם. דער מענש בכלל איז אזוי ווי אַ קעניג און די פּיער דערמאָאָהנטע כחות זיינען זיינע משרתים. די ערשטע בעזאַרגען איהם מיט זיינע נויטיגע בעדערפניסע און דער לעצטער ראַמט אַרויס די שמוץ, די אומנוצליכע זאַכען פון זיין הויז.

פּרָק ה'

נאָכדעם וויא מען בעטראַכט גוט דאָס אויבענגעשריעבענע ווענען דיא קערפּערליכע כחות און אייגענשאַפטען, דאַרף יעדער מענש אַ טראַכט טהאַן ווענען די גייסטיגע געפיהלען וואָס ער בעוויצט און די נוטצען וואָס דער מענש האָט פון דעם כח המחשבה, דער געפיהל אָדער די אייגענשאַפט פון דענקען, דעם געפיהל פון זכרון, די אייגענשאַפט צו געדענקען זאַכען, די פּערנעסונג, דעם געפיהל פון שעהמען זיך, דעם שכל און די רעדונגס־קראַפט, און ער וועט זיך איבערצייגען אז ער מוז דאָס אַלעס האָבען און קען אָהן דעם ניט אויסקומען. ווען אַ מענשען זאָל פּעהלען כלוויז דער זכרון, וואָס וואָלט ער געטויגט אויף דער וועלט? און ווי שערליך וואָלט עס געווען פאַר איהם אין אלע הינזיכטען? ער וואָלט ניט געדענקט וואָס ער האָט שוין אָפּגעטהאַן און וואָס ער דאַרף נאָך טהאַן; ער וואָלט ניט געדענקט וואָס ער האָט גענומען און וואָס ער האָט געגעבען; וואָס ער האָט געווען און וואָס ער האָט געהערט און וואָס ער האָט געזאָגט און וואָס עמיצער האָט איהם געזאָגט. ער וואָלט ניט געדענקט ווער עס האָט איהם אַ טובה געטהאַן און ווער עס האָט איהם אַ רעה געטהאַן; ווער עס האָט איהם געהאַלפּען און ווער עס האָט שאַדען געטהאַן. ער וואָלט אפילו ניט געטראָפּען דעם וועג, מיט וועלכען ער איז שוין פּיעל מאָל געגאַנגען. ער וואָלט זיך קיין זאך ניט געקענט אויסלערנען אפילו ווען ער וואָלט אויף דעם געהאַרעוועט זיין גאַנצען לעבען. עס וואָלט איהם ניט געהאַלפּען קיין פּראַקטיקע און ער וואָלט קיינמאַל ניט געקענט מעסטען אַ זאך וואָס קען קומען פון אַ זאך וואָס איז שוין איינמאַל געווען. ער וואָלט, הייסט עס, ניט געקענט נעהמען קיין ראיה אויף דער צוקונפּט פון דער פּערגאַנגענהייט, און ער וואָלט זיך אינגאַנצען אויסגעטהאַן פון דעם מין מענש.

דאָס זעלבע איז אויך מיט'ן כח השכחה, מיט דער אייגענשאַפט פון פּער־געסונג, וואָס דער מענש בעוויצט. ווען אַ מענש זאָל ניט האָבען דיעזע איי־גענשאַפט, וואָלט ער קיינמאַל ניט געלעבט אָהן טרויער און עגמת נפש. קיין פּרייד אין דער וועלט וואָלט ביי איהם ניט אוועקגענומען זיין שטענדיגען אוממוטה און ער וואָלט קיינמאַל קיין הנאה געהאַט פון לעבען. ווען ער וואָלט שטענדיג געהאַט אויפ'ן זינען די בייזע בענגעניסען וואָס קומען און קענען קומען אויף דער וועלט, וואָלט ער קיינמאַל קיין רוה ניט געהאַט און וואָלט אלץ געטראַכט און געקלעהרט ווי אזוי אויסצומיידען זיי, אַט די דאָזיגע בע־

געניסען. זעהט מען דאך דערפון, אז כאַטש זכרון און פּערגעסונג זיינען צוויי קאָנטראַסטען, דאָך זיינען די ביידע געפיהלען אַדער אייגענשאַפטען איינ-געפלאַנצט אין מענשען און ביידע בריינגען איהם נוטצען און ביידע זיינען פון זיין טובה וועגען.

איצט לאַמיר נעהמען דעם געפיהל פון בושה, פון שעהמען זיך, וואָס בלויז דער מענש בעזיצט, אָבער ניט קיינע אנדערע בעשעפעניסען. לאַמיר עס בעטראַכטען און זעהען וואָס פאר א נוטצען דאָס בריינגט דעם מענשען.

ווען מענשען וואַלטען זיך ניט געשעהמט פאר מענשען, וואַלטען פיעלע קיין אורח ניט אריינגענומען צו זיך אין הויז, מען וואַלט צוגעזאָגט און ניט געהאַלטען וואָרט, איינער דעם אנדערען וואַלט קיינע טובות געטהאָן, און מען וואַלט זיך ניט דערווייטערט פון שלעכטע טהאַמען. דער געפיהל פון בושה איז אין פיעלע זאכען מעהר ווירקזאם ווי געכאָטען פון דער תורה. די תורה האָט, למשל, אָנגעזאָגט: "כבוד את אביך ואת אמך", פון דעסטוועגען וואַלטען א סך די דאָזיגע מצוה ניט מקיים געווען און זיי וואַלטען זייערע עלטערען ניט געהאַלטען עהרליך, בכבוד, ווען זיי וואַלטען זיך ניט געשעהמט פאר לייטען. ווער שמועסט אנדערע מענשען, ניט פאָטער און מוטער, וואַלט מען געוויס ניט נוהג כבוד געווען. ווען ניט די חרפה פאר לייטען, וואַלטען א סך ניט מקיים געווען די מצוה פון השבת אכרה. געפונען, איז מיינס, וואַלטען זיי געזאָגט, און וואַלטען געפונענע פרעמדע פערלוסטען ניט אוועק געגעבען, און וואַלט נאָך עברות בענאנגען. וועט איהר דאָך פרעגען: מען זעהט דאָך אָבער פאָרט, אז מענשען בעגעהען די דאָזיגע עולות? איז דער תירוץ, אז די וואָס טהוען דאָס האָבען פון זיך אראָפּגעוואַרפען די בושה, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "ולא ידע עול בשת" — דער בעל עולה, דער פערברעכער ווייס ניט צו שעהמען זיך. וועט מען זיך דאָך וואונדערען: ווארום האָט דער בעשע-פער איינגעפלאַנצט אין מענשען די טבע צו שעהמען זיך פאר מענשען און ניט פאר איהם, פאר גאָט גופא? איז דער תירוץ: אז ווען דער מענש וואַלט געהאט בושה פאר גאָט, וואָס זעהט זיינע מעשים און קוקט אויף איהם שטענדיג, און די בושה וואַלט איהם אָפּגעווענדט פון זינד, וואַלט ער דאָך געווען א מוכרה, א געצוואונגענער צו טהאָן גאָט'ס געכאָטען, דאָס הייסט: די נאטור פון שעה-מען זיך וואַלט איהם געצוואונגען דע-צו, און דאָס וויל דער בעשעפער ניט. ער וויל אז דער מענש זאָל האָבען די בחירה, דעם אויסוואהל, צו דייענען איהם מיט זיין אייגענעם רצון, ניט עפעס זאָל איהם טרויבען דערצו, כדי עס זאָל איהם דערפאר קומען שכר, ווארום ווען דער מענש זאָל דייענען גאָט אויס א נאטירליכע נייגונג, פארוואָס וואַלט איהם געקומט שכר?

אָבער כאַטש די נאטור האָט אונז ניט אריינגעגעבען דעם געפיהל פון בושה פאר'ן בעשעפער, דארפען מיר אָבער האָבען בושה פאר איהם אויס אייגענע איבערצייגונג, אז מיר זיינען מחויב איהם צו דייענען און אז ער זעהט און גיט אכטונג אויף אלעם וואָס מיר טהוען, הו אין דער עפענטליכקייט, הו אין געהיים.

אָבער וועגען דעם שכל, וואָס דער בורא האָט אונז געשענקט און דעם געפיהל צו פערשטעהען און בעגרייפען מיט אונזערע געדאַנקען וואָס ער האָט אונז געגעבען, וואָס אין דייענען פּרט זיינען מיר די איינציגע פון אנדערע לעבעדיגע בעשעפעניסען — וועגען דעם דארפען מיר זיך ניט פיעל אריינ-

טיעפען צו וויסען די גרויסע נומצען וואָס מיר האָבען דערפון, ווייל דאָס איז אויבען אויף. דער שכל דיקטירט אונז ווי אזוי צו פיהרען זיך מיט אונזער גוף, ווי אזוי צו בעוועגען אונזערע גליעדער. אויסער די וואָס דער שכל איז פון זיי אוועקגענומען געוואָרען דורך א צופאל וואָס האָט פאסירט מיט זייערע מחות, משוגעים, הייסט עס, ווייסען דאָס ניט און פערשטעהען ניט. אָבער ניט נור דאָס: מיט אונזער שכל ערגרייכען מיר זעהר פיעל. דער שכל לערענט אונז אז עס איז דאָ א בעשעפער, א קלוגער שטענדיג עקזיסטירענדער איינציגער בעשעפער, אן אלער-הערשער, וואָס קען ניט געמאָסטען ווערען מיט צייט אָדער אַרט, וואָס מען קען, הייסט עס, אויף איהם ניט זאָגען. אז ער האָט זיך אָנגע-פאנגען אין א געוויסע צייט און געפינט זיך אין א געוויסען אַרט, און מען קען צו איהם ניט צורעכענען קיינע אייגענשאפטען פון בעשעפעניסען, און ער איז הע-כער און ערהאבענער פון די געדאנקען פון די ברואים וואָס געפינען זיך אויף דער וועלט. איז א רחום וחנון און א וואַהלטהעמער וואָס איז ניט גלייך צו קיין זאך און קיין זאך קען פערגלייכט ווערען צו איהם. אָט דיזעזע ידועות האָבען מיר צו פערדאנקען אונזער שכל. ווען ניט דער שכל, וואָלטען מיר דאָס ניט געוואוסט.

און אז מיר פערשטעהען דאָס, פערשטעהען מיר אויך מיט'ן שכל, אז מיר זיינען פערפליכטעט צו דינען גאָט ווי געהעריג איז פאר די אלגעמיינע און איינצעלנע חסדים און טובות וואָס ער טהוט מיט אונז. דורך'ן שכל פערשטעהען מיר אויך די וואהרהייט פון גאָט'ס תורה וואָס איז געגעבען געוואָרען צו זיין נביא משה, עליו השלום, און ווייל דער מענש האָט שכל און אנערקענט די גאָטהייט, רעכענט זיך מיט איהם דער בעשעפער און קוקט נאָך זיינע מעשים אויב זיי זיינען גוטע אָדער שלעכטע. דער וואָס האָט קיין שכל, דער משוגענער, יענעם פעהלט אין גאנצען די מענשליכקייט און ער קען ניט געהאלטען ווערען פערנאנטוואָרטליך פאר זיינע טהאטען.

ווייטערע מעלות פון אונזער שכל זיינען, וואָס דורך דעם בעגרייפט דער מענש זאכען וואָס ער קען ניט בעגרייפען מיט זיינע קערפערליכע געפיהלען. דורך'ן שכל פערשטעהט ער זאכען וואָס ער קען ניט זעהן מיט די אויגען אָדער הערען מיט די אויערען. אזוי ווי, למשל, דאָס וואנדערען פון שאַטען. א מענש זעהט דעם שאַטען פון וועלכען עס איז געגענשטאנד אין איין פלאץ און שפעטער זעהט ער איהם אויף אן אנדער פלאץ, פערשטעהט ער מיט'ן שכל, אז דער שאַטען שטעהט ניט אויף איין אַרט, כאַטש ער האָט מיט זיינע אויגען ניט גע-זעהן ווי דער שאַטען האָט זיך אָפגערוקט. אָדער ווען וואסער טריפט א לאנגע צייט אויף א שטיין, איז די טבע אז אויף יענעם פלאַץ ווערט א גריבעל. ווען מען קוקט זיך צו כעת דאָס וואסער רינט טראַפענווייז זעהט מען ניט אז אין שטיין זאָל ווערען עפעס אן ענדערונג. ווען מען זעהט אָבער אין א צייט ארום, אז עס איז שוין אויסגעקלאַפט א גריבעל, פערשטעהט מען מיט'ן שכל, אז די טראַפענס וואסער האָבען דאָס אויסגעקלאַפט.

און מיט'ן שכל ווייס דער מענש אונטערצושידען פון אמת צו פאלש-קייט, צווישען א סך און א ביסעל, צווישען גוטס און שלעכטס, צווישען דאָס בעסטע און דאָס ערגסטע, צווישען זאכען וואָס דארפען זיין, וואָס קענען זיין און וואָס קענען ניט זיין. מיט'ן שכל פערקנעכט דער מענש אנדערע לעבעדיגע ברואים און זיי בעריענען איהם און טהוען פאר איהם ארבייט. מיט'ן שכל

ווייס דער מענש דעם גאנג פון די פלאנעמען, ווי ווייט זיי זיינען איינע פון די אנדערע און אין וואס פאר א ריכטונגען זיי בעוועגען זיך. דורך'ן שכל לערענט דער מענש די רעכענונג קונסט און פיעלע אנדערע מלאכות און חכמות, וואס עס דארף פערנעהמען פיעל פלאץ אויסצורעכענען זיי.

און אזוי, אז איהר וועט זיך אריינטראכטען אין אלע אייגענשאפטען פון מענשען, וועט איהר אויסגעפינען אז זיי בריינגען פאלשטענדיגע נוצען אזוי גוט ווי דער שכל.

נעהמט די רעדונגס קראפט און בעטראכט וואס פאר א גוטעס דאס בריינגט אונז מענשען, ווי דורך דעם קען דער מענש ארויסבריינגען די געדאנקען וואס זיינען בעהאלטען אין זיין מה, ווי ער מאכט זיך פערשטענדליך דורך'ן רעדען און ווי ער פערשטעהט דורך דעם אנדערע. דער צונג איז דער הארץ'ס פדער און א שליח וואס טראגט איבער פערבארגענהייטען פון איינעם צום אנדערע. ווען ניט דאס רעדען וואלטען זיך מענשען ניט קאמפאנירט איינע מיט די אנדערע, וואלטען ניט געווען געזעלשאפטליך און וואלטען געווען ווי בהמות.

דורך'ן רעדען קען מען זעהן און וויסען דעם אונטערשייד פון מענש צו מענש. דורך דעם ווייס מען אויב איינער איז קלוג אדער נאריש, ארענטליך אדער פערדארבען און דורך דעם ווערען מענשען פערבונדען איינע מיט די אנדערע און דאס פערבינדט אויך דעם מענשען מיט'ן בעשעפער, ווארום ווען א מענש פיהלט זיך אומגערעכט געגען גאט, טהוט ער תשובה און בעט ער זאל איהם מוחל זיין. און עס איז שוין לאנג געזאגט געווארען, אז דער עיקר מענש איז דאס הארץ און דער צונג און דאס בריינגט די בעשעפנים וואס מען רופט מענש צו דער מדרגה פון א מענשען, און דערמיט איז ער אפגעזונדערט, און דערש פון די בהמות.

דאן דארף א מענש בעטראכטען די גרויסע נוצען וואס ער האט פון דעם וואס דער בעשעפער האט איהם געגעבען דעם שכל צו ליינען און שרייבען. דורך די אותיות פון שריפט, האט דער מענש די מעגליכקייט צו וויסען פאסירונגען פון אמאל און פערצייכענען געגענווערטיגע פאסירונגען פאר די קומענדע דורות. דורך דער חכמה פון שרייבען קען מען צרוויסען געבען זאכען און גע'שהניסען צו אועלכע וואס זיינען דערביי ניטא. מענשען ווייסען דורך דעם זאכען וואס פאסירען ווייט און וואס עס טהוט זיך מיט זייערע קרובים און און דערע לענדער, און עס קען פאסירען אז דורך די שריפטליכע ידיעות, וואס זיי בעקומען, קענען זיי זייערע פריינד העלפען אין א צייט פון נויט און פעהיטען זיי פון אומגליק. און דורך שרייבען קענען חכמים פערשרייבען זייערע חכמות און קענטנים און ביכער זיי זאלען פערבלייבען אויף אימער און ניט פערגעסען ווערען. אהן שרייבען וואלט קיין מסחר ניט געקענט אָנגעהן, א סך שידוכים וואלטען ניט געשלאסען געווארען און נאך פיעלע און פיעלע זאכען וואלטען ניט געקענט דורכגעפיהרט ווערען, ווען מענשען וואלטען ניט געקענט שרייבען און ליינען.

און ווען דער בעשעפער וואלט דעם מענשען ניט געגעבען קיין הענד מיט פינגער, וואלט ער ניט געקענט שרייבען, נעהען, אָנצינדען פייער און אלע אנדערע מלאכות, אין וועלכע דער מענש נויטיגט זיך. און אויך וועל זאגען, אז עס איז ניטאָ קיין איינציגער אבר אין מענשען'ס קערפער, וואס מען זעהט אין איהם ניט דעם בעשעפער'ס חכמה און די נוצען וואס ער ברענגט. מען זעהט עס גאנץ

דייטליך, ווען מען קוקט זיך צו, ווען מען בעטראכט די זאך, און ווען איר זאך וועלען בעשרייבען גענוי אפילו איין איינציגען גליעד, וואלט עס פערנומען צופיעל פלאץ, און דאס וואס איר האב ביו איצט געזאגט איז גענוג צו וויסען און פערשטעהן גאט'ס גרויסקייט און די חסדים וואס ער טהוט מיט אונז פון אנפאנג פון אונזער בעשאפונג און אין אונזער גאנצען לעבען.

און ניט נור פון מענשען, נור אפילו פון אלע לעבעדיגע ברואים קענען מיר זיך איבערצייגען ווי גרויס די הימעלשע חכמה און חסדים זיינען, ווען מיר קוקען זיך צו ווי אזוי זיי לעבען, ווי זיי פיהרען זיך אויף און ווי זיי ערנעהרען זיך, און דעריבער רעדען וועגען דעם די הייליגע שריפטען, ווען זיי דערמאנהען גאט'ס וואונדער, אין אויב ווערט געזאגט: "מי יכין לעורב צידו" — ווער גרייט צו דעם ראב זיין שפיוז, ווען זיינע קינדער שרייען צו גאט? אדער ווי עס ווערט געזאגט אין תהלים: "נותן לבהמה לחמה לכני עורב אשר יקראו" — גאט גיט דער בהמה איהר נאהרונג, צו יונגע ראבען, וואס רופען איהם, און נאך פיעל עהנליכע פסוקים.

און אזוי אויך ווען דער מענש בעאבאכטעט דעם גאנג פון דער זון, לבנה און אנדערע פלאנעטען, ווי זייערע בעוועגונגען זיינען פערשידענע איינע פון די אנדערע, וועט ער אויך אין דעם זעהן די חכמה און מאכט פון דעם בעשעפער, וואס זיינען אזוי גרויס, אז א מענשען'ס געדאנק קען עס ניט בעגרייפען און מען קען דאס מיט ווערטער ניט ארויסגעבען, אזוי ווי דער פסוק זאגט: "השמים מספרים" — די הימלען דערצעהלען גאט'ס רוהם, און דער גאנצער קאפיטעל רעדט דארט פון דעם זעלבען ענין, און דער גרעסטער וואונדער פון דער שא פונג, וואס ווארפט זיך אין די אויגען, איז דער הימעל. וואו דער מענש שטעהט אויפ'ן ערד-קוגעל זעהט ער אלץ די האלכ קיילעכדיגקייט פון הימעל אויבען, אומעטום, אויף וואסער טייל פון דער ערד דער מענש זאך זיך ניט געפינען ווייזט איהם אלץ אויס אז ער איז אין מיטען. דארף מען האבען א גרע-סערען וואונדער ווי דאס איז?

איצט לאמיר בעטראכטען: ווען מיר זעהען עפעס א קונסט ארבייט פון פארצייטיגע מענשען; ווען מיר זעהען עגיפטישע פיראמידען אדער פארציי-טיגע בעביידעס, וואונדערען מיר זיך אויף די חכמה, מאכט און קענטנים פון יענע מענשען וואס האבען דאס געמאכט, היינט אז פון א קלייניגקייט, פון אן ארבייט וואס שטייגט ניט איבער פיעל די ארבייט וואס מיר אליין האבען ביכלות צו טהאן, וואונדערען מיר זיך, טאז ווי דארפען מיר שוין בעוואונדערען דעם בעשעפער פון הימעל און ערד און אלעס וואס אויף זיי געפינט זיך? ווי דאר-פען מיר שוין בעוואונדערען דעם אלמעכטיגען, וואס האט אלעס געמאכט אהן שום מיה און מאטערנים? און דער וואונדער איז דאך נאך גרעסער: די וואס האבען געמאכט די פיראמידען אדער קינסטליכע געביידעס, האבען דאך דאס געמאכט פון עפעס, און דער בורא האט אלעס בעשאפען פון גארניט און ניט צוליעב וועלכער עס איז אורזאך וואס האט איהם געטריבען דערצו, נאר ווייל אזוי איז געווען זיין אייגענער הייליגער ווילען, אזוי ווי דער פסוק זאגט "בדבר ה' שמים נעשו" — מיט גאט'ס רייד זיינען געווארען די הימלען און מיט דעם אטהעם פון זיין מויל אלע הימעלשע שטערען און פלאנעטען.

און יעדער מענש דארף דאס געהמען אין אנבעטראכט, און דאס געזאגטע איז גענוג איבערצייגונג אז דער בעשעפער איז מעכטיג און אלעס וואס ער האט בעשאפען איז לטובת האדם, צו גונסטען דעם מענשען.

פ ר ק ו'

אין דעם פאָריגען פרק אין גערעדט געוואָרען פון די סמנים פון גאָט'ס חכמה און זיינע גרויסע חסדים וואָס מען זעהט, ווען מען בעאבאכטעט דעם מענשען גופא, איצט וועלען מיר רעדען פון אנדערע זאכען, וועלכע זאגען ערות אויף די געטליכקייט און זיין איינהייט, און וועלכע זיינען אויך בעשאפען און איינגעריכטעט געוואָרען פאר דער טובה פון די מענשען. אָבער עס זיינען דא זאכען וואָס מען זעהט אין זיי גאָט'ס גרויסקייט און חסדים אויבען אויף, און וויעדער זאכען, אין וועלכע מען זעהט עס ניט אזוי אויבען אויף.

לאָמיר געהמען, צום ביישפּיעל, ליכטיגקייט און פינסטערניש. די נוצען פון ליכטיגקייט ווייס יעדער איינער און בעגרייפט. עס אין ניטאָ קיין מענש אויף דער וועלט, אפילו אן אומוויסענדער און א נאָרד, וואָס זאָל ניט פער-שטעהן ווי גוט די ליכטיגקייט אין פאר'ן מענשען. דאגעגען אָבער די פינסטערניש, קען ביי מאַנכע אויסזעהן ווי אן איבעריגע זאך, וואָס בריינגט קיינע נוצען. ביי נאכט הערט אויף די טהעטיגקייט פון די מענשען און די וועלט אין אזוי ווי האַלב טויט. קען מען דעריבער דענקען, אז עס וואָלט ניט געווען קיין נאכט, נור שטענדיג טאָג, וואָלט געווען בעסער. אָבער אין אמת'ען אין ניט אזוי.

ווען ניט די פינסטערניש פון דער נאכט, וואָלטען לעבעדיגע בעשעפניסען שטענדיג געווען בעשעפטיגט, פּערהאוועט און דאָס רוב וואָלטען אוימגעקומען פון צופיעל מאַטערנים און אָנשטרענגונג. ווען ניט די נאכט, וואָלט מען ניט געוואוסט ווער עס לעבט לאַנג און ווער ניט. מען וואָלט ניט געוואוסט קיין נעמס עלטער און וואו מען האַלט אין דער וועלט.

ווען די צייט וואָלט ניט געווען צוטיילט אין טאָג און נאכט און עס וואָלט שטענדיג געווען איינס, בלויז ליכטיג, וואָלטען ניט געקענט זיין די מצוות וואָס זיינען אַבהענגיג אָן צייט, ווי שבתים, ימים טובים און תעניתים, ווארום מען וואָלט דאָך ניט געקענט בעשטימען ווען עס אין דער זיעבעטער טאָג און ווען עס אין א געוויסער דאטום, א געוויסער טאָג אין חודש, ווייל מען וואָלט דאָך בכלל גארניט געקענט צוטיילען די צייט אויף וואכען און חדשים. און ווען עס וואָלט אזוי געווען, וואָלטען מענשען ניט געקענט בעשטימען קיין צייט פאר וואָס ניט אין און מען וואָלט ניט געוואוסט פיעלע זאכען וואָס זיינען אַבהענגיג אָן צייט, ווי, למשל, די פּעריאָדע פון שוואַנגערשאפט, די צייט צו זעען פּעלדער און נאָך פיעלע זאכען. און ווען ניט די נאכט, וואָלט מען ניט געשלאָפען און דאָס וואָלט געשאַדט צו די פּערדייהונג פון עסען, ווייל די מעדיצינישע וויסענשאפט וויל האַבען, אז דער שלאָף האָט פיעל צו טהאָן מיט'ן איבערקאכען די שפּייז אין די מאָגענס פון לעבעדיגע ברואים.

און ווייל די נאכט אין א נויטווענדיגקייט, אָבער מענשען דארפען פאָרט אָפטמאָל עפעס טהאָן ביי נאכט אָדער זיצען נעבען א קראַנקען און לינדערען זיינע וועהמאָגען, האָט גאָט בעשאפען פייער, וואָס בעלייכט די פינסטערניש און מען קען דאָס אָנצינדען און אויסלעשען ווען מען וויל.

און עס אין צו בעוואונדערען וואָס דער אויסזעהן דער קאליער פון היי-מעל אין אזעלכער וואָס אין גוט פאר די אויגען. דער קאליער פון הימעל אין דונקעל און דאָס שטארקט די ראייה, די זעהונגס-קראַפט. ווען אָבער דער קאליער

פון הימעל וואלט געווען ווייס, פון א העלען קאליער, וואלט עס געווען שעדליך פאר די אויגען פון לעבעדיגע בעשעפניסען. זעהט מען דאך, אז די זאכען זיינען געמאכט געווארען מיט חכמה, מיט אויסרעכונג צו גוטען, אז זיי זאלען בריינגען נוצען, ניט שאדען. און אזוי איז אלעס, די גאנצע שאפונג.

און עס איז אויך א גרויסער חסד פון בעשעפער, וואס ער האט אנגעווארפען די מורא פאר'ן מענשען אויף אנדערע ברואים, ווי דער פסוק זאגט: ומראכם וחתכם יהיה על כל חית הארץ" — און אייער מורא און שרעק זאל זיין אויף אלע לעבעדיגע בעשעפניסען פון דער וועלט. ווען ניט די דאזיגע מורא, וואלט א קליין קינד ניט זיכער געווען פון א קאץ, א מויז אדער אנדערע בעשעפניסען. ווען דער מענש איז טויט איז ער שוין ניט זיכער פון חיות, אבער כל זמן ער לעבט, האבען די חיות פאר איהם מורא, אזוי ווי אונזערע חכמים האבען געזאגט, אז א פיטצעל קינד איין טאג אלט דארף מען ניט היטען פון מייז, אבער אפילו אזא ריען ווי עוג מלך הכשו, ווען ער איז טויט, דארף מען היטען, אז מייז זאלען ניט פרעסען זיין לייב. דאס האט דער בעשעפער אריינגעגעבען די חיות אזא נאטור צוליעב דעם מענשען'ס טובה.

און מען דארף אויך פערשטעהן דעם פערבארנענעם סוד פון דער עקזיסטענץ און פאלקאמענהייט פון אלע ברואים פון קלענסטען ביז'ן גרעסטען, וואס מיר בעגרייפען ניט מיט אונזערע קערפערליכע געפיהלען, און דאס איז די בעוועגונג, דער איבערגאנג אדער די ענדערונג וואס קומט פאר אין יעדע זאך. כמעט קיין זאך שטעהט ניט אימער אויף איין מאס. זאכען עקזיסטירען און ווערען כלה, זאכען זיינען קליין און וואקסען אויס גרויס. מיר זעהען ניט, למשל, מיט אונזערע אויגען ווי אזוי א בוים פוילט, ווי אזוי דער פראצעס פון פוילען ווערט ענטוויקעלט, אבער ווען דער בוים איז שוין צופוילט און עס ווערט פון איהם ערד, פערשטעהען מיר מיט'ן שכל, אז דער יסוד האש און דער יסוד המים, די פייער און וואסער עלעמענטען, וואס האבען זיך אין בוים געפונען, זיינען פון איהם אוועק און עס איז פערבליעבען דער יסוד העפר, דער ערד עלעמענט. אדער מיר קענען ניט זעהן ווי אזוי א וואקסונג וואקסט, אבער ווען מיר זעהען היינט אז א געוויסע וואקסונג איז גרעסער געווארען ווי זי איז געווען נעכטען, דאן איז ביי אונז קיין ספק און מיר פערשטעהען, אז דאס איז זיכער געקור מען פון א געוויסען כח, פון א געוויסע קראפט, וואס מאכט די וואקסונגען צו וואקסען.

ווען ניט די בעוועגונגס קראפט, ווען ניט די נאטור פון איבערגאנג אדער ענדערונג, וואלט קיין זאך ניט פערטיג געווארען און ניט כלה געווארען. אלעס וואלט אימער געשטאנען אויף איין ארט און וואלט שטענדיג געהאט די זעלבע מאס און דעם זעלבען אויסזעהן.

א פילאזאף האט שוין אמאל געזאגט, אז דאס רוב פון די זאכען וואס די נאטור האט געשאפען זיינען בעוועגליך, איבערגענגליך. זעהר וועניג פער- בלייבען שטענדיג אויף איין מאס און אין איין פארמע.

און אז איהר וועט פערשטעהן דעם דאזיגען ענין און אייער שכל וועט עס ריכטיג איבערנעהמען, וועט איהר איינזעהן אז אין דעם ליגט א געטליכע חכמה און איהר וועט אנערקענען גאט'ס רחמנות אויף זיינע שאפונגען. איהר וועט דאן וויסען, אז אלע אייערע בעוועגונגען, הן די בעוועגונגען פון אייערע גליעדער, הן די איבערגאנגען און ענדערונגען וואס קומען פאר אין אייער לע- בען, קומען אלץ דורך דעם הימעלשען רצון און דעם בעשעפער'ס פיהרערשאפט

צוליעב א געוויסען צוועק, וואָס אַפּטמאַל ווייסען מיר דאָס און פּערשטעהען און אַפּטמאַל בעגרייפּען מיר דאָס גאַרניט, בלוז איין זאָך איז די בחירה ביים מענ' שען אליין; בלוז איין זאָך ליגט אין מענשענ'ס אייגענעם ווילען — צו טהאָן גוטעס אָדער שלעכטעס. דערויף איז ער אליין א בעל דעה און ער טהוט ווי ער וויל, אָבער אנדערע זאכען ווערען ניט געטהאָן אָהן דעם בעשעפּער'ס ווילען.

און אז דאָס וועט אייך קלאַהר ווערען, וועט איהר זיך ביי אלע אייערע בעד וועגונגען, הו קערפּערליכע, הו גייסטיגע, וואָס קומען נור פון דער מחשבה, בערענ' קען, אפּשר דארפּט איהר די זאך ניט טהאָן אָדער דענקען; אפּשר איז דאָס געגען דעם ווילען פון גאָט, און אז איהר וועט געדענקען און קיינמאַל ניט פּער געמען דעם בונד וואָס דער בעשעפּער האָט אייך פּערבונדען מיט איהם, וואָס פּאַר א שייכות איהר האָט מיט איהם, ווי איהר קענט קיין זאך ניט טהאָן אויסער זיין קאָנטראָל, דאן וועט איהר זיך שעמען פאַר איהם און מורא האָבען פאַר איהם און זיך איבערגעבען צו זיין משפּט און רעכטפּערטיגען אלעס וואָס ער וועט אייך בעשערען, אפילו זאכען וואָס עס וועט אייך אויסווייזען אז זיי זיינען שלעכט פאַר אייך, און אז איהר וועט אזוי טהאָן, וועט איהר ערפילען גאָט'ס ווילען און דער סוף וועט זיך אויסלאָזען גוט, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט: „והבוטח בה' חסד יסובבנו“ — ווער עס פּערלאָזט זיך אויף גאָט ווערט אַרומ' גערינגעלט מיט גענאדען.

און א מענש דארף בעאבאכטען די געשעהעניסען פון דער וועלט. ער דארף פאַראוים בעטראכטען דעם סוף פון פּאַסירונגען, וואָס ווייזען אויס אלס א לאַסט, אלס א צרה און ער וועט זעהן גרויס וואונדער. ער וועט זיך איבערצייגן, אז א סך אועלכע זאכען קומען אויף אונז מיט געוואלד, געגען אונזער ווילען און דער סוף לאָזט זיך אויס גוט און מיר זיינען צופריעדען מיט יענע געדען שעהעניסען, און וויעדער פּערקעהרט: מיר האָבען אַפּטמאַל לוסט צו עפעס א פּאַסירונג און לסוף לאָזט זיך עס אויס שלעכט. מען דרעזעהלט, אז אייניגע מענשען זיינען געשלאָפען ביי דער וואנד פון א געביידע. איז געקומען א הונד און האָט משתין געווען אויף איינעם פון זיי, האָט ער זיך אויפגעכאַפט און ער האָט די זאך זעהר ניט געוואָלט ליידען. אָבער ווען ער איז אוועקגעגאַנגען אַרומ' וואשען זיך פון דעם הונד'ס שמוץ, איז די וואנד אומגעפּאלען און זיינע חברים זיינען גע'הרג'עט געוואָרען. איז אועלכע זאכען טרעפען אַפּט, און אויך פּערקערט: מען איז אָפט פון א זאך צופריעדען און עס לאָזט זיך אויס שלעכט.

מען דארף בעוואונדערען דעם פּאַקט, אז רעגען, למשל, איז בכלל א מתנה פון גאָט צו לעבעדיגע בעשעפּניסען און וואקסונגען. אין רעגען ליגט די חיונה פון לעבעדיגע ברואים און אלעס וואָס וואקסט פון דער ערד, און קען ווער בריינגען גען רעגען אויסער דעם הייליגען רצון פון בעשעפּער? אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין איוב: "הנותן מטר על פני ארץ" — גאָט איז דער איינציגער וואָס גיט רעגען אויף דער ערד, און נאך פּיעלע עהנליכע פּסוקים זיינען דא וואָס רעדען וועגען דייעזען ענין.

און וואונדערבאר ווי וואקסונגען ווערען געשפייזט. איין קערענדעל, ווען ער איז געשיצט פון סכות וואָס שטערען זיין פּרוכטבאַרקייט, זיין וואקסען, קען ארויסבריינגען טויזענד און מעהר קערנער. עס ווערט געזאָגט, אז אין איין ווייץ קערענדעל געפינען זיך זוימען פאַר דריי הונדערט זאַנגען און אין יעדען זאַנג אריבער צוואנציג קערנער. עס זיינען דאָ ביימער וואָס זייער וואַרצלע בעד

ש ע ר ה ב ה י נ ה

שטעהט פון איין קערענדעל און וואקסען אויס גרויס פיעל מעהר אין פערנלייך מיט די ווייץ, וואָס איך האָב פריהער דערמאָהנט.

געלויבט זאָל זיין דער קלוגער גאָט, וואָס האָט פּעראַורזאכט די עקזיסט־ מענץ פון גרויסע זאכען און פון קליינע און שוואכע זאכען און בעשטימט די שפייז און נאהרונג פאר אלעמען און פאר אלעס, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "כלם אליך ישברון לתת להם אכלם בעתם" — אלע האַפען צו דיר, גאָט, דו זאָלסט זיי געבען זייער נאהרונג אין צייט.

און ווען דער קלוגער מענש בעאַכאכטעט דאָס אלעס און בעגרייפט די סבות, די אורזאכען וואָס בריינגען די נאהרונגען צו יעדען מין בעשעפעניס, אנערקענט גאָט'ס חכמה, און איך וועל נאָך, מיט גאָט'ס הילף רעדען וועגען דעם אין שער הבטחון.

פּר ק ז

און די גרעסטע טובה וואָס דער בעשעפער האָט געטהאָן מיט די מענשען און די בעסטע ראייה אויף זיין חכמה און גבורה אין די תורה וואָס ער האָט געגעבען דורך זיין נביא משה, עליו השלום, און די וואונדער וואָס ער האָט דורך איהם בעוויזען דורך ענדערונגען אין די וועלט־פיהרונג און נאטור. ער האָט די איבערנאטירליכע וואונדער בעוויזען, כדי מען זאָל גלויבען אין איהם און זיין נביא, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "וירא ישראל את הים הגדולה, ויאמינו" — אז די אירען האָבען געזעהן די נסים וואָס גאָט האָט געטהאָן מיט זיין מעכטיגע האַנד, האָבען זיי געגלויבט אין גאָט און אין משה זיין קנעכט.

און ווער עס וועט נאָכזוכען צו זעהן ביי איצטיגער צייט, וועט ער אויך געפינען אז גאָט טהוט איצט עהנליכע וואונדער ווי די וואָס ער האָט געטהאָן אין משה רבנו'ס צייטען אין מצרים. זאָל נור דער מענש קוקען מיט אַפענע אויגען און בעטראכטען אונזער מצב, אונזער לאַגע אין דער וועלט זייט מיר זיינען אין גלות, ווי מיר לעבען צווישען די אומות העולם, וועלכע דולדען אונז ניט און פערפאַלגען אונז, ווייל מיר זיינען אַפגעזונדערט פון זיי, און דאָך ווערען מיר ניט כלה און עקזיסטירען אלס פאַלק — ווען א מענש וועט די זאך ריכטיג בעטראַכטען, וועט ער זיך איבערצייגען, אז מיר לעבען היינט אויך איבער אזעלכע נסים און נפלאות עהנליך צו יענע וואָס זיינען געטהאָן געוואָרען מיט אונז אין מצרים. אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "לולי ה' שהיה לנו בקום עלינו אדם, אזי חיים בלעוננו" — ווען דער אויבערשטער וואָלט ניט געווען מיט אונז, ווען פעלקער שטעהען אָן אויף אונז, וואָלטען זיי אונז איינגעשלאנגען לעבעדי־ געהייד. איך וועל נאָך מיט גאָט'ס הילף ארומרעדען דעם ענין ברייטער אין א ווייטערען שער.

און איהר דארפט זיך אין זינען נעהמען דאָס פאַלגענדעס: מענשען פון פערשיעדענע אויפפיהרונגען און מיינונגען אייניגען זיך אין אויפנעהמען אויף זיי א הערשער, א קעניג און אלע, כאָטש זיי זיינען אין געוויסע הינזיכטען אַפגע־ זונדערט איינע פון די אנדערע, זיינען זיי אייניג אין אויספאַלגען דעם קעניג'ס געזעצע און געכאַטען און האָבען פאר איהם מורא און דיענען איהם, און ער, דער קעניג, היט זייערע אינטערעסען און איז באַרעמהערציג צו זיי און פיהרט זיי אויף א וועג וואָס איז גוט פאר זיי און זעהט אז זיי זאָלען זיין בעוואַרענט

פון פרעמדע שונאים. דאָס איז צו פערדאנקען דעם בעשעפער וואָס ער האָט די מענשען אריינגעגעבען אזא דערה אויפצונעהמען פיהרער און רעגירער וואָס זאָלען זאָרגען פאר'ן כלל. ווען אָבער יעדער איינער וואָלט נור געזוכט צו בעזאָרן גען זיך אליין און דעם כלל וואָלט ער פערשטויסען פון זיך, וואָלט מען ניט געבויט קיינע פעסטונגען און מען וואָלט זיך ניט בעוואָרענט פון שונאים. אין אזא פאל וואָלטען זיי פערלאָרען זייערע פערמעגענס, ווייל יעדער איינער וואָלט געטהאָן וואָס ער וואָלט געוואָלט און עס וואָלט ניט געווען קיין סדר און קיין אָרדנונג אין לאַנד. דאָריבער זאָגען אונזערע חכמים: "הוי מתפלל בשלומה של מלכות" — דו זאָלסט בעמען פאר'ן פריערען פון דער רעגירונג, וואָרום ווען ניט די מורא פאר די רעגירונג, וואָלט איינער דעם אנדערען איינגעשלונגען לעבעדיגעהייד. אין דעם וואָס מענשען האָבען א חשק צו האַנדלען, צו קויפען און פערקויפן פון, זעהט מען אויף די הימעלשע חכמה און גאָט'ס גענאָדען. מענשען סטאַרען זיך צו האָבען וואָס מעהר גאָלד און זילבער, ווייל דער בעשעפער האָט זיי אַרוינגעגעבען אזא טבע, כדי די וועלט זאל קענען א קיום האָבען, כדי די וואָס האָבען ניט זייערע נויטווענדיגקייטען זאָלען עס קענען קריגען פאר געלד. גאָלד און זילבער גופא קענען א מענשען ניט בעפרידיגען. ווען איינער איז הונגעריג אָדער דורשטיג, קען איהם גאָלד און זילבער ניט זאָט מאַכען אָדער שטילען זיין דורשט, אויב ער קויגט ניט וואָס צו עסען אָדער טרינקען. אָדער ווען א מענש איז קראַנק, קענען איהם דיזע מעטאלען ניט דייענען אַלס רפואה, וואָרום זיי ווערען זעהר ווייניג געברויכט אין מעדיצין. טאָ צו וואָס גלוםט דער מענש דערצו? ער גלוםט דערצו, ווייל דער בעשעפער האָט אין איהם איינגעפלאַנצט אזא נאָטור, כדי צו מאַכען איהם מעגליכער צו לעבען אויף דער וועלט און העלפען איהם אין פיעלע הינזיכטען.

מען זעהט אויך צייכענס פון דער געטליכער חכמה אין דעם וואָס א קליינער טהייל מענשען האָבען א סך געלד אָדער גאָלד און זילבער, מעהר פיעל זיי דארפען, און די מעהרסטע האָבען ווייניג. וואָרום אויב אלע וואָלטען דאָס געהאָט א סך, וואָלט דאָס ניט געווען קיין השיבות און קיינער וואָלט דאָס ניט געוואָלט אַנעהער מען איז אויסטויש אויף וואָס עס איז. דאָס הייסט: מען וואָלט קיין זאך ניט געוואָלט פערקויפען פאר געלד, און ווען איינעם וואָלט עפעס אויסגעפעהלט, וואָלט ער דאָס ניט געהאָנגען. און דאָס געלד ביים עושר וואָס האָט עס איבער גענוג, איז דאָס ביי איהם אי אביסעל, אי א סך. ווי רייך א מענש זאָל ניט זיין, איז זיין גאָלד און זילבער א גאנץ קליינער טהייל פון די גאָלד און זילבער וואָס עס געפינט זיך אויף דער וועלט. ווען ער קוקט אָבער נור אויף זיך און אויף אַרימערע פון איהם, הייסט עס, אז ער פערמאָגט א סך. אויך איז געלד טהייער פון איין זייט און ווערטהלאָז פון צווייטען זייט. טהייער איז דאָס, ווייל מען קען דערפאַר קריגען וואָס דאָס האַרץ גלוםט און ווערטהלאָז איז דאָס, ווייל פון דעם גופא קען מען קיינע נוצען ניט ציהען, ווי עס איז פריהער געזאָגט געוואָרען אז מען קען דערמיט ניט זאָט ווערען אָדער שטילען דעם דורשט.

און דאָס איז אַלץ פון בעשעפער איינגעריכטעט געוואָרען מיט א כיון, מיט א געוויסען אַבזיכט, כדי דער רייכער זאָל ניט צופיעל שטאַלצירען מיט זיין געלד און זאָל מיט דעם העלפען אַרימע.

אויף דאָרף א מענש בעאַבאכטען די זאכען וואָס דורך זיי האָבען די קערפער פון לעבעדיגע ברואים א קיום און ווען ניט זיי, וואָלטען די בעשעפעניסען

ש ע ר ה כ ח י נ ה

ניט עקזיסטירט. די עזע זאכען זיינען דאָ מעהערע און ווייניגערע. די זאכען וואָס די נאטור פאָדערט מעהר, זיינען זיי דאָ מעהר, און די זאכען וואָס די נאטור פאָדערט ניט אזוי פיעל, זיינען זיי דאָ ווייניגער און עס איז זיי שווערער צו בעקומען.

לאָמיר נעהמען, צום ביישפיעל, לופט. אַהן לופט קען קיין בעשעפעניס ניט לעבען, דאריבער האָט עס דער בעשעפער געגעבען א סך. דער גאנצער וועלט־רוים איז אָנגעפילט מיט לופט און וואו און ווען א מענש זאָל ניט זיין קען ער אַלץ שעפען לופט פראַנק און פריי. וואסער איז אויך א נויטווענדיגקייט, אָבער ניט אזוי פיעל ווי לופט, דאריבער איז שוין וואסער זעלטענער ווי לופט. עס זיי־נען דאָ פלעצער, וואו עס איז דאָ זעהר ווייניג וואסער און מען דארף דערפאר צאָהלען גוטעס געלד; אָבער לופט פעהלט ערגיץ ניט, ווייל אַהן דעם איז אונ־מעגליך אויסצוקומען אפילו א גאנץ קורצע צייט. וואסער מוז מען אַפטמאל זוכען, צוליגען טרחה ביז מען קריגט עס, ווייל מען קען פאר א געוויסע צייט אויסקומען אַהן דעם, אָבער לופט דארף מען ניט זוכען, מען קריגט עס איבעראַל, ווייל מען מוז דאָס שטענדיג האָבען.

אזוי איז אויך מיט עסען. דער מענש און אַלע לעבעדיגע בעשעפעניסען מוזען עסען, אָבער מען קען פאר א געוויסע צייט אויסקומען אַהן דעם, דאריבער איז די נאטור ניט אזוי פרייגעביג דערמיט און מען דארף ארבייטען, האַרעווען ביז מען קריגט די נויטיגע נאהרונגען וואָס מען דארף האָבען. קליידונג ווידער קומט אָן נאָך שווערער ווי עסען. עסענוואַרגען זיינען דאָ אזעלכע וואָס וואַסען פערטיגע ווי, לַמשל, פירות. מען פערפלאַנצט איין מאל א פרוכט־בוים, האָט מען שוין מעהר ניט וואָס צו טהאָן און זי בריינגט נאסער פרוכט. אויף הלכשה אָבער דארף מען אויסארבייטען די פעל אָדער שפינען די פלאַקס אָדער די וואַל, דאן וועבען און נעהען און מען מוז צו דעם צוליגען מעהר טרחה ווי צו קריגען נאהרונג. דאָס איז צוליעב דעם, ווייל אַהן קליידונג קען מען זיך נישט בעגעהן ווי אַהן עסען. און לאָמיר נעהמען דימענטען, גאַלד, זילבער און אנדערע טהייערע מעטאלען, דאָס איז דאָ ווייניג און עס קומט אָן גאנץ שווער צו קריגען דאָס, ווייל דיזע זאכען זיינען ניט קיינע נויטווענדיגקייטען און מען האָט פון זיי ניט קיינע גרויסע נוצען. עס איז מעהר ניט ביי מענשען איז אָנגענומען אז דאָס זיינען חשוב'ע זאכען, אָבער דער גרעסטער טהייל קומט אויס אַהן דעם, דאריבער איז דאָס ניטאָ אזוי פיעל אז אַלע זאָלען דאָס קענען האָבען אזוי ווי עסען אָדער אפילו קליידונג.

געלויבט איז דער בעשעפער, דער קלוגער און באַרעמהערציגער, וואָס האָט רחמנות אויף זיינע קנעכט — די מענשען, און ער ניט אויף זיי אכטונג צו גוטען און שיקט זיי צו זייערע בעדערפניסע פראַפאָרציאָנעל, לויט ווי זיי פאָדערען און דארפען.

עס זיינען אָבער דאָ געוויסע שטערונגען, געוויסע זאכען וואָס נעהמען אוועק פון מענשען דעם רעיון פון נאָכקוקען און בעאַבאַכטען אַלעס אום צו ערקונדיגען זיך אין גאָט'ס גבורות און חסדים. די זעלבע אורזאכען וואָס נעהמען אוועק פון מענשען דעם אמת'ן בעגריף פון דעם בעשעפער'ס איינהייט, נעהמען פון איהם אויך אוועק דעם געדאַנק פון נאָכזעהן און נאָכפאַרשען די בחינה, די איבערצייגונג אין גאָט'ס חכמה און טובות וואָס ער טהוט מיט אונז. אויך שאַדען דערצו די דריי זאכען וואָס מיר האָבען דערמאָהנט אין אנפאַנג פון דיזען שער.

אין דעם איז דאָס וואָס עס זיינען דאָ נאָרישע מענשען וואָס האַלטען זיך גרויס ביי זיך און זיי רענקען אז עס קומט זיי אלעס און נאָך מעהר וויפיעל גאָט ניט זיי. דיעזע ווילען ניט דאנקען דעם בעשעפער פאר זיינע חסדים, ווייל זיי דענ-קען, אז ער גיט זיי ווייניג און עס קומט זיי מעהר.

אַבער דאָס דארף אזוי ניט זיין. אַ מענש דארף פערשטעהן און אנערקענען די טובות וואָס גאָט טהוט מיט איהם און ער דארף אויף זיך נעהמען צו דיענען איהם דערפאר. אַ מענש דארף שטענדיג אין זינען האַבען און נאָכפארשען ווענען דעם בעשעפער'ס חכמה סאי פון זאכען וואָס ער פיהלט מיט די חושים, וואָס ער זעהט אָדער ער הערט, און סאי פון די זאכען וואָס ער קען בלויז בעגרייפן מיט'ן שכל. און אז ער וועט אזוי טהאָן, וועט ער יעדען טאָג אַלץ דערגעהן מעהר און מעהר, אזוי ווי דוד המלך, עליו השלום, האָט געזאָגט: "יום יביע אמר" — יעדער טאָג זאָגט עפעס, דערצעהלט עפעס פון גאָט'ס גבורות.

און מען דארף וויסען, אז אלעס, וואָס עס איז געזאָגט געוואָרען אין דיעזע שעה, איז בלויז אַ קליינער טהייל פון דעם וואָס אַ מענש קען דערגעהן מיט זיין אייגענעם שכל. און ווען אפילו איהר וועט מיט אייער קלאָהרען פארשטאָנד דערגעהן אזוי פיעל וויפיעל עס איז מעגליך, זאָלט איהר אַלץ וויסען, אז דאָס איז נאָך ניט אלעס, אז דאָס וואָס איהר ווייסט שוין פון גאָט'ס חכמה איז אזוי גוט ווי גאָר ניט אנטקעגען זיין גרויסע חכמה און מאַכט. וואָרום מיר זעהען נור וואָס ער טהוט מיט אונז, פאר דער טובה פון די מענשען, אָבער מיר קענען ניט בעגרייפן זיין אונענדליכע חכמה, מאַכט און גרויסקייט, און מען דארף אין האַרצען מורא האַבען פאר איהם לויט ווי ער איז, ניט לויט ווי מיר פערשטעהען איהם מיט אונזער שוואַכען שכל.

בעטראַכט זיך אויף דער וועלט אַלס אַ קינד וואָס איז געבוירען געוואָרען אין אַ תפיסה, אין אַ געפענגניס, און ער איז פערזאָרגט געוואָרען מיט אלעס פון אַ גוטעהרציגען קעניג, אונטער וועמעס רשות ער איז געווען, ביז ער איז גרויס געוואָרען און בעקומען שכל. דאָס קינד האָט אָבער קיינמאָל ניט אָנגעזעהן די ליכטיגע וועלט און פון בעסערע בעקוועמליכקייטען ווי אַ ליכט אין זיין פינסטער רען קאמער, עסען און טרינקען און אַ בנד האָט ער ניט געוואוסט. האָט מען דעם קינד דערצעהלט, אז ער איז דעם קעניג'ס אַ קנעכט און ער דארף איהם דאנקען און לויבען פאר די טובות וואָס דער קעניג טהוט מיט איהם. האָט דאָס קינד געזאָגט: "איך דאנק איהם און לויב דעם ווירטה פון דיעזער תפיסה, וואָס איך בין דער איינציגער וועמען ער טהיילט צו אזוי פיעל חסדים און טובות". האָט מען דעם קינד ערקלעהרט: "זאָג דאָס ניט, ווייל דאָס איז אַ לעסטערונג פאר אונזער גרויסען קעניג. מיינ ניט, אז ער איז דער מושל בלויז איבער דיעזער תפיסה. ער האָט אונטער זיין רשות שטערט און לענדעד און דו ביזט ניט זיין איינציגער קנעכט. ער האָט קנעכט אַהן אַ צאהל, און די טובות וואָס דער קעניג טהוט מיט דיר זיינען גאָר ניט אנטקעגען די טובות וואָס ער טהוט צו אנדערע, צו די איבריגע אונטערטהאנען זיינע, און זיין השגחה איבער אַלע וואָס זיינען אַ טראָפען פון ים אנטקעגען די השגחה וואָס ער האָט איבער אַלע וואָס זיינען אונטער זיין רשות". ענטפערט דאָס קינד: "איך זעה דאָס אפילו ניט און בעגרייף דאָס ניט פיעל, אָבער פון דעם אליין וואָס דער קעניג טהוט מיט מיר, מיט מיינ פערזאָן, פערשטעה איך זיין גרויסקייט און איך דאנק און לויב דעם גרויסען, מעכטיגען קעניג וואָס זיין גוטסקייט איז גאָר ניט משער צו זיין, און

ש ע ר ה ב ח י נ ה

דאָס וואָס ער טהוט מיט מיר איז בלויז א גאנץ קליינער טהויל פון די חסדים וואָס ער טהוט מיט די אלע וואָס זיינען אונטער זיין הערשאפט."

און דאָס קינד הויבט עס אָן צו בעגרייפֿען בעסער און ווערט נאָך מעהר איבערגעגעבען צו זיין וואָהלטהעמער, כאָטש ער אליין געניסט ניט מעהר ווי א קליין ביסעלע פון זיינע טובות און חסדים.

אַט דיזען משל נעהמט זיך אריין אין זינען. קוקט אין דעם גרויסען און ברייטען וועלט־רוים און בעטראכט, אז מיר פערשטעהען זעהר ווייניג וואָס עס טהוט זיך דאָ ביי אונז אויף דער ערד; מיר ווייסען אפילו ניט אלעס וואָס עס טהוט זיך אין דעם קלענסטען טהאַל, ווייסען מיר געוויס ניט וואָס עס טהוט זיך הינטער דעם וועלט־רוים.

בעטראכט דעם משל אויפמערקזאם און פינקטליך און איהר וועט דערפון פערשטעהן די גאטהייט לויט ווי דאָס איז, ניט בלויז לויט די טובות וואָס דער בעשעפער טהוט מיט אייך אליין, און איהר וועט איהם מעהר דאנקען און לויבען פאר די חסדים וואָס ער טהוט מיט אייך און מיט דער גאנצער שאפונג בכלל. און קוקט אויף זיין תורה און געזעצע מיט אָפענע אויגען און נעהמט זיך אין זינען ווי דאנקבאר איהר וואָלט געווען א מענשען, וואָס דארף קיינמאָל צו אייך ניט אַנקומען, און טהוט אייך טובות, ווי איהר וואָלט אזעלכען געשעצט און געאכטעט, אזוי דארפט איהר אויך דאנקען און לויבען דעם בעשעפער און אויס־פאלגען זיינע געבאָטען. איבערלייגט זיך וועגען דעם ריכטיג און גאָט וועט אונז העלפען מיר זאָלען איהם דיענען און אנערקענען זיין גוטסקייט און רחמנות, אמן.

סוף פון שער הבחינה

שער השלישי

שער עבודת האלהים

דער מהווער פון גאָמס דיענסט, די פּליכט צו דיענען איהם און ווי אזוי צו דיענען איהם.

פרק א'

זאָגט דער מחבר :

ווייל מיר האָבען פריהער ערקלעהרט די פליכט פון דער אמונה אין גאָמס איינהייט מיט'ן נאנצען הארצען, און ווי אזוי צו איבערצייגט זיין אין די גוטעס וואָס דער בעשעפער טהוט מיט די מענשען, זיינען מיר איצט מחויב צו וויסען און געדענקען וואָס דער מענש האָט צו טהאָן נאכדעם ווי דאָס געשריבענע אין די ערשטע שערס איז שוין צו איהם קלאָהר און פערשטענדליך, און דאס איז : אז ער דארף אויף זיך נעהמען צו דיענען גאָט לויט ווי דער שכל איז מחיב, אז דער וואָס קריגט די טובות דארף דיענען דעם וואָס טהוט איהם די טובות. און מיר דארפען צוערשט ערקלעהרען די ארט און ווייזע פון די גוטעס וואָס מענשען געניסען איינע פון די אנדערע און אויף ווי ווייט מען איז מחויב צו דאנקען מענשליכע וואָלהטעטער. און אז מיר וועלען דאָס וויסען, וועלען מיר שוין וויסען און פערשטעהן אויף ווי ווייט מיר דארפען דאנקען און לויבען דעם בעשעפער פאר די פיעלע חסדים און גוטעס וואָס ער טהוט מיט אונז. מיר ווייסען, אז מיר זיינען פערפליכטעט צו דאנקען יעדען וואָס טהוט אונז גוטעס לויט די כונה, לויט דעם אבזיכט פון דעם גוטס-טהוער. אויב איינער מיינט נור באמת צו טהאָן א מענשען א טובה, דארף איהם יענער דאנקבאר זיין, ווען אפילו דער בעל טובה פיהרט די זאך ניט דורך צוליעב געוויסע אומשטענדען וואָס שטערען איהם אין דעם. קוים מיינט ער נור גוט, דארף מען איהם דאנקען. פארקעהרט ווידער, ווען איינער טהוט דעם אנדערען א טובה דורך א צופאל בעת ער מיינט גאר ניט צו טהאָן די טובה און האָט עס גאר ניט אין זינען, איז אויב דער וואָס קריגט די טובה ווייס דערפון, זעהט עס אויס, אז דאן פאלט ארונטער דער חוב פון דאנקבארקייט. אָבער אפילו איז אועלכע פעלע איז מען אויך פערפליכטעט צו דאנקען.

ווארום ווען מיר וועלען בעטראכטען די טובות וואָס מענשען געניסען פון מענשען זיינען זיי אויף פינגערליי אופנים ; א פאטער טהוט גוטעס זיין קינד ; א ווירטה טהוט גוטעס זיין דיענער ; א רייכער טהוט גוטעס אַרומערע פון איהם ; סתם מענשען טהוען טובות איינע די אנדערע, און שטארקע העלפען שוואכע און הילפלאָזע. איצט לאָמיר בעטראכטען וואָס זיינען אויסען די דאָזיגע בעלי טובה. מיינען זיי טאקע דורכאויס אימיצענס טובה אָדער ניט ? מיר וועלען געהן כסדר. א פאטער טהוט זיין קינד גוטעס, ניט אזוי צוליעב דער טובה פון קינד ווי צוליעב זיין אייגענע טובה, צוליעב זיין אייגענעם גענוס. ווארום דאָס קינד

שער עבודת האלהים

אין דאך דעם פאטער'ס פלייש און בלוט און די טבע אין פון מענשען אכטונג צו געבען אויף זיינע קינדער מעהר ווי אויף זיך אליין. יעדער פאטער סטארעט זיך אז זיין קינד זאל האבען צו עסען, צו טרינקען און הלכשה, בעת אפילו איהם אליין קומט אויס צו הונגערען אדער ליידען קעלט. עס אין פאר איהם קיין זאך ניט שווער צו טהאן פאר זיין קינד'ס בעקוועמליכקייט. דער פאטער קען גאָר אנדערש ניט האנדלען, ווייל דאָס אין ביי איהם אז איינגעוואַרצלעטע נאטור און ער קען ניט געהן גענען זיין נאטירליכע נייגונג. פון דעסטוועגען, כאַטש דער פאטער אין געצוואונגען פון דער טבע צו טהאן גוטעס מיט זיינע קינדער און ער אין ניט משהר ווי א שליח אין דער זאך, דאָך האָט די תורה אָנגעזאָגט, אז א קינד דארף דעם פאטער אָפגעבען כבוד און מורא האָבען פאר איהם, אזוי ווי אין פסוק שטעהט: "כבוד את אביך ואת אמך" — דו זאלסט עהרען דיין פאטער און מוטער, און "איש אמו ואביו תיראו" — יעדער זאל פאר זיין מוטער און פאטער מורא האָבען.

די גוטעס וואָס א הארר, א ווירטה טהוט מיט זיינע דיענער, אין בער וואוסט, אז ער אין דערמיט אויסען זיין אייגענע טובה. ווען ער בעהאנדעלט דעם דיענער גוט, אין איהם דער דיענער מעהר געטריי און בריינגט איהם גרע סערע פראַפיטען. פון דעסטוועגען, כאַטש דער ווירטה מיינט גאָר ניט דעם דיענער'ס אָדער דעם ארכיטער'ס טובה, אין איהם דער לעצטער מחויב אָפצור געבען כבוד, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "בן יכבד אב ועבד אדוניו" — א זעהן זאל עהרען זיין פאטער און א דיענער — זיין ווירטה.

ווען א רייכער טהוט גוטעס מיט אן אַרימאן, ווען ער גיט צדקה און העלפט א נויטבעדערפמיגען, אין אויך ניט זיין כונה דעם אַרימאן'ס טובה, ער מיינט גאָר צו קריגען דערפאר שכר אויף יענער וועלט. דאָס אין ביי איהם א מין געשעפט. פאר די ביסעל צדקה וואָס ער גיט, האַפט ער צו קויפען זיך עלי'ם הבא. ער אין אויסען די מצוה און די תענוגים וואָס ער וועט דערפאר האָבען אויף יענער וועלט. פון דעסטוועגען, כאַטש יענער האָט גאָר אין זינען זיינע אייגענע פראַפיטען וואָס ער וועט האָבען נאָך זיין טויט, דאָך אין דער יעניגער וואָס קריגט פון איהם די טובה מחויב צו דאנקען איהם און בענשען איהם, אזוי ווי איוב האָט געזאָגט: "ברכת אביך עלי תבא" — די ברכה פון דעם אומגליק ליכען וואָס איך האָב געהאַלפען זאל מיר געשעהן, און גאָר עהנליכע פסוקים געפינען זיך אין די הייליגע שריפטען.

עס זיינען ווידער דא פּעלע וואָס מענשען טהוען איינע די אנדערע טובות צוליב כבוד אָדער זייער כונה אין אז אימיצער זאל זיי דערפאר אַפטהאן טובות, ווען זיי וועלען זיך אין דעם נויטיגען. אין אזא פאל זיינען זיי אזוי ווי לייטע וואָס בעהאלטען ביי אימיצען געלר עס זאל ליגען גרייט פאר א שלעכטע צייט. פון דעסטוועגען, כאַטש זיי זיינען אויסען זייער אייגענע טובה, דאָך פּערדיענען זיי לויבגעזאָג און דאנקבארקייט, ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "מתן אדם ירחיב לו ולפני גדולים יתחנו" — דעם מענשענ'ס געשאַנק, ווען א מענש גיט צדקה, ווען ער העלפט נויטבעדירפיגע, מאַכט עס איהם גרויס און בריינגט איהם אין געזעלשאַפט פון גרויסע לייט. דאָס הייסט: מען טהיילט איהם צו כבוד. שטארקע העלפען הילפלאַזע אויך ניט ווייל זיי זיינען אויסען יענעם'ס טובה, זיי טהוען דאָס, ווייל זיי קענען ניט צוועהן יענעם'ס צער און עס פּערשאַפט זיי עגמת נפש. דאָס זעלבע אין זעהר אַפט אויך מיט צדקהגעבער און מיט אנדערע

ארט גוטעס וואָס מענשען טהוען איינע מיט די אנדערע. זיי שטיצען אָדער העלפען זייערע מיטמענשען, ווייל זייערע הערצער טהוען זיי וועה, ווייל זייערע נערווען זיינען ערשיטערט פון יענעם'ס צרות, פון יענעם'ס ליידען. דער געפיהל פון רחמנות פלאגט זיי און זיי ווילען מיט זייער טרחה אָדער געלד זיך אליין לייכטער מאכען. דאָך פערדיענען זיי אלץ א דאנק פון די געשטיצטע און געהאלפענע.

פאָלגליך: איז גאָר ניטאָ קיין מענשליכע טובה וואָס די כונה זאל זיין לשם טובה, ווייל אלע בעלי טוה האַבען גאָר דערביי אנדערע אבזיכטען. זיי מיינען גאָר שכל אויף יענער וועלט, כבוד אָדער געלד פראַפיטען אויף דער וועלט, אָדער זיי זיינען געצוואונגען פון דער נאטור צו טהאָן די גוטעס וואָס זיי טהוען. און די טובות וואָס מענשען טהוען מיט מענשען זיינען ניט קיין שמענדיגע און ניט קיין דויערהאפטע, דאָך דארף מען זיי דערפאר דאנקען און לויבען, טאָ ווי דארף מען שוין דאנקען און לויבען דעם בעשעפער, וואָס טהוט מיט אונז שמענדיג גוטעס, אָהן שום זייטיגע אבזיכטען און אָהן אירגענד וועלכע ארואַד וואָס זאל איהם צווינגען דערצו?

און מען דארף אין זינען האַבען נאָך א זאך: אלע טובות וואָס מענשען געניסען פון מענשען זיינען נור צופעליגע, אלע מענשען זיינען קערפערליך גלייך, אלע מענשען האַבען איינעם און דעם זעלבען אויסזעהן, איינע און דיזעלבע גליעדער און כמעט איינע און דיזעלבע נאטור-אייגענשאפטען. עס איז מעהר ניט, מאַנכע מענשען האַבען צייטליכע צוגעגעבענע זאכען וואָס אנדער רע האַבען ניט. איינער איז שטארקער און א צווייטער שוואַכער; איינער איז רייך און א צווייטער אַרים, פון דעסוועגען דארף איינער דעם אנדערען דאנקבאר זיין פאר די גוטעס וואָס ער געניסט פון איהם. און איהם אַפדיענען דערפאר מיט וואָס נור ער קען. טאָ ווי דארפען מיר שוין דאנקען און דייענען דעם בעשעפער פאר די טובות וואָס ער טהוט מיט אונז?

ווען דער מענש וואָס געניסט טובות פון אן אנדער מענשען זאל זיך בעטראַכטען אלס דער נידעריגסטער פון די נידעריגע אנטקעגען דעם וואָס טהוט מיט איהם גוטעס, וואָלט ער דעם בעל טובה געדארפט זיין מעהר דאנקבאר. היינט אז מיר ווייסען, אז דער בעשעפער איז דער בעסטער, דער חשוב'סטער און ערהאבענסטער פון אלע עקזיסטירענדע אויף דער וועלט און מיר זיינען ניט מעהר ווי נידעריגע און שוואַכע ברואים, דאָך איז ער אונזער וואָהלטהעמער און הערט ניט אויף צו טהאָן גוטעס מיט אונז, איז דער שכל מחיב, אז מיר דארפען ניט אויפהערען צו דאנקען און לויבען איהם און דייענען איהם מיט אלע אונזערע כוחות פאר זיינע גרויסע חסדים, וואָס ער קוקט זיך אום אויף אונז, כאַטש מיר זיינען אנטקעגען איהם גאָרניט.

און פון גאָט'ס גרויסקייט און מאַכט איז שוין גענוגנט געוואָרען אין ערשטען שער. און אז מיר מענשען זיינען אזוי גוט ווי גאָרניט גענען איהם, קענען מיר וויסען ווען מיר בעטראַכטען די זאך, אז מיר שמעהען אפילו נידעריגער פון אנדערע ברואים וואָס זיינען ניט בענאכט מיט דער אייגענשאפט צו קענען רעדען. מיר זיינען איבערצייגט אין דעם דורך דרייערליי פונקטען: ערשטענס, זיינען דאָ חיות וואָס זיינען פיעל גרעסער און שטארקער פון אונז און קענען איבערטראַגען מעהר שלעכטעס און צעד ווי מיר. און זועהרענד אנדערע לעבעדיגע בעשעפעניסען זיינען ניט קיין לאַסט אויף זייערע עלטערען צו

שער עבודת האלהים

האדעוועז זיי, קען א מענש ניט אויסוואקסען אהן די גרויסע טרחה פון זיין פאטער און מוטער אָדער אנדערע וואָס פארנעהמען זייער פלאץ.

צווייטענס, איז דער מענש אייגענטליך ניט גאר קיין ריינע בריאה. א מענש מוז זיך פון צייט צו צייט וואשען. זאָל ער זיך א לענגערע צייט ניט וואשען, ווערט ער ברודיג און קויטיג. ווען א מענש שטארבט, ווערט זיין קערפער גיכער פערדארבעט ווי אנדערע טויטע בעשעפעניסען און גיט ארויס אז ערגערן ריח ווי וועלכע עס איז טויטע בריאה.

דריטענס, זעהען מיר וואָס עס ווערט פון א מענשען ווען דער כח הרבוה, די רעדענס־קראפט ווערט פון איהם אוועקגענומען, אדער ווען עס פאסירט עפעס אין זיין מח און ער געהט אראפ פון זינען. ער איז דאן גרייט צו טויטען זיך דורך כל־ערליי מיתות משונות און קען אפטהאן אזעלכע ווילדע מעשים וואָס קיין חיה טהוט ניט. מיר זעהען אויך אז דאָס רוב לעבעדיגע בעשעפע־ניסען ווייסען וואָס עס איז פאר זיי גוט און וואָס ניט. חיות ווייסען וואָס פאר א שפיוז עס איז פאר זיי גוט און וואָס עס איז שעדליך, א זאך וואָס אפילו א סך פערשטענדיגע מענשען ווייסען ניט, און מענשען אהן שכל — אודאי ניט.

פאָלגליך, ווען מיר בעטראכטען דעם אומגעהייער גרויסען קאנטראסט פון דעם בעשעפערס מאכט, קענטנים און חכמה און אונזער שוואכקייט און פעחלערהאפטיגקייט אין אלע הינזיכטען, און דאָך גיט ער אויף אונז אכטונג און בעזאָגט אונז מיט אונזערע בעדערפניסען, פערשטעהען מיר דערפון אויף ווי ווייט מיר דארפען איהם אכטען און דיענען און דאנקבאר זיין שטענדיג און מורא האָבען פאר איהם, ווייל דאָס איז דער צוועק פון דעם מענשענס בעשא־פונג, און ער וועט נאָך דערפאר האָבען עולם הבא.

און אויב עס געפינט זיך א נארר, אן אומוויסענדער, וואָס האלט ניט אז א מענש איז מחויב צו דאנקען און לויבען גאָט, איז אויב ער וועט גוט בע־טראכטען דאָס וואָס עס איז פריהער געזאָגט געוואָרען, וועט ער מודה זיין אויפ'ן אמת. דער פערשלאָפענער וועט זיך דאן אויפכאפען און דער נארר וועט קלוג ווערען און דער קלוגער וועט נאָך קליינער ווערען, ווייל ער וועט דורכדעם מעהר איבערצייגט זיין אין די פליכטען פון מענש צו גאָט דורך די ראיות און בעווייזע וואָס זיינען פריהער בעווייזען געוואָרען.

איצט אז עס איז שוין פאר אונז קלאָהר, אז מיר זיינען מחויב צו דיענען דעם בעשעפער פאר די שטענדיגע טובות וואָס ער טהוט מיט אונז, האָבען מיר נאָך ארומצורעדען אייניגע ענינים און דאן וועלען מיר וויסען ווי אזוי און מיט וואָס צו דיענען דעם בעשעפער און אַפראַנקען איהם פאר זיינע גרויסע חסדים וואָס ער טהוט מיט אונז.

פרק ב'

אייגענטליך שטעלט זיך א פראגע: וויבאלד אז דער שכל איז מחיב אז מיר דארפען דיענען גאָט און מיר זיינען איבערצייגט אין דעם, מאַ צו וואָס דארף מען גאָר דעם מענשען בעוועגען צו גאטעס דיענסט? צו וואָס דארף מען איהם זאָגען: דיען דעם בעשעפער, אין דער צייט ווען ער פערשטעהט מיט'ן אייגענעם שכל אז ער דארף אזוי טהאָן? איז דער תירוץ: אז פון דער צייט

וואָס דער מענש הויבט אָן געניסען פון גאָט'ס חסדים ביז ער בעגרייפט עס מיט'ן שכל געדויערט א לאנגע צייט, ווארום געניסען געניסט ער די טובות באלד פון דער צייט ווען ער ווערט בעשאפען און שכל קריגט ער ערשט מיט יאהרען שפעטער. דאריבער דארף מען איהם לערנען און אויפקלעהרען, אז ער האט געוויסע פליכטען צו זיין שטענדיגען וואהלטהעמער, כדי ער זאל ניט פערוואלדערט ווערען איידער ער וועט קומען צום ריכטיגען פערשטאנד.

אָבער אייגענטליך איז דער שכל אליין ווייניג צו בעוועגען א מענשען צו גאָט'ס דיענסט. עס זיינען דאָ דרייערליי אורזאכען וואָס שוואכען אָפּ דעם מענשענ'ס שכל און פערטעמפען איהם. דאריבער זיינען מיר אויך מחוייב צו לערנען ווי אזוי צו דיענען גאָט פון דער תורה, פון די גוטע לעהרען וואָס דער אויבערשטער האָט אונז געגעבען דורך זיין נביא משה. דאָס זיינען די דריי ארזאכען וואָס שוואכען אָפּ דעם מענשענ'ס ריכטיגען פערשטאנד :

ערשטענס, איז דער מענש בעשאפען פון פערשיעדענע זאכען, פון פער- שיעדענע מאטעריאלען און עלעמענטען, וואָס זיינען קאנטראסטען איינע פון די אנדערע. די נשמה פון מענשען און זיין קערפער זיינען דער היפוך איינע פון די אנדערע. און דער בעשעפער האָט אין דעם מענשען איינגעפלאַנצט זיטען און כחות חשק צו האָבען צו געוויסע זאכען, וועלכע האלטען איהם אויף דער וועלט און גיבען איהם לוסט צו לעבען. און כאָטש אפילו מענשען זעהען ווי זייערע מיטמענשען שטארבען און ווערען כלה, ווערט דאָך דער לעבען ביי זיי ניט נמאס צוליעב זייער לוסט צו די קערפערליכע הנאות און תענוגים. די נאטירליכע נייגונג צו לעבען און געניסען איז אריינגעגעבען געוואָרען אין אלע בעשעפעניסען. אין דער נשמה פון מענשען איז איינגעפלאַנצט נאָך א מין כח אָדער נייגונג, וואָס איז דער היפוך פון די ערשטע, ווען דער מענש בענוצט זיך מיט די לעצטע, פערליעבט ער דעם חשק צו קערפערליכע תענוגים און די נשמה וויל זיך גאָר אָפשיידען פון קערפער און קומען צוריק צו איהר שורש, אין די הימעלשע ספערען, פון וואנען זי קומט. אָט דיזער כח אָדער נייגונג איז די אמת'ע פאָלשטענדיגע חכמה.

אָבער ווייל די קערפערליכע הנאות קומען צום מענשען פון זיין קינדהייט אָן ; ווייל דער חשק צו געניסען פון לעבען קומט פריהער פאר'ן שכל, ווערט דער מענש דערצו צוגעוואָהנט און עס ווערט איינגעוואָרצלט אין זיין הארצען אזוי שטארק, אז דאָס בעזיעגט דעם שכל וואָס קומט שפעטער און ער פער- נאכלעסיגט די נייגונג פון זיין נשמה און ניט זיך אָפּ מיט די זאכען צו וועלכע זיין קערפער גלוסט. דאריבער דארף דער מענש אַנקומען צו זאכען וואָס בעשטרייטען זיינע קערפערליכע, טהיערישע מדות און בריינגען איהם צום שכל. און דאָס זיינען די לעהרען פון דער תורה, אין וועלכע גאָט לערנט די מענשען ווי אזוי צו דיענען איהם.

צווייטענס : דער שכל איז א גייסטיגע זאך, גענומען פון א הויכע גייסטיגע וועלט און איז פרעמד אין דער וועלט פון קערפערליכע גראָבע זאכען. די תאוה ווידער, דער חשק וואָס דער מענש בעזיצט צו וועלטליכע הנאות אָדער גענוסען, קומט פון פערשיעדענע עלעמענטען, פון קערפער וואָס איז געבויט פון די הויפט יסודות : פייער, וואסער, ערד און לופט. דיזע העלפען ארויס איינע די אנדערע

שער עבודת האלהים

און פערשטארקען די מענשליכע תאוות צו קערפערליכע הנאות. דער שכל אבער, וואָס איז א דעליקאטע זאך און איז, ווי געזאָגט, פרעמד אין דער וועלט פון ממשות'דיגע קערפערס, ווערט אָפגעשוואַכט ניט האַבענדיג ווער עס זאָל איהם העלפען אָדער אונטערהאַלמען. דאָריבער מוז דער שכל האַבען אַזעלכעס וואָס זאָל פון איהם אַוועקשטויסען די כחות פון תאוה, פון לוסט צו קערפערליכע תענוגים, און דיזע הילף קריגט דער שכל דורך דער תורה, וועלכע לערנט אונז גוטע מדות און צו דערווייטערען זיך פון שלעכטעס.

דאָריבער האָט די תורה אָנגעזאָגט א סך זאכען וואָס זיינען געגען געוויסע תאוות. אין דער תורה און אין די אנדערע הייליגע שריפטען ווערט געזאָגט וועגען פאַסטען, תפלה שעה, צדקה געבען און אנדערע מדות, וואָס זיינען שכל קאָנטראַסט פון תאוות וואָס דער מענש האָט, כדי אויפצולעבען דעם דער און פערשטארקען איהם. אזוי ווי דוד המלך זאָגט: "נר לרגלי דבריך ואור לנתיבתי" — גאַטעס רייך איז פאַר מיר א ליכט און א בעלייכטונג צו מיין וועג, אין וועלכע איד דארף געהן. דאָס הייסט: די תורה בעלייכט מיין שכל ער זאָל מיך פיהרען אין ריכטיגען וועג. עס זיינען דא נאך אַזעלכע פסוקים וואָס דריקען אויס דעם זעלבען געדאַנק.

דריטענס: די תאוה, דער חשק צו קערפערליכע גענוסען, איז א זאך וואָס דער מענש געברויכט שטענדיג. דער מענש מוז אָפט עסען און טרינקען וואָס דאָס בריינגט הנאה צום קערפער. ער שלאָפט און געניסט אלע מאָל אנדערע הנאות. די תאוות הנאה צום קערפער, ביי איהם אַהן אויפהער, וועהרענד דעם שכל בענוצט ער זעלמען. דער שכל איז דער געגענזאץ פון די תאוות און זיין אויפגאַבע איז כלווי צו דערווייטערען, צו פערטרייבען די תאוות און ער ווערט פאַר דיזען צוועק וועניג אָנגעווענדעט. און עס איז בעוואוסט, אז די אַכריב, וועלכע מען געברויכט שטענדיג לויט זייער נאַטור, ווערט זייער צושטאַנד פערבעסערט און זיי ווערען פון צייט צו צייט שטאַרקער. ווען אַבער א מענש זאָל נאָר ניט טהאָן מיט זיינע הענד, וואָלטען זיי אָפגעשוואַכט געוואָרען. ווען א מענש זאָל פאַר א לאַנגע צייט ניט געברויכען זיינע אויגען און זיי האַלטען געשלאָסען, וואָלטען זיי זייער זעהערקראַפט פערלאָרען, און אזוי אלעס. דאָריבן בער איז זעלבסטפערשטענדליך, אז די תאוה, דער לעבענס־לוסט איז שטאַרקער פון דעם שכל, מהמת דאָס ערשטע בענוצט מען א סך און דאָס צווייטע זעהר ווייניג. צוליב דעם מוז דער שכל האַבען א העלפער כדי ער זאָל האַבען בכח גובר צו זיין די תאוות, און דאָס איז די תורה, די געטליכע לעהרע, וואָס ווען דעם שכל נעהמט איהר צו הילף, ווערט ער ריינער און מעכטיגער און ער קען דאן פערטרייבען די צופיעל קערפערליכע נייגונגען. אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "תורת ה' תמימה משיבת נפש", און אזוי ווייטער די נאָכפאלגנדע פסוקים.

פאַנגליך, ווייסען מיר פון דעם וואָס איז פריהער געזאָגט געוואָרען, אז די ערוועקונג אָדער בעוועגונג צו גאָט'ס דיענסט דארף קומען דורך דער תורה וואָס ענטהאַלט מצוות, וועלכע מען פערשטעהט מיט'ן שכל און אַזעלכע וואָס מיר פערשטעהען ניט, אבער מיר מוזען זיי אויספאַלגען, ווייל אזוי איז געזאָגט געוואָרען אויפ'ן באַרג סיני, און דורך זיי, דורך דער תורה און די מצוות, וועט דער מענש קומען צום ריכטיגען שכל, וואָס דאָס איז דער ריכטיגער צוועק פון די בעשאַפונג פון מענשען אויף דער וועלט.

פרק ג'

אבער אויף וואס פאר אן ארט און ווייזע דארפן מיר דיענען גאט?
 אין וועלכע פרטים דארפן מיר דאס אויסדריקען? איז די הויפטזאך, אז מיר
 דארפן פיהלען צום בעשעפער די אונטערטעניגקייט, די אונטערווארפעניגקייט,
 וואס מען פיהלט צו א וואהלטהעמער, און וועלען אפצאהלען איהם מיט גוטעס
 פאר די גוטעס וואס מיר געניסען פון איהם.

אבער אונטערטעניגקייטען זיינען דא צווייערליי. איינער איז אמאל אונט
 טערטעניג דעם אנדערען אויס מורא, אדער ווייל ער קוקט אויס, ער האפט צו
 קריגען פון יענעם א טובה אדער מעהר טובות ווי ער האט שוין פון איהם
 געקראגען. אזא אונטערטעניגקייט הייסט א געוואונגענע. עס איז ווידער דא
 אן אונטערטעניגקייט וואס דער אונטערטעניגער בעטראכט אלס חוב, אלס
 פליכט. ער איז אונטערטעניג צו יענעם, אום אויסצודריקען, אז יענער שטעהט
 העכער פון איהם און ער פיהלט אז יענער האט ביי איהם פערדיענט אז ער
 זאל איהם שעצען און אכטען און זיך ערנידריגען גענען איהם. די אונטער-
 טעניגקייט פון מענש צו גאט איז אויך אויף די וועלכע צוויי אופנים. דאס
 ערשטע בריינגט די מורא פאר שטראף אדער די האפנונג צו קריגען שכר אויס
 דער וועלט אדער אויף יענער וועלט, דאס לערנט אונז די תורה, וואס דערמאנהט
 אין פילע פלעצער, אז פאר הימען גאט'ס געבאט וועט מען האבען גוטעס און
 אויב פערקעהרט, וועט מען געשטראפט ווערן. די צווייטע אונטערטעניגקייט
 האט ניט צו טהאן מיט שכר ועונש. א מענש קען זיין אונטערטעניג צום באד
 שעפער, ניט האבענדיג דערביי אין זינען צו קריגען דערפאר געצאהלט אדער
 אויס מורא פאר שטראף, נור ווייל דער שכל דיקטירט איהם אזוי, אז ער זאל זיין
 אונטערווארפען און ערנידריגט געגען זיין וואהלטהעמער ניט האפענדיג אויף
 מעהר טובות און ניט מורא האבענדיג פאר וועלכע עס איז שלעכטעס.

און די ביידע סארטען אונטערטעניגקייט זיינען גוט און זיי היטען און בעד
 שירמען דעם מענשען פון שלעכטעס. אבער איינע פון זיי בריינגט דאס אנדערע.
 ווען א מענש איז אונטערטעניג צו גאט דורך דער לעהרע פון דער תורה, אויס
 די מורא פאר שטראף אדער די ערווארטונג אויף שכר, קומט ער נאכהער במילא
 צו דער אנדערער מדרגה פון אונטערטעניגקייט וואס איז בלויז אויס דאנקבאר
 קייט און וואס דער שכל איז אויף דעם מחייב, און דיזע מדרגה איז א העכערע און
 מעהר אָנגענומען ביים בעשעפער ווי די ערשטע. ווארום איז די צווייטע מדרגה
 פון אונטערטעניגקייט בעסער ווי דער ערשטע? וועלען מיר אָנגעבען זיעבענערליי
 טעמים.

ערשטענס: ווען א מענש דיענט גאט בלויז מצד התורה, ווייל די תורה
 הייסט אזוי, קען זיין אז ער זאל דאס טהאן לשם שמים, פון גאט'ס וועגען אה?
 שום זייטיגע פניות, און עס קען ווידער זיין אז ער זאל דאס גאר טהאן פון
 לייטענס וועגען, כדי מענשען זאלען איהם האלטען פאר א פיינעם מאן און איהם
 אָפגעבען כבוד. ווארום די תורה איז דאך געגרינדעט אויף שכר און עונש, אויף
 האפענונג צו גוטעס ווען מען פאלגט אויס איהרע געבאטען און אויף מורא פאר
 שלעכטעס, ווען מען פאלגט זיי ניט אויס. ווען אבער מען דיענט דעם בורא מצד
 השכל, ווייל מען פערשטעהט גרינדליך אז מען דארף איהם דיענען, דאן טהוט

שער עבודת האלהים

מען דאס געוויס נור לשם שמים אהן שום חניפה און פעלשונג און מען האט דערביי ניט אין זינען געלויבט צו ווערען פון אימיצען אדער קריגען דערפאר געוויסע בעלוינגען און מען טראכט אויך ניט וועגען שטראף. די כונה פון אזא גאט'ס דיענסט איז נור נאכצוקומען די פפליכטען וואס א בעשאפענער איז פער-פפליכטעט צו זיין בעשעפער.

צווייטענס: ווען מען ווערט א עובד ה' דורך דער תורה, ווייל מען האט מורא פאר'ן שטראף אדער מען האפט אויף שכר, איז דאך דאס לכתחילה אזוי ווי א געצוואונגענע זאך. דערליכער קען דער מענש דענקען אז פיעל ער טהוט איז גענוג אדער נאך צופיעל. ווען אבער מען איז אן עובד ה' ווייל מען פער-שטעהט מיט'ן שכל אז מען דארף אזוי טהאן, טהוט מען דאס פרייוויליג און אז מען טהוט א זאך מיט'ן אייגענעם רצון, סטארעט מען זיך צו טהאן וואס מעהר און וואס בעסער. דער וואס דיענט דעם בורא על פי שכל ווייס און איז איבער-ציניג, אז דער בורא טהוט פאר איהם מעהר ווי ער טהוט פאר'ן בורא מיט זיין דיענען איהם. און ער דענקט קיינמאל ניט אז ער דיענט איהם צופיעל. זיין גייסט, זיין נשמה האט דערפון הנאה און ער בעטראכט ניט דאס וואס ער טהוט פאר גאט פאר אן אנגעווארפענע זאך.

דריטענס: דער וואס דיענט גאט בלויז צוליעב דעם ווייל אזוי איז געד-שריבען אין דער תורה, זעהט מען די גוטע טהאטען וואס ער טהוט מיט זיין קערפער, מיט זיינע גלידער, אבער די עבודה שכלב, דאס דיענען גאט מיט'ן הארצען, מיט'ן געדאנק, קען זיין, פעהלט איהם. דער אבער וואס דיענט גאט ווייל ער פערשטעהט מיט'ן שכל אז מען דארף איהם דיענען, איז זיין עבודה שכלב, זיין אינערליכע דיענסט, די אונטערטעניגקייט וואס ער פיהלט אין האר-צען נאך מעהר ווי די גוטע מעשים וואס מען זעהט איהם טהוענדיג. אזעלכער קומט נאך די חובות הלכות, די הערצען-פפליכטע, וואס דאס איז דער עיקר איז עבודת הבורא.

פיערטענס: איז די עבודת הבורא, וואס דער מענש לערענט פון דער תורה, מעהר ניט ווי א טיהר אדער א טהויער צו דער ריכטיגער עבודה וואס קומט פון שכל. דאס הייסט: אז מען לערענט די תורה און מען פאלגט אויס איהרע געבאטען אפילו בלויז מיט דער כונה אויסצומיידען שטראף אדער בעלוינט צו ווערען, קען דאס במילא בריינגען צו דער ריכטיגער גאטעס דיענסט על פי שכל. די לעהרען פון דער תורה זיינען אזוי ווי די ארומארבייטונג אין א פעלד וואס מאכט די פערזעטע קערנער צו וואקסען. דורך דער תורה קען דעם מענשען'ס שכל אויסגעארבייט ווערען, אז ער זאל דיענען גאט ניט אויס מורא פאר שטראף אדער ערווארטונג אויף שכר. אזוי ווי אונזערע חכמים האָבען געזאָגט:

”אל תהיו כעבדים המשמשים את הרב על מנת לקבל פרס” — איהר זאלט ניט זיין ווי דיענער וואס דיענען זייער ווירטה, כדי צו קריגען געצאהלט, ”ויהי מורא שמים עליכם” — די מורא פון גאט זאל אויף אייך זיין, ניט די מורא פון שטראף. פאָלגליך, איז אלץ די עבודה על פי שכל א העכערע און בעסערע מדרגה. פינפטענס: האָבען די מצוות פון דער תורה א גרעניץ. זיי זיינען בע-שרענקט אין א געוויסע צאהל — תרי”ג מצוות, זעקס הונדערט מיט דרייצעהן מצוות. אבער די מצוות וואס דער שכל קען טהאן האבען גאר קיין שיעור ניט. וויבאלד אז דער מענש פערשטעהט מיט'ן שכל אז ער דארף דיענען דעם בעשע-

פער, וועט ער טאג טעגליך אלץ מעהר פערשטעהן און אלץ מעהר אנערקענען די חסדים וואס דער בעשעפער טהוט מיט איהם און ער וועט אלץ מעהר און מעהר זיין אונטערטעניג און זיך ערנידערעניגען פאר איהם. דעריבער זאגט דוד המלך ע"ה אין תהלים: "כלל תכלה ראיתי קי, רחבה מצותך מאד" — צו אלע זאכען האב איך געזעהן א סוף, א גרעניץ, אבער דינע געבאט זיינען זעהר ברייט. דאס הייסט, אז עס איז גאר קיין שיעור ניטא צו די שולדען וואס מיר זיינען דעם בעשעפער שולדיג פאר די טובות וואס ער טהוט מיט אונז.

זעקסטענס: די עבודה וואס מען לערענט פון דער תורה ליגט אין דעם רצון און כח פון מענשען. ווען דער מענש וויל נור האט ער ביכולת נאכצוקומען די פארשריפטען פון דער תורה. די צווייטע מדרגה אבער, דיענען גאט על פי שכל, דערצו מוז מען זיך שוין שטארק אנשטרענגען און אַנקומען צו גאט'ס הילף, ווייל עס איז זעהר שווער צו קומען דערצו. דעריבער בעט דוד המלך אין "אשרי תמימי דרך", אז גאט זאל איהם קומען צו הילף און ער זאל איהם קענען דיענען ווי געהעריג איז.

זיעבענטענס: ווען א מענש דיענט דעם כורא בלויז ווייל אזוי האט ער געלערענט אין דער תורה, איז ער מיט זיך אליין ניט זיכער, אז ער זאל קענען עס איז ניט אראפ פון גלייכען וועג. די תאוה וואס א מענש בעזיצט, דער לעבען-לוסט וואס איז מענשען איינגעווארצלט פון זיין קינדהייט און קען גובר זיין און קען איהם בריינגען צו זינד. מיט דער עבודה אבער וואס קומט פון שכל איז דער מענש זיכער אז ער וועט דערביי פערבלייבען. ווארום דער שכל איז ניט קיין קערפערליכער געגענשטאנד און האט ניט קיין נייגונג צו קערפערליכע גענוסען. דער שכל קען שטענדיג גובר זיין די קערפערליכע תאוות און דעריבער שטעהט דאס דיענען דעם בעשעפער על פי שכל העכער ווי דיענען איהם דורך די פארשריפטען פון דער תורה.

אבער פון דעסמועגען מוז מען אַנקומען צו דער תורה, כדי צו קומען צו דער ר'כטיגער מדרגה פון עבודת הבורא, ווי עס וועט ווייטער ערקלערט ווערען.

פרק ד'

צוליב זיעבען אורזאכען מוז מען אַנקומען צו דער תורה, אום צו קומען צו עבודת ה'

ערשטענס, איז בעוואוסט אז דער מענש בעשטעהט פון א גוף און א נשמה און ער האט צווייערליי נייגונגען. איינע בריינגט איהם איבערצוגעבען זיך צו פארגעניגענס און זינקען אין טהיערישע תאוות און פערטרייבען פון זיך דעם דיכטיגען ריינעם פערשטאנד. די צווייטע נייגונג זיינע איז פארקעהרט אועלכע וואס בריינגט איהם צו פער'מיאוס'ען די וועלט, אויסצומיידען פארגעניגענס און אפזאגען זיך פון קערפערליכע ענינים, ווייל ער זעהט איין, אז דיעזע וועלט איז ניט קיין אייביגקייט, אז סוף כל סוף מוז מען זי פערלאזען, און אפילו די צייט וואס דער מענש לעבט איז ער אונטערווארפען כל-ערליי ביזע בעגעגעניסען. דאריבער איז איהם דער לעבען ניט נחא און דאס בעוועגט דעם מענשען מבטל צו מאכען די וועלט און האבען לוסט צו דערנרייכען דעם הימעלשען שכל אויף יעגער וועלט.

שער עבודת האלהים

אָבער די ביידע עקסטרעמע נייגונגען זיינען ניט גוט. עס טויג ניט נאכ-צוגעבען אין גאנצען דעם קערפער און עס טויג ניט נאכצוגעבען אין גאנצען דער נשמה. ווען א מענש איז דיזע וועלט אין גאנצען מבטל בריינגט עס גרויס שאדען אין דער וועלט'ס אָרדנונג. אז מען האלט פון דער וועלט גאָר ניט און מען שטרעבט נור צו יענער וועלט, ווייל מען גאָר ניט אויפטהאָן, און די וועלט קען קיין קיום ניט האַבען אַהן די אויפטהועכצען פון מענשען. ווען ווידער מען גיט זיך אָפּ אין גאנצען מיט עולם הוה, ווען מען לאָזט זיך אריין אין צופיעל קערפערליכע תענוגים, קען דאָס בריינגען דערצו, אז מען זאָל ניט האַבען ניט די וועלט, ניט יענע וועלט. דאָריבער האָט דער אויבערשטער מיט זיינע גרויסע גענאָרען אָנגעצייגט די מענשען א מיטעל-וועג, אין וועלכען זיי זאָלען געהן. ער האָט געמאכט א פשרה צווישען דעם גוף און דער נשמה, אז זיי זאָלען ביידע ניט זיין צו עקסטרעם, און דאָס זיינען די לעהרען פון דער תורה, וואָס דערווייטערען די מענשען פון צופיעל תאוות אויף דער וועלט, כדי זיי זאָלען אויך האַבען יענע וועלט.

צווייטענס: עס זיינען דאָ מצוות, וואָס דעם מענשענ'ס שכל וואַלט איהם ניט בעוועגט צו טהאָן זיי. למשל: תפלה טהאָן, פאסטען אָדער געבען צדקה. דער שכל קען גאָר דיקטירען אז תפלה טהאָן צו גאט, בעטען ביי איהם רחמים אָדער פאסטען קען קיין שום ווירקונג ניט האַבען. וואָרום וויסענדיג אז אין דעם בעשעפער קומט קיינמאָל ניט פאר קיין ענדערונג, איז דאָך ניט שייך צו זאָגען, אז די תפלה אָדער דער תענית זאָל אין איהם מאַכען וועלכען עס איז שינוי. נאָכ'ן שכל קען אויסקומען, אז ווער עס איז ווערטה גוטעס, קריגט עס און ווער עס האָט דאָס ניט פערדיענט, קען איהם קיין בעטען און פאסטען ניט העלפען. וועגען צדקה און אנדערע וואַהלהאטען, קען אַמאָל על פי שכל אויס-זווייזען, אז מען דארף דאָס ניט טהאָן. וואָרום אויב איינער איז לויט זיינע מעשים ווערטה צו האַבען אלעס וואָס ער דארף, וועט איהם גאט אליין געבען, און אז ער גיט עס איהם ניט, מסתמא דארף מען ניט. און ווען אפילו דער שכל זאָל דיקטירען אז מען דארף יא תפלה טהאָן, פאסטען און געבען צדקה און טהאָן מענשען טובות, וואַלט מען אָבער ניט געוואוסט ווען צו טהאָן די אלע זא-כען, וויפיעל צו טהאָן דאָס און אויף וואָס פאר אן אופן. מען וואַלט אויך קיין אידעע געהאט וועגען די שטראַף פאר ניט מקיים זיין די דאָזיגע מצוות, דאָריבער איז געזאָגט און אָנגעדייטעט געוואָרען אין דער תורה און אין די הייליגע שריפ-טען פון די נביאים וועגען תפלה און פאסטען אויף וואָס פאר אן אופן דאָס זאָל געטהאָן ווערען, און אויך ענינים פון וואַהלהאט ווי דאָס זאָל דורכגעפיהרט ווע-רען און וועגען שכר און עונש פאר מקיים זיין אָדער ניט מקיים זיין די דאָזיגע מצוות. פאַלגליך, קען מען ניט קומען צו דער מדרגה פון ערפילען דעם רצון פון בעשעפער סידרען דורך ביידע זאכען, דורכ'ן שכל און דורך דער תורה.

דריטענס: קען דער שכל אליין ניט בעוועגען אלע מענשען צו גאטעס דיענסט, ווייל שכל, אמת'ער שכל, איז א זאך וואָס ניט בעזיצען. און אפילו צווישען די פערשטענדיגע מענשען זיינען אויך דאָ קליגערע און גאָר קליגערע און זיי קענען זיך אין דיזען פרט ניט אויסגלייכען. די לעהרען אָבער פון דער תורה לערנען אלעמען גלייך, דעם געלערנטען און דעם פראַסטאָק, כאַטש אפילו דער ערשטער פערשטעהט זיי מעהר און דער צווייטער — ווייניגער. די תורה איז ניט געגעבען געוואָרען פאר געוויסע קלאסען אזוי און פאר געוויסע אנ-

דערש, נור פאר אלע קלאסען מענשען גלייך. דאָס וואָס איינער איז מעהר מקיים די תורה און א צווייטער ווייניגער, איז ווייל דער ערשטער פערשטעהט זי בעסער פון דעם צווייטען. ווען אבער עס וואלמען ניט גענעבען געווארען די לעהרען פון דער תורה, וואלמען אפילו א טהייל פערשטענדיגע מענשען ניט געוואוסט די פליכטען פון עבודת הבורא. ווייניגסטענס וואלמען זיי בלויז א טהייל גע-וואוסט, אבער ניט אין גאנצען.

פיערטענס: איז דאָך א זיכערע זאך אז מענשען זיינען פערפליכטעט צו דיענען איינעם און זיין אונטערטאנהעניג אונטער איהם לויט די טובות וואָס זיי געניסען פון יענעם. א גרעסערען בעל טובה דארף מען מעהר דיענען ווי א קלענערען. און אזוי ווי איז יעדען דור קומען פאר פערשידענע ענדערונגען אויף דער וועלט און עס פאסירען זאכען, פון וועלכע איין פאלק געניסט מעהר פון אן אנדערען, איין לאנד, צום ביישפיעל, האט א הונגער און די צווייטע א גרויס גערעמענים, אָדער איין איין לאנד איז חלילה א מגפה און איז דער צווייטער ניט, איז דאָך דער שכל מחייב, אז די וואָס געניסען מעהר גוטעס, דארפען מעהר דיענען דעם בורא וואָס האָט זיי געבראכט די גוטעס. אָבער דאָס איז אלץ גע-רעדט, ווען דאָס פאלק ווייסט אז עס האָט גענאָמען מעהר טובות ווי אנדערע פעל-קער. ווען דאָס פאלק ווייסט דאָס אָבער ניט, וועט דער שכל אליין דאָס ניט בריינגען דערצו אז עס זאל האלמען אלס א פליכט צו דיענען דעם בורא מעהר פון אנדערע פעלקער. און פון וואנען ווייסען מיר אידען, אז דער בעשעפער האָט מיט אונז געטהאָן מעהר טובות ווי מיט אנדערע? פון דער תורה, וועלכע דערצעהלט אונז פון יציאת מצרים און די אנדערע גרויסע נסים און חסדים וואָס ער האָט מיט אונז געטהאָן. דערפון ווייסען מיר אז מיר דארפען דיענען גאָט מעהר ווי אנדערע. און כאָטש מיט אונזער דיענען איהם צאָהלען מיר איהם אָפ א חוב וואָס מיר זיינען איהם שולדיג און עס קומט אונז דערפאר ניט קיין דאנק, דאָך ווערט נאָך אונז פערשפראַכען גוטע בעלוינונגען אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט, און דאָס אלעס ווייסען מיר פון דער תורה, אָבער דער שכל אליין וואָלט דאָס אונז ניט געלערנט.

דער פינפטער טעם ווארום מיר מוזען האָבען די תורה איז: ווייל די תורה, ווי עס איז שוין פריהער געזאָגט געוואָרען, מוז דיענען אלס א פאָדער-זאך צום שכל. דער מענש, ווען ער איז יונג, מוז מען איהם לערנען און פירמען אין גוטען וועג ביז זיין שכל ווערט שטארק און פאלקאם. און אפילו עלטערע מענשען זיינען אויך דאָ וואָס זיער שכל איז ניט רייע גענוג און איז צו שוואַך גובר צו זיין די קערפערליכע תאוות, און פאר דיזע מוז מען האָבען א מיטעל-וועג, וואָס זאל זיי בריינגען צו גאָט'ס דיענסט אָזן שאַרפע פערשטאנד. דאריבער זיינען די לעהרען פון דער תורה געגרינדעט געוואָרען אויף די פרינציפען פון שכר ועונש, האַפען צו קריגען גוטעס פאר טהאָן גוטעס און מורא האָבען פאר שטראַף פאך טהאָן שלעכטעס. און אפילו דער וואָס טהוט גוטעס מיט דער כונה צו קריגען דערפאר שכר און מיירט אויס שלעכטעס אויס מורא פאר שטראַף, שטעהט ער אויף אויף דער שטופע פון עכט פרומע און איז בערעכטיגט צו בעלוינונג אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט. און דער וואָס שטייגט ארויף פון דיזען סאָרט עבודת הבורא צו עבודת הבורא וואָס קומט פון שכל, פון אויפקלעהרונג, קען דער-גרייכען די שטופע פון די נביאים און נאָר גרויסע צדיקים און זיין בעלוינונג אויף דער וועלט איז די שמחה און די הנאה פון דעם גופא וואָס ער דיענט דעם רבונו

שער עבודת האלהים

של עולם, און אויף יענער וועלט וועט ער האבען אזעלכע גייסטיגע פארענטיגענס וואס מען קען גאר ניט אפמעלדען און פארשטעלען זיך אפילו אין פאנטאזיע. אזוי ווי דור המלך זאגט אין תהלים: "מה רב טובך אשר צפנת ליראיך" — ווי גרויס זיינען דייע גוטע זאכען וואס דו האסט בעהאלטען פאר דייע פערעהער, און נאך אזעלכע ענהליכע פסוקים געפינען זיך אין תנ"ך.

דער זעקסטער טעם איז: ווייל עבודת הבורא איז כולל זאכען, וועלכע זיינען אונערקלעהרבאר פאר'ן שכל, דייינו שעטנו און דאס גלייכע, און ווידער אזעלכע וואס דער שכל איז מחייב אז אזוי דארף מען טהאן אדער אזוי דארף מען ניט טהאן. און אזוי ווי בעת די אידען זיינען ארויסגענומען געווארען פון מצרים זיינען זיי געווען שוואכזיניג, אריינגעטהאן אין טהיערישע תאוות אזוי, אז זייער שכל איז געווען טעמפ צו פערשטעהען אפילו די געכאטען וואס דארפען פער-שטאנען ווערען מיט'ן שכל, דאריבער האט זיי גאט געגעבען די תורה און ניט געמאכט קיין אונטערשיעד צווישען פערשטענדליכע געכאטען און אונפער-שטענדליכע. ער האט געגעבען אלע מצוות צוואמען, אי די וואס מען קען פערשטעהען מיט'ן שכל, אי די וואס מען קען ניט פערשטעהן, כדי מען זאל זיי אלע אויספאלגען, אויב ניט מצד השכל, איז צוליעב דעם ווייל גאט האט אזוי געהייסען, און אויף דיוען אופן וועלען אלע ויין גלייך, אי די וואס וועלען בעגריי-פען די מצוות מיט זייער פערשטאנד, אי די נאראנים און אנוויסענדע, וואס פערשטעהען דאס ניט, ווען אבער די תורה וואלט ניט געגעבען געווארען, וואלט מען אפילו אין בעסטען פאל נור געוואוסט פון די מצוות וואס זיינען פערשטענד-ליך און אפשר דאס אויך ניט, ווייל, ווי געזאגט, זיינען די מענשען דאמאלס גע-ווען צופיעל געזונקען אין טהיערישע תאוות און זיי האבען אפילו שכל'דיגע געכאטען אויך ניט פערשטאנען.

דער זעבענטער טעם ווארום מען דארף די תורה זי זאל בעוועגען צו גאטעס-דיענסט, איז דיעוער:

די תורה איז געגעבען געווארען דורך א פערמיטלער, דורך משה רבנו, וועלכער האט געצייגט אותות ומופתים, וואונדערטהאטען, וואס מענשען האבען געזעהען און געפיהלט מיט זייערע קערפערליכע חושים. אלע, אפילו ניט די בעלי שכל, האבען עס בעגריפען און קיינער האט עס ניט געקענט אפלייקענען. דערפון האבען אפילו די גאר אומוויסענדע געדורנגען אז אלעס וואס משה האט געזאגט איז גאט'ס נאמען איז אמת, און מען דארף אלעס אויספאלגען, צי מען פארשטעהט די געכאטען, צי מען פארשטעהט זיי ניט. די אותות ומופתים זיינען דאך געווען איבערצייגענד, האבען זיי שוין געדיענט אלס איבערצייגונג, אז מען דארף משה'ן פאלגען אלעס וואס ער זאגט.

ווארום דאס איז דאך א פשוט'ע זאך. דער וואס בעגרייפט נור די טובות וואס אימיצער האט מיט איהם געטהאן, גלויבט ער אז ער איז פערפליכטעט צו דיענען יענעם לויט זיין בעגריף. ער מעג אפילו זיין דער גרעסטער פראסטאק, דער גרעסטער שוטה, קויה אבער פיהלט ער אז ער האט פון יעמאנדען עפעס גענאסען, גלויבט ער, אז ער דארף יענעם אויף וועלכען עס איז אופן אפדיענען. און אז איינער ווייס און איז איבערצייגט, אז דער בורא האט מיט זיין פאלק געטהאן מעהר טובות ווי מיט אנדערע פעלקער, גלויבט ער, אז ער דארף איהם דיענען מעהר ווי אנדערע און אויספאלגען אפילו אזעלכע געכאטען וואס ער בעגרייפט ניט מיט'ן שכל.

אזוי איז אויך ווען איינער איז איבערצייגט אז א געוויסער טהייל אדער א געוויסער קלאס, צו וועלכען ער בעלאנגט טאקי פון זעלבען פאָלק, האָט מעהר פריווילעגיען פון גאָט'ס גענאָרען ווי די אנדערע טהיילען אדער קלאסען פון זיין פאָלק, גלויבט ער, אז ער דארף מקיים זיין די עקסטרא מצוות וואָס זיינען געגעבען געוואָרען נור פאר די צו וועלכע ער בעלאנגט. די כהנים און לווים, למשל, האָבען געהאט געוויסע פריווילעגיען וואָס אנדערע האָבען ניט געהאט. דאָריבער זיינען פאר די כהנים און לווים געגעבען געוואָרען עקסטרא מצוות, וואָס זיינען ניט געגעבען געוואָרען צו די אנדערע שכטים, און זיי האָבען גע- פיהלט די פליכט אויסצופאָלגען זיי. דאָס זיינען אלעס רעזולטאטען דערפון וואָס גאָט האָט געגעבען די תורה דורך משה רבנו, וועלכער האָט געצייגט וואונ- דערליכע זאכען, וואָס מען האָט געזעהן און געפיהלט, און דאָריבער האָט מען איהם שוין געגלויבט אין אלעס וואָס ער האָט געזאָגט אין גאָט'ס נאָמען.

פון דעם איז צו לערנען אז יעדער מענש, וועמען גאָט ניט גוטעס מעהר פון אנדערע, דארף איהם דיענסען און דאנקען פיעל ער קען און פיעל ער בעגרייפט אויסער די אלגעמיינע דיענסט וואָס אלע זיינען מחויב צו דיענען איהם. דערפאר וועט איהם דער בעשעפער געבען מעהר גוטעס לעולם הבא. א מענש דארף ניט און טאָר ניט זיין אזוי ווי די וואָס דער נביא הושע האָט אויף זיי געזאָגט פון גאָט'ס וועגען: "וכסף הרכיבתי להם וזהב עשו לבעל" — איך האָב זיי געגעבען א סך זילבער און גאלד און זיי האָבען דאָס פערברויכט אויף עבודה זרה, אויף געצענדיענסט.

און דער וואָס דאנקט ניט גאָט פאר זיינע פערזענליכע טובות; דער וואָס לייגט ניט צו בעזונדערע גאָטעס דיענסט פאר די חסדים וואָס ער האָט גענאָסען מעהר פון אנדערע, וועט עס איהם בריינגען דערצו, אז ער וועט אין גאנצען אויפגעבען די עבודת הבורא. ער וועט אפילו ניט אפהיטען די אלגעמיינע פליכטען צום רבונו של עולם און וועט פערלאָזען די גאנצע תורה און איהרע גוטע לעהרען. און וויבאלד ער וועט פון זיך אראַפּוואַרפען דעם יאָר פון דער תורה, וועט ער שוין ניט אָפהיטען אפילו די פליכטען וואָס זיין אייגענער שכל דיקטירט איהם אז מען דארף זיי אָפהיטען. אין אזא פאל געהט דער מענש גאָר אין גאנצען ארויס פון כלל מענש און איז נאָך ערנער פון א בהמה. וואָרום א בהמה האָט אויך עפעס א געפיהל פון אנערקענונג, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: "ידע שור קונהו וחמור אבוס בעליו" — דער אָס קען זיין ווירטה וואָס האָט איהם געקויפט און דער עזעל — זיין אייגענטימער'ס קארעטע אין וועלכע ער גיט איהם עסען. און דער סוף פון אזא אונדאנקבארען קען זיין זעהר שלעכט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: "ואויבי ה' כיקר כרים" — גאָט'ס פיינד זיינען אזוי ווי אקסען וואָס מען שטאָפט, מען גיט גוט עסען און זיי ווערען פעט צו דער שחיטה.

פרק ה.

מיר דארפען ערקלערען דייטליכער ווי אזוי די תורה בריינגט דעם מענשען צו גאָטעס דיענסט. מיר דארפען די תורה אַנגליעדערען אויף חלקים און בע- טראַכטען וואָס מענשען קענען געניסען, ווען זיי גלויבען אין דער תורה און זיינען איהר מקיים.

שער עבודת האלהים

די תורה איז א געטליכע זאך, געגעבען פון גאט דורך איינעם פון די מענ-
שען, וואס איז איהם געפעלען געווארען פאר זיין דיענען איהם—דורך משה רבנו,
מיט דעם צוועק אז מענשען זאלען דורכדעם בעלוינט ווערען אויף דער וועלט
און אויף יענער וועלט. דאס געבען די תורה איז פון גאט געווען א חסד, א
טובה פאר די מענשהייט.

די תורה צוטהיילט די מענשליכע טהאטען אין דריי חלקים: (א) זאכען
וואס איז געבאטען אז מען זאל טהאן (ציוויים); (ב) זאכען וואס איז פער-
וועהרט צו טהאן (אזהרות); (ג) זאכען וואס מען מעג טהאן אויב מען וויל, אָבער
קיין חוב, קיין געבאָט איז עס ניט (מותרות). די ערשטע, די זאכען וואס
די תורה הייסט אז מען זאל דוקא טהאן, זיינען צוטהיילט אויף צוויי טהיילען:
הערצליכע מצוות און טהאטליכע מצוות. הערצליכע, מיינען די דאָזיגע פער-
זאָגען וואס מען איז זיי מקיים נור מיט'ן הארצען, מיט דעם געדאנקען, ווי
גלויבען אין גאט'ס איינהייט, האָבען בטחון אין איהם, זיין איבערגעגעבען צו
איהם, אָננעהמען זיינע משפטים פאר גוטען, גלויבען אין די נביאים, פערשטעהן
און בעגרייפען די טובות וואס דער בורא טהוט מיט אונז מענשען און נאָך
פיעלע אזעלכע. טהאטליכע מצוות זיינען די, צו וועלכע די גליעדער און דאָס
הארץ דארפען זיין פּעראייניגט. צום ביישפּיעל: דערען דאָס וועלכע וואָס דאָס
הארץ דענקט, לערנען, תפלה טהאן, פאסטען, צדקה געבען, סוכה, לולב, ציצית
און דאָס גלייכע, וואָס דער מענש דארף טהאן מיט זיינע אברים, און זיין הארץ,
זיין מחשבה מוז אויך זיין דערביי.

די אזהרות, פּערזאָגען, וואָס מען זאל ניט טהאן, זיינען אויך צוטהיילט
אויף צוויי טהיילען: הערצליכע און טהאטליכע. זאכען וואָס מען טאָר ניט
האָבען במחשבה, וואָס מען טאָר ניט אין זינען האָבען, און זאכען וואָס מען
טאָר ניט טהאן מיט די גליעדער, די ערשטע זיינען, צום ביישפּיעל: דאָס
דיענען גאָט און דערביי האָבען זייטיגע כונות. דיענען גאָט מיט פאלשקייט,
מיט דער זייטיגער כונה, כדי מענשען זאלען איהם האלטען פאר א צדיק;
האָבען אין זינען צו טהאן זאכען וואָס מען טאָר ניט טהאן; האָבען אין זיך
גאווה; מבוה זיין מענשען ביי זיך אין הארצען; אפלאכען אין געדאנקען
פון נביאים און געטליכע זאכען; ליעב האָבען שלעכטע מענשען; מקנא זיין;
פּערדרום האָבען אויפ'ן בעשעפּער פאר שלעכטעס וואָס ער בריינגט אויף א
מענשען, און פיעלע אזעלכע. די עבודת הבורא דארף זיין ריין פון זייטיגע
אבזיכטען. אפילו ווען מען דיענט גאָט מיט דער כונה כדי צו קריגען דערפאר
שכר, וואָס נאָך אונזער שיטה איז דאָס ניט קיין איסור, מוז מען אָבער דער-
ביי אין זינען האָבען און גלויבען אז דעם שכר, אויף דער וועלט אָדער אויף
יענער וועלט, וועט גאָט געבען, ניט קיין אנדערע, און דאָס וועט במילא
בריינגען צו דיענען דעם בורא על פי השכל.

די אזהרות וואָס מען טאָר ניט טהאן מיט די אברים, מיט די פיזישע
גליעדער, זיינען די פיעלע זאכען וואָס די תורה האָט פּערזאָגט אז מען זאל זיי
ניט טהאן, ווי דיענען עבודה זרה, פאלש שווערען, רכילות רעדען, עסען טרפות,
גנב'ענען, זול'ענען, מאַרדען און דאָס גלייכען.
מותר, די זאכען וואָס מען מעג טהאן, אָבער עס איז ניט קיין מוז אז מען

זאל זיי טהאן, זיינען דאָ דרייערליי: נויטווענדיגע, איבערפליסיגע און קארגהאפטע.

לאָמיר נעהמען, צום ביישפיעל, עסען, טרינקען, און קליידונג, דאָס זיינען נויטווענדיגקייטען פאר'ן מענשען. ער מוז דאָס האָבען און אַהן דעם קען ער ניט אויסקומען. דאָס זעלבע איז אויך מיט שלאָפֿען. קיין דירעקטער פּערזאָג אז מען זאל עסען, טרינקען, קליידען זיך און שלאָפֿען איז ניטאָ; קיין פּער-כאָט אז מען זאל דאָס ניט טהאָן איז אויך ניטאָ, דעריבער געהערען די זאכען צום קלאַס פון "מותר".

אַבער צו די זאכען איז קיין שיעור ניטאָ. מען קען אויסקומען מיט עסען אזוי פּיעל וויפּיעל עס ווערט געפּאָדערט אויפצוהאלטען דעם געזונד און מען קען עסען איבערפליסיג, צו פּיעל, מעהר פּיעל עס איז נויטיג, פּיעל מען מוז אומן בעדינגט עסען. דאָס זעלבע וויעדער קען מען מקצר זיין, קארגען מיט'ן עסען און געברויכען ווייניגער שפּייז ווי דער קערפּער פּאָדערט אויפצוהאלטען זיין עקזיסטענץ. דאָס זעלבע איז אויך מיט טרינקען, קליידען זיך, שלאָפֿען און אנדערע זאכען.

די ערשטע מדה פון געניסען נור אזוי פּיעל וויפּיעל מען מוז, וויפּיעל עס איז נויטיג, איז די בעסטע. די איבערפליסיגקייט אין דעם פרט, דאָס לאָזען זיך צופּיעל וואוילגען אין עסען, טרינקען, קליידען זיך און דאָס גלייכע, טויג ניט, ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "אל תחי בסובאי יין בזוללי בשר" — דו זאָלסט ניט זיין צווישען וויין־וויפּיער און פלייש פּרעסער. ריידען איז אויך איינע פון די נויטווענדיגסטע זאכען פאר'ן מענשען; אַבער צופּיעל טויג דאָס אויך ניט, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט: "ברוב דברים לא יחדל פּשע" — פון פּיעל ריידען איז זינד אונפערמינליך. קיין דירעקטער פּערבאָט אין דער תורה איז דערויף ניטאָ, אַבער אז א מענש לאָזט זיך אריין אין צופּיעל קערפּערליכע תענוגים בריינגט עס איהם סוף כל סוף צו טהאָן זאכען וואָס זיינען פּערבאָטען.

דאָס מקצר זיין איז נויטווענדיגע זאכען, לאָזען זיך פּיהלען מאנגעל אין עסען, טרינקען, שלאָפֿען וכדומה, טהוען אָפּטמאָל מענשען צוליב צוויי אורזאָר-כען. עס זיינען דאָ אזעלכע וואָס ווילען ניט הנאה האָבען פון דער וועלט אויס פרומקייט. זיי מיידען אויס זאכען, פון וועלכע דער גוף האָט הנאה, כדי דערנעהענטערען זיך מעהר צו גאָט, און אנדערע וויעדער קארגען מיט'ן עסען און מיט אנדערע זאכען ענטוועדער אויס קארגשאפט, ווייל זיי זשאָר לעווען אויסגעבען געלד, אָדער זיי טהוען דאָס פאר דער וועלט, פון לייטענס וועגען, כדי מען זאל אויף זיי זאָגען אז זיי זיינען צדיקים וואָס האַלטען ניט פון קערפּערליכע תענוגים. די ערשטע מדה: אויסמיידען תענוגי העולם פון גאָט'ס וועגען ניט האָבענדיג דערביי אנדערע כונות, איז א גוטע; אַבער ענט-זאגען זיך פון נויטווענדיגקייטען, ווייל מען זשאַלעוועט די געלד אָדער כדי געלויבט צו ווערען פון מענשען, איז א מאוס'ע מדה. דער וואָס עסט ניט גענוג, טרינקט ניט גענוג אָדער קליידט זיך ניט גענוג, ווייל ער וויל שפּאַרען די געלד צייגט דערמיט אז ער האָט ניט קיין אמונה אין גאָט אז ער קען איהם געבען גענוג פּיעל ער דארף, און דער וואָס בערויבט זיין אייגענעם גוף פון זיינע נויטווענדיגע הנאות כדי די וועלט זאל איהם אָננעהמען פאר א פרומאק.

שער עבודת האלהים

צייגט דערמיט אז די וועלט איז איהם ליבער ווי זיין אייגענער קערפער, אז דאָס טויג ניט. געוויסע חכמים האָבען געזאָגט, אז דער וואָס טהוט זיך אַרויס פון וועלט זאכען אויס ליבעשאפט צו דער וועלט, איז אזוי ווי דער וואָס וויל אויסלעשען א פיער מיט שטרוי.

אַבער דאָס איז גערעדט וועגען עסען, טרינקען און קליידען זיך. מיט דיעזע זאכען דארף א מענש ניט קאַרגען צופיעל סידרען זיין כונה זאָל זיין לשם שמים, פון גאָט'ס וועגען; אָבער ריידען און שלאָפען איז שטענדיג בעסער אז מען איז אין דעם קאַרג. רעדען א סך איז קיינמאָל ניט גוט. ווי שלמה המלך האָט געזאָגט: „על כן יהיו דבריך מעטים“ — דו זאָלסט רעדען ווייניג, ווייל דו קענסט זיך נאָך אויסרעדען אזעלכעס וואָס מען דארף ניט, וואָס מען טאָר ניט. און וועגען שלאָפען האָט אויך דער חכם געזאָגט: „מעט שנות, מעט תנומות“, א ביסעל שלאָפען, א ביסעל דרעמלען.

ווען אָבער מיר וועלען די זאך בעטראַכטען גרינדליך, וועלען מיר קומען צום שלום, אז אלע מענשליכע טהאטען זיינען אונטערוואַרפען בלוז צוויי קאטעגאָריען—„צוויי“ און „אזהרה“—געבאָטען וואָס מען איז פערפליכטעט צו טהאן און זאכען וואָס זיינען פערבאָטען צו טהאָן, און דער „מותר“ — טהאטען וואָס מען מעג יא טהאן און ניט טהאָן, פאָלט ארונטער, ווייל אזעלכעס איז אייגענטליך גאָר ניטאָ.

לאָמיר נעהמען, צום ביישפיעל, עסען, קען מען זאָגען, אז דאָס עסען פיעל עס איז נויטיג אויפצוהאלטען דאָס געזונד איז א צוויי, א פערזאָג פון דער תורה, ווארום אין דער תורה ווערט געזאָגט: „הנה נתתי לכם את כל עשב זרע ורע“ — איר האָב אירך געגעבען אלע גראָזען, אלע וואקסונגען צום עסען. אז מען עסט מעהר פיעל נויטיג איז אדער ווייניגער איז דאָר ממה נפשד: טהוט מען דאָס לשם שמים, איז דאָס א צוויי, א פערזאָג אז מען זאָל דאָס טהאָן; טהוט מען דאָס וויעדער צוליעב אנדערע אבזיכטען, איז דאָס אן אזהרה, א פערבאָט אז מען זאָל דאָס ניט טהאָן. פאָלגליך איז דאָס אזוי:

דער וואָס טהוט א זאך וואָס די תורה האָט געבאָטען מען זאָל דאָס טהאָן, איז דאָס א גוטער טהאט, א מצוה; ווען ער טהוט עס ניט אין דער צייט, ווען ער קען דאָס יא טהאָן, איז ער עובר אויף דער תורה. פערקעהרט וויעדער: טהוט איינער א זאך וואָס איז פערבאָטען, איז ער א זינדיגער; האלט ער זיך אָפ פון טהאָן דאָס, איז ער א צדיק, אזוי גוט ווי ער וואָלט געטהאָן א מצוה מעשיות — א טהאטליכע מצוה, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: „אף לא פעלו עוליה ברכיו הלכו“ — אז מען טהוט ניט קיין אומרעכט, אז מען האלט זיך אָפ פון טהאָן א זאך וואָס מען טאָר ניט איז אזוי גוט ווי מען זאָל טהאָן א מצוה. אזוי איז אויך מיט עסען, טרינקען און אנדערע זאכען. אזוי פיעל וויפיעל מען מוז, פיעל עס איז נויטיג, איז דאָס פעררעכענט פאר א מצוה; צופיעל אדער צו ווייניג, ווענדט זיך שוין וואָס פאר אן אבזיכט מען האָט דערביי. איז די כונה פון גאָט'ס וועגען, איז דאָס א גוטער טהאט; איז ניט די כונה פון גאָט'ס וועגען, איז דאָס א העסליכער טהאט.

פאָלגליך, זיינען די מעשים פון מענשען איינגעהיילט ניט מעהר ווי אין גוטעס און שלעכטעס, וואָס א מענש זאָל ניט טהאָן, איז עס ענטוועדער

א גוטער טהאט אָדער א שלעכטער. איז דער קלוגער וואָס וועגט זיינע טהאט טען מיט א וואָג איידער ער טהוט זיי; דער מענש מיט שכל וואָס בעדענקט זיך פריהער, וואָס טראכט איבער און לייגט זיך איבער וועגען דער זאך וואָס ער האָט ברעה צו טהאָן, וועט ער געוויס טהאָן נור גוטעס און אויסמיידען שלעכטעס. פערקעהרט וויעדער: איז מען ניט איבערלייגט, נעהמט מען זיך ניט די מיה צו בעטראכטען וואָס מען טהוט, קען מען אמאָל אָפּטהאָן מעשה רע.

א בעווויז אז אלע מענשליכע טהאטען זיינען איינגעטהיילט אין די צוויי קאטעגאָריען: גוט און שלעכט, איז דער פסוק אין קהלת: "כי את כל מעשי יביא במשפט על כל נעלם אם טוב ואם רע" — אלע מעשים פון מענשען וועט גאָט בריינגען פאר'ן געריכט, גוטע אָדער שלעכטע. זעהט מען, אז שלמה המלך בעשטעטיגט אויך אז עס גיבען ניט מעהר ווי צווייערליי מעשים, גוטע און שלעכטע, און מיטעלמעסיגע, אַזעלכע וואָס זיינען ניט קיין פערזאָג אַז מען זאל יא טהאָן און ניט קיין פערבאָט מען זאל ניט טהאָן, איז ניטאָ, ווייל די "מותרים" ווענדט זיך אויף וואָס פאר אן אופן מען טהוט זיי, אזוי ווי מיר האָבען פריהער ערקלערט, אז די "מותרים", כאָטש זיי זיינען ניט קיין דירעקטע פערזאָגען אָדער פערבאָטען, זיינען אמאָל מצוות און אמאָל עברות, אָדער זיי ווערען פערוואַנדעלט אין "צוויים" און "אזהרות".

איצט וועלען מיר געהן צו לימוד התורה און בעטראכטען גענוי די שטופען פון לערנען די תורה און די רעזולטאטען וואָס דאָס קען בריינגען.

פרק ו.

די תורה בעשטעהט פון ווערטער און קאָמענטארען, פירושים אויף די ווערטער. דעריבער איז די חכמת התורה, דאָס לערנען די תורה ניט איינאר טיג, נור דאָס ווערט איינגעטהיילט אין מדרגות אָדער שטופען, צעהן אין צאָהל, איינע העכער פון דער אנדערער.

עס זיינען דאָ אַזעלכע וואָס קענען כלומר'שט די עברי, זיי פערשטעהען צו לייענען די ווערטער פון חומש, נביאים און כתובים, אָבער דאָס אויך ניט ווי געהעריג איז, ווער שמועסט דעם טייטש, די בעדייטונג פון די ווערטער ווייסען זיי גאר ניט. דייעזע זיינען אזוי ווי אן עזעל וואָס פיהרט א וואָגען מיט ספרים.

צו דער צווייטער מדרגה בעלאנגען די וואָס זיינען א ביסעל מעהר אריינגעטהאָן אין דער זאך און לערנען כאָטש צו לייענען די ווערטער אָהן גרייזען. א דריטע קלאַס מענשען בענוגענען זיך דערמיט אויך ניט און סטארען זיך אויסצולערנען דקדוק און אלע כללים פון לשון הקודש. א פיערטע קלאַס תורה לערנער געהען נאָך ווייטער און לערנען אויס פינקטליך די בדייטונגען, דעם פשט פון די ווערטער אויף אַלע אופנים ווי זיי פאסען זיך צו די ענינים, איבער וועלכע עס ווערט גערעדט.

עס זיינען וויעדער דאָ אַזעלכע וואָס גריבלען זיך מעהר אין די הייליגע שריפטען און סטארען זיך אויסצוטייטשען ווערטער און פסוקים לויט זייער

שער עבודת האלהים

אייגענעם שכל, אבער זיי פערלאָזען זיך ניט אויף די אויסמיטלשונגען וואָס מיר האָבען בקבלה פון אונזערע חכמים. זיי זוכען נור אויסצומיטשען פסוקים אָבערפלעכליך און נעהמען זיך ניט די מיה צו גרונטעווען זיך מעהר און וויסען וואָס אונזערע אלטע חכמים האָבען געזאָגט און וואָס זיי האָבען ארויסגענומען פון די פסוקים. דיעזע בעלאנגען צום פינפטען קלאַם.

צום זעקסטען קלאַם בעלאנגען די, וואָס לערנען אויך משנה אָדער משניות און ווייסען וואָס די חכמי המשנה האָבען אויסגעדראַנגען פון געוויסע פסוקים און די דינים וואָס זיי האָבען פון זיי פעסטגעשטעלט. זיי ווילען זיך אָבער ניט גריבלען אין תלמוד, אין גמרא, וואו עס קומען פאַר טיעפזיניגע פלפולים, פון וועלכע געוויסע מצוות און דינים ווערען פעסט געשטעלט.

נאָך אַ העכערע איז די זיעבעטע מדרגה, ווען מען לערענט אויך תלמוד, כאַטש מען גיט זיך ניט די מיה צו גרונטעווען זיך אין דעם און מען זוכט ניט צו פערענטפערען די קשיות און שווערע שטעלען וואָס געפינען זיך דאָרט. דער דאָזיגער קלאַם בנוגענט זיך מיט וויסען דעם אָבערפלעכליכען אינהאלט פון דער גמרא און ניט מעהר.

צום אַכטען קלאַם בעלאנגען די טיעפע לומדים, וואָס בעמיהען זיך צו לערנען גמרא גרינדליך ניט איבערלאָזענדיג אומפערענטפערטע קשיות און אומפערשטענדליכע שטעלען. זיי טהוען דאָס כדי צו קריגען אַ נאָמען אלס גרויסע, טיעפזיניגע לומדים; אָבער די חובות הלככות, די הערצען-פּפּליכטען מאַכען זיי אוועק מיט דער האַנד. זיי זיינען אריינגעטהאָן אין די טיעפע ענינים פון תלמוד, גריבלען זיך אין דעם און פערשווענדען זייער צייט אין ענינים און דינים, וואָס מאַנכע פון זיי קענען זעלטען פאַרקומען אין לעבען, און דעם עיקר, וואָס מענשען זיינען מהויב נאכצופאַרשען, לאָזען זיי דורך. דער אמת איז אָבער אז מיט לומדות אליין איז מען ניט יוצא. די הויפט זאך איז דאָס ערקונדיגען זיך אין די גאָטהייט, פערשטעהן מיט'ן שכל אז מען דארף דיענען גאָט און לערנען און שטודירען צו וויסען די זאכען וואָס ווענדען אָפּ פון גאָטעס-דיענסט, כדי צו קענען אויסמידען זיי, און דוקא צו דיעזער חקירה גיבען זיך ניט אָפּ. צום ניינטען קלאַם בעלאנגען די וואָס זיינען אי לומדים אין אלעס, אי

זיי ווייסען און היטען אָפּ די חובות הלככות, די חיובים וואָס געהערען צום האַרץ. זיי ווייסען דאָס בקבלה פון פריהעריגע חכמים און זיי פערשטעהען דאָס אויך מיט זייער אייגענעם שכל. צו דיעזע האָבען בעלאנגט די בעלי הגמרא און די גאונים זייערע נאכפאלגער, וואָס האָבען זיך געפיהרט אָדער פיהרען זיך אזוי ווי זיי.

די צעהנטע און העכסטע מדרגה איז לימוד התורה אין פון די אנשי כנסת הגדולה, וועלכע האָבען גע'ירש'נט די חכמת התורה מיט אלע איהרע פירושים דירעקט פון די נביאים; די חכמי המשנה והברייתא, וועלכע האָבען זייער קענטנים אין דער תורה איבערגענומען פון זיי, פון די אנשי כנסת הגדולה, ביז ר' יהודה הנשיא, דאָס איז רבנו הקדוש, וועלכער האָט מסדר געווען די משנה, אויסגעשטעלט די סדרים משניות אין אָרדנונג. די אנשי כנסת הגדולה און די חכמי המשנה והברייתא האָבען דערגרייכט די העכסטע שטופע פון לערנען, אמונה און יראה, ווייל זיי האָבען געוואוסט די נאנצע חכמת התורה אָהן פלפולים, וועהרענד די חכמי התלמוד, וואָס זיינען געווען שפעטער, האָבען

זיך מפלפל געווען איבער די דינים פון די משנות און זיי האָבען ניט געהאט אזוי פיעל צייט אָפצוגעבען זיך מיט פאַרשוּנגען אין געטליכע חכמות און סודות.

און אזוי ווי דער למוד התורה אין אינגעטהיילט אין צעהן מדרגות אָדער שטופען, אזוי איז אויך די אמונה און דאָס גאָטעס דיענסט פון די וואָס לערנען די תורה אינגעטהיילט אין צעהנערליי מדרגות.

עס זיינען דאָ א קלאַס מענשען וואָס זייער נאָרישקייט און צולאָזענקייט בריינגט זיי מיט צו פּעראַכטען די תורה און איהרע געזעצען, וועלכע זיי בער טראַכטען בלוז פאר מנהגים פון נאָרישע מענשען און במילא גלויבען זיי ניט אין שבר ועונש און אין די וואונדער וואָס גאָט האָט בעוווּזען דורך זיינע נביאים. די תאווה, די צולאָזענקייט איז ביי זיי שטאַרקער ווי דער שכל און זיי ווילען דעריבער ניט נעהמען דעם יאָד פון דער תורה אויף זיך. עס איז זיי ליעבער צו זיין פריי, הפקר יונגען, דערווייטערט פון מצוות. אויף דיעזע זאָגט שלמה המלך: "לא יחפץ כסיל בתבונה, כי אם בהתנלות לבו" — דער נאָר, דער אומוויסענדער וויל ניט וויסען פון אויפקלעהרונג, נור צייגען פאר דער וועלט וואָס ער איז, וואָס פאר אַ הפקרות ער בעזיצט.

צום צווייטען קלאַס בעלאַטגען די וואָס לייקענען ניט די מופתים, די אַיִ בערנאטירליכע וואונדער וואָס מען האָט געזעהן פון משה רבנו און אנדערע נביאים. זיי לייקענען דאָס ניט, ווייל זיי זיינען פּאָפּולאָר, בעוואוסט צו אלעמען. זיי צווייפלען אָבער אין דעם ענין פון נבואה און זאָגען אז גאָט האָט ניט גערעדט מיט משה אָדער מיט אנדערע נביאים. זיי ווילען אויך האָבען אז די לעהרען פון דער תורה זיינען נור געזעצע צו גונסטען די מענשען דאָ אויף דיעזער וועלט. אָבער עס איז ניטאָ קיין שבר ועונש אויף יענער וועלט פאר מקים זיין אָדער פאר ניט מקים זיין די מצוות פון דער תורה. נאָך זייער שיטה קומט אויס, אז גאָט האָט די נביאים אריינגעגעבען א רעיון זיי זאָלען לערנען די מענשען ווי אזוי צו פיהרען זיך בלוז פאר זייער אייגענע טובה וועגען דאָ אויף דער וועלט, און בכדי מיט זאָל זיי גלויבען האָט ער זיי געהאָלפען צו צייגען וואונדער, אָבער ער האָט מיט זיי ניט גערעדט, און דאָס היטען אָדער ניט היטען די תורה האָט ניט וועלכע עס איז פּערבינדונגען מיט אן אנדער וועלט אויסער מיט דיעזער, אויף וועלכע מיר לעבען. די דאָזיגע לייט וועל איד ער קלעהרען אין קורצען, אז זייער מיינונג איז אַ פאַלשע, און אויב אפילו מען זאָל, חס ושלום, מסכים זיין צו זייער שיטה, דארף מען אלץ אָפהיטען די תורה.

עס איז לייכט צו פּערשטעהן, אז דער בעשעפּער וועט ניט ענדערען די נאטור פאר א לינגער, א פּעלשער, וואָס זאָגט אין זיין נאָמען אזעלכעס וואָס ער האָט גאָר ניט געזאָגט. ווען אפילו א מענש זאָל זאָגען אין גאָט'ס נאָמען א גוטע זאך טאקי פון גאָט'ס וועגען, אָבער ער האָט עס ניט געזאָגט, וועט ער אויך יענעם ניט העלפען צו איבערצייגען עס דורך אומנאטירליכע זאכען. היינט אז מען גלויבט, אז משה האָט געשאַפּלטען דעם ים, האָט געמאַכט אז א שטיין זאָל פליסען וואסער און אנדערע וואונדער, מוז מען אויך גלויבען אין "יודבר ה' אל משה" אָדער "וואמר ה' אל משה". און נאָך אלעמען: אז מען גלויבט אין די אומנאטירליכע מופתים וואָס משה רבנו האָט בעוווּזען, ווארום זאָל מען

שער עבודת האלהים

ניט גלויבען אין די אומנאטירליכקייט פון גאט'ס ריידען צו א מענשען?
מיט וואָס איז דאָס לעצטע מעהר אומנאטירליך ווי דאָס ערשטע?

און ווען אפילו מען זאָל קענען אויפצויגען מיט ריכטיגע ראיות, אז עס איז אונמעגליך אז דער בעשעפער זאָל האָבען גערעדט מיט משה רבנו אָדער אנדערע נביאים, דארף מען אליץ אָפהיטען און מקים זיין אלעס וואָס זיי האָר בען געזאָגט, ווייל מען מוז דאָר צוגעבען אז דאָס איז דער רצון הבורא, וואָרום ווען ניט, וואָלט ער דאָר דורך זיי ניט געצייגט די איבערנאטירליכע וואונדער. פאָלגליך דארפֿען מיר אויף אלע אופנים מקים זיין די געבאָטען פון דער תורה.

א דריטער קלאַס מענשען גלויבען אין די וואהרהייט פון דער תורה, אז זיי איז טאקע געגעבען געוואָרען דירעקט פון בעשעפער, וועלכער האָט גערעדט צו משה רבנו. זיי בעטראַכטען דאָס פאר א גרויסען חסד, ווייל די מצוות פון דער תורה פיהרען דעם מענשען אין גוטען וועג און דורך זיי קען דער מענש מעהר געניסען פון לעבען אויף דער וועלט. זיי לייקענען אָבער אין עולם הבא, ווייל עולם-הבא ווערט ניט דערמאָהנט ניט אין דער תורה און ניט אין די אנדי דערע הייליגע שריפטען. עס ווערט בלויז דערמאָהנט גוטעס און שלעכטעס וואָס מען וועט האָבען דאָ אויף דער וועלט פאר מקים זיין אָדער ניט מקים זיין די תורה, און מעהר ניט. אָבער אויך דיעזע טענה איז א פאלשע, ווייל אין אמת'ן זיינען דאָ פסוקים וואָס דייטען אָן אויף שכר און עונש אויף יענער וועלט. אין קהלת ווערט געזאָגט: "כי את כל מעשה יביא במשפט" — יעדע מענשליכע טהאט וועט גאָט בריינגען פאר'ן געריכט. דאָס איז אן אנדייטונג אויף דעם משפט פון צדיקים און רשעים אויף יענער וועלט. אין ישעיה איז דאָ א פסוק: "ויצאו וראו בפגרי האנשים הפושעים כי תועלתם לא תמות ואשם לא תכבה" — און זיי וועלען ארויסגעהען און זעהן די פגרים פון די זינדיגע וואָס די ווערים (וואָס פרעסען זייער לייב) וועלען ניט פגרי'ן און זייער פייער (פון גהינום) וועט ניט אויסגעלאָשען ווערען. אין תהלים ווערט געזאָגט: "מה רב טובך אשר צפנת ליראיד" — ווי גרויס אָדער ווי פיעל איז די גוטעס וואָס דו (גאָט) בעהאַלטען פאר די וואָס האָבען פאר דיר מורא. דאָס איז אויך געמיינט לעולם הבא. אן אנדער פסוק אין ישעיה זאָגט: "עין לא ראתה, אלהים, זולתך יעשה למחכי לו" — דער שכר, די בעלוינונג פון די וואָס האָפען צו איהם (צו גאָט) האָט קיין אויג ניט געזעהן אויסער גאָט אליין, און נאָך פיעלע אַזעלכע פסוקים געפינען זיך אין נביאים און כתובים.

די פיערטע מדרגה איז די פון מענשען וואָס גלויבען אז די תורה איז געגעבען געוואָרען פון הימעל. זיי לייקענען אויך ניט אין בעלוינונג און שטראַף אויף יענער וועלט, אָבער זיי זיינען צופיעל אריינגעמאָן אין עולם - הזה, אין וועלטליכע פארגעניגענס, און צוליעב דעם, כדי צו קענען געניסען מעהר פון לעבען, פון קערפערליכע תענוגים, זיינען זיי פערמאסקירט, פיהרען זיך כלומרש'ט אויף ווי פרומע, אָרענטליכע מענשען, כדי מען זאָל צו זיי האָבען מעהר צוטויען און זיי זאָלען קענען קריגען כבוד און געלט אויף ערפילען זייערע תאוות, וואָס זיי בעטראַכטען פאר בילכער און וויכטיגער ווי די גייס-טיגע תענוגים אויף יענער וועלט, כאַטש זיי גלויבען, אז עס איז דא א יענע וועלט. אויף דיעזע זאָגט דער נביא ישעיה: בפיו ובשפתיו כבדוני ולבם רחם

ממני" — מיט'ן מויל און מיט די ליפען עהרען זיי מיד (גאט) און זייער הארץ איז ווייט פון מיר.

צום פינפטען קלאס בעלאנגען די וואָס זיינען ניט קיינע צבוע'קעס. זיי גלויבען אין דער תורה מיט אלע פינקטליכקייטען און אויך אין שכר ועונש לעולם הבא, אָבער זיי האָבען אויך ליעב דיעזע וועלט און מיט זייער היטען די תורה זיינען זיי אויך אויסען צו האָבען דערפאר כבוד דאָ אויף דער ערד, מענשען זאָלען זיי אכטען און דערמאָהנען צו גוטען. אזא ארט דיענען גאָט איז אַ מין פּערבאָרגענע שותפות. אויפ'ן בליק מיינען לייט אז זיי זיינען אמת'ע פרומאקעס בלויז פון גאָט'ס וועגען און אין האַרצען האָבען זיי א שותף — כבוד זוכעריי.

א זעקסטער קלאס מענשען איז פאראן וואָס לערנען די תורה און דינען גאָט לשמו, פון גאָט'ס וועגען און זיי זוכען ניט קיין כבוד. זיי האָבען אָבער אין זינען אז זיי וועלען דערפאר קריגען בעלוינט אויף דער וועלט, מחמת זייערע מחות בעגרייפען ניט די גייסטיגע תענוגים וואָס מען קען האָבען אויף יענער וועלט.

עס גיבט וויעדער א זיבענטער קלאס מענשען וואָס ווייסען און פערשטעהען אלעס און האָבען אויך א בעגריעף וואָס עס מיינט תענוגי עולם הבא, און טאקי דערפאר דיענען זיי גאָט, כדי ער זאל זיי געבען שכר אי אויף דער וועלט, אי אויף יענער וועלט. ווען אָבער זיי וואַלטען ניט ערוואַרטעט קיינע בעלאַהנונגען, וואַלטען זיי איהם גאָר ניט געדיענט. אויף אזעלכע ווערט געזאָגט אין פרקי אבות: „אל תהיו כעבדים המשמשין את הרב על מנת לקבל פרס" — איהר זאָלט ניט זיין ווי דיענער וואָס דיענען זייער ווירטה בלויז מיט דעם אבזיכט צו קריגען דערפאר בעצאָהלט.

צום אכטען קלאס בעלאנגען די וואָס דיענען גאָט אויס מורא פאר א שטראַף אויף דיעזער וועלט און אויף יענער וועלט. זיי זיינען ניט אויסען דעם שכר, נור זיי ווילען זיך אויסהיטען פון עונש, און דאָס טויג אויך ניט, ווייל די כונה פון עבודת הבורא דארף זיין צו עהרען גאָט'ס גרויסען גאָמען, און קוים פעהלט דיעזע כונה איז די עבודה ניט קיין פאָלקאָמענע.

צו דער ניינטער מדרגה בעלאנגען די וואָס בעזיצען ניט קיין איינציגען פון די דערמאָהנטע חסרונות און זיי דיענען גאָט ווי געהעריג איז, ניט אויס מורא פאר שטראַף און ניט ווייל זיי האַפען אויף שכר, אָבער זיי זיינען ניט פאָרויכטיג פאר זאכען וואָס קענען פערדארבען, קאליע מאכען די ריכטיגע גאָטעס דיענסט. צו אזעלכע כאַפט זיך אַפּטמאָל אריין א שלעכטער רעיון און זיי בעגרייפען דאָס ניט און פיהלען דאָס ניט און קענען אראַפּנעפיהרט ווערען פון וועג. לאַמיר נעהמען צום ביישפּיעל גאווה, ווען א מענש לאַזט צו זיך צו די מדה פון גאווה, קען דאָס איהם בריוונגען צו פיעלע זינד. וויבאלד ער האַט אין זיך גאווה, וויל ער שוין כבוד, און אז ער וויל כבוד, האַט ער פיינט די וואָס גיבען עס איהם ניט וויפיעל ער דענקט אז ער איז ווערטה, און דאָס קען שוין בריוונגען צו נאָד און נאָד זינד. דעריבער האַט א חסיד אמאָל געזאָגט צו זיינע תלמידים: "ווען איהר וואַלט ניט געהאט קיינע זינד, וואַלט איד מורא גע' האַט אז איהר האַט נאָד עטוואָס ערגערעס ווי זינד, און וואָס איז דאָס אזעלכעס? גאווה". דאָס הייסט: ווען איהר וואַלט געווען ריין פון עברות, וואַלט איהר

שער עבודת האלהים

זיך אפשר גדוים געהאלטען ביי זיך פאר אייערע צדקות, און דאס איז נאך ערגער ווי אנדערע זינד, אזוי ווי שלמה המלך זאגט אין משלי: „תועבת ה' כל גבה לב" — גאט האט פיינט א בעל נאוו.

צו דער צעהנטער, בעסטער און העכסטער מדרגה אין גאט'ס דיענסט בעלאנגען די וואס לערנען די תורה מיט אלע פרטים, האבען ריינע אמונה אין אלעס, דיענען דעם בעשעפער בלויז לשמו, ווייל זיי בעגרייפען איהם און קענען איהם און זיינען איבערזייגט אז זיי זיינען בחיוב צו דיענען איהם, אבער ניט כדי צו קריגען שכר אדער אויס מורא פאר שטראף, און זיי זיינען פאָר־זיכטיג און אפגעהיט ניט צו קומען צו וועלכע עס איז מדה וואָס קען זיי אראפ־פיהרען פון ריכטיגען וועג. ווען א מענש קומט צו אזא שטופע, שמעהט ער אויף דער מדרגה פון די נביאים און צדיקים און חסידים, וואָס זיינען געווען איבערגעגעבען צום בעשעפער מיט זייערע לעבענס, מיט זייערע פערמעגענס און קינדער און קיין זאך האט זיי ניט אראפגעהירט פון אמת'ן דרך הישר און זיינען שטענדיג פערבליבען ביי זייער ריינער אמונה.

און דאס איז דער ריכטיגער וועג וואָס די תורה קען בריינגען צו גאט'ס דיענסט און אפשר צו נאך העכערעס וואָס מיר האָבען ניט דערמאָהנט. מיר האָבען אָבער בלויז דערמאָהנט מדרגות וואָס דאָס רוב פון אונזער אומה קענען דערגרייכען. דער מענש מיט פערשטאנד קען שטענדיג פערשמעהן ביי וועלכע מדרגה, ביי וועלכע שטופע ער האלט און זיך סטארען צו דערגרייכען אלץ ווייטער און ווייטער, העכער און העכער, ביז ער קומט צו דער לעצטער מדרגה, און דאָס וועט איהם אַנקומען לייכט.

פרק ז'

איצט דארפען מיר קלאָהר מאַכען די ארט און ווייזע ווי אזוי א מענש קומט צו דער מדרגה פון דיענען גאָט בלויז אויס די דיקטירונג פון שכל. מיר וועלען דאָס בייז'ן סוף פון דיעזען שער ערקלעהרען אין דער פארמע פון פראגען און אנטוואָרטען אָדער א דיאלאָג צווישען דעם שכל און דעם נפש הבהמית, און אינסטינקט פון טהיערישע געפיהלען, וואָס א מענש בעזיצט. מיר האָבען אויסגעקליבען דיעזע פאַרמע, ווייל דאָס איז דער בעסטער וועג צו מאַכען אונזער חקירה פערשטענדליך און איבערזייגענד.

דאָס פערשטעהן אַז מען דאַרף דיענען גאָט, קומט פון גאָט דורך די פער־מיטלונג פון שכל. דורך דעם שכל, וואָס דער מענש האט אין זיין מה, דערמאָהנט איהם דער בעשעפער, אז ער זאָל איהם וויסען און אנערקענען זיין חכמה. אָבער דאָס קען נור קומען צו אזעלכע, וואָס האָט געמאכט די תורה פאר א לייכט אָדער א לאַנטערנע צו בעליבטען זיין וועג. דאָס הייסט: דער וואָס לערנט די תורה און פיהרט זיך לויט איהרע פאַרשריפטען, אזעלכער קען קומען צו זיין ריכטיגען פערשטאנד און דיענען גאָט על פי שכל, און זיך סטארען צו דערגעהן אלץ מעהר און מעהר אין דעם ענין פון גאטהייט, ביז ער ווערט ארויסגעטהאן פון עולם הזה זאכען און דערגרייכט צו דער מדרגה פון צדיקים.

אָבער פריהער דארף קלאָהר זיין וואָס אזעלכעס פאָדערט דער שכל, וואָס פאר א פערלאנגען האָט גאָט איינגעפלאַנצט אין שכל אז ער זאָל זיי דיקטירען צום מענשען? די זאכען וואָס דער שכל איז מחיב זיינען: שעצען דעם אמת

און פעראכטען דעם שקר, טהאן גערעכטיגקייט און אויסמיידען אומרעכט, דאנק-
באר זיין און בעצאהלען גוטעס פאר גוטעס און אין פעלע אפצאהלען שלעכטעס
פאר שלעכטעס, לעבען פריערליך מיט מענשען און טהאן זיי גוטעס, ווענען
און מעסטען די דאנקבארקייט אדער די שבחים וואס מען גיט אימיצען לויט
די טובות וואס מען האט פון יענעם גענאסען, דאסזעלבע לערנט דער שכל דעם
מענשען צו זיין אויסגעדעכענט און אפצאהלען שלעכטעס פאר שלעכטעס, און
מוהל צו זיין די יעניגע וואס טהוען איהם בייז, ווען זיי בעטען זיין פערציהונג
און האבען באמת תרטה.

און ווען ביים מענשען זיינען די דאזיגע זאכען קלאהר און ער בעגרייפט
זיי ריכטיג, הייסט עס, אז ער איז געקומען צום ריכטיגען פערשטאנד, און ווען
גאט וועט איהם אריינגעבען אין רעיון צו בעטראכטען די טובות, וואס ער, דער
מענש, האט פון איהם גענאסען, וועט ער אנשמרענגען זיינע געדאנקען צו וויסען
די זאך פאלקאם אויף ווי ווייט די טובות זיינען גרויס, ער וועט זיי אבער ניט
קענען איבערצעהלען און אויסרעכענען, ווייל זיי זיינען זעהר פיעל, אהו אויפהער
און געקייטעלט איינע אין די אנדערע, דאן וועט דער מענש זיך פיהלען פערפליכ-
טעט אפצוטהאן דעם בעשעפער גוטעס פאר גוטעס לויט די פראפארציע וואס ער
וואלט א מענשען געצאהלט פאר טובות וואס יענער וואלט איהם געטהאן ; וועט
ער אבער איינזעהן, אז ער איז ניט אימשטאנד אפצוצאהלען אזוי פיעל, און אז
דער בעשעפער דארף ניט זיינע טובות, און ער וועט קומען צום בעשלוס, אז דאס
איינציגע מיט וואס ער קען יא אויסדריקען זיין דאנקבארקייט צו גאט איז,
צו זיין אונטערטהעניג און נידערגעשעצט גענען איהם און בעמיהען זיך צו טהאן
זיין רצון און דערנעהענטערען זיך צו איהם ווי ווייט מעגליך, פארקעהרט ווידער
וועט דער מענש קענען משער זיין ווי גרויס זיין שמראף דארף זיין פאר זינדיגען
געגען גאט לויט די פראפארציע ווי ער וואלט פערזינדיגט געגען א מענשען וואס
האט איהם גוטעס געטהאן.

איצט וועלען מיר געהן צום דיאלאג, צום געשפרעך צווישען דעם איידעלען
געפיהל — דעם שכל און דעם גראבען געפיהל, דעם טהיערישען אינסטינקט, וואס
מיר וועלען רופען "נפש".

זאגט דער שכל צום נפש :

איז ביי דיר קלאהר און ביזטו פעסט אין דער דעה, אז דו ביזט פער-
מישכונ'ט, פערפליכטעט צו דיין בעשעפער פאר די חסדים וואס ער טהוט מיט
דיר?

ענטפערט דער נפש : יא, איך ווייס דאס און ביו אין דעם איבערצייגט.

שכל : האסטו בדעה אפצוצאהלען דעם בעשעפער כאטש איבעל פון
דעם וואס דו ביזט איהם שולדיג ?

נפש : געוויס.

שכל : ווי אזוי איז דאס דיר מעגליך, אין דער צייט ווען דו האסט גאר
קיון חשק דערצו? מיר ווייסען, אז דער הוליה וואס גארט געזונד צו ווערען
געהיט מיט פארגעניגען איין די רפואות, מעגען זיי אפילו ווי ביטער זיין ;
דער אבער וואס אכטעט ניט אויף זיין געזונד, קען ניט פערטראגען דעם שלעכ-
טען טעם פון א רפואה, אויב דו, נפש, ווילסט ניט אייננעהמען די מעדיצין
און אויפגעבען די קערפערליכע תאוות, איז דאך א סימן, אז דו ווילסט ניט
צופריעדען שטעלען דיין בעשעפער.

שער עבודת האלהים

נפש; איך וויל זעהר שטארק, און מיד ערנערט זעהר, וויל איך בין גערן צו בעצאהלען מיין חוב צו גאט ווי ווייט מעגליך, און דו, שכל, לערען מיד ווי אזוי איך זאל דאס טהאן.

שכל: אויב דאס וואס דו זאגסט איז ווירקליך אמת, קען זיין, אז דער מיטעל וואס איך וועל דיר געבען וועט העלפען; אויב אבער דו ביזט ניט אויפ־ריכטיג מיט דייןע רייד, צו וואס זאלסטו זיך אליין פערפיהרען? אז א חולה נארט דעם רופא, נארט ער זיך אליין און פערשווענדעט אומזיסט דעם רופא'ס צייט און מיה, און ער, דער קראנקער, ווערט מעהר קראנק.

נפש: און ווי אזוי קען איך וויסען אויב דער לוסט צו ערפילען מייע פליכטען צו גאט איז אן אמת'ער אדער ניט?

שכל: אויב דער חשק צו צאהלען דעם בעשעפער די חובות וואס דו ביזט איהם שולדיג איז צו דיר געקומען אויס ריכטיגע איבערצייגונג ווי גרויס דייןע שולדיגן צו גאט זיינען און ווי ווייניג דו קענסט איהם אפצאהלען, און אויב דו פערשטעהסט, אז נאכלעסיגקייט איז דעם קען בריינגען דיין נידערלאגע און דיין בעמיהען זיך אין דעם קען דיר בריינגען גליק און לעבען — אויב דו ווייסט עס און דו בעגרייפסט עס, איז דיין חשק, דיין בעגעהר, אן אמת'ער און אן אויפריכטיגער. אויב אבער דו דענקסט וועגען דעם אויבערפלעכליך, און איבערצייגונג און געוויסהייט, איז דיין חשק א פאלשער חשק.

נפש: איך גיב צו, אז מיין תשוקה צו דיענען גאט איז אנפאנגס געווען שוואך. אבער פון דער צייט וואס איך האב געלערנט אין דער תורה די אלטע געשיכטע ווי מענשען האבען געקראגען זייער שטראף פאר שלעכטע אויפפיהרונג, ווי דער דור המבול, דער דור הפלגה און קורח און זיינע אנהענגער, און פארקעהרט ווידער פון צדיקים וואס זיינען בעלוינט געווארען פאר זייערע מעשים טובים, — פון דער צייט וואס איך האב זיך דאס אלעס דערוואוסט, איז מיר די זאך מעהר קלאהר געווארען אין פראקטישען זינן. נאכהער האב איך פערשטאנען מיט'ן שכל, אז מען דארף זיך אפגעבען מיט עבודת הבורא, און איצט איז מיין תשוקה צו דיענען גאט אויס ריינע איבערצייגונג אז איך דארף און ביז פערפליכטעט דאס צו טהאן.

שכל: אויב דיין ערקלעהרונג איז א ריכטיגע, נעהם זיך אז מיט כח איבערצוטראגען די ביטערקייט און ניט געשמאקען טעם פון מיין רעצעפט און הער זיך אויף שפייזען מיט די שלעכטע שפייזען, צו וועלכע דו ביזט געוואהנט. נפש: און וואס רופסטו שלעכטע שפייזען, צו וועלכע איך בין געוואהנט? שכל: איך מיין די שלעכטע מדות, די מיאוסע זיטען וואס דו בעזיצט זייט דו האסט אנגעפאנגען אויפואקסען. שלעכטע מדות, מיאוסע אינסטינקטען זיינען אין דיר דא א סך, אבער דער עיקר זיינען צוויי, אן וועלכע די אנדערע זיינען אבהענגיג. די הויפט זאכען זיינען. ערשטענס: דאס ליעב האבען קער־פערליכע הנאות, ווי עסען, טרינקען און אנדערע זאכען וואס שטעלען צופרידען דעם קערפער, און צווייטענס: די נייגונג, דעם חשק וואס די האסט צו שטעהן העכער פון אנדערע, צו הערשען איבער אנדערע. גאון און הנאה. דיעזע מדות בריינגען דיר דערצו, אז דו זאלסט קרוודען די יעניגע וואס טהוען דיר גוטעס. נפש: און וואס בריינגט צו די דאזיגע מדות? פון וואס דארף איך זיין אפגעהויב, אז איך זאל ניט בעזיצען קיינע שלעכטע מדות?

שכל: ניט עסען פיעל, ניט טרינקען פיעל, ניט שלאפען פיעל, ניט רוהען

פיעל, ניט ריידען פיעל, ניט פערבריינגען צופיעל אין געזעלשאפט, ניט פוצען זיך, ניט זוכען אויסצופיינען זיך, ניט וועלען געלויבט ווערען, ניט זוכען קיין כבוד און ניט מקנא זיין די וואָס זיינען מעהר פערמעגליך. עסען, טרינקען, שלאפען, און דאָס גלייכען, דארף דער מענש נור אזוי פיעל וויפיעל עס איז נויטיג אויפצוהאלטען דעם קערפער, אָבער ניט קיין איבעריגס. די אנדערע דערמאָהנטע מדות דארף מען אינגאנצען אויסמירדען. קנאה, צום ביישפיעל, קען בריינגען דערצו, אז איינער זאָל ביי אנדערע אוועקנעהמען זייער אייגענטהום מיט געוואלד. גאון קען בריינגען מבוזה צו זיין אנדערע און ערנדינגען זיי. איז אויב דו ווילסט באמת אָפצאהלען גאט פאר זיינע טובות, דערווייטער זיך פון אלעס וואָס איך האָב דיר געזאָגט און נאכהער וועל איך דיר ווייטער לערנען.

נפש: אויפצוגעבען דיא אלע זאכען וועט מיר שווער זיין, מחמת איך בין שוין צופיעל איינגעוואָהנט אין דעם. בעט איך דיר, לערען מיר, צייג מיר דעם וועג ווי אזוי איך זאָל דאָס קענען אויספיהרען אָהן גרויסע שוועריגקייטען. **שכל:** דו ווייסט דאָך, אז א פערשטענדיגער, א קלוגער מענש וועט זיך לאָזען אָפּשניידען א קראַנקע גליעד, כדי די קראַנקהייט זאָל זיך ניט פערשפרייטען אין אנדערע טהיילען פון זיין קערפער, ווייל ער פערשטעהט אז דער צער וואָס ער וועט האָבען ביים אָפּשניידען דעם איין אבר איז א קלייניגקייט אין פערגלייך מיט די יסורים וואָס ער וועט דארפן איבערטראָגען ווען מעהערע אברים אין זיין גוף וועלען קראַנק ווערען. אזוי זאָלסטו אויך בעטראַכטען די ביסעל אונאנגענהמליכקייט וואָס דו וועסט האָבען פון דיין אָפּגעוואָהנע זיך פון די מיאוסע מדות געגען די גרויסע צרות וואָס דו קענסט האָבען האַלטענדיג זיך ביי זיי, און דאָן וועט דיר גאָר ניט שווער זיין צו שיידען זיך מיט די אלע דערמאָהנטע זיטען.

נפש: און וואָס פאר א גוטעס וועל איך געניסען, ווען איך וועל די דאָזיגע זיטען אויפגעבען? און וואָס וועט מיר שאַדען אויב איך וועל זיך מיט זיי ניט שיידען?

שכל: אז דו וועסט ניט זיין אריינגעטהאָן אין קערפערליכע, טהיערישע תענוגים, ניט זוכען קיין כבוד און ניט מקנא זיין, וועט דיין נשמה האָבען רוה און וועסט פערשפּאַרען זאָרגען פאר דער פינסטערער, שוואַרצער וועלט, וואָס איהרע הנאות, איהרע באַקוועמליכקייטען זיינען אויסגעמישט מיט טרויער, און די גוטעס וואָס מען געניסט אין איהר זיינען ניט קיין שטענדיגע, נור זיי ווערען איבערגעהאַקט, אויב ניט ביים לעבען איז נאָכ'ן טויט. דאָס וועט דיר בריינגען צו דענקען מעהר און אנערקענען דיין אמת'ן רוהפלאַץ אויף יענער וועלט, און דו וועסט זיך בעמיהען צו קומען צום אמת'ן תכלית, צום פאַלשטענדיגען גליק, וואָס האָט אין זיך קיינע שלעכטעס און ווערט ניט אָפּגעשניטען — די חיי עולם הבא. וועסטו זיך אָבער האַלטען ביי דיינע שלעכטע מדות, וועסטו שטענדיג האָבען צו זאָרגען פון ניט קענען ערפילען דיינע פערלאַנגען אויף דער וועלט און דו וועסט קיינמאָל קיין רוה ניט האָבען. און ווען דיר זאָל געלינגען צו קריגען דאָס וואָס דו וועסט וועלען, איז דאָך דאָס נאָך אלעמען גאָרניט. די אלע קערפערליכע תענוגים הבען קיין קיום, קיין בעשטענדיגונג, ווייל דאָס מוז אָהן ספק איבערגעהן צו אן אנדערען, און ניט די עולם הזה וועט ביי דיר פערבלייבען און ניט דו וועסט ערווערבען עולם הבא. בפרט, אז א מענש קריגט גאָר קיינמאָל ניט פולע בעפרידיגונג אין זיינע וועלטליכע פערלאַנגען אַדער

שער עבודת האלהים

שטרעבונגען, ווייל ער וויל רק מעהר און מעהר, אם כן לוינט געוויס ניט צו זיין אריינגעטהאן אין עולם הזה.

נפש: איך האָב פּערשטאנען דיין ערקלעהרונג און איך האָף אז די זאכען מיט וועלכע מיר איז פּריהער געווען שווער צו שיידען זיך, וועט מיר איצט זיין לייכטער. אָבער גיב מיר צו נאָך עפעס, פון וועלכעס איך זאָל קענען לערנען ווי אזוי צו ערפּילען מיין באגעהר צו דינען גאָט.

שכל: די הויפט זאך זאָלסטו זיך האַלטען ביי דעם כּלל, אז דו דארפסט אויף זיך נעהמען די דינענסט פון דעם וואָס איז העכער פון דיר אויף אזוי פיעל ווי דו פּערלאנגסט אז א נידעריגער פון דיר זאָל דיך דינען לויט די פּראָפּאָרציע פון די הויכקייט און נידעריגקייט, און דאָס וואָס דו ווילסט אז דער נידעריגער פון דיר זאָל פאר דיר טהאָן אָדער ניט טהאָן, דארפסטו טהאָן אָדער ניט טהאָן פאר דעם העכערען פון דיר.

נפש: ערקלעהר מיר דאָס דייטליכער.

שכל: נעהם זיך אין זינען די גוטעס וואָס דו געניסט פון גאָט, די אַלגע מינע, וואָס דו געניסט צוזאמען מיט אנדערע מענשען, און די פּערזענליכע, וואָס דו אליין געניסט. דאן שטעל זיך פאַר אז דו טהוטסט די זעלבע טובות צו דינעם א קנעכט, און מיט דאָס וואָס דו וואָלסט אין אזא פאל פּערלאנגט פון דיין קנעכט אז ער זאָל דיר אָפּצאהלען, מיט דאָס זעלבע צאָהל אָפּ דיין בעשעפּער.

נפש: אין אַלגעמיין האָב איך די זאך פּערשטאנען. אָבער זיי אזוי גוט און ערקלעהר עס מיר בפרט, מיט מעהר איינצעלהייטען.

שכל: דיא פּפליכטען פון א דינענער צו זיין ווירטה, כאָטש דיא טובות וואָס דער ווירטה טהוט מיט איהם זיינען קליין אנטקענען די טובות וואָס דיין בעשעפּער טהוט מיט דיר, זיינען פּאָלגערע:

ער זאָל דינען בלויז איהם, דעם ווירטה אליין, מיט רייד און מיט טהאָט. ער זאָל צו איהם זיין טריי, איבערגעבען און פלייסנ אין זיין ארבייט סאי אין די עפענטליכקייט און סאי ניט אין די עפענטליכקייט. ער זאָל פאר איהם מורא האָבען און זיך שרעקען פאר איהם צו יעדער צייט ווען ער איז אנוועזענד. ער זאָל זיין ערנידריגט און אונטערטהעניג זיין ווירטה אין זיין קליידונג און אויפֿ פיהרונג. ער זאָל איהם עהרען און ערהויבען מיט'ן מויל און אין האַרצען. ער זאָל איהם דאנקען און לויבען בייטאָג און ביינאכט און דערמאָהנען זיינע טובות מיט זיך אליין און אין די עפענטליכקייט. ער זאָל דערצעהלען זיין ווירטה'ס שבתים און מעלות ווי עס קומט איהם און לויפען צו זיין דינענסט מיט שמחה און מיט א ריינעם געוויסען אויס ליעבע צו איהם און כדי צו האָבען ביי איהם חן. ער זאָל זיך דערנעהנטערען צו זיין ווילען און תמיד בעטען ביי איהם פּרעציהונג אויף פּעהלערען וואָס ער איז בענאנגען. ער זאָל שטענדיג מורא האָבען טאָמער ערפילט ער ניט דעם ווירטה'ס פּערלאנגען און היטען זיינע געבאָטען און דערווייטערען זיך פון דעם וואָס ער פּערבאָט איהם. ער זאָל דעם ווירטה שצען און אכטען, האַלטען זיינע טובות פאר גרויס און רע־כענען די מעשים וואָס ער, דער קנעכט, טהוט פאר קליין אין פּאָרגלייך מיט די גוטעס וואָס ער געניסט. ער זאָל זיך אליין גרינג־שצען געגען די גרויסקייט פון זיין ווירטה און זיך בוקען פאר איהם און זיך קניען מיט גרויס אונטער־טהעניגקייט און ערנידערונג. ער זאָל זיך פּערלאָזען אויף איהם מיט אלע זיינע בעדערפניסע און אלעס וואָס ער בעווייליגט פאר איהם, אַננעהמען פאר גוט.

מאכט ער איהם זאט, זאל ער איהם דאנקען און לויבען, און אויב ער פער-
הונגערט איהם, זאל ער אויך צופריעדען זיין און ליידען געדולדיג, ער זאל
איהם, דעם הארר, ניט פערדעכטיגען אין זיין אורטהייל און ניט האלטען זיינס
א גזייה פאר אן עולה. ער זאל זיך בענוגענען מיט דעם וואס ער גיט איהם
און איהם רעכטפערטיגען, ווען ער שטראפט איהם, ער זאל ארויסצייגען זיין
קנעכטשאפט צו זיין ווירטה מיט די בעוועגונגען פון זיינע גליעדער און מיט
זיין אויפפיהרונג. ער זאל ניט טראכטען און ניט ריידען ניט דערמאנהענדיג איהם
אין זיין מחשבה אָדער מיט'ן מויל, זיינע אויגען זאלען זיין געווענדעט נור מיט
זיין הארר'ס וועגען, זאל הערען נור זיינע רייד, זאל זיך ערנעהרען נור מיט
דאָס וואָס ער שפייזט איהם, טראכטען נור וועגען זיין גרויסקייט און טהאָן
נור אזעלכעס וואָס איז איהם לרצון. ער זאל זיך פרעהען נור מיט זיין דיענען
איהם און זיין בעגעהר זאל זיין נור דאָס וואָס ער, דער הארר, בעגעהרט, ער
זאל לויפען נור אין זיין שליחות און זיך ניט אַפּשטעלען פאר קיין זאך אויסער
פאר אזעלכעס וואָס איז איהם, דעם ווירטה, דערווידער, ער זאל זיצען נור אין
זיין הויז גרייט צו דיענען איהם, זאל איהם האכען אין זינען ווען ער לייגט זיך
שלאָפען און ווען ער שמעהט אויף פון שלאָף און זאל ניט געפינען קיין געמיטה
בעפריעדיגונג נור אין איהם. נור דעם האַרר'ס כעס זאל איהם ענטמוטהיגען און
ער זאל בלויז האָפען אויף זיינע גענאָדען. ניט אין כעס זיין נור אויף דאָס וואָס
ער, דער הארר, וויל מען זאל זיין ביזו און ניט גוטמוטהיג זיין נור צו דעם וואָס
טהוט דעם ווירטה'ס ווילען. ער זאל ניט נעהמען קיין זאך נור מיט זיין ער-
לויבנים און ניט געבען נור צו דעם וואָס דער ווירטה הייסט געבען.

און אזוי אין אלע זיינע טהאטען, אין אלע זיינע בעוועגונגען זאל ער ניט
דיהרען א פוס און ניט בעוועגען א שווארצאפעל פון אן אויג געגען דעם ווילען.
פון זיין ווירטה, פון זיין הארר, ווען דער קנעכט פיהרט זיך אזוי אין ער א
גוטער דיענער וואָס צאלט אָפּ זיין ווירטה פאר די טובות וואָס ער טהוט מיט
איהם; פיהרט ער זיך ניט אזוי, איז ער דער היפוד, דער קאנטראסט.
איצט האב איך דיר פון די אלע זאכען אָנגעצייגט אויף א כּלל מיט וואָס
א דיענער קען צופריעדענשטעלען זיין ווירטה און דערפון האַסטו גענוג צו לער-
נען די איבעריגע פפליכטען און זייערע קאנטראסטען. און אז אזוי דארף א
קנעכט צופריעדענשטעלען זיין הארר, וואָס זיינע טובות זיינען נאך אלעמען
קליינע, קענסטו שוין פערשטעהן וואָס פאר א פפליכטען דו האַסט צו גאט פאר
זיינע פיעלע און גרויסע טובות און חסדים וואָס ער טהוט מיט דיר.

פרק ה'

זאגט ווייטער דער נפש צום שכל:
איך האב גענוג פערשטאנען אלעס וואָס דו האַסט מיר געזאגט און ער-
קלעהרט, אָבער ערקלעהר מיר דייטליכער מיינע פפליכטען צו דיענען גאט מעהר
ווי אנדערע.

ענטפערט דער שכל:

עס זיינען דאָ איינצעלנע פּערוואַנען וואָס זיינען מחויב צו דיענען גאט
מעהר ווי אנדערע איינצעלנע פּערוואַנען און אויך גרופעס מענשען וואָס דאָר-
פען איהם דיענען מעהר ווי אנדערע גרופעס. דאָס איז געווענדט לויט די טובות

שער עבודת האלהים

וואס איינצעלנע אָדער גרופעס געניסען. די טובות וואָס די רעדעוודיגע (מענ-
שען) געניסען פון גאָט זיינען איינגעטהיילט אין פיער קלאַסען. ערשטענס,
די געטליכע אלגעמיינע טובות צו דעם גאַנצען כּלל מענשהייט דערמיט וואָס
ער האָט זיי געבראַכט אויף דער וועלט א ים מאי, עקזיסטירענדע וועגענס גע-
שאַפען פון גאָר ניט, און דאָס וואָס ער ערנעהרט זיי און טהוט מיט זיי פיעל
גוטעס, אזוי ווי מיר האָבען אַרומגעשמעסט אין צווייטען שער פון דיזען ספר.
דערפאַר דארפֿען מענשען דיענען גאָט אן אלגעמיינע דיענסט. זיי זיינען דערפאַר
אלע אין כּלל מחויב מקיים צו זיין די מצוות און די לעהרעס, וועלכע דער שכל
איז מחייב אן מען דארף זיי אָפהיטען און מען וואָלט זיי אָפּגעהיט, ווען אפילו
זיי זאָלען ניט דערמאָהנט ווערען אין דער תּורה. דאָס זיינען אַזעלכע געבאָטען
וואָס זיינען אָפּגעהיט געוואָרען פון אדם, חנוך, נח און זיינע קינדער און אַנד-
ערע גוטע מענשען ביז משה רבנו ע"ה, און ווער עס היט אָפּ די דאָזיגע
מצוות ניט בלויז ווייל דער שכל דיקטירט איהם אזוי, נור ער האָט אויך אין
זינען צו דיענען דערמיט גאָט, וועט איהם גאָט דערפאַר אָפּצאהלען מיט בע-
זונדערע טובות מעהר ווי אנדערע מענשען אויף דער וועלט און אויף יענער
וועלט, אזוי ווי אברהם אבינו וואָס גאָט האָט צו איהם געזאָגט: "אנכי מגן לך,
שכרף הרבה מאד" — איד בין דיין שיטצער אויף דער וועלט און דיין שכר
וועט זיין פיעל לעולם הבא, און ווער עס טהוט דעם אויבערשטען דערווידער
טראָץ די טובות וואָס ער געניסט פון איהם, פאַלט אַרונטער פון דער מדרגה
פון רעדעוודיגע צו דער מדרגה פון א חיה וואָס קען ניט רעדען. יענער איז, הייסט
עס, קיין מענש ניט, און זיין סוף וועט זיין ווי דער סוף פון א בהמה, ווי עס
ווערט געזאָגט אין תּהלים ל"ז: "ואויבי ה' כיקר כרים" — גאָט'ס פיינד זיינען
אזוי ווי פעטע אָקסען, וואָס מען קאַרמעט זיי גוט, כדי בריינגען זיי צו דער
שחיטה. אזוי וועלען די רשעים האָבען זייער ביטערען סוף אויף יענער וועלט.

צווייטענס, זיינען די טובות וואָס דער אויבערשטער טהוט מיט א פאַלק
פון פעלקער אָדער א נאַציאָן פון נאַציאָנען, אזוי ווי ער האָט געטהאָן גוטעס מיט
די אידען, וואָס ער האָט זיי אַרויסגענומען פון שקלאַפֿעריי פון מצרים און זיי
געבראַכט אין לאַנד כּנען, זאכען וואָס ער האָט געטהאָן בלויז פאַר זיי, פאַר
די אידען, אָבער ניט פאַר אנדערע, דאָריבער איז אויף דעם פאַלק ישראל אַרויב-
געלויבט געוואָרען א חוב צו מקיים זיין אויף געהערטע מצוות, מצוות וואָס
זיי האָבען געהרט פון משה רבנו, אָבער דער שכל וואָלט ניט מחייב געווען מען
זאָל זיי טהאָן, ווי, למשל, ציצית, שעטנז און דאָס גלייכען. און די וואָס היטען
אויף אָפּ די דאָזיגע סאָרטען מצוות פון גאָט'ס כבוד וועגען, טהוט ער זיי בע-
זונדערע טובות אויסער די אלגעמיינע וואָס ער טהוט מיט אלע מענשען, אזוי
ווי מיר ווייסען פון שבט לוי, וואָס האָבען זיך איינגעשטעלט פאַר גאָט'ס כבוד
בעת די אידען האָבען געמאַכט דעם עגל, האָט ער זיי דערפאַר ערוועהלט פון
די אנדערע שבטים זיי זאָלען איהם בעדיענען אין משכן, און האָט בעשטימט
אהרן און זיינע קינדער פאַר כהנים, און זיי מוכה געווען מיט בעזונדערע מצוות
אויסער די מצוות, וואָס זיינען געגעבען געוואָרען צו דער נאַנצער אידישער
נאַציאָן, פאַר וועלכעס ער האָט זיי בעשטימט א בעזונדערע פּערגיטיגונג
לעולם הבא.

דריטענס, זיינען די טובות וואָס דער בעשעפֿער טהוט צו איין פּאַמיליע
בעזונדער, אזוי ווי די כהנים און לויים, וואָס זיינען פאַרבליבען כהנים און לויים

לרורות, אָדער אזוי ווי די משפחה פון דוד המלך, פון וועלכע עס האט זיך גע- צויגען א קעניגליכע דינאסטיע. אויף דיעזע ליגט א פליכט צו דיענען גאט מעהר ווי אנדערע, און עס זיינען טאקי דא פיעלע געבאטען בלויז פאר כהנים און מלכים. און היטען זיי אָפּ דאָס וואָס זיי דארפֿען אַפּהיטען, ווערען זיי בעלוינט אי אויף דער וועלט, אי אויף יענער וועלט; ווען אבער ניט, ווערען זיי געשטראַפּט, אזוי ווי מיר ווייסען פון קורח, וועלכער איז געווען א לוי, און האָט געהאַט אזא מיאוס'ן סוף דערפאַר וואָס ער האָט ניט ערפילט זיינע פּפליכטען אלס לוי.

דער פיערטער סאָרט טובות זיינען די וואָס גאָט טהוט מיט אן איינצעלנעם מענשען אויסגעשלאָסען פון זיין משפחה, פּאַלק און די מענשהייט בכלל, אזוי ווי, למשׁל, א נביא, אן ערוועהלטער הערשער, א חכם און דאָס גלייכע. דיעזע פון גאָט געבענשטע, וואָס האָבען זוכה געווען צו אזעלכעס וואָס אנדערע בע- זיצען ניט; דיעזע אויסנאָהמען פון כלל און פון זייערע אייגענע משפחות, דארפֿען דיענען גאָט מעהר ווי אלע אנדערע און דארפֿען איהם דאנקבאַר זיין מעהר ווי אלע אנדערע פאר די בעזונדערע גענאדען וואָס דער בעשעפער טהוט מיט זיי.

פאר דיזע פיערערליי טובות וואָס מיר האָבען אויסגערעכענט זיינען מענשען מחויב צו דיענען גאָט, און וואָס מעהר דער בעשעפער טהוט א מענשען גוטעס, אַלץ מעהר איז דער מענש פּערפליכטעט צו איהם, צו דיענען זי איהם. א ראיא קענען מיר נעהמען פון מעשר, די תורה האָט אָנגעזאָגט אז מען זאָל געבען מעשר פון תבואות. פיעל תבואה איינער נעהמט ארונטער פון זיינע פעלדער, זאָל ער א צעהנט חלק דערפון אוועקגעבען די לויים. איז דער וואָס גאָט האָט איהם געגעבען הונדערט מאָס תבואה האָט געדארפֿט אוועקגעבען צעהן מאָס, און דער וואָס גאָט איהם געגעבען צעהן מאָס, האָט געדארפֿט אוועקגעבען נור איין מאָס. און ווען דער ערשטער זאָל געבען ניין און א האַלב מאָס און דער צוויי- טער — איין מאָס, וועט דער ערשטער געשטראַפּט ווערען און דער צווייטער וועט קריגען שכר, כאָטש ער האָט געגעבען א סך ווייניגער פון ערשטען. דאָס איז צוליעב דעם, ווייל פאר דער טובה וואָס ער האָט גענאָסען פון אויבערשטען, האָט ער איהם גענוג אָפּגעזאָהלט, בעת דער ערשטער, וואָס האָט געהאַט הונד- דערט מאָס תבואה האָט פּראָפּאָרציאָנעל ניט אויסגערירקט גענוג זיין דאנק- באַרקייט.

אזוי איז אויך מיט אנדערע זאַכען. דער וואָס האָט א זוהן איז מחויב אפּצודיענען גאָט דערמיט וואָס ער טהוט גאָט'ס רצון און איז דעם קינד מל און לערנט איהם תורה; האָט ער אָבער ניט קיין זוהן, פאלען פון איהם ארונטער די דאָזיגע מצוות. ווען א מענש איז קראַנק, פאלט פון איהם ארונטער די פּפליכט פון די מצוות וואָס ער קען ניט טהאָן קראַנקעהייט, אַלץ צוליעב דעם זעלבען שכל, אז וואָס מעהר גוטעס דער מענש געניסט אַלץ מעהר דארף ער דיענען גאָט, און געניסט ער ווייניגער, פאלען פון איהם ארונטער געוויסע פּפליכטען און עס קומט איהם ניט קיין שטראַף. זאָגט ווייטער דער נפש:

איך האָב פּערשטאַנען אלעס וואָס דו, שכל, האָסט מיר געזאָגט און איך פיהל זיך ניט צו זיין אימשטאַנד אָפּצוזאָהלען מינע שולדען צום בעשעפער פאר די אַלגעמיינע גוטעס וואָס ער טהוט מיט אלע מענשען בכלל און פאר די

שער עבודת האלהים

ספעציעלע טובות וואס ער טהוט מיר בעזונדער — אודאי ניט, ווארום אויב אפילו איך וויל איהם אפצאהלען מיינע שולדען, קומט מיר באלד ארויף אויפ'ן געדאנקען, אז ווען איך וועל דאס האבען אפגעטהאן זאל איך דערפאר גופא, פאר אפצאהלען דעם בעשעפער זיין חוב, קריגען נאך גוטעס. אזוי איז ווען איך פאלג אויס זיינע געבאטען אלס געצאהלט פאר זיינע גנאדען, און אזוי אויך ווען איך דאנק איהם, האב איך אלץ אין זינען צו פערלאנגען אז די גוטעס וואס איך געניס זאל ניט אויפהערען און איך זאל קריגען נאך מעהר גוטעס. אזא דאנק אדער אפצאהלונג פאר א טובה מיט דער כונה צו קריגען דערפאר א גרעסערע טובה, פערשטעה איך, איז ניט גענוג, און איך דארף קריגען א לעקציען וואס זאל מיר פיעל ווייניג לערנען ווי אזוי צו דיענען גאט מיט א ריינעם געוויסען און דאס דיענען איהם זאל זיין א שטענדיגעס.

ענטפערט דער שכל :

דאס וואס דו, נפש, בעקלאגסט זיך, אז דו האסט ניט די ריכטיגע כונה אין דיענען און דאנקען דיין גאט, אז ריידען רערסטו ווי א דאנקבארער און דיין כונה איז פון א בעטער וואס פערלאנגט מעהר, קומט פון דריי מדות וואס דו האסט אין זיך. ערשטענס, ווייל דו האסט זיך צופיעל ליעב און דו זוכסט אלץ צו האבען מעהר פארגעניגענס. צוליעב דיין פארגעניגען לוסט, וועסטו ניט א טראגט טהאן א טריט צו גאטעסדיענסט אדער צו דיענען אימיצען אנדערש און דער כונה, אז דו זאלסט אליין דערפון הנאה האבען. האב איך דיר שוין פריהער געזאגט, אז דו דארפסט זיך סטארען ווי ווייט מעגליך אפצוגעוואוינען זיך פון דער דאזיגער מדה.

דיין צווייטע שלעכטע מדה איז, וואס דו פערשטעהסט ניט גענוג די חסדים וואס דער בעשעפער טהוט מיט דיר און דו דענקסט, אז דו קרינסט פון איהם קיין טובה סידען דו בעטסט איהם. דאס איז אבער ניט ריכטיג. דער בעשעפער האט נאך פריהער, איידער דו האסט ביי איהם געבעטען, געטהאן מיט דיר פיעל חסדים, וואס דו ווייסט און וואס דו ווייסט ניט, ווייל עס קען זיין אז דאס וואס דו בעטראכטסט פאר שלעכט, איז דוקא פאר דיר גוט. ווען דו געהמט דאס אין אכט; ווען דו פערטרייבסט דעם געדאנק, אז גאט טהוט דיר גוטעס, נור דאמאלס ווען דו בעטסט איהם; ווען דו בעטראכטסט, אז ער האט דיר געטהאן טובות איידער דו האסט איהם געבעטען, איידער דו האסט נאך געקענט בעטען, איידער דו האסט שכל געהאט צו בעטען, דאן וועט דיין דיענען איהם און דאנקען איהם זיין מיט דער געהעריגער כונה און דאן, אז דו וועסט מיט דיין דיענען איהם און דאנקען איהם ניט אין זינען האבען קיין ווייטערע טובות, וועסטו מעהר בערעכטיגט זיין צו מעהר טובות.

די דריטע שלעכטע מדה, וואס דו בעזיצסט איז, וואס דו קענסט ניט זיך אליין און דו בעטראכטסט ניט דיין נישטיגקייט. דו בעדענקסט זיך ניט פון וואנען דו קומסט, וואס דו ביזט ביי דיין לעבען און וואס דו וועסט זיין נאך דיין טויט. דו בעטראכטסט זיך פאר א וועזען וואס איז בערעכטיגט דערהויבען צו ווערען און געניסען אלעס גוטעס, און דו הערסט ניט אויף צו וועלען און פערלאנגען. וויפיעל דו האסט, וויילסטו אלץ מעהר, ווייל נאך דיין פאלשען חשבון קומט עס דיר, און דו זעהסט ניט איין, אז דער בעשעפער איז בערעכטיגט צו אלע מעגליכע דיענסטע פון דיר. אז דו דיענסט איהם, מיינסטו אז דו טהוסט מיט איהם א גרויסען חסד, כאטש דו ווייסט אז דו דארפסט אנקומען צו איהם

און ניט ער צו דיר. ווען אָבער דו וועסט זיך אַרויסשלאָגען די דאַזיגע נאַרישקייט פֿון דיין מת און דו וועסט קוקען אויף אלעס מיט אַפענע אויגען און פֿער־שטעהן אז דיין בעשעפֿער האָט דיר אין זינען און ווייס בעסער ווי דו וואָס פֿאַר דיר איז גוט און וואָס ניט, דאַן וועסטו צופֿריעדען זיין מיט דעם וואָס ער גיט דיר און דו וועסט איהם פֿאַר אלעס דאַנקען מיט'ן גאַנצען האַרצען. ווען דו האָסט אין זיך די דאַזיגע מדה, וועסטו ניט לייגען קיינע האַפֿנונגען אויף זאכען וואָס קענען דיר אַפֿווענדען פֿון אנערקענען גאַט'ס חסדים און בע־צאַהלען איהם דערפֿאַר. דו וועסט דאַן וויסען, אז דאַס וואָס דיר קומט, וועסטו אונבערינגט קריגען, און וועסט ניט זוכען קיין בעלויבונג פֿאַר דיענען גאַט אַדער דאַנקען איהם.

און דאַס וואָס דו פֿערלאַנגסט אז איך זאָל דיר לֶערנען פֿיעל ווייניג און ניט אַרויפֿלייגען אויף דיר קיינע שוועריגקייטען אין דעם ענין פֿון דיענען גאַט, וועל איך דיר זאָגען די עיקרים, די הויפט זאכען, וואָס אַהן זיי קען מען ניט יוצא זיין אין גאַטעס דיענסט און דאַנקבאַרקייט צו איהם פֿאַר זיינע טובות. דיעזע זיינען דאָ צעהן, ווי פֿאַלגט :

א מענש זאָל גאַט'ס טובות ניט מאַכען פֿאַר קיין סבה, קיין אַרזאָר צו זיין איהם דערווידער. למשל, ווען איינער ווערט רייד, זאָל די רייכטהום איהם ניט בריינגען צו גאָה.

ער זאָל אין אַלע צייטען דערמאָהנען די גוטעס מיט'ן מויל און דאַנקען גאַט און לויבען איהם דערפֿאַר אי מיט'ן מויל, אי אין האַרצען.

די טובות זאָלען ביי איהם זיין אָנגעלייגט און ער זאָל ניט נידערשעצען זיי. ווען אַ טובה קומט איהם דורך אַ מענשען, זאָל ער ניט דענקען אז דער מענש האָט עס איהם געטאָהן, נור בעטראַכטען דעם בעל טובה אַלס אַ שליה פֿון גאַט.

ער זאָל זיך ניט בעריהמען און עס זאָל איהם אַפֿילו אויפֿ'ן געדאַנקען ניט קומען אז ער האָט עטוואָס גוטעס גענאָסען דורך זיין אייגענעם כח אַדער חכמה, אַדער אז ער האָט עס, ווייל ער האָט עס פֿערדיענט פֿאַר זיינע גוטע מעשים.

ער זאָל אויך ניט דענקען, אז ווען ער וועט זיך די מיה געבען וועט די גוטעס אָנהאַלטען און עס וועט אויסמיידען וועט ער וועט עס פֿערנאַכלעסיגען. ער דאַרף וויסען אז דאַס ווענדט זיך ניט אָן איהם, נור אָן גאַט און זיין מיה און סטאַראַניע קענען ניט העלפען, ווען דער ווילען פֿון אויבערשטען איז אנדערש.

ער זאָל ניט פֿעראַכטען דעם יעניגען וואָס קריגט ניט די זעלבע טובות וואָס ער. דער רייכער, למשל, דאַרף ניט פֿעראַכטען דעם אַרימאָן און דענקען אז ער האָט ערוואָרבען רייכטהום, ווייל גאַט האָט איהם ליעב און יענער האָט עס ניט, ווייל גאַט האָט איהם פֿיינט. וואָרום ער קען ניט וויסען. עס קען גאַר זיין, אַז דער בעשעפֿער גיט ביזע מחשבות וואָס ער האָט פֿערבאַרגען אין זיין אויב ער וועט אַרויסצייגען די ביזע מחשבות וואָס ער האָט פֿערבאַרגען אין זיין האַרצן, און אויב דער זינדיגער מענש טהוט דאַס טאַקי, און ווען ער ווערט רייך צייגט ער זיך אַרויס אין זיין ריכטיג געשטאַלט, קען קיין ספק ניט זיין, אז דער וואָס איהם געהט ניט גוט איז ביים אויבערשטען דוקא מעהר בעליעבט.

שער עבודת האלהים

דעם מענשענ'ס הארץ, זיין כונה דארף זיין גאנץ מיט גאט. ווען ער טהוט עפעס פון גאט'ס וועגען, זאל ער דערביי ניט האבען קיינע אנדערע אבזיכטען, און ווען גאט טהיילט איהם איין גוטעס און ער, דער מענש, טהוט ניט מעהר מעשים טובים ווי פריהער און דאנקט איהם ניט מעהר, זאל ער לכל הפחות פערבלייבען ביי די פריהעריגע און ניט ערגער ווערען, און ניט אפווענדען זיינע געדאנקען פון בעשעפער.

ער זאל שטענדיג קוקען אויף ניעדעריגערע פון איהם, ניט אויף העכערע אדער גרעסערע אין רייכטהום. וואס אנבעלאנגט צו דיענען גאט, זאל ער, פער-קעהרט, קוקען אויף העכערע פון איהם, אויף פרימערע, און זיך סטארען צו קומען צו זייער מדרגה. ער טאר ניט קוקען אויף קלענערע פאר איהם אין דיזען פאך און בעטראכטען זיך אלס צדיק געגען זיי.

דאס וואס דער בעשעפער פערבארגט זיין כעס פון א זינדיגען מענשען און ער שטראפט איהם ניט, זאל ביי איהם ניט אָנגענומען ווערען, אז ער איז שוין בעוואָרענט פון אן עונש. ער זאל ניט זאָגען: אז גאט שטראַפט מיך ניט, מעג איך שוין ווייטער זינדיגען.

אָט די צעהן אָנגעגעבענע הויפט פונקטען, ווייסען מיר פון דער געשיכטע פון דורות פאר אונז און פון דער געגענווערטיגער צייט, אז ווען זיי ווערען ניט אָפּגעהיט, בריינגט עס מענשען אראַפּצוגעהן פון דרך הישר און זינדיגען געגען בעשעפער. מיר ווייסען אז מענשען זיינען פערדארבען צוליעב פיעל גוטעס וואָס דער אויבערשטער האָט זיי געגעבען און צוליעב דעם וואָס זיי האָבען ניט אָפּגעהיט די צעהן פריהער געזאָגטע כללים.

מיר ווייסען דאָס פון די נביאים פון אלע דורות, אז דער געגענזאץ פון די דאָזיגע פונקטען אָדער כללים איז שטענדיג דער הויפט פאקטאָר צו פערדאר-בען די לעהרע פון דיעזען שער, מיט וועלכען מיר בעזוועקען צו בריינגען מענשען צו ריינע און אויפריכטיגע גאטעס דיענסט. און ווער עס האָט ספע-ציעלע טובות פון בעשעפער און ער קען איהם ניט דיענען מעהר, זאל ווייניג-סטענס אָפּהיטען די צעהן עיקרים, וואָס איך האָב דערמאָהנט, מיט א ריינעם געוויסען און דאָס וועט איהם בריינגען צו בערעכטיגונג צו נאָך בעזונדערע גוטס פאַר איהם אַליין, אויסער די אַלגעמיינע גענאָרען וואָס דער בעשעפער טהוט מיט דער מענשהייט בכלל.

און ווען דער אויבערשטער וועט ביי איהם די גוטעס אַוועקגעהמען, וועט עס זיין צוליעב איינע פון די צוויי אורזאָכען: ענטוועדער כרי אַפּמעקען דורכ-דעם אַ זינד פון פריהער, אָדער כרי אַפּצוגעבען איהם דערפאַר שכר לעולם הבא, וואָס דאָס איז פיעל בעסער און טהייערער ווי די גוטעס וואָס אַ מענש האָט דאָ, אויף דער וועלט.

פרק ט"י

זאָגט ווייטער דער נפש הבהמית, דער טהייערישער אינסטינקט: דו, שכל, האָסט זיך גענומען די מיה צו היילען מיר און דיר איז דאָס געלונג-גען. דו האָסט מיר מיט דיין גרויסען ליכטיגען פערשטאנד איבערצייגט אין וואָס מיין רפואה בעשטעהט און דו האָסט פון מיר אַרונטערגענומען די פינסטערע

נארישקייט און אומזויסענהייט. אָבער איין פראגע, אז אָנגעוועהטאָגטע פראגע, וואָס קען מיר שאַרען צו נאָטעס־דיענסט, איז ביי מיר פּערבליבען. אויב דו וועסט נאָך מיר אויסקורירען דערפון אויף און אוועקנעהמען פון מיר די זאָרג וואָס איך קען די דאָזיגע פראגע ניט פּערענטפּערען, דאן וועל איך פריי זיין פון דאָס ערגסטע און וועל זיין נאָעהנט צו א פאַלשטענדיגע היילונג.

שכל: און וואָס איז דאָס אזעלכעס?

נפש: די פראגע וואָס ענבערט מיין מח איז וועגען הכרה און חפץ, וועגען צוואנג און אייגענער ווילען. אין די כתבי הקודש, אין די הייליגע שריפטען זיינען דאָ פּסוקים וואָס צייגען אז דער מענש איז ניט קיין בוהר, קיין אויס־קלייבער צו טהאָן וואָס ער וויל, נאָר אַלע זיינע מעשים קומען בהכרח, דורך צוואנג. ער איז אלעס געצוואונגען צו טהאָן לויט די גזירה און ווילען פון גאָט, וועלכער רעניערט די גאנצע שאפונג פון דער וועלט. אזוי ווערט געזאָגט אין פּסוק: "כל אשר חפץ ה' עשה בשמים ובארץ" — אלעס וואָס גאָט וויל טהוט ער אויפ'ן הימעל און אויף דער ערד. אדער דער פּסוק: "מי זה אמר ותהי ה' לא צוה; מפי עליון לא תצא הרעות והטוב" — ווער האָט עפעס גער־זאָגט און עס איז געוואָרען אויב גאָט האָט ניט געהייסען, און ווער זאָגט עס, אז שלעכטעס און גוטעס קומען ניט פון אויבער־שטענס מויל? אָדער דער פּסוק: "אם ה' לא יבנה בית, שואַ עמלוּ בוניו ברו" — אויב גאָט וועט ניט בויען אַ הויז, איז אומזויסט די מיה פון די בויער. עס זיינען דאָ נאָך פּסוקים וואָס זאָגען, אז קיין זאך ווערט ניט געטהאָן אַהן בעשעפּער און קיין זאך בעוועגט זיך ניט אַהן זיין הייליגען רצון. מחקרים האַלטען אויף אזוי, אַהן מיינונגס־פּערשידענהייטען. קומט אָבער די תורה אַליין און קריגט אויף דעם און זאָגט אונז פונקט דעם היפּוד, אז די בחירה איז ביים מענשען, אז ער קען טהאָן זאכען מיט זיין אייגענעם רצון און דאריבער איז ער בערעכטיגט צו שרן פאר גוטע טהאָטען און עס קומט איהם א שטראַף פאר שלעכטע מעשים. די תורה זאָגט: "ראה נתתי לפניך היום את החיים ואת הטוב ואת המות ואת הרע ובחרת בחיים" — זעה, איך לייג דיר פאַר לעבען און גוטעס, און טויט און שלעכטעס, און דו זאָלסט זיך אויסקלייבען דאָס לעבען, הייסט דאָך דאָס, אז די ברירה איז ביים מענשען און ער קען טהאָן ווי און וואָס ער וויל. אין אויב ווערט געזאָגט: "כי פועל אדם ישלם לו" — די טהאָט פון מענשען בעצאָהלט איהם. טהוט ער גוטעס, ווערט ער בעלוינט מיט גוטעס, און טהוט ער שלעכטעס, קריגט ער בעצאָהלט שלעכטעס. און פון אלעס וואָס ווערט געזאָגט אין אונזער תורה אין דעם ענין פון מצוות און עברות, שרן און עונש, זעהט מען אז אזוי איז דאָס, אז דעם מענשען'ס מעשים זיינען אין זיין אייגענעם רשות, אז ער קען טהאָן וואָס ער וויל און נאָט'ס כבוד איז ריין פון צווינגען דעם מענשען צו זיינע טהאָטען, גוטע אָדער שלעכטע, און ער איז ניט פּראָטאָטאָליד פאר דעם מענשען'ס מעשים טובים אָדער מעשים רעים. אָט די סתירה, דער ווידערשפּוד אין די פּערשיעדענע פּסוקים איז מיר שווער צו פּערשטעהן, און אויב די דאָזיגע אָנגעוועהטאָגטע פראגע קען פּארענטפּערט ווערען; אויב עס איז דאָ אַ רפואה צו היילען מיין געוויסען דערפון, זאָל מיר גאָט היילען דורך דיר.

ענטפּערט דער שכל:

דער ווידערשפּוד אין די פּסוקים, וואָס דו זאָגסט, איז ניט שווערעך צו פּארענטפּערען ווי די ווידערשפּרוכען וואָס מיר זעהען אין דער פּראַקטיק אין די

שער עבודת האלהים

מעשים פון מענשען. מיר זעהען אז צייטענווייז טהוט א מענש וואס ער וויל אז ווי ער וויל און אפּטמאָל קומען זיינע טהאטען ארויס ניט לויט זיין ווילען און אזויכט. דאָס לערנט דיר, אז דער בעשעפער האָט די ממשלה איבער'ן מענשען און דער מענש איז געבונדען אונטער זיין רצון, וויל ער, בינדט ער איהם אָפּ און לאָזט איהם טהאָן וואָס ער וויל, און וויל ער, פּערהינדערט ער איהם דורכצופיהרען זיין פּערלאַנג. מיר זעהען דאָס אויך אין די בעוועגונג פון מענשען'ס צונג, זיין געהער און זעהקראַפט. ניט שטענדיג רעדט א מענש דאָס וואָס ער האָט ברעה צו רעדען, און אמאָל הערט ער דאָס וואָס זיין האַרץ גלויבט צו הערען און זעהט וואָס ער וויל זעהן, און אמאָל קומען פאַר הינדערונגען און דער מענש קען ניט הערען און זעהן דאָס וואָס ער גארט. דאָס וואָס ער האָט חשק צו הערען אָדער זעהן. זעהען מיר דאָר אין פּראַקטישען לעבען, אז די בחירה איז ניט ביים מענשען, דאָך זעה איד נאכהער אז שכר און עונש קומט דעם מענשען לויט זיינע מעשים. איז דאָך אויך די זעלבע פּראַגע: ווי באלד אין פּראַקטישען לעבען איז דער מענש ניט פּעראַנטוואָרטליך פאַר זיינע מעשים; ווי באלד אז ער טהוט אפּטמאָל זאכען געגען זיין ווילען, טאָ ווארום זאָל בעליונג אָדער שטראַף גע'רעכענט ווערען לויט זיינע טהאטען? איז אויב מען קען פּערענטפּערען דיזע פּראַגע, קען מען אויך פּערענטפּערען די סתירות וואָס דו פּרעגסט אויף די פּסוקים. וועגען דיזען ענין זיינען שוין אַנגעגאַנגען דעבאטען צווישען חכמים, וועלכע האָבען געזוכט צו פּערענטפּערען די פּראַגע, איז דאָ א דעה, אז אונז דאכט זיך בלויז און מענשען האָבען אפּטמאָל קיין דעה איבער זייער אייגענעם ווילען; אין אמת'ן אָבער זיינען מענשליכע טהאטען, גוטע און שלעכטע, ביי איהם אין די הענד און ער טהוט ווי ער וויל און ווי ער קען לויט זיין פּעהיגקייט און מאכט, דער בעשעפער האָט דערמיט גאָר ניט צו טהאָן און אין דיזען פּירט איז דער מענש בעל הבית איבער זיך. דאריבער איז זעלבסטפּערשטענדליך, אז עס קומט איהם שכר פאַר גוטע מעשים און אן עונש פאַר טהאָן שלעכטעס.

אנדערע ווילען האָבען, אז אלע מענשליכע טהאטען און אלע געשעהעניסען זיינען אין די הענד פון בעשעפער. זיי זאָגען, אז אלע פּאסירונגען פון דער וועלט, סאָ מיט מענשען, סאָ מיט אנדערע זאכען, זיינען אין רשות פון השי"ת, געפינען זיך שטענדיג אונטער זיין קאנטראָל און טרעטען ניט אָפּ אפילו א האר פון זיין השגחה. די קלענסטע זאך אזוי גוט ווי די גרעסטע איז אונטערוואַרפען דעם ווילען פון גאט און אהו זיין ווילען קען קיין זאך געשעהן. און אז מען האָט דיזע חכמים געפּרענט וועגען דעם ענין פון שכר ועונש, וויל נאָך זייער שיטה איז דאָך אומפּערשטענדליך פּארוואָס זאָל א מענש קריגען שכר פאַר גוטע מעשים און געשטראַפט ווערען פאַר שלעכטע, האָבען זיי געענטפּערט: בעליונג און שטראַף ווייסען מיר ניט וואָס דאָס איז, מיר בעגרייפען דאָס ניט. מיר פּער'שטעהען ניט ווי גאט'ס משפט געהט אָן, אָבער גאט איז אימער דער גערעכטער און טהוט ניט קיין עוֹלה. ער איז בעגלויבט, אז ער צאָהלט מיט גוטעס פאַר גוטעס און מיט שלעכטעס פאַר שלעכטעס, כאָטש אונזער פּערשטאנד איז צו שוואַך צו בעגרייפען די זאך ריכטיג. זיין גערעכטיגקייט און זיינע חסדים זיינען אפּגעבאָר און מען זעהט זיי אזוי פּיעל, אז מען קען איהם ניט חושד זיין אז ער זאָל ח"ו טהאָן אומרעכט.

אנדערע חכמים ווידער האָבען אַנגענומען די פּאָריגע ביידע דעות און זיי זאָגען, אז עס זיינען דאָ זאכען וואָס דער מענש איז געצוואונגען צו טהאָן אָדער

ניט טהאָן לױט דעם רצון פון בעשעפּער, און זאכען וואָס דער מענש האָט דעם אויסוואהל צו טהאָן אָדער ניט טהאָן. אָבער ווען אַ מענש זאָל זיך פּערטייעפּען אין דיזעזען ענין אָננעהמענדיג וועלכע שיטה עס איז, מוז עס איהם בריינגען צו זינד. עס טױג דאָריבער ניט צו טראכטען אין דעם צופיעל און דער בעסטער וועג, האָבען יענע חכמים געזאָגט, איז אָנצונעהמען ביידע דעות, אז עס זיינען דאָ זאכען וואָס זיינען אין די הענד פון גאט און זאכען וואָס זיינען אויסשליסליך אין די הענד פון מענשען. מען דאַרף גלױבען, אַז מעשים טובים און מעשים רעים, גוטע און שלעכטע טהאטען זיינען שטענדיג אין רשות פון מענשען און עס איז נור געווענדט אַז זיין ווילען צו טהאָן זיי אָדער ניט טהאָן, פאַר וועלכעס ער וועט קריגען שׂכר אָדער עונש. די דאָזיגע אמונה וועט דעם מענשען בריינגען צו סטאַרען זיך ווי ווייט מעגליך פון זיין אייגענע טובה וועגען, כדי צו געניסען פון ביידע וועלטען, און וואָס אנבעלאַנגט צו וועלטליכע זאַכען אויסער מצוות און עברות, דאַרף דער מענש גלױבען און האָבען בטחון, אז אלעס איז אונטער גאט'ס ממשלה, אז גוטעס און שלעכטעס קומען נור פון דער גזירה פון בעשעפּער און זיין רצון. מען דאַרף דעריבער אין זינען האָבען, אַז דער בורא, ב"ה, קען האָבען אַ שטאַרקע טענה צום מענשען, ווען ער איז ניט מקיים זיינע פּערזאָגען, ווייל אין דעם פרט איז דאָך די בחירה ביים מענשען און עס איז אין זיין רשות אויף צופיהרען זיך גוט אָדער שלעכט; אָבער דער מענש קען קיינע טענות ניט האָר צו גאט.

און דיזע שיטה איז נעהענטער צום ריכטיגען וועג ווי די וואָס מיר האָבען פריהער דערמאָהנט. אָבער דער אמת איז, אַז מיר מוזען צוגעבען, אַז אונזער ניט וויסען די ריכטיגקייט אויב די בחירה איז ביים מענשען אָדער ניט, איז צו לייעב דעם, ווייל מיר מענשען האָבען ניט גענוג פאַרשטאַנד און אונזער שכל איז צו שוואַך צו פּערשטעהן אַ זאך וואָס בעלאַנגט צו דער חכמה פון השי"ת, און מיר דאַרפען גלױבען, אַז אונזער אונוויסענהייט אין דיזען ענין איז איינע פון די טובות וואָס דער בעשעפּער טהוט מיט אונז, און ווען עס וואַלט פאַר אונז בעסער געווען צו וויסען דעם סוד אויב די בחירה איז ביי אונז און מיר קענען טהאָן זאכען לױט אונזער אייגענעם ווילען אָדער מיר ווערען אין אלעם קאַנטראַ-לירט פון הימעל, וואַלט דער בעשעפּער דאָס אונז מַגלה געווען.

אַ ביישפּיעל דערצו קענען מיר געבען פון דעם וואָס מיר זעהען, אַז איינער וואָס האָט שוואַכע אויגען קען ניט קוקען אויף די ליכט פון דער זונן סיידען ער זאָל די אויגען פּערשטעלען מיט עפעס אַ דינע מאטעריע, און וואָס שוואַכער די אויגען זיינען, אלץ דיקער דאַרף זיין די מאטעריע וואָס פּערשטעלט זיי, כדי צו קענען קוקען אויף דער שיין פון דער זונן און עס זאָל פאַר'ן מענשען זיין בעסער. דאָס זעלבע איז אויך מיט די ענינים וואָס זיינען פון אונז פּערבאַרגען. מיר זיינען צו שוואַך צו בעגרייפּען זיי, האָט זיי דער בעשעפּער פּערדעקט פון אונזער טובה וועגען, און וואָס דער פּערשטאַנד ביי אַ מענשען איז שאַרפּער, וואָס מעהר ער קען משיג זיין, אלץ דינער איז דער צודעק, אלץ ווייניגער זיינען די פּערבאַר-גענע זאכען פון איהם פּערבאַרגען און ער בעגרייפּט מעהר פון אַנדערע.

און ווידער זעהען מיר אין פּיעלע קערפּערליכע מלאכות מעהר פון אַנדערע וואָס ווערען געמאַכט פון מענשען, וואָס ווען מיר זאָלען זיי ניט זעהן מיט אונזערע אויגען און מען וואַלט אונז דערצעהאַלט וועגען זיי, וואַלטען מיר עס ניט געגלויבט און מיר וואַלטען עס אָפּגעלייקענט, אזוי ווי, צום ביישפּיעל, די טעלעסקאָפּען און

שער עבודת האלהים

אנדערע אינשטרומענטען און אפארעטען, וואס אסטרואנאמער געברויכען און זיי וויסען דורך זיי דעם גאנג פון די שמערען און פלאנעטען, וואו זיי געפינען זיך, ווי ווייט זיי זיינען איינע פון די אנדערע, די פונקטען וואס זיי דערגרייכען צו געוויסע צייטען און נאך פיעלע זאכען. ווען מיר זאלען די דאזיגע אסטרואנאמישע אינסטרומענטען און אפארעטען ניט זעהן מיט אונזערע אויגען, וואלטען מיר ניט געגלויבט אז אזעלכע עקזיסטירען.

אדער מיר וועלען נעהמען א געגענשטאנד וואס איז נעהנטער צו אונז, א זאך וואס איינפאכע מענשען געברויכען, — א בעזמען, אן אינסטרומענט וואס מען בענוצט צו וועגען דערמיט. דאס איז א שמעקעל וואס האט ביי איין ברעג א געוויסע משא, אן אייזערנע קויל אדער א שטיינערנע. אויף דעם שמעקעל זיינען דא צייכענס, לאַמיר זאגען, א פונט, צוויי פונט, דריי פונט, און אזוי ווייטער. ווען מען וויל וויסען די וואג פון א געוויסע זאך, הענגט מען די זאך אן ביים צווייטען ברעג פון בעזמען און האלטענדיג דעם בעזמען אויף א שנירעל, באלאנץ סירט מען איהם אזוי, אז ער זאל הענגען גלייך, ניט איזן זייט אונטערגעבויגען מעהר זוי די צווייטע, און דער נומער, אויף וועלכען דער שנירעל געפינט זיך בעת דער בעזמען איז ריכטיג באלאנסירט, צייגט די ריכטיגע וואג פון דעם געגענ שטאנד וואס מען וועגט. די כלי אדער דער אינסטרומענט איז אזוי געמאכט אז עס צייגט די וואג פונקטליך. מיר זעהען דאס און מיר זיינען איבערצייגט אז אזעלכעס עקזיסטירט; ווען אבער מיר וואלטען עס ניט געזעהן, וואלטען מיר ניט געגלויבט, אז אזא זאך איז מעגליך.

עס זיינען דא נאך גאנץ געוועהנליכע זאכען, וואס מיר זעהען מיט אונזערע אויגען און ווען מיר וואלטען זיי ניט געזעהן און מען וואלט אונז נור דערצעהלט וועגען זיי, וואלטען מיר די דערצעהלער אנגענומען פאר ליגנער, און דאס איז ווייל עס פעהלען אונז ידיעות אין די געזעצען פון דער נאטור און אין די כחות פון דער שאפונג. היינט אז מיר פערשטעהען ניט און מיר בעגרייפען ניט זאכען וואס זיינען ביי אונז אלטעגליך און וואס מיר האבען פאר אונזערע אויגען, איז שוין קיין וואונדער, אז מיר זיינען צו שוואך אין אונזער שכל צו פערשטעהען דעם גאנג פון צוואנג און אויסוואהל, די זאכען וואס ווערען געטהאן נור דורך דעם בעשעפערס גזירה, ווייל ער הייסט אזוי, און זאכען וואס דער מענש קען טהאן מיט זיין אייגענעם ווילען. אונזער אונוויסענהייט איז דעם, בעלאנגט, ווי מיר האבען פריהער געזאגט, צו גאט'ס משפטים, צו די גערעכטיגקייט וואס ער טהוט מיט מענשען.

דאריבער זאגט דוד המלך אין תהלים: „ה' לא נבה לבי ולא רמו עיני ולא הלכתי בגדולות ובנפלאות ממני" — נאט, איך טראכט ניט צו הויך און סוק ניט צו הויך און איך גיב זיך ניט אפ מיט גרויסע זאכען וואס זיינען פון מיר פער באַרען.

פרק י'

זאגט ווייטער דער נפש צום שכל:

דו האסט מיר געטרייסט דערמיט וואס דו האסט ארויסגעשלאָגען פון מיינע געדאנקען דעם חשק צו וועלען דערגעהן דעם גאנצען סוד וועגען צוואנג און אויסוואהל מיט דיין ערקלעהרונג אז דער ענין איז צו דעליקאטע און טייער.

אָבער ענטדעק מיר דעם סוד פון מיין זיין אויף דער וועלט און צוליעב וואָס פאר א צוועק בין איך דאָ. דו זאָלסט מיר אויף ווי ווייט מעגליך אין קורצען אויפ־קלעהרען כאָמט פיעל ניט איז וועטען דעם ענין פון צוואַנג און אויסוואַהל. דער נעהו דאָס אין נאָנצען, ווייס איך, אז איך קען ניט, אָבער איך וויל כאָמט עטוואָס וויסען, כדי איך זאָל ניט זיין אזוי ווי יענער שטאָרט ממונה, וועגען וועלכען מען האָט מיר דערצעהלט.

אויף אן אינוועל אין אינדיען, — האָב איך געהערט דערצעהלען, — האָבען די איינוואַהנער פון א שטאָרט אָפגעמאכט צווישען זיך, אז זיי זאלען יעדעס יאהר אויסקלייבען איינעם פון אַ פרעמדע לאַנד אַלס זייער אויבער־האַר און שטאָרט־פאַרוואַלטער. גאָד יעדען יאהר זאָל מען דעם ממונה ארויסשיקען און אן אנדער פרעמדער זאָל פערנעהמען זיין פלאַץ.

האָט די שטאָרט אויפגענומען אַלס איהר ממונה א נאָרישען מענשען, וואָס האָט זיך ניט גענומען די מיה נאָכצופאַרשען אויף די מנהגים פון דער שטאָרט, און ניט וויסענדיג, אז ער האָט דאָרט צו דייענען בלוז אין יאהר, האָט ער אַנ־געזאמעלט מאַנאָזינען מיט שפּיז, האָט געבויט פאַלאַצען מיט פעסטונגען און אַריבערגעבראכט זיין נאָנצען פערמעגען מיט אַלע זיינע אוצרות וואָס ער האָט געהאט אין דער היים אהין אין שטאָרט. ווען עס איז אַריבער דער יאהר, האָבען איהם די שטאָרטלייט אַרויסגעטריבען בעירום ובחסר כל און איהם ניט געלאָזט מיטנעהמען קיין זאך פון די זאכען וואָס ער האָט אַריינגעבראכט אַדער דאָרט ערוואַרבען. האָט דער אַרונטערנעעצטער ממונה זיך זעהר מצער געווען און האָט פרטה געהאט אויף זיין נאָרישע פיהרונג, וואָס ער האָט אזוי פיעל געאַרבייט און זיך געסטארעט און האָט דערפון גאָר ניט.

דער נייער פרעמדער וואָס די שטאָרט האָט אויפגענומען אַלס איהר פער־וואַלטער אַדער הערשער, איז שוין געווען א קלוגער. האָט ער מיט איינעם פון די שטאָרטלייט געשלאָסען פריינדשאַפט, האָט איהם טובות געטהאָן און יענער האָט איהם אויסגעזאָגט דעם סוד, אז מעהר ווי אַ יאהר וועט ער דאָרט ניט זיין און נאכהער וועט מען איהם הייסען געהו און ניט לאָזען מיטנעהמען קיין זאך. האָט שוין דער צווייטער ניט געטהאָן ווי דער ערשטער. דיזער האָט געזאמעלט פערמעגענס און אוצרות און זיי אונעקגעפיהרט אין זיין היים־שטאָרט. וואָס נור ער האָט געקענט פערנעהמען, האָט ער פערנומען און איבערגעפיהרט צו זיך אהיים און האָט זיך ניט פערלאָזט אויף די שטאָרטלייט, אַפּשך וועלען זיי מיט איהם האַנדלען אַנערש זיי מיט'ן ערשטען. און די צייט וואָס ער האָט געהערשט אין שטאָרט, איז ער געווען אַ פּרעהליך, אַי טרויעריג. געפרעהט האָט ער זיך וואָס ער זאָמעלט רייכטהימער, מיט וועלכע ער וועט זיך נאָכ'ן יאהר בענוצען אין זיין היים און זיך שטנדיג פאַרגעניגען רוהיג און זיכער. און געזאָרנט האָט ער, וואָס זיין טערמין וועט שנעל פאַראַיבער און ער וועט מעהר ניט קענען זאָמלען. אָבער אַז דער יאהר איז פאַראַיבער, האָט ער זיך ניט געזאָרנט וואָס ער האָט פערלאָזט דעם פלאַץ און איז פון דאָרט אַוועק מיט שמחה און צופריעד־דענהייט. זיין שמחה איז געווען אַ דאַפּעלטע, ערשטענס, וואָס ער האָט זיין פערמעגען ניט געבראכט אין יענער שטאָרט, וואו ער האָט געהערשט, און צווייטענס, וואָס ער האָט אַריבערגעפיהרט די דאָרט געזאמעלטע אוצרות אין זיין שטענדיגע היים.

און ניט וויסענדיג דעם צוועק צו וואָס איך עקזיסטיר אויף דער וועלט,

שער עבודת האלהים

און ניט האָבענדיג קיין ברעקעל ידיעה וועלכע זאכען איד טהו מיט מיין אייגענעם נעם ווילען און וועלכע איד בין פון הימעל געצוואנגען צו טהאן, און ניט פער שטעהענדיג בכלל ווי אזוי איד קען בעזיצען די צוויי קאנטראסטען צוואנג און אויסוואהל, האָב איד מורא, אז מיט מיר קען פאסירען אזוי ווי מיט יענעם נארישען שטאַדט־פּערזאָנלעך, וואָס האָט צום סוף יאָהר פּערלאָרען ביידע זאכען, אי די שטאַדט־פּערזאָנלעך, אי דאָס וואָס ער האָט דורך זיין טערמיין געזאָ מעלט, און אז גאָט האָט מיר צוגעשיקט דיר, שכל, בעט איד, לערען מיר און צייג מיר ווי איד זאל זיך פיהרען. זאָג מיר דאָס וואָס איד ווייס ניט און ווי אזוי איד זאל מיינע פּעהלערען אויסבעסערען.

ענטפערט דער שכל :

דעם משל וואָס דו האָסט דערצעהלט קענסטו אָנמעסטען אויף דיר, דו ביזט דאָ אויף דער וועלט אויף אזא אופן ווי יענע שטאַדט־פּאַרזאָנלעך, וואָס דו האָסט דערצעהלט. ווייסטו שוין אז דו ביזט דאָ ניט מעהר ווי א גר און אז איז ניכען וועסטו מוזען געהן פון דאנען, און אז דו ווייסט עס, דארפסטו זיך פיהרען ווי דער צווייטער ממונה האָט זיך געפיהרט, ניט ווי דער ערשטער, דער נאר, וועסטו אָבער ניט געהן אין וועג פון דעם קלוגען, וועט דיר ניט העלפען מיינע רייד און עס וועט דיר גאָר ניט ארויסקומען פון מיינע מליצות.

נפש: ווען איד זאל ניט וועלען פיהרען זיך ווי גוט איו, וואָלט איד ניט געזוכט צו וויסען דאָס וואָס איד ווייס ניט.

שכל: דו ווילסט וויסען דעם סוד וואָרום דו ביזט געבראכט געוואָרען אויף דער וועלט, וועל איד דיר דאָס ערקלעהרען. דער בעשעפער האָט דיר אזוי ווי אנדערע שאפונגען בעשאפען פון גאָר ניט. דער עיקר אין דיר איז רוחניות, גייט טיגעס, דאָס איז די נשמה. האָט דיר גאָט געוואָלט דערהויבען ביז דער שטופע פון זיינע געליעבטע, אויסערוועהלטע און זויבערע, וואָס זיינען נאָהענט צו זיין כבוד (די מלאכים), ניט פון קיינעמס טובה וועגען, נור פון דיין טובה וועגען. און דאָס איז א חסד פון בעשעפער, צו וועלכען דו קענסט ניט זיין בערעכטיגט סיידען דו קומסט איבער דריי זאכען. ערשטענס, מוזט דו אַרונטערנעהמען פון זיב די גראַבקיט, די פראַסטקייט און בענוצען דעם שכל. צווייטענס, דארפסטו ביי שטעהן די נסיונות, וואָס גאָט מאַכט מיט דיר אויב דו וועסט איהם דיענען אָדער זיין איהם דערווידער, און דריטענס, מקבל זיין זיינע שטראפען אויף דער וועלט. דאָס אלעס איז טרי צו בריינגען דיר צו דער מדרגה פון די מלאכים, וועלכע דיענען איהם און טהוען זיין רצון. זייענדיג בלויז גייסט ווי דו ביזט צו ערשט געווען אין עולם הנשמות, וואָלטען די דריי זאכען ניט געקענט דורכגען פיהרט ווערען. דאָריבער האָט דער בעשעפער מיט זיין חכמה פאר דיר בעשאפען די וועלט מיט אלעס וואָס געפינט זיך אין איהר אין א גוטע אָרדרונג און געהעריגע פיהרערשאפט, און אלעס איז גרייט פאר דיין געברויך.

פאר דיר גופא, פאר דיין אַריגינאל, פאר דיין גייסט, האָט ער צוגעגרייט א פאלאץ, געבויט פון די בעסטע יסודות, פון די הויפט עלעמענטען: פייער, וואסער, עתד און לופט. דאָס איז דער גוף, וואָס איז גלייך צו דער וועלט, וועלכע איז בעשאפען פון די זעלבע יסודות. אין דעם פאלאץ, אין גוף, האָט ער געמאַכט פינף טויערען און ביי זיי אוועקגעשטעלט פינף אַנפּערטרויעטע וועכטער. די טויערען זיינען די אינסטרומענטען פון די חושים וואָס דער מענש בעזיצט: די אויגען, אויערען, נאָז, צונג און הענט. די וועכטער זיינען די חושים, וואָס

דער מענש געברויכט: דאָס זעהן, הערען, שפּירען א ריח, רעדען און אַנטאָפּען אַדער פּיהלען זאכען דורך בעריהרען זיי מיט די הענט. מיט די פינגער חושים אָדער געפיהלען קענסטו דערנרייכען אלעס וואָס דיר נוטציג איז אויף דער וועלט. אין דעם פּאלאץ, אין גוף, הייסט עס, זיינען אויף דאָ בעזונדערע אַפּטהיילונגען פאר אויפזעהער אָדער הערשער, וואָס פיהרען דעם פּאלאץ און האַבען זייער הויפט השגחה איבער די טויערען און די וועכטער, דאָס זיינען די האַרץ און דער מוח, וועלכע קאָנטראָלירען די חושים און די מעשים וואָס ווערען דורך זיי געטהאָן. דער גוף, וואָס איז די דירה פון דער נשמה, איז בעזאָרגט מיט נאָך נויטווענדיג קייטען וואָס האַלטען איהם אויף. דער כח המושך, די ציהונגס קראַפט, וואָס ציהט אַרונטער דאָס עסען אין מאַגען, דער כח המחזיק, די אויפהאַלטונגס קראַפט, וואָס האַלט איין דאָס עסען אין מאַגען ביז עס קאָכט איבער, דער כח המעכל, די קראַפט וואָס קאָכט איבער די דערשלאָנגענע עסענוואַרן און דער כח הרוחה, די קראַפט וואָס שפאַרט אַרויס די פּסולת, דעם אַפּפאַל, בעת די עסענציע פּערכלייכען אין קערפּער און גיבען איהם חיונה און כח. און אלעס וואָס דער קערפּער פּערמאַנט, די געדערם, די אָדערען, די נערווען, אזוי גוט ווי די הענט, די פיס און אלע גליעדער, זיינען ווי דיענער, אזוי ווי קנעכט און העלפּען אויפהאַלטען דעם אזויגעזענעם פּאלאץ, וואָס איז פּערבונדען מיט זיין בעזיצער — מיט דער נשמה דורך די פליסענדע בלוט, די נאַטירליכע היטץ און די לעבאָפּט אַדער לעבענס-קראַפט.

און דער בעשעפּער האָט דיר, דיין אַריגינאַל, די נשמה, הייסט עס, צוגע-קניפט צום קערפּער קונציג און קלוג, כדי איהר ביידע צוזאַמען זאָלען קענען דורכפיהרען די דריי זאכען, וואָס איר האָב דערמאָהנט. און נאָט האָט פאר אײך בעשטימט צוויי ראַטהעבער און צוויי שרייבער און גענוג בעדיענער צו בעדיענען אײך דאָ אויף דער וועלט. די צוויי ראַטהעבער זיינען דער שכל וואָס לערנט דעם מענשען צו טהאָן גאָט'ס רצון, און די תּאווה, די ליידענשאַפט און לוסט צו זאכען, מיט וועלכע מען דערצענט דעם בעשעפּער. די צוויי שרייבער זיינען איינער וואָס פּערשרייבט די גוטע מעשים, סאי מען טהוט זיי פּערבאַרגענערהייט, סאי עפענטליך, און דער צווייטער פּערשרייבט די שלעכטע מעשים וואָס קומען פון די ראַטהעבער פון צווייטען בעל עצה — די תּאווה.

און די שמשים, די בעדיענער, זיינען די גייסטיגע געפיהלען אָדער נייגונג-גען, די אינסטינקטען וואָס דער מענש בעזיצט, ווי: שמחה, ראַגה, לוסטיגקייט, טרויער, געדענקונגס קראַפט, פּערנעסונג, קלוגשאַפט, נאַרישקייט, דרייסטיקייט, פייגהייט, פריגעביגקייט אָדער מילדקייט, פאַרנשאַפט, גערעכטיגקייט, בייד-וויליגקייט, חרפה, עוזה, האַפּנונג, מורא, ליעבשאַפט, פיינדשאַפט, גאווה, נידער-געפאַלענקייט, און נאָך אזעלכע מדות, וואָס דו, גאַנצער מענש בענוצסט אין דיינע פּערבאַרגענע געדאַנקען.

און דער בורא יתברך האָט אָנגעזאָגט די וועכטער און די אויפזעהער און די קנעכט און די ראַטהעבער און די משרתים, דאָס הייסט, אלע גליעדער פון מענשען און אלע זיינע אינסטינקטען, אז זיי זאָלען דיר, דער נשמה פּאָלגען ביז א געוויסע צייט — ביז'ן טויט. עס זיינען אָבער דאָ אייניגע זאכען, וואָס דער מענש האָט בעקומען בעת דער גוף האָט זיך בעהעפּט מיט דער נשמה, און דיזע שטעהען ניט אונטער די קאָנטראָל פון דער נשמה, ווייל זיי זיינען מוכרחים, געצוואונגענע. אַט אזוי דאַרפען זיי זיין און ניט אַנדערש. למשל, דער כח המושך,

שער עבודת האלהים

דער כח הדוחה און די אנדערע צוויי כחות, וואָס זיינען פריהער אויסגערעכענט געוואָרען, און חכמה און נאָרשקייט, וואָס קומען לכתחילה דורך דער גזירה פון בעשעפער, דער מעש ווערט בעשאפען מיט די דערמאָנהמע כחות און מיט די בע-שטימונג אויב ער זאָל זיין אַ קלוגער אָדער אַ נאַר, און די נשמה קען דאָס ניט דיקטירען.

און דער בעשעפער האָט דיר, נשמה, געגעבען רשות צו בענוצען זיך מיט אלע וועכטער, אויפזעהער און משרתים, כדי אויפצוהאלטען דעם גוף אויף דער וועלט, אָבער דאָס קענסטו טהאָן בלויז אויף געוויסע אופנים. דו קענסט נור בענוצען די גליעדער אויף זאכען וואָס זיינען לויט די פערזאָגען פון דער תורה, הן מצוות וואָס מען פערשטעהט מיט'ן שכל, הן אזעלכע וואָס מען פערשטעהט ניט מיט'ן שכל און הן מותרות, אזעלכע זאכען וואָס מען מעג טהאָן, אָבער קיין פערזאָג און מען זאָל דאָס טהאָן, איז דאָס ניט.

און בעת גאָט האָט דיר בעשאפען, האָט ער דיר געזאָגט:

דו זאָלסט זיך ניט איינרידען, אז אלעס וואָס איך האָב איבערגעגעבען איז דיין רשות און דיר געמאכט פאר'ן מושל און דו זאָלסט זיך קענען בענוצען מיט דעם, קענסטו מיט דעם טהאָן אלעס וואָס דו ווילסט. דו זאָלסט וויסען, אז פון דיין בענוצען זיך מיט די גליעדער פון גוף וועט דיר, נשמה, גאָר ניט צוקומען, און עס וועט דיר גאָר ניט שריינגען ניט קיין פארגעניגען און ניט קיין צער. דו קענסט נור דערמיט פערשאפען פארגעניגען אָדער צער דעם גוף, אָבער וואָס אנבעלאנגט דיר זעלבסט, קענסטו נור געניסען הנאה אָדער פיין אויף יענער וועלט. די אלע תענוגים פון דער וועלט זיינען ניט פאר דיר, נור פאר'ן קערפער. דו מיט'ן קערפער זייט איהר אזוי ווי די שליח, די געבער-מוטער, די הייטעל אין וועלכע דאָס קינד ליגט ביי דער מוטער אין בויד אָדער אזוי ווי די שאַלאַכץ פון אן איי, אין וועלכע עס ליגט די הנהגערע אָדער די פויגעלע. דו ליגסט אין קערפער, אָבער איהר זייט גאָר צוויי בעזונדערע זאכען.

אַט דאָס זאָגט דיר גאָט אָן און ער ערקלעהרט דיר ווייטער:

אויב דו וועסט פערשטענדיג זיין און וויסען און פערשטעהען דעם צוועק פון מיין בריינגען דיר אויף דער וועלט און די גוטעס וואָס איך מיינ דיר צו טהאָן, און דו וועסט מיר דיענען און זיך דערווייטערען פון זיין מיר דערווידער אין אלע זאכען וואָס ליגט אין דיין רשות, וועל איך דיר, נשמה, דערהויבען צו דער גדולה פון מיין אויסערמועהלטע און מיין געליעבטע און איך וועל דיר דערנעהענטערען צו מיין בארעמהערציגקייט און וועל דיר בעקליידען מיט'ן פראכט פון מיין כבוד. וועסטו מיר אָבער זיין דערווידער, וועל איך דיר שטראַף פֿען מיט א גרויסע שטראַף און וועל דיר פייניגען מיט דויערהאפטע פייניגונג.

און אויב דו וועסט אומוויסענד זיין און וועסט פערנאכלעסיגען צו דיענען מיר לויט זוי דו ביזט פערפליכטעט צוליעב דעם וואָס דו וועסט זיין אפגעגעבען מיט קערפערליכע ענינים און טהאטען, האָב איך דיר בעשטימט א טרויען בעל יועץ, אַ ראטהגעבער, איז ווען דו וועסט זיך צו איהם ווענדען, וועט ער דיר לער-נען, און אויב דו וועסט איהם אפילו ניט פרעגען, וועט ער דיר אליין אויפמערק-זאם מאכען אויף געוויסע זאכען. דער בעל יועץ איז דער שכל. בעראטה זיך מיט איהם, און ער וועט דיר שטענדיג געבען די ריכטיגע עצה אין אלע אנגעלעגענ-הייטען. אז דו וועסט אזוי טהאָן, וועלען דייןע שלעכטע מדות ווערען גוטע. דו זעלכע מדות, וואָס מען קען געברויכען צו שלעכטען, וועסטו געברויכען צו

נוטען און וועסט פאר זיי קריגען שכה. עס וועט מיט דיר פאסירען אזוי ווי עס פאסירט אָפּט מיט אַ הולאָ, וואָס אַ גוטער און געניטער רופא גיט איהם שעדליכע מעדיצין אָדער אפילו סם המות און דאָס העלפט איהם.

אויב דו וועסט דערויף בעשטעהן און אנשטרענגען דיין שכל און פאלגען זיינע עצות, וועלען מותרות צוגעשריבען ווערען צום כלל פון מצוות אָדער מעשים טובים. עסען אָדער שלאָפען, למשל, איז אַ זאך וואָס איז מותר, מען מעג דאָס, אָבער קיין מצוה איז דאָס ניט; ווען אָבער דו וועסט זיך פיהרען נאָך די עצות פון דיין פערשטאנד און דו וועסט אלעס אין זינען האַבען לשם שמים, פון גאט'ס וועגען, וועט דיין עסען, שלאָפען וכדומה אויך גערעכענט ווערען פאר מצוות, און אלעס וואָס דיין בעדיענער, דייןע קערפערליכע גליעדער וועלען טהאָן, אָדער גייסטיגע געפיהלען וועלען געניסען, וועט דיר אלץ זיין אַ הילף צו דינען גאָט.

אויב אָבער דו וועסט ניט פאלגען דעם שכל און דו וועסט געהן נאָך די עצות פון דיין צווייטען ראטהגעבער — די תאווה, דער לוסט צו קערפערליכע תענוגים, וועלען, פארקעהרט, דייןע גוטע מדות ווערען שלעכטע. די מדות וואָס מען קען אויסנוצען צו גוטען, וועסטו אויסנוצען צו שלעכטען. אין אזא פאל וועט מיט דיר זיין אזוי ווי מיט אַ נארישען, אונפראקטישען רופא, וואָס טויטעט אָפּט מענשען מיט גוטע רפואות וואָס העלפען, ווען מען געברויכט זיי ווי געהעריג איז. אויף אזא אופן וועלען די מותרות דיר צוגערעכענט ווערען צו די מעשים רעים, צו די עברות און אלע דייןע העלפער און משרתים, אלע דייןע גליעדער און גייסטיגע געפיהלען וועלען דיר העלפען בעפרידיגען דייןע תאוות צו זייער צופרידנהייט. די געוואָנהייט וועט שוין ביי דיר ווערען א טבע און דו וועסט זיין געצוואונגען צו שלעכטען.

און דאָס אלעס איז פון דעסמוועגען אַ גערעכטיגקייט פון דיין בעשעפער. דאָס וואָס די געוואָנהייט צווינגט דיר צו טהאָן שלעכטעס, הייסט עס ניט, אַז דו ביזט דערצו געצוואונגען פון הימעל, און דו קענסט זיך ניט רעכטפערטיג גען דערמיט, ווארום לכתחילה איז דאָך געווען די ברירה ביי דיר צו פאלגען דיין שכל אָדער די נייגונג צו תאוות. דער עיקר ווענדט זיך אָן דער כונה. דו קענסט אמאל טהאָן אַ זאך, וואָס זעהט אויס גוט, אָבער מיט אַ שלעכטע כונה, מיט אַ שלעכטען אַבזיכט, און פארקעהרט.

ביי גאָט בײַה איז אלץ איינס, צי דו טהוסט אַ זאך אין די עפענטליכקייט אָדער פערבאָרגען בלויז אין דיין מחשבה, און ער וועט דיר בעצאָהלען לויט ער זעהט דייןע טהאמען כּפּועל אָדער בלויז אין געדאַנקען.

אַ ריכטער משפט מענשען לויט ווי עס ווערט בעשטעטיגט פון עדות אָדער ווי ער, דער ריכטער אליין, זעהט אָדער פיהלט די שולד אָדער אומשולד פון דעם גע'משפט'ן. ווען דער ריכטער זאָל וויסען די מחשבה פון דעם גע'משפט'ן, וואָלט ער ארויסגעגעבען דעם אורטהייל לויט דער מחשבה, אפילו אָהן עדות און אָהן קענען איבערצייגען די זאך. דער בעשעפער אָבער ווייס וואָס עס טהוט זיך ביים מענשען אין האַרצען און ער משפט לויט ווי ער ווייס, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: „הנסתרות לה' אלהינו“ — פערבאָרגענע זאָכען ווייס נור גאָט, און זיין משפט, ווען אפילו עס זעהט אויס אין מענשען'ס אויגען אומגערעכט, איז פארט גערעכט. און ווען דו זינדנסט מיט איינעם פון דייןע משרתים, מיט איינעם פון דייןע גליעדער אָדער מיט טעהרערע גליעדער און דער בעשעפער וויל דיר מאַכען

שער עבודת האלהים

אויפמערקזאם דערזיף, הייסט ער יענעם גליעד אדער גליעדער קראנק ווערען און אויפהערען צו בעדיענען דיר ביו א געוויסע צייט. זעהסטו זיך ארום און טהוסט תשובה, ווערט דער גליעד אדער די גליעדער געהיילט, אזוי ווי דער פסוק זאגט: „אוילים מדרך פשעם, כל אכל תתעב נפשם, ויועקו אל ה' ישלח דברו וירפאם“ — די פערנארישטע פון זייערע זינד, וואָס קענען ניט עסען און ליידען יסורי הגוף, ווען זיי שרייען צו גאָט, גיט ער זיין בעפעהל און היילט זיי.

און דו, נשמה, ביזט דאָ אויף דער וועלט אויף א פראַכע פאר א געוויסע צייט, און ענדיגט זיך די צייט, הייסט דער בעשעפער די אלע טויערען, וועכטער, קנעכט און משרתים פון דעם אזויגערופענעם פלאַץ — דעם גוף, אוועקצוגעהן פון דיר און די פערבינדונגען צווישען דיר און דיין גוף זיינען אויס, דו קומסט צוריק צו דיין פריהערדיגען פלאַץ און דיין גוף פערבלייבט אונבעוועגליך און אהן וועלכע עס איז געפיהלען. ער, דער קערפער, קעהרט זיך אויך צוריק אום צו זיין ערשטע שטופע — צו דער ערד, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין קהלת: „וישוב העפר על הארץ כשהיה והרוח תשוב אל אלהים“ — די ערד קעהרט זיך אום צוריק צו דער ערד אזוי ווי געווען און דער גייסט, די נשמה, קעהרט זיך אום צו גאָט.

אט דאָס איז א ריכטיגע ערקלעהרונג וואָס דו, נפש, דארפסט וויסען און איצט איז דיר שוין אלעס קלאָהר.

פרק יא'

זאָגט ווייטער דער נפש :

איך האָב פערשטאנען אלעס וואָס דו האָסט געזאָגט און אריינגענומען אין זיינען אלעס וואָס דו האָסט דערמאָהנט. בעט איך דיר איצט דו זאָלסט מיר קלאָהר מאכען ווען און וואו זיינען די צייט און דער פלאַץ צו בענוצען די גוטע און שלעכטע מדות מיינע, איך וויל וויסען ווי אזוי אָנצוגעהן מיט די מדות אויף אזא אופן, אז מען זאָל מיך אויף יענער וועלט לויבען און צוגעבען אז איך האָב גוט געהאנדעלט.

ענטפערט דער שכל :

מדות אדער אינסטינקטען האָסטו אין זיך א סך, אָבער איך וועל דערמאָהן נען בלויז א טייל פון זיי אין קורצען.

לאָמיר נעהמען די צוויי אינסטינקטען שמחה און טרויער, וואָס זיינען קאָנטראַסטען איינע פון די אנדערע, און אויף וואָס פאר אן אופן זיי דארפען געברויכט ווערען.

פרייד דארפסטו געברויכען אין א פאל ווען דו ביזט זיכער מיט אן הנאה קימת, מיט א בעשטענדיגע הנאה, מיט אן אויפהערליכען ענוס, וואָס ווערט אין דעם ניט אריינגעמישט קיין טרויער און קיין בייז. דאָס איז ווען דו טהוסט א מצוה, ביזטו זיכער, אז דו וועסט דערפאר געניסען תענוגי עולם הבא, וואָס הערט קיינמאָל ניט אויף און קיינע בייזעס ווערט אין דעם ניט אריינגעמישט. אז עס מאַכט זיך דיר אזא שמחה, בעפריי אלע דייע פריידענס געפיהלען און

זאל דיין שמחה זיין א פאלשטענדיגע. טרויער דארפסטו געברויכען, ווען עס וועט דיר אנטקענען קומען א בעשטענדיגער צער, וואָס מען קען ניט אָפלייגען אָדער אויסמיידען. דאָס הייסט, ווען עס קומט דיר צום האַנד צו טהאָן אַן עברה אָדער ווען דו האָסט שוין אָפגעטהאָן אַן עברה. אין אזא פאל בעפריי אלע דינע טרויער געפיהלען און טרויער וואָס מעהר, וועט עס דיר אָפּהאלטען פון טהאָן די זינד אָדער תשובה טהאָן, אויב די זינד איז שוין אָפגעטהאָן געוואָרען.

דו האָסט וויעדער אין זיך נאָך צוויי אינסטינקטען — מורא און האָפנונג. דארפסטו געברויכען דעם געפיהל אָדער אינסטינקט פון מורא, ווען דו האָסט חשק צו טהאָן זאכען, וואָס וועלען דיר סוף כל סוף בריינגען צער און ליידען. וועלכע דו האָסט קיין מאכט אויסצומיידען. דאָס הייסט, ווען דו האָסט לוסט צו זינדיגען, וועט די מורא פאר שטראַף דיר אָפּהאלטען. האָפען וויעדער דארפסטו, אז פאר גוטע מעשים וועסטו בעלוינט ווערען מיט גוטעס און עס וועט ניט זיין קיין זאך וואָס זאָל שטערען אין דעם. אז דו וועסט אזוי האָפען, וועסטו אָנג-ווענדען אלע מעגליכקייטען צו טהאָן גאָט'ס רצון.

איצט לאָמיר נעהמען די מדות פון גבורה און מורד, דרייסקייט און פינג-הייט. ווען א מענש בעגעגענט גאָט'ס שונאים, געגנער פון אמונה, דארף ער זיין דרייסט און קעמפּען גענען זיי מיט אלע מעגליכקייטען און ליידען כל-עריילי גנישות און צער און ביישטעהן ביי אלע נסיונות פאר דעם נאָמען פון גאָט און זיינע דינער, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים מ"ד: "כי עליך הורגנו כל היום" — פאר דיר, גאָט, ווערען מיר געהרגעט און מיר זיינען גערעכענט ווי שפּעסען וואָס שטעהען צו דער שחיטה. פייגהייט אָדער ווייסקייט דארפסטו גע-ברויכען, ווען פרומע לייט שטראַפען דיר און צייגען דיר אויף דינע פעהלערען. מיט דינע זאָלסטו ניט שטרייטען און זיך גלייך אונטערגעבען, ווייל דאָס וועט פאר דיר זיין א טובה.

בשת און עזות, שעהעוודיגקייט און אומפערשעמטהייט, זיינען אויך צוויי אינסטינקטען וואָס דו בעזיצסט. דאָס ערשטע דארפסטו געברויכען אלס מיטעל ניט צו טהאָן דערוויעדער דעם וואָס טהוט דיר גוטעס, בעת דו ביזט אין זיינע הענד און ער קען מיט דיר טהאָן וואָס ער וויל. און ווען ער שטראַפט דיר מיט גוטען אָדער מיט בייזען; מיט מילדע שטראַף רייד פון מענשען, אָדער ווען אפילו ער שטראַפט דיר מיט עינווי הגוף, מיט יסורים; אָדער ווען דו לערנסט די שטראַף רייד פון די נביאים און דו פיהלסט ביי זיך, אז דו פיהרסט זיך ניט אזוי ווי זיי הייסען, דארפסטו זיך שעהמען פאר זיך אליין, אזוי ווי יחזקאל זאָגט: "הגד את בית ישראל את הבית ויכלמו מעונותיהם" — זאָג די אידען ווי דער לעצטער בית המקדש וועט אויסזעהן און זיי וועלען זיך שעהמען פאר זיי. ערע זינד וואָס בריינגען דערצו, וואָס דער בית המקדש ווערט נאָך ניט געבויט. אָדער ווי עזרא האָט געזאָגט: "בושתי ונכלמתי, כי אשמתנו רבו למעלה ראש" — גאָט, איד שעהם זיך וואָס אונזערע זינד זיינען פיעל, איבער'ן קאָפּ. די מדה פון עזות, פון ניט שעהמען זיך און זיין א חצוף, דארפסטו געברויכען ווען דו בעגעגענסט זיך מיט רשעים, מיט זינדיגע מענשען און געגנער פון אמת. אנט-קעגען דינע זאָלסטו זיין אן עזות פנים און זיי אָנצייגען אז זיי געהען אין א קרומען ווען און אָפּווענדען זיי פון מאוס'ע טהאטען, און שטראַפען גרויסע און קליינע, אזוי ווי ישעיה הנביא האָט געזאָגט: "שמותי פני כחלימיש" — איד

שער עבודת האלהים

האב געמאכט מיין פנים ווי א פעלן, איך בין, הייסט עס, ניט שעהמעוודיג גע-
ווען צו שטרעפן די אידען.

אזוי איז אויך מיט כעס און רצון, צאָרן און גוטמוטהיגקייט. כעס דארפסטו
געברויכען אנטקענען די וואָס ווענדען זיך אָפּ פון אמת און גערעכטיגקייט, און
ווען דו זעהסט אז פאלשקייט שטייגט איבער די ווארהייט. גוטמוטהיגט דארפסטו
זיין, ווען דו זעהסט אז מענשען טהוען אלעס ווי געהעריג איז און זיי געהען אין
וועג פון אמת און יושר.

דאָס זעלבע איז אויך מיט מדות פון רחמים און אכזריות, רחמנות און גרוי-
זאמקייט. רחמנות, באַרמערציגקייט דארפסטו געברויכען אויף אַרימע לייט,
אויף קראַנקע, אויף די וואָס האָבען קיין שום הנאה פון דער וועלט, אויף די
אוננויסענדע, וואָס ווייסען ניט וואָס פאַר זיי איז גוט, אויף די וואָס ווייסען
סתם ניט ווי אזוי צו פיהרען זיך, אויף געפאַנגענע אין די הענד פון פיינד, אויף
רייכע וואָס ווערען פעראַרימט, אויף די וואָס האָבען הרטה אויף זייערע זינד
און דער געוויסען פלאַגט זיי און זיי וויינען און בערויערען זייער פערגאַנגענ-
הייט אויס מורא פאַר גאָטס ש'טראָף. גרויזאם דארפסטו זיין, אומערבאַרמיג,
ווען עס האַנדעלט זיך צו בעשטראָפּען רשעים און נוקם זיין זיך אָן שלעכטע
מענשען וואָס פערדאַרבען די וועלט, אזוי ווי די תורה זאָגט ביי א רוצח, ביי א
מערדער: "לא תחוס עינך עליו" — דו זאָלסט אויף איהם קיין רחמנות האָבען.

מיט די מדות פון גאווה און ענוה, גרויס האַלטען זיך ביי זיך און זיין ערני-
דעריגט, איז אויך אזוי. דאָס ערשטע דארפסטו געברויכען ווען דו בעגעגענסט
זיך מיט אפיקורסים וואָס לייקענען אין גאָט און ווענדען זיך אָפּ פון איהם. גע-
גען דייעזע זאָלסטו צייגען גאווה, זיך האַלטען העכער און ווירדיגער פון זיי, ווארום
אויב דו וועסט זיך געגען זיי ערנידריגען, וועט עס אויסזעהן, אז דו ביזט מסכים
צו זייערע מיינונגען און דו האַלטסט מיט זיי, האַריבער נוצ אױס די מדה פון גאווה
פון זיין שטאַלץ ביי זיך צו צייגען די דאָזיגע לייט, אז דייענע מיינונגען זיינען
א קאָנטראַסט פון זייערע און דו ווילסט ניט וויסען פון זייערע לעהרען און מע-
טהאָדען, אזוי ווי דו ווייסט פון מרדכי און המן. מרדכי האָט ארויסגעוויזען זיין
שטאַלץ געגען המן און ניט געוואָלט בוקען זיך צו איהם, כאָטש ער האָט דערמיט
רױקירט זיין לעבען, ענוה אָבער דארפסטו בענוצען, ווען דו בעגעגענסט א פּרר
מען מענשען, אַז אויפריכטיגען, א גאָספאַרכטיגען, א לערנער און א גאָט'ס
דיענער. געגען אזעלכען דארפסטו זיין ניערערגעפאלען און זיך גרינג שעצען
געגען איהם. דו דארפסט אויך געברויכען די מדה פון ענוה געגען אזעלכען וואָס
האָט דיר א טובה געטהאָן און דו ביזט איהם מחויב אָפּצאהלען דערפאַר. געגען
גאָט, וואָס זיינע טובות צו דיר זיינען אזוי פיעל און אזוי גרויס, אז דו ביזט
גאַרניט אימשטאַנד אָפּצוצאהלען איהם פאַר זיי, דארפסטו געוויס וויין אן עניו,
א געפאַלענער ביי זיך, און אזוי אויך ווען גאָט שטרעפּט דיר, דארפסטו אויך
זיין געפאַלען ביי זיך און אנערקענען אז זיין משפּט איז א גערעכטער, אזוי ווי
עס ווערט געזאָגט אין דער תוכחה פון בחוקתי: "או אז יכנע לבכם הערל" —
דאמאַלס, ווען די אידען וועלען געשטרעפּט ווערען, וועלען זייערע פערשטאַפּטע
הערצער אונטערטהעניג ווערען צו גאָט.

אזוי איז אויך מיט אהבה און שנאה, ליעבשאפט און פיינדשאפט. ליעב

האָבען דארפסטו די יעניגע וואָס דיענען גאָט גלייך מיט דיר און די וואָס בע-
וועגען דיר צו גאָט'ס דיענסט, וואָס וועט דיר בריינגען צו פרייד און פּערגעניגען
לעולם הבא, און פיינט האָבען דארפסטו די וואָס זיינען עובר אויף גאָט'ס רצון
און זיינען געגנער פון אמת און ווילען דיר בעוועגען צו אַזעלכע מעשים, וואָס
דערצערנען דיין בעשעפער, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "עוזבי תורה
יהללו רשע ושומרי תורה יתגרו בם" — די וואָס פּערזאָנען די תורה, לויבען און
ריהמען דעם רשע און צייגען צו איהם ליבעשאפט, וועהרענד די צדיקים וואָס
היטען די תורה, רייצען זיך מיט די רשעים און האָבען זיי פיינט.

נדיבות און כילות, פרייגיגקייט און קארגשאפט — דיעזע צוויי מדות
דארף מען אויך וויסען ווען צו בענוצען. פרייגעביג אָדער מילד דארפסטו זיין
אין העלפען גוטע און פרומע לייט מיט געלד, מיט אן עצה און מיט וויסען און
קענטניס, וואָס דו בעזיצסט מעהר פון זיי, דו דארפסט אָבער זעהן אז דיין פריי-
געביגקייט זאָל זיין אין פלאץ צו די יעניגע וואָס זיינען דאָס ווערטה, אזוי ווי
שלמה המלך זאָגט אין משלי: "אל תמנע טוב מבכליו בהיות לאל ירך לעשות" —
דו זאָלסט ניט פּערמיידען קיינע גוטעס פון דעם וואָס דאָס געהער צו איהם, אויב
נור דו ביזט אימשטאנד, אויב דו האָסט די מאכט דאָס צו טהאָן. נאָך א פסוק
אין משלי זאָגט: "יפוצו מעינותיך חוצה" — דייע קוואַלען זאָלען פּערשפרייט
ווערען אויסערליך. דאָס מיינט צו זאָגען, אז דו זאָלסט זיין פרייגעביג מיט דיין
תורה און חכמה און עס ארויסגעבען צו לייטען אין געהעריגע פעלע. קארג
דארפסטו זיין געגען אכזרים, געגען טיראנען און פּערנארישטע מענשען, וואָס
קענען ניט זיך אליין, ווילען ניט וויסען ווי שפל זיי זיינען און אנערקענען דע-
ריבער ניט די טובות וואָס מען טהוט זיי, אזוי עס ווערט געזאָגט אין משלי:
"יוסר לץ לוקח לו קלון ומוכיח לרשע מומו" — דער וואָס זאָגט אן אַפּשאַטער
מוסר, האָט דערפון חרפות, און דער וואָס שטראַפט א רשע, מאכט זיך א מום,
א פּעהלער. דעריבער דארף מען זיין קארג מיט לערנען תורה און חכמה די יע-
ניגע וואָס ווילען דאָס ניט און לאַכען אָפּ דערפון. מיט טהאָן א געלד טובה אָדער
אן אנדער מאטעריעלע טובה צו אַזעלכע, וואָס ווילען דאָס ניט אנערקענען, דארף
מען אויך קארג זיין, אזוי ווי די נמרא זאָגט: "כל העושה טוב למי שאינו מכירו
כאלו זורק אבן למרקולים" — דער וואָס טהוט א טובה צו אַזעלכען וואָס אָנער-
קענט דאָס ניט און אזוי ווי ער ווארפט א שטיין צו דער עבודה זרה מרקולים. די
דיענסט פון דעם אַפּגאָט מרקולים איז געווען, וואָס מען פלעגט אויף איהם וואר-
פען שטיינער. קען דאָך איינער מיינען, אז ווארפען שטיינער איז דאָך בכלל א
בזיון, טהוט ער א גוטע זאך וואָס ער איז מבזה דעם אַפּגאָט; אין אמת'ען איז
אָבער ניט אזוי. וויבאלד אז דאָס איז די צערעמאָניע פון זיין דיענסט, הייסט עס
נאָר אן עברה. אזוי איז ווען מען טהוט א טובה אַזעלכען וואָס אנערקענט עס ניט.

אזוי איז אויך מיט די מדות פון פּויליקייט און פלייסיגקייט. פּויל דארף
מען זיין אין דורכפיהרען טהיערישע תאוות, קערפּערליכע תענוגים, וואָס זיינען
ניט דויערהאפט און בריינגען סוף כל סוף דעם מענשען חרפה אויף דער וועלט
און שטראַף אויף יענער וועלט, און פלייסיג דארף מען זיין אין זוכען צו געניסען
גייסטיגע הנאות און אין טהאָן מעשים מיט דער כונה צו ערפילען דעם רצון פון
גאָט, ב"ה, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "חשתי ולא התמהמתי לשמור

שער עבודת האלהים

מצותיד" — איד האָב מיר געאיילט און ניט געווען לאנגזאם צו היטען דיינע פערזאָגען.

און אלעס וואָס איד האָב דערמאָהנט אין דיווען שער איז גענוג פאר דעם וואָס קלייבט זיך אויס דעם ריכטיגען וועג און זוכט דעם ריינעם אמת און האָט לוסט צו דער חכמה פון דער תורה לשמה, מיט א ריינעם געוויסען. און נאָט זאָל אונז מיט זיינע גענאדען העלפען צו דיענען איהם, אמן.

סוף פון שער עבודת האלהים

שער הרביעי

שער הבטחון

דער סתויער פון בטחון. די לעהרע פון האַבען צוטרויען אין גאָט.

פרק א'

האָט דער מחבר געזאָגט :

ווייל אין פאָריגען שער האָב איך אַרומגערעדט די פּפליכטען פון מענשען צו נעהמען אויף זיך גאָט'ס דיענסט, האָב איך איינגעזעהן, אז עס איז אין פלאץ צו ריידען נאכדעם וועגען דעם וויכטיגסטען ענין וואָס האָט צו טהאָן מיט גאָט טעם דיענסט. דאָס איז דער ענין פון בטחון, פון האַבען צוטרויען אין גאָט אין אלע זאכען, ווייל אין דעם ליגט גרויסע נוצען וואָס איז תורה זאכען, וואָס איז וועלטליכע זאכען.

פאר די וואָס ווילען זיך אָפגעבען מיט לערנען תורה איז בטחון זעהר נוצ' ליך. בטחון פערשאפט דעם מענשען רוה, דאָס נעהמט פון איהם אוועק די ראגות און ער קען מיט א רוהיגען קאָפּ לערנען תורה און דיענען גאָט. און א מענש איז מחויב צו האַבען בטחון אין גאָט, צו פערלאָזען זיך אויף איהם אזוי ווי א קנעכט איז מחויב צו האַבען בטחון אין זיין זיירטע. וואָרום אויב א מענש האָט ניט קיין צוטרויען אין גאָט, האָט ער דאָד צוטרויען אין אימיצען אנדערש, און דער וואָס האָט צוטרויען אין אימיצען אויסער גאָט, נעהמט פון זיך אוועק גאָט'ס השגחה און ניט זיך איבער אין די הענד פון יענעם, אין וועמען ער האָט בטחון, און דערמיט זינדגט ער אין צווייען, אזוי ווי ירמיה הנביא האָט געזאָגט : "כי שתיים רעות עשו עמי" — דערמיט וואָס די אידען האַבען אויפגעגעבען זייער בטחון אין גאָט, האַבען זיי געטהאָן צווייערליי שלעכטעס : ערשטענס, וואָס זיי האַבען מיך פערלאָזט, און צווייטענס, וואָס זיי האַבען געקראָגען צוטרויען צו מענשען. נאָך אַ פּסוק איז דאָ אין ירמיה : "אַרור הגבר אשר יבטח באָדָם ושם בשר ורועו זמן ה' יסור לָבו" — פערפלוכט זאָל זיין דער מענש וואָס האָט בטחון אין מענשען, פערלאָזט זיך אויף שטערבליכע און פון גאָט ווענדעט ער אָפּ זיין האַרץ, אין תהלים איז דאָ אַ פּסוק : "אשרי הגבר אשר שם ה' מבטחו" — וואויל דעם וואָס האָט זיין צוטרויען אין גאָט און פערלאָזט זיך ניט אויף רייכע לייט און פערפיהרער, און נאָך עהנליכע פּסוקים געפינען זיך אין די הייליגע שריפטען. און ווען א מענש פערלאָזט זיך אויף זיין אייגענע חכמה, אייגענע ערפונד דענע מיטעל, קערפערליכע און גייסטיגע כחות, קען זיין מיה זיין אומזיסט. צו מאכען זיך בעסער וועלען ניט האַבען די מאכט צו ערפילען זיין פערלאַנג, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין איוב : "לֹכֵד חֲכָמִים בְּעִרְמָם" — גאָט פאַנגט די

ש ע ר ה ב ט ח ו נ

קלוגע מיט זייער קלוגשאפט. דאָס הייסט: די וואָס פּערלאָזען זיך אויף זייער חכמה פאלען אריין און פיהרען גארניט אויס מיט זייער אויפקלעהרונג. אין קהלת ווערט געזאָגט: "כי לא לקלים המרוץ ולא לגבורים המלחמה" — ניט שמענדיג קענען די וואָס זיינען גרינג אויף די פיס לויפען און ניט דוקא גבורים נעהמען איין א מלחמה. אין תהלים איז דאָ א פסוק: "כפירים רשו ורעבו" — לייבען, מעכטיגע לייט ווערען אָפטמאָל פּעראַרימט און ליידען הונגער, "ודרשי ה' לא יחסרו כל טוב" — און די וואָס פּערלאָזען זיך ניט אויף זייער מאכט און פאָרשען גאָט, האָבען בטחון אין איהם, פעהלט זיי ניט קיין גוטס. איז ווי מיר זעהן, האָט ניט א מענש צו פּערלאָזען זיך אויף זיין חכמה אָדער כח.

און ווען איינער איז רייך און פּערלאָזט זיך אויף זיין עשירות, איז דאָס אויך קרום, ווארום די עשירות קען פון איהם אוועקעגעהן און פּערבלייבען ביי אן אנדערען. אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין איוב: "עשיר ישכב ולא יאסוף עיניו פקה ואיננו" — ער לייגט זיך שלאָפען רייך און עס פעהלט איהם גארניט און ווען ער עפענט אויף די די אויגען און די רייכטהום איז ניטאָ, א פסוק אין משלי זאָגט: "התעיה עיניך בו ואיננו" — עס פאסירט, אז ווען דו ווילסט א בליק טהאָן אויף'ן רייכען, איז ער שוין ניטאָ. אין ירמיה ווערט געזאָגט: "בחצי ימיו יעזבנו" — דער רייכער לאָזט אָפטמאָל איבער זיין רייכטהום אין זיינע מיטעל יאָהרען.

און עס קען אויך פאסירען, אז א מענש זאָל לעבען און זיין רייך און קיין הנאה ניט האָבען פון זיין עשירות. עס טרעפען געוויסע סבות וואָס דער מענש האָט ניט קיין שליטה איבער זיין אייגענעם פּערמעגען. אין אזא פאל איז דער עושר ניט מעהר ווי א שומר, א היטער אָדער א וועכטער וואָס היט דאָס געלד ביז א געוויסע צייט ווען דאָס געהט איבער צו אזעלכען וואָס איז בערעכטיגט צו דעם, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין קהלת: "ולחוטא נתן עניו לאסוף ולכנוס לתת לטוב" — דעם זינדיגען ניט דער אויבערשטער א רעיון צו זאמלען רייכטהייט מער, כדי אוועקצוגעבען. דאָס נאכהער צום גוטען און גאָספאָרכטיגען, אָדער אזוי ווי איוב האָט געזאָגט: "כיני וצדיק ילכש וכסף נקי יחלוק" — דער שלעכטער מענש גרייט אָן און דער צדיק בעקליירט זיך מיט דעם, און געלד וואָס דער רשע זאמעלט צוטשהילט זיך דער צדיק דערמיט.

און אמאָל קען גאָר זיין, אז רייכטהום פיהרט צו בייזען און אָפטמאָל צו לעבענעם פּערלוסט, אזוי ווי קהלת זאָגט: "עושר שמור לבעליו לרעתו" — רייכט-טהום ווערט אָפטמאָל געהאלטען צו בייזען פאר זיין אייגענטימער. פאָלגליך, קען זיך א מענש אויף עשירות אויך ניט פּערלאָזען און די איינציגע זאך פּערבלייבט האָבען בטחון אין גאָט.

די מדה פון בטחון האָט נאָך א מעלה, וואָס דאָס בריינגט דעם בעל בטחון, אז ער זאָל ניט דיענען קיינעם אויסער גאָט, ב"ה, און זאָל ניט האָפען אויף א מענשען'ס הילף און ניט זיין אונטערוואָרפען אונטער מענשען כדי געווינען זייער לאסקע, און ניט חנפ'נען קיינעם און ניט איינשטימען מיט געגנער פון גאָט'ס דיענסט, און קיין פורכט האָבען פאר אזעלכע וואָס האָבען די מאכט בייזעס צו טהאָן. דער אמת'ער בעל בטחון ווארפט פון זיך ארונטער די מענשליכע טובות קליידער, ער וויל, הייסט עס, ניט אַנקומען צו קיינעם טובות און וויל אויף זיך ניט נעהמען די מיה צו דאנקען אימיצען און אָפּצאהלען אימיצען פאר וועלכע

עס איז גוטעס, ווייל ער האלט בלויז פון גאט'ס הילף און פון דאנקבאר זיין איהם.

און אז דעם בעל בטחון קומט אויס צו זאגען אימיצען מוסר, איז ער ניט פארויכטיג ניט צו בעריהרען יענעמס כבוד, און אויב ער איז זיי מביש פאר ניט אויפפיהרען זיך ווי געהעריג איז, ווערט ער אָבער ניט מבייש פון יענע. פאר א בעל בטחון קען מען זיך ניט רעכטפערטיגען מיט שקרים, מיט פאלשע אידעען און מיינונגען, ווייל ער שעהמט זיך ניט און האָט קיין מורא ניט צו זאָגען דעם אמת אין די אויגען, אזוי ווי גאָט האָט געזאָגט צו יחזקאל הנביא: "אל תירא מהם ומדבריהם אל תירא" — דו זאָלסט פאר זיי, פאר די אידען וועמען דו זאָסט מוסר קיין מורא האָבען און פאר זייערע רייד זאָלסטו זיך ניט שרעקען. עס זיינען דאָ נאָך פיעל פסוקים אין זעלבען זינען.

נאָך א מעלה האָט די מדה פון בטחון, וואָס דאָס ווענדט אָפּ דעם מענשען'ס הארץ פון וועלטליכע אנגעלעגענהייטען, פון זוכען תענוגי הגוף, קערפערליכע פער-געניגענס און ער קאָנצענטרירט זיין הארץ און געדאנקען צו גאָטעס דיענסט, און איז מיט זיין רוהיג געמיט און וועניג זאָגן פאר וועלטליכע זאכען גלייך צום אלכעמיקער, צו דעם וואָס ווייס די קונסט צו פערוואַנדלען זילבער אין אויסזעהן פון גאלד אָדער אנדערע ביליגע מעטאלען אין אויסזעהן פון זילבער, און נאָך מעהר: דעם וואָס האָט צוטרויען אין גאָט איז נאָך בעסער ווי דעם אלכעמיקער אין צעהן פרטים.

ערשטענס, מוז דער אלכעמיקער האָבען געוויסע מאטעריאלען צו זיין אר-בייט און ער קריגט דאָס ניט אין יעדער צייט און אין יעדען אָרט; אָבער דער וואָס האָט בטחון אין גאָט איז זיין חיונה שטענדיג זיכער און עס וועט איהם קיינמאָל ניט פעהלען צום לעבען, אזוי ווי די תורה זאָגט: "כי לא על הלחם לָבדו יהיה האדם" — גאָט בלויז אויף ברויט אַלײן לעבט א מענש, נור אויף אלעס וואָס זאָגט. ניט שפּײַזט אָפּטמאָל א מענשען אויף פערשיעדענע אופנים, אפילו אזעלכע וואָס זעהן אויס שלא כדרך הטבע, אזוי ווי עס ווערט דערצעהלט אין מלכים א', ווי ראָבען האָבען געשפּײַזט אליהו הנביא, און די מעשה מיט דער אלמנה מיט'ן קריגעל מעהל וואָס האָט געדויערט א לאנגע צייט, און עהנליכע נסים, וואָס ווערען דערמאָהנט אין די הייליגע שריפטען. און דער פסוק זאָגט אין תהלים: "ודרשי ה' לא יחסרו כל טוב" — גאָט'ס פאָר-שער פעהלט ניט קיין גוטעס, צי דאָס קומט אויף א נאטירליכען אופן, צי אויף אן אוננאטירליכען, אָבער דער צדיק קריגט זיינס.

צווייטענס, מוז דער אלכעמיקער ארבייטען, טהאָן געוויסע מלאכות, און ניט ארבייטענדיג קען ער נאָר ניט אויפטהאָן. קען דאָר פאסירען אז האָבענדיג שטענדיג צו טהאָן מיט כעמישע שטאָפען, קען דער גערוד פון די שטאָפען און זייער רייד פעראורזאכען זיין טויט, אָדער די צופיעל ארכייט, די צופיעל און שטרענגונג קען פאר איהם שעדליך זיין, וועהרענד דער וואָס האָט בטחון אין גאָט איז זיכער פון שלעכטעס. ער קריגט זיין חיונה אָהן מסירת נפש, אָהן מורא פאר געפאָהר, און אלעס וואָס גאָט ניט איהם איז ער מקבל מיט שמחה אָהן שום פחד פאר וועלכע עס איז ביזנע באגעגעניס.

דריטענס, האלט דער אלכעמיקער זיין סוד פאר זיך. ער וויל דאָס קיינעם ניט אויסזאָגען אויס מורא, אז דאָס זאָל ניט אָנקומען צו דער ממשלה, צו דער

רעגיערונג און ער וועט בעשטראפט ווערען אלס פעלשער, און עס איז זעהר ניט גוט פאר א מענשען צו האלטען זיך מיט א סוד און זיך דארפען היטען מיט איהם. דער אבער וואס איז א בעל בטחון, האט פאר קיינעם קיין מורא ניט און ער בעריהמט זיך און שטאלצירט מיט דעם, אזוי ווי דוד המלך האט געזאגט: „באלהים בטחתי לא אירא, מה יעשה אדם לי“ — ווייל איך האב בטחון איז גאט, האב איך פאר קיינעם קיין מורא ניט, וואס קען מיר א מענש טהאן?

פיערטענס, פאסירט מיט'ן אלכעמיקער איינס פון די ביידע: ענטוועדער ער מאכט א סך גאלד און זילבער, כדי צו זיין בעווארענט אויף דער עלטער אדער אויף שלעכטע צייטען — ווען ער וועט ניט האבען קיין חיונה, אדער ער זאגט ניט אויף שפעטער און ער פראדוצירט נור אזוי פיעל וויפיעל ער מוז האבען אויף אויסקומעניש. און אין ביידע פעלע טויג דאס ניט. גרייט ער אן א סך, לעבט ער שטענדיג אין שרעק אז ער זאל עס צוליעב וועלכע עס איז סבה ניט פערלירען אדער די רעגיערונג זאל דאס ביי איהם ניט געפינען; גרייט ער וויעדער ניט אן און פראדוצירט בלויז אזוי פיעל וויפיעל ער מוז האבען נויטיג אויף זיין טעגליכע חיונה, איז ער אין ריוויסע, טאמער וועט ער צוליעב א געוויסע אורזאך מארגען אדער ווען עס איז ניט קענען מעהר אנטהאלטן מיט זיין ארבייט און ער וועט פארבלייבען אהן ברויט. דער בעל בטחון אבער קען שטענדיג לעבען רוהיג און זיכער זיין אז גאט וועט איהם שפייזען לויט זיין פערלאנג ווען ער וועט וועלען און וואו ער וועט וועלען, אזוי ווי ער שפייזט דאס קינד און זיין מוטער'ס בויך און די היהנדעלע אין איי — פלע-צער וואוהין קיינער קען גאר ניט אריינברענגען אדער עפעס ארויסנעמהען פון דארט, און אזוי ווי ער שפייזט די פויגעל וואס פליהט אין דער לופט, די פיש אין וואסער און די קליינע און שוואכע מוראשקע, און פערקעהרט וויעדער, אז ער וויל נעהמט ער אוועק די שפייז פון מעכטיגען לייב, אזוי ווי דער פסוק זאגט: „כפירים רשו ורעבו“ — לייבען ווערען אפטמאל פעראדימט און ליי-דען הונגער. אבער בעלי בטחון פעהלט קיינמאל גאר ניט. נאך א פסוק איז דא אין משלי: „לא יעריב ה' נפש צדיק“ — גאט פעהונגערט ניט דעם צדיק. פינפטענס, לעבט דער אלכעמיקער שטענדיג אין שרעק. ער האט מורא אי פאר גרויסע לייט, אי פאר איינפאכע מענשען, ווייל זיין ארבייט מוז גע-טהאן ווערען אין געהיים, בחמת דאס איז א פערבאטענע בעשעפטונג, און מיט'ן בעל בטחון איז פערקעהרט, פאר איהם האבען מורא גרויסע לייט און חשוב'ע מענשען, אפילו חיות זיינען איהם אויך ניט מזיק, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין מאפיטעל „יושב בסתר עליון“ (תהלים צ"א). אין אויב ה' זיינען אויך דא פסוקים וואס דריקען אויס דאס זעלבע.

זעקסטענס, דער אלכעמיקער, ווען אפילו עס נעהט איהם גוט אין אנדערע פרטים, קען פאסירען אז ער זאל ליידען פון קראנקהייטען און וועהטאגען וואס צושטערען זיין פארגעניגען און ער האט קיין הנאה פון זיין געלט: אבער דער וואס פארלאזט זיך אויף גאט איז בעווארענט פון קראנקהייטען און וועהטאגען, און אויב אפילו ער ווערט יא קראנק, ווייס ער אז דאס איז א כפרה אויף זיינע זינד אדער כדי ער זאל אפקומען אויף דער וועלט און האבען מעהר עולם הבא, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין ישעיה: „וקוי ה' יחליפו כח“ — די וואס האפען צו גאט וועלען אלע מאל בעקומען נייע קרעפטען.

זיעבעטענס, קען מיט'ן אלכעמיקער פאסירען, אז כאַטש ער האט גענוג זילבער און גאלד, זאל ער דאך ניט האבען וואס צו עסען, ווייל עס קענען טרער פֿען פעלע, אז מען זאל ניט קענען קריגען קיין שפיין פאר געלט, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין יחזקאל: "כספם בחוצות ישליכו" — זיי וועלען ווארפען זייערע זילבער אדער זייערע געלט אין די גאסען, ווייל זיי וועלען ניט קריגן וואס צו קויפען דערפאר, אדער ווי צפניה הנביא האט געזאגט: "גם כספם, גם זהבם לא יוכל להצילם — זייערע זילבער און זייערע גאלד וועט זיי ניט קענען רע-טען. מיט'ן בעל בטחון וועט אבער אועלכעס ניט פאסירען, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין איוב: "ברעב פֿדד ממות" — אין הונגער צייט, ווען מענשען קריגען ניט וואס צו עסען, האט ער דיד, צדיק, אויסגעלייזט פון טויט. אין תהלים אין דא א פסוק: "לא יבושו בעת רע זכימי רעכוו ישבעו" — זיי, די בעלי בטחון, וועלען ניט פערשעהמט ווערען אין א שלעכטע צייט און אין הונגער טעג וועלען זיי זאט זיין.

אכטענס, דער אלכעמיקער האלט זיך ניט לאנג אין איין אָרט אויס מורא אז מען זאל ניט דערנעהן זיין סוד; וועהרענד דער וואס האט בטחון אין גאט זיצט רוהיג און זיכער וואו ער וויל און ווי לאנג ער וויל, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים: "בטח בה' ועשה טוב שכן ארץ ורעה אמונה" — פערלאז זיך אויף גאט און טהו גוטעס, רוה אין לאנד און שפיין זיך מיט אַרענטליכ-קייט, אדער: "צדיקים ירשו ארץ וישכנו לעד עליה" — די גערעכטע וועלען ערבען דאס לאנד און אייביג אין איהר וואוינען.

ניינטענס, דעם אלכעמיקער וועט זיין פאלשע פראפעסיע ניט בעגלייטען אויף יענער וועלט, אין בעסטען פאל קען ער דערפון ניט האבען מעהר ווי א שטיקעל זיכערקייט געגען אַרימקייט און געגען דארפען אַנקומען צו מענ-שען; אבער דער וואס האט צוטרויען צו גאט, וועט ער דערפאר בעליונט ווע-רען אי אויף דער וועלט, אי אויף יענער וועלט, אזוי ווי דוד המלך זאגט: "זהבטח בה' חסד יסוכבנו" — דער וואס האט בטחון אין גאט איז ארומגע-רינגעלט מיט גנאדען, און אין אז אנדער פלאץ ווערט געזאגט אין תהלים: "מה רב טובך אשר צפנת ליראיך" — ווי גרויס און ווי פיעל איז דייןע גוטעס וואס דו האסט באהאלטען פאר די צדיקים (לעולם הבא).

צעהנטענס, אויב מען דערוויסט זיך פון דעם אלכעמיקער און זיין בע-שעפטיגונג, בריינגט עס אויף איהם דעם טויט, ווארום די פראפעסיע זיינע איז נארעריי און בעטרוג, און גאט וואס רעגיערט איבער אלעס, וועט שוין פאראורזאכען א סבה אז מען זאל זיך פון איהם דערוויסען און איהם טויטען. אבער מיט דעם בעל בטחון איז פונקט פערקעהרט, אז מען ווייס אז ער איז אועלכער וואס האט צוטרוי אין גאט, ווערט ער געעהרט, געשעצט און געאכ-טעט פון לייטען, און זיין מקורב מיט איהם ווערט בעטראכט פאר א כבוד און מען איז גערן צו זעהן און ער בריינגט גוטעס זיין שטארט און פער-הינדערט בייעזע בעגעגעניסען, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין משלי: "וצדיק יסוד עולם" — דער צדיק איז דער פונדאמענט פון דער וועלט, צוליעב זיין זכות האט די וועלט א קיום, און מיר ווייסען דאס פון דעם פאל פון לוט, וואס צוליעב איהם איז די שטארט נצול געווארען פון די איבערקעהרעניס פון סדום און עמורה.

פרק ב'

און וואָס אנבעלאַנגט צו תורה און מצוות איז די מדה פון בטחון אויך אַ תּוֹלָה. דער בעל בטחון קען זיך מעהר אָפּגעבען מיט תורה און מעשים טובים ווי דער ניט בעל בטחון. ווארום ממה נפשך: איז ער א געלטיגער מענש, איז ער רייך, וועט ער אָפּצאַהלען זייגע חובות, צו גאָט און צו לייט. ער וועט זיך עוסק זיין אין דער תורה, וועט טהאָן מעשים טובים און וועט געבען צדקה מיט א פרעהליך הארץ און גוטען געמיטה; איז ער ווידער אַרים, וועט ער איינזעהן, אז דאָס וואָס ער האָט קיין געלד ניט, איז גאָר איינע פון די טובות וואָס גאָט טהוט מיט איהם, איז פּרטים איז אַרימקייט א טובה פאר'ן מענשען. און ער האָט ניט קיין געלד, געהען פון איהם אַרונטער די געלד שולדען צו גאָט און צו לייט. פון אן אַרימאן פאלען אַרונטער די חיובים, די פּפליכטען פון אַרימאן ווייניגער זאָרג ווי דער רייכער. דער מענש וואָס האָט פאַרמעגענס איז שטענדיג בעזאָרגט וועגען היטען און בעוואָרענען זיין רייכטהום, און דער אַרימאן האָט ניט וואָס צו טראַכטען וועגען דעם, אזוי ווי מען דערצעהלט אויף איינעם א פרומען מאן, אז ער פלעגט זאָגען: "גאָט זאָל מיד היטען און בעשירמען פון פּזור הנפש, פון צושפּרייטע מחשבות". ווען מען האָט איהם געפרעגט, וואָס ער מיינט דערמיט? האָט ער געענטפּערט: "איך מיינ, גאָט זאָל מיד היטען פון עשירות, איך זאָל האָבען פאַרמעגענס איז שטעדט און אויף וואַסערען און מיינע געדאַנקען זאלען דאַרפען טראַכטען וועגען פּערשיעדענע פלעצער". אונזערע חכמים האָבען אויך געזאָגט: "מרבּה נכסים, מרבּה דאָגה" — דער וואָס האָט מעהר רייכטהום, האָט מעהר זאָרגען. איז אן אנדער פּלאַץ זאָגען אונזערע חכמים: "איזהו עשיר, השמה בחלקו" — ווער הייסט א רייך כּער, דער וואָס בענוגענט זיך מיט דעם וואָס ער האָט.

בטחון, פּערלאָזען זיך אויף גאָט, איז גוט נאָך אין א פּרט. דער וואָס פּערלאָזט זיך אויף גאָט, איז אויב ער איז רייך, וועט דאָס געלד איהם ניט מאַכען פאַר אויס בעל בטחון, ווייל ער בעטראַכט זיין עשירות אלס א פּקדון, אלס א בעהעלטעניס, וואָס גאָט האָט אויף איהם אנפּערטרויט אויף א געוויסע צייט צו בענוצען עס פאַר געוויסע צוועקען. און אויב די עשירות האַלט זיך ביי איהם איין א לענגערע צייט אדער שטענדיג, געהט ער דורכדעם ניט אראַפּ פון וועג, און ווען ער גיט, צום ביישפּיעל, צדקה, פּאָדערט ער דערפאַר קיין דאַנק אדער לויבגעזאָנג. ער דאַנקט נור גאָט דערפאַר וואָס ער האָט איהם מזכה געווען ער זאָל קענען טהאָן גוטעס. און ווען ער פאַרליערט זיין געלד, דאַנקט ער ניט און טרויערט ניט און דאַנקט גאָט פאַר צונעהמען פון איהם דעם פּקדון, אזוי גוט ווי ער האָט איהם געדאַנקט ווען ער האָט עס איהם געגעבן. ער איז צופּריעדען מיט זיין חלק וואָס ער האָט, וועט ניט זוכען אימיעזן צו שאַדען, כּדי ער זאָל דערפון פּראַפּיטירען און וועט אפּילו קיין לוסט האָבען צו האָבען רייכע פּריינד אדער הויכשעצען געלטיגע מענשען אום צו געניסען פון זיי עטוואָס. אזוי ווי שלמה המלך האָט געזאָגט אין משלי: "צדיק אוכל לשובע נפשו" — דער צדיק עסט נור צו זעטיגען זיין נשמה, ער וויל נור

האָבען אזוי פּיעל וויפּיעל עס איז נויטיג אויפצוהאַלטען די נשמה, אָבער פּאַר'ן גוף, פאַר קערפּערליכע תּענוגים זאָרגט ער ניט.

אָבער דער עיקר גוטעס וואָס דער מענש האָט פּון בטחון איז די רוהיגקייט, די אומבאַזאָרגטקייט פּון וועלטליכע זאַכען און דעם צער וואָס מען האָט, ווען מען וויל נאָגעבען די קערפּערליכע פּאַדערונגען און מען קען ניט. דער בעל בטחון איז פּריי פּון די דאָזיגע דאַגות און ער לעבט שטענדיג רוהיג און זיכער אויף דער וועלט, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין ירמיה: "ברוך הַגִּבּוֹר אֲשֶׁר יִבְטַח בּוֹ" — געבענשט איז דער מענש וואָס פּערלאָזט זיך אויף גאָט.

דער בעל בטחון דאַרף ניט זיין נע זגד, אומפּאַהרען איבער דער וועלט זוכען פּערדיענסטען. דאָס זיין פּאַרוואַגעלט פּון דער היים, דאָס אומרייזען אין פּרעמדע שטערט און לענדער מאַטערט אויס דעם קערפּער און פּאַרקירצט די יאָהרען, אזוי ווי דוד המלך האָט געזאָגט אין תּהלים: "ענה בדרר כחי קצר ימי" — מינע קרעפטען ווערען געפּייניגט אין וועג און דאָס פּאַרקירצט מינע לעבענסטעג. מען דערצעהלט אויף א פּרוש, אויף א פּרומען מאן, וואָס פּרום ווערענדיג איז ער אוועק אין א ווייטע לאַנד זוכען פּרנסה, האָט ער זיך אין א שטאָרט באַגעגענענט מיט א געטצענדיגענער, א גראָבער נפש, און ער האָט זיך מיט איהם פּאַנאַטרענערעדט. האָט דער פּרומער מאן איהם גענומען שטראַץ פּען און ערקלעהרען ווי כלינד און אומוויסענד ער איז דיענענדיג צו געטצען. האָט איהם יענער געפּרעגט: "און וועמען דיענסטו?" האָט דער פּרוש גע'ענטפּערט: "איך דיען דעם באַשעפּער פּון דער וועלט וואָס קען אלעס און איז דער איינציגער וואָס שפּייזט אלעמען און באַזאָרגט אלעמען מיט זייערע באַדערפּניסע". האָט דער געטצענדיגענער זיך אפּגערוּפּען: "דו ווידערשפּרעכסט דאָך זיך אליין, דו זאָנסט דאָך אז דיין גאָט איז דער איינציגער שפּייזער פּון אלעמען, היינט אויב אזוי, צו וואָס האַסטו געדאַרפט קומען אהער? האָט דיר דיין גאָט ניט געקענט שפּייזען אין דיין שטאָדט?" דער געוואָרענער פּרומער מאן האָט ניט געהאַט וואָס צו ענטפּערען דאָרויף און ער האָט זיך אומגעקעהרט צוריק אהיים און האָט פּערבראַכט זיינע יאָהרען אין פּרומקייט אין זיין אייגענע שטאָרט.

נאָך א מעלה פּאַר'ן בעל בטחון איז, וואָס ביידע, אי די נשמה, אי דער גוף זיינען פּרייער פּון שווערע מלאכות, וואָס מאַטערען אויס דעם מענשען. דער וואָס פּאַרלאָזט זיך אויף גאָט, זוכט זיין חיונה פּון אזעלכע זאַכען וואָס ער זאָל האָבען מעהר רוח און זאָל דורכדעם קריגען א גוטען נאמען. ער שטרענגט זיך גיט אָן צופּיעל אין זוכען פּראָפיטען און ער לאָזט פּלאַץ אין זיין האַרץ און אין זיינע געדאַנקען נאַכצוקומען די פּפּליכטען פּון זיין תּורה און אמונה. וואָרום דער בעל בטחון ווייס, אז זיין צופּיעל אָנשטרענגען זיך וועט איהם ניט צוגעבען קיין רייכטהום און זיין ניט אָנשטרענגען זיך וועט ביי איהם גאָר ניט אוועקנעהמען. ער ווייס אז דאָס איז א באַשערטע זאך פּון הימעל לויט די גזירה פּון השם יתּברך, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין תּהלים: „כי אלהים שופט זה ישפיל וזה ירים" — גאָט אורטהיילט, גאָט באַשטימט דעם שיקזאַל פּון מענשען, דעם דעהויבט ער און דעם דערנידערניגט ער.

דער בעל בטחון האָט נאָך א טובה פּון זיין פּאַרלאָזען זיך אויף גאָט. ער האָט ווייניג צער און דאַנות אין געשעפּט אנגעלעגענהייטען. ער איז זיך ניט מצער ווען עס פּאַרבלייבט איהם סחורה און ער קען עס ניט אויסבריינגען;

ש ע ר ה כ ט ח ו ן

עם קימערט איהם ניט פיעל, ווען ער פאנגט אן מסחר און קען דאס ניט דורכ־
פיהרען, אָדער ווען ער קען ניט אויפמאכען חובות וואס לייט זיינען איהם
שולדיג אָדער אפֿלו ווען ער ווערט חס ושלום קראנק, ווייל ער ווייס, אז דער
באשעפער טהוט פאר איהם מעהר און בעסער זיין ער קען טהאָן פאר זיך
אליין, אזוי ווי דוד המלך האָט געזאָגט: „אך לאלהים דומה נפשי, כי ממנו
תקותי“ — נור אין גאָט ביז איד אָנפערטרויט, ווייל פון איהם קומט מײן
האַפנונג.

אין נאָך א פאל אין דעם בעל בטחון בעסער ווי דעם ניט בעל בטחון.
דער בעל בטחון איז צופרידען און נעהמט אן מיט שמחה וועלכע עם איז
פרנסה וואָס גאָט גיט איהם. אויב אומשטענדען בריינגען איהם, אז ער מוז
זיך בעשעפטיגען מיט א זאך וואָס איז געגען זיין טבע, איז ער זיך דערמיט
אויך משמח, ווייל ער פערלאָזט זיך אויף גאָט און האָט אמונה אז אלעס וואָס
ער טהוט מיט איהם איז פון זיין טובה וועגען, אקוראט אזוי ווי א מוטער
וואָס וואשט איהר קינד און וויקעלט איהם און בינדט איהם איין אין ווארימע
בגדים לֵעָף פון דעם קינד'ס טובה וועגען, כאַטש דאָס קינד קען דאָס ניט
פארליידען און לאָזט זיך ניט, אז די מוטער זאָל דאָס טהאָן. דאריבער זאָגט
דוד המלך: „כגמול עלי אמו כגמול עלי נפשי“ — די הנהגות פון השם יתברך
מיט מיר זיינען אזוי ווי א זויגלינג וואָס ווערט בעהאנדעלט פון זיין מוטער.

איצט אז איד האָב שוין אויפגעוויזען די נוצען וואָס בטחון בריינגט דעם
מענשען און די הנאות וואָס דער בעל בטחון האָט פון זיין פארלאָזען זיך אויף
גאָט אזוי ווייס ווי איד בין אימשטאנד געווען צו דערווייזען, וועל איד איצט
ארוימריידען זיכען פונקטען וואָס האַבען צו טהאָן מיט דעם ענין פון בטחון.

ערשטענס, וועל איד ערקלעהרען מיט מעהר איינצעלייטען, וואָס איז
אזעלכעם בטחון? צווייטענס, אויב מען קען אין א מענשען געפינען די
אורזאכען וואָס זאלען בריינגען דערצו, אז מען זאָל אין איהם האַבען בטחון;
דריטענס, וועל איד ערקלעהרען די זאכען וואָס א מענש דארף וויסען כדי צו
קומען צו דער מדה פון בטחון און די פפליכט פון מענשען צו טהאָן וואָס ניט
איז און ניט זיצען מיט פארלייגטע הענד און האַבען בטחון אז גאָט וועט געבען.
פיערטענס, וועל איד ערקלעהרען אין וועלכע פעלע מען דארף זיין א בעל
בטחון און ווען בטחון איז גוט און ווען ניט גוט, פינפטענס, זועל איד געבען
צו פארשטעהן די נפקא מינה פון איינעם וואָס האָט א געוויסע פרנסה מיט
בטחון אויף גאָט און אזעלכע וואָס בעשעפטיגט זיך מיט דער זעלבער זאך,
אַבער אהן בטחון. זעקסטענס, וועל איד ערקלעהרען ווי עם דארף פּעראַכטעט
ווערען די דעה פון די יעניגע, וואָס לאָזען זיך וואויל געהן, וואָס זיינען ארייניג
געטהאָן אין וועלטליכע תענוגים, מיינענדיג אז זיי וועלען דאָס שמענדיג האַבען,
און דיענען גאָט, זאָגען זיי, וועלען זיי דאמאלס ווען זיי וועלען דערגרייכען
זייערע אלע וועלטליכע שמרעבונגען; זוען זיי וועלען האַבען אלס וואָס זיי
פארלאַנגען, דאן זאָגען זיי, וועלען זיי פריי זיין פון עסקים, פון בעשעפטיג
גונגען און זיי וועלען זיך קענען אָפגעבען מיט עבודת הכּוּרָא. די דאָזיגע
לייט זיינען בעלי משכונות, זיי ווילען, הייסט עם, האַבען פון גאָט א משכון,
ער זאָל זיי פריהער געבען אלעס וואָס זיי ווילען, וועלען זיי איהם דערפאר
שפעטער אָפדיענען. זיעבעטענס, וועל איד ריידען וועגען די אורזאכען וואָס

פארדארבען דעם בטחון אין גאט. איד וועל ערפלעהרען ווארום עס זיינען דא מענשען ניט קיין בעלי בטחון און וואס עס בריינגט זיי דערצו. איד וועל זאגען וואס נויטיג איז אין דיעזען ענין און טהיילווייז וועל איד מקצר זיין.

פ ר ק ג'

וואס איז די ריכטיגע בעדייטונג פון בטחון? בטחון מיינט: די זעלע רעהיגקייט פון פערזאן וואס בעזיצט די דאזיגע מדה, דאס פארלאזען זיך אויף דעם, אין וועמען ער האט בטחון, אז ער וועט טהאן וואס גוט און געהעריג איז אין דעם ענין וואס ער פערלאזט זיך אויף איהם. דער בעל בטחון דארף ניט האבען קיין שום ספקות און זיין ביי זיך זיכער, אז דער, אויף וועמען ער פארלאזט זיך וועט אלעס טהאן פאר איהם לויט זיין מעגליכקייט און זיין וויסען וואס פאר איהם איז גוט. פעהלט איהם אויס די דאזיגע זיכערהייט, איז ער קיין בעל בטחון ניט. און ניט נור דארף דער בעל בטחון זיין ביי זיך איבערצייגט, אז דער וואס ער פארלאזט זיך אויף איהם וועט מקים זיין דאס וואס ער האט צוגעזאגט און גאראנטירט, נור ער דארף אויך זיין ביי זיך זיכער, אז יענער וועט אין זינען האבען צו טהאן איהם זייטיגע טובות, אנדערע חסדים, וואס ער האט פון איהם גאר ניט פערלאנגט.

אט דאס הייסט אמת'ער בטחון.

אבער האבען בטחון איז נור שייך אויפ'ן באשעפער, ניט אויף כעשאפענע — אויף מענשען. מען וואלט יא געקענט און געמאגט פארלאזען זיך אויף מען'שען, ווען זיי וואלטען באזיצען אלע פאלגענדע זיבען מדות און פעהיגקייטען.

צו ערשט: רחמנות, בארעמהערציגקייט און ליעבשאפט. ווארום ווען א מענש ווייס אז אן אנדער מענש איז א בעל רחמנות און ער האט איהם ליעב, קען ער זיך אויף איהם פארלאזען און רעהיג זיין, אז ער וועט זיך באמיהען פון זיינעט וועגען.

צווייטענס: זארה ער וויסען, אז אויסער די מדה פון רחמנות וואס יענער בעזיצט און אויסער זיין ליעבשאפט צו איהם, איז ער אזעלכער וואס וועט זיך ניט אפזוענדען פון איהם און וועט זיך ניט פוילען צו ערפיללען זיין פארלאנג און וועט זיך סטארען צו טהאן אלעס פון זיין טובה וועגען. איז ער אבער מיט דעם ניט זיכער, איז זיין בטחון אין יענעם קיין פאלקאמענער, ווארום וואס העלפט די רחמנות און ליעבשאפט, ווען מען נוצט דאס ניט אויס?

דריטענס: מוז דער מענש, אויף וועמען מען וויל האבען בטחון, זיין א שטארקער און מעכטיגער, וואס קען דורכפיהרען וואס ער וויל אומבעשטרייט באר, ווארום אויב ער איז א שוואכער, קען מען זיך דאך אויף איהם ניט פערלאזען אז ער וועט זיכער דורכפיהרען דאס וואס ער וויל, ווען אפילו ער איז זיכער א בעל רחמנות, אן אמת'ער גוטער פריינד און פוילט זיך ניט און איז גרייט מיט אלע זיינע כחות צו טהאן א טובה.

פיערטענס: מוז יענער, אויף וועמען מען האט בטחון, זיין אזעלכער וואס ווייס וואס עס איז גוט פאר דעם יעניגען וואס פערלאזט זיך אויף איהם. ער דארף עס וויסען אין פארבארגענע זאכען אזוי גוט ווי אין עפענטליכע. ווארום אויב ער ווייס דאס ניט גענוי, ווי אזוי קען מען זיך אויף איהם פאר-

שער הבטחון

לֵאמֹר? נִיט וויסענדיג אויף ריכטיג וואס עס איז גוט פאר דעם וואס פאר-
 לאזט זיך אויף איהם, קען ער גאר וועלענדיג איהם טהאן א טובה, טהאן א רעה,
 פינפטענס: קען זיך א מענש מיט זיכערהייט פארלאזען אויף איינעם וואס
 קען איהם פון אנפאנג פון זיין עקזיסטענץ און איז קלאהר אין אלע זיינע אנ-
 געלעגענהייטען פון זיין אויפגעצויגען ווערען, פון זיינע קינדערשע, בחור'שע,
 מיטעל-יעהריגע און עלטערע יאהרען. אויב דיווער האלט אויף איהם אן אויג
 צו גוטען און באמיהט זיך שטענדיג צו טהאן איהם גוטעס, קען מען איז איהם
 האבען בטחון אויף ווייטער. מען קען זיך אבער נים פארלאזען אויף א צייט-
 ווייליגען בעל טובה, אז ער וועט ווירקליך טהאן א טובה.

זעקסטענס: קען אמת'ער בטחון נור זיין, ווען מען איז אינגאנצען איבער-
 געגעבען צו דעם, אין וועמען מען האט בטחון, און קיינער אויסער יענעם קען
 עפעס שלעכטעס אדער גוטעס טהאן. דער בוטח דארף זיין אין יענעם'ס הענד
 אזוי ווי א געפאנגענער אין תפיסה וואס איז אין רשות פון אויפזעהער. אויף
 אזא אופן וועט ער זיך פארלאזען נור אויף איהם און נים אויף קיין אנדערען.
 ווען אבער עס קען מעגליך זיין, אז ער זאל וועלען דורכפיהרען זיין פארלאנג
 מיט פארלאזען זיך אויף מעהערעע מענשען, הייסט דאך דאס נים, אז ער
 האט בטחון דוקא אין יענעם.

זיבעטענס: דארף דער וואס מען פערלאזט זיך אויף איהם זיין א פאל-
 שטענדיגער נדיב, א מילדער און א בעל חסד צו יעדע, אי צו דעם וואס איז
 בערעכטיגט צו חסדים, אי צו אזעלכען וואס איז נים בערעכטיגט, און זיין גוטס-
 קייט מוז זיין א שטענדיגע, א נים אויפהעריכע, ווארום אויב ער איז אזעלכער
 וואס זיין גוטסקייט איז נים קיין שטענדיגע און זיין מילדקייט קען אפגעשניטען
 ווערען, קען מען זיך אויף איהם מיט זיכערהייט נים פערלאזען.

פאָלגליך, אויב מען קען געפינען א מענשען מיט די אלע פאריגע תנאים,
 קען מען איז איהם האבען בטחון. אבער אז מיר וועלען נאכקלערען און נאכ-
 פארשען, קענען מיר אין א מענשען נים געפינען די אלע זיבען זאכען, אבער
 מיר געפינען זיי ביים בעשעפענישען, ואזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים "רחום
 וחנון ה'", גאט איז א בעל רחמנות, א בארימהעריגער. ער איז אויך אזעלכער
 וואס ווענדט זיך נים אפ און פוילט זיך נים צו טהאן גוטעס, אזוי ווי דער פסוק
 זאגט: "הנה לא ינום ולא ישן שומר ישראל" — דער אידישער היטער אדער
 וועכטער (גאט) דרעמלט נים און שלאפט נים. ער איז אויך א בעל כח, א
 מעכטיגער, וואס קען אלעס דורכפיהרען, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין איוב:
 "חכם לבב ואמין כח" — גאט איז קלוג און מעכטיג. אדער ווי עס ווערט גע-
 זאגט אין צפניה: "לך ה' הגדולה והגבורה" — צו דיר גאט איז די גרויסקייט
 און מעכטיגקייט. דער בעשעפער איז אויך דער איינציגער וואס איז מיט'ן מענ-
 שען פון אנפאנג פון זיין בעשאפונג און זארגט פאר איהם שטענדיג, ווי עס
 ווערט געזאגט אין דער תורה: הלא הוא אביד קנה, הוא עשד ויכוונך" — ער
 איז דיין פאטער, דיין ערווערבער, ער האט דיר בעשאפען און איינגעריכטעט,
 אדער ווי דוד המלך האט געזאגט אין תהלים: "עליך נסמכתי מבטן" — אויף
 דיר, גאט, האב איך זיך פערלאזט נאך פון מיין מוטער'ס בויד, און דער מענש
 איז אויסשליסליך אין גאט'ס רשות און אהן גאט'ס ווילען קען קיינער דעם
 מענשען נים טהאן נים קיין שלעכטעס און נים קיין גוטעס, אזוי ווי דער פסוק

זאגט אין איכה: „מי זה אמר ותהי, ה' לא צוה?" ווער איז דען דאָ אַזעל-
כער וואָס זאל וואָס זאָגען און עס זאל געשעהן, אויב גאָט האָט ניט געהייסען?
עס איז שוין וועגען דעם פריהער גערעדט געוואָרען איז דיעזען ספר און
אלעס איז שוין ערקלערט געוואָרען. איד האָב דעריבער געבראָכט די פסוקים
כליז לזכרון.

און אז דער מענש וועט די זאך נאָכדענקען און עס וועט ביי איהם קלאָר
ווערען די ווארהייט פון דעם בעשעפער'ס חסדים, וועט ער האַכען בטחון נור
אויף איהם, וועט זיך איבערגעבען צו איהם און זיך אין גאנצען פערלאָזען אויף
זיין פיהרערשאפט. טאָמער וועלען זיינע פערלאָנגען ניט ערפילט ווערען, וועט
ער אויך קיין פערדרום ניט האַכען און ער וועט אלעס אָננעהמען פאר גוט, אזוי
ווי דוד המלך האָט געזאָגט: „כום ישועות אשא ובשם ה' אקרא" און „צרה
ויגון אמצא ובשם ה' אקרא" — ווער איד געהאַלפּען, דוּף איד צו גאָט, און האָב
איד צרות און טרויער, דוּף איד אויך צו גאָט.

אַבער ווי אזוי קומט מען צו דער מדה פון אמת'ן און ריינעם בטחון אין
גאָט? זיינען דאָ פינף זאכען וואָס פיהרען דערצו.

ערשטענס: דארף מען האַכען אמונה און זיין איבערזייגט, אז די זיבען
דערמאָהנטע פונקטען אלע צוזאמענגענומען זיינען נור פאראן ביי גאָט, און
דעריבער קען מען זיך אויף איהם פערלאָזען. מיר וועלען די זיבען פונקטען, ווע-
גען וועלכע איד האָב שוין גערעדט און אָנגעוווּזען פון פסוקים, צוגליעדערען און
ארומרידען ברייטער.

דער ערשטער פונקט, אז מען קען זיך נור פערלאָזען אויף א בעל רחמנות,
איז ניטאָ אזא בעל רחמנות ווי דער אויבערשטער, וואָס איז זיך מרחם אויפ'ן
מענשען מעהר פון אלע מענשליכע בעלי רחמים. און ווען אפילו מיר זעהען, אז
אין מענש איז זיך מרחם אויפ'ן צווייטען, שטאמט עס אלץ פון גאָט'ס רחמנות
און בארימטהארציגקייט, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: „ונתן לך רחמים ורחמך" —
גאָט וועט דיר געבען דעם געפיהל פון רחמנות, דו זאָלסט רחמנות האַכען אויף
אנדערע און דערפאר וועט ער רחמנות האַכען אויף דיר.

דער פונקט, אז דער אויף וועמען מען האָט בטחון דארף וויסען וואָס פאר'ן
כוחט איז גוט, איז אויך דער שכל מחייב, אז גאָט ווייסט עס. דער מענש איז
דאָך איינער פון זיינע שאַפונגען און ווער נאָך קען אזוי וויסען, וואָס פאָר
וועלכע עס איז זאך איז גוט אָדער שלעכט ווי דער וואָס האָט די זאך געמאכט?
און אז א מענש מאכט עפעס א זאך, איז ער דאָך אייגענטליך ניט מחדש, ער
מאכט ניט קיין נייעס, נור ער ענדערט די פאָרמע פון א זאך וואָס איז שוין דאָ.
עס איז דאָ, למשל, האַלץ, מאכט ער דערפון א טיש, אָדער עס זיינען דאָ שטיי-
נער, האקט ער דערפון עפעס אויס; אָבער מאכען דעם שורש, דעם אַריגינאַל,
האָט ער ניט ביכולת, פונדעסטוועגען ווייס ער וואָס איז זיין געמאכטען געגענ-
שאַנד פעהלט אָדער וואָס עס איז איבעריג, א פשיטא שוין גאָט וואָס ער-האָט
בעשאַפען דעם אַריגינאַל פון מענשען, זיין פאָרמע און אלעס, איז קיין ספק ניט
אז ער ווייס וואָס עס איז פאר איהם גוט און וואָס ניט גוט אויף דער וועלט און
לעולם הבא. און ווען אפילו א מענש ווערט געשטראַפּט אויף דער וועלט, איז
דאָך אויך פון זיין טובה וועגען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין משלי: „כי את
אשר יאהב ה' יוכיח" — וועמען גאָט האָט ליעב, שטראַפּט ער אויף דער וועלט,
כדי ער זאל האַכען יענע וועלט.

דער פונקט, אז דער בעשעפער איז שטארקער פון אלע שטארקע, מעכטיגער פון אלע מעכטיגע, און זיינע רייד און זיין ווילען קען ניט האבען קיין געגנערשאפט, איז אויך א געוויסע זאך, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין תהלים: „כל אשר הפיץ ה' עשה“ — וואָס גאָט וויל טהום ער, אָדער ווי עס ווערט געזאָגט אין ישעיה: „כה יהיה דברי אשר יצא מפי לא ישוב אלי ריקם“ — אזוי זיינען די רייד וואָס געהט ארויס פון מיין מויל, וועלען זיך ניט אומקעהרען מיט ליידדיגע, דאָס הייסט, וואָס גאָט'ס רצון איז, געשעהט שטענדיג.

דער פונקט אָדער דער תנאי, אז דער וואָס מען פערלאָזט זיך אויף איהם, דארף האָבען זיין שטענדיגע השגחה אויף דעם בוטח, איז אויך נור שייך ביי גאָט, וועלכער האָט זיין השגחה אויף די מענשען און זייערע הנהגות און פון דאָס קלענסטע ביז דאָס גרעסטע איז פון איהם ניט פערבאָרגען. עס קען ביי איהם ניט פאסירען אזוי ווי ביי מענשען, אז צוליעב איין זאך זאל ער פערגעסען אָ אנדער זאך, ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: „אלהי עולם, ה' בורא קצות הארץ, לא ייעף ולא יגע איז חקר לתבונתו“ — גאָט איז אַן אייביגער, ער האָט בעשאַפּען די עקען פון דער וועלט, ער ווערט ניט מיעד און ערשעפט, זיין פער-שטאָנד קען ניט אויסגעפאַרשט ווערען. דאָס הייסט: כאַטש דער בעשעפער האָט זיין השגחה איבער דער גאנצער וועלט, ווערט ער ניט מיעד אָדער ער שעפט און ער פערשעהלט ניט צו זעהן און צו וויסען אלעס פון דאָס קלענסטע ביז דאָס גרעסטע, א זאך וואָס מיר מענשען קענען ניט משיג זיין ווי אזוי דאָס איז מעגליך.

דער פונקט, אז דער, אין וועמען מען האָט בטחון, דארף זיין דער איינציגער וואָס מען פערלאָזט זיך אויף איהם, איז זעהר א וויכטיגער. דער מענש מוז זיין איבערצייגט, אז קיינער פון די בעשאַפּענע קען איהם אָדער אן אנדערען טהאָן גוטעס אָדער שלעכטעס אָהן דעם ווילען פון בעשעפער. די דאָזיגע איבערצייגונג וועט דעם מענשען בריינגען ניט צו האָבען בטחון אין קיינעם, נור אין גאָט. וואָרום ווען א קנעכט האָט אייניגע בעלי הבתים און יעדערער פון זיי איז אימשטאָנד צו טהאָן עטוואָס גוטעס פון זיינטוועגען, וועט ער זיך ניט פערלאָזען אויף איינעם פון זיי, נור אויף אלע; ווען ווישערער ער ווייס אז איי-נער פון זיינע בעלי הבתים קען פאר איהם טהאָן מעהר ווי די אנדערע, וועט ער זיך אויף דעם איינעם מעהר פערלאָזען, אָבער ער וועט אויך אַכיסעל בטחון האָבען אין די אנדערע, ווען ער האָבען בטחון בלויז אין דעם איינעם. אזוי אז דער אָדער שאַדען טהאָן, וועט ער האָבען בטחון בלויז אין דעם איינעם. אזוי אז דער מענש וועט ביי זיך פיהלען אז קיינער, אויסער גאָט, קען איהם ניט טהאָן ניט קיין גוטעס און ניט קיין שלעכטעס, וועט ער פאר קיינעם קיין מורא ניט האָן בען און וועט זיך אויף קיינעם ניט פערלאָזען, נור אויף גאָט, אזוי ווי דוד המלך לערענט די מענשען: „אל תבטחו בנדיבים בכח אדם שאין לו תשועה“ — איהר זאָלט זיך ניט פערלאָזען אויף גוטשהרציגע, אויף א מענשען וואָס קען גאָר ניט העלפען.

צו דעם פונקט, אז א מענש קען זיך נור זיכער פערלאָזען אויף דעם יענער ווען וואָס קען איהם און ווייס איהם פון אַנפאַנג צו ענדע, דארף בעטראַכט ווען דער און דער איינציגער, אויף וועמען מען קען דאָס זאָגען, איז דער בעשעפער, וואָס טהום מיט'ן מענשען טובות פון אַנפאַנג פון זיין בעשאַפּונג. און דער מענש דארף דאָס אנערקענען און בעטראַכטען אלס א חסד פון גאָט'ס זייט, וואָס

ער טהוט מיט איהם, ניט ווייל ער, דער מענש, איז בערעכטיגט דערצו אָדער ווייל דער בעשעפער האָט עפעס דערפון. דאָס איז נור א נדבה, א געשאַנק, וואָס דער אויבערשטער שענקט דעם מענשען, אזוי ווי מיר האָבען עס ערקלערט אין שער הבחינה פון דיעזען ספר, און אזוי ווי דוד המלך האָט געזאָגט: "רבות עשית אתה ה' אלהי, נפלאותיך ומחשבותיך אלינו" — פיעלעס האָסטו געטהאָן, דו גאָט מין גאָט, דייע וואונדער און געדאַנקען זיינען נור פאַר אונז מענשען, פאַר אונזער טובה וועגען.

און ביים מענשען דארף קלאָר זיין אז אלע געשעהענישען אויף דער וועלט, סאי עצמיים, גרונד זאכען, אָריגינאלען וואָס זיינען לכתחילה אזוי, אָדער מקריים, צופעליגע, וואָס ענטוויקלען זיך פון די אָריגינאלען, האָבען א בעשטימטען גרע-ניץ און עס קען ניט זיין מעהר אָדער ווייניגער ווי דער בעשעפער האָט בעשטימט. קיין זאך ווערט ניט און הערט ניט אויף פון זיך אליין. די צייט, דער אָרט, די מאָס און די אָרט און ווייזע פון יעדער זאך און פון יעדער פּאָסירונג, איז אלץ געווענדעט און גאָט'ס וואָרט, און זיין הייליגען רצון. דאָס וואָס גאָט וויל אז עס זאָל זיין ווייניג, קען ניט זיין קיין סך, און דאָס וואָס ער איז גוּר עס זאָל זיין א סך, קען ניט זיין ווייניג. דאָס וואָס זיין רצון איז אז עס זאָל זיין פריהער, קען ניט זיין שפעטער, און דאָס וואָס ער וויל עס זאָל זיין שפעטער, קען ניט זיין פריהער.

און ווען מען זעהט א דבר מתודש, ווען מען זעהט אז א זאך ווערט פון העלער הויט אנדערש ווי זי איז געווען אָדער אנדערש ווי זי דארף געוועהן לייך זיין, זאָל מען ניט דענקען אז דאָס איז פון זיך אליין געוואָרען, און וויסען אז דאָס איז א גזרה פון גאָט, וועלכער האָט פריהער בעשטימט אז אזוי זאָל דאָס זיין.

וואָרום צו יעדע פּאָסירונג, צו יעדע געשעהעניש זיינען דא סבות, אורזאָ-כען וואָס בריינגען דערצו. די סבות ווערען פּעראוראכט פון אנדערע סבות, אָבער די סבות גופא שטאַמען פון גאָט. דער וואָס פּערשטעהט ניט די וועלט דענקט אז די ענדערונג וואָס קומט פאַר אין א זאך צוליעב א געוויסער סבה, איז דאָס ניט מעהר ווי א צופאַל, און ער רעכענט צו דעם שנוי, די ענדערונג, צו דער סבה, צו דער אורזאך, וואָס האָט געבראַכט דערצו. דער אמת איז אָבער, אז די סבה אליין, וועלכע זי זאָל ניט זיין, איז צו שוואַך אויפצומהאָן עפעס, ווען דער רצון פון גאָט איז דערביי ניטאָ.

לאָמיר נעהמען, צום ביישפּיעל, איין ווייץ קערענדעל. ווען מען פּערזעעט איהם, בריינגט ער ארויס א סך זאַנגען, און יעדער זאַנג ניט ארויס א סך קער-גער. איז דער איינציגער קערענדעל די סבה, די אורזאָך צו שאַפען הונדערטע אָדער טויזענדער קערנער. קענען מיר דען זאָגען אז דער קערענדעל האָט בכה דאָס אליין צו טהאָן? אָדער לאָמיר נעהמען דעם מענשען און אנדערע לעבע-דיגע ברואים, האָבען דען די זוימען אָדער די פּיצניקע פּיש רויגען אליין בכה צו בריינגען לעבעדיגע בעשעפּענישען אויף דער וועלט?

פאַלגליך, געשעהט אלעס דער דורך דער הימעלשער השגחה און געמליכען רצון, און ווען איז ענינים פון פרנסה זאָל זיך א מענש נעכען די גרעסטע מיה אריינצוכאַפען פריהער דאָס וואָס איז איהם בעשערט צו קומען שפעטער, אָדער אַפּהאלטען א זאך וואָס דארף איהם קומען פריהער אויף שפעטער; פּערימעה-רען דאָס וואָס איז בעשטימט פון הימעל צו זיין ווייניגער, אָדער פּערקעהרט,

ש ע ר ה ב ט ח ון

קען ער דאס ניט דורכפיהרען. אין דעם דארף ער האכען בטחון אין גאט, און עס איז ניט אין מענשענס רשות צו רעגולירען אועלכע זאכען. בלויז וואס אנט- בעלאנגט צו מצוות און גאטעס דיענסט, איז די ברירה ביים מענשען צו טהאן עס פריהער אָדער שפעטער, מעהר אָדער ווייניגער, אכער ניט אין וועלטליכע ענינים.

און דער חכם, שלמה המלך, האט שוין וועגען דעם אנגעדייטעם, זאגענדיג איז קהלת: "לכל זמן ועת לכל חפץ תחת השמים" — אויף אלעס איז א צייט און א פארבעשטימונג צו יעדעס וועזען אונטער'ן הימעל. נאכדעם ווע- רען אויסגערעכענט אכט און צוואנציג בעזונדערע זאכען, אויף וועלכע איז הי- מעל ווערען בעשטימט צייטען פאר זייער פאסירונג. און די פיהרונגען פון בעשעפער זיינען פערבארגען, טיעף און דערהויבען צו וויסען אפילו א טהייל פון זיי. אלעס וויסען, איז אוראי ניט פאר דער מענשליכער השגה, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין ישעיה: "כי נבחו שמים מארץ כן נבחו דרכי מדרכיכם ומחשבותי ממחשבותיכם" — גאט זאגט: אזוי ווי עס איז הויף דער הימעל פון דער ערד, אזוי זיינען הויף מינע וועגען פון אייערע וועגען און מינע געדאנקען פון אייערע געדאנקען.

וועגען די אנדערע פיער זאכען וואס בריינגען צום אמת'ן בטחון אין גאט, וועלען מיר ווייטער ריידען.

פ ר ק ד'

די צווייטע זאך וואס בריינגט דעם מענשען צו אמת'ן בטחון איז: אז ער זאל וויסען און ער זאל איבערצייגענד זיין, אז דער בורא יתברך קוקט אויף איהם און עס איז פון איהם ניט פערבארגען קיין זאך. ער ווייס וואס דער מענש טהוט אפען און אין געהיים; וואס ער טהוט מיט'ן גאנצען הארצען און וואס ניט, און אויב זיין בטחון איז אן אמת'ער, א ריינער אָדער ניט, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים: "ה' יודע מחשבות אדם" — גאט ווייסט דעם מענ- שענס מחשבות, אָדער אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין משלי: "תוכן לבות הוא יבין" — גאט, וואס דרינגט דורך דעם מענשענס הערצער, פערשמעהט און ווייס אלעס.

אז ביים בעל בטחון וועט דאס זיין קלאר און איבערצייגענד, וועט ער ניט זאגען מיט'ן מויל אז ער פערלאזט זיך אויף גאט סיידען ער וועט זיך טאטע אויף איהם פערלאזען מיט'ן גאנצען הארצען, ווייל ער וועט ניט וועלען זיין פון יענע וואס דער פסוק זאגט אויף זיי: "בפיו ובשפתיו כבדוני ולבו רחק ממני" — מיט'ן מויל און מיט די ליפען עהרט ער מיר און זיין הארץ איז פון מיר ווייט. די דריטע זאך איז: אז גאט זאל זיין דער איינציגער צו פערלאזען זיך אויף איהם אין די זאכען וואס מען דארף זיך אויף איהם פערלאזען און דער מענש זאל אין דער אנגעלעגענהייט ניט צונעהמען קיין שותף צו גאט. האכען בטחון אי אין גאט, אי אין א מענשען טויג ניט. און איהר ווייסט דאך שוין וואס עס איז געזאגט געווארען אויפ'ן פרומען קעניג אסא בעת ער איז קראנק געווען און זיך פערלאזט אויף רופאים, אויף דאקטוירים. זאגט דער פסוק אין דברי הימים ב': "ובחליו לא דרש את ה' אלהיו" — אין זיין קראנק זיין האט ער זיך ניט געווענדעט בלויז צו גאט, און ער איז דערפאר געשטראפט געווארען.

און עס איז א בעוואוסטע זאך, אז ווען א מענש שמעלט אז צוויי מענטשן אדער מעהר צו טהאן איינע און די זעלבע זאך, ווערט די דאזיגע ארבייט פערדארבען, ווערט ניט געטהאן ריכטיג, מוזת די אנגעשמעלטע פערלאזען זיך איינע אויף די אנדערע. א פשיטא שוין ווען איינער פערלאזט זיך אי אויף גאט, אי אויף מענשען, וועט אודאי זיין בטחון ניט דורכגעפיהרט ווערען, ווייל א מענש קען דאך אייגענטליך ניט העלפען, און גאט וויל יענעם ניט העלפען פאר זיין פאלשען בטחון אין איהם, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין ירמיה: ארור הנבר אשר יבטח באדם ומו ה' יסור לבו" — פערשאלטען זאל זיין דער מענש וואס פערלאזט זיך אויף א מענשען אויך און פון גאט קעהרט ער אפ זיין הארץ, ניט האבענדיג דעם גאנצען בטחון אין איהם.

די פיערטע זאך וואס בריינגט דעם מענשען צו אמת'ן בטחון איז: אז ער זאל אויף זיך אליין האבען א שטארקע השגחה צו זיין אן עובר ה', גאט'ס דיענער, און זאל זיך סטארען נאכצוקומען די פליכטען פון איהם צום בעשע-פער און טהאן זיינע מצוות און זיין אפגעהיט פון טהאן זאכען וואס זיינען פערבאטען, אזוי ווי גאט פערלאנגט פון איהם, כדי גאט זאל אויך טהאן פאר איהם דאס וואס ער פערלאנגט. אזוי ווי אונזערע חכמים האבען געזאגט אין פרקי אבות: "עשה רצונו כרצונה, כדי שיעשה רצונך כרצוני" — גאט'ס ווילען זאל ביי דיין זיין אלץ איינס ווי דיין ווילען, כדי דיין ווילען זאל ביי איהם זיין אזוי ווי זיין ווילען, און ווי עס ווערט געזאגט אין תהלים: „בטח בה ועשה טוב" — פערלאז זיך אויף גאט און טהו גוטעס, היט אפ די תורה ומצוות.

אבער דער וואס פערלאזט זיך אויפ'ן בעשעפער און איז איהם דערווידער, טהוט ניט וואס ער וויל און פערלאנגט, קען מען פערשטעהן וואס פאר א נאר אזא מענש איז און ווי זיין וויסען איז שוואך. און יעדער איינער קען זיך דאך נעהמען א ביישפיעל פון זיך אליין. יעדער איינער ווייס און פיהלט, אז ווען ער שמעלט אן אמענשען פאר א געוויסע ארבייט אדער אין זיין געשעפט און ער זאגט איהם אן: דאס זאלסטו טהאן און דאס זאלסטו ניט טהאן, איז אויב יענער פאלגט איהם ניט, וועט ער, דער ווירטה, פאר איהם אויך ניט טהאן זא-כען וואס יענער פערלאזט זיך אויף איהם אז ער זאל טהאן, און ער וועט זיין פאלקאם גערעכט. א פשיטא שוין, דער וואס איז עובר אויף גאט'ס געבאטען, קען געוויס ניט האפען אז גאט זאל פאר איהם טהאן זאכען וואס ער פערלאזט זיך אויף איהם, און מען קען גאר אזעלכען ניט אנרופען מיט'ן נאמען "בוטח באלהים", א בעל בטחון אין גאט.

אויף אזעלכען וואס פערלאזט זיך אויף גאט און פאלגט ניט אויס זיינע געבאטען זאגט דער פסוק אין איוב: "כי מה תקות חנף כי יבצע כי ישל אלוה נפשו?" — וואס טויג די האפנונג פון חונף, פון פאלשען מענשען, וואס גול'ט און פערלאזט זיך אויף גאט, אז גאט וועט ביי איהם די נשמה צונעהמען? אדער ווי עס ווערט געזאגט אין ירמיה: הגנוב, רצוח ובאתם ועמדתם לפני בבית הזה" — האט עס דען א זינען גנב'ענען און מארדען און קומען אין גאטעס הויז בעמען און האבען בטחון אין גאט?

דא איז דער פינפטער פונקט, וואס אהו דעם קען א מענש ניט קומען צו דער מדה פון אמת'ן בטחון אין גאט:

ביים מענשען מוז קלאר זיין, אז אלע זאכען וואס ווערען פערפאלקאמט און קריגען אן אנדער פנים אדער ווערען אזוי אנדערש ווי זיי זיינען געווען לכתחילה

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

ווען זיי זיינען געשאפען געווארען, קומט די דאזיגע ענדערונג צוליב צוויי אורזאכען. ערשטענס, ווייל אזוי איז געווען די גזחה פון בעשעפער, אז די אדער יענע זאך, דער אדער יענער געגענשטאנד זאל אין א געוויסע צייט אנדערש ווערען, און צווייטענס, סבות און צופעלע וואס בריינגען די ענדערונגען. און די סבות זיינען דא געהענטע און ווייטע, עפענטליכע און פערבארגענע, אבער זיי אלע קומען פון גאט און זיין הייליגען רצון.

וואס הייסט ווייטע סבות און וואס הייסט געהענטע? וועלען מיר געבען א ביישפיעל פון א ברונים, פון וועלכען מען צייהט ארויס וואסער מיט דער הילף פון א ראד און א שמריק. איז די כלי אדער דער עמער, וועלכער בריינגט ארויף דאס וואסער, די געהענטע סבה, די לעצטע אורזאך, דורך וועלכער דער מענש האט וואס צו טרינקען. ווען דער ראד דרעהט זיך מיט'ן כח פון אן אקס אדער א פערד וואס ווערט איינגעשפאנט פאר דיעזען צוועק, איז דער מענש וואס שפאנט איין דעם אקס אדער דעם פערד, די ווייטע סבה, די ערשטע אור-זאך וואס בריינגט דערצו, אז דער ראד זאל זיך דרעהען, די שמריק זאל זיך וויקלען ארום א האלץ אדער אן אייזען און דורכדעם זאל דער עמער וואסער ארויפקומען. פאלגליך, זיינען די סבות, וואס בריינגען דערצו, אז דאס וואס סער זאל ארויפגעבראכט ווערען פון טעפען ברונים: דער מענש, דער אקס אדער דער פערד, דער ראד, די שמריק און דער עמער. און זאל עפעס פאסירען מיט איינע פון די סבות, זאל דער מענש קראנק ווערען און ניט קענען איינ-שפאנען דעם אקס אדער דעם פערד, זאל דער אקס אדער דער פערד קראנק ווערען און ניט קענען דרעהען דעם ראד, זאל דער ראד צובראכען ווערען, זאל זיך די שמריק צורייסען אדער זאל דער עמער צובראכען ווערען, וועט דער פרא-צעס פון ארויפבריינגען דאס וואסער ניט דורכגעפיהרט ווערען.

אזוי איז אויך מיט אלע זאכען, טהאטען און פאסירונגען אויף דער וועלט. קיין זאך קען ניט קומען אין עקזיסטענץ דורך די ארכייט פון א מענשען אדער וועלכער עס איז אנדער בריאה אהן דער גזרה פון גאט און די סבות און די מיטעל וואס ער גרייט צו ארויסצובריינגען געוויסע זאכען און געשעהענישען. אזוי ווי דער גרייט טהאטען אין שמואל א': "ולו נתכנו עלי'ות" — צו איהם, צו גאט, זיינען גרייט טהאטען און פאסירונגען. דאס הייסט: ער איז דער מייס-טער פון אלעם, און אלעס איז דער וועלט ווערט פעראורזאכט פון איהם. און ווען די סבות וואלטען ניט געווען, וואלט קיין זאך, וואס איז אפילו נאטירליך, ניט געקענט געשעהן.

און אז מיר וועלען בעאבאכטען די ארט און ווייזע ווי אזוי דער מענש בעקומט זיינע נויטיגע בעדערפנישען, וועלען מיר בעשיינפערליך זעהן, אז אלעס געהט דורך פראצעסען פון געוויסע סבות, געוויסע אורזאכען וואס בריינגען דערצו אז ער זאל האבען דאס וואס ער מוז האבען.
דער מענש מוז, למשל, עסען. איז אפילו ווען מען דערלאנגט איהם פאר-טיגעס עסען, מוז ער עס נעהמען אין מויל און צוקייען. דערמיט וואס די שפיין שטעהט אדער ליענט פאר איהם אויפ'ן מיש, קען ער זיין הונגער ניט שטילען. דאס זעלבע קען א מענש ניט שטילען זיין דורשט סיידען ער טראגט צו דאס וואסער צום מויל און טרינקט און דערשלינגט. מעהר טרחה האט דער מענש, ווען ער דארף זיך אליין צוגרייטען דאס עסען, ווען ער דארף מאהלען מעהל, קנעטען און פאקען ברויט. נאך שווערער קומט עס איהם אז, ווען ער האט ניט

קיון געלד פאר וואָס צו קויפֿען תבואה און טאהלען און כאַסען אליין ברויט. אין אזא פאל מוז ער האַרעווען און פערדיענען אַדער פֿערקויפֿען וואָס איהם נויטיג איז פאר א שטיקעל ברויט. דאָס זיינען אלץ סבות, וואָס פיהרען דערצו אז דער מענש זאָל קענען שטילען זיין הונגער. און ווערען אַפגעטהאָן די סבות, ווען דער מענש קען נים צוטראַגען די שפייז צו זיין מויל, אַדער ער קען נים קיינען און שלינגען, אַדער ער האָט גאָר נים די מעגליכקייטען צו קריגען שפייז, מוז ער הונגערען.

און וואָרום האָט דער בעשעפֿער איינגעריכטעט די וועלט אזוי, אז דער מענש זאָל מוזען צוליגען מיה אום צו קריגען זיין חיונה אַדער אנדערע נויט ווענדיגקייטען? זיינען אויף דעם דאָ צוויי טעמים. דער ערשטער טעם איז, ווייל די געטליכע חכמה האָט געפונען פאר נויטיג צו שטעלען דעם מענשען צו פראַבע, אויב ער וועט איהם דיענען אַדער נים, און פון דער ארט און ווייזע ווי אזוי דער מענש קריגט זיינע הצטרכות צייגט זיך אַרויס אויב ער איז אן עובר ה' אַדער נים.

וואָרום דעם מענשענ'ס קערפֿערליכע בעדערפנישע, וואָס ער קריגט דורך געוויסע בעשטימטע סבות פון גאָט, זיינען בעשרענקט, אז מען זאל זיי נור קריי גען אויף געוויסע אופנים און צו געוויסע צייטען. אין דעם ענין פון עסען, זיי נען דאָ מאַכלי אסורות, זאכען וואָס מען טאָר נים עסען. אין דעם ענין פון הלבושה, איז דאָ אן אויסנאָהמע — שעטנו. מען טאָר נים גנב'ענען אַדער גזל'ענען צוליעב פרנסה. שבת און יום טוב טאָר מען זיך נים עוסק זיין אין מלאכה אַדער מסחר, און נאָך פיעלע זאכען, דורך וועלכע דער מענש טאָר זיך נים פערשאַפֿען די נויטבעדערפטיגקייטען פון זיין גוף. און די בחירה איז דאָך ביים מענשען, אז ער וויל פֿערשאַפֿט ער זיינע הצטרכות על פי דרך התורה און אז ער וויל איז ער עובר אויף גאָט'ס געבאָטען, אויף די בעשרענקונגען, אז אויף אזא אופן מעג ער און אויף אזא אופן טאָר ער נים, עס מאַכט נים אויס צו דער מענש פיהרט דורך וואָס ער וויל, צי נים; צי גאָט נים איהם די געלעגענהייט דערצו, צי נים, אָבער פון דער ארט און ווייזע ווי אזוי ער זוכט צו בעפריעדי-גען זיין קערפֿער צייגט זיך אַרויס אויב ער דיענט גאָט אַדער נים און עס קומט איהם שכר אַדער עונש לויט זיין כוונה, ווען אָבער דער מענש זאל נים דארפֿען זאָרגען פאר'ן עקזיסטענץ פון זיין גוף; ווען אלע זיינע קערפֿערליכע הצטרכות זאָלען קומען פון זיך אליין אָהן זייטיגע סבות און וועלכע עס איז אַנשטרענג-נונג וואָלט דאָ נים שייך געווען קיינע מצוות און קיינע עברות און קיון שכר ועונש.

דער צווייטער טעם איז: ווייל ווען דער מענש וואָלט זיך נים געדארפֿט מטריח זיין צו זוכען זיין חיונה און אַלעס וואָס דער גוף פארערט; ווען ער זאל דיעזע זאָרג נים האַבען אויף זיין קאָפּ וואָלט ער צולאָזען געוואָרען, וואָלט זיך אריינטהאָן אין הולטאיעווען און וואָלט נים געאכטעט אויף די טובות וואָס גאָט טהוט מיט איהם. אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין האזינו: "וישמן ישורון ויבעט, ויטוש אלוה עשהו" — די אידען זיינען פעט געוואָרען, עס איז זיי געגאָנגען זעהר גוט, האָבען זיי פון זיך אראַפגעוואָרפֿען דעם יאָד פון דער תורה און פֿערלאָזען גאָט זייער בעשעפֿער. דעריבער זאָגען אונזערע חכמים אין פרקי אבות: "יפה תלמוד תורה עם דרך ארץ" — עס איז גוט זען מען לערענט תורה און דערצו איז מען זיך אויף עוסק אין מסחר אַדער מלאכה, וואָרום די בעמיהוגג פון די

ביידע מאכט פערנעמען זינד. און אז תורה אהו מלאכה אדער מלאכה אהו תורה טויג ניט, איז שוין זעלבסטפערשטענדליך, אז ווען א מענש איז ניט אפֿ געלייגט ניט אויף תורה און ניט אויף מלאכה אדער מסחר, בריינגט עס איהם געוויס צו זינד.

און ווייל דער בעשעפער האָט געוואָלט גוטעס טהאָן דעם מענשען, האָט ער איהם געגעבען בעשעפטיגונג, ער זאָל האָבען צו טהאָן פאר דער וועלט און פאר יענער וועלט, כדי זיינע רעיונות זאָלען זיין פערנומען און ער זאָל ניט טראכט טען דאָס וואָס מען טאָר ניט טראכטען און ניט וועלען דערנעהן אזעלכעס וואָס ער קען ניט משיג זיין מיט זיין שכל.

און אויב אַ מענש איז אַ צדיק, וואָס ניט זיך אַפּ מיט גאַמעס דיענסט, האָט פאר איהם מורא און האָט אין איהם בטחון אין אלע הינזיכטען, און וועג־ דעט זיך אַפּ פון מאַוס'ע זאכען און האָט לױסט צו גוטע און שעהנע מדות — אזעלכער איז ווען אפילו ער לעבט רוהיג, אהו דאגת פרנסה, וועט ער אויך ניט ערגער ווערען, וועט ניט זוכען צופיעל תענוגים, דער יצר הרע וועט איהם ניט בריינגען צו זינד און ער וועט ניט פערפיהרט ווערען אין צופיעל לעבענס־לױסט טיגקייט, דעריבער וועט גאט פון איהם ארונטערנעהמען די טרחה פון זוכען לעבענסמיטעל און ער וועט האָבען חיונה אהו מיה און אהו מאטערניס, ווייל ביי איהם, ביים צדיק, פאלען ארונטער די צוויי דערמאנהטע טעמים פארוואס דער מענש מוז זיך בעמיהען אויף זיינע לעבענס בעדערפנישען.

און אויב איינער וועט פרעגען: מיר זעהען דאָ, אז גוטע און פרומע לייט, צדיקים, מוזען שווער האַרעווען אויף אַרימע חיונה, און פערקעהרט רשעים, וואָס לעבען רוהיג אין רייכטום און תענוגים? דערויף וועלען מיר ענטפערען, אז דער פּרענער איז ניט דער ערשטער צו פרעגען די דאָזיגע שאלה, ווייל נביאים און חסידים האָבען שוין פריהער גערעדט און געטראכט וועגען דינענע ענין. ירמיה הנביא האָט געפרעגט: "מדוע דרד רשעים צלחה?" — ווארום געהט רשעים גוט? חבוקק הנביא האָט געפרעגט: "תחריש כבלא רשע צדיק ממנו" — ווארום שווייגסטו, גאט, ווען דער רשע שלינגט איין דעם צדיק? דוד המלך האָט געזאָגט אין תהלים: "הנה אלה רשעים ושלוי עולם השנו חיל" — אָט די דאָזיגע רשעים זיינען שטענדיג רוהיג און האָבען גרויסע פערמעגענס, און נאָך עהנליכע פּסוקים געפינען זיך אין די הייליגע שריפטען.

אַבער די נביאים האָבען איבערנעלאָזט די עזע פראגע אומפּרענענטפערט, מחמת פאר יעדען צדיק וואָס עס געהט איהם גוט, איז דאָ אַ בעזונדערער טעם, דעריבער יעדען רשע וואָס עס געהט איהם גוט, איז דאָ אַ בעזונדערער טעם, דעריבער זאָגט די תורה אין קורצען: „הנסתרות לה' אלהינו" — דאָס פערבאָרגענע ווייס נור גאט, און "הצור תמים פעלו כי כל דרכיו משפט" — דעם בעשעפער'ס טהאטען זיינען אהו פעהלער, ווארום אלע זיינע וועגען, אלע זיינע פיהרונגען זיינען גערעכט.

פון דעסטוועגען, כאָטש די תורה און די נביאים האָבען ניט פּרענענטפערט די פראגע פון רשע וטוב לו און צדיק ורע לו, די פראגע, ווארום עס טרעפט אמאָל אז א רשע געהט גוט און א צדיק געהט שלעכט, זועל איך פיעל ניט איז בערענטפערען די זאָך און איך וועל זאָגען:

דאָס וואָס עס פאסירט אפּטמאָל אז א צדיק האָט ניט זיין לעבענסמיטעל און ער דארף שווער האַרעווען אויף זיין חיונה, קען זיין אז דאָס קומט איהם

אלס שטראף פאר א פריהעריגען חטא, וואס ער איז כענאנגען, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין משלי: "הו צדיק בארץ ישולם" — א צדיק קריגט געצאהלט פאר אז עברה אויף דער וועלט. אמאל קען ווידער זיין, אז די צרות וואס א צדיק האט אויף דער וועלט איז אן אויסטויש, אן אומבייט אויף עולם הבא, ווי עס ווערט געזאגט אין דער תורה: "להטיבך באחריתך" — די שלעכטעס קומט, כדי צו האבען גוטעס צום סוף, אויף יענער וועלט.

אמאל פאסירט אז א צדיק געהט עס ניט גוט, כדי אנדערע זאלען זעהן זיין סבלנות, זיין געדולד, ווי ער איז ניט מתרעם אויפ'ן אויבערשטען און דיענט איהם און זיי וועלען זיך פון איהם אפלערנען, אזוי ווי עס איז געווען דער פאל מיט איוב'ן. אמאל ווידער פאסירט, אז א צדיק לעבט אין א דור פון רשעים, איז כדי מען זאל איהם ניט אָננעהמען פאר א פאלשען צדיק, שיקט גאט אויף איהם אן אַרימקייט און קראַנקהייט, כדי די וועלט זאל וויסען אז אפילו איז אן עת צרה טרעט ער אויך ניט אָפּ פון גאט'ס דיענסט. און אמאל שטראַפט גאט דעם צדיק דערפאר וואָס ער סטארעט זיך ניט צו בעקשהרען אנדערע צו עבודת הבורא, אזוי ווי עס האָט פאסירט מיט'ן כהן עלי, וועלכער האָט געלאָזט זיינע קינדער זינדיגען, און גאָט האָט איהם דערפאר געגעבען א קללה, ווי עס ווערט דערצעהלט אין שמואל א'.

און דאָס וואָס גאָט טהוט אָפטמאל טובות מיט א רשע, קען פאסירען אז ער צאהלט עס איהם אָפּ אויף דער וועלט פאר גוטעס וואָס ער האָט אמאל גע- טהאָן, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין דער תורה: "ומשלם לשונאיו על פניו להאבירו" — גאָט בעצאהלט דעם רשע פאר זיינע גוטע מעשים אויף דער וועלט, כדי ער זאל איהם פערניכטען אויף יענער וועלט.

אמאל פאסירט, אז גאָט ניט דעם רשע די גוטעס אלס פקדון, ער ניט עס איהם בעהאלטען פאר אימיצען אנדערש, פאר א זעהן א צדיק וואָס ער וועט האָבען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין איוב: "יכין וצדיק ילבש" — דער רשע גרייט צו טייערע בגדים און דער צדיק קליידט זיך אין זיי, אין קהלת ווערט געזאָגט: "ולחוטא נתן ענין לאסוף ולכנוס לתת לטוב" — דעם זינדיגען ניט גאָט א געלענעהייט צו זאמלען רייכטהום, כדי אוועקצוגעבען עס צו א גוטען, צו א צדיק.

אמאל קען גאָר פאסירען אז די רייכטהום וואָס א רשע פערמאגט זאל איהם פיהרען צו אל דאָס בייז, אזוי ווי דער פסוק זאגט: "עושר שמור לבעליו לרעתו" — רייכטהום ווערט אָפט געהאלטען צום שלעכטען פאר'ן אייגענטי- מער. עס פאסירט אויך אז גאָט געהט ביי א רשע ניט אוועק זיין גליק און ער לאָזט עס ביי איהם ביז ער וועט ווערען א בעל תשובה און בערעכטיגט זיין צו די גוטעס.

און אמאל געהט א רשע גוט צוליעב דעם זכות פון זיין פאטער וואָס איז געווען א צדיק, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "מתהלך בתומו צדיק, אשרי בניו אחריו" — דער צדיק געהט אין גוטען וועג און זיינע קינדער נאָך איהם זיינען צוליעב דעם גליקליך, אמאל ווידער געהט א רשע גוט אויף דער וועלט, כדי צו אויספרובירען דערמיט די מענשען פון זיין דור, אויב זיי וועלען אויך געהן אין דעם רשע'ס דרכים מיט דער כונה עס זאל זיי זיין אזוי גוט ווי איהם, אָדער זיי וועלען פערבלייבען גאט'ס דיענער טראַץ דעם וואָס עס געהט זיי שלעכט, און די רשעים געוועלטיגען איבער זיי און מאכען זיי צו שאַנד און

שער הבטחון

צו שפאָט. אזוי ווי מיר ווייסען פון אליהו הנביא און ירמיה הנביא, וועלכע זיינען פערבליבען ביי זייערע צדקות, כאטש זיי האבען געליטען פון שלעכטע מענשען, וועלכע האבען געהאט די מאכט אין זייערע הענד, ווייטער וועלען מיר ריידען ווי אזוי, אויף וואָס פאר אן אופן, א מענש זאל זוכען זיין פרנסה.

פרק ה'

איצט, אז עס איז שוין ביי אונז קלאַר, אז דער מענש מוז זוכען זיין חיונה, וואָס ער קריגט דורך פערשיעדענע סבות וואָס גאָט בעשערט איהם, וועלען מיר ערקלערען, אז מען דארף ניט זוכען אלע סבות, אלע אורזאכען וואָס קענען דעם מענשען בריינגען פרנסה, ווייל די סבות זיינען זעהר פיעל, מאַנכע פון זיי זיינען ליכטע, וואָס מען דארף אויף זיי ניט האַרעווען קיין סך, ווי א ביסעל האַנדלען אין א קראָם, שניידעריי, וועבעריי, שרייבעריי, זיין אן אויפפאסער אין א געשעפט, זיין א מעקלער, אכטונג געבען אויף ארבייטער אין פעלד, און נאָך אזעלכע זאכען, און מאַנכע שווערע. די שווערע פרנסות זיינען: אויסארבייטען פעל, גראַבען אין אייזען אָדער קופער מינען, לייטערען זילבער, טראַגען שווערע משאות, אומפאַהרען אין ווייטע וועגען, אקערען און בעארבייטען ערד און דאָס גלייכען. איז דער מענש וואָס איז א בעל כח, וואָס איז קערפערליך שטארק און איז אָבער שוואַך אין גייסטיגע זאכען, איז קענטניס, מוז ער זוכען זיין חיונה פון פראַסטע שווערע ארבייט, לויט זיינע קרעפטען ערליכען איהם. דער ווידער וואָס האָט א שוואַכען קערפער, דערפאר איז ער גייסטיג פעהיג, איז א מלומד, קען שרייבען, רעכענען וכדומה, אזעלכער דארף זיך ניט אָפגעבען מיט שווערע קערפערליכע מלאכות, און זוכען זיין חיונה פון אזא בעשעפטיגונג וואָס איז ליכט פאר זיין קערפער און ער קען שטענדיג אַנגעהן מיט דעם.

און יעדער מענש האָט א נייגונג צו וועלכער עס איז ארבייט אָדער בעשעפטיגונג און ניט צו אנדערע. איינער האָט א נייגונג, לאַמיר זאָגען, צו שניידעריי, א צווייטער צו ערד ארבייט, א דריטער צו מסחר, און אזוי ווייטער. דאָס קומט דערפון וואָס דער בעשעפער האָט זיי אריינגעגעבען דעם דאָזיגען חשק. דאָס איז ביי זיי אן אינסטינקט, א נאטירליכע נייגונג, אזוי ווי די קאז, צום ביישפיעל, האָט א טבע צו כאַפּען מיז אָדער אזוי ווי געוויסע פויגעל זיינען געבוירען מיט דער טבע צו כאַפּען פיש אָדער שלאַנגען. אזוי זיינען אלע לעבעדיגע בעשעפענישען. יעדע פון זיי האָט א לוסט צו געוויסע זאכען, מיט וועלכע זיי שפּיזען זיך, מאַנכע צו וואַסונגען און מאַנכע צו לעבעדיגע ברואים, וועלכע זיי פרעסען.

און דער אויבערשטער האָט געמאכט דעם קערפער־געבוי פון בעלי חיים, פון לעבעדיגע זאכען, אזוי, אז זיי זאלען לייכט קענען קריגען די חיונה וואָס עס איז פאר זיי בעשטימט. פויגעל, למשל, וואָס ערנעהרען זיך פון פיש, האָר בען לאַנגע שנאָבעל און לאַנגע פיס, כדי זיי זאלען קענען געהען טיעפער אין וואַסער און מיט'ן שנאָבעל דערלאַנגען די פיש וואָס שווימען דארט אום. דער לייב האָט שטארקע צייהן און שאַרפע נעגעל, וועלכע העלפען איהם צו קריגען זיין שפּיז. די חיות אָבער וואָס ערנעהרען זיך פון וואַסונגען, פון גראַז, בלע-טער וכדומה, זיינען באשאַפּען אַהן די קערפערליכע אינסטרומענטען, אַהן די

גליעדער, וואָס די חיות טורפות, די רויב חיות בעזיצען. אז אַקס האָט ניט קיין שטארקע צייהן און קיין שאַרפע נעגעל, ווייל ער דאַרף דאַס ניט אַלס פאַקטאַרען צו קריגען דורכדעם זיין חיונה.

אזוי קענט איהר זעהן ביי מענשען אויך, אז זייערע קערפערס זיינען אזוי געבויט, אז יעדער איינער זאָל זיך צופאַסען צו וואָס ניט איז. איינער פאַסט זיך צו צו שווערע אַרבייט, און אנדערער צו לייכטע און אַ דריטער, טויג נאָר ניט צו אַרבייטען מיט די גליעדער, דערפאַר איז ער אַבער פּעהיג צו קאַפּ-אַרבייט.

דאָריבער איז דער וואָס פּיהלט ביי זיך אז ער איז פּעהיג צו וועלכע עס איז בעשעפּטיגונג און זיין קערפּער איז אויך מסוגל דערצו און ער וועט עס קענען איבערטראָגען און עס וועט אויף איהם ניט זיין קיין צו שווערע לאַסט, זאָל ער זיך בעמיהען אַפּצוגעבען זיך מיט יענער מלאכה אָדער פּראַפעסיע און אַנ-נעהמען פאַר גוט איהר זיסקייט און ביטערקייט. דאַס הייסט: אויב די מלאכה וועט איהם שאַפען גענוג חיונה אָדער ניט, זאָל ער אַלץ צופריעדען זיין. די פּרנסה זאָל איהם ניט נמאַס ווערען אפילו ווען עס געהט איהם צייטענווייז ניט גוט, נור האַבען כּטחון אין גאָט, אז ער וועט איהם העלפען און צושיקען זיין חיונה כל זמן ער וועט לעבען.

און האַרעווענדיג אויף זיין לעבענסמיטעל, זאָל דעם מענשענ'ס כּונה זיין צו ערפּיללען דערמיט גופא דעם רצון הכּורא, וועלכער האָט אַנגעזאַגט, אז דער מענש זאָל אַרבייטען, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט ביי אַרם הראשון: "ויניחהוּ בּגו ערד לעבדה ולשמרה" — גאָט האָט אַרם'ן איבערגעלאָזט אין גאָרטען פּון ערד צו בעאַרבייטען איהר ערד און צו היטען איהר.

עס איז אויך גאָט'ס ווילען אז דער מענש זאָל געברויכען בעלי חיים, וואָס זאָלען איהם העלפען קריגען זיינע בעדערפּניסען, ווי דעם אַקס צו אַקערען און דעם פּערד צו פּיהרען משאות, און אַלעס וואָס דער מענש טהוט לטובת זיין גוף, זאָל ער אין זינען האַבען אז ער טהוט עס פּון גאָט'ס וועגען, אויב ער דער-גרייכט זיין פּערלאַנג אָדער ניט, אזוי ווי אונזערע חכמים האַבען געזאָגט אין פּרקי אבות: "וכל מעשיר יהיו לשם שמים" — אַלע דייע טהאטען זאָלען זיין פּון גאָט'ס וועגען.

און דער מענש זאָל שטענדיג האַבען כּטחון אין גאָט מיט'ן נאַנצען האַרצען. דאַס וואָס ער זוכט און געפינט זיין חיונה דורך געוויסע סבות און מיטעל, זאָל איהם ניט שאַדען צום כּטחון אין גאָט. ער זאָל ניט דענקען, הייסט עס, אז וויבאַלד ער זוכט זיינע לעבענס-בעדערפּניסע פּון געוויסע בעשעפּטיגונג, הייסט דאָך דאַס ניט אז ער פּערלאָזט זיך אויף גאָט, מהמת עס קען און עס דאַרף זיין כּיידע, אי מען דאַרף זוכען די מיטעל, אי מען דאַרף האַבען כּטחון. און דער מענש זאָל אויך ניט דענקען, אז זיין חיונה איז נור אַפהענגיג פּון זיין בעשעפּ-טיגונג און אויב דאַס וועט טייערען, אויב ער וועט מעהר גיט האַבען צו טהאָן זיין מלאכה, אָדער ער וועט עס מעהר ניט קענען טהאָן, וועט ער קיין חיונה ניט האַבען. אזא רעכענונג איז פאַלש, זוארם אויב ניט דורך דער סבה, וועט איהם גאָט צושיקען אז אנדער סבה, דורך וועלכע ער וועט זיך פּרנסע זיין, דער כלל איז, אז מען דאַרף שטענדיג זיין א בעל כּטחון און פּערלאָזען זיך אויף גאָט אז ער קען העלפען דורך פּערשיעדענע אופנים, און צו יעדער צייט, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין שופּטים: „כי אין לה' מעצור" — ביי גאָט איז ניטאָ קיין

ש ע ר ה ב מ ח ון

אפהאלט צו העלפען, און נאך עהנליכע פסוקים געפינען זיך אין די הייליגע שריפטען.

און די ענינים, וואס דער גלויביגער איז מחויב צו פערלאזען זיך וועגען זיי אויפ'ן באשעפער, זיינען דא זיעבען, וועלכע זיינען כולל עולם הזה זאכען און זאכען וואס האבען צו טהאן מיט עולם הבא. דאס זיינען די זיעבען ענינים:

זאכען וואס זיינען נוגע בלויז איהם אליין, זיין אייגענעם קערפער, זיינע נויטווענדיגקייטען, וואס ער מוז האבען; זאכען וואס האבען א שיכות צו רייכ-טהום און גוטע פרנסה; זאכען וואס זיינען נוגע ניט איהם אליין, נור זיין הויז-געזינד, גוטע פריינד און שונאים; פפליכטען, וואס ער האט אויף זיך, וועלכע זיינען פארבונדען בלויז מיט זיין אייגענע פערזאן און דאס קען קיין אנדערען ניט טהאן ניט קיין גוטעס און ניט קיין שלעכטעס; פפליכטען וואס דער מענש קען ניט דורכפיהרען מיט זיך אליין און זיי מוזען געטהאן ווערען פון איינעם צום צווייטען; ענינים פון עולם הבא, וואס דער מענש איז בערעכטיגט צו דעם פאר זיינע גוטע מעשים; און די עולם הבא, וואס גאט ניט די צדיקים און חסידים אלס א חסד, אלס א מתנה אויסער זייערע פערדיענסטען.

איצט וועלען מיר יעדען ענין בעזונדער ארומריידען ברייטער און ער-קלעהרען ווי אזוי דער במחון איז יעדע איינציגע זאך דארף זיין און דארף דורכ-געפיהרט ווערען.

די זאכען וואס זיינען פארבונדען בלויז מיט'ן מענשענ'ס קערפער זיינען: זיין לעבען, זיין טויט, זיין חיונה, קליידונג, דירה, געזונדהייט און קראנקהייט. אין די אלע זאכען דארף זיך דער מענש פארלאזען אויף גאט, אויף דער גזירה פון באשעפער. ער מוז וויסען, אז קיין זאך אין דיזע פרטים קען ניט געשעהן אהן דעם ווילען פון גאט, סאי צו גוטען און סאי צו שלעכטען. עס דארף ביים מענשען זיין אייגענפאסט אין געדאנקען, אז ווי עס זאל איהם ניט געהן אין די דערמאנהטע ענינים, האט דער בעשעפער פאראויס אזוי בעשטימט און דאס איז אלעס צו גונסטען דעם מענשען אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט, און קיין בעשעפענים האט ניט קיין מיטעל איבערצואנדערשען דאס בעשטימטע פון הימעל.

און אזוי ווי דעם מענשענ'ס לעבען, זיין טויט, זיין געזונדהייט און קראנקהייט זיינען ניט אין זיינע הענד, איז זיין רשות, אזוי זיינען אויך זיין חיונה, זיין קליידונג און אלע קערפערליכע בעדערפנים איז די הענד פון השם יתברך לויט זיין גזירה און זיין בעשטימונג. און ווען דער מענש בעזיצט א ריינע אמונה, אז אלעס איז געווענדעט אז גאט און אליין קען דער מענש נאר ניט נעהמען, מוז ער פון דעסטוועגען זוכען זיינע לעבענס-בעדערפנים דורך געוויסע ארבייט אדער בעשעפטיגונג, וואס עס שיינט צו זיין בעסער פאר איהם, און ניט פערלאזען זיך אז אלעס וועט איהם אליין קומען. א ביישפיעל דערצו קען מען געבען פון לעבען און טויט, וואס דאס איז בעשטימט פון גאט, פון דעסטוועגען מוז א מענש עסען, טרינקען, קליידען זיך און זיין בעזארגט מיט אלע אנדערע נויטווענדיגקייטען. דער מענש קען ניט זאגען, אז וויבאלד איהם איז בעשערט צו לעבען, וועט ער לעבען אהן עסען און אהן טרינקען און אנדערע לעבענס-בעדינגונגען און ניט וועלען סטארען זיך צו האבן זיין חיונה. דאס זיינען צוויי בעזונדערע זאכען. טאקי דעם מענשענ'ס לעבען און זיין טויט זיינען בע-

שטימט פון באשעפער, פון דעסטוועגען מוז ער, דער מענש, טהאָן אלעס וואָס נויטיג איז אויפצוהאלטען זיין לעבען.

און אזוי דארף א מענש אויף ניט שטעלען זיין לעבען אין סכנה אויס בטחון אין גאָט אז דאָס וועט איהם ניט שאדען. ער טאָר ניט טרינקען קיין סם חמות, קיין גיפֿט, אָדער קעמפּפען מיט אַ לייב און אנדערע שטארקע ווילדע חיות, ווען דאָס איז ניט נויטיג, אָדער אריינזוארפען זיך אין וואסער אָדער אין פייער און זאָגען: "וויבאלד אז דער טערמין פון מיין לעבען איז בעשטימט, וועל איך פון אזעלכע זאכען ניט שטארבען". דאָס טאָר מען ניט און די תורה האָט וועגען דעם אָנגעזאָגט: „לא תנסו את ה' אלהיכם" — איהר זאָלט גאָט ניט שטעלען צו פּראָבע.

ווארום איז אזעלכע פעלע, ווען דער מענש שטעלט זיין לעבען אין סכנה, מוז דאָך געשעהן איינס פון די ביידע: ענטוועדער ער פערליערט זיין לעבען, ער שטארבט, אָדער עס פאסירט אַנס און ער קומט ארויס אַ לעבעדיגער, און ווי עס זאָל ניט פאסירען, טויג אלץ ניט. שטארבט ער, הייסט דאָך דאָס אז ער האָט זיך אליין בידים געטויטעט און ער וועט דערפאר געשטראַפּט ווערען. כאַטש זיין טויט איז אין אמת' געקומען דורך גאָט'ס גזירה, ווארום טויטען אַ מענש שען טאָר מען ניט אויף קיין שום אופן. דער פערבאָט פון דער תורה "לא תרצח" מיינט אַי ערמאָרדען אַ מענשען בידים, אַי טהאָן איהם אזעלכעס וואָס בריינגט זיין טויט.

און די שטראַף פאר דעם וואָס טויטעט זיך אליין איז נאָך גרעסער ווי פאר טויטען אַן אנדערען. ווארום וואָס דער געטויטעטער איז געהענטער צום טויטער איז דער פארברעכען אלץ אַ גרעסערער. ווען איינער הרג'עט זיין אייגענעם ברור דער, איז דאָס אַ גרעסערער חטאָ ווי ער זאָל הרג'ענען אַ פרעמדען, און זוער איז צו אַ מענשען געהענטער ווי ער אליין? פּאָלגליד, וועט די שטראַף פון אַ זעלבסטמערדער אָהן ספק זיין זעהר גרויס.

ווען איינער בריינגט אויף זיך דעם טויט איינשטעלענדיג זיין לעבען אין סכנה, איז גלייך צו אַ קנעכט, וואָס זיין ווירטה האָט איהם געהייסען היטען אַ געוויסען פּלאַץ און איהם אָנגעזאָגט אז ער זאָל פון דארט ניט אַפּטרעטען ביז אַ שליח וועט קומען אוועקגעהמען איהם. דער קנעכט האָט אַבער ניט געד וואָלט לאַנג ווארטען אויפ'ן שליח און איז אליין אוועק. איז דער ווירטה אויף איהם איז כעס געוואָרען און איהם שווער בעשטראַפּט. אזוי איז דער זעלבסט- מערדער. ער טהוט ניט דעם ווילען פון זיין ווירטה, פון גאָט, און ער פּער- דינעט דערפאר אַ שווערע שטראַף.

דאָריבער געפינען מיר ביי שמואל הנביא, עליו השלום, ווען גאָט האָט איהם געשיקט זאלבען דוד'ן פאר אַ מלך, האָט ער געזאָגט: "איך אָלד ושמע שאול והרגני?" — ווי אזוי זאָל איך געהן, אז שאול וועט זיך דערוויסען וועט ער מיך הרג'ענען. דערפון זעהט מען, אז ער, שמואל, האָט זיך ניט געוואָלט איינשטעלען אין אַ סכנה און גאָט האָט דאָס ניט צוגערעכענט צו שוואַכקייט אין בטחון. פארקעהרט, דאָס וואָס דער נביא האָט ניט געוואָלט שטעלען זיין לעבען אין געפאָהר איז ביי גאָט דוקא געווען אָנגעלייגט. והראיה: ער האָט איהם וועגען דעם ניט אויסגערעדט און איהם אַן עצה געגעבען ווי אזוי ער זאָל די זאך דורכפיהרען און שאול זאָל דערפון ניט וויסען, אזוי ווי עס ווערט דער- צעהלט אין שמואל א' ט"ו. ווארום אויב שמואל וואָלט מורא געהאט צו געהן

שער הכתחון

אין די שליחות אויס שוואכען בטחון אין גאט, וואלט גאט'ס תשובה געווען אן אנדערע. ער וואלט זיך אויף איהם געכויזערט און געזאגט: "אני אמת ואחיה" — איך טויט און מאך לעבעדיג, און אז איך הייס דיר, דארפסטו ניט איבערטראכטען טאָמער איז דאָס פאר דיר א געפאהר, אזוי ווי מיר געפינען ביי משה רבנו, ווען גאט האט איהם געשיקט צו פרעה, האט משה געזאגט: "כי כבר פה וכבר לשון אנכי" — איך קען ניט געהן אין די שליחות, ווייל איך קען שארף ניט ריידען. האט איהם גאט געענטפערט: "מי שם פה לאדם" — ווער האט דעם מענשען געמאכט א מיל? און אז איך שיק דיר דארפסטו קינע שאלות ניט פרעגען און געהן מיט'ן בטחון אז דו וועסט קענען ריידען. היינט אז דער צדיק שמואל, האט ניט געהאלטען פאר גרינג איינצושמעלען זיך אין א קליינע סכנה, גאטש דאָס איז געווען אין א געטליכע שליחות, דארף א מענש געוויס ניט ריזיקירען זיין לעבען אין זאכען וואס זיינען ניט פערזאגט פון גאט. און אויב איינער שמעלט איין זיין לעבען אין קאז און גאט העלפט איהם און ער ווערט נצול, טויג דאָס פאר איהם אויך ניט, ווייל דערפאר וואס גאט העלפט איהם און ער קומט ארויס א לעבעדיגער, פערליערט ער זיינע זכות, זיין בע-רעכטיגונג צו שכר פאר מצוות, אזוי ווי אונזערע חכמים האבען געזאגט: אל יעמוד אדם במקום סכנה ויאמר שעושין לו נס, שמא אין עושין לו נס, ואם עושין לו נס מנכין לו מזכותיו" — א מענש זאל זיך קיינמאל ניט איינשמעלען אין א סכנה און זאגען: "גאט וועט מיט מיר טהאן א נס", טאָמער וועט מיט איהם קיין נס געשעהן, און אויב אפילו יא, וועט מען איהם ארונטערנעהמען פון זיינע זכיות, דאָס הייסט: דער נס וועט צוגערעכענט ווערען אלס שכר פאר מצוות און ער וועט דגרכדעם פערלירען גוטעס אויף דער וועלט אָדער אויף יענער וועלט. יעקב אבינו האט געזאגט: "קטנתי מכל החסדים", טייטשט דער תרגום: דורך די חסדים וואס גאט האט מיט מיר געטהאן, זיינע מיינע זכיות קלענער אָדער ווייניגער געווארען.

און אזוי ווי מיר האבען געזאגט ווענען לעבען און שטארבען, אז כאָטש דאָס איז אין די הענד פון גאט, פון דעסמוועגען דארף דער מענש היטען זיין לעבען, אזוי וועלען מיר אויך זאגען, אז דער מענש איז מחויב צו היטען זיין געזונד, סטארען זיך צו האבען חיונה, הלכשה און דירה און בעזייטיגען די זאכען וואָס קענען איהם שארען צו זיין געזונד, לעבענסמיטעל און דאָס גלייכע, כאָטש אפילו ער גלויבט אויף זיכער, אז די אלע זאכען זיינען באשערט פון גאט און די סבות, די אורזאכען וואס שאפען זיין געזונד אָדער נאהרונג, קענען גארניט העלפען, אויב גאט'ס רצון איז דערביי ניטאָ. א לאנד בעזיצער דארף בעארבייטען זיין לאנד, אקערען, אויסרייניגען די דערנער, זעען און בעוואסערען און האכען בטחון אין גאט, אז ער וועט דאָס פארזעמעל מאכען צו וואקסען און היטען די תבואה פון אלע זאכען וואָס זיינען שערליך. ער טאָר אבער ניט לאָזען די ערד פוסטעווען, אונבעארבייטעט און פערלאָזען זיך אויף גאט, אז ער וועט איהר מאכען וואקסען.

אזוי אויך דארפען בעלי מלאכה, הענדלער אָדער מענשען מיט אנדערע בע-שעפטגינגען זיך עוסק זיין אין זייער זאך און האבען בטחון אין גאט אז ער וועט זיי דגרכדעם צושיקען זייער חיונה, זיי טארען אבער ניט דענקען, אז די פראפעסיאָנען זייערע גופא זיינען די פרנסה געבער, ווייל אהן גאט'ס ווילען קען קיין מלאכה און קיין בעשעפטגינג עפעס געבען. און אויב איינער האט

הצלחה אין זיין בעשעפטיונג, זאל ער ניט מיינען אז די בעשעפטיונג איז דערפאר פעראנטווארטליך, ווייל אויב ער וועט אזוי דענקען וועט זיין בטחון אין גאט שוואך ווערען. ווארום דער אמת איז, אז די סבה, די אורזאך וואס בריינגט די הצלחה, קען ניט אויפטאן מעהר ווי דאס וואס עס איז בעשטימט פון בעשעפער פון פריהער. דאריבער דארף זיך דער מענש ניט פרעהען דער מיט וואס ער האט פארגענומען די זאך וואס איז איהם מצליח, ווייל די זאך, וועלכע זי זאל ניט זיין, איז און פאר זיך גאר ניט. ער דארף אבער דאנקען גאט, וואס שפייזט איהם און זיין מיה איז ניט אומזיסט.

א געוויסער חסיד האט געזאגט: "איך קען ניט פערשמעהן דעם מענשען, וואס גיט עפעס צו אן אנדער מענשען, ווייל גאט האט, פארשמעהט זיך, נור געווען, אז ער זאל דאס דוקא געבען צו יענעם און ניט צו קיין אנדערען, און ער, דער געבער, וויל אז דער נעהמער זאל איהם דערפאר דאנקען. און נאך מעהר וואונדערט מיך אויף א נעהמער, וואס לויבט און דאנקט און איז אונז טערטהעניג בלויז דעם געבער וויסענדיג, אז ניט דער געבער איז דער אמת'ער געבער, נור השי"ת, וועלכער האט אזוי גוזר געווען אז יענער זאל איהם געבען."

אבער אויף וואס פאר אן אופן עס זאל ניט זיין, דארף א מענש זיך סטארען צו קריגען זיין חיונה לויט די פעהיגקייטען פון זיין קערפער און פער שטאנד, אזוי ווי איך האב פריהער געזאגט, און צו דעם פערלאזען זיך אויף גאט, אז ער וועט איהם העלפען. אזוי וועלען מיר אויך זאגען אין דעם ענין פון געדונדהייט און קראנקהייט. דער מענש דארף טאקי האבען בטחון אין בעשעפער, אז ער וועט איהם היטען פון קראנקהייטען, אבער אין דער זעלבער צייט, דארף ער אליין אכטונג געבען אויף זיין געזונד און זיך אפהיטען פון זאכען וואס זיינען שעדליך און זיך בעראטהען מיט א רופא, ווען עס פעהלט איהם עפעס אין געזונד.

אז דער מענש וועט זיך אזוי פיהרען, אז ער וועט אליין היטען זיין געזונד און וועט אויך האבען בטחון אין גאט, וועט איהם אין א פאל פון קראנקהייט גאט היילען, צו דורך עפעס א סבה אדער גאר אהן א סבה, דורך רפואות אדער גאר אהן רפואות, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים: "ישלח דברו וירפאם" — גאט וועט שיקען זיין ווארט און ער וועט זיי היילען.

אמאל קען גאר גאט שיקען א קראנקען א רפואה דורך א זאך וואס איז שעדליך, אזוי ווי מיר ווייסען פון דעם נביא אלישע, וואס האט שלעכטע וואסער געמאכט גוט צום טרינקען דורך זאלץ, כאטש די טבע איז, אז זאלץ מאכט קאליע דעם טעם פון וואסער. אדער אזוי ווי עס ווערט דערצעהלט אין דער תורה, אז געהענדיג פון מצרים האבען די אידען אין מרה ניט געקענט טרינקען די וואסער, ווייל עס איז געווען ביטער, שטעהט דארט (שמות ט"ו): "ויורהו ה' עץ וישלח אל המים" — גאט האט משה'ן אנגעצייגט אויף א מין האלץ, וואס ער האט אריינגעווארפען אין די וואסער און די וואסער איז זיס געווארען. האבען אלמע חכמים געזאגט, אז דאס איז געווען די האלץ וואס מען רופט דרופני, וואס האט זעהר א ביטערען טעם, דאך איז די וואסער דערפון זיס געווארען. און איהר ווייסט דאך שוין פון דעם פאל מיט'ן מלך אסא, וואס ווען ער איז קראנק געווען, האט ער זיך פערלאזט בלויז אויף די רופאים און האט דורכגעלאזט דעם בטחון אין גאט און ער איז דערפאר געשטראפט געווארען.

פרק ו'

דער צווייטער טהייל פון בטחון האט צו טהאן מיט ענינים פון מענשענ'ס פערמעגען אויסער זיין נויטיגע חיונה; די אורזאכען, די געשעפטען אדער פראפעסיאנען, דורך וועלכע דער מענש זוכט צו מאכען פערמעגענס, ווי למשל, דאס זיין אונטערוועגענס פאר געשעפטס-אנגעלעגנהייטען, שטעלעס וואס מענשען פערטרעטען ביי פריוואט פערזאנען, ביים שטאדט אדער ביי דער רעגירונג; דאס ארומרייזען איבער ימים און מדבריות פון פערדיענסט וועגען און אנדערע בעשעפטיונגען, מיט וועלכע מענשען גיבען זיך אפ כדי צו זאמלען געלט און האָבען מעהר ווי נויטיג איז צו שפייזען דעם גוף און בעזארגען איהם מיט אנדערע נויטווענדיגקייטען.

דער בטחון אין דיזע זאכען בעשטעהט אין דעם, אז דער מענש זאל זיך פערלאָזען אויף גאט אז ער וועט איהם שפייזען פון די דאזיגע בעשעפטיונגען, אז ער וועט איהם געבען גענוג פיעל ער דארף נויטיג אָהן האַווען צופיעל און אָהן פערשווענדען צופיעל ענערגיע, כדי צו זאמלען רייכטהום. און אויב גאט וועט איהם באשערען צו האָבען מעהר פיעל ער מוז האָבען אויף אויס-קומעניש, וועט עס איהם קומען אָהן צופיעל מיה און אנשטריינגונגען. א מענש טאר זיך ניט פערלאָזען אויף זיין מסחר אדער פראפעסיע, אז זי וועט איהם בריינגען רייכטהום, ווארום אויב דעם בעשעפער'ס ווילען איז דערביי ניטא, וועט ניט העלפען זיין מיה און די מיה פון אלעס וואס אויפ'ן הימעל און אויף דער ערד. קיין זאך קען דעם מענשען ניט בריינגען קיין פערמעגען, נור די גניחה פון השי"ת.

און דער בעל בטחון לעבט רוהיג, ער זארגט ניט פיעל און שטרענגט זיך ניט אן פיעל, ווייל ער ווייס, אז דאס וואס עס איז איהם בעשערט פון הימעל, וועט קומען און דאס וואס ער דארף קריגען לויט די גזירה פון גאט, וועט ער קריגען און ניט קיין אנדערע, און איז דער בעשטימטער צייט, ניט פריהער און ניט שפעטער.

עס פאסירט, אז דער באשעפער בעשטימט די חיונה פון א סך מענשען פון איין מענש, איינער, הייסט עס, איז רייד און ארום איהם לעבען פיעלע מענשען. דאס טהוט גאט כדי אויסצופרובירען דעם רייכען, אויב ער וועט איהם דינען, אויב ער וועט טהאן דעם רצון הבורא מיט זיין געלט, אדער פארקעהרט: די רייכטהום וועט איהם אראפפיהרען פון דרך הישר. איז דער נארר, דעם אומפערשטענדליכער האנדעלט קרום אין דרייערליי אופנים, ערשטענס, נעהמט ער אדער ער ערווערפט רייכטהום, וואס גאט האט איהם באשערט, אויף א מיאוס'ן און שלעכטען שטייגער. ער איז ניט אַרענט ליד אין מסחר, ער באשווינדעלט אדער ער מאכט פראפיטען דורך אנדערע מיטעל וואס מען טאר ניט. ער ווייס ניט, דער נארר, אז ווען ער זאל זוכען זיינע פערדיענסטען אויף אן עהרליכען וועג, וואלט ער זיי אויך געהאט און עס וואלט איהם נאָר ניט געמינערט געוואָרען. דער רעזולטאט וואלט געווען, אז ער וואלט ערפילט זיינע פפליכטען אי צו גאט, אי צו לייט און ער וואלט דערפון קיין שאדען געהאט.

צווייטענס, דענקט דער נארר, אז אלעס וואס גאט ניט איהם געהער צו זיין חיונה, צו די אויפהאלטונג פון זיין גוף, און אויב אפילו ער איז רייד, וויל

ע ר נ י ט מ ה נ ה ז י י ן א נ ד ע ר ע א ו ן ה ע ל פ ע ן ז י י נ ע מ י ט מ ע נ ש ע ן . ע ר פ א ר ש ט מ ע ה ט נ י ט א ז ד י פ ר נ ס ה ו ן א ם נ י ט ג א ן ט נ י ט מ ע נ ש ע ן א י ן א י י נ ג ע מ ה י ל ט א י ן ד ר י ח ל ק י ם : פ ר נ ס ה א ד ע ר א ן א ו ר ז א ך ו ן א ם נ י ט א י ה ם ז י י נ ע א י י ג נ ע ז נ י ט י ג ע ה צ ט ר כ ו ת . צ ו ע ר נ ע ה ר ע ן ז י י ן א י י ג נ ע ם ק ע ר פ ע ר , א ז א ך ו ן א ם ד ע ר א ו י ב ע ר ש ט מ ע ר ש י ק ט צ ו א ל ע ב ע ש ע פ ע נ י ס ע ן , א ו ן כ ל ז מ ן ד ע ר מ ע נ ש ל ע ב ט , א י ן ע ר ז י ב ע ר , א ז נ א ם ז ע ט א י ה ם פ ן ו ן א ם נ י ט א י ז ש פ י י ז ע ן . צ ו ו י י ט ע נ ם , ק ע ן א מ ע נ ש ה א ב ע ן א ג ר ע ס ע ר ע ה כ נ ס ה מ פ ר נ ם צ ו ז י י ן א ו ו י י ב א ן ק י נ ד ע ר א ן ה א ל ט ע ן ק נ ע כ ט א ן מ ש ר ת י ם ; א ב ע ר ד א ם נ י ט ג א ן ט א ל ע מ ע ן , נ ו ר א ז ע ל כ ע ו ן א ם ה א ב ע ן ב י א י ה ם ל א ס ק ע ג ע נ י ס ע ן ד א ם א ו נ ט ע ר ג ע ו ו י ס ע ב ע ר י נ ג ו נ ג ע ן . צ ו ל י ע ב ג ע ו ו י ס ע ז כ ו ת ' ן ו ן א ם ז י ה א ב ע ן . ז י י ן פ ע ר מ ע ג ל י ד , ה א ב ע ן מ ע ה ר ו ו י נ ו י ט י ג ע ח י ו נ ה פ א ר ז י ד א ל י י ן , א י ז א פ ט מ א ל נ י ט ק י ן ש ט ע נ ד י ג י ק י ן . א מ א ל פ א ס י ר ט , א ז ד ע ר ר י י כ ע ר ו ן א ם א י ז פ א ר מ ע ג ל י ד מ פ ר נ ם צ ו ז י י ן ב כ ב ו ר ז י י ן פ א מ י ל י ע א ן ה א ל ט ע ן ק נ ע כ ט א ן ד י ע נ ס ט ע ן , ו ו ע ר ט פ ע ר א ר י מ ט א ן ה א ן ק י ן מ י ט ע ל צ ו ע ר נ ע ה ר ע ן ז י ד א ל י י ן . ד א ם ו ו ע נ ד ט ז י ד א ן ד ע ם ב ע ש ע פ ע ר ם ח ס ד א ן מ ש פ ט . ו ו י ל ד ע ר א ו י ב ע ר ש ט מ ע ר ט ה א ן ח ס ד מ י ט א מ ע נ ש ע ן , א י ז א פ י ל ן א ו י ב ע ר פ א ר ז י נ ד י ג ט , נ י ט ע ר א י ה ם א ו י ד א ל ע ם , א ן ו ו י ל ע ר א י ה ם נ י ט ב ע ה א נ ד ל ע ן מ י ט ח ס ד , נ ו ר מ י ט מ ש פ ט , ל ו י ט ד ע ם מ ע נ ש ע ן ' ם פ ע ר ד י ע נ ס ט ע ן , נ ע ה מ ט ע ר פ ן א י ה ם א ו ו ע ק ז י י ן ג ו ט ע פ ר נ ס ה . ד י ד ר י ט ע ז א ך , ו ן א ם מ ע נ ש ע ן ר ע כ ע נ ע ן צ ו צ ו ז י י ע ר ח י ו נ ה , א י ז ג ע ל ד א ד ע ר א י ב ע ר פ ל י ס י ג ע א י י ג ע נ ט ה ן , ו ן א ם א י ז א מ ת ' ן כ ר י י נ נ ט ע ם ד ע ם מ ע נ ש ע ן ק י י נ ע נ ו צ ע ן . ד ע ר ו ן א ם ה א ן ט ד א ם א י ז נ י ט מ ע ה ר ו ו י א ש ו מ ר א י ב ע ר ד ע ם . ע ר ה י ט ע ם ב י ז א י מ י צ ע ר ו ו ע ט ע ם פ ן א י ה ם י ר ש ' ע נ ע ן א ד ע ר ע ר ו ו ע ט ע ם פ ע ר ל י ר ע ן . ד ע ר נ א ר ר א ב ע ר ד ע נ ק ט א ז ד י ג ע ל ד ו ן א ם נ ג א ן ט נ י ט א י ה ם מ ע ה ר פ י ע ל ע ר מ ז פ ע ר ב ר ו י כ ע ן ב ע ל א נ נ ט א ו י ד צ ו ז י י ן ח י ו נ ה א ן ע ר ש ט ר ע נ ג ט ז י ד א ן צ ו ק ר י ג ע ן ד א ם ו ן א ם מ ע ה ר , ב ע ת ע ם ק ע ן נ ג א ר ז י י ן א ז ד א ם ו ו ע ט פ ע ר כ ל י ב ע ן פ א ר ז י י ן ו ו י י ב ' ם צ ו ו י י ט ע ן מ א ן , פ א ר ז י י ן ש ט י ע ר ז ו ה ן א ד ע ר פ א ר ז י י ן ג ר ע ס ט ע ן ש ו נ א .

ד ע ר ד ר י ט ע ר ט ע ו ת ו ן א ם ד ע ר נ א ר ר מ א כ ט א י , א ז ו ו ע ן ע ם ג ע ה ט א י ה ם ג ו ט א ן ע ר ה א ן ט ג ע נ ו ג מ פ ר נ ם צ ו ז י י ן ז י ד , ז י י ן פ א מ י ל י ע א ן א ו י ד ג ע ב ע ן פ ר נ ס ה ז י י ט י ג ע מ ע נ ש ע ן , ד ע נ ק ט ע ר , א ז ע ר ט ה ו ט ע ם פ א ר ז י , א ז ד א ם ו ן א ם ז י ג ע נ י ס ע ן ד ו ר ד א י ה ם ק ו מ ט ט א ק ע פ ן א י ה ם ג ו פ א , א ן ע ר ו ו י ל א ז ז י ז א ל ע ן א י ה ם ד ע ר פ א ר ד א נ ק ע ן א ן ל ו י ב ע ן א ן ז י ד ע ר נ י ד ע ר י ג ע ן פ א ר א י ה ם , א ן ע ר ה א ל ט ז י ד ד ע ר מ י ט ג ר ו י ם א ן א י ז ש ט א ל ך ב י ז י ד , ר ע כ ע נ ע נ ד י ג , א ז ו ו ע ן ע ר ז א ל ז י נ י ט ג ע ב ע ן ק י י ן ח י ו נ ה , ו ו ע ן ז י ז א ל ע ן נ י ט ג ע נ י ס ע ן פ ן ז י י ן ג ע ל ד , ו ו א ל ט ד א ם ג ע ל ד פ א ר ב ל י כ ע ן ב י א י ה ם , א ן ו ו ע ן נ י ט ע ר , ו ו א ל ט ע ן י ע נ ע נ י ט ג ע ה א ט פ ן ו ו א נ ע ן צ ו ל ע ב ע ן . א ן ד ע ר פ ע ר נ א ר י ש ט מ ע ר מ ע נ ש , ו ן א ם ד ע נ ק ט א ז י , ב ע מ י ה ט ז י ד א ו מ ז י ס ט א ו י פ ד ע ר ו ו ע ל ט א ן ע ר ו ו ע ט א ו י ד פ ע ר ל י ר ע ן ז י י ן ש כ ר א ו י פ י ע נ ע ר ו ו ע ל ט .

ד ע ר פ א ר ש ט ע נ ד י ג ע ר מ ע נ ש א ב ע ר , ד ע ר מ ע נ ש מ י ט ש כ ל , פ י ה ר ט ז י ד א י ז ד י ד ע ר מ א ק א ה נ ט ע ד ר י י א ו פ נ י ם ו ו י ג ע ה ע ר י ג א י ז צ ו נ ג א ן ט א ן צ ו ל י י ט א ן ד ע ר ב ט ח ו ן ו ן א ם ע ר ה א ן ט א י ז נ ג א ן ט א י ז א ס ד ש ט א ר ק ע ר ו ו י ד ע ר ב ט ח ו ן ו ן א ם ע ר ה א ן ט א י ז ז י י ן ג ע ל ד א ד ע ר א י ז ד י ב ע ש ע פ ט י י נ ג ו נ ג ע ן ו ן א ם כ ר י י נ ג ע ן א י ה ם א ר י י ן ג ע ל ד , ו ו י י ל ע ר ו ו י י ם נ י ט א ו י ב ד א ם ו ן א ם ע ר ה א ן ט א ן ע ר ע ר ו ע ר ב ט א י ז א נ י ט ו ע נ ד י ג י ק י י ן פ א ר א י ה ם א ו י פ ז י י ן ח י ו נ ה א ד ע ר ע ר ד א ר פ ד א ם ג א ר ה א ל ט ע ן פ א ר א י מ י צ ע ן . א ן ד ע ר פ א ר ו ן א ם ע ר ה א ל ט נ י ט ז י י ן פ א ר מ ע ג ע ן א ל ם ז י י ן א י י ג ע נ ם .

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

וועט ער ערווערבען כבוד אויף דער וועלט און גוטען שכר אויף יענער וועלט, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין דעם מזמור: "אשרי איש ירא את ה' (תהלים קי"ב).

עס זיינען דא קלאסען מענשען וואס יאגען זיך נאך געלד און זוכען צו קריגען דאס וואס מעהר בלויז צוליעב זייער ליעבע צו כבוד, ווייל זיי ווילען קונה שם זיין, ווערען בערופען, פאפולער, ביי די דאזיגע מענשען איז ניטא קיין גענוג. פיעל זיי האבען געלד און כבוד, ווילען זיי אלץ מעהר, און דאס איז נאריש פון זייער זייט, ווייל זיי פערשטעהען ניט די ריכטיגקייט וואס עס קען בריינגען כבוד אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט.

און בריינגען בריינגט זיי צו דעם טעות אדער צו דער נארישקייט, ווייל זיי זעהען ווי פראסטע מענשען טהיילען צו כבוד צו געלד-מענשען, צו רייכע, מיט דער האפנונג אז זיי וועלען פון זיי, פון די רייכע, עפעס קריגען און עפעס געניסען פון זייער רייכטהום, ווען דיזע כבוד-געבער וואלטען אבער שכל געהאט און וואלטען פערשטאנען, אז דיא געלד - מענשען האבען נאך ניט ביכולת עפעס צו געבען אהן דעם ווילען פון באשעפער - ווען זיי וואלטען דאס באגריפען, וואלטען זיי ניט געלייגט קיינע האפנונגען אויף קיינעם אויסער גאט און זיי וואלטען ניט צוגעטהיילט קיין כבוד צו א רייכען, נור צו די יעניגע, וואס איז בעשענקט פון גאט מיט גוטע מעלות און איז פון הימעל בארעכטיגט צו כבוד, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין שמואל א': "כי מכבדי אכבד" - דיא וואס עהרען מיד (גאט) וועל איד עהרען.

און צוליעב דעם וואס די פערנארישטע עמי הארצים ווייסען ניט וועמען מען דארף עהרען און זיי טהיילען צו כבוד די געלד-מענשען, ווערען זיי נאך מעהר פערנארישט און זוכען אויך רייד צו ווערען, כדי אנדערע זאלען זיי אפגעבען כבוד. ארבייטען זיי שווער און מאטערען זיך זייער גאנצען לעבען צו ערווערבען רייכטהום און זיי פערנאכלעסיגען צו ערפילען זייערע פפליכטען צום בעשעפער, צו טהאן זיינע מצוות און דאנקען איהם פאר זיינע חסדים און טובות, ווען גאט די נאראנים וואלטען זיך מעהר אפגעגעבען צו דיענען גאט, וואלט זיי רייכטהום און כבוד במילא געקומען אהן פיעל ארבייט און אנשטרענגונג, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין משלי: "אורד ימים בימינה, בשמאלה עושר וכבוד" - לאנג לעבען איז אין איהר (אין דער תורה'ס) רעכטע האנד און איהר לינקע האנד. - רייכטהום און כבוד, דאס הייסט, אז פאר אפהיטען די תורה און מצוות קריגט מען אלעס.

עס פאסירט, אז א געלד-זוכער דערגרייכט זיין ציעל און איז מאסא ממון פון געשעפט, פון א געוויסע פראפעסיע אדער ער קריגט עס א ירושה, און ער דענקט אז צו פערדאנקען די סבות, דעם גוטען מסחר, די גוט בעצאהלענדע פראפעסיע אדער די ירושה איז ער רייד געווארען, און ווען ניט די סבות וואלט ער ניט געקומען צו עשירות, דאריבער לויבט ער די סבות, ניט דעם וואס האט פעראורזאכט די סבות, דאס הייסט: ער האט גאר ניט אין זינען אז דער בעשעפער האט עס איהם צוגעשיקט די גרויסע פערדיענסטען אדער די ירושה, אזעלכער איז גלייך צו איינעם וואס געפינט זיך אין א מדבר, אין א וויסטענ-הייט און ער ווערט זעהר דורשטיג, געפינט ער אין א גרוב מוטנע און ניט גע-שמאקע וואסער און ער פרעהט זיך דערמיט און שטיילט מיט דעם זיין דורשט, ווען ער געהט אבער אפ אביסעל ווייטער, געפינט ער א קוואל מיט פרישע און

געשמאקע וואסער און עם פערדריסט איהם און עם ערנערט איהם וואס ער האט זיך אנגעטרונקען מיט די וואסער פון גרוב. אזוי איז אויך דער געלירמענש וואס האט בעקומען זיין רייכטהום דורך א געוויסע סבה, קען זיין אז ווען ניט יענע סבה וואלט ער עם געקראגען אויף א לייכטערען און בעסערען אופן. ער האט דאריבער ניט אנצוהענגען אז דער סבה, אן דעם מיטעל, דורך וועלכען ער האט זיין עשירות ערווארבען, נור אז גאט, וועלכער קען העלפען דורך פער-שיערנע וועגען, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין שמואל א': "כי אין ל"ה מעצור להושיע ברב או במעט" — ביי גאט איז ניטא קיין אפהאלט צו העלפען דורך פיעל אדער דורך ווייניג.

דער בעל בחון, וואס פערלאזט זיך אויף גאט, דארף זיך אויף איהם פארלאזען אויך ווען עם פאסירט אז ער האט ניט קיין חיונה א טאג אדער מעהר. ער דארף נאכדענקען, אז דער גאט וואס האט איהם ארויסגעצויגען פון זיין מוטער'ס בויד און געבראכט אויף דער וועלט צו א בעשטימטע צייט, ער האט עם פערארזאכט אז פאר א געוויסע צייט זאל איהם אויספהעלען חיונה, ווייל ער ווייס אז דאס איז פאר איהם א טובה.

אזוי איז אויך דער וואס האט קארגע חיונה, כלוין אויף עסען און מעהר ניט, דארף ער איז זינען האבען פאלגענדעם: דער גאט וואס האט ביי מיין געבוירען ווערען צוגעגרייט מיין שפיין פון מיין מוטער'ס ברוסט, ניט מעהר ווי צו ערנעהרען זיך, ניט מעהר ווי איך האב געדארפט פערברויכען טעגליך, און אזוי האב איך איבערגעלעבט ביו איך האב זיך אנגעהויבען ערנעהרען מיט בעסערע שפייווען ווי דער מוטער'ס מילך און עם האט מיר גאר ניט געשארט, אזוי וועט מיר אויך גאר ניט שארען אויב אפילו איך וועל ניט האבען מעהר ווי מיין נויטיגע נאהרונג מיין גאנצען לעבען. אז ער וועט דאס אין זינען הא-בען, וועט ער האבען שכר אויף יענער וועלט, אזוי ווי עם ווערט געזאגט ביים מז': "ויצא העם ולקטו דבר יום ביומו" — דאס פאלק פלעגט ארויסגעהן און אנקלייבען מז כלוין פאר'ן טאג אויסקומעניש, און דער נביא אין ירמיה ב' לויבט דערפאר די אידען.

אזוי אויך ווען גאט שיקט איינעם צו זיין חיונה דורך א סבה וואס איז דעם מענשען ניט לרצון, וואס עם געפעלט איהם ניט, אדער ער מוז פון פרנסה וועגען זיין בעשעפטיגט אין א פלאץ וואס איז ניט לויט זיין באגעהר, אדער ער ציהט זיין חיונה פון א מענשען וואס בעהאנדעלט איהם ניט גוט, דארף ער איבערטראכטען: דער גאט וואס האט מיר בעשאפען מיט א געוויסען קאליר און געוויסע פארמע; דער גאט וואס האט מיר געגעבען געוויסע אייגענשאפט'טען, אינסטינקטען און מדות פון מיין טובה וועגען, דער זעלכער גאט האט אויך בעשטימט אז איך זאל האבען מיין חיונה דערפון און ניט פון קיין אנדער זאך. און דער וואס האט מיר געבראכט אויף דער וועלט אין א בעשטימטען פלאץ דורך בעשטימטע צוויי מענשען (פאטער און מוטער) און ניט קיין אנדער דערע, דער האט אויסגעקליבען און בעשטימט מיין חיונה אין א געוויסע לאנד און דורך א געוויסען מענשען דורך וועלכען איך זאל געשפייווען ווערען. בכלל דארף זיך א מענש שטענדיג פערלאזען אויף גאט, אז ווי ער פיהרט איז גוט און גערעכט. אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים קמ"ה: "צדיק ה' בכל דרכיו" — גאט איז גערעכט אין אלע זיינע וועגען, אין אלע זיינע פיהר-רונגען ווי ער פיהרט מיט'ן מענשען.

שער הבטחון

פרק ז'

צום דריטען חלק פון מענשענ'ס בטחון אין גאט בעלאנגען די אנגעלעך
נענהייטען פון זיין ווייב, קינדער, הויזגעזינד, קרובים, גוטע פריינד, שונאים,
בעקאנטע און לייט וואס שטעהן העכער פון איהם און נידעריגער פון איהם.
ווי אזוי דער בטחון אין גאט דארף זיין אין די דאזיגע ענינים, וועל איך ווייטער
ערקלערען.

א מענש קען זיין איינס פון די ביידע: ענטוועדער א פרעמדער, אן
עלענדער, אהן א ווייב, קינדער, אדער קרובים, אדער א פאמיליע-מענש, צוויי-
שען זיינע אייגענע, צווישען משפחה, קרובים און גוטע פריינד. ווען דער
מענש איז עלענד, ווען ער לעבט צווישען פרעמדע, ווייל ער האט ניט קיין
אייגענע משפחה, דארף גאט זיין דער קאמפאניאן זיינער, און ווען עס איז איהם
ניט גוט אויפ'ן הארצען, ווען ער איז פערצווייפעלט, דארף ער האבען בטחון
אין גאט, אז ער וועט איהם העלפען. ער דארף דערביי אין זינען האבען, אז
אייגענטליך זיינען אלע מענשען גרים אויף דער וועלט, ווייל דער עיקר פאן
דעם מענשענ'ס זיין דא אויף דער וועלט איז דאך די נשמה און די נשמה
קומט דאך פון הימעל און איז פרעמד אויף דער ערד, אזוי ווי דער פסוק
זאגט (ויקרא כ"ה): "כי גרים ותושבים אתם עמדי" — איהר מענשען זייט
ביי מיר, גאט, גרים און תושבים. דער מענש דארף אויך ניט פערנעסען, אז ווען
אפילו מען האט קרובים, איז דאס אויך נור אויף א קורצע צייט ביז'ן טויט,
ווארום נאכ'ן טויט ווערט יעדער איינער ענטפערעמט און קיין קרוב און אפילו
אן אייגענער זוהן קען איהם ניט העלפען און קיינער קאמפאנירט זיך ניט
מיט איהם.

ער דארף אויך איבערטראכטען, אז ווען ער וואלט געהאט א ווייב, קינדער
אדער קרובים, וואלט ער מהויב געווען מפרנס צו זיין זיי אדער שטיצען זיי,
און עס קען זיין אז ער וואלט פאר זיי ניט געטהאן גענוג פיעל געהעריג אין
און דאס וואלט איהם גערעכענט געווארען פאר א זינד; און ער האט זיי
אבער ניט, געהט פון איהם ארונטער דער דאזיגער יאר, און ער דארף דאס אג-
נעהמען פאר איינע פון די טובות וואס דער בעשעפער טהוט מיט איהם, ווייל
ער קען לעבען רוהיגער און דארף זיך ניט פיעל אגשטריינגען אין וועלטליכע
זאכען, אין זוכען פרנסה און דאס גלייכען. און אויב דער איינזאמער, דער
עלענדער וויל עפעס א קלעהר טהאן וועגען זיין סוף, וועגען יענע וועלט, קען
ער בעסער טראכטען וועגען דעם, ווייל די געדאנקען זיינען ביי איהם ניט
פערנומען מיט אנדערע זאכען, מיט פפליכטען וואס ער וואלט אויף זיך געהאט,
ווען ער וואלט געווען א בעל משפחה.

דאריבער פלעגען פרושים, לייט וואס האבען זיך אפגעלייגט אויף גאטעס
דיענסט, אנטלויפען פון זייערע קרובים און היימען און זיך בעוועצען אין די
בערג, כדי זיי זאלען ניט האבען אין זינען קיינע אנדערע זאכען און קענען
מעהר דיענען גאט, די נביאים, בעת זיי פלעגען דארפן הערען א נבואה,
פלעגען זיי אויך אוועקגעהן פון דער היים און לעבען איינזאם, כדי זייערע
געדאנקען זאלען זיין קאנצענטרירט צו דער נבואה.

מען דערזעהלט אויף א פרוש, א פרומען מאן, אז ער איז געקומען אין
א ווייטע מדינה לערנען די דארטיגע איינוואהנער עבודת האלהים. האט ער

דארט געפונען די מענשען אלע נעקליידעט אין קליידער פון איין קאליר און פארמע, זייערע ציערונג אלע איינע און דיזעלבע, זייערע קברים ביי די הייזער און קיין פרוי האָט ער ניש געזעהן. האָט ער זיי געפרעגט, וואָרום דאָס איז אזוי, און זיי האָבען איהם געענטפערט:

"דאָס וואָס מיר טראָגען אלע איינע און דיזעלכע מלבושים אין, כדי עס זאל ניש זיין קיין אונטערשייד צווישען אַרימע און רייכע, כדי מען זאל ניש דער-קענען ווער עס איז אַרים און ווער רייך, און דער רייכער זאל זיך ניש האַלטען גרויס און ניש שטאַלצירען מיט זיין עשירות און דער אַרימאָן זאל ביי זיך ניש געפאַלען זיין. מיר ווילען — האָבען זיי ערקלעהרט, — אז מענשען זאלען דא אַויף דער ערד זיין גלייך אזוי ווי אין דער ערד. אזוי ווי טויטע זיינען אַרים און רייך אלע גלייך, אזוי, ווילען מיר, זאלען די לעבעדיגע אַויף זיין. מען דערצעהלט אַויף א קעניג, וועלכער האָט ניש געוואָלט פראווען קיין גאָוה פאַר זיינע אונטערטאָהאנען, האָט ער געטראָגען די זעלכע קליידער און ציערונג ווי זיי, און דאָס וואָס מיר בעערדיגען אונזערע מתים נעבען די הייזער, איז כדי מיר זאלען האָבען דעם טויט פאַר די אויגען און מיר זאלען זיך אלע מאַל דער-מאָהנען אז מיר וועלען אַויף שטאַרבען, און צוגרייטען די שפיין וואָס מען דאַרף אַויף יענער וועלט — תורה און מעשים טובים, און דאָס וואָס מיר האָבען דאָ ניש אונזערע ווייבער און קינדער, זאַלסטו וויסען, אז מיר האָבען פאַר זיי א בעזונדערע שטאַדט גאָהענט פון דאנען און ווער עס דאַרף עפעס צו זיי, געהט ער אין זייער שטאַדט און קומט נאכטער צוריק אהער. מיר האָבען עס אזוי איינגעריכטעט, ווייל מיר האָבען איינגעזעהן, דאָס זייענדיג מיט די פאַמיליעס צוזאַמען, מוז מען זיין צופיעל בעשעפטיגט, מען מוז זיך צופיעל אַנשטריינגען און זאָרגען פאַר זיי, און ווען מיר זיינען פון זיי דערווייטערט, לעבען מיר רוהיג און מיר קענען זיך מעהר אָפּגעבען מיט ענינים פון עולם הבא און ניש זיין פיעל אַריינגעטאָן אין עולם הזה".

דעם פרוש איז זייער ערקלעהרונג געפעלען געוואָרען און ער האָט זיי געבענשט און גערעכטפערטיגט זייער האַנדלונג.

און אויב דער בעל בטחון איז א מאן פון א ווייב, א טאטע פון קינדער און האָט קרובים, גוטע פריינד און אַויך שונאים, דאַרף ער זיך פאַרלאָזען אַויף גאָט, אז עס וועט איהם קיין בייז נעשעהן צוליעב זיי, און ער דאַרף זיך בעמיהען צו טהאָן זיינע פליכטען צו זיי, ערפילען זייערע פערלאַנגען מיט'ן גאַנצען האַר-צען, זיך היטען פון טהאָן זיי שאַדען, פון טהאָן זאכען וואָס עס טויג פאַר זיי ניש, נור אלעס צו זייער וואויל און בעסטען, און זיי לערנען צו געהן אין גאַט'ס דרכים און פיהרען זיך לויט די געבאָטען פון דער תורה און לויט די וועלט פאַדערט, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "ואהבת לרעך כמוך" — דו זאַלסט דיין געזעלען, דיין פריינד, ליעב האָבען אזוי ווי זיך אליין.

און ער זאל דאָס ניש טהאָן אויס האַפּנונג אז זיי וועלען איהם דערפאַר בעצאָהלען אַדער אַלס בעליוונג פאַר טובות וואָס זיי האָבען איהם פריהער גע-טהאָן. אַויך ניש ערוואַרטען צו האָבען דערפאַר כבוד און ניש כדי אַרויסצייגען זיך אַלס הערשער איבער זיי, נור כדי מקים צו זיין דעם פערזאָג פון בעשע-פעך, וואָרום אויב דער מענש וועט דערביי האָבען איינע פון די דערמאָהנטע כונות אַדער אַבזיכטען, וועט ער סאי ווי סאי זיין פערלאַנג ניש ערגרייכען, און וועט נאָך פערלירען זיין שכר לעולם הבא. ווען אַבער ער טהוט זיינע

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

אייגענע לייט טובות און סטארעט זיך פאר זיי, כדי צו ערפילען גאט'ס רצון, וועט איהם גאט העלפען אז ער וועט פון זיי בעלוינט ווערען אויף דער וועלט, און וועט אויך האבען גרויסע בעלוינונג אויף יענער וועלט.

וואָס עס איז שייך צו האָבען בטחון אין גאָט אין ענינים וואָס אַנבעלאַנג גען צו העכערע און נידעריגע מענשען פון איהם, איז אזוי: דער בעסטער וועג ווי אַנצוגעהן אין דיווער הינזיכט מיט בטחון איז, אז ווען ער דארף אַנקער מען צו א העכערען פון איהם אליין, אָדער צו א נידעריגערען, זאָל ער זיך ניט פאַרלאָזען אויף די מענשען, נור אויף גאָט, דער איינציגער, וואָס האָט ביכּוּלַת צו מאַכען אזוי, אז דורך יענע מענשען זאָל זיין וואונש ער פּילט ווערען. אַקוראַט אזוי ווי מען בעאַרבייט א פעלד און מען פאַרזעט איהר, וואַקסט אויף איהר; אָבער מען קען ניט דאַנקען די ערד פאַר איהר אויסבריינגען די וואַקסונגען, נור דער דאַנק קומט בלוין דעם באשעפער, וואָרום אז ער וואַלט ניט געוואַלט וואַלט ער שוין געבראַכט אַזעלכע סבות, אַזעלכע אורזאַכען וואָס וואַלטען געשטערט די וואַקסונג. פאַרקעהרט ווידער, איז אויף דער פעלד ניט קיין גערעטעניס, קען מען די ערד דערפאַר ניט בעשולדיגען. אזוי איז אויך ווען מען וויל האָבען א טובה פון א מענשען, זיינען דער שטאַרקער מיט'ן שוואַכען אין דעם גלייך. וויל גאָט, קריגט מען די טובה פון א שוואַכען; וויל ער ניט, קען אפילו דער שטאַרקסטער, דער מעכטיגסטער גאָר ניט אויפֿ־טהאַן. דאָריבער דארף מען נור האָבען בטחון אין גאָט, און אויב א מענשענ'ס פערלאַנג ווערט דורכגעפיהרט דורך א מענשען, דארף מען צוערשט דאַנקען גאָט און נאַכהער אויך דעם יעניגען וואָס דורך איהם איז די זאַך דורכגעפיהרט געוואָרען, וויל דאָס וואָס א מענש געניסט דורך איינעם א טובה, איז א סימן אז יענער איז א צדיק, אזוי ווי די חז"ל האָבען געזאָגט: "מגלגלין זכות על ידי זכאי וחובה על ידי חייב" — די הימעלשע השגחה בריינגט גוטעס דורך א גוטען, דורך א צדיק, און שלעכטעס דורך א שלעכטען, דורך א רשע.

און אויב מענשען ווילען איינעם טהאָן גוטעס און זיי פיהרען דאָס ניט דורך, זאָל ער זיי ניט בעשולדיגען און ניט אָנהענגען אז יענע האָבען פערנאַכ־לעסיגט און זיך ניט געסטאַרעט גענוג פון זיינטוועגען, נור ער זאָל דאַנקען גאָט און עס אָנעהמען פאַר גוט און ער זאָל אויך די מענשען לויבען און דאַנקען פאַר זייער בעמיהען זיך פון זיינטוועגען, כאַטש די זאַך האָט זיך ניט אויסגעלאָזט ווי ער האָט געוואַלט און ווי זיי האָבען געוואַלט. אזוי דארף מען זיך אויך פיהרען מיט בעקאַנטע, מיט גוטע פריינד, מיט לייט וואָס מען האַנדעלט מיט זיי, מיט בעדיענער און מיט שותפים.

אזוי איז אויך, ווען א העכערער אָדער א נידעריגער פערלאַנגט פון איינעם אז ער זאָל עפעס טהאָן פאַר איהם, און יענער איז בערעכטיגט דערצו, דארף ער זיך סטאַרען צו טהאָן די זאַך און האָבען בטחון אין גאָט אז ער וועט עס דורכ־פיהרען. און ווערט די זאַך טאַקי דורכגעפיהרט דורך איהם, דארף ער דאַנקען גאָט וואָס ער האָט איהם געמאַכט פאַר'ן שליח צו טהאָן א מענשען א טובה; פיהרט ער די זאַך ניט דורך, זאָל ער די שולד ניט וואַרפען אויף זיך, און יענעם צרוויסען געבען. אז ער האָט ניט געשפאַרט קיין מיה און געטהאָן וואָס ער האָט געקענט, אָבער עס איז איהם אונמעגליך געווען דורכצופיהרען דאָס וואָס ער האָט געוואַלט.

און וואָס אַנבעלאַנגט צו שונאים, צו ניט פּעדריגער און אַזעלכע וואָס זוכען

בייזעס צו טהאָן, בעשטעהט דער בטחון אין דעם, אז ער זאל זיך פערלאָזען אויף גאָט און זאל געדולדיג איבערטראַגען די אונאנגענהמליכקייטען וואָס ער ליידעט פון זיי און ניט זוכען פון זיי קיין נקמה. פערקעהרט: ער זאל זיי טהאָן חסדים און וואָס נור פאר א גוטעס ער קען פאר זיי שאַפען, זאל ער שאַפען, און אין זינען האַבען אז זיין הילף אָדער זיין שאַדען איז אין די הענד פון בעשעפער, און אויב יענע זיינען די אורזאך צו פערשאַפען איהם בייזעס, זאל ער הושר זיין זיך אַליין, אז ער האָט דאָס פערדיענט פאר פריהעריגע שלעכטע מעשים, אָבער זיינע שונאים זיינען אין דעם ניט שולדיג, און ער זאל בעמען גאָט אז ער זאל פערגעבען זיינע זינד און דאָמאָלס וועלען זיינע פינד ווערען פריינד, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: „ברצות ה' דרכי איש גם אויביו ישרים עמו" — ווען די פיהרונגען פון א מענשען געפעלען גאָט, מאַכט ער אז זיינע שונאים זאָלען מיט איהם שלום ווערען.

צום פיערטען טהייל פון בטחון בעלאַנגען ענינים פון פליכטען וואָס א מענש האָט צו טהאָן מיט'ן האַרץ און מיט די גליעדער, אָבער דאָס קען ניט בריינגען ניט קיינע נוטצען און ניט קיין שאַדען צו אנדערע, נור צו איהם אַליין. למשל: פאסטען, תפלה טהאָן, סוכה, לולב, ציצית, אָפהיטען שבתים און ימים טובים, אָדער אָפהיטען עהנליכע מצוות, וואָס האַבען א שיכות נור מיט דער פערזאָן, וואָס איז זיי מקיים אָדער ניט, צו זייטיגע האָט עס גאַרניט, וואָס זעט איז ביי די זאכען שייך בטחון? וועל איד ערקלעהרען און איד בעט ביי גאָט, אז ער זאל מיר צייגען דעם ריכטיגען וועג ווי אזוי צו ערקלעהרען די זאך.

עבודה און עברה, דינענען גאָט און זיין איהם דערוועדער הענגט אָפּ פון דריי זאכען. ערשטענס, דער אויסוואהל אין מענשען'ס האַרצען, דער געדאַנק צו טהאָן גוטעס אָדער שלעכטעס; צווייטענס, די כונה און הסכמה, דער בעשלוס צו טהאָן אָדער ניט טהאָן דאָס וואָס עס איז איהם ארויפגעקומען אויפ'ן זינען, און דריטענס, דאָס סטאַרען זיך דורכצופיהרען די זאך, דאָס לייגען מיה אויף דעם און ארבייטען דערויף מיט זיינע אברים, איז די ערשטע צוויי זיי געווענדט אָן מענשען. דער מענש קען אויסטראַכטען וואָס צו טהאָן אָדער ניט טהאָן און בעשליסען די זאך, בעשטימען אז ער זאל דאָס דורכפיהרען. איז דינען צוויי פרטים איז ניט שייך קיין בטחון. דער מענש קען זיך ניט פערלאָזען אויף גאָט, אז ער וועט איהם אריינגעבען גוטע מחשבות און איהם העלפען אין דער הסכמה, איז דעם בעשלוס דורכצופיהרען די זאך. עס איז נאָריש צו פערלאָזען זיך אין דעם אויף גאָט, ווייל דאָס האָט דער בורא יתברך איבערגעגעבען אין אונזער רשות אזוי ווי דער פסוק זאָגט: „ובחרת בחיים" — גאָט ניט דעם מענשען דיא ברירה און ער עצה'ט איהם אז ער זאל אויסערוועהלען לעבען, גוטע טהאָטען, הייסט עס, וואָס פערשאַפען לעבען. דאָס לעצטע אָבער, דאָס דורכפיהרען א זאך, א מצווה אָדער אז עברה, דאָס איז שוין ניט אין אונזער רשות. איז דעם קענען שוין פאסירען הימעלשע סבות, אמאָל אזעלכע וואָס העלפען דעם מענשען דורכצופיהרען וואָס ער וויל, און אמאָל אזעלכע וואָס שמעצען איהם, און די זאכען וואָס ער וויל דורכפיהרען, פערבלייבען ניט דורכגעפיהרט.

דעריבער, אויב איינער איז א בעל בטחון און ער זאָגט: איד וועל ניט אין זינען האַבען ניט קיין גוטעס און ניט קיין שלעכטעס און וועל ניט מאַכען

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

קיינע בעשליסע, נור איד וועל זיך פערלאזען אויף גאט, אז ער וועט אריינ-
שיקען אין מיין מה גוטע מחשבות און מיד ערוועקען צו בעשליסען דורכצו-
פיהרען גוטע טהאטען — אויב ער זאגט אזוי, נעהט ער שוין אראפ פון גלייכען
וועג, ווייל דאס האט ניט צו טהאן מיט'ן בעשעפער, נור מיט'ן מענשען אליין,
וועלכער האט די בחירה, דעם אויסוואהל צו וועלען טהאן מצוות אדער עברות.
און אויב דער מענש האט די מיטעל און פיהרט דורך א גוטען טהאט וואס ער
האט זיך אין זינען גענומען צו טהאן און האט בעשלאסען צו טהאן, וועט ער
האבען שכר אי פאר דער גוטער מחשבה, אי פאר דער הסכמה, פאר'ן בעשלוס
צו טהאן די זאך, אי פאר דער מעשה, פאר פערווירקליכען די זאך, ווי איז
אבער אז ער קען ניט פערווירקליכען דאס וואס ער האט פארגענומען? ווען,
למשל, איינער נעהמט זיך פאר צו בויען א סוכה און ער ווערט קראנק און קען
דאס ניט טהאן, אדער ער וויל קויפען אן אתרוג און ער פערלירט זיין געלד
און ער האט ניט פאר וואס צו קויפען, וועט ער האבען שכר פאר דעם געדאנק
צו טהאן די מצווה און פאר דער הסכמה, פאר'ן בעשלוס דורכצופיהרען די זאך.
דאס זעלבע איז פערקעהרט וועגען מעשים רעים, וועגען עברות. פיהרט ער דורך
אן עברה, וועט ער געשטראפט ווערען אי פאר'ן געדאנק, אי פאר דער הסכמה,
אי פאר'ן טהאן די עברה; דענקט ער בלויז און בעשליסט צו טהאן דאס, אבער
ער ווערט געשטערט פון געוויסע סבות און ער טהוט עס ניט, וועט ער גע-
שטראפט ווערען בלויז פאר'ן געדאנק און פאר'ן בעשלוס.

און דער אונטערשייד אין האבען בטחון אין זאכען וואס אנבעלאנגען צו
עבודת הבורא און וועלטליכע זאכען איז: דאס אין וועלטליכע זאכען ווייסען
מיר לכתחילה ניט וואס עס איז גוט און וואס עס איז שלעכט. א מענש קען קיינ-
מאל ניט וויסען אויב דער אדער יענער מסחר, אדער די אדער יענע מלאכה
וועט איהם מצליח זיין אדער ניט, דעריבער איז דער שכל מחייב, אז אין דעם
דארף מען האבען בטחון אין גאט אויף דער מחשבה און דער הסכמה אויף, מען
דארף זיך, הייסט עס, פערלאזען אויף גאט, אז ער וועט אריינגעבען אין זינען
צו טהאן עפעס א גוטען מסחר אדער זיך נעהמען צו א גוטע פראפעסיע און
בעשליסען צו טהאן דאס און נאכהער העלפען דורכצופיהרען די זאך; אבער
וואס אנבעלאנגט צו עבודת הבורא איז אנדערש. דא ווייסען מיר דאך לכתחילה
וואס עס איז גוט און וואס עס איז שלעכט; מיר ווייסען דאך וואס די תורה
הייסט מען זאל יא טהאן עס און קריגען דערפאר שכר, און וואס מען זאל ניט
טהאן און געשטראפט ווערען אויב מען טהוט עס יא, איז דאך ניט שייך אז א
מענש זאל זיך פערלאזען אויף גאט אדער בעטען ביי איהם, אז ער זאל אריינ-
געבען אין זינען צו טהאן דאס וואס גוט איז.

און נאך א זאך: אין וועלטליכע ענינים קען אמאל פאסירען, אז א מסחר
אדער א פראפעסיע, וואס זעהט אויס צו זיין גוט און וועט בריינגען וואוילע
פראפיטען, לאזט זיך גאר אויס אנדערש. עס קומט אז אומגעריכטע ענדערונג
איז דער זאך און אנשטאט דיוח בריינגט עס גאר היוז, אדער פערקעהרט: אמאל
ווייזט אויס אז א געוויסע בעשעפטיגונג טויג ניט, לסוף איז דאס גאר גוט;
אבער וואס עס איז שייך צו דינען גאט איז ניט אזוי. דא איז בעשטימט,
פעסטגעשטעלט, וואס עס איז גוט און וואס עס איז שלעכט. דא קען ניט קר
מען קיין ענדערונג. א מצוה איז שטענדיג א מצוה און אן עברה איז שטענדיג
אן עברה. דעריבער איז ביי וועלט זאכען דארף א מענש האבען בטחון אין

גאט, אז זיינע אונטערנעהמונגען, אין וועלכע עס איז בעשעפטיגונג לשם פרנסה, זאלען זיך אויסלאזען גוט. אבער אין דעם ענין פון דיענען גאט, איז נאכדעם ווי דער מענש נעהמט זיך אריין אין זינען און בעשליסט ביי זיך צו טהאן א דבר מצוה, דארף דער בטחון זיין אין דעם, אז גאט וועט איהם העלפען אַרויס צובריינגען זיין גוטע מחשבה למעשה, פערוויקליכען דעם גוטען געדאנק אין טהאט.

אין דעם דארפען מיר זיך פערלאזען אויף גאט און בעטען פון איהם זיין הילף, אזוי ווי דוד המלך זאגט אין תהלים: "דרך אמונה בחרתי" — איד האב אויסגעקליבען דעם וועג פון אמונה, פון טרייהייט צו גאט, נאכהער בעט ער: "הדריכני בנתיב מצותיך ולמרגי" — פיהר מיך, גאט, אין וועג פון דיינע פער זאגען און לערען מיר ווי איר זאל זיי פערוויקליכען, און "הט לבי אל עדותיך" — נייג מיין הארץ, בעוועג מיין הארץ צו דיינע געבאטען. דיעזע פסוקים און נאך עהנליכע פסוקים צייגען, אז די בחירה, דער אויסוואהל צו טהאן גוטעס אדער שלעכטעס איז ביים מענשען און וואס א מענש דארף נור בעטען ביי גאט איז, ער זאל שטארקען זיין הארץ צו בעמיהען זיך וואס משהר אין מצוה זאכען און ער זאל איהם העלפען דורכצופיהרען און פערוויקליכען די מעשים טובים וואס ער האט פארנעמוען צו טהאן.

איד וועל נאך, מיט גאטעס הילף, ריידען ווענען דיעזען ענין און ערסלעהר רען די זאכען וואס פערדארבען דעם בטחון אין דיעזען פרט, און דעם ריכטיגען וועג ווי אזוי אויסצופאלגען דאס וואס איד האב פריהער געזאגט.

פרק ח'

צום פינפטען חלק פון בטחון בעלאנגען די פפליכטען וואס דער מענש טהוט מיט זיינע גליעדער, אבער זיי זיינען ניט אפהענגיג אז איהם אליין, נור זייערע נוצען און שארען האבען א שייכות מיט אנדערע. אזעלכע זיינען למשל: צדקה געבען, מקיים זיין די מצוה פון געבען מעשר דעם לוי, לערנען תורה מיט אנדערע, מוסר זאגען מענשען אז זיי זאלען טהאן גוטעס און זיך היטען פון טהאן שלעכטעס, צאהלען שולדען, ניט פערפענטליכען סודות וואס קענען אימיצען שאדען, ריידען גוטעס, טהאן גוטעס, עהרליך האלטען עלטערען, בריינגען רשעים צו תשובה, רחמנות האבען אויף אַרימע לייט און העלפען זיי, דולדען און איבערטראגען חרפות און בעליידיגונגען פון די יעניגע וואס ער וויל בעקעהרען צו גאטעס דיענסט דורך געבען זיי האפנונגען אויף שכר פאר מעשים טובים און דורך שרעקען זיי מיט עונש פאר מעשים רעים, און נאך עהנליכע חיובים, וואס א מענש דארף טהאן און דאס איז פערבונדען מיט א צווייטע פערזאן אדער מעהרערע פערזאנען.

און דער ריכטיגער בטחון אין די זאכען איז, אז דער מענש זאל אין הארצען בעשליסען צו טהאן אזעלכע און עהנליכע מצות, זיך בעמיהען דורכצו פיהרען זיי בלויז לשם שמים, ניט כדי קונה שם צו זיין און ניט צוליעב כבוד אדער בעלוינונג און אויך ניט מיטן אבויכט כדי די פערזאנען וואס זיינען פערבונדען מיט וועלכע עס איז פון די דערמאהנטע טהאטען אדער עהנליכע צו זיי זאלען זיין אונטערווארפען אונטער איהם. עס טויג, למשל, ניט, אז איינער זאל העלפען דעם אנדערען מיט געלד מיט דער כונה, כדי ער זאל האבען

שער הבטחון

איבער יענעם א דעה, אדער איינער זאל דעם אנדערען מוסר זאגען כדי יענער זאל זיך פאר איהם שעהמען. און אז דער מענש נעהמט אונטער צו טהאן די דערמאנהטע און עהנליכע מצות ריכטיג, דארף ער האבען בטחון אין גאט אז ער וועט איהם העלפען דורכפיהרען זיי ווי געהערט איז, לויט זיין רצון און דער רצון פון השי"ת.

און די דאזיגע חיובים דארפען געטהאן ווערען בעשיידען, ווי ווייט מעגליך אין געהיים, ניט אין די עפענטליכקייט. זייטיגע מענשען, וואס דארפען פון דעם ניט וויסען, זאלען דאס ניט וויסען. ווארום ווען מען טהוט א גוטע זאך פערבארגענערהייך, איז דער שכל גרעסער ווי מען טהוט דיעזעלבע זאך בפרהסיא, אין די עפענטליכקייט. און ווען מען דארף טהאן א מצוה וואס לייט מוזען וויסען אדער זעהן, ווי למשל, דאוונען בצבור אדער עהנליכעס, דארף דער מענש ניט מורא האבען טאמער וועלען שלעכטע מענשען פון איהם לאכען אדער איהם שאדען טהאן דערפאר, ער דארף אין זינען האבען דאס וואס עס איז שוין פריהער געזאגט געווארען, אז קיין מענש קען דעם אנדערען גאר ניט טהאן אהן דעם ווילען פון גאט. קיינער קען פון א צווייטען ניט קריגען קיין רעה און אויך ניט געניסען קיין טובה, ווען דער בעשעפער וויל דאס ניט.

און ווען דער בורא יתברך בעשערט איינעם אז דורך איהם זאל געטהאן ווערען א מצוה, דארף עס יענער אָננעהמען אז דאס איז א טובה פון הימעל, א חסד וואס גאט טהוט מיט איהם. און ער דארף זיך ניט משמח זיין, ווען מענשען לויבען איהם פאר זיין גוטע טהאט און ניט פערלאנגען א מען זאל איהם דערפאר צוטהיילען כבוד. ווארום אויב ער וועט וועלען כבוד אדער עס וועט איהם הנאה טהאן ווען ער וועט הערען לויב געזאנג, וועט עס איהם בריינגען צו נאווה און עס וועט שוין ניט הייסען, אז ער האט די זאך געטהאן פון גאט'ס וועגען. דורכדעם וועט ער פערדערבען זיין גוטע טהאט און וועט פערלייערען זיין שכר.

איך וועל נאך מיט גאט'ס הילף ריידען וועגען דעם ווייטער אין שער יחוד המעשה.

דער זעקסטער טהייל פון בטחון איז פערבונדען מיט די בעלוינונג וואס א מענש קריענט פאר גוטע מעשים, אמאל דא אויף דער וועלט. אמאל אויף יענער וועלט און אמאל אי בעולם הוה, אי לעולם הבא. אָבער די זאך איז אונז ניט קלאָהר, ווייל די תורה בעשטימט ניט דעם שכל פאר יעדער מצוה. דער בעשעפער האט בכלל ערב געווען, אז פאר גוטע מעשים וועט מען קריגען גוטע בעלוינונג, אָבער ביי זעהר ווייניג מצות איז ארויסגעזאגט דער בעשטימטער שכל. שטראף פאר געוויסע עברות איז יא ארויסגעזאגט, אז דאס און דאס זיינען זיי, עס זיינען דא געוויסע עברות וואס די תורה בעשטימט פאר זיי די ארבע מיתות בית דין: סקילה, שרפה, הרג און חנק, מלקות, מיתה בידי שמים און כרת, אדער די אלע שטראפען פאר בעשעדיגען א מענשען אדער טהאן געלד שאדען, וואס ווערען דערמאנהט אין דער סדרה משפטים, און נאך אזעלכע, אָבער וועגען שכל און עונש, בעלוינונג און שטראף לעולם הבא נאך'ן טויט ווערט ניט דערמאנהט אויסדריקליך ניט אין דער תורה און ניט אין די נביאים. עס ווערט אין מאַנכע פלעצער בלויז אָנגעדיימעט איז וואס דער שכל אדער דער עונש בעשטעהט. ווארום איז דאס? זיינען אויף דעם דאָ פיעל מעמים.

איין טעם איז, ווייל דאָס אויסזעהן, די פאַרמע פון דער נשמה אַהו דעם גוף איז אונז ניט בעקאנט. מיר בעגרייפֿען ניט וואָס איז דאָס אַזעלכע נשמה, הייבט ווי אזוי קענען מיר בעגרייפֿען און ווי אזוי קען מען אונז אַפּמערלעך דעם פּעדגעניגען אַדער דעם צער וואָס די נשמה קען האַבען בעגרייפֿען; פּאַר די וואָס קענען פּערשטעהען די זאך ווערט געזאָגט אין זכּריה: "ונתתי לך מהלכים בין העומדים האלה" — איד וועל דיר (יהושע כהן גדול) געבען א פּלאַץ אומצוגעהן צווישען די מלאכים. דאָס איז געמיינט בלויז פאַר דער נשמה נאָכדעם ווי זי וועט זיך אַפּזונדערען פון קערפּער און וועט זיין אזוי איידעל און דעליקאַטע אזוי ווי מלאכים. בעת אָבער די נשמה איז פּערבונדען מיט'ן חומר, מיט'ן גוף, קען זאך זאך ניט זיין. פּשוט'ע מענשען אָבער קענען ניט בעגרייפֿען דעם דאָזיגען תּענוג, דעם דאָזיגען הימלישען גענוס וואָס מען קען געניסען פאַר מעשים טובים אויף יענער וועלט. יהושע כהן גדול, וועלכער האָט געזעהען מלאכים, ביים לעבען, האָט עס יאָ פּערשטאַנען און איהם האָט מען געקענט זאָגען, אז דאָס וועט זיין דער שכּר זיינער לעולם הבא.

נאָך א טעם איז: ווייל בעליונונג און שטדאָף לעולם הבא איז אן אלטע טראַדיציע, וואָס איז אַנגענומען ביי אלעמען. נביאים האַבען דאָס געפּרעדיגט פאַר'ן חמו, פאַר'ן פּראָסטען, פּערגרעכטען עולם, און דאָס איז איבערגעגאַנגען בקבלה פון דור צו דור. מענשען מיט שאַרפע מחות האַבען פּערשטאַנען מיט'ן שכל און זיך געקענט פאַרשטעלען ווי אזוי די נשמה ווערט פּעלוינט אַדער גע-שטראַפּט אויף יענער וועלט; אָבער דעם אלגעמיינעם פּאַלק האָט מען דאָס ניט געקענט געבען צו פּערשטעהן. דעריבער האַבען זיי, די נביאים און חכמים, דורכגעלאָזט דעם דאָזיגען ענין און עס ניט פּערשריעבען אין ספרים, אזוי ווי זיי האַבען ניט אַנגעגעבען קיינע ערקלעהרונגען וועגען פּיעלע מצות און עברות. דאָס פּאַלק האָט זיך פּערלאָזט אויף דער קבלה, אויף דעם וואָס זיי האַבען דעם ענין פון שכּר ועונש איבערגענומען פון דור צו דור, ניט בעגרייפֿענדיג די זאך גרינדליך, און דאָס איז גענוג געווען.

נאָך א טעם וואָרום די תורה דערמאָהנט ניט אויסדריקליך וועגען שכּר ועונש לעולם הבא איז: ווייל בעת די תורה איז געגעבען געוואָרען זיינען דיא אידען געווען מגוש'דיג, פּעראַרישט, אזוי פּעראַרישט און אונוויסענד אז זיי האַבען אפילו ווייניג וואָס פּערשטאַנען זאכען וואָס זיי האַבען געזעהען בעשינפּערליך, אזוי ווי עס ווערט דערצעהלט אין דער תורה, אז די אידען זיינען איז פּעלע געווען גאָט דערווידער, כאָטש זיי האַבען אליין געזעהען די גרויסע נסים וואָס ער האָט מיט זיי געטהאָן. האָט זיך דער בורא, ברוד הוא, מיט זיי בעגאַנגען אזוי ווי א געטרייער פּאַטער בעגעהט זיך מיט זיין יונגען זוהן, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין הושע: "כי נער ישראל ואוהבהו" — דאָס אידישע פּאַלק איז אזוי ווי א יונג קינד און איד האָב איהם לעב.

ווען א קינד איז נאָך יונג און דער פּאַטער וויל איהם לערנען גוטע זאכען וואָס זאָלען איהם בריינגען נוטצען ווען ער וועט ווערען א דערוואַקסענער מענש, קען ער איהם ניט אַנצייגען די גוטעס וואָס זיין לעהרע וועט איהם פּערשאַפען מיט פּיעלע יאָהרען שפּעטער, מחמת דעם קינד'ס יונג מה'ל קען דאָס ניט פּערשטעהען און בעגרייפֿען. א קינד האָט ניט די געפּיהלען און בעגרייפֿע פון אן עלטערען מענשען, און הבטחות אויף לעתיד, אויף יאָהרען שפּעטער

קענען איהם ניט בעפריעדיגען. דעריבער דארף איהם דער פאטער צוזאגען גוטעס באלד, אויב ער וועט איהם פאלגען, און סטראשען מיט באלדיגע שלעכט'ס, אויב ער וועט איהם ניט פאלגען. ווען א פאטער זאגט צו זיין קינד, אז ער זאל טהאן דאס און דאס, זיך אויפפיהרען אזוי און אזוי, דערפאר וועט ער איהם געבען גוט עסען, קויפען פאר איהם נאשעריי, מאכען איהם שעהנע בגדים'לעך און פערשאפען פאר איהם שפיעלצייג, און אויב ער וועט ניט פאלג'ען וועט ער איהם לאזען הונגערען, וועט איהם ניט בעקליידען און וועט איהם שמייסען — אויב דער פאטער וועט איהם אזוי זאגען, וועט דאס קינד איהם געהארקזאם זיין, שעפטער, ווען דאס קינד וועט עלטער ווערען און קומען צום שכל וועט ער פערשטעהען, אז ניט בלויז דאס גוט עסען, די נאשעריי, דיא שעהנע בגדים'לעך און די שפיעלצייג זיינען געווען די בעלוינונג פאר פאלגען זיין פאטער און ניט דאס איז זיין פאטער אויסען געווען. ער וועט דאן גוט בעגרייפען. אז זיין גוט אויפפיהרען זיך פערשאפט איהם פיעל בעסערעס אלס ערוואקסענער מענש און יענע הכטחות און גענוסען זיינען גאר ניט. ער וועט נאכהער דעם פאטער מעהר דאנקבאר זיין ווי דאמאלס, ווען ער האט פון איהם געקראגען די זאכען וואס ער האט איהם צוגעזאגט.

אזוי האט דער בורא יתברך געהאנדעלט מיט זיין פאלק. ער האט זיי צוגעזאגט באלדיגע גוטעס, אויב זיי וועלען איהם געהארקזאם זיין און אונגעשראג' קען מיט באלדיגען שטראף, אויב זיי וועלען ניט נאכקומען זיין רצון. ער האט זיי נור פערשפראכען גוטעס און שלעכטעס אויף דער וועלט און ניט דערמאנהט יענע וועלט, ווייל ער האט געוואוסט, אז ווען דאס פאלק וועט איהם דינען אויס האפענונג אויף גוטעס און מורא פאר שלעכטעס אויף דער וועלט, וועט ער נאכהער קומען צום שכל און פערשטעהען אז ניט די וועלט איז דער עיקר, נור יענע וועלט. דאס איז אויך דער טעם וואס איז די הייליגע שריפטען ווערט גאט אפגעמאלט אלס גשמי, אלס קערפערליכעס וועזען, ווייל אונזויסענדע מענשען קענען איהם אנדערש ניט משיג זיין. ווען זיי קומען אָבער צום ריכ'טיגען פערשטאנד פערשטעהען זיי און בעגרייפען אז דער בעשעפער איז אין לו גוף.

נאך א טעם ווארום עס ווערט ניט דערמאנהט קיין שכל ועונש לעולם הבא איז: ווייל אַ מענש איז ניט בערעכטיגט צו עולם הבא בלויז פאר זיינע אייגענע טהאטען, סידען פאר זיין לערנען אַ צווייטען און בעקעהרען איהם צו גאטעם דינעסט, אזוי ווי דער פסוק זאגט איז דניאל: "ומצדיקי הרבים ככוכבים לעולם ועד" — די וואס מאכען אנדערע פאר צדיקים וועלען אייביג לייכטען אזוי ווי שטערען. און אז עס ווערען צוזאמענגענומען דיא בעלוינונג וואס ער דארף קריגען פאר זיינע אייגענע גוטע מעשים מיט די בעלוינונג וואס עס קומט איהם דערפאר וואס מאכט אנדערע פאר צדיקים און די בעלוינונג, צו וועלכע ער איז בערעכטיגט פאר זיין אמונה און אונ'ט אנגענעהמליכקייטען וואס ער האט דערפון, איז ער פון גאט בערעכטיגט צו עולם הבא, און ווען וויעדער דער מענש האט בלויז זיינע אייגענע מעשים טובים, איז זיין שכל אויף יענער וועלט ניט מעהר ווי א הסד פון גאט, א נרבה אדער א טובה, וואס מען איז דאס גאר קיינמאל ניט ווערט. ווארום אויב אפילו די מעשים טובים פון מענשען זאלען זיין אזוי פיעל ווי די זאמד ביים ים, קען דאס נאך אלץ ניט איבערוועגען אפילו איין טובה וואס

גאט טהוט דעם מענשען דא אויף דער וועלט. און ווען דער מענש זינדיגט, קען ער דאך אודאי ניט מאַהנען קיין שכר. און ווען דער רבונג של עולם זאל זיך ריכטיג רעכענען מיט'ן מענשען, וואלטען אלע זיינע גוטע טהאטען צו קליין געווען געגען איינע פון דיא קלענסטע טובות וואס גאט טהוט מיט'ן מענשען. פאַלגליך, איז דער שכר וואס א מענש קריענט אויף יענער וועלט פאר זיינע אייגענע מעשים בלויז א חסד, פון השי"ת, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים: "ולך ה' חסד כי אתה תשלם לאיש כמעשהו" — דאס וואס דו, גאט, צאָהלט איינעם עולם הבא לויט זיינע אייגענע מעשים, איז פון דיר א חסד, אָבער פּערדיענען פּערדיענט ער דאָס ניט. די שטראַפּען אָבער, וואָס א מענש קריענט אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט, זיינען פּערדיענטע. דאָס קומט איהם על פי דין.

דעריבער האָט די תורה ניט דערמאָהנט קיין עולם הבא, ווייל דער שכר לעולם הבא איז ניט קיין חוב פון השי"ת. דאָס קומט דעם מענשען גאָר ניט על פי דין. די תורה דערמאָהנט נור שכר אויף דער וועלט, וואָס דער מענש פּערדיענט פאר גוטע מעשים, אָבער ניט דאָס וואָס גיט איהם בתורת נדבה. און אז די תורה דערמאָהנט ניט קיין שכר לעולם הבא, דערמאָהנט זי שוין אויך ניט קיין עונש.

גאָר א מעם וואָרום אין די הייליגע שריפטען ווערט עולם הבא פּערשוויי גען איז: ווייל מעשים טובים זיינען דאָ צווייערליי: אזעלכע וואָס קיינער אויסער דעם בעשעפּער, זעהט ניט, ווי, צום ביישפּיעל, הובות הלכות, דיא מצות וואָס דער מענש טהוט מיט זיין מחשבה, מיט זיין כונה; און עפענטליכע, וואָס דער מענש טהוט מיט זיינע גליעדער און אנדערע זעהען דאָס. און דער בורא יתברך, בעצאָהלט פאר עפענטליכע מעשים אין די עפענטליכקייט אויף דער וועלט און פאר פּערבאָרגענע צאָהלט ער פּערבאָרגען אויף יענער וועלט. דעריבער זאָגט דוד המלך אין תהלים: "מה רב טובך אשר צפנת ליראיך" — וויפּיעל איז דיין גוטס וואָס דו גאָט האָסט בעהאַלטען פאר די וואָס האָבען פאר דיר מורא. יראת ה' איז א פּערבאָרגענע מצוה, קיינער זעהט עס ניט, דאָריבער איז דער שכר אויך א בעהאַלטענער דאָרט אויף יענער וועלט. א ראייה אז אזוי איז דאָס זעהען מיר אין דער סדרה בחוקתי, וואו עס ווערט צוגעזאָגט בעליונונג און שטראַף אויף דער וועלט פאר גוטע און שלעכטע מעשים וואָס מען זעהט און מען ווייס. פּערקעהרט וויעדער פאר מצות און עבירות וואָס מען טהוט מיט'ן האַרצען, מיט דער מחשבה, צאָהלט גאָט אויף יענער וועלט. דעריבער האָט די תורה ניט ארויסגעזאָגט בפירוש דעם ענין פון עולם הבא און דאָס איז פּערבליעבען פּערבאָרגען.

מען דארף פּערשטעהען גאָר א זאך: ווען די אידען האָבען גענומען דיא תורה זיינען זיי דאך געווען דאָ אויף דער וועלט, אזוי אויך ווען די נביאים האָבען די אידען מוסר געזאָגט, האָט דאָך דאָס אויך פּאָסירט דאָ אויף דער וועלט, דעריבער האָבען די תורה און די נביאים זיי געגעבען האָפּנונגען אויף גוטעס און אָנגעשראַקען מיט שטראַף אין וועלטליכע אָדער ערדישע ענינים: געבען רעגען אָדער ניט געבען רעגען; זיטצען זיכער אָדער געיאָגט ווערען פון שונאים; ניט וויסען פון קיינע קראַנקהייטען אָדער ליידען יסורים, און דאָס גלייכען. דער כּהן גדול יהושע בן יהוצדק, אָבער איז אונטער דעם אייגן פּלוס פון נבואה געווען אין עולם המלאכים, דעריבער האָט איהם גאָט געקענט

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

אנצייגען די תענוגי עולם הבא, דעם הימעלשען גענוס וואס ער וועט האבען נאך זיין טויט און איהם געזאגט: "ונתתי לך מהלכים בין העומדים האלה" — איך וועל דיר געבען פלאץ אומצוגעהן צווישען דיעזע שטעהענדע (די מלאכים), א זאך וואס מען קען א מענשען אויף דער ערד ניט אנצייגען אָדער ערקלעה־רען וואס דאָס איז אזעלכעס.

און אין דיעזען פרט דארף דער מענש האבען בטחון אין גאט, אז ער וועט ערפילען זיין צוואַנג צו די צדיקים און זיי געבען שכר אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט פאר די דיענסט וואס זיי דיענען איהם און וועט שטראַפען די יעניגע וואס זיינען בערעכטיגט צו שטראַף. און דער בטחון אין דעם איז די פאַלקאַמענהייט פון אמונה. דער וואס איהם פעהלט דער דאָזיגער בטחון, איז ניט קיין ריכטיגער מאמין. אז גאט האָט געזאָגט צו אברהם: "שכר הרכה מאד" — דיין שכר וועט זיין זעהר פיעל, זאָגט ווייטער דער פסוק: "והאמין בה" — אברהם האָט עס געגלויבט, און דיעזער גלויבען איז איהם גערעכענט אלס צדקה. דאָס האָט איהם, הייסט עס, געמאַכט פאר א צדיק.

און עס איז ניט רעכט אז דער מענש זאל זיך פערלאָזען אויף זיינע גוטע מעשים און זיין ביי זיך זיכער אז ער וועט דערפאר האבען שכר אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט. דער מענש דארף שטענדיג דיענען גאט און דאנקען איהם און לויבען איהם פאר די פריהעריגע טובות וואס ער האָט מיט איהם געטהאָן און ניט האבען אין זינען קיין שפעטערען שכר וואס עס קומט איהם פאר זיינע גוטע טהאטען. ער דארף האבען בטחון אז ער וועט עס קריגען אלס א חסד, אָבער ניט אלס בעלוינונג, אזוי ווי אונזערע חכמים ז"ל האָבען געזאָגט: "אל תהיו כעבדים המשמשין את הרב על מנת לקבל פרס" — איהר זאָלט ניט זיין אזוי ווי קנעכט וואס דיענען דעם ווירטה, כדי צו קריגען בעצאָהלט. א געוויסער חסיד האָט געזאָגט: ווען מען זאל אין הימעל זיך ריכטיג רעכענען מיט'ן מענשען וואָלט ער ניט געקענט קומען צו עולם הבא פאר זיינע גוטע מעשים, ווייל די טובות וואס דער מענש האָט פון גאט אויף דער וועלט זיינען אזוי פיעל, אז זיי שטייגען איבער זיינע מעשים טובים. עולם הבא, ווען א מענש קריענט עס, איז דאָס א חסד פון אויבערשטען און מען דארף זיך ניט פערלאָזען אויף גוטע טהאטען, אויף מצות, אז דורך זיי וועט מען זוכה זיין צו שכר לעולם הבא. און דוד המלך האָט אויך געזאָגט: "ולך ה' חסד, כי אתה תשלם לאיש כמעשהו" — דו, גאט, טהוסט א חסד, אז דו בעצאָהלסט יעדערען לויט זיינע מעשים.

דער זיעבענטער טהייל, וואס איז פערבונדען מיט בטחון איז: גאט'ס חסד אויף יענער וועלט מיט זיינע אויסערוועהלטע און געליעבטע, די אונזאַהלבארע טובות וואס זיי געניסען דאָרט אויסער דעם שכר פאר זייערע מעשים טובים. דער ריכטיגער בטחון אין דעם איז, אז דער מענש זאל זיך סטארען צו טהאָן אזעלכעס וואס קען איהם בריינגען צו דער מדרגה פון די חסידים און צדיקים, וואס זיינען בערעכטיגט צו גאט'ס חסדים.

אום צו קומען צו אזא מדרגה דארף דער מענש געהן אין די וועגען פון פרישות, פון זיין אָפגעזונדערט פון דער וועלט און האסען וועלטליכע תענוגים. ער דארף ארויסציהען פון זיין הארצען און פון זיינע געדאַנקען די ליעבשאפט און דעם חשק צו וועלטליכע ענינים און זיי אומבייטען אויף ליעבשאפט און לוסט צו השם יתברך. ער דארף אין גאַנצען זיין איבערגעגעבען צו גאט.

אפווענדענדיג זיך פון דער וועלט און איהרע בעזיטצער. ער דארף, הייסט עס, ניט האבען קיין אינטערעס אין זאכען וואס האבען ניט צו טהאן מיט עבודת הבורא און זיך פיהרען ווי עס האבען זיך געפיהרט די נביאים און חסידים און האבען בטחון אז גאט וועט מיט איהם טהאן אזעלכע חסדים ווי ער האט געטהאן מיט זיי, מיט די נביאים און חסידים. דער אבער וואס האט בטחון אין גאט, אז ער וועט אויף יענער וועלט טהאן מיט איהם חסדים און ער וועט זוכה זיין צו געניסען די פיעלע הימלישע תענוגים ניט זייענדיג קיין אמת'ער צדיק, איז א נאר און איז גלייך צו די וואס אויף זיי איז געזאגט געווארען: "עושים מעשה זמרי ומבקשים שכר כפנתם" — זיי טהוען דאס וואס זמרי האט געטהאן און פערלאנגען אזא שכר ווי פנתם האט געהאט.

און די סמנים צו דערקענען די מענשען, וואס וועלען זוכה זיין צו דער גרויסער גדולה פון גאט'ס חסדים אויף יענער וועלט, זיינען: אויב זיי לערנען גאט'ס דיענער, די מענשען, צו דיענען איהם אויפריכטיג ווי געהעריג איז, דולדען און ליידען, ווען דער כעשעפער שטעלט זיי צו פראבע און בריינגט אויף זיי צרות, און אויב זיי גרינג שעטצען אלעס אין דער וועלט, ווען עס האנדעלט זיך וועגען מקים זיין די געבאטען פון בורא יתברך, אזוי ווי מיר ווייסען פון אברהם אבינו, וואס פאר איהם איז רעכט געווען מקריב צו זיין יצחק'ן, ויין איינציגען זוחו; חנניה משאל ועזריה, וואס האבען זיך געלאזט אריינווארפען אין קאלד'אויוען; דניאל, וואס האט זיך געלאזט אריינווארפען פון איין לייענען גרוב און די עשרה הרוגי מלכות, וואס האבען איבערגעטראגען שרעקליכע יסורים און מפקיר געווען זייערע לעבענס פון גאט'ס וועגען.

און דער יעניגער וואס דער טויט מיט גאט'ס דיענסט איז ביי איהם לייענער ווי דאס לעבען און ניט אויספאלגען גאט'ס געבאטען; דער יעניגער וואס אדימקייט איז ביי איהם חשוב'ער ווי רייכטהום, און וויל בעסער ליידען צרות איידער לעבען רוהיג און זיכער אלץ פון גאט'ס וועגען, כדי צו דיענען איהם, יענער איז בערעכטיגט צו די חסדים פון בעשעפער און האבען א סך שכר לעולם הבא, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים: "מה רב טובך אשר צפנת ליראיך" — וויפיעל איז דיין גוטס, וואס דו גאט האסט בעהאלטען פאר די וואס האבען פאר דיר מורא, און נאך עהנליכע פסוקים געפינען זיך אין די הייליגע שריפטען.

פ ר ק ט'י

ווען צוויי מענשען ציהען זייער היונה פון איין קוואל; ווען ביידע זיינען זיך עוסק אין איינעם און דעמועלבען מסחר אדער אין איינער און דערזעלבער מלאכה, נור איינער פון זיי איז א בעל בטחון און דער צווייטער ניט, זיינען דא זיעבענערליי נפקא מינה'ס צווישען זיי.

ערשטענס: דער וואס פערלאזט זיך אויף גאט, איז צופרידען מיט זיין שיקואל און דאנקט גאט אי פאר גוטעס, אי פאר שלעכטעס, אזוי ווי דוד המלך זאגט אין תהלים: "חסד ומשפט אשירה", זאגט די גמרא, אז דוד האט געמיינט צו זאגען: סאי דו גאט בענעחסט זיך מיט מיר מיט חסד, סאי מיט משפט, זינג איד און דאנק דיר און לויב דיר, אונזערע חכמים זאגען אויך, אז א מענש איז מחויב צו דאנקען גאט פאר שלעכטעס אזוי ווי פאר גוטעס. דער אבער

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

וואס פערלאזט זיך ניט אויף גאט, איז בעת עם געהט איהם גוט בעריהמט ער זיך און שטאלצירט, און ווען עם געהט איהם שלעכט, איז ער אין כעס און האט תרעומות אויפ'ן רבונן של עולם, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים: "כי הלל רשע על תאות נפשו" — דער רשע בעריהמט זיך ווען זיינע וואונשען ווערען ערפילט, און אין ישעיה ווערט געזאגט: "והיה כי ירעב והתקצף" — ווען דער ניט בעל בטחון איז הונגעריג; ווען עם געהט איהם ניט אזוי גוט ווי ער וויל, איז ער ביזן און לעסטערט גאט.

צווייטענס: דער וואס פערלאזט זיך אויף גאט לעבט שטענדיג רוהיג און זיין הארץ שרעקט איהם ניט, ווען גאט איז אויף איהם עפעס גוזר, מחמת ער ווייס, אז דער בעשעפער וועט איהם פיהרען צו גוטען אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט. דער אבער וואס האט קיין בטחון אין גאט, איז אפילו ווען עם געהט איהם גוט, לעבט ער אויך אין צער און איז דאגה און איז שטענדיג פערטרויערט, ווייל ער וויל אלץ קריגען מעהר און מעהר. ווער שמועסט, אז עם געהט איהם שלעכט, איז איהם דער לעבען מעהר און מעהר. אזוי ווי שלמה המלך טהאן זיך תענוגים און ער קען דאס ניט אויספיהרען. אזוי ווי שלמה המלך זאגט אין משלי: "כל ימי עני רעים" — אלע טעג פון ארימאן, פון דעם וואס בענוגענט זיך ניט מיט דעם וואס גאט גיט איהם, זיינען שלעכטע. צו עם געהט איהם גוט, צו עם געהט איהם ניט גוט, לעבט ער אלץ אין צער און איז דאגה.

דריטענס: דער וואס האט בטחון אין גאט פערלאזט זיך ניט אויף זיין מסחר אדער מלאכה און ער ערווארטעט ניט אז ער זאל פון זיי פראפיטירען אדער שאדען ליידען אהן דעם ווילען פון גאט. ער בעשעפטיגט זיך מיט וואס ניט איז בלוז צוליעב דעם, ווייל ער וויל ערפילען גאט'ס פערלאנג וואס ער האט אנגעזאגט, אז מענשען זאלען זיך עוסק זיין אין עטוואס וועלטליכעס, כדי די וועלט זאל א קיום האבען. און אויב זיין בעשעפטיגונג בריינגט איהם פראפיטען אדער שאדען, וועט ער דאנקען גאט אליין. די פראפיטען וועלען איהם ניט מאכען ליעב צו האבען זיין בעשעפטיגונג מעהר ווי פריהער און ער וועט זיך אויף דעם ניט פערלאזען, און די שאדענס וויעדער וועלען איהם ניט מאכען צו פער'מאוס'ן זיין מסחר אדער מלאכה, גלויבענדיג אז גאט וועט איהם סאי ווי סאי שפיימען דורך וואס פאר אן אופן עם איז. אבער דער וואס האט קיין בטחון אין גאט, פערלאזט זיך אין גאנצען אויף זיין בעשעפטיגונג. ער איז זיך ניט עוסק אין מלאכה אדער מסחר, ווייל אזוי איז דער רצון פון השי"ת, נור ווייל ער דענקט אז זיי, די מלאכה אדער דער מסחר גופא, זיינען די פרנסה געבער אהן גאט'ס הילף. דעריבער, אויב זיי בריינגען איהם נוטצען, לויבט ער זיי, די בעשעפטיגונגען זיינע, און זיין שכל און בריה'שאפט וואס ער האט זיך גראד גענומען צו דיעזע בעשעפטיגונגען און האט געוואוסט ווי אנצוגעהן מיט זיי. בריינגען זיי איהם אבער ניט קיינע נוטצען, פעהראסט ער זיי און ווארפט זיי אוועק.

פיערטענס: דער וואס האט בטחון אין גאט, איז אויב זיינע הכנסות זיינען מעהר פון די הוצאות; אויב עם פערבלייבט איהם געלד אויסער זיין לעבענסמיטעל און אלע נויטווענדיגקייטען, פערברויכט ער דעם איבערפלוס אויף זאכען וואס שטעלען צופרידען דעם בעשעפער. ער גיט צדקה און גיט אויס געלד אויף מצוה זאכען, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין דברי הימים א':

"כי ממך הכל ומידך נתנו לך" — אלעם, די געלט, די רייכטהום איז דיינס און מיר ניבען עס דיר. אָבער דער וואָס פּערלאָזט זיך ניט אויף גאַט, איז פאַר איהם די וועלט ווייניג. פיעל ער האט, דענקט ער, אז ער האט אלץ ניט גענוג און ער זשאַלעוועט די געלד צו טהאָן מיט דעם עפעס פון גאַט'ס וועגען און ערפילען זיינע פּפליכטען צו זיינע מיטמענשען. און ער פּערשטעהט ניט, אז ער האַנדעלט ניט ריכטיג, ביז ער פּערלירט זיין רייכטהום און עס געהט איבער צו אַן אנדערען, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "יש מפזר ונוסף עוד והושך מיושר אך למחסור" — עס פּאַסירט אז איינער איז פּרויגעביג און זיין רייכטהום ווערט פּערגרעסערט, און דער וואָס ווענדט זיך אָפּ פון גערעכט טיגקייט, פון צדקה געבען, ווערט זיין געלד געמינערט.

פּינפטענס: דער בעל בטחון איז זיך עוסק אין וועלטליכע זאַכען, כדי ער זאל דורכרעם, דורך זיין מסחר אָדער מלאכה, קענען צוגרייטען שפּיט פאַר זיין סוף, אויף נאַכ'ן טויט; ער זאל זיך, הייסט עס, קענען קויפען עולם הבא, און א זאך וואָס איז ביי איהם קלאַהר אז דאָס וועט איהם העלפען אָדער מעגליך מאַכען צו לערנען תורה און דיענען גאַט, בעשעפטיגט ער זיך דערמיט. א זאך אָבער, וואָס ער ווייסט אז דאָס וועט איהם שאַדען צו לערנען און נאַכ' קומען גאַט'ס געבאָטען, אָדער דאָס קען איהם חס ושלום בריינגען צו זינד, מיידט ער דאָס אויס, כדי ער זאל זיך ניט פּערשאַפען וועהטאָג אַנשטאַט א רפואה, כדי דאָס זאל איהם ניט בריינגען שלעכטעס אַנשטאַט גוטעס. אָבער דער וואָס איז ניט קיין בעל בטחון פּערלאָזט זיך אויף די סבות, אויף די מיטעל וואָס בריינגען איהם אריין געלד און ער איז מיט זיי צופרידען. ער ענטזאָגט זיך דעריבער ניט פון קיינע בעשעפטיגונג, שענהע און העסליכע און טראַכט ניט איבער וואָס שפּעטער זועט זיין, אזוי ווי דער חכם שלמה האָט געזאָגט אין משלי: "חכם ירא וסר מרע" — דער קלוגער האָט מורא צו בעשעפטיגען זיך מיט אבי וואָס און ער ווענדט זיך אָפּ פון שלעכטס.

זעקסטענס: דער וואָס לעבט מיט בטחון, איז בעליעבט ביי אלע קלאַסען מענשען און מען איז מיט איהם צופרידען. מחמת מען איז זיכער, אז ער וועט קיינעם קיין שאַדען ניט טהאָן און מענשען האָבען קיין מורא ניט, אז ער וועט ביזן טהאָן זייערע ווייבער אָדער בעריהרען זייער געלד. ער, דער בעל בטחון, איז אויך זיכער אז קיינער וועט איהם קיין ביזנעס טהאָן, ווייל ער ווייסט אז גוטעס טהאָן אָדער שלעכטעס טהאָן איז ניט אין די הענד פון בעשאַפענע, פון מענשען, און זיי קענען איהם גאָר ניט טהאָן אָהן דעם רצון פון השי"ת. דעריבער האָט ער פאַר מענשען קיין מורא ניט, אקוראַט ווי ער פּערלאָזט זיך אויף זיי ניט אז זיי זאָלען איהם גוטעס טהאָן. און אז ער איז זיכער, אז זיי וועלען איהם גאָר ניט טהאָן און זיי זיינען זיכער אז ער וועט זיי גאָר ניט טהאָן, האָט ער לייעב אלע מענשען און אלע מענשען האָבען איהם לייעב, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "והבטחה בה' חסד יסובבנו" — דער וואָס פּערלאָזט זיך אויף גאַט איז אַרומגערינגעלט מיט חסד, מיט לייעבשאַפט און פּרוינדליכקייט. דער אָבער, וואָס די מדה פון בטחון פּעהלט איהם, האָט ניט קיינע גוטע פּריינד, ווייל ער האָט שטענדיג לוסט צו פּרעמדע אייגענטהום, איז מקנא אנדערע, און וואָס אנדערע מענשען האָבען, דענקט ער, אז דאָס איז פון איהם צוגענומען געוואָרען. איהם דאַכט זיך, אז חיונה, וואָס אנדערע האָבען, איז א טהייל פון זיין חיונה, וואָס איז צוליעב זיי פון איהם געמינערט

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

געוואָרען, און אויב ער קען ניט דערגרייכען זיינע תאוות, זיין לוסט צו וועלט־
ליכע זאכען, בעשולדיגט ער זיי, אז זיי זיינען א שטערונג אין דעם, און טרעפט
איהם עפעס א צרה, א געלד שאדען אָדער עס פאסירט עפעס מיט זיינע
קינדער, דענקט ער אלץ אז דאָס איז צוליעב זיי און אז זיי, זייטיגע מענשען,
האבען ביכולת צו פערמיידען פון איהם שלעכטיגקייטען. דעריבער בריינגט
עס איהם, אז ער זאָל האסען אלע מענשען, ריידען אויף זיי שלעכטעס, שילטען
זיי און פיינט האָבען זיי. במילא ווערט ער אויך פעהאסט אין ביידע וועלטען
און פער־מאוס'ט אין ביידע וואָהנונגען, דאָ אויף דער וועלט און לעולם הבא,
אזוי ווי עכ ווערט געזאָגט אין משלי: "עקש לב לא ימצא טוב" — דער וואָס
בעזיצט א קרומע הארץ, דער וואָס האָט קיין בטחון אין גאָט, געפינט ניט
קיניע גוטעס.

זיעכעמענס: דער וואָס בעזיצט די מדה פון בטחון, נעהמט זיך ניט צום
הארצען אויב ער קריינגט ניט זיין פערלאַנג אָדער עס פעהלט איהם אויס א זאך
וואָס ער האָט לייעב, און ער זאמעלט ניט, פערגרייט זיך ניט אויף שפעטער.
ער קוקט נור אויפ'ן היינט און דער מאַרגען קימערט איהם ניט, ווייל ער
ווייסט דאָך ניט ווען זיין סוף וועט קומען. אפשר וועט ער גאר מאַרגען שטאר-
בען. ער האָט בטחון אין גאָט אז ער וועט דערלענגערען זיינע טעג און ער וועט
איהם שפייזען. ער פּרעהט זיך ניט, ווען ער האָט צוגעגרייט אויף מאַרגען, און
דאָגה'ט ניט ווען ער האָט ניט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "אל
תתהלל ביום מחר, כי לא תדע מה ילד יום" — בעריהם זיך ניט, מענש, מיט'ן
מאָרגען, ווייל דו ווייסט ניט וואָס היינט וועט פאסירען. און בו סירא האָט
געזאָגט: אל תצר לצרת מחר כי לא תדע מה ילד יום. מחר יבא ואיננו נמצא
מצטער על עולם שאינו שלו" — זאָרג ניט פאר א מאַרגעדיגע צרה, ווייל דו
ווייסט ניט וואָס היינט וועט זיין. דער מאַרגען קען קומען און דער מענש
וועט שוין אויף דער וועלט ניט זיין, וועט עס אויסקומען, אז ער האָט זיך
נעכטען מצער געווען און געזאָרגט פאר א וועלט וואָס איז ניט זיינע. דער בעל
בטחון האָט נור איין זאָרג און איין צער, וואָס ער קומט ניט נאָך גענוג זיינע
פפליכטען צום בעשעפּער, און ער סטארעט זיך אפּצוצאהלען איהם פיעל מעגליך
איז אין די עפענטליכקייט און פערבאָרגענהייט, מהמת ער האָט אין זינען
דעם טויט און ער האָט מורא טאָמער שטארבט ער אוועק פּלוצלונג און ער
וועט פערבלייבען א בעל חוב דעם בעשעפּער. דעריבער טהוט ער וואָס נור
ער קען צו זיין פּערזאָרגט אויף זיין סוף און עס קימערט איהם ניט אַנצוגרייטען
וואָס ניט איז פאר דיעזער וועלט. און דאָס איז וואָס אונזערע חכמים האָ-
בען געזאָגט אין פרקי אבות: "שוב יום אהר לפני מתתד" — טהו, מענש,
תשובה איין טאָג פאר דיין טויט. דאָס מיינט: דער מענש דארף תשובה
טהאָן היינט, טאָמער וועט ער מאַרגען שטארבען, און אויף אזא אופן קומט
איהם אויס שטענדיג, אלע טאָג, תשובה צו טהאָן.

דער אָבער וואָס האָט קיין בטחון אין גאָט איז שמענדיג פּער־דאָגה'ט
איבער די בייזע בעגעגעניסען וואָס טרעפען אויף דער וועלט, ער דאָגה'עט,
וואָס עס פעהלען איהם אויס זאכען וואָס ער האָט לייעב, און וואָס זיינע
פּערלאַנגען ווערען ניט ערפילט, דעריבער, ווען ער האָט נור דיא געלעגענהייט,
גרייט ער אָן וואָס מעהר, אזוי ווי ער זאָל געזיכערט זיין פון טויט. ער האָט
נאָך קיין מורא ניט פאר'ן שטארבען, אקוראט ווי ער זאָל וויסען אז זיין לעבען

וועט זיך קיינמאל ניט ענדיגען. עס ליעגט איהם ניט אין זינען זיין סוף און ער איז פערטהאז אין דער וועלט. ער טראכט ניט וועגען די ענינים פון זיין תורה און זיין שפייז אויף יענער וועלט. און זיין בטחון אז ער וועט לאנג גע- דויערען אויף דער וועלט בריינגט איהם דערצו, אז ער זאל וועלען וואס מעהר נאכגעבן זיין קערפער אויף דער וועלט און וועניגער לוסט האבען צו זאכען וואס זיינען שייך צו זיין סוף, צו יענער וועלט.

און ווען איינער מוסר'ט איהם, לערענט איהם און זאגט איהם: "ביז ווי לאנג וועסטו פערנאכלעסיגען צו טראכטען וועגען צוגרייטען עפעס פאר דיין וואהנונג אויף יענער וועלט?" ענטפערט ער: "ביז איד וועל האבען ענגונ פרנסה, אז איד און מיין ווייב און קינדער זאלען זיין פערזארגט ביז'ן סוף פון אונזער לעבען. דאמאלס וועל איד זיין רוהיג פון וועלטליכע דאגות און איד וועל זיך נעהמען אפצאהלען מיינע חובות צום בעשעפער און טראכטען וועגען צוגרייטען שפייז אויף יענער וועלט". וויל איד די דאזיגע לייט אויפ- צייגען זייער נארישקייט און טעות דורך זיעבענערליי ארגומענטען אדער טענות. און אויב איד וועל מאריר זיין אין דעם ענין, מאכט אודך ניט אויס, ווייל איד וועל דערמיט שמעלען אין ביוש און זאגען שטראף רייד די דאזיגע לייט, וואס זיינען בעלי משכונות. זיי זיינען, הייסט עס, אזוי ווי א סוחר, וואס פערקויפט סחורה אויף בארג, און דעם וואס ער וויל ניט געטרויען מאמער וועט ער ניט קענען אדער ניט וועלען בעצאהלען, פאדערט ער פון איהם א משכון. די וואס האבען ניט קיין בטחון אין גאט זיינען אויף אזוי, זיי געטרויען ניט השי"ת אז ער וועט זיי אפגעבען וואס זיי קומט און זיי פערלאנגען אז ער זאל זיי פאר- אויס מיט אלעס בעזארגען און דאן ערשט וועלען זיי איהם דיענען.

מיין ערשטער ארגומענט וואס איד וועל די דאזיגע לייט געבען איז: דו נארישער פינסטערלינג, וואס דיינע אויגען זיינען פארבלענדט איבער די וועלט- ליכע תאוות אין וועלכע דו ביזט אריינגעטהאן, ווייסטו פון וועמען דו קענסט פאדערען א משכון און נעהמען א משכון? נור פון דיין חבר וואס האט איבער דיר קיין רשות און דו האסט צו איהם קיינע פפליכטען. ווען אבער איינער פערדינגט זיך צו אז אנדערען צו טהאן פאר איהם געוויסע ארבייט, קען ער דאך ניט פערלאנגען קיין משכון איידער ער האט די ארבייט געמאכט. א קנעכט קען געוויס ניט האלטען קיין משכון פון זיין ווירטה איידער ער האט איהם געדיענט. היינט ווי אזוי קען א מענש פערלאנגען א משכון פון זיין בעשעפער איידער ער האט ערפילט די פפליכטען אַ איהם? און נאך אלעמען, זיינען דאך די בעציהונגען צווישען מענש און גאט ניט גלייך צו די בעציהונגען צווישען קנעכט און הארר. א קנעכט דיענט זיין הארר לכתחילה פאר בעצאהלט; דיענען גאט דארף מען אבער ניט כדי צו קריגען בעצאהלט, אזוי ווי אונזערע חכמים זאגען: "אל תהיו כעבדים המשמשין את הרב על מנת לקבל פרס" — איהר זאלט ניט זיין אזוי ווי קנעכט וואס דיענען דעם ווירטה כדי צו קריגען בעצאהלט. טא ווי אזוי קען מען פון גאט פאדערען א משכון?

צווייטענס: ווען איינער נעהמט פון דעם אנדערען א משכון, האט דער חוב א גרעניץ, מען ווייס פיעל דער חוב בעטרעפט. די אבער וואס ווילען פון גאט א משכון, ווייסען דאך אליין ניט וויפיעל צו מאהנען. די, אזוי צו זאגען. התחייבות, וואס זיי פאדערען פון דעם רבונו של עולם, זיינען אונבערער- ניצט, ווארום זיי ווייסען דאך ניט פיעל עס וועט פאר זיי גענוג זיין, ווייל זיי

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

ווייסען דאך ניט ווי לאנג זיי וועלען לעבען. און אפילו זיי זאלען האבען כפל כפלים פיעל זיי דארפען אויף זייער אויסקומעניש, וועלען זיי אלץ וועלען נאך, טאמער וועט זיי שפעטער פעהלען, טאָ ווי אזוי קען מען פערלאנגען א משכון אויף א חוב וואָס האָט קיין שיעור?

דריטענס: ווען ראובן נעהמט, למשל, ביי שמעון א משכון, נעהמט ער דאָס נור דאמאלס, ווען שמעון איז איהם שולדיג א חוב, אָבער ניט ווען שמעון האָט צו איהם א תביעה פון פריהער. און ניט מעהר ווי רעכט. ער וויל איהם ניט געטרויען, בעוואָרענט ער זיך. ווי איז אָבער אז ראובן איז שולדיג א חוב צו שמעון פון פריהער, קען ער ביי איהם ניט פאָדערען קיין משכון אויף אז הלואה, לאַמיר זאָגען, וואָס שמעון האָט ביי איהם גענומען, און ווען אפילו שמעון זאל איהם אליין וועלען געבען א משכון, דארף ער אויך ניט נעהמען. היינט אז דעם בעשעפער קומט פון מענשען אזוי פיעל חובות, אז ווען אפילו א מענש זאל אליין אַפטהאָן די אלע מעשים טובים פון דער גאנצער מענשהייט זייט די וועלט עקזיסטירט, וואָלט ניט גענוג געווען צו בעצאָהלען פאר איין איינציגע טובה פון די טובות וואָס דער בעשעפער טהוט מיט איהם, היינט ווי אזוי שעהמט זיך ניט דער עזות פנים צו פערלאנגען פון גאָט אז ער זאל איהם פאָראויס טהאָן נאָך טובות. בעת ער האָט נאָך פאר פריהעריגע ניט בעצאָהלט? און טאמער וועט ער גאָר שטארבען און ניט קענען בעצאָהלען, טאָ צו וואָס נעהמען אויף זיך אן הכבדה פון א גרעסערען חוב?

א געוויסער פרוּמער מאן האָט אמאָל אין א געשפרעך מיט מענשען גע-
זאָגט:

"מענשען, וואָלט רעכט געווען, ווען גאָט וואָלט פון אייך היינט גע-
מאָהנט מאַרגעדיגע חובות, אָדער דאָס וואָס איהר וועט איהם שולדיג זיין אין
א יאָהר אָדער אין צוויי יאָהר ארום?" האָבען זיי געענטפערט: "ווי איז
דאָס מעגליך, אז מען זאל אונז מאָהנען שפעטערע שולדען, בעת מיר ווייסען
ניט אויב מיר וועלען גאָר דערלעבען צו מאַכען די שולדען? מיר זיינען בלויז
מחויב צו לייסטען געוויסע דיענסט צו גאָט אין געוויסע צייטען און אז מיר
וועלען דערלעבען צו א שפעטערע דיענסט, וועלען מיר איהם וויעדער דיענען".
האָט דער חסיד צו זיי געזאָגט: "אזוי אויך האָט אייך דער בורא יתברך בע-
שטימט געוויסע חיונה אָדער פרנסה אויף יעדע געוויסע צייט און איהר דארפט
איהם דערפאר דיענען און דאַנקען, און אזוי ווי ער מאָהנט אייך ניט איהר
זאָלט איהם צאָהלען פאר שפעטערדיגע, אזוי דארפט איהר זיך שעהמען צו
פערלאנגען פון איהם עפעס פאָראויס, פאר דער צייט. ווארום זשע זעה איך
אז איהר פאָדערט פון איהם אויף שפעטערע יאָהרען? איהר ווייסט דאָך בכלל
ניט אויב איהר וועט גאָר קומען צו יענער צייט און איהר ווילט אַפּטמאָל זיין
פערזאָרגט פאר א ווייב און קינדער וואָס איהר האָט נאָך ניט, און ניט פער-
לאנגט איהר בלויז חיונה, נור איהר ווילט אויך אז גאָט זאל אייך פאָראויס
געבען מותרות, איבעריגע זאכען, וואָס זיינען ניט נויטיג, אויף שפעטערע
יאָהרען, וואָס זיינען אפשר גאָר ניט גרייט פאר אייך. און ניט גענוג וואָס איהר
לייסטעט איהם ניט דיענסט פאָראויס פאר א שפעטערע צייט, בערעכענט איהר
אפילו ניט ווי איהר האָט פערנאכלעסיגט צו דיענען איהם פאר די חיונה וואָס
ער האָט אייך געגעבען ביז איצט".

פיערטענס: דער וואס נעהמט ביי זיין חבר א משכון, טהוט ער דאָס צו לייעב דריי אורזאכען: אויס מורא טאָמער וועט יענער פּעראַרימט ווערען און ער וועט ניט קענען בעצאָהלען; אויס מורא טאָמער וועט ער ניט וועלען בעצאָהלען, און אויס מורא טאָמער וועט יענער שטארבען אָדער ער וועט אוועק אין א דרך רחוקה און ער וועט איהם ניט קענען געפינען. איז דער משכון ביי מענשען א בעוואַרעניש געגען די אלע זאכען. ווען אָבער מענשען וואַלטען געהאט כּטחון איינע אויף די אנדערע; ווען זיי וואַלטען זיכער געווען, אז קיינע פון די דריי זאכען וועט ניט פּאסירען, וואַלט אַהן ספּק געווען א שאַנדע פאַר זיי צו נעהמען א משכון. ביים בורא יתברך זיינען די דריי זאכען געוויס ניט שייך, דעריבער איז א געוויסע שאַנדע, אז מען זאָל פון איהם פּערלאַנגען א משכון.

פינפטענס: דער וואָס נעהמט ביי איינעם א משכון פאַר א חוב, בערוהיגט ער זיך דערמיט, ווייל ער האַפט אז דורכ'ן משכון וועט ער שוין דעם חוב אויפמאַהנען און וועט הנאה האַבען פון דעם געלד אָדער פון דעם וואָס ער וועט קויפּען פאַר'ן געלד. אָבער דער וואָס דענקט, אז ווען גאָט וועט איהם געבען א משכון, ווען ער וועט איהם פאַראויס געבען גענוג עס זאָל קלעקען אויף שפּעטער אויך, וועט ער שוין רוהיג זיין און דיענען גאָט — דער וואָס דענקט אזוי, איז פּאַלש און אזא מיינונג איז א טעות, ווייל ער איז דאך נאָך אלעמען ניט זיכער אז דאָס געלד וועט פּערבלייבען ביי איהם. אפּשר וועט טרעפּען א סכּה וואָס וועט איהם אָפּשיידען פון די געלד אָדער דאָס געלד פון איהם. און די וואָס טענה'ן, אז ווען זיי וועלען רייך זיין און זיין פּערזאָרגט אויף שפּעטער, וועלען שוין לעבען רוהיג, איז דאָס א ליגען און א נאַרישקייט. עס קען נאָר זיין, אז דוקא די רייכטהום וועט זיי בעאונרוהיגען און פּערשאפּען זאַרנען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין פּרקי אבות: "מרבּה נכּסים מרבּה דאָגה" — דער וואָס האָט מעהר רייכטהום, האָט מעהר דאָגה.

זעקסטענס: ווען דער, וואָס נעמט פון זיין חבר א משכון, וואַלט געוואוסט אז יענער וועט איהם בעצאָהלען דעם חוב פאַר דער צייט און וועט איהם נאָך געבען נאָך אמאָל אזוי פּיעל דערפאַר וואָס ער האָט איהם געווארט — ווען ער זאָל דאָס וויסען, וואַלט ער ביי איהם קיין משכון פאַר קיין פּאַל ניט גענומען. און דער בעשעפּער, וואָס מיר ווייסען זיינע שטענדיגע טובות מיט אונז, און ווי ער צאָהלט פאַר גוטע מעשים מיט אזא געצאָהלט וואָס מען קען זיך ניט פאַרשטעלען, ארויסגעבען אין ווערטער — אודאי ניט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין ישעיה: „עין לאַ ראתה אלהים וזלתּה, יעשה לְמַחְכֵי לִי" — אזעלכע כּעס וואָס קיינער אויסער גאָט האָט ניט געזעהן וועט ער טהאָן צו די צדיקים וואָס האַפּען צו איהם, איז געוויס א גרויסע הרפּה צו פּערלאַנגען פון איהם א משכון.

זיעבענטענס: דער וואָס נעהמט ביי זיין חבר א משכון, נעהמט ער דאָס ניט סיידען ווען ער קען יענעם געבען די געלד אָדער די סחורה פאַר'ן משכון; אָבער דער וואָס וויל פון גאָט א משכון, דער וואָס פּערלאַנגט פון איהם טובות אין פאַראויס, איז דאך ניט זיכער אויב ער וועט קענען געבען צו גאָט דאָס וואָס ער דארף איהם געבען אויפ'ן משכון. ער איז דאך אפּילו ניט זיכער אויב ער וועט איהם קענען אפּצאָהלען אלטע חובות, א פּשיטא שוין נייע, וואָ דום דער מענש, ווען אפּילו ער איז א צדיק, צאָהלט ניט אָפּ גאָט זיינע חובות

ש ע ר ה ב ט ח ו ן

אָהן די הילף פון איהם, פון גאַט. אזוי ווי א געוויסער חסיד האָט געזאָגט איז זיינע לויב געזאָגנען צו גאַט : אפילו דער קלוגער וואָס ווייסט און פערשטעהט דיה, קען זיך אויך ניט בעריהמען מיט זיינע גוטע מעשים, נור מיט דיין הייליגען נאָמען און רחמנות, וואָס דו האָסט בעוועגט זיין האַרץ צו וויסען דיין גרויסקייט. וואָרום נור מיט דיר, מיט דיין הילף, קענען אידישע קינדער זיין צדיקים און זיך בעריהמען און זאָגען : "באלהים הללנו כל היום" — מיט גאַט בעריהמען מיר זיך א גאנצען טאָג.

פ ר ק י

און ווייל מיר האָבען אין דיעזען שער פאַלקאָם אַרויסגעזאָגט דאָס, וואָס האָט געדארפט געזאָגט ווערען אין ענין פון בטחון לויט אונזער בעגריעה, איז איצט אין פלאַץ צו ערקלעהרען דיא אורזאָכען, וואָס מאַכען קאַליע, וואָס פער-דאָרבען דעם בטחון אין גאַט. ערשטענס, וועלען מיר זאָגען, אז די אלע זאָכען וואָס פערדארבען די לעהרען פון די פריהעריגע שערים, ווי עס איז דאָרט געזאָגט געוואָרען, פערדארבען אויך דעם בטחון. עס זיינען אבער דאָ נאָך זאָכען, וואָס ווענדען אָפּ דעם מענשען פון בטחון, פון פערלאָזען זיך אויף גאַט אָדער האָבען צוטרויען אין איהם.

די נאָרישקייט, די אַנווויסענהייט אין דעם ענין פון בעשעפער און זיינע גוטע מדות, איז איינס פון די הויפט פאַקטאָרען, וואָס ווענדען אָפּ דעם מען-שען פון בטחון. וואָרום דער מענש, וואָס פערשטעהט ניט ווי דער בעשעפער איז א בעל רחמנות אויף זיינע בעשעפענישען און ווי ער בעגעהט זיך מיט זיי, ווי ער גיט אויף זיי אַכטונג, ווי ער געוועלטיגט איבער זיי און ווי אלע זיינען אָנגעקניפט אָן איהם — דער וואָס האָט אין דעם קיין ידיעה ניט, לעבט ניט רוהיג און פערלאָזט זיך ניט אויף איהם, אויף גאַט.

נאָך אַ זאך נעהמט פון מענשען אַוועק דעם בטחון : די אַנווויסענהייט אין דער תורה, אין וועלכע גאַט האָט אַנגעזאָגט, אז מען זאל זיך אויף איהם פערלאָזען. דער וואָס לערנט ניט, ווייס דאָס ניט, און פאַלגליך איז ער ניט קיין בעל בטחון.

עס איז דאָ נאָך אַ זאך, וואָס מאַכט קאַליע אדער פערדארבט די גוטע מדה פון בטחון. דאָס איז דעם מענשענ'ס נייגונג צו די נאָהענטע סבות, וואָס ער זעהט מיט זיינע אויגען. ווען איינער זעהט, צום ביישפיעל, אז די אָדער יענע בעשעפטיונג בריינגט איהם גוטע פראָפיטען, איז ער זיך אויף דעם סומך, הענגט ער אָן אז דאָס איז טאַקי די הויפט אורזאך, וואָס בריינגט איהם די פערדיענסטען. ער ווייס אבער ניט, אז סבות אדער אורזאָכען וואָס פיהרען צו עפעס, איז וואָס זיי זיינען נעהענטער אלס שוואַכער זיינען זיי, און וואָס זיי זיינען ווייטער, אלץ מעהר האָבען זיי די מאַכט צו שאַפען גוטעס אדער שלעכטעס, פראָפיטען אדער שאַדען. די לעצטע זיינען מעהר אַנוויכטיג ווי די ערשטע, אבער דער כח ליענט מעהר אין די ערשטע. צום ביישפיעל : א קעניג וויל בעשטראַפען זיינעם א קנעכט אדער אַן אונטערטאהן, גיט ער וועגען דעם א בעפעהל צום שני' למלך, צום וויצע־קעניג. דער וויצע־קעניג גיט עס איבער, לאָמיר זאָגען, צום גובערנאַטאָר, דער גובערנאַטאָר צו א ניעדעריגערען באַ-

אמטען, דער נייערדיגער בעאמטער — נאָך צו א נייערדיגערען, ביז עס קומט אָן צו א פּאָליציימאן, וועלכער פיהרט דורך די שטראַף און שמייסט, לאָמיר זאָגען, דעם בעשטראַפטען מיט ריטער. זיינען די ריטער, הייסט עס, די לעצטע סבה פון דעם בעשטראַפטענ'ס ליידען, אבער זיי, די ריטער, קענען גאר ניט פערלייכטערען אָדער ערגער מאַכען דעם באַשטראַפטען. געהענדיג אָבער צוריק צום פּאָליציימאן, יענער קען געבען שטארקערע שמיץ און שוואַכערע. דער בעאמטער איבער'ן פּאָליציימאן קען אָנזאָגען וואָס פאַר אַ שמיץ דער מאַן זאָל קריגען. נאָך אַ העכערער בעאמטער קען פאַר'ן מאַן טהאָן מעהר צו גוטען אדער צו שלעכטען. דער נובערנאַטאר, אָבער דער סאַמע ערשטער, דער קעניג, מעהר; דער שני לַמֶלֶךְ — נאָך מעהר. אָבער דער סאַמע ערשטער, דער קעניג, קען איהם אין גאַנצען מוחל זיין און בעפרייען פון וועלכע עס איז שטראַף. דערפון זעהט מען בעשיינפערליך, אַז וואָס ווייטער די סבה איז פון דעם וואָס געניסט פון איהר, אַלץ מעכטיגער איז זי, און וואס געהענטער — אַלץ ווייניגער האָט זי ביכולת צו מאַכען ערגער אדער בעסער. און אזוי ווי דער בעשעפער איז דאָך דער אנפאַנג פון אַלע סבות, דער ערשטער וואס דורך זיין ווילען ענטוויקלען זיך פּאַסירונגען און געשעהעניסען, און ער איז דער ווייטעסטער פון דעם וואָס געניסט דורך דער סבה, דעריבער דארף מען זיך פּערלאַזען אויף איהם און זיין מאַכט, אַז ער קען מאַכען בעסער אדער ערגער.

דער כלל איז, אַז וואס מעהר אַ מענש ווייס און פּערשטעהט די גאָטהייט, און וואָס מעהר ער האָט אמונה אין גאָט'ס הנהגה, זיין פיהרערשאַפט און זיין השגחה איבער דעם וואָהלזיין פון מענשען, אַלץ אַ גרעסערער בעל בטחון אין ער.

און מיר וועלען נעמען אַ ראית פון אַ קינד. באַלד פון אנפאַנג אַז אַ קינד קומט אויף דער וועלט, פּערלאָזט זיך עס בלוזי אויף די ברוסט פון זיין מוטער, פון וועלכע עס זיינט און ערנעהרט זיך. קיין אנדערע השגות האָט דאס עופה'לע ניט. ווען דאס קינד ווערט מעהר ענטוויקעלט און קריעגט מעהר שכל, פּערשטעהט עס און בעגרייפט דער מוטער'ס השגחה און פּערלאָזט זיך שוין אויף דער מוטער. שפעטער צו, ווען דאס קינד ווערט נאָך מעהר מענש און פּערשטעהט אַז דער פאטער שפייזט אַי איהם, אַי דער מוטער, קריעגט עס בטחון אויפ'ן פאָטער. נאָך שפעטער, ווען אַ קינד ווערט אַ פּאָלקאָמענער מענש און זוכט שוין אַליין חיונה דורך ארבייט אדער האַנדעל, פּערלאָזט ער זיך אויף זיינע קרעפטען אדער פּעהיגקייטען, אַז זיי וועלען זיין זיינע שפייזער. דאָס איז צוליב דעם, ווייל ער ווייס ניט און פּערשטעהט ניט די טובות, וואָס גאָט האָט מיט איהם די גאַנצע צייט געטהאָן און בעגרייפט ניט, אַז ביז ער איז געווארען אַ פּאָלקאָמענער מענש איז ער געשפייזט און פּערזארגט גע' וואָרען מיט אַלעס דורך דעם רצון פון גאָט. אַ געוויסער חסיד דערצעהלט, אַז ער האָט געהאט אַ שכן אַ שרייבער, וואס האָט זיך מפרנס געווען פון שרייבן בען. אַיינמאָל האָט דער חסיד געפרעגט זיין שכן: ווי געהט עס איהם אין פרנסה? און יענער האָט געענטפּערט: „כל זמן מיין האַנד איז גאַנץ, געהט עס מיר גוט.“ אין אבענד האָט פּאַסירט אַ סבה און מען האָט דעם שרייבער אַרונטערגענומען די האַנד און ער האָט שוין מעהר ניט געשריבען זיין גאַנץ

צען לעבען. דאָס איז ער געשטראַפט געוואָרען דערפאַר וואָס ער האָט זיך פּערלאָזט אויף זיין האַנד, ניט אויף גאָט.

און ווען ער ציהט זיין חיונה פון אנדערע; ווען ער ארבייט פאר אים מיצען און פערדיענט זיינע הצטרכות, פערלאזט ער זיך אויף זיי, אויף זיינע ברויטגעבער. און ווען ער קריענט מעהר פערשטאַנד און זעהט איין, אז זיי, יענע, ביי וועמען ער פערדינט זיין חיונה, זיינען אליין פעהלעהראַפט אין כחות צו בעזארגען זיי אליין און מווען אויך אנקומען צו גאָט'ס הילף, ווערט ער שוין א שטיקעל בעל בטחון און פארלאזט זיך אויף גאָט אין זאכען וואָס ער האָט ניט ביכולת צו טהאָן אליין, ווי למשל, ווען מען דארף האָבען רעגען; ווען מען פאָהרט אויפ'ן ים אדער אין מדבריות און עס איז ניטא קיין וואסער צום טרינקען; ווען עס קומט א פערפלייצונג אדער עס ווערט א מנפה און אנדערע זאכען, וואָס מען מוז זיך פערלאזען אויף גאָט'ס גזירה און זיין הילף און דער מענש קען זיך פאר קיין פאל אליין ניט העלפען. און ווען זיין שכל ווערט מעהר געשליפען, ווערט ער א גרעסערער בעל בטחון און פאָרלאָזט זיך שוין אויף גאָט אפילו אין זאכען און ענינים, וואָס ער אליין האָט א שטיקעל ברירה צו טהאָן ווי ער דענקט אז עס איז פאר איהם בעסער. ווען זיין בע"שעפטיגונג, למשל, איז א געפעהרליכע און א שווערע, גיט ער דאָס אויף און האָט בטחון אין גאָט, אז ער וועט איהם צושיקען א לייכטערע און בעסערע פרנסה. און ווען ער ווערט נאָך א גרעסערער בעל שכל און אנערקענט גאָט'ס וועגען, ווערט ער נאָך א גרעסערער בעל בטחון און פערלאזט זיך אויף גאָט אין אלע זאכען, סאי ווען זיין בעשעפטיגונג איז א שווערע צו סאי זי איז א לייכטע. און וואָס ער זאל ניט טהאָן פאר זיין חיונה, איז אלץ זיין ציעל צו דינענען גאָט און היטען זיינע געבאָטען.

און ווען זיין שכל שטייגט נאָך העכער מיט גאָט'ס גענאָדען, נעהמט ער אן אלעס פאר גוטעס. ווי גאָט פיהרט מיט איהם איז ער צופרידען אין האַרצען, מיט זיינע געפיהלען און מיט זיינע אויסווייניגסטע חושים, אין די עפענטליכקייט און פערבארגענהייט. און ער פּרעהט זיך מיט אלעס וואָס גאָט טהוט מיט איהם. טויט און לעבען, ארימקייט און רייכקייט, געזונדהייט און קראַנקהייט נעהמט ער אן פאר ליעב, און ער האָט קיין לוסט אויסער צו דעם וואָס גאָט גיט איהם און וויל ניט קיין זאך אויסער דאָס, וואָס דער בעשעפער וויל, און ער גיט זיך איבער אין גאַנצען מיט לייב און זעלע צו גאט און זיין משפט. און איין מלאכה אָדער מסחר האָט ביי איהם קיין פאָרצוג פון אַן אנדערע און ער בייט ניט זיין פרנסה, וויל ער ווייס, אז גאט קען איהם שפּייזען פון זיין בישעפטיגונג אזוי גוט ווי פון אַן אנדערע, אזוי ווי א בעל בטחון האָט אמאָל געזאגט: „איך האָב זיך קיינמאָל ניט פּערנומען מיט א בעשעפטיגונג פאר מיין חיונה און חשק געהאט צו אן אנדערע“.

און שטייגט ער נאָך העכער אין שכל און ווייס און פערשטעהט דעם צוועק צוליעב וואָס ער איז בעשאַפען געוואָרען און געקומען אויף דער וועלט וואָס איז ניט קיין אייביגקייט, און ער אנערקענט די מעלות פון אן אנדער וועלט, אן אייביג עקזיסטירענדע וועלט, וואוהין ער וועט סוף כל סוף קומען, פּעהראַסט ער דיזעזע וועלט מיט איהרע תּענוגים און ער אנטלויפט מיט זיינע געדאַנקען, מיט לייב און לעבען צו גאָט, און אין איינזאַמקייט, אפּגעזונדערט

שער החמישי.

שער יחוד המעשה

דער מחבר פון אייניגען טהאטען די לעהרע פון מהאן אלעס פון גאט'ס וועגען.

פרק א'

האָט דער מחבר געזאגט:

ווייל מיר האָבען אין פאריגען מאמר גערעדט וועגען דעם ענין פון בטחון, פון פערלאָזען זיך אויף השי"ת, האָבען מיר איינגעזעהן, אז עס איז אין פלאץ דאָ צו ערקלעהרען די אופנים, ווי אזוי א מענש איז מחויב צו אייניגען, צו קאָנצענטרירען אלע טהאטען פון גאט'ס דיענסט בלויז צו גאָט, ניט האָבענדיג דערביי קיינע זייטיגע כונות אדער אבזיכטען. יחוד המעשה, דאס אייניגען די מחשבות פון טהאטען בלויז לשם שמים, רייניגט די געדאנקען און די הערצער פון צוזאמענמישען געטליכעס מיט מענשליכעס, א צוזאמענמישונג וואס פער- דאָרפט די אמת'ע עבודת אלהים. די מדה פון יחוד המעשה ווענדט אָפּ פון זוכען אויסצופיינען זיך פאר מענשען, וואס דאס בריינגט צו חניפה. א שלעכ- טע מדה, פון וועלכען מען דארף זיך אויסהיטען, אזוי ווי אליהוא האָט געזאָגט אין איוב: „לא אשא פני איש ואל אדם לא אכנה“ — איך וועל ניט שוינען קיין מענשען און זיך צו קיין מענשען ניט שמייכלען.

און מיר דארפען איצט ערקלערען זעקס פונקטען, וואס האָבען צו טהאָן מיט יחוד המעשה. ערשטענס, וואָס איז דאס אזעלכעס; צווייטענס, ווי אזוי קען מען דאס דורכפיהרען; דריטענס, וועלכע טהאטען מוזען האָבען יחוד המעשה; פיערטענס, וואס זיינען די זאכען, וואס פערדראבען די דאָזיגע גוטע מדה; פינפטענס, ווי אזוי מען קען בעזייטיגען יענע זאכען אזוי, אז אלעס וואָס דער מענש טהוט זאָל זיין מיט א ריינע כונה פון גאָטס וועגען, און זעקסטענס, ווי אזוי א מענש זאל קענען געוועלטיגען איבער זיינע געדאנקען, און זיי קאָנטראלירען, אז זיי זאלען ניט אראָפּגעהן אָן א זייט.

יחוד המעשה מיינט אין קורצען: אז די כונה, די אבזיכט פון א מענ- שענ'ס מעשים, וואס ער טהוט פון גאָטס וועגען, דאס הייסט, ווען ער איז מקים מצוות, סאָי אזעלכע וואָס ער טהוט אָפּען, סאָי אזעלכע וואָס ער טהוט פערבארנענערהייד, ניט בפרהסיא, זאלען זיין בלויז לשם שמים, מיט דער איינציגער כונה צו ממלא זיין גאט'ס רצון, אבער ניט אין זינען האָבען צו- פרידענצושטעלען מענשען, זיך אליין אדער אנדערע.

אין ווי אזוי קומט מען צו אזא מדרגה אז מען זאל אין זינען האָבען בלויז גאָט? זיינען דאָ צעהן זאכען, וואס ווען זיי וועלען זיין איינגעפלאנצט אין

מענשענ'ס הארצען און עס וועט ביי איהם קלאָהר זיין אז זיי זיינען די הויפט יסודות פון גאָטס דיענסט, דעמאָלט וועט ער אלעס טהאָן פון גאָטס וועגען, וועט קיינעם ניט אין זינען האָבען, וועט צו קיינעם ניט האָפען און וואס ער וועט טהאָן, וועט זיין כונה אלץ זיין לשם שמים, צו ערפילען דעם רצון פון השי"ת. דאס זיינען די צעהן זאכען:

די אמונה און איבערצייגונג אין אחדות הבורא, אז דער בעשעפער אין איינער, ווי עס איז ערקלערט געווארען אין אנפאנג פון מין ספר.

די פרוה, די איבערצייגונג אין די טובות, וואָס גאָט טהוט מיט אונז שטענדיג, ווי עס איז ערקלערט אין צווייטען שער, שער הכחינה.

דאס נעהמען אויף זיך די עבודת הבורא, דאס אפגעבען זיך מיט דיענען דעם בעשעפער, ווי עס איז ערקלעהרט אין דריטען שער.

האָבען ריינעם כחון אין גאָט, אין בעשעפער, ניט אין בעשאַפענע.

די אמונה, אז גוטעס און שלעכטעס, פראַפיטען און שאַדענס זיינען ניט אין די הענד פון וועלכעס עס איז בעשאַפענעס און קיין בעשאַפענעס וועזען קען גארניט טהאָן אהן דעם רשות פון בעשעפער.

דאס ניט אכטען אויב מענשען וועלען איהם לויבען אדער שענדען און עס זאל ביי איהם זיין אלץ איינס, אויב ער וועט האָבען כבוד אדער אומיכבוד. ניט וועלען אויספיינען זיך פאר לייטען.

ניט אין זינען האָבען קיינע וועלטליכע זאכען בעת מען איז זיך עוסק אין ענינים פון עולם הבא.

מורא האָבען פאר גאָט און שעהמען זיך פאר איהם.

און זיך בעראטהען מיט'ן שכל בעת דער יצר הרע ניט אריין א געדאנק צו זינדיגען, און פאלגען דעם שכל, ניט דעם יצר הרע.

אז א מענש האָט אין זיך די דאזיגע צעהן מדות, קומט ער במילא צו יחוד המעשה און אלעס וואס ער טהוט איז בלויז לשם שמים.

עס זיינען אבער דא זאכען, וואס ביי זיי איז ניט שייך קיין יחוד המעשה, ווייל דער יחוד המעשה מוז במילא זיין. א מענש דארף אייניגען זיינע מחשבות פון גאָטס וועגען אין טהאַטען, וואס ער טהוט מיט זיינע גליעדער און עס קען ניט זיין, אז קיינער זאל דערפון ניט וויסען, ווי למשל, לערנען, תפלה טהאָן, צדקה געבען, די מצוות פון תפלין, סוכה, מזוזה און דאס גלייך כען. אין אזעלכע מצוות, קען דאך זיין אז א מענש זאל מכן זיין ניט בלויז פון גאָטס וועגען, נור כדי מען זאל איהם דערפאר האַלטען פאר א פרומען און צוטהיילען איהם כבוד. דעריבער מוז ער דערביי האָבען יחוד המעשה; דעריבער דארף ער דערביי קאָנצענטרירען זיינע מחשבות בלויז לשם שמים. אבער ביי חובות הלכות, די מצוות וואס מען טהוט מיט'ן האַרצען, ווי אמונה אין גאָט'ס איינהייט און דאס גלייכען, איז דאך ניט שייך, אז מען זאל דערמיט אויסען זיין כבוד, לויב געזאנג פון מענשען, אדער מען זאל דערפאר וועלען עטוואָס אַנדערש געניסען פון וועמען עס איז, ווייל מענשען ווייסען דאך ניט, וואָס ביי אימיצען אין האַרצען טהוט זיך, און די כונה פון איינעם, וואס איז מקים חובות הלכות איז נור פאר דעם, וואס קוקט און זעהט זיינע מחשבות, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין ירמיה: „אני ה'

חוקר לב" — איך גאָט פאָרש דעם מענשענ'ס האַרץ, אָדער ווי די תורה זאָגט : „הנסתרות לה' אלהינו" — דאָס פערבאָרגענע איז נור צו גאָט אונזער גאָט. און וואָס בריינגט א מענשען צו פערדארבען די מדה פון יחוד המעשה ? וואָס טרייבט איהם דערצו, אז ער זאל ניט אייניגען זיינע טהאָטען פון גאָטס וועגען ? זיינען דאָ דריי פאקטאָרען, וואס פיהרען דעם מענשען אראָפּ פון דער דאָזיגער גוטער מדה : ערשטענס, ווען ער פערשטעהט ניט גאָט און די טובות וואָס ער געניסט פון איהם ; צווייטענס, זיין ניט פערשטעהן גאָט'ס געבאָטען און זיינע לעהרען ; דריטענס, דאָס וואס דער יצר הרע פערפיהרט דעם מענשען און מאכט איהם די עולם הזה בעליעבט און פון עולם הבא דערווייטערט ער איהם.

ווארום דער וואס קען ניט זיין הארר און פארשטעהט ניט זיין מאַכט, דיענט ער איהם ניט מיט'ן נאנצען האַרצען. א דיענער איז טריי זיין ווירטה נור דאמאלט ווען ער ווייס איהם און פערשטעהט, אז ער קען איהם טהאָן אי גוטעס, אי שלעכטעס. און אויב דער, וואָס האָט קיין באַגריעה וועגען גאָט טהוט אפילו אזעלכעס וואס אנבאלאנגט צו גאָט'ס דיענסט, טהוט ער דאס ענטוועדער אויס מורא פאר מענשען אדער ווייל ער האָפט צו געניסען דער פאר עטוואס פון מענשען. קומט דאך אויס, אז ער דיענט מענשען, ניט דעם וואָס האָט זיי באשאפען.

און פון וואנען קומט עס, וואס מענשען דיענען צו שטערען און פלאנעמען אדער אנדערע עבודה זרות ? אויך דערפון וואס זיי זיינען אומוויסענר און בעגרייפען ניט וואס דער בעשעפער איז. און דער וואס דיענט צו שטערען און פלאנעמען איז אין פיער פרטים בעסער ווי דער וואס דיענט גאָט פון לייטענס וועגען. ערשטענס, דער עובר כוכבים האָט ניט קיין תורה און קיין נביא האָט איהם ניט ערקלעהרט די גאָטהייט מיט אותות ומופתים. דעריבער איז ער פער בליבען אומוויסענר און מען קען איהם ניט בעשולדיגען. צום חנה אבער, צום פאלשען מענשען, וואס ווייס אז עס איז דאָ אַ גאָט אויף דער וועלט און ער דיענט איהם פון לייטענס וועגען, איז דאָך דאָ א גערעכטע טענה : דו האָסט ניט צו דיענען קיינעם אויסער איהם, טאָ ווארום דיענסטו צו מענשען ? צוויי טענס, דיענט ניט דער שטערען דיענער צו אזא וועזען, וואס איז דערוועדער דעם בעשעפער. די זון, די לבנה און די שטערען זינדיגען דאָך ניט ; אבער דער וואס טהוט מצוות פון מענשענ'ס וועגען, טהוט ער דאס פאר אלע סארטען מענשען, סאי פאר פרומע, סאי פאר זינדיגע, אבי נור ער קען האָפען צו געני סען פון זיי עטוואס. דריטענס, דער עובר כוכבים דיענט נור איין זאך וואס ער מאַכט פאר זיין אפגאָט ; דער חנה אבער דיענט א סך. ער וויל זיך אויספיינען פאר אלעמען, און עס איז גאר קיין שיעור ניט צו זיינע געדיענ' טע. פיערטענס, דער עובר כוכבים בעהאָלט זיך ניט. ער דיענט זיין אָפּ גאָט אפען און לייט זעהען און ווייסען אז ער איז א כופר, א לייקענער אין גאָט, און מען היט זיך פאר איהם. דער אָבער, וואָס דיענט כלומר'שט גאָט און זיין כונה איז צו געפעלען ווערען מענשען און האָבען דערפון נוצען, ווייס דאָך קיינער ניט וואס ביי איהם אין האַרצען טהוט זיך. מען נעהמט איהם אן פאר אַ פרומען, פאר אַ גאָטספאָרכטיגען, און מען היט זיך פאר איהם ניט,

און מען געטרויט איהם, כאָטש ער איז פעהיג אימיצען שלעכעטס צו טהאָן פון זיין טובה וועגען. און דאס איז די ערגסטע זאך אין דער וועלט. אזא מענש ווערט אין לשון הקודש אנגערופען: חנה, יהיר און מפתה — פאל־שער, בעל גאות און פערפיהרער.

און דער וואס פערשטעהט ניט גאָט'ס תורה און מצוות, דער וואס האָט ניט געלערענט, קען ניט זיין אז זיינע טהאַטען זאלען זיין געאייניגט בלויז לשם שמים. אפילו ווען ער טהוט א מצוה, איז דאס אויך ניט פון גאָטס וועגען. ווארום וויבאלד ער איז אומוויסענד און ער ווייס גארניט וואס פאר א מצוות א מענש דארף טהאָן, ווייס ער דאך געוויס ניט ווי אזוי, אויף וואס פאר אן ארט א מצוה דארף געטהאָן ווערען. דער וואס האָט ניט געלערענט, איז אפילו אויב ער ווייס און פערשטעהט אז עס איז דאָ א גאָט אויף דער וועלט און ער אנערקענט די טובות וואס ער טהוט מיט איהם, קען ער אלץ ניט זיין קיין אמת'ער עובד ה' און טהאָן גוטעס בלויז לשם שמים, ווייל עס איז דאָך ביי איהם גאָרניט זיכער וואָס מען דארף טהאָן פון גאָטס וועגען און וואָס ניט. ער ווייס דאָך ניט וועלכע מעשים עס וועלען איהם פארשאַפען שכר און פאר וועלכע ער וועט געשמראַפט ווערען. פאָלגליך, איז אויב ער טהוט עפעס א גוטע זאך, טהוט ער דאס פון מענשענ'ס וועגען.

דער דריטער פאקטאָר וואס פיהרט אראָפּ דעם מענשען פון דער מדה פון יחוד המעשה, איז, ווי מיר האָבען פריהער געזאגט, דער יצר הרע, וועל־כער האָט צוויי וועגען ווי אזוי דורכצופיהרען דאס. ערשטענס, ניט ער דעם מענשען אריין אזעלכע מחשבות, וואס מאכען איהם צווייפלען, וואס ווארפען איהם אריין אין ספק אין די וואהרהייט פון דער תורה און די נביאים. דער־מיט פערטומעלט ער איהם אין דער גאנצער אמונה און ער הויבט אן צווייפ־לען אין גאָטהייט. במילא קומט עס שוין דערצו, אז אפילו ווען ער טהוט א מצוה, איז דאָס אויך ניט ווי עס דארף זיין פאָלקאָם לשם שמים.

צווייטענס, קומט דער יצר הרע צום מענשען מיט טענות און ראיות, אז דאָס וואָס ער לויפט און סטאַרעט זיך און בעמיהט זיך צו טהאָן פאר גאָט איז ניט קיין חוב, קיין מוז. דאס איז, זאגט ער איהם, אן אומזיסטע טרחה. א מענש דארף טהאָן און זיך סטאַרען פאר דער וועלט און פאר די מענשהייט און עס ליגט אויף איהם קיין פליכט מטריה צו זיין זיך פון גאָטס וועגען. און דורך די דאזיגע צוויי מיטעל פיהרט דער יצר הרע אראָפּ דעם מענשען פון די געהעריגע, ריינע עבודת אלהים און ווענדעט איהם אָפּ פון יחוד המעשה, פון אייניגען טהאַטען בלויז פון גאָטס וועגען.

פרק ב'

און איך וועל אייך דאָ געבען ביישפיעלע ווי אזוי דער יצר הרע פיהרט אראָפּ פון גלייכען וועג, כרי מענשען זאָלען וויסען ווי אזוי צו היטען זיך פאר איהם און זייערע הערצער זאָלען זיין גאנץ מיט גאָט. איד קען ניט אויסרעכענען די אלע מיטעל וואס דער יצר הרע ווענדט אָן אויף'ן מענשען צו מאכען איהם זינדיגען; אָבער פון די ביישפיעלע וואָס איך וועל געבען, קען מען שוין פער־שטעהן די אנדערע, אזוי ווי דער חכם, שלמה המלך, האָט געזאגט אין משלי:

שער יחוד המעשה

"ישמע חכם ויוסף לקח" — דער קלוגער מענטש זאל הערען א ביסעל און ער וועט לערנען א סך.

צוערשט וועל איך זאגען: מענש, דו דארפסט וויסען, אז דער גרעסטער שונא וואָס דו האָסט אויף דער וועלט, איז דיין יצר הרע, וואָס איז אריינגע-מישט אין דינע כחות, אין דיין גייסטיגע נאטור און אין א שותף אין דינע חושים, אין דינע געפיהלען, די קערפערליכע און די גייסטיגע, און געוועלטיגט איבער דינע זיטען און סודות וואָס דו האָלט בעהאלטען אין דיין הארצען. ער איז דיין ראטהגעבער אין אלע דינע בעוועגונגען, עפענטליכע און פערבארגענע. דו מינסט, אז דו טהוסט און פיהרסט דורך זאכען נאָך דיין ווילען, אין אמת'ען אָבער איז דאָס גאָר דער ווילען פון יצר הרע, וועלכער לויערט אויף דינע טריט. דו שלאָפסט פאר איהם, אָבער ער שלאָפט ניט פאר דיר. דו, הייסט עס, היטסט זיך ניט פאר איהם, אָבער ער האלט שטענדיג אן אויג אויף דיר צו בייזען. ער בעקליידט זיך פון דייןטוועגען אין פרינדליכע און לעיבלדיכע קליידער און פוצט זיך אויס אין ציערונג פון לעיבשאפט. ער געהט אריין אין כלל פון דינע אָנפערטרויע, עצהגעבער און בעסטע פריינד. ער ווינקט צו דיר לעיבלדיך און איז גרייט צו לויפען און טהאָן פאר דיר אלעס וואָס דו פערלאנגסט, אזוי ווייזט זיך דיר אויס; אין אמת'ען אָבער ווארפט ער אין דיר זיינע פילען, שיסט דיר מיט קוילען וואָס טויטען דיר, און זיין כונה איז אויסצוואַרצלען דיר פון דער לעבענס-וועלט.

און דעם יצר הרע'ס שטארקסטע וואפע צו בעקעמפפן דיר איז, דאָס וואָס ער בעשטרייט דינע פערבארגענהייטען, דינע גוטע מחשבות און ער סטארעט זיך אריינצוגעבען אין דיין הארצען ספקות איבער וואהרהייטען און מאכען דיר צווייפלען אין זאכען וואָס דו ווייסט קלאָהר. ער צומישט דינע רעיונות און פערטומעלט דיר מיט פאלשע טענות, כדי דו זאָלסט ניט וויסען וואָס עס איז גוט פאר דיר און ווערען א צווייפלער אין געוויסהייטען וואָס אנבעלאנגען דיין תורה און אמונה. איז אויב דו וועסט זיך פאר איהם היטען און דו וועסט שיקען שלוחים פון דיין שכל, דו וועסט, הייסט עס, אָנווענדען דיין שכל מלחמה צו האלטען מיט איהם, וועלען דעם יצר הרע'ס פילען דיר ניט שאדען און דו וועסט מיט גאָט'ס הילף ווערען. אויב אָבער דו וועסט ניט אָנפיהרען קיין קאמפף געגען איהם און דו וועסט זיך פערלאָזען אויף איהם און פאָלגען זיינע עצות, דאן וועט ער דיר ניט אָפלאָזען ביז ער וועט דיר מאכען צו פערליערען ביידע וועלטען און וועט דיר אויסוואַרצלען פון ביידע וואָהנונגען, דאָ אויף דער וועלט און לעולם הבא. אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי, ביי איין צווייג פון זיינע צווייגען אָדער איין סאָלדאט פון זיינע סאָלדאטען, דאָס הייסט: ביי איין עבירה וואָס דער יצר הרע בריונגט צו דעם — ביי אן אשה זונה, אן אויסגעלאָ-סענע פרוי: "כי רבים הללים הפילה דרכי שאול ביתה"—די אשה זונה מאכט פאלען פיעלע הרונים און איהר הויז זיינען די וועגען צום גהינום. היינט אז פון איין חטא פערלירט מען ביידע וועלטען, מאָ ווי איז שוין פון א סך חטאים? דעריבער זאָלסטו, מענש, זיך ניט אָפגעבען מיט אנדערע מלחמות, מיט אַנ-דערע שטרייטען און נור שטרייטען מיט'ן יצר הרע. דו זאָלסט ניט אָנווענדען דיין שווערר אויף א שונא וואָס איז ווייט פון דיר און צורה לאָזען אזא שונא וואָס איז שטענדיג מיט דיר און שיירט זיך פון דיר ניט אָפ. דו זאָלסט ניט

זוכען פריהער צו בעקעמפפען אזעלכען וואָס וויל מיט דיר שטרייטען מיט דיין הסכמה און פערנאכלעסיגען צו בעקעמפפען אזא שונא וואָס פרעגט ביי דיר ניט אויב דו ווילסט מיט איהם שטרייטען אָדער ניט. מען דערצעהלט אויף א פרומען מענשען, וועלכער האָט בעגעגענט לייטע, וואָס זיינען צוריק געגאנגען פון א שווערע מלחמה און מיט געטראָגען א סך רויב וואָס זיי האָבען אוועקגענומען פון שונא. האָט דער פרומער מאן צו זיי געזאָגט: "איהר האָט זיך איצט צוריק געקעהרט פון א קליינע מלחמה, גרייט זיך צו צו א גרויסע מלחמה." האָבען זיי איהם געפרעגט: "וואָס פאר א גרויסע מלחמה?" האָט ער זיי געענטפערט: "די מלחמה מיט'ן יצר הרע און זיינע חילות."

און עס איז, ברידער, אַ וואונדער. יעדער שונא, וואָס איהר האָט, ווען איהר בעזיענט איהם איין מאָל און צוויי מאָל, לאָזט ער אײך צורוח און וויל שוין מעהר ניט שטרייטען מיט אײך, מהמת ער ווייסט, אז איהר זייט שטארקער און מעכטיגער פאר איהם און ער גיט אויף די האַפנונג אז ער זאָל אײך קענען מנצח זיין; דער יצר הרע אָבער איז אנדערש. ער אכטעט ניט דערויף ווען איהר בעזיענט איהם איין מאָל אָדער אפילו הונדערט מאָל און ער פיהרט אלץ אַן א מלחמה מיט אײך. ער לאָזט אײך ניט אָפ פאר קיין פאל, סאי אויב ער איז דער זיעגער, סאי איהר זייט די זיעגער, און ער גיט קיינמאָל ניט אויף די האַפנונג, און כל זמן איהר לעבט אויף דער וועלט לויערט ער אלץ אויף אײך אריינצוכאָפּען אײך אין זיין נעץ, אזוי ווי אונזערע חכמים האָבען געזאָגט אין פרקי אבות: "אל תאמין בעצמד עד יום מותך" — דו מענש, זאָלסט זיך אליין ניט גלויבען אַז דו ביזט ריין פון זינד ביז דעם טאָג פון דיין שטאַרבען, וויל ווי אַ מענש זאָל האָבען די אויבערהאנד אויף'ן יצר הרע, איז ער אלץ ניט זיכער, אַז דער יצר הרע וועט איהם פאָרט ניט בריינגען צו זינד.

און ער לאָזט ניט נאָך די מינדסטע קלייניגקייט, וואו ער האָט נור א געלעגענהייט צו בעזיענט דיר, כדי ער זאָל נאכהער קענען מיט דיר אויספיהרען גרעסערע זאכען, כדי הייסט עס, ער זאָל דיר קענען בריינגען צו הארבערע עבירות. דעריבער דארפסטו זיך היטען פאר איהם און איהם גאַרניט נאָכגעבען. אויב דער יצר הרע שטארקט זיך איבער דיר אָדער אויב ער בעזיענט דיר אין דאָס קלענסטע, אין דאָס מינדסטע, דארף דאָס אין דיינע אויגען זיין גרויס, כדי דו זאָלסט קריגען די אויבערהאנד איבער איהם און איהם קענען מנצח זיין אין גרעסערע זאכען, ווארום אויב דו וועסט זיך צולאָזען צו איהם מיט קלייניגקייט טען, וועט ער שנעל קריגען לוסט צו דיר און וועט דיר פיהרען אין זומפ אלץ מעהר און מעהר. ער וועט אָבער ניט קענען בעשטעהן צו בעשטרייטען דיר, ווען דו וועסט זיך שטעלען געגען איהם, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: ואליד תשוקתו ואתה תמשל בו" — דער יצר הרע האָט לוסט צו דיר, אראַפצופיהרען דיר פון גוטען וועג, אָבער דו קענסט געוועלטיגען איבער איהם. דעריבער זאָלסטו זיך ניט אַפּשרעקען פאר זיינע רייד, כאַטש זיינע חילות זיינען שטארק, און דו זאָלסט פאר איהם קיין מורא האָבען, כאַטש ער האָט א סך העלפער, כאַטש, הייסט עס, דער יצר הרע האָט א סך מיטעל ווי אזוי צו מאַכען דעם מענשען זינדיגען. ווארום זיין עיקר כונה, זיין הויפט אבזיכט איז צו פער'אמת'ן דעם שקר און זיין ציעל איז אוועקצושטעלען פאלשקייט אויף א שטארקערען באדען. ווי נאָהענט איז אָבער זיין מפלה און ווי געשווינד ער קען גאַרניט ווערען, ווען דו, מענש, וועסט פיהלען ווי שוואַך ער איז, ווען דו ווילסט איהם נור בעקעמפפען.

שער יחוד המעשה

שלמה המלך האט עם אָפּגעמעלרט אין קהלת. ער זאָגט דאָרט: "עיר קטנה ואנשים בה מעט" — א קליינע שטאָרט מיט וועניג מענשען, דאָס מיינט ער דעם מענשען'ס קערפּער, זיינע גליעדער און אייגענשאַפטען, וואָס זיינען ניט פּיעל געגען די שטרעכונגען וואָס דער מענש האָט אויף דער וועלט און צו די פּיעלע זאכען, צו וועלכע ער האָט חשק און איז ניט מעכטיג גענוג צו בעקומען זיי. דאן זאָגט ער ווייטער: "ובא אליה מלך גדול וסבב אותה" — און עם קומט צו איהר, צום שטערטעל, צום מענשען, הייסט עם, א גרויסער, מעכטיגער קעניג און ער בעלאגערט איהר, דאָס איז געמיינט דער יצר הרע, וועלכער רינגעלט ארום דעם מענשען מיט כל-ערליי קונצען, מיט כל-ערליי איינריידענישען צו מאַכען איהם זינדיגען. "ובנה עליה מצודים" — און ער בויט אויף איהר פעס-טונגען, קרעפּאָסטען, דאָס הייסט: ער גיט אריין דעם מענשען פּערשיעדענע מחשבות צו ביזען, און רעדט איהם אָן צו מאַס'ע טהאַטען, כדי צו טויטען איהם, אזוי מיר וועלען נאָך מיט גאָט'ס הילף ריידען וועגען דעם אין דיעזען שער. און דאָס וואָס שלמה המלך זאָגט דאָרט ווייטער: "ומצא בה איש מסכן חכם" — און ער געפינט אין איהר אן אַרימען מענשען א קלוגען, מיינט ער דאָס דעם שכל, וועלכען ער רופט אָן "מסכן", אַרימאן, ווייל ער, דער שכל, האָט ניט קיין העל-פּער, ער איז, אזוי צו זאָגען, עלענדר, "ואדם לא זכר" און קיינער דערמאָהנט איהם ניט, האָט איהם ניט אין זינען, אזוי ווי עם ווערט ווייטער געזאָגט: "חכמת המסכן כזויה" — די חכמה פון אַרימאן פון עלענדען איז פּעראַכטעט. און וויבאלד דער שכל איז לגבי דעם יצר הרע שוואַך, האָט דאָר דער יצר הרע ניט געראַפּט זוכען צו בעשטרייטען איהם, דאָך ליערט ער שטענדיג אויף'ן שכל און וויל איהם רק שעדיגען. אָבער אז מען וויל נור, אז מען לייגט זיך אָפּ דערויף, איז פּאַר'ן שכל נאָנץ לייכט צו בעשטרייטען דעם יצר הרע, כאָטש ער איז פּיעל שטאַרקער. וואָרום א ביסעל אמת בעזעענט א סך שקר אזוי ווי א ביסעל לייכט שטויסט אוועק א סך פינסטערניש.

אין דעם וואָס איד האָב ביו איצט געזאָגט, מייז איד צו בעוועגען מענשען מלחמה צו האַלטען געגען די תּאוות, געגען די איבעריגע לעבענס לוסטען און זיך שטעלען געגען דעם יצר הרע דרייסט און פּלייסיג. וואָרום עם איז דאָך שוין קלאָהר די שוואַכקייט פון יצר הרע געגען דעם שכל און ווי שנעל דער שכל קען איהם שלאָגען, אזוי ווי עם ווערט געזאָגט אין משלי: "שחו רעים לפני טובים" — שלעכטע ווערען איינגעבויגען, נידערגעשלאָגען פאר גוטע.

און דאָס ערשטע וואָס דער יצר הרע וועט דיך מאַכען צווייפלען און זיך בעמיהען צו קלאָהר מאַכען דיר איז, אז דיין נשמה האָט ניט קיין קיום, קיין עקזיסטענץ אָהן דיין גוף; אז זי, די נשמה, ווערט כּלה דאמאָלס ווען דער גוף ווערט כּלה — נאָד'ן טויט. ער וועט דיר אויף דעם בריינגען ראיות, וואָס ווען דו וועסט זיי גוט בעטראַכטען, וועסטו איינזעהן, אז זיי זיינען ניט בעגרייך דעם און פּאַלש. דער יצר הרע וויל דאָס דעם מענשען איינשמועסען, כדי ער זאָל איהם נאכהער קענען אַנריידען צו זוכען ניט לאַנג עקזיסטירענדע פּערגע-ניגענס און תּאוות וואָס מיידען געשווינד. זיין כּונה איז צו בריינגען דיר דערצו, אז דו זאָלסט אָננעהמען די פּאַלשע דעה פון "אכל שתה כי מהר נמות" — לאַך מיר עסען, טרינקען און זיך לאַזען וואויל-געהן, ווייל מאַרגען וועלען מיר שטאַר-בען, און אז דו וועסט זיך בעראַטהען מיט דיין שכל, וועסטו זיין ווייט פון

אננעהמען אזא מיינונג, ווייל ראיות פון אונזערע אלטע חכמים און נביאים, עליהם השלום, וועלען דיר איבערצייגען, אז די דאזיגע דעה איז א פאלשע און אז דער יצר הרע וועט זיך מיאש זיין, אז ער וועט איינזעהן אז ער קען דיר ניט אריינבריינגען אין ספק וועגען קיום הנפש, די עקזיסטענץ פון דער נשמה נאד'ן טויט, וועט ער זוכען איינצופלאנצען אין דיר ספקות וועגען דעם בורא יתברך. ער וועט דיר זאגען, אז די וועלט איז ניט ניי בעשאפען געווארען און זי איז גאר קיינמאל ניט אנדערש געווען ווי זי איז איצט און וועט קיינמאל ניט אנדערש זיין, און עס איז ניטא א זאך וואס מען זאל דערויף בעסער קענען זאגן אז דאס איז א בעשעפער איידער א בעשעפעניס, א זאך וואס איז פון אי-מיצען בעשאפען געווארען. דעריבער דארף קיינער קיינעם ניט דיענען, ווייל אלעס איז אליין פון זיך געווארען און עס איז גאר ניטא אזא וועזען וואס זאל האבען אלעס בעשאפען. אז דער יצר הרע וועט זיך צו דיר נעהמען מיט אזעלכע טענות, ווענד זיך צו דיין שכל און ער וועט דיר ווייזען און איבערצייגען ווי נאריש און שעדליך די דאזיגע דעה איז. דער שכל וועט עס דיר קלאהר מאכען פון דעם שער היחוד פון דיעזען ספר, וואו עס ווערט אויפגעוויזען אז די וועלט האט א בעשעפער, וועלכער האט זי בעשאפען פון גארניט.

און אז דער יצר הרע וועט אין דעם אויך דורכפאלען און איהם וועט ניט געלינגען איבערצוריידען דיר, וועט ער דיר נעהמען איינריידען, אז עס זיינען ח"ו דא שותפים צום בעשעפער, אז גאט האט, הייסט עס, ניט בעשאפען אלעס אליין, נור די וועלט איז ענטשטאנען דורך מעהרערע בעשעפער, דורך מעהרערע געמער, אזוי ווי די וואס זיינען אין דער מיינונג אז איין גאט האט געבוירען א צווייטען, אדער די וואס גלויבען אז די טבע, די נאטור, קען קיינמאל ניט גע-ענדערט ווערען, ווייל עס איז ניטא קיין מייסטער וואס האט די נאטור געשא-פען, פאָלגליך, איז די נאטור א שותף צו גאט אין די וועלט שאפונג, אדער די דעה פון יענע נארען וואס ווילען האבען, אז עס זיינען דא שטערען אָדער פלאַ-נעמען וואס האבען געהאלפען בעשאפען די וועלט. אָבער דערמיט וועט דיר דער יצר הרע אויך ניט פאנגען אין זיין נעץ, ווען ביי דיר וועט קלאהר זיין אז דער בורא יתברך איז נור איינער, און וויסען וועסטו דאס און פערשטעהן פון דעם וואס איז געזאגט געווארען איז אָנפאנג פון דיעזען ספר.

און אז עס וועט דעם יצר הרע ניט געלינגען אריינצובריינגען דיר אין ספקות אין דיעזען פרט, וועט ער דיר נעהמען איינריידען, אז דיענען גאט דאָרף מען ניט. ער וועט דיר זאגען: "עס איז שייך אויסצען צו דיענען, ווען יענער, וועמען מען דיענט, דארף האבען די דיענסט וואס מען לייסטעט פאר איהם; אָבער דער בעשעפער דארף ניט אָנקומען צו די בעשאפענע. עס פעהלט איהם ניט אז מען זאל איהם דיענען, און דאָס דיענען גאט האט ניט קיין טעם און קיין זינען." אָבער אז דו וועסט קוקען מיט דיין שכל אויף דעם וואָס עס איז פריהער געזאגט געווארען אין שער הכתינה וועגען די טובות וואָס מיר געניסען פון גאט און אין שער עבודת אלהים, וואו עס ווערט ערקלאָהרט, אז מיר זיינען מחויב אָפצודיענען גאט פאר זיינע טובות, וועט דער דאזיגער ספק אויך פערשווינדען און דו וועסט אויף זיך נעהמען די אויפגאבע צו דיענען גאט.

און אז דער יצר הרע וועט זיך מיאש זיין, אז ער וועט זיין איבערצייגט, אז ער קען מיט דיר אין דיעזען פונקט אויך גארניט מאכען, וועט ער זוכען אריינצובריינגען דיר אין ספק אין דעם ענין פון נבואה, נביאים און די תורה,

איהר וואהרהייט און די פליכט אויסצופאלגען איהר. ווען אָבער דו וועסט זיך שטעלען געגען איהם מיט דיין שכל און דו וועסט מיט איהם שטריימען מיט די טענות וואָס זיינען געזאָגט געוואָרען אין דריטען שער פון דיעזען ספר, וועלען די דאָזיגע ספקות אויך אוועק פון דיר און דו וועסט זיכער זיין אין דעם ענין פון נבואה אז דאָס איז אמת. און וועסט איבערצייגט זיין אז מען איז מחויב אויס צופאלגען די געבאָטען פון דער תורה און די שליחות פון א נביא אין אלע פרטים און אופנים.

פרק ג'

און אז דער יצר הרע וועט זיך מיאש זיין, אז ער וועט אויפגעבען די האַפנונג איבערצוריידען דיר אין די פריהער דערמאָהנטע זאכען, וועט ער דיר מאַכען צווייפלען אין קבלה, אין די טראַדיציעס וואָס אונזערע אַלטע חכמים האָבען אונז געלערענט, אין תורה שבעל פה. ער וועט דיר זאָגען, אז די געבאָטען אָדער פערבאָטען וואָס מען פערשטעהט מיט'ן שכל אָדער אפילו אזעלכע וואָס מען פערשטעהט ניט, נור זיי ווערען דערמאָהנט אין תורה שכתב, אין תורת משה, זיינען אמת, אָבער דאָס וואָס די חז"ל, די חכמי התלמוד והמשנה האָבען געזאָגט איז ניט בעגרינדעט און עס איז ניט קיין פפליכט מען זאָל דאָס אויס פאלגען. ווען אָבער דו וועסט דעם ענין בעאַכאכטען מיט'ן שכל, וועסטו איינזעהען, אז די שכל'דיגע מצות און די מצות פון דער תורה וואָס מען פער שטעהט ניט מיט'ן שכל מוזען אונבעדינגט אַנקומען צו דער קבלה, צו דער משנה און גמרא. ווייל קיין איין פערזאָג אָדער פערבאָט וואָלט ניט געווען פאלקאם אָהן די קאָמענטארען, אָהן די אויסטייטשונגען פון די חז"ל, וועלכע ערקלערען דייטליך ווי פיעל אָדער ווייניג א זאך דארף געטהאָן ווערען אָדער ניט גע טהאָן ווערען; ווי, אויף וואָס פאר אן ארט מצות דארפען דורכגעפיהרט ווע רען; די צייט, דער אָרט און אנדערע איינצעלהייטען, וועלכע ווערען ניט ארויסגעזאָגט בפירוש אין דער תורה און מיט'ן אייגענעם שכל וואָלטען מיר דאָס ניט פערשטאנען. און נאָך א זאך: די תורה גופא הייסט אונז צו פערלאָזען זיך אויף דער קבלה פון אונזערע חכמים אין זאכען וואָס זי, די תורה, האָט ניט ארויסגעבראכט פינקטליך און אויסדריקליך, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "כי ילא ממד דבר למשפט" — אז איהר וועט ניט וויסען עפעס אַ דין, זאלט איהר זיך פערלאָזען אויף אייערע חכמים. און ווייטער ווערט געזאָגט: אז דער וואָס וועט ניט פאלגען די חכמים זאל מען איהם דערפאר פערארטהיילען צום טויט. און אז דו וועסט זיך אַפשמעלען אויף דיעזע פאקטען, וועט דער ספק פון דיר פערשווינדען און דו וועסט איבערצייגט זיין, אז צו דארפסט אַפּהיטען אלע מצות, סאי די וואָס דו פערשטעהסט מיט'ן שכל, סאי די וואָס די תורה הייסט דיר און דו פערשטעהסט ניט ווארום דאָס איז אזוי, און סאי די וואָס מיר האָבען בקבלה פון אונזערע חכמים.

און אז דער יצר הרע וועט אין דיעזען פרט אויך נאָר ניט קענען מאכען מיט דיר, וועט ער פרובירען אראַפפיהרען דיר פון וועג אין דעם ענין פון בעלוינונג און שטראַף. ער וועט דיר זאָגען, אז דאָס געהט ניט אַן גערעכט ווי עס דארף זיין. ווארום ווען עס זאָל טאקי אין דעם זיין אמת'ע גערעכט

טינקייט, וואָלט אַ רשע קיינמאָל ניט געווען גוט און אַ צדיק וואָלט קיינמאָל ניט געווען שלעכט, אזוי ווי מיר האָבען שוין דערמאָהנט די דאָזיגע טענה אין פיערטען שער פון דיעזען ספר. אָבער אז דער שכל וועט דיר אויפווייזן ווי גאָט'ס משפּטים זיינען גערעכט, ווי עס איז דאָרט אין שער הבטחון ערקלערט געוואָרען, וועט פון דיר דיעזער ספק אויף אוועק און דער יצר הרע וועט דיר ניט קענען פּערפּיהרען.

און ווען דער יצר הרע וועט זעהן, אז ער קען דיר אין דעם אויף ניט בייקומען, און אז די פראגע פון "רשע וטוב לו" און "צדיק ורע לו", די פראגע ווארום מיר זעהען אז א רשע געהט גוט און א צדיק געהט שלעכט איז פער-ענטפערט, וועט ער מאכען א פערזוך צו פּערפּיהרען דיר און צוטומלען דיין מח אין ענין פון שכר ועונש אויף יענער וועלט. ער וועט דיר אַיינריידען, אז קיינער האָט ניט געזעהן אז מען שטראַפט אין יענעם עולם אָדער מען בעלוינט דאָרט, און אין די הייליגע שריפטען ווערט אויף ניט דערמאָהנט ווענען שכר ועונש לעולם הבא. אָבער אז דו וועסט זיך נעהמען די מיה אריינ-צוקוקען אין די ספרים פון אונזערע נביאים, וועסטו דאָרט געפינען פּסוקים וואָס ריידען ווענען דעם דאָזיגען ענין. אין קהלת ווערט געזאָגט: "והרוח תשוב אל האלהים אשר נתנה" — דער רוח, די נשמה קעהרט זיך נאָך'ן מענשען'ס טויט אום צו גאָט, וועלכער האָט איהר אריינגעגעבען אין גוף. אין זכריה איז דאָ א פּסוק: "ונתתי לך מהלכים בין העומדים האלה" — איך וועל דיר (יהושע בן יהווצדק) געבען אן אומגאנג צווישען די דאָזיגע שטעהענדע (די מלאכים). אין תהלים איז דאָ א פּסוק: "מה רב טובך אשר צפנת ליראיך" — ווי גרויס איז דיין גוטס וואָס דו, גאָט, האָסט בעהאלטען פאר די וואָס האָבען פאר דיר מורא, פאר די צדיקים, הייסט עס, לעולם הבא. עס זיינען דאָ נאָך עהנליכע פּסוקים וואָס דייטען אָן אי אויף שכר, אי אויף עונש אויף יענער וועלט. די פּסוקים און דאָס וואָס די חז"ל האָבען אויף זיי גע'דרשנ'ט, און דאָס וואָס מיר פּערשטעהען מיט אונזער אייגענעם שכל, איז שוין גענוג צו בערוהיגען אונז און זיכער זיין אז עס איז דאָ גמול ועונש, בעלוינונג און שטראַף לעולם הבא.

און אז דער יצר הרע וועט אין דיעזען פונקט אויף דורכפאלען, וועט ער זיך נעהמען די מיה פויל צו מאַכען דיך און נאָכלעסיג אין גאַמעס דיענסט און דיר אַנריידען אז דו זאָלסט וואָס מעהר בעשעפּטיגט זיין אין וועלטליכע זאכען, ווי עסען, טרינקען, קליידען זיך און אַנטהאַן זיך אנדערע קערפּערליכע תענוגים. און אז דו וועסט איהם געהאַרזאָם זיין אין דעם ענין פון עסען און טרינקען, וואָס אַהן דעם קען מען ניט אויסקומען, נור דו וועסט עס טהאַן פון הנאה וועגען, וועט ער דיר שוין רעכט מאַכען זאכען וואָס זיינען איבעריג, וואָס זיינען ניט נויטיג און ער וועט דיר בעליעבט מאַכען הויליאנקעס און תענוגים און וועט דיר בריינגען מקנא צו זיין די יעניגע וואָס לאָזען זיך וואוילנעהן און זוכען צו פּערגלייכען זיך מיט זיי און פיהרען זיך ווי זיי און נאָכקומען זייערע מנהגים אין זוכען וואָס מעהר פּערגיניגענס. און וועט דער יצר הרע זעהן אז דאָס געפעלט דיר, אז דו האָסט השק צו פיהרען זיך ברייט און לעבען רייד, וועט ער דיר, פּערפּיהרטען, זאָגען: גורט אָן דיינע לענדען, נעהם זיך אָן מיט מוטה און כח און סטאַרע זיך ווי ווייט מעגליך צו דינען די וועלט און איהרע מענשען, זעה נור געפעלען צו ווערען לייטען, אפשר וועסטו דערפון

שער יחוד המעשה

געניסען פיעל ניט איז קערפערליכע פערגעניגענס. דו זאלסט זיך ניט בער שעפטיגען אין קיין זאך פון וועלטליכע זאכען, סידרען דו וועסט האָבען אן אויס-
זיכט אז דאָס וועט דיר עפעס העלפען צו געניסען פון דער וועלט און געווינען
די לאסקע פון מענשען, הן פון גרויסע לייט פון פיהרער און רעגיערער, הן פון
פראַסטען פאַלט.

ער וועט דיר, פערפיהרטער, ווייטער אָנריידען: דו זאלסט זיך ניט בער
מיהען צו לערנען חכמות און קענטניס סידרען אזעלכע וואָס קענען דיר בריינגען
עהרע פון די מענשען פון דיין דור און נושא חן זיין דורך זיי ביי די גרויסע
לייט פון דיין צייט, רעגיערונגס בעאמטע, שרים און אזוי אָנגעוועהענע מענשען.
דער יצר הרע וועט דיר זאָגען: לערען זיך שפראכען, פערפאסען שירים, גראַ-
מאטיקע, שעהנע פאבעלען און אראטאָרישע מליצות, כדי דו זאלסט קענען
קומען צווישען מענשען און האָבען וואָס צו זאָגען אין א שעהנער שפראך און
מען וועט דיר דערפאר צוטהיילען כבוד, די אנדערע חכמות, זוי די חכמת
התורה, וועט ער דיר זאָגען, איז שווער אויסצולערנען און עס בריינגט ווייניג
נוצען. דאָס אלעס קען דער יצר הרע אָנריידען, ווען מען לאָזט זיך צו איהם צו
און מען גיט איהם נאָך אין זוכען מותרות, איבעריגע זאכען וואָס זיינען ניט
ניטיג און מען קען אויסקומען אָהן זיי. ווען אָבער דער מענש זאָל זיך לכתיחלה
ניט צולאָזען צום יצר הרע און איהם זאָגען: איד וויל ניט קיין מותרות, קיין
איבעריגע תענוגים, איד דארף זיי ניט, פיעל איד האָב איז פאר מיר גענוג אבי
אויפהאלטען דעם לעבען, און אויב גאָט וועט מיר געבען מעהר פיעל איד
איד דארף האָבען נויטיג אָהן מיה און אָהן אָנשטריינגונג, וועל איד עס אויס
געבען אויף דעם וואָס געהעריג איז און דער דין איז — אויף ציסקה אָדער
אנדערע מצות זאכען, און וועט וויעדער גאָט ניט געבען מעהר, וועל איד זיך
בענוגענען מיט פיעל עס איז און ניט פערלאַנגען מעהר; ווען מען וואָלט אָנ-
פאנגט אָן אזוי געזאָגט, וואָלט דער יצר הרע באלד געשלאָגען און צובראָכען
געוואָרען און ער וואָלט שוין ניט געהאט קיין ווייטערען צוטריט. אז מען גיט
איהם אָבער נאָך אביסעל, אז מען פאַלגט איהם און מען לאָזט זיך פיעל ניט
איז אריין אין העסליכע תאות און תענוגים, געהט ער ווייטער פון שטופע צו
שטופע ביז ער בריינגט דעם מענשען צו פערלייערען אי די וועלט, אי
יענע וועלט.

דאָס איז אלעס ביישפיעלע פון איין ארט און ווייזע ווי אזוי דער יצר הרע
קען דעם שוואכזיניגען און אוננויסענדיגן מענשען אראַפפיהרען פון גלייכען
וועג און אריינווארפען איהם אין ספקות, ווען דער מענש איז אָבער ניט קיין
נאר און ווייס און פערשטעהט גאָט און זיין תורה, וועט דער יצר הרע זוכען
צו פערפיהרען איהם און פערטומלען איהם אויף אן אנדער אופן. ער וועט אויס-
זוכען טענות און ראיות צו פערדארבען זיין אמונה, זיין וויסען און זיינע מעשים
דורך וואָס פאר א וועג ניט איז. ער וועט געפינען וואָס אויסצוועצען זענען
זאכען וואָס דער מענש פערשטעהט מיט'ן שכל, אויף זאכען וואָס ווערען געזאָגט
אין פסוק און אויף זאכען מיר האָבען בקבלה פון אונזערע אלטע חכמים.
און אויף אלע וועט ער בריינגען בעווייזע, נארישע בעווייזע וואָס זיינען דורכ-
אויס פאלש, פון אָנהויב ביז'ן סוף און מען קען פון זיי נאָר ניט דרינגען. און
אויב דיין שכל וועט זיין קלאָהר און דיין חכמה שטארק גענוג, בעת דו וועסט
דיסקוטירען מיט'ן יצר הרע, וועסטו איינזעהן זיין טעות און ווי פאלש זיינע

טענות און ראיות זיינען. דער אמת וועט דאן ביי דיר קלאָהר ווערען און דו וועסט אנערקענען די ריכטיגקייט און דו וועסט מציל זיין דיין חכמה פון די ספקות, וואָס דער יצר הרע וועט וועלען אריינגעבען אין דיין מת און עס וועט קיין צומישעניש, קיין צוטומלעניש קומען אין דיין מעשים.

אויב אָבער דיין פערשטאנד וועט זיין צו שוואַך, וועט דעם יצר הרע'ס פערפיהרונגס קראפט זיך שטארקען איבער דיר אלע מאָל מעהר און אלץ גע- שווינדער און געשווינדער און ער וועט קריגען די ממשלה איבער דיר סאי אין אָפענע זאכען, סאי אין פערבאָרגענע, ווייל ער וועט דיר כלומרשט אויפצייגען ניט געהעריגע זאכען מיט'ן שכל און מיט ראיות, וועלכע וועלען דיר צופריעדען שטעלען.

און אז דיין שכל וועט פערפיהרט ווערען פון דעם יצר הרע'ס טענות, וועט ער, דער שכל, זיך אָפּווענדען פון דיר און דער יצר הרע וועט דיין שכל געברויכען צו פערפיהרען דיך נאָך מעהר. דיין אייגענער פערשטאנד אויף וועל- כען דו פערלאָזט זיך אין זאכען וואָס דו ווייסט ניט אויף געוויס אָדער זאכען וואָס דו פערשטעסט ניט ריכטיג, וועט דאן ווערען א וואפען אין יצר הרע'ס האַנד ארונטערצוגעהמען דיך אונטער זיין רשות.

און אז ער וועט דיך בעויעגען און קריגען די ממשלה איבער דיר מיט די הילף פון דיין אייגענעם שכל וואָס ער, דער יצר הרע, האָט פערטעמפט אריינגעבענדיג אין דיין מת טענות און ראיות וואָס זיינען פאלש, וועט ער דיך נאָכהער אוועקשטויסען פון דער מדרגה וואָס איז נאָהענט צום אמת און דער שקר איז אין איהר ניט אנויכטיג און וועט דיר בריינגען צו א מדרגה, וואָס דער שקר איז דער עיקר און דער אמת זעהט זיך ניט אָן. ער וועט דיר, הייסט עס, אזוי פיעל פערפיהרען, אז דו וועסט אינאנצען אוועק פון אמת און וועסט בלייבען בלוזי ביים שקר. דורכדעם וועט ער דיך אויסווארצלען פון דער וועלט און דיר מאַכען פערליערען דיין עולם הבא. עס וועט דעריבער אויסקומען, אז דיין חכמה וועט זיין די אורזאָך צו בריינגען אויף דיר שלעכטעס און דיין אייגענער שכל וועט פיהרען צו דיין פערניכטונג, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין הושע: "ישרים דרכי ה' צדיקים ילכו במ ופושעים יכשלו במ" — גאָט'ס וועגען, די לעהרען פון זיין תורה, זיינען רעכטפערטיג. צדיקים געהען אין זיי און זינדיגע ווערען אין זיי געשטרויכעלט. דאָס דריקט אויס דעם געדאנק, אז א מענטש קען אמאָל פערפיהרט ווערען דורך זיין אייגענעם שכל און דורך זיין לערנען און וויסען די תורה.

דעריבער זאָג איך, אז די חכמה, ווען מען געהט מיט איהר אויפ'ן ריכטיגען וועג, איז זי א רפואה צו אלע וועהטאָגען; ווען אָבער מען געהט מיט איהר ארונטער פון געהעריגען וועג, איז זי א וועהטאָג אָדער א קראַנקהייט, וואָס עס איז צו איהר ניטאָ קיין רפואה און קיין סגולה. דעריבער ווערט די תורה געליכען צו פייער, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ירמיה: "הלא דברי כאש" — מיינע רייד, די תורה, איז אזוי ווי פייער, אזוי ווי פייער בעלייכט דיא פינסטערניש און ווען מען איז ניט פאָרויכטיג דערמיט קען דאָס פערברענען, אזוי איז אויך די חכמת התורה, געברויכט מען עס ווי געהעריג איז, איז עס א ליכט פאר די אויגען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: "מצות ה' ברה מאירת עינים" — גאָט'ס געבאָט איז לויטער און דערלייכט די אויגען; ווען אָבער מען נוצט אויס די חכמת התורה אויף כפירות, חס ושלום, ווערט

שער יהוד המעשה

דער מענש דורכדעם גופא פערברענט, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין ירמיה:
"כי באש ה' נשפט" — מיט'ן פייער פון דער תורה משפט גאט, רעכענט ער
זיך אפ מיט די רשעים.

דעריבער זיי פארויכטיג און טרעט ניט אפ פון דעם וועג פון די אבות
און דייעלע פארגעננער און נעהם זיך ניט אויף קיין פאלשען וועג. פערלאז
זיך ניט אזוי שנעל אויף דיין שכל און מיין ניט אז ער איז דער איינציגער
ריכטיגער ראטהגעבער און בעטראכט גוט וואָס די דארפסט טהאָן און וואָס
דו דארפסט ניט טהאָן. דו זאָלסט ניט חושד זיין דייעע עלטערן, דייעע אמאָ-
ליגע לעהרער, אז דאָס וואָס זיי האָבען דיר געלערענט איז ניט פון דיין טובה
וועגען, און דו זאָלסט זייער לעהרע ניט צונישט מאכען, כאָטש דיין שכל
בענעהמט דאָס ניט אזוי שנעל. ווארום אלעס וואָס עס קומט דיר ארויף אויפ'ן
זינען, איז שוין זיי, אונזערע אלטע לעהרער, פריהער ארויפגעקומען אויפ'ן זינען
און זיי האָבען דאָס גוט בעטראכט און ענטשלאָסען אָנגענומען וואָס עס איז
גוט און וואָס איז ניט גוט. עס קען זיין, אז דו פערשטעהסט בלויז דעם
אָנפאנג פון א זאך וואָס איז טאקי גוט, אָבער דו זעהסט ניט פאָראויס דעם
שאַרען וואָס דאָס קען בריינגען צום סוף, דו מיט דיין קורצען ישוב הדעת
זעהסט נור די גומע זייט און בעמערקסט ניט די שלעכטע, די שעדליכע זייט.
דעריבער האָט שלמה המלך געזאָגט אין משלי: "אל תסג גבול ראשונים" —
דו זאָלסט ניט אָפרוקען די גרעניץ פון די ערשטע, דו זאָלסט, הייסט עס,
ניט אָפטרעטען פון די לעהרען פון די נביאים און חכמים. איז אז אנדערס,
פלאץ זאָגט ער: "שמע בני מוסר אביר" — הער מיין זוהן די שטראַף רייד
פון דיין פאָטער, דאָס הייסט, פאָלג אויס וואָס פערצייטיגע חכמים לערנען
דיר, אויב אפילו אין פלוג צייגט דיר דיין שכל אנדערש, ווארום אז דו וועסט
זיך נעהמען די מיה און צייט צו בעטראכטען אלעס ריכטיג, וועסטו איינזעהן
אז זיי זיינען גערעכט געווען.

אָבער, אויב נאכדעם ווי דו האָסט שוין מקיים געווען דירעקטע פערזאָגען,
וויילסטו נעהמען אויף זיך צו טהאָן מעהר ווי די תורה, די נביאים און אונזערע
חכמים הייסען, און דו וויילסט עס טהאָן אויס לייעבע צו דער זאך, ווייל דיין
שכל דיקטירט דיר אזוי, אָבער ניט צוליעב וועלכע עס איז אייגענע הנאה
אָדער תאוה, קענסטו דאָס טהאָן און דו וועסט דערפאר קריגען שכל. טהאָן
לפנים משורת הדין, מעהר ווי דער דין איז, הייסט ניט אָפטרעטען פון גבול
פון דער מצוה. אונזערע חכמים האָבען אונז געהייסען: "ועשו סיג לתורה"
— מאכט א צאם צו דער תורה, בעפעסטיגט, הייסט עס, די תורה, די פערזאָגען
פון דער תורה דורך טהאָן אָדער ניט טהאָן זאכען וואָס זיינען אויסער דעם
דירעקטען דין. עס זיינען, צום ביישפיעל, דאָ זאכען וואָס לויט דעם דין פון
דער תורה מעג מען זיי טהאָן, אָבער מען טהוט זיי ניט אלס בעוואָרעניש, אז
מען זאָל ניט עובר זיין אויף א דירעקטען פערזאָג. אונזערע חכמים האָבען
געזאָגט: פארוואָס איז ירושלים חרוב געוואָרען? ווייל די אידען האָבען אלעס
געשטעלט אויפ'ן דין פון דער תורה און ניט געטהאָן לפנים משורת הדין, מעהר
ווי די תורה פאָדערט דירעקט אז מען זאָל טהאָן. א געוויסער חסיד האָט
געזאָגט: דער וואָס גיט ניט צו, דער וואָס טהוט ניט מעהר ווי עס איז
בפירוש געשריעבען אין דער תורה, דער צאָהלט ניט דעם עיקר חוב, דער איז,
הייסט עס, ניט מקיים די אָריגענעלע מצוה. נאָכ'ן דין פון דער תורה, למשל,

מעג מען טהאָן געוויסע זאכען אום שבת, נור אונזערע חכמים האָבען געמאכט א גדר אז מען זאָל זיי ניט טהאָן, ווייל אויב מען וועט די זאכען טאָן, קען דאָס בריינגען צו טאָן אזעלכע מלאכות וואָס זיינען דירעקט פּערבאָטען. איז אויב איינער איז עובר אויפ'ן גדר, איז גלייך ווי ער איז עובר אויפ'ן עיקר, אויפ'ן אָריגינאל וואָס די תורה האָט פּערבאָטען. טהאָן וויעדער לפנים משורת הדיו און ניט מקיים זיין דעם דין גופא, איז, פּערשטעהט זיך, לעבערליך און מען קען מיט דעם ניט יוצא זיין.

און אונזערע חכמים האָבען אונז אָנגעוויזען אויף זאכען וואָס מיר מעגען טהאָן מעהר ווי דער דין איז, אויב מיר ווילען, און וויעדער זאכען וואָס זיי האָבען אונז פּערפּליכטעט צו טהאָן מעהר. ווי, למשל, מוסיף זיין מחול על הקודש, אָננעהמען שבת אָדער יום טוב פריה, מאכען, הייסט עס, דעם הייך ליגען טאָג מעהר, גרעסער, אָדער אין א תענית ווי יום כפור זיינען מיר מחויב אָנצופאנגען איהם פריהער איידער עס ווערט נאכט. אזוי איז אויך מיט תפלה און צדקה, דארפען מיר טהאָן וואָס מעהר. מיר טאָרען אויך ניט עסען צופיעל, כאָטש על פי דין פון דער תורה איז דאָס אונז ניט פּערבאָטען. מיר טאָרען ניט שווערען מיט גאָט'ס נאָמען אפילו אויף אן אמת. מיר טאָרען קיין סך ניט ריידען, אפילו ווען די רייד איז ריין פון שקר. עס איז אונז פּערבאָטען צו ריידען וועגען די פיהרונגען פון מענשען, כאָטש מיר שענדען זיי דערמיט ניט, און מיר דארפען אויך ניט לויבען איינעם צופיעל, אויב אפילו ער איז בער רעכטיגט דערצו, און נאָך פיעלע זאכען וואָס זיינען ניט קיינע דינים פון דער תורה, נור אונזערע חכמים האָבען עס געמאכט גדרים, בעוואָרענישען אז מען זאָל ניט קומען עובר צו זיין אויף דירעקטע פּערוואַגען אָדער פּערבאָטען פון דער תורה.

פרק ד'

איצט וועלען מיר דייטליכער ערקלעהרען דעם צווייטען טהייל פון דעם יצר הרע'ס טהעטיגקייט, ווי אזוי ער קען מענשען אראָפּפיהרען פון וועג טאקי דורך דער תורה גופא, ווי אזוי ער קען דורך פאלשע ראיות פון די הייליגע שריפטען מאכען זינדיגען די יעניגע וואָס ווייסען און פּערשטעהען די תורה. איך וויל אָנגעבען אייניגע ביישפיעלע, פון וועלכע מען וועט קענען דרינגען אויף אַן דערע ענינים אין דער מענש וועט זיך מיט גאָט'ס הילף קענען היטען און בער וואָרענען אז ער זאָל ניט פּערפיהרט ווערען.

ווארום עס איז ניטאָ קיין גוטע זאך, וואָס זאָל דאגעגען ניט האָבען עפעס שלעכטעס, וואָס קען דאָס גוטעס קאליע מאכען. און דער וואָס ווייס וועלכע זאכען עס קענען פּערדארבען דאָס גוטעס, קען וויסען ווי אזוי צו היטען זיך פון זיי; אָבער דער וואָס ווייס נור די גוטע זייט, דער קען זיך ניט אויסדרעהען פון די שלעכטע באגעגענישען אין דעם זעלבען גוטען ענין.

א געוויסער פרומער מאן האָט אָנגעזאָגט זיינע תלמידים: לערענט פריהער אויסצומיידען דאָס שלעכטעס און נאָכהער לערענט צו טהאָן גוטעס. אזוי ווי ירמיהו הנביא האָט געזאָגט: "נירו לכם ניר ואל תזרעו אל קוצים" — אָפּערט.

שער יהוד המעשה

בעארבייט פריהער די לאנד און זעט ניט אין דערנער. דאָס הייסט: בעוואָ-
רענט זיך פריהער פון טהאָן שלעכטעס און דאָן טהוט גוטעס.

און רבי יוחנן בן זכאי רעדענדיג וועגען בעטרוג, וועגען שווינדעל אין
פאַלשע וואַג און מאַס, האָט געזאָגט: „אוי לי אם אומר, אוי לי אם לא אומר“
— עס איז מיר ניט גוט צו זאָגען ווי אזוי מען קען בעגעהן פאַלשקייטען אין
וואַג און מאַס, און עס איז מיר ניט גוט ניט צו זאָגען. וועל איך זאָגען, וועלען
זיך רמאים, שווינדלער אויסלערנען ווי אזוי צו בעשווינדלען; וועל איך ניט
זאָגען, וועלען די שווינדלער לאַכען און זאָגען, אז מיר, תלמידי חכמים, ווייסען
ניט און פערשטעהען ניט זייערע מעשים. ענדליך האָט רבי יוחנן יא ארויס-
געזאָגט און ערקלעהרט ווי אזוי, דורך וואָס פאַר אַ אופנים מען קען נארען
איז וואַג און איז מאַס, ווייל ער האָט זיך פערלאָזט אויף פסוק: „ישרים
דרכי ה' וצדיקים ילכו בם ופושעים יכשלו בם“ — גאָטס וועגען זיינען רעכט-
פערטיג, און די צדיקים געהען אין זיי און די רשעים ווערען אין זיי גע-
שטרויכעלט, זיי פאלען, הייסט עס, אריין. דאָס מיינט צו זאָגען, אז מענשען
דארפען וויסען ביידע זייטען פון טהאטען, אי די גוטע, אי די שלעכטע, איז
דער צדיק ווייס אויסצוהיטען זיך פון דאָס שלעכטעס און וועט טהאָן נור דאָס
גוטעס, און דער רשע נעהמט זיך אויף דער שלעכטער זייט.

און איך וועל זאָגען, אז אַלעס וואָס איז דערמאָהנט געוואָרען אין דיעזען
שער וועגען די ספקות, אין וועלכע דער יצר הרע זוכט אריינצורוארפען דעם
מענשען, איז אויב עס געלינגט איהם ניט און ער קען אַלץ דעם מענשען ניט
פערפיהרען מיט אַלע זיינע טענות און ראיות, ווייל דער מענש פערשטעהט
ווי נאָריש און פאַלש זיי זיינען, קומט ער איהם איבערריידען און זוכען צו
פערפיהרען איהם גאָר אויף אַן אנדער אופן. אז דו שלאָגסט אָפּ אַלע זיינע
ביז איצט דערמאָהנטע ארגומענטען, זאָגט דער יצר הרע צו דיר אזוי:

”מיך פּרעהט זעהר וואָס דו פיהרסט זיך אויף אזוי פייך, וואָס דו האָסט
אמונה און דיין הארץ איז גאנץ מיט גאָט. דו האָסט שוין דערגרייכט אזא
מדרגה וואָס קיין אנדערער אויסער דיר האָט ניט דערגרייכט. דו האָסט שוין
דעם בעשעפער גענוג, נאָך צופיעל אָפּגעראַנקט פאַר די גוטעס און חסדים
וואָס ער האָט מיט דיר געטהאָן, דארפסטו איצט זעהן בעצאָהלען דייע שולדען
צו מענשען. ווארום דו ווייסט דאָך אז זיי, דייע מיטמענשען, זיינען דיא
סבות פון דיין הילף און שארען, דאָס הייסט: דורך מענשען קענסטו דער-
הויבען ווערען און דורך מענשען קענסטו ערנידערציגט ווערען. עס איז דאָך
קלאָהר, אז ווען דו וועסט מענשען געפעלען זיין, ווען דו וועסט ביי זיי לאַסקע
האַבען, וועסטו בעשעהנט ווערען און קריגען פון זיי טובות, און אויב זיי וועלען
אויף דיר ביין זיין, אויב זיי וועלען דיך פיינט האַבען, וועט עס דיר שארען.
דעריבער ווענד אָן מיטעל צו געווינען זייער לאַסקע, צו מאַכען זיך בעלעבט
ביי זיי און דערמיט גופא וועסטו טהאָן דעם רצון פון דיין בעשעפער, אזוי ווי
די חכמים זאָגען: כל שרות הבריות נוחה הימנו רוח המקום נוחה הימנו“ —
דער וואָס לייט זיינען מיט איהם צופריעדען, איז גאָט מיט איהם אויך צו-
פריעדען.”

אזוי וועט דיך דער יצר הרע וועקען אריינשלעפען אין דער מדה פון
חניפה דורך די רייד פון אונזערע חכמים. אָבער דו זאָלסט זיך אויף אזא אופן
אויך ניט לאָזען פערפיהרען און ענטפער איהם:

"און וואָס וועל איך דערפון האָבען ווען איך וועל זיך שמייכלען און זוכען געפעלען צו ווערען אזא שוואַכע בעשעפעניש ווי איך בין אליין? וואָס וועל איך געניסען פון אוועלכען וואָס קען מיר נאָר ניט העלפען און ניט שע- דיגען? האָט דאָך שוין ישעיה הנביא געזאָגט: "הדרלו לכם מן האדם" — מיידט אויס מענשען, זוכט ניט די לאסקע פון מענשען. און ווען אפילו עס וואָלט געווען א חוב, א פפליכט צופריעדען צו שטעלען מענשען, ווי אזוי קען מען אלעמען צופריעדען שטעלען? ווי אזוי קען איך זיך מאכען בעליעבט ביי אלעמען, אז איך קען דאָס ניט אויספיהרען אפילו ביי מייע אייגענע שטוב מענשען? פאָלגליך איז דאָך דאָס סאי ווי סאי אן אומזיסטע ארכייט און איך דארף זיך מיט דעם ניט אָפגעבען. און דאָס וואָס אונזערע חכמים זאָגען וועגען דיעזען ענין, ווי דו האָסט פריהער דערמאָהנט, מיינט עס ניט אז עס איז א חוב אז א מענש דארף זוכען געפעלען צו ווערען מענשען; דאָס מיינט נור, אז מען דארף ערפילען די שולדען צו גאָט, וועט מען במילא האָבען לאסקע ביי מענשען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "ברצות ה' דרכי איש גם אויביו ישרים עמו" — אז גאָט געפעלען די וועגען, אין וועלכע א מענש געהט, מאכט ער, אז אפילו זיינע שונאים זאלען זיינע גוטע פריינד ווערען. און ווען מיר זעהן אז א מענש איז בעליעבט ביי אלעמען און אלע פון גרויס ביו קליין לויבען איהם און ריהמען איהם און זיינע מעשים זיינען זיי געפעלען און זיי טהוען איהם טובות, איז דאָס א בעווייז, אז גאָט האָט עס איינגעפלאַנצט אין די הערצער פון מענשען ליעבע און אכטונג צו איהם, צו די בעליעבטע פערזאָן, א זאך וואָס גאָט טהוט ניט פאר רשעים, נור פאר צדיקים, און דאָס מיינען אונזערע חכמים: "כל שרוח הכריות נוחה הימנו" — דער וואָס האָט לאסקע ביי מענשען, איז א סמן אז ער איז א צדיק און האָט לאסקע ביי גאָט, אָבער עס איז ניט דער וועג פון א פרומען מענשען, פון א צדיק צו זוכען מיטעל ווי אזוי געפעלען צו ווערען, נושא חן זיין ביי לייטען פאר זיין פרומקייט אָדער צדקות."

דעריבער היט זיך דערפון און פון עהנליכעס וואָס דער יצר הרע וויל דיר איינשמועסען, וויל זיין כונה איז ארויפצופיהרען דיך אויף א שלעכטען וועג און פאנגען דיך אין דעם נעיץ פון חניפה. און אז ער וועט דיך לויבען און ריהמען, זאָלסטו איהם ענטפערען: "וואָס איז דען דיין לויב געזאָגט אויף א גוטע מענה וואָס דו האָסט אין מיר געזעהן? איך ווייס אליין אז גאָט האָט מיר געגעבען געוויסע מעלות און אייגענשאפטען, פאר וועלכעס איך בין מחויב אָפצוצאָהלען איהם, און פערקעהרט: דער בעשעפער קען נאָך צו מיר האָבען טענות וואָס לויט די גוטע אייגענשאפטען וואָס איך בעזיץ, טהו איך ניט גענוג פאר איהם, פאר זיין הייליגען נאָמען. און ווען אפילו איך זאל טהאָן גוטע מעשים לויט מיין פעהיגקייט און וויסען, וועט דען דאָס גענוג זיין אָפצודאָנקען איהם פאר די קלענסטע פון זיינע טובות וואָס ער האָט מיט מיר געטהאָן? און וואָס איז אין גאנצען מיין לעבענס צייט אנטקעגען די יאָהרען וואָס די וועלט שטעהט? און ווען אפילו איך זאל האָבען דורכגעלעבט די גאנצע צייט פון דער וועלט עקזיסטענץ, וואָלט אויך ניט גענוג געווען איבערצודערצעהלען דיא טובות וואָס דער בעשעפער האָט מיט מיר געטהאָן און אָפצואָהלען איהם אלעס וואָס איך בין איהם דערפאר שולדיג, און דער פסוק האָט שוין געזאָגט אין ישעיה: "כל הבשר חציר וכל הסוד ביצי השדה" — א מענש איז ניט מעהר

שער יחוד המעשה

ווי גראַז און אלע זיינע חסדים, אלעס וואָס ער טהוט פון גאָטס וועגען איז אזוי נישטיג ווי שפּראַצונג פון פעלד אנטקעגען די טובות וואָס דער מענש נעניסט פון גאָט. און אונזערע חכמים האָבען געזאָגט: "אם אין אני לי, מי לי? וכשאני לעצמי, מה אני? ואם לא עכשיו — אימתי?" — אז איך, מענש, וועל אליון ניט ביישטעהן געגען דעם יצר הרע, טאָ ווער וועט עס פאר מיר טהאָן? און אויב אפילו איך טהו דאָס, אויב איך בין גובר דעם יצר הרע, וואָס פאר א ווערדע האָב איך מיט מיינע מעשים געגען די חסדים וואָס גאָט טהוט מיט מיר? און אויב ניט איצט, אין די געצעהלטע יאָהרען וואָס דער מענש לעבט, טאָ ווען קען ער פיעל ניט איז אַפּפּאַהלען די שולדען צו גאָט?"

דאָס זאָל זיין דיין תשובה צום יצר הרע אויף זיין פאַריגע טענה. און אז ער וועט איינזעהן, אז ער האָט גאָר ניט גע'פּועל'ט און דיר ניט געבראכט צו דער מדה פון תניפה, צו זוכען געפעלען ווערען מענשען, כדי וואָס ניט איז געניסען פון זיי, וועט ער פּרוּבירען איבערריידען דיר, אז דו זאָלסט זוכען קונה שם צו זיין אויף דער וועלט. טאקי ניט זוכען קיינע מאָ טעריעלע נוצען אָדער טובות פון מענשען, אָבער פּערלאנגען כבוד פאר די צדקות, פאר די פרומקייט. ער וועט דיר זאָגען:

"מיד פּרעהט זעהר צו וויסען אז דו דיענסט גאָט און דו האָסט אין איהם בטחון אין אלע זאכען און אז דו ווענדעסט אָפּ דיין הארץ, דייע רעיונות פון די הילף פון מענשען. איך זעה, אז דו ביזט דער אמת'ער בעל בטחון מיט'ן גאנצען הארצען, אָבער צו וואָס זאָלסטו פּערבאָרגען דיין פרומקייט? וויבאלד אז דו ביזט אזוי ערנסט אין דער זאך און דו בעשטרייטסט דייע תאוות און דו ביזט איבערגעגעבען נור צו גאָט, וואָלט רעכט געווען דו זאָלסט ארויסווייזען דייע מעשים צו מענשען, ענטדעקען זיי דיין הארץ, וועסטו פון זיי האָבען כבוד און דו וועסט זיך קויפען א שעתענעם נאָמען, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין שמואל ב': "ועשיתי לך שם גדול כשם הגדולים" — איך גאָט וויל דיר, דוד, מאכען ערווערבען א גרויסען נאָמען אזוי ווי דער נאָמען פון בעריהמטע גרויסע לייט. זעהט מען דאָך אז קונה שם זיין איז ביי גאָט ניט אָנגענומען פאר קיין חסרון אָדער עולה. און וויעדער: אז דו וועסט פאר לייטען ארויסגעבען ווי פרום און עהרליך דו ביזט, וועלען זיי זיך פון דיר אָפּלערנען צו זיין אזוי ווי דו. דעריבער בעהאלט זיך ניט מיט דיין גאָטעס דיענסט און וואָס דו קענסט ארויסווייזען, ווייז ארויס, וועסטו אויף דער וועלט האָבען כבוד און דו וועסט דורכדעם אויך פּערדיענען גוטען שכר לעולם הבא."

אז דער יצר הרע וועט דיר אזוי אָנריידען, זאָלסטו איהם ענטפּערען: "און וואָס פאר א נוצען וועל איך האָבען דערפון וואָס מענשען וועלען מיד לויבען און איך וועל צווישען זיי האָבען א נאָמען? וואָס וועט עס מיר צוגעבען אין דער צייט ווען איך ווייס ווי הינטערשטעליג איך בין אין צאָהלען די שולדען וואָס איך בין שולדיג דעם בעשעפּער? און וואָס פאר א הנאה וועל איך האָבען פון דעם כבוד און אכטונג פון מענשען בעת זיי קענען מיר ניט טהאָן קיין נוטעם אָדער אָפּווענדען שלעכטעס פון מיר? אין דעם פרט זיינען זיי דאָך אזוי ווי וואַקסונגען אָדער ניט רעדעוודיגע לעבעדיגע בעשעפּעניסען, אזוי ווי יענע קענען מיר ניט העלפען, אזוי קענען די מענשען אויך ניט. און עס קען גאָר זיין, אז אויב מיין כונה וועט זיין צו קריגען כבוד, וועל איך דאָס דוקא ניט קריגען. אפשר אז איך וועל זיך בעריהמען מיט מיין פרומקייט."

וועט מען מיד אָננעהמען פאר א חונף, פאר אזעלכען וואָס מאסקירט זיך בלויז אלס א פרומער און גאָטספאָרכטיגער, און אנשטאט צו געבען מיר כבוד, וועט מען מיד האסען און שענדען, וועל איך דאן פערשפיעלען ביידע זאכען, אי איך וועל פערדארבען מיינע גוטע מעשים צו גאָט, אי איך וועל ניט האָבען קיין כבוד דאָ אויף דער וועלט. עס ווערט דערצעהלט, אז א אידישען מלך פון די מלכים פון בית שני איז ניט געפעלען געווען דאָס לייענען פון א בעל קורא. האָט מען איהם געפרעגט: "סטייטש, ער לייענט דאָך אזוי שעה, זיין שטימע איז זיס און ער היט אָפּ ריכטיג די טראָפּ און די כללים פון דקדוק?" "האָט דער מלך געענטפערט: "ווי אזוי קען זיין לייענען ביי מיר אנגעטעם זיין, אז זיין כונה איז נור ער זאָל מיר געפעלען זיין און מיר צופריעדען צו שטעלען? ווען זיין כונה וואָלט געווען געפעלען צו ווערען בלויז דעם בעשעפער, וואָלט ער מיר אויך געפעלען געווען." אזוי דארף אויך געזאָגט ווערען אויף די וואָס דאוונען פאר'ן עמוד און די חזנים וואָס פלייסען זיך און זינגען נייע פיוטים אין נגונים, כדי אויסצונעהמען ביי מענשען און האָבען ניט אין זינען גאָט, אז זייער תפלה ווערט ניט אָנגענומען אין הימעל.

און דו זאָלסט דעם יצר הרע נאָך זאָגען:

"אויב איך וועל יאָ האָבען כבוד אויף דער וועלט פאר מיינע מעשים טובים, וועל איך שוין אפשר אויף יענער וועלט ניט בעלוינט ווערען, ווייל איך וועל האָבען אריינגעכאפט מיין שכר דאָ אויף דער וועלט. מען דערצעהלט אויף א געוויסען חסיד אז ער איז אמאָל געגאנגען אין מארק עפעס איינקויפען. איז ער אריין אין א קראָם און זיך געדונגען. האָט א שכן געזאָגט צום קרעך מער: "גיט איהם נאָך, ווייל ער איז א לערנער און א גאָטס פאָרכטיגער." האָט דער חסיד זיך אָפגערופען: "איך בין ניט געקומען קויפען סחורה פאר מיין תורה און יראת שמים. איך וויל קויפען פאר געלד." און ער איז אוועק ערגיץ אנדערש, וואו מען קען איהם ניט און מען ווייס איהם ניט."

"און דאָס וואָס דו, יצר הרע, בריינגסט מיר א ראייה פון דעם פסוק "ועשיתי לך שם גדול", איז קיין ראייה ניט. דאָס מיינט, אז דער בעשעפער פערשאפט דעם צדיק כבוד פאר זיינע גוטע טהאטען, אזוי גוט ווי ער גיט איהם אנדערע זאכען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין מלכים א': "וגם אשר לא שאלת נתתי לך גם עושר גם כבוד" — און אויך וואָס דו (שלמה) האָסט ביי מיר ניט געבעטען האָב איך דיר געגעבען, אויך רייכטהום און כבוד, אָדער אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "אורד ימים בימינה, בשמאלה עושר וכבוד" — אין דער תורה'ס רעכטע האַנד איז לאַנג לעבען און איהר לינקע האַנד — רייכטום און כבוד. דאָס הייסט: אַז מען לערענט די תורה און מען פאָלגט אויס איהרע געבאָטען האָט מען אלעס, אי אריכת ימים, אי רייכטום, אי כבוד. דאָס קומט במילא פון גאָט'ס האַנד, אָבער זוכען דאָס טאָר דער מענש ניט. אמת'ע חסידים, פרומע לייט דארפען אלעס טהאָן בלויז פון גאָט'ס וועגען, וועלכער טהוט זיין גוטעס און אמאָל אויך אונגלויביגע, כופרים, וואָס לייקענען אין גאָט און זיין תורה. דאָס איז געווענרט לויט די געטליכע חכמה און זיין הייליגע רצון."

"און וואָס איז אין גאנצען די וועלט? וואָס פאר א פראָפיטען קען איך דערפון ציהען, אויב מיין נאָמען וועט פערשפרייט ווערען אויף דער וועלט? ווי גרויס איז אינגאנצען די מאָס פון מיינע טעג? ווי לאַנג איז אינגאנצען

שער יהוד המעשה

מיון לעבען? און אויב אפילו איך וועל שוין קריגען א שם וועט דאך דאס לאנג ניט געדויערען, ווארום נאך מיין טויט וועט־מיין נאָמען ניט בעוואוסט זיין אפילו אויף א קליינעם טהייל פון דער וועלט און מען וועט זיך אָן מיר פּערגעסען אזוי ווי גאָר ניט געווען, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין תהלים: "תצא רוחו ישוב לאדמתו" — אז דער רוח, דער לעבענס־גייסט געהט ארויס פון מענשען, קעהרט ער זיך אום צו זיין ערד, און שלמה המלך זאָגט אין קהלת: "אין זכרון לראשונים" — מען דערמאָהנט ניט די ערשטע, די וואָס האָבען אמאָל געלעבט. דעריבער איז זיך בעמיהען און זוכען אויף דער וועלט כבוד א פּעהלערהאפטע זאך, וואָס מען זעהט אז דאָס איז פּעהלערהאפט, און אַ מאוס'ער טעות וואָס מען דארף אויסמיידען. מען דערצעהלט אויף א געוויסען חסיד וואָס האָט געפּרעגט זיינעם א חבר: "איז ביי דיר אלץ איינס אויב מען לויבט דיך אָדער מען שענדט דיך?" — האָט יענער געענטפּערט: "ניין". האָט דער חסיד צו איהם געזאָגט: "אויב אזוי, ביזטו נאָך ניט געקומען צו דער מדרגה פון אן אמת'ן חסיד, פון א פרומען מאַן. סטארע זיך, אפּשר וועסטו קענען קומען צו דער ריכטיגער מדרגה, ווארום זי איז די העכסטע און בעסטע אין די מדרגות פון חסידות, פון אמת'ע פרומקייט און גאָטעספּאַרכטיגקייט". דיעזע תשובה דייעט וועט אָפּשלאָגען דעם יצר הרע'ס טענות אין דעם ענין פון כבוד זוכעריי.

פרק ה'

און אז דער יצר הרע וועט זיך מיאש זיין, אז ער וועט אויפגעבען דיא האַפּענונג איבערצוריידען דיר אויפ'ן אופן ווי עס איז פריהער געזאָגט געוואָרען, וועט ער זיך נעהמען צו פּערדארבען דייע מעשים אויף אן אנדער אופן. ער וועט אין דיר אריינגעבען א זינען, אז דו זאלסט זיין אריינגעטהאן אין עולם הזה זאכען, זיך אינטערעסירען אין דער וועלט און איהרע מענשען, אָפּגעבען פיעל צייט אויף זאכען וואָס דו האָסט צו זיי לוסט און פּערגעסען דיין סוף, דיין טויט און יענע וועלט, און אז ער וועט זעהן אז דו האָסט מעהר נייגונג צו עולם הבא און דו גיבסט זיך מעהר אָפּ מיט דעם; אז ער וועט דיך זעהן מתפלל זיין א תפלה של חובה, א תפלה וואָס דו ביזט מחויב על פי דין, ווי, למשל, קריאת שמע, אָדער א תפלת רשות, וואָס עס איז אויף דעם ניטאָ קיין פּערזאָנל, קיין פּפליכט, אָדער לערנענדיג תורה אָדער וועלכע עס איז אנדער זאך וואָס האָט צו טהאָן מיט אמונה און מוסר — אז דער יצר הרע וועט דאָס זעהן, וועט ער צומיטען דייע רעיונות און דיר אריינגעבען אין זינען וועלטליכע זאכען וויא מסהר, קויפּען, פּערקויפּען, פּראָפּיט און שאדען. ער וועט דיר נאָכהער זאָגען: "דו דארפסט צופרייערען זיין וואָס דו־האָסט א שטיקעל ליידיגע צייט, ווען דו ביזט פריי פון דייע אלטעגליכע עסקים. טאָ פּערשווענד די צייט אויף אָפּרעכענען זיך מיט דיין שותף, מאכען א חשבון וואָס דיין אייגענס איז און וויפיעל דו ביזט וועמען שולדיג; וויפיעל חובות דו האָסט איינגעמאָהנט און וויפיעל דו האָסט נאך איינצומאָהנען; וואָס דו דארפסט טהאָן פון פרנסה וועגען און וואָס דו דארפסט ניט טהאָן; פון וואָס פאַר א מסחר דו ביזט צופרייערען געווען און אויף וועלכען דו האָסט חרטה. און אויב דו האָסט צו

אימצען תביעות, בעטראכט יענעמס טענות און דיינע טענות און ווי אזוי דו זאלסט זיך קליגען און געווינען אין געריכט אָדער ביי בית דין. ווען דו ביזט פערנומען אין דיינע עסקים, האָסטו קיין צייט צו טראכטען וועגען דעם. איצט אָבער, בעת'ן דאוונען אָדער לערנען, איז די בעסטע צייט דו זאלסט אלעס אויספלאנעווען."

און אזוי אויך אויב דו האָסט געלך אָדער שאָף, אָדער לאַנד צו בעארכייטען און זען, אָדער דו האָסט עפעס צו טהאָן פאר דיין האַר, פאר דיין ווירטה, ביי וועמען דו דיענסט, אָדער עפעס אין קהל'שע זאכען, אָדער דו ביזט א בעל חוב און דו קענסט די חובות ניט בעצאָהלען, אָדער דו האָסט אזעלכע וואָס דו דארפסט אויף זיי האַלטען השגחה און אין זינען האָבען וואָס זיי דארפען טהאָן אָדער ניט טהאָן — אויב דיר דארף ליגען אויפ'ן קאָפּ אזעלכע זאכען, וועט דיר דער יצר הרע זאָגען, אז בעת דו דאווענסט, דו טהוסט אזוי תפלה אָדער דו לערענסט איז די בעסטע צייט צו דענקען וועגען דעם. זיין כונה דערביי איז צו פערדרעהען דיין מח מיט אנדערע זאכען און קאליע מאכען און פערדארבען דיינע מעשים פון גאָטס וועגען. דאָס קען ער דיר אזוי איינריידען, ווען דו טהוסט עפעס פון גאָטס וועגען נור מיט דיין גוף, מיט דיין מויל, אָבער דיין האַרץ איז ניט דערביי. ווען אבער דו וועסט דאוונען אדער לערנען מיט'ן האַרץ, ווען דיין נשמה וועט זיין אריינגעטהאן אין דער זאך, וועט דער יצר הרע צו דיר קיין שליטה ניט האָבען.

און אז עס וועט דעם יצר הרע ניט געלינגען אריינצוגעבען אין דיר די דערמאָהנטע מחשבות, וועט ער דיר בעת'ן דאוונען אָדער לערנען אריינבריינגען אין רעיון רעמעניסען אָדער געוויסע ענינים, וועגען וועלכער מען דארף לאַנג טראכטען. און אויב דער מענש איז אזעלכער וואָס שפיעלט אין קארטען אדער אנדערע שפיעלערייען, שטעלט איהם דער יצר הרע פאָר אין פאנטאזיע ווי דיא שפיעל איז פאר זיינע אויגען און ער פערטראכט זיך וועגען דעם און זוכט מיטעל ווי אזוי צו בעזיעגען די מיטשפיעלער און געווינען.

און אויב דאָס גיט זיך דעם יצר הרע אויך ניט איין, געפינט ער אנדערע תחבולות ווי אזוי צו צוטומלען א מענשענ'ס רעיונות בעת ער טהוט עפעס פון גאָטס וועגען. אויב איינער איז א געלערענטער, א קענער אין געוויסע חכמות אָדער וויסענשאפטען, בריינגט ער איהם ארויף אויפ'ן זינען שווערע פראבלעמען און ער מאכט איהם אז בעת'ן דאוונען אדער לערנען זאל ער זוכען צו פערענט פערען זיי און זיך דערוויסען דאָס וואָס ער ווייס ניט. און אויף די אלע זאכען געפינט דער יצר הרע א בערעכטיגונג — "טובה תורה עם מלאכה", תורה איז גוט מיט בעשעפטיגונג, זאָגען אונזערע חכמים, און מען מעג דעריבער ביים דאוונען אָדער ביים לערנען טראכטען וועגען זייטיגע בעשעפטיגונגען. מיט אזעלכע טענות ווענדט דער יצר הרע אָפּ דעם מענשענ'ס מחשבות פון גאָטס דיענסט און ער פערארזאכט איהם א סך מעהר שאדען ווי די פראָפּיטען וואָס ער קען האבען פון טראכטען און פלאנעווען וועגען די אויבערדערמאָהנטע ענינים אָדער פון דערגעהן עפעס א זאך אין קענטנים אָדער וויסענשאפט.

און ווען דער יצר הרע גיט דעם מענשען אריין אין זינען זייטיגע זאכען אין מיטען דאוונען אָדער לערנען, איז נאָך ניט אזוי שלעכט, האט ער דאך לכל הפחות אביסעל געדאווענט אדער געלערענט מיט דער ריכטיגער כונה. עס קען אָבער פאסירען אז ער זאל איהם ביים אָנפאנג תפלה אָדער לימוד שוין

שער יהוד המעשה

צומישען די רעיונות און ער זאל פאר דער גאנצער צייט פון גאטעס דיענסט גאָר אין זינען האָבען אנדערע זאכען און אזוי קען אויסקומען אז דער מענש זאל מיט'ן מויל בעטען א כפרה אויף זיינע זינד און אין הארצען זאל ער גאָר טראכטען צו זיין איהם דערווידער, צו זינדיגען גענען איהם, און אויף אזעלכען זאָגט דער נביא ישעיה פון גאָטס וועגען: "כפיו ובשפתיו כבדוני ולבו רחק ממני" — מיט'ן מויל און מיט די ליפען האָט ער מיר געעהרט און זיין הארץ איז ווייט פון מיר.

און אז דער מענש וועט אויפואכען און ווען דער יצר הרע קומט איהם צומישען די רעיונות, וועט ער זיך בערענקען און וועט זאָגען: "ווי אזוי קען איך זיך בענעהן מיט'ן בעשעפער אויף אזא אופן וואָס עס איז ניט רעכט צו בענעהן זיך מיט מענשען, ווען איך דארף צו זיי אַנקומען אָדער זיי דארפען אַנקומען צו מיר? וואָרום ווען איך געה צו איינעם בעטען א טובה און מיין הארץ איז ניט מיט איהם, איז אויב ער וואלט עס געוואוסט, וואָלט ער מיך גע-האסט און וואָלט מיר די טובה ניט געטהאן. ווען ער זאל נאָך וויסען אז איך האב אין זינען צו טהאָן איהם עפעס צולאָכעם, אויפצורענען איהם, וואָלט ער געווייט ניט ערפילט מיין פערלאַנג. דאָסזעלבע וואָלט איך געשעהן, ווען איינער פערלאַנגט עפעס פון מיר און איך וואָלט געוואוסט, אז ער רעדט נור גוטע רייד מיט'ן מויל און אין הארצען טראכט ער גאָר צו דערצערענען מיר. היינט ווי אזוי זאל איך זיך ניט שעהמען פאר מיינ בעשעפער אז איך זאל זיך מיט איהם בענעהן אויף אזא אופן וואָס איך וויל ניט אז אימיצער זאל זיך מיט מיר בענעהן און קיין מענש וויל ניט אז איך זאל זיך מיט איהם אזוי בענעהן? אז דו וועסט זיך אזוי איבערלייגען און בעטראכטען די זאך, וועט דער יצר הרע געשלאָגען ווירען.

און אז דער יצר הרע וועט איינזעהן, אז ער האָט מיט דעם גאָר ניט אויס-געפיהרט, וועט ער זוכען אן אנדער וועג ווי אזוי צו פערפיהרען דיר. ער וועט דיר אַגריידען אז דו זאלסט אין גאנצען אויפגעבען די מדה פון חניפה און ניט בענוטצען דאס אפילו אין קלענסטען מאַסשטאב. ער וועט דיר זאגען: "דו קענסט ניט דיענען גאָט מיט'ן גאנצען הארצען סיידען דו זאלסט דערוויי-טערען פון דיר חניפה; דו זאלסט, הייסט עס, בעוואַרענט זיין, אז קייער וועט דיר ניט חנפה'ענען און ניט זאָגען א גוט וואָרט אויף דיר. און דאָס קענסטו אנדערש ניט אויספיהרען סיידען דו זאלסט דיינע אלע גוטע מעשים פערבאָרגען און זיך צייגען פאר דער וועלט אין קאָנטראַסט, אין היפוך ווי דו ביזט. דו זאלסט הייסט עס, דיענען גאָט ווי געהעריג איז און פאר לייטען זאלסטו זיך ארויסווייזען אין אזא געשטאלט אז דו ווילסט איהם גאָר ניט דיענען. ווען דו טהוסט תפלה צו גאט, מאך דאס קורץ און מענשען זאלען ניט בעמערקען דיינע גוטע כונות לשם שמים. ווען דו ווילסט עפעס לערנען, טהו דאָס ביחידות, אין איינזאמקייט און קיינער אויסער גאָט זאל גאָר וויסען אז דו לערנסט. צייג זיך ניט ארויס אָפען מיט קיין גוטע מדה. מאך זיך כלומרשט פויל אין גאָטעס דיענסט. זאלען לייט מיינען אז ווען דו טהוסט עפעס א מצוה קומט עס דיר אָן שווער, כדי דו זאלסט ניט קריגען קיין שם פאר א פרומען, פאר א צדיק און דו זאלסט דורכדעם פערלייערען דיין שכר. און דו זאלסט ניט פרובירען צו בעוועגען אימיצען צו טהאן גוטעס און ניט זאגען קיין מוסר דעם וואס טהו'ט שלעכטעס, און דו זאלסט זיך ניט מאכען פאָפולער מיט דער חכמת התורה,

וואָס דו לערענסט, און דו זאָלסט עס קיינעם ניט לערנען. מען זאָל אויף דיר
 ניט זעהן קיין סימן פון יראת שמים און מען זאָל אויף דיר ניט בעמערקען
 אז דו ביזט אַן עובד ה', כדי מענשען זאָלען דיר ניט זאכטען און עהרען דערפאַר.
 "וויילסטו פּאָלשמענדיג דיענען גאָט, וועט דיר דער יצר הרע ווייטער זאָגען,
 "זאָלסטו זיך קאָמפּאנירען מיט אלע סאָרטען מענשען, זיך פיהרען ווי זיי
 פיררען זיך און געהן אין זייערע וועגען סאי אין ערנסטע זאכען, סאי אין
 שפּאס און ליצנות. און זאָלסט זיך ניט שטארק היטען פון ליגען זאָגען, פון
 שווערען, פון עסען און טרינקען מיט זיי צוזאמען און הוליען און פלוידערען
 גלייך מיט זיי, און נאָכהער בערייערען זיי און בעשמוצען זיי פאר אנדערע.
 דו זאָלסט טהאָן אלעס וואָס דו קענסט צו דערווייטערען פון דיר דעם שם פון
 פרומקייט. דו זאָלסט זיך, הייסט עס, אזוי מאסקירען, אז די וועלט זאָל נאָר
 ניט וויסען אז דו ביזט א פרומער און גאטספאָרטיגער". איז דאך אין פּלוג
 גוט. ער הייסט דאך דיר דיענען גאָט, נור וואָס דען? דו זאָלסט דיין עבודת
 הבורא בעהאלטען, אבער אז דו וועסט דעם יצר הרע פּאָלגען אין דיעזען פונקט,
 וועט ער פון דיר אוועקרויבען די אמונה, ער וועט דיר מאכען פאר אויס גלויב
 ביגען און דו וועסט עס נאָר ניט פיהלען.

דעריבער זאָלסטו דעם יצר הרע ענטפערען: "דאָס וואָס דו שטרייסט
 מיט מיר, דאָס וואָס דו קלינגסט זיך איבערצורירען מיר, איז ניט פון מיין טובה
 וועגען. אדרבא, דערמיט וויילסטו אונטערגראָבען מיין כח און בריינגען אויף
 מיר א שנעלע מפלה, טאָ ווארום זאָל איך אנטלויפען פון א קליין פייגער אין א
 גרעסערען? וואָס פאר א שכל איז דאָס? אויספיינען זיך פאר זענשען מיט
 דיענען גאָט, זאָנסטו, טויג ניט, און אויספיינען זיך דורך פערנאכלעסיגען גאָטס
 דיענסט, איז רעכט! די ריכטיגקייט איז, אז אזעלכע מצות וואָס מען קען זיי
 פּאָלשמענדיג מקיים זיין כסתר און מענשען זאָלען דערפון ניט וויסען, דארף
 מען טאקי טהאָן פערבאָגענעהייד, אָבער, למשל, דאוונען בצבור, אויפמערקזאם
 מאכען אנדערע אז זיי זאָלען טהאָן גוטעס און זיין געהיט פון טהאָן שלעכטעס,
 לערנען תורה מיט אנדערע, צדקה געבען און דאָס גלייכע, אזעלכע זאכען דארף
 מען זיך ניט אָפּזאָגען פון צו טהאָן צוליעב דעם טאָמער וועט מען דערפאר
 קונה שם זיין און קריגען כבוד. איך בין דאָס מחויב צו טהאָן לשם שמים, פון
 גאָטס וועגען, און טאָמער וועלען מיד לייט לויבען אָדער אָפּגעבען דערפאר כבוד,
 וועט עס מיר ניט שאדען און איך וועל צוליעב דעם ניט פערלייערען מיין שכר,
 ווייל בעת מעשה איז דאך מיין כונה ניט געווען לשם רוחם, לשם כבוד, נור
 מיט'ן ריינעם געוויסען בלויז פון גאָט'ס וועגען.

"און עס איז שוין געזאָגט געוואָרען, אז ווען איינער טהוט עפעס א מצוה
 אָפּען, ניט בעהאלטען פון לייט, און ער, דער וואָס טהוט די מצוה, וויל וויסען,
 אויב ער טהוט די זאך ריכטיג, קען ער זיך דאָס איבערצייגען פון זיך אליין
 אויף צווייערליי אופנים. ערשטענס, דארף ביי איהם אליין קלאָהר זיין, וואָס
 ערווארטעט ער צו געניסען פאר דער מצוה און פון וועמען ער ערווארטעט עס
 זאָס צו געניסען. אויב ער האָפט צו געניסען עפעס פון גאָט, הייסט עס, אז ער
 טהוט די מצוה בשלמות, פּאָלקאָם ווי מען דארף, און אויב עס פּלאַנטערט זיך
 איהם אין זיין מח, אז ער וועט עפעס האָבען פון מענשען, איז די מצוה
 ניט פּאָלשמענדיג, צווייטענס, דארף ער וויסען און זיין איבערצייגט, ווי וואָלט
 ער געהאנדעלט ווען דזעלכע מצוה, וואָס ער טהוט אָפּען, וואָלט זיך איהם

שער יהוד המעשה

געמאכט צו טהאָן כּסתּר, אין געהיים קיינער זאָל דערפּון ניט וויסען, וואָלט ער זי אין אזא פּאָל אויך געמאָן אָדער ניט? אויב יאָ, אויב ער איז ביי זיך זיכער, אז ער וואָלט די מצוה אויך געטהאָן ביחידות, איז די מצוה א גאנצע, און שום פּעהלער; פּיהלמט ער אָבער ביי זיך, אז ער איז מיט דעם ניט זיכער און אין געהיים וואָלט ער דאָס אפשר ניט געטהאָן, איז דאָס ניט קיין ריכטיגע מצוה ווי געהעריג איז און ער דארף עס בעסער ניט טהאָן און ווארטען ביז זיין האַרץ וועט געלייטערט ווערען, ביז ער וועט פּיהלען אז ער טהוט עס מיט אַ ריינעם געוויסען בלוז פון גאָט'ס וועגען". אז דו וועסט דעם יצר הרע ענטפּערען די דאָזיגע תּשובּה, וועט ער געשלאָגען ווערען און וועט זיך אויטערגעבען.

און אז דער יצר הרע וועט זעהן אז אין דיעזען פּונקט קען ער דיר אויך ניט איבערריידען, וועט ער זיך צו דיר געהמען מיט א דעלעקאטנערען אופן, מיט אן אופן וואָס איז נאָר שווער אָנצושטויסען זיך אז דאָס איז געמיינט צו שלעכטען. ער וועט פרובירען אראָפּפּיהרען דיך פון וועג דורך דעם ענין פון גמול ועונש, פון בעלוינונג און שטראַף אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט. ער וועט דיר זאָגען: "דו ביזט דאָך פון בעשעפּער'ס חסידים און זיינע אויסער־וועהלמען. דו ביזט דאָך, הייסט עס, א צדיק גמור, א פּאָלשטענדיגער צדיק, און אַלס אַזעלכער דארפסטו האָבען שכר אי אויף דער וועלט, אי אויף יענער וועלט. דעריבער סטארע זיך ווי ווייט מעגליך ווייטער דיענען גאָט, אפשר וועסטו טאקי זוכה זיין צו האָבען ביידע וועלטען, און אז דיר וועט דאָ אויף דער וועלט זיין גוט, וועסטו איהם קענען דיענען מיט א גוט האַרץ און מיט א פּרעהליך געמיטה, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תּהלים: "אור זרוע לצדיק ולישרי לב שמה" — ליכט, דאָס מיינט עולם הבא, איז פּערזעעט פּאָר'ן צדיק און צום עהרליכען, צום פרומען — שמה דאָ אויף דער וועלט". אזוי וועט דיר דער יצר הרע זאָגען, און אויב דו וועסט זיך צוהערען צו זיינע רייד, אויב דו וועסט איינשטימען מיט איהם, וועט ער דיך אריינוואַרפען אין א מין פּערבאָרגענע שותפות. דאָס הייסט, דו וועסט ביי זיך אין האַרצען אין זינען האָבען, אז דאָס וואָס דו דיענסט דעם בעשעפּער איז ניט פון זיינעטוועגען, נור כדי דו זאָלסט פון דעם געניסען אויף ביידע וועלטען. און ווען ניט דאָס, ווען דו זאָלסט ניט ערוואַרטען אויף בעלוינונג, וואָלסטו נאָר ניט אנערקענט די שטענדיגע טובות וואָס גאָט מהוט מיט דיר און דו וואָלסט ניט געפונען פאַר נויטיג אָפּ צודיענען איהם דערפאַר, ווייל דו וואָלסט נאָר ניט איינגעזעהען, אז דאָס דיענען איהם איז פּאסענר פאַר זיין גרויסקייט, מאכט און חכמה. און אויף דעם האָבען שוין אונזערע חכמים געזאָגט: "אל תהיו כעבדים המשמשין את הרב על מנת לקבל פרס אלא הוו כעבדים המשמשין את הרב שלא על מנת לקבל פרס" — איהר זאָלט ניט זיין ווי קנעכט וואָס דיענען זייער ווירטה, כדי צו קריעגען בעלוינונג, נור זייט ווי דיענער וואָס דיענען זייער ווירטה ניט וואַר־טענדיג אויף בעלוינונג.

פרק ו'

און אז דו וועסט באשטרייטען דעם יצר הרע אין זיינע אלע פאָריגע טענות, וועט ער דיר אריינווארפען אין אים פון ספקות אין דעם ענין פון הכרח וצדק, אין דער פראגע: אויב אלעס וואָס אַ מענש טהוט איז ער געצוואונג'ן גען צו דעם דורך גזירה, דורך דעם ווילען פון גאָט, ברודן הוא, אָדער דאָס ווענדט זיך און דעם מענשענ'ס רצון און ער קען טהאָן ווי ער וויל און וואָס ער וויל. און אז ער וועט דיר זעהן פארנאכלעסיגענדיג גאָמעס דינסט און זייענדיג מעהר גענייגט צו זינד, וועט ער אָנווענדען זיינע טענות צו באווייזען דיר, אַז דו ביזט ניט אין דיין רשות און דו קענסט קיין זאך ניט טהאָן אַהן דעם רצון פון באשעפער. ער וועט דאָס דיר אויפווייזען פון פסוקים און פון קבלה, פון תלמוד, כדי צו פארשטארקען זיינע ארגומענטען. ער וועט דיר זאָגען: ווען דער באשעפער וואָלט געוואָלט דו זאָלסט איהם דינען, וואָלט ער דיר געצוואונג'ן גען דערצו און וואָלט געמאכט, אז דו זאָלסט איהם מווען דינען געגען דיין אייגענעם ווילען, און אז דו ביזט ניט גענייגט צו דינען איהם, איז א סימן, אז ער וויל ניט דיין דינסט, און קענסטו דען זיין געגען זיינע גזירות און טהאָן אנדערש ווי זיין רצון איז? דעריבער דארפסטו ערפילען זיין פארלאנג, ווייל דו האָסט אויף דעם גאָרניט צו זאָגען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: "אַנכי ה' עושה כל" — איך גאָט מאַך אלעס.

און אויב דער יצר הרע וועט זעהן, אז דו ביסט זיך עוסק אין עולם הזה, אז דו יוכסט צו געניסען פון די תענוגים פון דער וועלט, וועט ער דיר זאָגן גען: זיי אָפּגעהיט פון פּוילקייט און אָפּגעלאָזענקייט, ארבייט וואָס מעהר צו פארדינען מעהר און לאָז זיך וואוילגעהן פיעל מעגליך. פארלאָז זיך ניט אויף קיינעם, האָב ניט קיין בטחון, ווייל גוטעס און שלעכטעס איז אין דיין הענט און ארבייט און רוה איז אין דיין רשות. דאָס וואָס דו קענסט דערגרייכען מיט דייןע קרעפטען איז דייןס און עס איז ניטאָ אזא מאַכט וואָס זאָל דיר שטען דען אויפצוטאָן וואָס עס איז, אויב נאָר דו ביזט פלייסג און פעהיג דערצו. דעריבער שפאָר ניט קיין מיה און ארבייט מיט אלע דייןע קרעפטען, וועסטו אלעס האָבען און עס וועט דיר קיין זאך ניט פעהלען. באוואָרען זיך פון ביי זע באגעגענישען און דו וועסט געוואָרענט זיין, אזוי ווי דער חכם זאָגט אין משלי: "צנים פחים בדרך עקש, שומר נפשו ירחק מהם" — דערנער און נען צען געפינען זיך אויפ'ן קרומען וועג און דער וואָס היט זיך, איז דערווייטערט פון זיי. אָדער: "אולת אדם תסלף דרכו" — דעם מענשענ'ס נארישקייט פארקרימט זיין וועג, דאָס הייסט: ווען א מענש איז אוננוויסענד און ווייס ניט ווי אזוי אָנצוגעהן אין זיינע עסקים, ווערט די גלייכע וועג אויך ביי איהם קרום. אָדער אין מלאכי ווערט געזאָגט: „מידכם היתה זאת" — דאָס וואָס אייך געהט ניט גוט איז דאָס געקומען פון אייערע אייגענע הענד.

און אז דעם יצר הרע וועט זיך בעסער לוינען אויפצוזייגען דיר, אז די בחירה, דער אויסוואהל איז ניט ביים מענשען, נאָר אלעס איז געווענדט אָן גאָט, וועט ער דיר בריינגען ראיות, אז אזוי איז דאָס, כדי אראָפּצופיהרען דיר פון וועג און אָפּשוואַכען אין דיר די יראת שמים און אָפּווענדען דיר פון עבודת הכורא.

שער יחוד המעשה

ווען אבער דו וועסט ערוואַכען און איז זינען נעהמען דאָס וואָס אונזערע חכמים האָבען געזאָגט: "הכל בירי שמים הויג מיראת שמים" — אלעס איז אין די הענד פון גאָט אויסער דאָס מורא האָבען פאר איהם, וואָס דערויף איז די בהירה אַוועקגעגעבען געוואָרען צום מענשען און ער קען טהאָן ווי ער וויל, דינענען איהם אָדער זינדיגען — אז דו וועסט זיך באַדענקען וועגען דעם, וועסטו זיך מעהר סטאַרען אין די ענינים פון דער תורה, וואָס דו ווייסט קלאַהר, אז דאָס איז פאַרבונדען מיט שכר און עונש, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין איוב: "כי פועל אדם ישלם לו וכאורה איש ימצאנו" — די טהאַט פון מעשנען בעצאָהלט איהם און לויט דער וועג, וואָס אַ מענש געהט אזוי פאַסירט מיט איהם, דאָס הייסט: טהוט ער גוטעס ווי דער באַשעפער וויל, קריגט ער דערפאַר שכר, און געהט ער אין שלעכטען וועג, קריגט ער זיין שטראַף. אין ענינים אָבער וואָס האָבען צו טהאָן מיט עולם הזה, וועסטו זיך פיהרען ווי עס איז שוין פריהער געזאָגט געוואָרען אין דיזען ספר, ווייל גוטעס און שלעכטעס, גליק און אונגליק איז ניט ביים מענשען אין די הענד און וועגען דעם דאַרף ער האָבען בטחון אין גאָט.

און אז דער יצר הרע וועט זיך מיש זיין, אז ער וועט איינזעהן, אז ער קען דיך אין דיזען פונקט אויך ניט בייקומען, וועט ער זיך נעהמען די מיה איבער צורידען דיך, אז דו זאָלסט האָבען מעהר נאווה און וועניגער עניוות, דו זאָלסט מעהר זיין שטאַלץ ביי זיך און וועניגער נידערגעפאלען. ער וועט דיר זאָגען: דו האָסט דאָך שוין דערנאָכט די גרויסע מעלות פון חסידים און צדיקים מיט דיין הערצליכען גלויבען אין גאָט, מיט דינע מעשים, וואָס זיינען אויס־שליסליך פון גאָט'ס וועגען. דו ביזט אין דיזע הינזיכטען אן איינציגער אין דיין דור, אן איינציגער אין דער צייט וואָס דו לעכסט און נאָך אזא צדיק ווי דו איז ניטאָ. דעריבער דארפסטו זיך ארויסצייען אלס אַזעלכער און זאָלען לייט וויסען, אז דו שטעהסט אויף העכערע מדרגה ווי זיי דורך דעם, וואָס דו זאָלסט זיי האַסען, פאַראַכטען און ערנידעריגען. דו זאָלסט אויפווייזען ווי שלעכט און פאַרדאַרבען זיי זיינען, פאַרעפענטליכען זייערע מעשים, זידלען זיי און שענדען זיי און שטראַפען זיי אזוי לאַנג ביז זיי וועלען זיך שעהמען, וועלען חרטה האָבען אויף זייערע פאַריגע מעשים און וועלען זיך אומקעהרען צו גאָט. דאָס — וועט דיר דער יצר הרע זאָגען — איז אַ מנהג פון די נביאים, אזוי ווי גאָט האָט געזאָגט צו יחזקאל הנביא: "אתה בן אדם הנד את בית ישראל את הבית ויכלמו מעונותיהם" — דו מענשען־קינד, זאָג די אידען ווי אזוי דער בית המקדש וועט אויסזעהן און זיי וועלען זיך שעהמען פאַר זייערע זינד. זעהסטו דאָך, אז גאָט האָט געהייסען דעם נביא בריינגען זינדיגע מענשען צו ביושים. איז אויב דער יצר הרע וועט צו דיר קומען מיט אַזעלכע טענות, זאָלסטו איהם ענטפערען:

ווי אזוי קען איך פאַרהאַסען און שענדען אַזעלכען וואָס איך ווייס ניט וואָס ביי איהם איז האַרצען טהוט זיך? ווי אזוי קען איך איינעם זידלען בעת איך ווייס ניט זיינע הערצליכע פאַרהעלטניסע מיט גאָט? עס קען דאָך זיין, אז לויט ווי מען זעהט איינעם איז ער העסליך, אָבער זיינע פאַרבאָרגניסע, זיין נע מחשבות זיינען גאָר אנדערש. און אויב די נביאים האָבען יא געשטראַפט און מביש געווען די לייט פון זייערע צייטען, האָבען זיי דאָך דאָס געטהאָן מיט'ן רשות פון באַשעפער, וועלכער האָט געוואוסט, אז זייערע הערצער

זיינען שלעכטע; אָבער איד בעזיץ ניט אזא חכמה צו וויסען וואָס ביי אימיר צען איז האַרצען טהוט זיך, און אפשר איז די כונה פון אַ טהאָט וואָס שיינט צו זיין שלעכט, גאָר אַ גוטע? און אפשר זיינען יענעמ'ס כונות, יענעמ'ס מחשבות בעסערע ווי מיינע? אפשר זיינען זיי מעהר אָנגעלעגט ביים באַר שעפער ווי מיינע? און אויב איינער איז אין די עפענטליכקייט שלעכט, קען זיין, אז דאָס איז צוליב דעם, ווייל ער איז פארנאָרישט, אומוויסענד און ער ווייס ניט די פליכטען, וואָס ער האָט צום באשעפער, און אזעלכער קען האָר בען אַ בעסערע טענה ווי איד צו פארטיידיגען זיך און רעכטפערטיגען זיינע מעשים, ווייל ער ווייס ניט און איד ווייס און פארשטעה מעהר פון איהם. וואָרום גאָט מאָהנט ניט פון מענשען נאָר לויט דעם וויסען און פארשטאנד פון מענשען. דער וואָס ווייס און פארשטעהט מעהר ווערט פון איהם געפאָר דערט, ער זאָל מעהר דינען גאָט ווי דער וואָס ווייס וועינער און פארשטעהט וועינער. דעריבער קען דאָך זיין, אז איד בין העסליכער און נידעריגער פון יענעם, ווייל לויט מיין וויסען און פארשטעהן גאָט ערפיל איד ניט גענוג מיינע פליכטען צו איהם, בעת יענער טהוט גענוג לויט זיין וויסען. און אז יענער זינדט טהוט ער דאָך דאָס בשוגג, אומגעזען, ווייל ער ווייס ניט בעסער, אָבער זען איד פיהר זיך ניט אויף ווי געהעריג איז, טהו איד דאָך דאָס במזיד, אַבזיכטליך.

און אפשר — זאָלסטו ווייטער ערקלערען דעם יצר הרע — איז יענער גאָר ניט אזוי שלעכט. עס קען זיין, אז דאָס שלעכטעס טהוט ער אָפען און דאָס גוטעס טהוט ער פארבאָרגען, און איד בין פארקעהרט, אין די עפענטליכקייט בין איד א צדיק און פערבאָרגענערהייד אפשר ניט. דעריבער איז יענער מעהר באַרעכטיגט צו גאָט'ס רחמנות און פארגעבונג ווי איד. זיין איין זכות פון א מצוה, וואָס ער טהוט וועגט אפשר איבער אַ סך פון מיינע זכיות, ווייל ער טהוט עס באהאַלטען, אין געהיים, וואָס קיינער אויסער גאָט ווייס דערפון ניט, לויבט איהם קיינער ניט און מען טיילט איהם דערפאר ניט צו קיין כבוד, בעת איד, וואָס מיינע גוטע מעשים ווייסען אלע, לויבט מען מיך דערפאר און מען רעם פֿעקטירט מיך.

אזוי איז אויך מיט עבירות. איין עבירה וואָס איד טהו וועגט אפשר איבער יענעמ'ס אַ סך עבירות, מחמת איד טהו די עבירה באהאַלטען און יענער אין די עפענטליכקייט, און צוליב דעם, ווייל יענער איז באקאנט פאר א בעל עבירה, ווערט ער פון מענשען געטאדעלט און מען איז איהם מבזה, און די בזיונות וואָס ער האָט ווערט גערעכענט אַלס אַ טהויל פון דער שטראַף, וואָס ער דארף קריגען פאר'ן חטא און זיין עונש וועט שוין זיין א קלענערער. איד אָבער, פאר מיינע אן עבירה קריגען גאָר ניט אָפגערעכענט אויף דער וועלט, מחמת קיינער ווייס דאָך ניט, אז איד האָב די עבירה געטאָן און מען טאדעלט מיך ניט און מען איז מיך ניט מבזה, וועל איד די פולע שטראַף מוזען לייך דען אויף יענער וועלט.

און נאָך אַ זאך: אז איד וועל זיך אָפלייגען צו זוכען פעהלערען ביי אנדערע מענשען און זיך צוקוקען און באַאבאכטען זייערע שלעכטע מדות, כדי איד זאָל זיי קענען מוסר זאָגען און שענדען און פאראכטען זיי, וועל איד קיין צייט ניט האָבען אכטונג צו געבען אויף זיך אליין און זוכען מיינע אייגענע

שער יחוד המעשה

פעהלערען, וואָס דאָס איז בילכער און וויכטיגער, ווי האָבען אין זינען פרעמדע דע חטאים. דאָס איז אזוי ווי אַ קראַנקער, וואָס איהם ליגען מעהר אין זינען זיינע וועהטאָגען ווי פרעמדע און ער זוכט ניכער זיין אייגענע קוראָציע, זיין אייגענע היילונג איידער די היילונג פון אַנדערע חולאים.

אז דו וועסט דעם יצר הרע אָנגעבען די דערמאָהנטע אַרגומענטען, וועלען זיינע מענות צוקלאַפט ווערען.

און אז דעם יצר הרע'ס פּיילען וועלען דיך אלץ ניט טרעפען; אז ער וועט איינזעהן אז ער קען דיך פאַרט ניט בעזיעגען, וועט ער אויף דיר לויטערען סאי אין דער צייט ווען דיר געהט גוט, סאי אין דער צייט ווען דיר געהט שלעכט און אין ביידע פעלע וועט ער זוכען אַראָפּצופיהרען דיך פון גלייכען וועג. אויב דיר וועט געהן גוט ווי דו ווינסט, וועט ער דיר זאָגען: דאָס איז די פּרוכט פו דיין סטארען זיך, פון דיין פליסיגקייט, פעהיגקייט און חכמה. דעריבער פלייס זיך וואָס מעהר אין וועלטליכע זאכען און שפּאַר ניט קיין ימיה צו פער־בעסערען דיין לאַגע אויף דער וועלט, וועט דיר שטענדיג געהן גוט און דו וועסט שטייגען נאָך העכער, און פרעה זיך און זיי צופריעדען מיט די גוטעס וואָס דו געניסט אויף דער וועלט, ווייל דאָס וועט ניט לאַנג גערויערען און אין גיכען וועט מען דיך רופען אהין, אין פינסטערען קבר, וואו עס עקזיסטירט ניט קיין חכמה. קיין בריה'שאַפט, קיין בעוועגונג און קיין הנאה און קיין צער. אַ ראייה אויף דעם וועט ער דיר בריינגען פון פסוק אין קהלת: "כל אשר תמצא ידך לעשות בכחך עשה, כי אין מעשה וחשבון ודעת וחכמה בשאול אשר אתה חולך שמה" — אלעס וואָס דו מענטש קענסט טהאָן מיט דיין כח, טהו, וואָרירט עס איז ניטאָ קיין טהעטיגקייט, קיין חשבון, קיין וויסען און קיין חכמה אין קבר, וואוהין דו געהסט אוועק נאָך דיין טויט. אזוי וועט דיר דער יצר הרע איינריידען בעת דיר וועט געהן גוט אויף דער וועלט.

וועט דיר ווידער געהן שלעכט, וועט ער דיר ארויפגעבען אויפ'ן זינען ווי רשעים לעבען גוט און ווי די הצלחה שפיעלט די כופרים, די וואָס לייקענען אין גאָט. ער וועט דיר אָנצייגען אויפ'ן פסוק אין איוב: ישליו אוהלים לשוררים ובטוחות למרגזיו אל" — די געצעלטען פון רויכער זיינען בשלוח און רהיג קייט איז בעשטימט צו די וואָס דערצערנען גאָט. און ער וועט דיר זאָגען: די שאַדענס און די צרות וואָס דיר קומט אויס צו ליידען איז דאָס צוליב דעם ווייל דו ביזט איבערגעגעבען צו גאָטעס דיענסט און צו אָפהיטען זיינע מצוות בין אדם לחברו, פון מענטש צו מענטש, און דו קענסט אלעס ניט נאָכקומען, ווייל דאָס איז אַ צו גרויסע לאַסט און זעהר שווער נאָכצוקומען, דעריבער ווערסטו געשטראַפּט. ווען דו וואַלסט אין גאַנצען אַרונטערגעוואַרפען פון דיר דעם יאָך פון חורה און מצוות, וואַלט דיר גוט געווען, אזוי ווי דו זעהסט אז רשעים געהט גוט, און די תורה זאָגט דאָך אויך: "בקרבי אקדש" — דורך מיינע נאָ־הענטע, דורך די צדיקים ווער איך געהייליגט. דורכדעם, הייסט עס, וואָס איך שטראַף זיי, ווערט מיין נאָמען געהייליגט. אָדער איז עמוס ווערט געזאָגט: "רק אתכם ידעתי, על כן אפקוד עליכם" — נור אייך אידען האָב איך ליעב, דעריבער וועל איך אייך שטראַפען פאַר אייערע זינד, און נאָך הענליכע פּסוקים זיינען דאָ אין די הייליגע שריפטען, וואָס צייגען אז מיט צדיקים איז גאָט זעהר מדקדק.

און אז דער יצר הרע וועט דיר זעהן טהאן עפעס א מצוה, וועט ער דיר די זאך שווערער מאכען ווי זי איז און וועט דיר אָנסטראשען, אז דו זאָלסט עס ניט טהאָן. ווען, למשל, דו וועסט וועלען פאסטען, וועט דער יצר הרע דיר זאָגן גען, אז דאָס וועט דיר אָפשוואכען און קראנק מאכען און דו וועסט דורכדעם ניט קענען טהאָן עפעס פאר דער וועלט און פאר יענער וועלט, ווייל דורכ'ן תענית וועסטו אויך קיין כח ניט האָבען צו דיענען גאָט.

און טאָמער וועסטו ביינאכט וועלען תפלה טהאָן צו גאָט, וועט דיר דער יצר הרע אָפּווענדען דערפון. ער וועט דיר ארויפבריינגען אויפ'ן זינען, אז דער שלאָף איז פאר דיר בעסער ווי נאהרונג, ווייל דאָס פּערהיט דיין געזונד און קרעפטיגט דיין קערפער מעהר ווי עסען און טרינקען. און אויב דו וועסט וועלען געבען צדקה, וועט ער פאַרשטעלען אין דיין פאנטאזיע ווי שלעכט עס איז ווען מען האָט ניט קיין געלט און ווי אומגליקליך עס איז דער אַרימאן וואָס ליידעט דחקות. דערמיט וועט דער יצר הרע דיר אָפּסטראשען פון געבען צדקה כלומר'שט צו פּערהיטען דיר אז דו זאָלסט דורכדעם אליין ניט פּעראַרימט וועלען. אזוי וועט ער געפינען וועגען ווי אזוי צו וואַרפען אויף דיר א מורא ביי יעדע געלעגענהייט ווען דו וועסט וועלען מקיים זיין וועלכע ניט איז מצוה, כדי אָפּצוואווענדען דיר פון דעם.

און אז דו וועסט אין זינען האָבען צו טהאָן אן עבירה, וועט דיר דער יצר הרע מאכען די זאך בעליעבט. ער וועט דיר פאַרשטעלען די גרויסע הנאה וואָס דו וועסט פון דעם געניסען און מאכען דיר פּערגעסען די שטראַף וואָס דו וועסט דערפאַר האָבען. ער וועט דיר צוגעבען חשק צו טהאָן די עבירה מיט כל-ערליי טענות און ער וועט פון דיר ניט אָפּטרעטען ביז דו וועסט עס טהאָן. און אז דו וועסט דערפיהלען אזעלכע אָדער עהנליכע טענות פון יצר הרע, זאָגל-סטו איהם ענטפערען:

יעדער צער, וואָס איך האָב געהאט אין מיין לעבען, איז פאַראיבער און עס איז פון דעם אפילו קיין סמן ניט פּערבליבען. שלעכטעס וואָס א מענש האָט אויסצושטעהן אין זיין לעבען, מיידט שנעל, אָבער דער שכר וואָס מען האָט פאר א מצוה איז אן אייביגקייט און עס ענדיגט זיך קיינמאָל ניט. ווען מען פאסט בייטאָג, איז ווען מען עסט נאכהער ביינאכט, ווערט דער תענית פּער-געסען. מען קריגט צוריק די פריהעריגע כחות אזוי ווי מען זאָל גאָר ניט האָר בען געפאסט און דער שכר פאר'ן תענית פּערבלייבט פּראָפּיט. אזוי אויך ווען מען איז אַ טהייל פון דער נאָכט וואָכענדיג און מען איז זיך עוסק אין עבודת שמים, אין גאָט'ס דיענסט, איז נאכהער אז מען שלאָפט זיך דורך, ווערט מען צוריק אָפּגעפּרישט אזוי ווי מען זאָל גאָר פריהער ניט זיין וואַכעדיג און דער שכר פאר'ן ניט דערשלאָפען און לערנען אָדער תפלה טהאָן פּערבלייבט. וועגען דעם ענין פון צדקה, ווי אזוי מען קען אָפּשלאָגען דעם יצר הרע'ס טענות, ווען ער רעדט אָן דעם מענשען ניט צו געבען צדקה, האָב איך שוין גע-נוי ערקלעהרט אין שער הבטחון.

און וועגען דעם ענין פון עבירות, וואָס דער יצר הרע גיט צו חשק דעם מענשען ער זאָל זיי טהאָן, זאָלסטו זיך בעדענקען און איבערלייגען, אז די הכאות און פּערגעניגענס וואָס מען האָט אויף דער וועלט, סאי אזעלכע וואָס מען מעג, סאי אזעלכע וואָס מען טאָר ניט, געהען פאַראיבער שנעל; אָבער די שאַנדע און שטראַף פאר זינד אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט, דאָס פּערבלייבט.

שער יחוד המעשה

אז דו וועסט זיך דאס אין זינען נעהמען, וועט דער יצר הרע געשלאגען ווערען
און דו וועסט פלייסן זיין צו טהאן גוטעס און זיך דערווייטערען פון העסליכע
מעשים.

פרק ז'

און אז דער יצר הרע וועט פערלירען זיין האַפנונג אַפצואווענדען דיך פון
גאָטעס ריענסט דורך די פאַריגע אופנים; אז עס וועט איהם ניט געלינגען צו
בעוועגען דיך דו זאָלסט אויספאלגען זיינע פאלשע עצות און דו וועסט זיך פיה
רען לויט דיין בעשלוס צו ריענען גאָט, וועט ער אָנווענדען מיטעל אַרויפצו-
ווארפען אויף דיר אן אונמוטה און אריינברענגען אין דיין הארצען דאגות און
מאכען דיך שטענדיג טרויערען, כדי דו זאָלסט חרטה האָבען אויף די גוטעס
וואָס דו האָסט פריהער געטהאָן און דער בעשעפער זאָל פון דיר אוועקעהמען
דעם שכר פאר דייןע מעשים טובים. וועסטו וויעדער האָבען אָפגעטהאָן אן
עבירה, וועט דער יצר הרע געפינען וועגען ווי אזוי אריינצובריינגען פרייד אין
דיין הארצען און דו זאָלסט זיך פרעהען מיט דיין שלעכטען טהאט, כדי דו
זאָלסט זיך שטארקען און פלייסען צו טהאן נאָך אזעלכע מעשים. ער וועט
געפינען וועגען צו מאכען אזוי, אז דו זאָלסט דייןע דאגות אָנהענגען אָן דייןע
גוטע מעשים און פרייד און פערגעניגען, זאָלסטו דענקען, אז דאָס איז פעראור-
זאכט דורך שלעכטע מעשים, כדי דו זאָלסט די ערשטע מעהר ניט טהאן און
די צווייטע נאָך מעהר ווי פריהער.

ווען אָבער דו וועסט פיהלען דעם יצר הרע'ס בעמרוג; ווען דו וועסט אין
זינען האָבען, אז דאָס פערשפרייט דער יצר הרע פאר דיר נעצען צו פאנגען דיר,
וועסטו פאַרויכטיג זיין און גאָט וועט דיר העלפען נצול צו ווערען פון זיי. און
אויב דו וועסט עס ניט דערפיהלען, וועט ער דיך פלוצלונג אומשליידערען און
אריינשיסען אין דיר זיינע פּיילען.

אן אויב דו וועסט זיך שטעלען געגען איהם אין אלע זאכען און ער וועט
דיך ניט קענען איבערריידען מיט אלע זיינע טענות און ארגומענטען, וואָס זיי-
נען פריהער דערמאָהנט געוואָרען, וועט ער זיך נעהמען צו דיר און זוכען אראָפּ-
צופיהרען דיך פון ריכטיגען וועג אין דעם ענין פון דיין וויסען און קענטנים
אין דער תורה. און אז ער וועט זעהן אז דו ביזט אריינגעטהאָן אין לערנען,
וועט ער דיר זאָגען:

דו ווייסט שוין אין דער תורה אזוי פיעל ווי די גרויסע לייט פון דיין דור.
דו האָסט שוין דערגרייכט אזוי פיעל קענטנים אין דיין לויטער אמת'ער תורה
אזוי ווי די אַלטע לומדים פון דיין צייט. טא וויפיעל איז דער שיעור צו לערנען?
דו ווייסט דאָך אז צו דער חכמת התורה איז גאָר קיין סוף און קיין גרעניץ ניטאָ.
טאָ בעשרענק זיך אויפ'ן עיקר פון דער אמונה און די הויפט דינים פון דער תורה
און נאכהער גיב זיך אָפּ מיט לערנען אזעלכע לימודים, דורך וועלכע דו זאָלסט
זיך אויסצייכענען און אויספיינען זיך צווישען מענשען. לעהרען זיך מוזיק,
גאָטען, כללים פון שפראכען, פאבלען, רעטענישען און אנדערע זאכען וואָס זיינען
אָנגענומען ביים פאָלק און לאָז צורוה די פערפלאַנטערטע דינים און די פּלפּולים
פון די חכמים. גריבעל זיך ניט צו וויסען פון וואנען יעדער דיין שטאמט, ווי

אזוי יעדע מצוה דארף דורכגעפיהרט ווערען, אין די ראיות און שאלות וואס איז דא ביי יעדען דין, און זוף ניט צו פערבינדען די דינים און מצוות מיט מיסטיק, מיט הימעלשע סודות. האב ניט צו טהאן מיט די אלע זאכען, ווייל זיי זיינען צו טיעף און דעליקאטנע. פערלאז זיך אויף דעם וואס דו האסט געהערט פון אנדערע אין זאכען וואס דו ווייסט, אז דו קענסט דערגעהן מעהר אזוי גוט ווי אין זאכען וואס דו קענסט מיט דיין טראכטען און קלעהרען און גריבלען זיך ניט דערגעהן מעהר. סוף כל סוף קען דאך ניט זיין אז דו זאלסט אלעס גרינדליך וויסען, ווייל צו דער חכמת התורה איז קיין גרונד ניטא, טא צו וואס מאטערען דיין מח און פערבריינגען דיין צייט? נעהם אלעס אויבערפאלעכליך און בענוגען זיך מיט דעם וואס דו ווייסט.

און אז דיוע טענה פון יצר הרע וועט אויף דיר ניט ווירקען און דו וועסט זיך פארט גריבלען אין ענינים פון מצוות און דינים, וועט ער דיד פרובירען שיסען מיט די פילען אדרע קוילען פון קנאה. דער יצר הרע וועט, הייסט עס, אין דיר אריינגעבען א געפיהל מקנא צו זיין אנדערע און ניט פערניגען זיי, און אז דו וועסט וויסען פון אזעלכע וואס ווייסען אין דער חכמת התורה מעהר ווי דו, וועט דער יצר הרע דיר אגריידען צו זוכען אויף זיי פעהלערען, צו ערנידריגען זיי, צו שענדען זיי עפעס אזוי ווי זיי זאלען האבען גערויבט דיין וויסען, דיין קענטניס און בע'נז'ל'ט דיין חכמה. אויב ווידער דו ווייסט פון אזעלכע וואס קענען און ווייסען ווייניגער פון דיר, וועט דער יצר הרע דיר אריינגעבען אין זינען, אז דו זאלסט זיי נידערשעצען, פיינט האבען זיי פאר זייער אנוויסענהייט, אויספויקען פאר לייטען, אז יענע און יענע זיינען פראסטאקעס, און בעריהמען זיך מיט דיין קענטניס, אז דו קענסט און ווייסט מעהר פון זיי. דאס וועט דיר בריינגען צו גאווה אויף אזוי ווייט, אז דו וועסט יענע לייט האסען און ווען זיי וועלען דיר עפעס פרעגען, וועסטו זיי ניט וועלען ענטפערען, מחמת דו וועסט האלטען פאר א פחיתת הכבוד, פאר א נידערשעצונג צו ריידען מיט זיי. און דו וועסט זוכען עהרע פון דיין חבר'ס אנוויסענהייט, און דו וועסט זיך אויספיינען דערמיט, וואס דו וועסט אימציצן שענדען, און דער סוף וועט זיין, אז דו וועסט זיך אפזאגען פון דעם וואס אונזערע חכמים האבען אונז געלערנט אין דעם ענין פון גאט און זיין תורה.

און אויב דעם יצר הרע וועט ניט געלינגען איבערצווירדען דיד אין דעם ענין פון דער לעהרע פון גאט און זיין תורה, וועט ער פרובירען איבערריידען דיד אין אנדערע מעשה העבודה, אין אנדערע זאכען וואס האבען צו טהאן מיט גאט'ס דיענסט, און ווען ער וועט זעהן אז דו טהוסט עפעס פון גאט'ס וועגען, וועט ער די זאך פארשטעלען אין דיין פאנטאזיע אלס גרעסער און ערהאבענער ווי דאס איז. דו וועסט טהאן א קליינע געוועהנליכע מצוה און דער יצר הרע וועט דיר אריינגעבען אין זינען, אז דו האסט אויפגעטהאן די גרעסטע זאך. דאס וועט פערזאורזאכען דו זאלסט זיך האלטען גרויס ביי זיך און גרינג'שעצען אלע אנדערע מענשען און האסען זיי און שענדען זיי, כאטש עס קען זיין, אז וואס אנבעלאנגט צו גאט'ס דיענסט זיינען זיי בעסער פון דיר. און אויב צווישען דינע חברים וועט זיין א גרעסערער עובד ה' און זיינע מעשים וועלען זיין בעסערע פאר דינע און ער וועט זיך מעהר בעמיהען צו דערנעהנטערען זיך צו גאט — אויב דו וועסט פון אזעלכען וויסען, וועט דיר דער יצר הרע אגריידען און וועט זאגען: אלע גוטע מעשים וואס מען זעהט פון יענעם, איז פאר דיר א חסרון. ווען

שער יהוד המעשה

ניט ער, וואָלסטו ביי דער וועלט אָנגענומען געוואָרען פאר א צדיק, און ווייל מען זעהט פון איהם מעהר צדקות, ווערט דיין פרומקייט פערדונקעלט. דאריבער האב איהם פיינט, זוך זיינע פעהלערען, פאָרש נאָך אפּשר וועסטו אויף איהם געפינען א חטא, כדי צו ערנידעריגען איהם אין לייטענס אויגען, און אויב דו קענסט אויף איהם אויסטראכטען עפעס א בלבול, כדי צו פערשמוצען זיין שעהנעם נאמען, מוה דאָס און דו וועסט אנערקענט ווערען אלס פרומאק, אלס צדיק.

אויב דער יצר הרע וועט דיך צו דעם אָנריידען, זאָלסטו איהם ענטפערען: ווי אזוי קען איך פעהרעסען דעם יעניגען וואָס גאָט האָט איהם ליעב? ווי אזוי קען איך שענדען דעם יעניגען וואָס גאָט לויבט? און ניט גענוג וואָס איך פויל זיך און גיב זיך ניט די מיה צו דיענען גאָט אזוי ווי יענער, זאָל איך איהם נאָך דערפאר פיינט האָבען? און ניט אזוי דארף איך האנדלען גענען דעם באשעפער. פארקעהרט: איך בין מחויב ליעב האָבען זיינע געליעבטע און עהרען זיינע געהערטע, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "ואת יראי ה' יכבד" — דער פרומער מאן עהרט די יעניגע וואָס האָבען מורא פאר גאָט. און דו ווייסט דאָך וואָס עס האָט פאסירט מיט מרים, ווען זי האָט גערעדט שלעכטעס אויף משה'ן און וואָס עס איז געוואָרען פון קרח און זיינע אנהענגער, וועלכע האָבען ניט פאָרגונען משה און אהרן זייער נאָהענט זיין צו גאָט.

פרק ח'

און וועגען דעם וואָס מיר האָבען געזאָגט אין אנפאנג פון דיזען שער, אז א מענש דארף זיין דער מושל איבער זיין מחשבה, און זיינע געדאנקען זאָלען זיין קאָנצענטרירט נור פון גאָט'ס וועגען, וועלען מיר דאָ דעם ענין ארומריידען ברייטער.

אַלעס וואָס דו האָסט אין דיין מחשבה, אַלעס וואָס דו דענקסט, זאָל זיין לשם שמים, ווען אפילו דו האָסט אין זינען וואכעדיגע זאכען, זאכען וואס האָבען ניט צו טהאָן מיט עבודת הבורא, זאָלסטו אַלץ דערביי אין זינען האָבען גאָט. ווארום די מעהרסטע שארען אָדער פארבעסערונגען אין וועלכע עס איז טהאטען איז געווענדט אָן דער מחשבה, א גוטע מחשבה, א גוטע כונה קען אמאל גוט מאכען א שלעכטען טהאט, און פארקעהרט, א שלעכטע כונה קען פערדארבען א גוטען טהאט. אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "מכל משמר נצוד לכה, כי ממנו תוצאות חיים" — מעהר פון אַלע זאכען וואָס מען דארף היטען זאָלסטו היטען דיין הארץ, דיין געדאנק, אָדער כונה, ווייל פון דעם נעהמט זיך לעבען. און די תורה זאָגט: "כי יצר לב האדם רע מנעוריו" — דעם מענשענ'ס געדאנקען זיינען שלעכט פון זיין יוגענד. זעהט מען דאָך, אז די מחשבה איז דער עיקר, עס זיינען אין די הייליגע שריפטען פאראן נאָך אעזלכע פסוקים וואָס צייגען אז וואָס א מענש זאָל ניט טהאָן, איז די הויפט זאך די מחשבה, די כונה וואָס מען האָט דערביי, די תורה זאָגט אונז: „מה ה' אלהיך שואל ממך, כי אם ליראה" — וואָס פערלאנגט גאָט פון דיר, בלויז דו זאָלסט פאר איהם מורא האָבען, און מורא איז ניט קיין טהאט, נור א מחשבה, א געדאנק איז מח אָדער אין הארצען, און דאָס איז דער עיקר וואָס דער בעשעפער וויל, דאריבער דארפסטו זיך, ברודער, נעהמען אין זינען אז אַלע דינע טהאטען

זאלען זיין געאייניגט צום בורא יתברך און זאל דיין מיה ניט זיין אומזיסט און דיין טרחה זאל נוצען בריינגען. און דו זאלסט ניט אוועקלאכען מיט דער האנד אלעס וואס איד האב דיר געזאמעלט גענוג סבות, גענוג אורזאכען וואס קענען שוין אין דיזען שער פאר דיר געזאמעלט גענוג סבות, גענוג אורזאכען וואס קענען פערדארבען דעם יחוד המעשה, דאס טהאן אלעס פון גאט'ס וועגען. אבער איד האב דיר נור געזאגט די עיקרים, די הויפט זאכען און עס זיינען נאך צו דעם דא צווייגען, קלענערע אורזאכען וואס אין כמעט קיין ענדע צו זיי ניטא. דעריבער דארפטו זיך היטען פון זיי מיט אלע דייע מעגליכקייטען, אפשר וועסטו אויספיהרען אז אלע דייע מעשים זאלען זיין לשם שמים, און דאס וועט ביי דעם בעשעפער זיין זעהר אָנגעלייגט.

און דו זאלסט זיך אין גאט'ס דיענסט פיהרען אזוי ווי דו פיהרסט זיך אין וועלטליכע זאכען. כשם אזוי ווי אין מסחר אָדער אין וועלכע עס איז בעשעפֿ טיגונג רעכענסטו שטענדיג אויס אויף דאס בעסטע וואָס דו קענסט קריגען און עס זאל זיין ווייט פון שאַדען, פון פעלשונג און א צוזאמענמיש פון גוטעס מיט שלעכטעס, אזוי דארפטו געוויס זעהן אז דייע מעשים פון גאט'ס וועגען זאלען זיין ריין און זויבער, ניט געפעלשט און ניט געמישט מיט עטוואָס וואָס איז ניט גוט. אז אין די ענינים פון דער וועלט, וואָס איז ניט קיין אייביג־ קייט און עס ווערט בלה זוכסטו דאָס בעסטע, דארפטו דאָך אין די ענינים פון עולם הבא, וואָס האָט א קיום אויף אייביג און דו דערנעהנטערסט זיך דורכ־ דעם צו גאָט, דאָפעלט מדקדק זיין אז עס זאל געטהאָן ווערען אויפ'ן בעס־ טען אופן.

און ווענד אָן דייע קרעפטען צו לייטערען דייע מעשים, צו רייניגען זיי אז זיי זאלען זיין זויבער אָהן זייטיגע מחשבות. און אויב דו טהוסט ניט קיין סך מצות, אָבער די ביסעל וואָס דו טהוסט זיינען ריין, איז דאָס בעסער ווי א סך און ניט אין גאנצען ריין, וואָרום א ריינע ביסעל איז א סך און א סך ניט קיין ריינע איז אביסעל און עס בריינגט מינע נוצען. און אז דו טהוסט אי אביסעל, אי ניט ריין, טויג אודאי ניט.

און היט זיך אז דייע מעשים צו גאָט זאלען ניט זיין אזוי ווי דער פויגעל וואָס דער פסוק זאָגט אויף איהם, אז ער לייגט די אייער און בריהט זיי אויף דער הוילער ערד און איז ניט פאָרזיכטיג צו היטען זיי, קומען אנדערע בעשע־ פעניסען און צוטערטען זיי און עס קומען פון זיי ניט ארויס קיינע עופות. דער דאָזיגער פויגעל ווערט גערופען כנף רננים און ווערט געשילדערט אין איוב: "כי תעזוב לארץ ועל עפר תחמם, ותשכח כי רגל תזורה והית השדה תרושה" — זי לאָזט איבער איהרע אייער אויף דר'ערד און אויפ'ן זאמד וואַרימט זי זיי, און זי פערגעסט זיך אז פיס קענען זיי צוטערטען און ווילדע חיות — צוקוועטשען, און ווי עס ווערט דאָרט ווייטער געזאָגט. אזוי אין אויך מיט דעם וואָס טהוט עפעס פון גאָט'ס וועגען און ער פערנאכלעסיגט צו טהאן דאָס ווי געהעריג איז, איז זיין מיה ארויסגעוואָרפען און ער האָט דער־ פון גאָר ניט.

און דער חכם שלמה האָט אין משלי געלויבט א בעשעפענים וואָס איז דער קנזטראַסט פוי יענעם פויגעל און איז געהיט און פאָרזיכטיג אין איהרע טהאטען וואָס זיינען פאר איהר גוט אין איהר וועלט, און ער האָט אונז געהייסען מיר זאלען זיך פון יענער בריאה לערנען, כאָטש זי איז ניט מעהר

שער יחוד המעשה

ווי א שוואכער אינזעקט, אזוי ווי ער זאגט דאָרט: "לך אל נמלה עצל" —
נעץ פוילער צו דער מוראשקע, בעאַבאכט ווי זי פיהרט זיך און ווער קלוג.
זי, די מוראשקע גרייט אן איהר שפיוז אום זומער און בעוואָרענט זיך מיט
איהרע בעדערפניסע, אז עס זאל איהר גאָר ניט פעחלען. א מענש דארף אויך
ניט זיין פויל און זיך בעוואָרגען מיט עולם הבא דורך דיענען גאָט מיט אמת,
מיט א ריינעם געוויסען.

מיר האָבען דאָ דערמאָהנט אביסעל פון פיעלעס וואָס עס איז דאָ צו ריידען
אין דיעזען ענין, און זאל די ביסעל ניט זיין אין דיינע אויגען צופיעל און זאלען
דיך מיינע רייד ניט עקלען. מלאכות, איז וואָס איידעלער און דעליקאטנער
זיי זיינען אלץ מעהר סבות קען מיט זיי טרעפען. דעריבער האָב איך אין
דעם ענין פון יחוד המעשה אָנגעגעבען מעהר בעוואָרענישען, ווייל דאָס איז אן
איידעלער און דעליקאטנער ענין.

די וואָס פערטיעפען זיך אין דיעזען ספר און פערשמעהען איהם, ווייסען
זיינע מעלות און השיבות. גאָט זאל אונז מיט זיין רחמנות העלפען אז מיר
זאלען זיין פון די וואָס זיינען גאנץ מיט איהם און טהוען אלעס פאר זיין
גרויסע נאָמען, אָמן.

סוף פון שער יחוד המעשה.

שער השישי.

שער הכניעה

(דער מהויער פון אונטערטעהניגקייט. די לעהרע פון זיין אונטערטעניג צו גאט)

פרק א'

האָט דער מחבר געזאָגט :

ווייל אין פאַריגען מאמר אין גערעדט געוואָרען וועגען טהאָן אלעס פון גאָטס וועגען און ניט האַבען דערביי קיינע אנדערע אבזיכטען, און ווייל די מדה פון גאווה ענדערט דעם מענשען מעהר ווי אנדערע זאכען וואָס ענדערען איהם צו שלעכטען, און זי, די מדה פון גאווה, פערדארבט זעהר פיעל די ריכטיגע גאָטעס דיענסט; דעריבער האָב איך איינגעזעהן, אז איצט אין נויטווענדיג צו ריידען וועגען א מדה טובה וואָס דערווייטערט דעם מענשען פון גאווה. דיא דאָזיגע מדה אין כניעה, אונטערטעניגקייט.

און עס איז ביי אונז קלאָהר, אז אונטערטעניגקייט איז דער הויפט פונקט אין דיענען גאָט, ווארום אונטערטעניגקייט, ניעדערנעפאלענקייט אונטערשיי־דעם דעם קנעכט פון זיין הארר, און אז דער מענש פיהלט אז ער איז א קנעכט צו השי"ת, וועט ער קיינעם ניט לויבען און ניט ריהמען בלויז איהם, גאָט אליין, אזוי ווי דוד המלך האָט געזאָגט: "לך ה' הגדולה והגבורה והתפארת והנצח וההוד" — בלויז צו דיר גאָט איז די גרויסקייט, די מאכט, די ערהאבענהייט, דער זיעג אן דער פראכט. ווען דער מענש בעזיצט די מדה פון אונטערטהע־ניגקייט, פערטריכט עס פון איהם דעם שטאַלץ, דעם חשק צו פראכט און גלאנץ, דאָס וועלען הערשען איבער אנדערע, און די לוסט צו זאכען וואָס זיינען פאר איהם צו גרויס, צו הויר, און אנדערע שלעכטיגקייטען וואָס שטאמען אָפ פון גאווה.

און אין דעם ענין פון כניעה האַבען מיר איצט צו ערקלעהרען צעהן זאכען : א גענויע ערקלערונג, א ריכטיגען אויסטייטש וואָס כניעה מיינט; אויף וויפיעל חלקים די מדה פון כניעה ווערט צוטהיילט; די אורזאכען וואָס בריינגען דעם מענשען צו כניעה; די ארמ און ווייזע ווי מען דארף אָנגעהן מיט דער דאָזיגער מדה; ווי אזוי א בעל גאווה קען ווערען א נכנע; ווי אזוי דער נכנע, דער אונטערטעניגער דארף זיך בכלל אויפפיהרען; ווען מען דארף געברויכען די מדה פון כניעה און ווען ניט; אויב מען דערגרייכט די דאָזיגע מדה דורך מעשים טובים אָדער פערקעהרט; דורך דער מדה פון כניעה קומט מען צו מעשים טובים. אויב א מענש קען אין דערזעלבער צייט זיין אי א נכנע, אי א בעל גאווה, אין די גוטע פאַלגען וואָס אונטערטעניגקייט בריינגט אין ענינים פון עולם הזה און עולם הבא.

איצט וועלען מיר ערקלעהרען יעדע זאך בעזונדער. וואָס מיינט כניעה? וואָס איז די ריכטיגע בעדייטונג פון אונטערטעהן ניקויים? זיין אונטערטעהניג הייסט: צו ערנידערניגען זיך אליין, אונטער ווארפען זיך און נידערשעצען זיך געגען אימיצען. דאָס איז אַ הערצליכע אָדער אַ געפיהל מדה. מען פיהלט ביי זיך אז מען איז נידעריג, אונטער וואָרפען אונטער אַ העכערען, אַ גרעסערען. די דאָזיגע מדה, ווען זי ווערט איינגעוואָרצעלט אין מענשענ'ס האַרץ, שפיענעלט זי זיך נאָכהער אַפּ אויף די אַברים, און ניט בלויז דער נכנע אליין פיהלט די אונטערטעהניגקייט, נור זיי טיגע זעהען דאָס אויך אויף איהם.

דער אונטערטעהניגער רעדט ווייך און צייגט ניט ארויס קיין מינע פון אַז אויטאָריטעט אָדער אַ מושל. ער רעדט ניט הויך, נור מיט אַ נידעריגע שטימע, און קומט איהם אמאָל אָן דער כעס, האַלט ער איהם איין. דער אונטערטעהניגער זוכט ווייניג וואָס נקמה אפילו ווען ער האָט ביכולת נקמה צו נעהמען פון איינעם; וואָס האָט איהם אַן עולה געהאַן. מען דערצעהלט אויף אַ געוויסען קעניג, וואָס איינער האָט געגען איהם פערזינדיגט און מען האָט איהם געדארפט שווער בעשטראַפען. איז נאָכדעם ווי מען האָט שוין געבראכט די ריטער אָדער אינסטרומענטען אַזעלכע דורכצופיהרען די שטראַף אויפ'ן זינ דיגען, האָט דער קעניג זיך אָפגערופען: "ווען מיינ כעס אויף דיר וואַלט ניט געווען אזוי שטארק, וואַלט איך שוין פון דיר גענומען די ריכטיגע נקמה; אָבער ווייל איך בין אריינגעפאלען אין אַ צו שטארקען כעס, און דאָס, ווייס איך, שטאַמט פון נאָה, דעריבער וויל איך ניט נאָכגעבען דעם יצר הרע און איך בין דיר מוחל".

אויפ'ן זעלבען קעניג דערצעהלט מען, אַז ווען זיינע מיניסטאַרען און ראטהגעבער פלעגען איהם צוריידען ער זאָל בעשטראַפען איינעם וואָס האָט געגען איהם געזינדיגט, פלעגט ער ענטפערען:

"איך בין ביי זיך געפאלען. איך שטאַלציר ניט מיט דעם וואָס איך בין אַ קעניג, און איך ווייס ניט פון אַ פערברעכען וואָס זאָל איבערוועגען מיין עניוּות, מיינ נידערגעפאלענקייט און מיד מאכען צו זוכען נקמה, און אפשר זיינען מיינע זינד געגען גאָט גרעסער ווי די זינד וואָס יענער איז בעאנגען געגען מיר, טאָ וואָרום זאָל איך בעגעהן נאָך אַ זינד און אויסנוצען די שלעכטע מדה פון כעס?"

פרק ב'

איצט וועלען מיר ריידען וועגען פערשיעדען ארטיגע כניעה. די מידה פון כניעה, פון אונטערטעהניגקייט איז איינגעהיילט אין דריי חלקים. עס זיינען, הייסט עס, דאָ דרייערליי אונטערטעהניגקייט. איין טהייל נעהמט אין זיך אריין דעם מענשען און אַ סך לעבעדיגע בעשעפעניסען וואָס קענען ניט ריידען. דאָס איז די אונטערטעהניגקייט וואָס קומט פון אַנוויי סענהייט, פון פערגרעבטקייט. אַסוראַט אזוי ווי אַ בהמה אָדער אַ פערד ליידען אַפּמאָל פון זיין אינטערוואָרפען אונטער אימיצען, ווייל זיי האָבען קיין שכל אַפציווענדען זיך דערפון, אזוי זיינען אויך דאָ נאָרישע אַנוויסענדיגע מענשען

וואָס קענען ניט זיך אליין און האַלטען זיך פאַר אַנוויירדיג געגען אַנדערע, כאַטש פאַקטיש וואַלטען זיי אין פּרטים געקענט זיין גלייך ימיט אַזעלכע וואָס זיי האַלטען אַלס העכערע פּון זיי. אַ פּויער, לַמשלָ, טראַגט גראַבע קליידער, עכט גראַבע עסענס און וואַהנט אין אַן אונבעקוועמע דירה, ווייל ער רעכענט אַז טראַגען שעהנערע קליידער, עסען בעסער און לעבען בעסער זיינען זאַכען וואָס בעלאַנגען צו אַ פּריץ, צו אַ גוטס־בעזיצער און ער איז ניט ראוי דערצו. איז דער פּויער, הייסט עס, אַ נכנע, ווייל ער ניעדערשעצט זיך אַליין צוליב זיין אַנוויסענהייט.

אַבער דאָס רופט מען נור כניעה, אונטערטהעניגקייט, און אין אמת'ן איז דאָס ניט מעהר ווי זעלע אַרימקייט, פּערגרעכטקייט. ווארום ווען דער פּויער וואַלט ניט געווען בלינד אין דער זאך און וואַלט מעהר שכל געהאַט, וואַלט ער געוואוסט אז ער איז אויך בערעכטיגט צו לעבען בעסער, און ער וואַלט דאָס אויסגעפיהרט. אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין איוב: "כי לבם צפנת משכל על כן לא תרומם" — ווייל דו האַסט זייער האַרץ כּעהאַלטען פּון שכל, ווייל זיי זיינען פּערגראַישט, דעריבער ווערען זיי ניט ערהויבען און האַלטען זיך אליין אויף אַ ניעדעריגע שטופּע.

איז דאָס הייסט דעריבער ניט קיין אמת'ע כניעה. ווער דען קען יאָ אַנגערופּען ווערען אַן אמת'ער נכנע? אַן אמת'ער אונטערטהעטיגער? דער וואָס זיין נשמה, זיין גייסט שטעהט אויף אַ העכערע שטופּע; דער וואָס איז ניט פּערגרעכט און האָט שכל אויפצופיהרען זיך שעהן און אונטערשיידען צוויי־שען שעהע מרות און מאוס'ע; דער וואָס ווייס און פּערשטעהט זיין ווערדע, דער וואָס אַנערקענט אז ער שטעהט העכער פּון אַנדערע און דאָך האָט ער אין זיך די ימדה פּון כניעה, פּון זיין אונטערטהעניג, ניעדערגעפאַלען ביי זיך, אַט דאָס מיינט אמת'ע כניעה, די כניעה אַבער וואָס קומט פּון אַנוויסענהייט, פּון טעמפּען שכל איז ניט בעסער ווי די אונטערטהעניגקייט פּון אַ בהמה.

דער צווייטער חלק פּון כניעה איז אַ צייטווייליגע אונטערטהעניגקייט צו אַנדערע מענשען. איינער, לַמשלָ, דיענט אין סאַלאַרטען, איז ער אונטערטהעניג ניג זיינע אַפיציערען, אַדער אַ געפאַנגענער אין תּפיסה, איז אונטערטהעניג דעם אויפזעהער פּון געפּענגניס, אַ קנעכט איז אונטערטהעניג זיין האַרץ, אַ פּערגונגענער צו דעם וואָס האָט איהם געדונגען, אַן אַרימאן צו אַ רייכען, צו וועמען ער דארף אַנקומען, אַ תּלמיד צו זיין רבי, אַ בעל־חוב צו דעם, וועמען ער איז שולדיג דעם חוב, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין משלי: "ועבד לזה לאיש־מלוה" — דער וואָס באַרגט געלד איז אַ קנעכט צו דעם יעניגען, ביי וועמען ער באַרגט. עס איז דאָ נאָך אַ כניעה, אַן אונטערטהעניגקייט, וואָס בעלאַנגט צום זעלבען סאַרט. ווען איינער ווייס ביי זיך, אז ער קומט ניט ריכטיג נאָך די פּרינציפּען וואָס האַבען אַ שייכות מיט עולם הזה און עולם הבא; ווען איינער פיהלט אז ער ווייס ניט גענוג ווי אזוי צו פיהרען זיך אויף דער וועלט, און אז ער הערט מוסר פּון אַ רב אַדער אַ פּאַלקס לעהרער, איז ער צו איהם אונטערטהעניג און ערנידעריגט זיך פאַר איהם און בעדיענט איהם. אזא כניעה, אזא אונטערוואַרפעניגקייט איז גאַנץ גוט, אזוי ווי די גמראַ זאָגט: "גדולה שמושה של תורה יותר מלמודה" — בעדיענען די תורה, בעדיענען, הייסט עס, אַ תּלמיד חכם, אַ מורה דרך איז גרעסער, חשוב'ער ווי לערנען די תורה.

שער הכניעה

אָבער כאָטש אפילו די אלע וואָס זיינען פריהער דערמאָהנט געוואָרען אז זיי זיינען נכנעים, אונטערטעהעניג, טהוען דאָס מיט רעכט און זיי דארפֿען זיין אונטערטעהעניג, איז דאָס נאָך אָבער אלץ ניט די ריכטיגע כניעה, די אמת'ע מדה פֿון אונטערטעהעניגקייט, צו וועלכע מיר ציעלען אין דיעזען שער, ווייל דיעזע כניעה איז ניט קיין שטענדיגע, בלויז א צייטווייליגע, מחמת זי נעהמט אין זיך ניט אריין אלע רעדעוודיגע, אלע מענשען און די אונטערטעהעניגקייט דארף ניט געברויכט ווערען אין יעדער צייט און אין יעדע אָרט. וואָרום ווען דער סאָלאָאָט געהט ארויס פֿון דיענסט, דער געפאָנגענער פֿון תפיסה, דער קנעכט פֿון רשות פֿון זיין ווירטה, ווען דער בעל חוב בעצאָהלט זיין חוב, ווען דער תלמיד איז ניט געבען זיין רבי און ווען דער אָרימאָן ווערט רייך, געהט שוין די כניעה אַרונטער, דארפֿען זיי שוין ניט זיין אונטערטעהעניג, די אלע זיינען נור אונטערטעהעניג אונטער געוויסע אומשטענדרען, צוליעב געוויסע סבות, און מיידען די סבות, די אורזאָכען, מיידט די כניעה, די אונטערטעהעניגקייט. אָבער דער דריטער טהייל כניעה מיינט צו זיין אונטערטעהעניג דעם כורא יתברך, א פפליכט וואָס ליעגט אויף אלע מענשען אַהן אויסנאָהם, און מען איז דאָס מחויב צו פראַקטיצירען אין יעדע צייט און אין יעדען אָרט, און וועגען דעם, וועגען דיעזער כניעה, ווילען מיר ריידען אין דיעזען שער. דער אמת'ער נכנע, דער אונטערטעהעניגער צו גאָט, ווערט אין די הייליגע שריפטען גערופֿען אָדער בעמיטולט מיט די נעמען: עניו, נבזה בעיניו, צנוע, דכא, שפל רוח, רוח נשברה, נדכה, רך לבב, לב נשבר און נפש שחה, אלץ אזעלכע ווער'ט מער וואָס דריקען אויס אונטערטעהעניגקייט, זעלבסט ערנידערונג, אונטערוואָר פֿענהייט און ניעדערגעפאלענקייט.

און וואו מיר וועלען ריידען סתם וועגען כניעה, איז אלץ אונזער כונה אויף דעם דריטען חלק פֿון כניעה, אויף די אונטערטעהעניגקייט צו גאָט, וואָס דאָס איז די העכסטע מדרגה פֿון כניעה. און דער וואָס קומט צו דיעזער מדרגה, דערנעהנטערט זיך צו גאָט און איז ביים בעשעפֿער אָנגענומען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: „זבחי אלהים רוח נשברה, לב נשבר ונדכה אלהים לא תבוה" — א צובראָכען געמיטה מיינט אן אָפּפער צו גאָט. א צובראָכען האַרץ, א געפיהל פֿון ניעדערגעפאלענקייט, פערשעהמסטו ניט, גאָט.

פרק ג'

עס זיינען דאָ צעהנערליי סבות, צעהנערליי אורזאָכען וואָס געהען אונטער פֿון מענשען די מדה פֿון גאווה און בריינגען איהם צו דער מדה פֿון כניעה, פֿון ערנידערונג אָדער ניעדערגעפאלענקייט.

ערשטענס, ווען ביים מענשען ווערען אָפּגעשוואַכט די כחות און ער קען מעהר ניט אָנגעהן מיט זיינע נאטירליכע בעוועגונגען צוליעב קראַנקהייט אָדער ווייל ער איז געבוירען געוואָרען מיט שוואַכע אברים, וואָס האָבען נור געקענט דיענען א געוויסע צייט. אז דאָס פאסירט מיט א מענשען, וואָס איז פריהער געווען שטאַלץ ביי זיך, ווערט ער נאָכהער אָפּהענדיג, ער פערליערט זיין שטאַלץ און ווערט נידערגעשלאָגען און בעט ביי גאָט און ביי מענשען זיי זאָלען איהם בעלפֿען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "ויכנע בעמל לבם כשלו ואין

עוֹזֵר, ויצעקו" — מיט מיעדקייט, מיט שוואַכקייט, מאַכט גאַט אונטערטעניג זייערע הערצער; ווען זיי ווערען שוואַך און עס איז ניטאָ ווער עס זאָל זיי העלפען, שרייען זיי, בעטען זיי ביי גאַט.

צווייטענס, ווען איינעם טרעפט עפעס אזוי אן אונגליק אָדער ער ווערט פּעראַרימט און ער דארף אָנקומען צו מענשען, צו וועלכע ער האָט פריהער ניט געדאַרפט אָנקומען, ברעכט דאָס זיין שטאַלץ און ער ווערט אן אונטערטע-גיגער אַנשטאַט אַ בעל גאווה, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט ביי די קינדער פון עלי הכהן אין שמואל א': "והיה כל הנותר בביתך יבא להשתחות" — דער וואָס וועט פּערבלייבען אין דין הויז וועט קומען בוקען זיך פאַר אַ שטיקעל ברויט אָדער אַ מטבע, די אָרימקייט, הייסט עס, וועט זיי בריינגען דערצו, אז זיי זאָלען אַראָפּוואַרפען זייער שטאַלץ און יהוּם און בוקען זיך צו אימיצען אום צו קריגען אַ שטיקעל ברויט אָדער אַ געלד געשאַנק.

דריטענס, ווען איינער ווייס אז זיין חבר געהט בעסער ווי איהם און ער קען פון איהם קריגען טובות, מעג ער זיך זיין אַ בעל גאווה, פראוועט ער אָבער ניט קיין גאווה געגען יענעם, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "רבים יחלו פני נריב" — פיעלע בעטען דעם מילדען, דעם פרייגעביגען.

פיערטענס, ווען איינער איז דעם אנדערען שולדיג אַ חוב און ער איז ניט אימשטאַנד צו בעצאָהלען, איז ער יענעם אונטערוואַרפען און צייגט פאַר איהם קיין גאווה, אפילו אויב ער איז בטבע אַ בעל גאווה.

פינפטענס, ווען איינער איז געפאנגען ביי אַ שונא, מוז ער איהם אונטער-טעניג זיין, צו ער וויל, צו ער וויל ניט.

זעקסטענס, אַ שקלאָף וואָס קען זיך ניט אויסקויפען פון זיין ווירטה, זיעבענטענס, ווערט אַ מענשען'ס האַרץ צובראַכען און ער ווערט ביי זיך ערנידעריגט, ווען עס קומען אויף איהם צרות, ווען די צרות זיינען אפילו אזעלכע, וואָס מאַכען איהם ניט אָנצוקומען צו אימיצען, ווערט אויך זיין שטאַלץ געבראַכען אין אלגעמיין און דאָס בריינגט איהם צו כניעה, צו זיין ביי זיך געפאַלען.

אַכטענס, ווען אַ מענש האָט מיט זיך אליין אַ חשבון הנפש, ווען ער בע-טראַכט זיינע מעשים און געפינט אויס, אז ער זינדיגט געגען גאַט און ער דאַנקט איהם ניט און לויבט איהם ניט פאַר די טובות וואָס ער טהוט מיט איהם, ווערט ער ביי זיך געפאַלען און שעחמט זיך פאַר'ן בעשעפּער פאַר זיין אונדאַנק-באַרקייט צו איהם, אזוי ווי עזרא האָט געזאָגט: „אלהי בושתי ונכלמתי" — מיין גאַט, איך בין פּערשעחמט און קען מיין קאַפּ ניט אויפהויבען, ווייל אונ-זערע זינד זיינען פיעל.

ניינטענס, ווען אַ מענש הערט מוסר פון אַ מוכיח, אַ שטראָף זאָגער, וועלכער וואַרפט איהם אויף זיין זינדיגען געגען גאַט, ווערט ער ביי זיך אויך געפאַלען און עס כאַפט איהם אַ מורא, אזוי ווי עס ווערט דערצעהלט אין מלכים א', ווען אליהו הנביא האָט געשטראַפט אחאב'ן, האָט נאַכהער גאַט געזאָגט צו אליהו: "הראית כי נכנע אחאב מלפני?" — האַסטו געזעהען ווי אחאב איז געוואָרען אונטערטעניג צו מיר?

צעהנטענס, ווען דער מענש פיהלט, אז דער טויט דערנעהנטערט זיך און די צייט פון שטארבען איז שוין ניט ווייט, פאַלט אויף איהם אַן אַ שרעק, ער

שער הכניעה

הויבט אן צו טראכטען וועגען דעם שרעקליכען מאַמענט ווען ער וועט מוזען פערלאָזען די וועלט און דארפען אָפּגעבען דין וחשבון פאר'ן בורא יתברך, און ער ווערט ניעדערגעשלאָגען און אונטערטעניג אויס חרטה און בעדויערען, וואָס ער האָט ניט צוגעגרייט קיין שפּייז אויפ'ן וועג, וואָס ער האָט זיך ניט בעזאָרגט מיט מעשים טובים וואָס זאָלען איהם בעגלייטען אויף יענער וועלט. דאָס זיינען די צעהן זאכען וואָס ברעכען דעם מעשענ'ס שטאַלץ און מאַ- בען אונטערטעניג די יעניגע וואָס בעזיצען די מדה פון גאווה.

פּרָק ד'

איצט וועלען מיר ערקלעהרען אויף וואָס פאר אן אופן א מענש דארף אויסנוטצען די מדה פון כניעה, אויף דעם וועלען מיר זאָגען, אז די מדה פון כניעה, פון אונטערטעניג זיין, דארף געברויכט ווערען אין זיעבענערליי ענינים אָדער פעלע.

ערשטענס, אין משא ומתן, אין האַנדלען, אין האַבען פערבינדונגען מיט מענשען און אין גוטע אויפפיהרונג מיט זיין גלייכען, ווי איך וועל ערקלערען שפעטער ריידענדיג וועגען דיעזען ענין, אויף אזא פאל פון כניעה זאָגט דער פּסוק אין תהלים: „נבזה בעיניו נמאס" — דער צדיק, ווען ער האָט אפילו מיט וואָס צו שטאַלצירען, איז ער אין זיינע אייגענע אויגען ניעדערגעשעצט און געפאלען ביי זיך.

צווייטענס, ווען ער בענגענט לומדי תורה און פרומע לייט וואָס זיינען נאָהענט צו גאָט, דארף ער זיך פיהלען אונטערטעניג, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: „שחו רעים לפני טובים" — די שלעכטע, די זינדיגע זאָלען זיין איינגעבויגען פאר די גוטע, פאר צדיקים.

דריטענס, ווען מען לויכט איינעם פאר זיינע גוטע מדות, איז ער מחויב צו געברויכען די מדה פון כניעה, עס דארף איהם ניט הנאה טהאָן און ער דארף ניט צופריעדען זיין דערמיט וואָס מענשען האַבען אין איהם א טעות און האַל- טען איהם פאר א פרומען און גאָטספאַרכטיגען, נור פערקעהרט: ווען ער הערט אז מען זאָגט אויף איהם שבחים, דארף ער זיך דערמאָהנען אַהן די זינד וואָס ער איז בעגאָנגען אין געהיים, אָבער גאָט ווייס זיי און ער ווארט ער זאָל אויף זיי תשובה טהאָן, אז ער וועט אזוי טהאָן, וועט ער אנשטאט פרעהן זיך, שעפען פּערגעניגען פון די שבחים וואָס מען זאָגט אויף איהם, גאָר ווערען ניעדערגעפאלען ביי זיך און אונטערטעניג, אזוי ווי דוד המלך האָט געזאָגט: „כי עוני אניד אראג מחטאתי" — איך וועל זאָגען מייע זינד, זאָרען וועגען מייע פּעברעכענס.

פיערטענס, ווען מען ווארפט איינעם אויף די עולות וואָס ער איז בעגאָנגען, ווען מען איז איהם דערפאר מבזה דארף ער ווערען אונטערטעניג צו גאָט און איהם דאנקען דערפאר וואָס ער האָט די מענשען אריינגעגעבען א זינען צו שענדען איהם, צו שטראַפען איהם און אויפצייגען פיעל ניט איז זיינע חטאים, כדי דאָס זאָל איהם בריינגען צו תשובה, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין איוב: „ויגל אזנם למוסר ויאמר כי ישכחון מאון" — גאָט פּעראורזאכט אז מענשען זאָלען הערען מוסר, כדי זיי זאָלען זיך צוריקציהען פון אונרעכט.

פינפטענס, ווען דער בעשעפער טהוט איינעם גוטס אויף דער וועלט; ווען ער גיט איהם רייכטהום אָדער ער מאכט איהם צו געניסען אנדערע וועלט־ליכע גוטע זאכען, דארף דער וואָס איז מקבל די גוטעס זיין אונמערטעניג צו גאָט צוליעב די שווערע לאסט וואָס עס ליגעט אויף איהם אַפצוהאַנקען גאָט דערפאר. ער דארף זיך ערנידעריגען, זיין געפאלען ביי זיך אויס מורא טאַמער וועט די גוטעס וואָס ער געניסט גאָר פיהרען צו שלעכטעס, טאַמער וועט דערפון גאָר ארויסקומען א שטראַף פאר זיינע זינד. ווארום רייכטהום וואָס מענשען האָבען אויף דער וועלט, בעקומען זיי דאָס צוליעב איינע פון דיא דריי אורזאכען: ענטוידער דער בורא, ב"ה, וויל דעם מענשען גוטעס טהאָן, אָדער ער וויל דאָס איהם שטעלען צו פראָבע, אויב די געלד וועט איהם ניט אראָפּפיהרען פון גלייכען וועג, אָדער כדי דער מענש זאָל דורכדעם אריינפאלען אין א צרה און אַפּטמאַל געטויטעט ווערען אלס שטראַף פאר זיינע זינד, ווארום עס פאסירט דאָר, אז רייכע לייט ווערען גע'הרג'עט פון גזלנים און ווען זיי וואַלטען ניט רייך געווען, וואַלט דאָס ניט פאסירט.

און עס זיינען דאָ סמנים, דורך וועלכע מען קען וויסען צוליעב וואָס פאר א תכלית, צוליעב וואָס פאר א צוועק גאָט גיט איינעם געלד.

אויב דער וואָס פערמאָגט די געלד איז אריינגעטהאָן אין ערפילען זיינע פפליכטען צום בעשעפער מעהר ווי ער איז אריינגעטהאָן אין די ענינים פון זיין רייכטהום; אויב ער זוכט ניט קיינע וועלטליכע פערגעניגענס און ער גיט צדקה און טהוט מצות מיט זיין געלד; אויב ער האָט קיין בכחון אין זיין עשירות און בעטראכט עס ניט אלס א גוטע זאך כדי אָנצוטהאָן זיך מיט דעם קערפערליכע תענוגים, איז א סימן, אז גאָט האָט עס איהם געגעבען פון זיין, פון דעם מענשענ'ס, טובה וועגען, אזוי ווי מיר געפינען אין אויב קאָ פּיטעל ל"א וואָס א מענש דארף טהאָן מיט געלד, מיט עשירות כדי דאָס זאָל זיין פאר איהם גוט.

אויב אָבער איינער איז אריינגעטהאָן אין היטען זיין פערמעגען, אין סטארען זיך אריינצוקריענען מעהר רייכטהום און אין זוכען בעוואַרענישען, אז זיין געלד זאָל ניט געמינערט ווערען; אויב די זאכען ליגענען איהם מעהר אין זינען ווי דער חוב צו דאנקען און לויבען גאָט און טהאָן עפעס מיט'ן געלד פון בעשעפער'ס וועגען, איז א סימן, אז די עשירות איז איהם געגעבען געוואָר־רען נור מיט דעם צוועק כדי אויסצופרוכירען איהם אויב זיין הארץ איז מיט גאָט אָדער ניט. אזעלכען וועט פון זיין געלד ניט פערבלייבען מעהר ווי די ראגה און שרעק טאַמער פערליערט ער עס, און אויף יענער וועלט וועט ער דארפען אָפגעבען דין וחשבון דערויף, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין קהלת: "כי כל ימיו מכאובים" — זיינע אלע טעג, די טעג פון אז עושר וואָס גיט זיך אָפּ מיט זיין עשירות, זיינען געוועהטאַגטע און זיינע נעכט שלאָפּלאָזע.

ווען איינער וואָס פערמאָגט עשירות איז נור אריינגעטהאָן אין וועלט־ליכע פערגעניגענס און זוכט נור כל־ערליי תענוגים וואָס מען קען געניסען אויף דער ערד און ער דאַנקט ניט גאָט וואָס האָט איהם געגעבען די עשירות, און טראכט גאָר ניט וועגען די חובות וואָס ער איז שולדיג דעם בעשעפער און מענשען; ווען אז עושר פיהרט זיך אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין ישעיה: „והיה ששון ושמחה, הרג בקר ושחוט צאן" און „והיה כנור ונבל תוף וחליל

שער הכניעה

זיין משתיהם" — ער מאכט נור הוליאנקעס, הרג'עט רינדער און קוילעט שעפסען און פראוועט מאהלצייטען מיט פיעדעל, הארף, פויק און פייעל און וויין, אָבער געמליכעס זעהט ער ניט און וויל אויף דעם ניט קוקען — אזא מיז עשירות מיינט נקמה אין דער פאַרמע פון א טובה.

דעריבער איז דער וואָס האָט שכל קוקט אויף רייכטהום וואָס גאָט גיט איהם מיט אנדערע אויגען. אויב עס געהט איהם גוט אויף דער וועלט אין אלע פרטים, ווערט ער א נכנע, אן אונטערטעניגער צו גאָט, מחמת ער האָט מורא, אז דאָס זאָל זיך ניט אויסלאָזען א נקמה פון בעשעפער, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין קהלת: "עושר שמור לבעליו לרעתו" — אָפטמאָל ווערט רייכטהום געהאלטען צו דעם וואָס בעזיצט עס צו שלעכטען, צו בריינגען אויף איהם צרות.

דער זעקסטער פאל ווען א מענש דארף ווערען א נכנע אין, ווען ער לערענט די תורה אָדער די ספרי הנביאים און ער זעהט דאָרט דעם ענין פון גמול ועונש, בעלוינונג פאר מעשים טובים און שטראַף פאר מעשים רעים, איז אויב ער פיהלט ביי זיך אז ער איז ניט נאָכגעקומען אין גאנצען זיינע פפליכטען צו גאָט, דארף ער ווערען אונטערטעניג, ערנידעריגט פאר'ן בורא יתברך אויס מורא טאָמער וועט ער געשטראַפט ווערען. אזוי ווי עס ווערט דערצעהלט אין מלכים ב': "ויהי כשמוע המלך את דברי ספר התורה ויקרע את בגדיו" — ווען דער מלך (יאשיהו) האָט געהערט לייענענדיג די תורה, האָט ער צוריסען זיינע קליידער. נאָכהער ווערט דאָרט געזאָגט: "יען רד לכבד ותכנע מפני ה'" — ווייל דיין הארץ, די הארץ פון יאשיהו, איז ווייך געוואָרען און זיך ערניע־דעריגט פאר גאָט.

זיעבעטענס, ווען א מענש איז זיך עוסק אין גאָטעס דיענסט, ווען ער גיט צדקה, ווען ער טהוט תפלה, אָדער ער טהוט וועלכע עס איז גוטע זאך, אזעלכע וואָס א מענש איז מחויב צו טהאָן אָדער אזעלכע וואָס איז ניט קיין דירעקטער חוב, אָדער ווען איינער זאָגט דעם אנדערען מוסר, דארף ער דאָס ניט טהאָן מיט גאווה און ניט פיהלען קיין שום שטאָלץ וואָס ער טהוט א גוטע זאך אָדער וואָס ער איז מעהר לערנער אָדער פרומער פון אן אנדערען, נור ער דארף זיין געפאלען ביי זיך, אונטערטעניג צום בעשעפער אין די עפענטליכ־קייט. דער מענש דארף שטענדיג אין זינען האַבען אז פיעל ער טהוט פאר גאָט איז אלץ ניט גענוג, קומט ער אלץ ניט נאָך די פפליכטען צום בעשעפער, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין מיכה, אז מיט קיין זאך קען מען אזוי ניט יוצא זיין געגען גאָט ווי מיט „עשות משפט ואהבת חסד והצנע לכת עם אלהיך" — טהאָן גערעכטיגקייט, ליעב האַבען חסד, צדקה און טובות טהאָן מענשען און דערביי זיין בעשיעדען, ניעדערגעפאלען געגען גאָט.

דאָס זיינען די זיעבען ענינים אין וועלכע א מענש דארף געברויכען דיא מדה פון כניעה.

פרק ה'

אָבער ווי אזוי קומט מען צו כניעה? וואָס איז דער לייכטסטער וועג פאר'ן מענשען צו ערווערבען די דאָזיגע גוטע מדה? דערויף וועלען מיר ענטפערען, אז עס קומט נישט אָז שווער צו ווערען א נכנע, אן אונטערטעהעניגער צו גאט, ווען מען טראכט, ווען מען האט אויפ'ן רעיון זעבען זאכען.

ערשטענס, דארף דער מענש אין זינען האָבען דעם שורש, די ערשטע מאַטעריע פון זיין בעשאפונג. ער דארף נישט פּעדגעסען, אז זיין קערפּער האָט זיך אָנגעהויבען ענטוויקלען פון זוימען און בלוט, און ערשט נאכדעם ווי דיזע מאַטעריעס זיינען קאליע געוואָרען און האָבען ארויסגעגעבען א שלעכטען ריח; און אז זייענדיג אין זיין מוטער'ס בויד איז ער געשפּייזט געוואָרען פון אומצייכטיג בלוט. ער דארף אויך נישט פּעדגעסען, אז ווען דער מענש ווערט געבוירען אין ער א שוואַך בריאה'לע, שוואַך אין זיין גאנצען קערפּער און אברים, און אזוי וואקסט ער און ענטוויקעלט זיך פון שטופע צו שטופע ביז ער ווערט א פאַלקאָ-מענער מענש, ערגרייכט זיין עלטער און לעבט אויס זיינע יאהרען. א געוויסער חכם האָט אמאָל געזאָגט: "איך קען נישט פּערשטעהן ווי אזוי איינער וואָס קומט צו זיין עקזיסטענץ אויף אַזאַ אופן זאָל אין זיך האָבען נאָה!" אַז אַ מענש האָט די זאכען אין זינען, בריינגט דאָס איהם צו כניעה, צו אונטערטעטיגקייט, צו נידערגעפאלענקייט. אזוי ווי דוד המלך, עליו השלום, האָט געזאָגט אין תהלים: "ה' מה אדם ותדעהו?" — גאָט, וואָס איז דער מענש, אַז דו זאָלסט איהם אנערקענען? אין אן אנדער אָרט זאָגט דוד המלך: "ואנכי תולעת ולא איש" — איך בין א וואָרם נישט קיין מענש.

צווייטענס, דארף א מענש האָבען אויפ'ן רעיון די ביזע בעגעגענישען וואָס קענען איהם טרעפּען אויף דער וועלט. עס קען איהם אויסקומען צו ליידען הונגערי, דורשט, קעלמ, היטץ, קראַנקהייטען, אנדערע צרות און דאָגות, פון וועלכע כע נור דער טויט קען איהם בעפרייען. אז דער פּערשטענדיגער וועט דאָס און זינען האָבען וועט ער פּערשטעהען זיין שוואַכקייט און נישטיגקייט און ווי ער איז מאַכטלאָז צו פּערהינדערען די שלעכטיגקייטען וואָס קענען אויף איהם קומען. ער וועט דאָן אַנערקענען ווי ווייט ער איז הילפּלאָז, ווי ווייט זיינע כחות זיינען בעשרענקט און אז ער איז אויף דער וועלט נישט בעסער און נישט פרייער ווי א געפאנגענער אין תפיסה. דאָס וועט איהם בריינגען דערצו, אז ער וועט זיין אונטערטעטיג אזוי ווי אן איינגעשפּארטער אין תפיסה, וועלכער קען זיך נישט בעפרייען און קען נישט פּערבעסערען זיין לאַגע אָהן דעם יעניגען וואָס האַלט איהם געפאנגען. אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "תבוא לפניך אנתק אסיר" — זאָל פאר דיר, גאָט, קומען דער הילפּס-געשריי פון געבונדענעם, איינגעשפּארטען אין תפיסה. דאָס מיינט ער יעדען מענשען וואָס איז אין די הענד פון גאָט אזוי ווי א געפאנגענער ביי זיין פאנגער. אין אן אנדער אָרט אין תהלים בעט דוד המלך: "חוציאה ממסגר נפשי" — נעהם מיך, גאָט, ארויס פון איינשליסונג, ווייל איך בין אויף דער וועלט אזוי ווי אן איינגעשלאָסענער, אן איינגעשפּארטער אין געפּענגניס.

דריטענס, ווען דער מענש וועט בעטראַכטען און אין זינען האָבען זיין אומ-זועקסלונג אויף דער וועלט, אז דאָס לעבען וועט זיך איהם גיך ענדיגען און עס וועט קומען דער טויט, ווען אלע זיינע שמרעבונגען און האַפּפונגען וועלען אויפ-הערען, ווען ער וועט אלעס מוזען פּערלאָזען און קיין זאך נישט מיט זיך נעהמען,

וואס זאל איהם קענען עפעס העלפען אין קבר; אז ער וועט האבען אויפ'ן גע-
דאנקען ווי שווארץ, מיאוס און פערפולט זיין פנים וועט ווערען, ווי זיין לייב
וועט פערזאנדעלט ווערען אין ווערים, ווי זיין גוף וועט פערדארבען און פער-
שמונקען ווערען אזוי ווי ער זאל זיך קיינמאל נים האבען געוואשען און גערייניגט
— אז דער מענש וועט דאס אלעס האבען אויפ'ן רעיון, וועט ער זיין אונטער-
טעניג, נידערגעפאלען און די מדה פון גאון, פון זיין שטאלץ ביי זיך וועט צו-
איהם נים קומען. אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים: "אך הבל בני אדם, כזב
בני איש" — די ערדען-קינדער זיינען גארנישט, די מענשען-קינדער זיינען אויפ-
הערבאר, זייער עקזיסטענץ, זייער זיין אויף דער וועלט הערט אויף.

פיערטענס, ווען א מענש וועט זיך בערענקען וועגען די שולדען וואס ער איז
שולדיג צו גאט פאר די פיעלע טובות און חסדים וואס ער געניסט פון איהם,
און ווי ער פערנאכלעסיגט מקים צו זיין די מצוות, וואס ער פערשטעהט מיט'ן
שכל אז מען דארף זיי נאכקומען, און וואס ער פערשטעהט נים; ווען ער וועט
בעטראכטען ווי הינדערשטעליג ער איז אין דעם און ווי ער וועט זיך נים קענען
פערטהידיגען ווען ער וועט דארפן אפגעבען דין וחשבון אויף זיינע מעשים, און
ווי ער וועט ביים יום הדין חרטה האבען אויף זיינע אויפפיהרונגען, דאן וועט ער
ווערען א נכנע און זיין געמיטה וועט ערנידריגט און צובראכען ווערען. דער
פסוק זאגט אין מלאכי: „ומי מכלכל את יום באו" — ווער וועט קענען איבער-
טראגען דעם טאג וואס וועט קומען אפצוגעבען דין וחשבון פאר'ן מלך מלכי
המלכים, און מורא אליין בריינגט צו אונטערטעניגקייט.

פינפטענס, ווערט א מענש א נכנע, ווען ער טראכט וועגען די גרויסקייט
פון בורא יתברך, וועגען זיין מאכט און נבורה און וועגען דעם וואס ער קוקט
און זעהט וואס דער מענש טהוט אפען און פערבראגען. און גאט'ס גרויסקייט
קען א מענש בעגרייפען ווען ער האט אין זינען די גרויסע, מורא'דיגע זאכען
וואס צדיקים און חסידים פון אמאליגע דורות האבען אויפגעטהאן. די גמרא
דערצעהלט אויף איינעם פון זיי: "נתן עיניו בו ונעשה גל של עצמות" — ער
האט א בליק געטהאן אויף א רשע און דער רשע איז געווארען א בערגעל ביינער.
אויף יונתן בן עוזיאל ווערט געזאגט, אז ווען ער האט גע'דרשו'ט אין דער תורה
איז יעדע פויגעל, וואס איז איבער איהם געפלויען, באלד פערברענט געווארען.
און עס איז דאך קיין ספק אז נביאים זיינען געשטאנען נאך אין א העכערע מדרגה
פון יענע גרויסע לייט, פון דעסטוועגען, ווען זיי, די נביאים, האבען זיך אָנגעטראָ-
פען מיט מלאכים זיינען זיי אונטערטעניג געווארען און האבען זיך פאר די מלאכים
געקניעט און געבוקט, אזוי ווי עס ווערט דערצעהלט אויף דניאל, יהושע און אנ-
דערע נביאים. און מלאכים, ווערט געזאגט, קניען זיך און בוקען זיך פאר'ן בע-
שעפער. אין נחמיה זאגט דער פסוק: „וצבא השמים לך משתחוים" — די הייל
פון הימעל (די מלאכים) בוקען זיך צו דיר, גאט, אויפער אין תהלים ווערט גע-
זאגט: "ובהכלו כלו אומר כבוד" — אין גאט'ס פאלאץ גיבען איהם אלע מלאכים
אָפּ כבוד. היינט אז מלאכים, וואס נביאים, וועלכע שטעהען העכער פון חסידים
און צדיקים בוקען זיך פאר זיי, זיינען אונטערטעניג דעם בעשעפער, טאָ ווי קען
אן איינפאכער מענש נים זיין אונטערטעניג צו איהם? און נאך א זאך: ווען א
מענש וואס האט שכל, קוקט אויף דער זון, די לבנה, די שטערן און די ערד און
אלעס וואס געפינט זיך אויף איהר און אין איהר; ווען דער מענש בעטראכט דאס
אלעס, קען ער נאנץ גוט פערשטעהן ווי אונטערטעניג ער דארף זיין צו גאט.

וואָרום וואָס איז דער מענש געגען דעם כבוד האַרץ, געגען דעם ערד־קונגעל? און וואָס איז די ערד געגען די אנדערע הימעלשע וועלטען? און וואָס איז אלעם, די גאנצע שאַפונג, געגען די גרויסקייט פון בעשעפער? אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "מה אנוש כי תזכרנו" — וואָס פאר א ווערדע האָט דער מענש, אז דו גאָט זאָלסט איהם געדענקען, אין זינען האַבען.

זעקסטענס, קומט א מענש צו דער מדה פון כניעה, ווען ער לייענט אין די ספרים פון די נביאים, וואו די בעלי גאווה, די שטאַלצע ווערען געמאדעלט, און עס איז פאר זיי בעשטימט א שווערע שטראַף, וועהרענד די נידערגעפאלענע, די אונטערטעניגע ווערען געלויבט און עס איז פאר זיי בעשטימט גוטעס. ישעיה זאָגט: "עיני גבהות אדם שפל ושח רום אנשים" — די אויגען פון די הויכע, פון די וואָס האַלטען זיך ביי זיך גרויס, וועלען ערנידעריגט ווערען און עס וועט איינגעבויען ווערען די הויכקייט פון די מענשען. אין משלי איז דא א פסוק: "לפני שבר גאון" — פאר א בראַד, פאר אן אומגליק קומט גאווה. דאָס הייסט, אן דאָס האַלטען זיך גרויס פיהרט צו אומגליקען, צו צרות. דאָגעגען ווידער ווערט געזאָגט אין תהלים: "מעורר ענוים ה'" — גאָט שטארקט, פעסטיגט די וואָס האַלטען זיך נידעריג, די אונטערטעניגע, אן אנדער פסוק אין תהלים זאָגט: "וענוים ירשו ארץ" — נידערגעפאלענע וועלען ירשענען דאָס לאַנד. פאַלגליך, אז מען לערנט נביאים און מען ווייס דאָס, היט מען זיך אויס פון דער מדה פון גאווה און מען איז אונטערטעניג דעם בעשעפער.

זיבעטענס, ווען א מענש בעאַבאכטעט די אומוועקסלונגען וואָס קומען פאר אין לעבען פון איינצעלנע פערזאָנען און מלוכות און רעגירונגען; ווען א מענש וועט קוקען און בעטראכטען ווי די לאַגע פון מענשען ווערט געענדערט, ווי ארימע ווערען רייך און רייכע ווערען אַרים, ווי מדינות און פעלקער ווערען פערניכטעט בעת אנדערע מדינות אָדער פעלקער ווערען דערפון אויפגעריכט, גרעסער, רייכער און שטארקער, און דער סוף פון כלל איז דער טויט, — אז א מענש וועט דאָס אלעס אין זינען האַבען וועט ער זיין אונטערטעניג און וועט זיך ניט גרויס האַל־טען מיט קיין זאך, ניט מיט רייכטהום, ניט מיט גבורה און ניט מיט געוויסע פעהיגקייטען, און וועט זיך ניט פערלאָזען אויף קיין זאך און אויף קיינעם, נור אויף גאָט, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "אשרי הנכר אשר שם ה' מבטחו" — גליקליך איז דער מענש וואָס האָט בטחון נור אין גאָט.

און אז א מענשענ'ס האַרץ וועט ניט זיין פּוּסט פון איינע פון די זיעבען ענינים וואָס מיר האַבען דערמאָהנט, אז ער וועט, הייסט עס, האַבען אין דער מהשבה די דאָזיגע זאכען, וועט ער שמענדיג זיין אונטערטעניג און נידערגע־פאלען און די אונטערטעניגקייט וועט ביי איהם ווערען א נאטורזאך, איינגע־וואַרצעלט אין זיינע געפיהלען אויף אימער. און אז די כניעה וועט ביי איהם ווערען אן אייגענשאַפט, א נאטירליכע נייגונג, וועט די דאָזיגע מדה פון איהם דערווייטערען אלע מינים גאווה און שטאַלץ און דאָס וועט איהם פערמיידען פון זינד, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין דער תורה: "ובעבור תהיה יראתו על פניכם לבבתי תחטאו" — די מורא פאר גאָט וועט פאלען אויף אידן און איהר וועט ניט זינדיגען, און אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין פרקי אבות: "הסתכל בשלשה דברים ואין אתה בא לירי עברה" — בעאַבאכט, מענש, דריי זאכען און דו וועסט ניט קומען צו אן עברה. די דריי זאכען זיינען: ווייס פון וואָנען דו קומסט, וואוהין דו וועסט סוף כל סוף געהן, און פאר וועמען דו וועסט דארפן אַפגע־בען דין חשבון, און ווי עס ווערט דאָרט ווייטער ערקלעהרט.

פרק ו'

אין די אויפפיהרונגען ווי אזוי א נכנע, אן אונטערטעניגער צו גאט, דארף זיך אויפפיהרען, זיינען דאָ צעהן פונקטען. ווען מען קומט ניט נאָך די צעהן פונקטען, קען די אונטערטעניגקייט ניט זיין קיין פאלקאממענע.

ערשטענס, דארף דער נכנע וויסען גאט און זיינע גוטע מדות און די אויבער-מאכט וואָס ער האָט געגעבען דעם מענשען איבער אנדערע לעבעדיגע בעשעפע-ניסען, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין תהלים: "תמשילו במעשי ידיך" — די האַסט דעם מענשען געמאכט געוועלטיגען איבער דיין שאפונג. דאָס הייסט: די כניעה דארף ניט קומען אויס אונוויסענהייט, אויס פערגרעבטהייט. דער מענש דארף וויסען די ראַלע וואָס ער שפיעלט אויף דער וועלט; ער דארף פערשטעהען אז ער שמעהט העכער פון חיות, בהמות און עופות, אבער צו דער זעלבער צייט אנערקענען די גרויסקייט, די ערהאבענקייט און די הימעלשע חכמה פון גאט. אז ער וועט דאָס וויסען און פערשטעהן, וועט ער זיין אונטערטעניג און ערנידריגט פאַר איהם אויף א נעהעריגען אופן. ער וועט דאָן לערנען פון דעם חכם, פון שלמה המלך, וועלכער האָט געזאגט: "אל תתהדר לפני מלך" — דו זאָלסט ניט פראווען קיין גאָה פאַר א קעניג, און זעלבסטפערשטענדליך, אז פאר'ן מלך מלכי המלכים, פאר'ן קעניג איבער אלע קעניגע, און הארר איבער אלע האררען, פאַר גאט, וואָס מען קען איהם ניט פאַרשמעלען אין קיין שום געשטאַלט און אויסזעהן, דארף מען זיך געוויס ניט האַלטען גרויס.

צווייטענס, דארף דער נכנע וויסען די חיובים, די פליכטען פון דער תורה, וואָס מען פערשטעהט ניט מיט'ן שכל און די וואָס דער שכל דיקטירט אז מען זאָל אזוי טהאָן אָדער ניט טהאָן. און ער דארף לערנען די תורה, כדי צו וויסען די תנאים פון כניעה און ווען און וואו צו זיין א נכנע. ווארום עס זיינען דאָ פעלע, ווען מען דארף דוקא זיין שטאַלץ ביי זיך, ניט נידערגעפאלען, אזוי ווי עס איז געזאגט געווארען אין שער עבודת האלהים.

דריטענס, אום צו זיין א ריכטיגער נכנע, דארף דער מענש האבען א ברייט הארץ, וואָס זאָל קענען פערנעהמען אונבעקוועמליכקייטען און אונאנגענעהמליכ-קייטען. ער דארף קענען פערטראַגען זאכען וואָס ער האָט פיינט, וואָס איז גענען זיין טבע און אָננעהמען פאַר גוט, ווען צוליעב זיין עהרליכקייט און פרומקייט קומט איהם אויס צו ליידען זלזולים פון שלעכטע מענשען. ער דארף זיין א סכל, אן איינגעהאלטענער, א געדולדיגער און ניט זוכען קיין נקמה פון די וואָס טהוען איהם וועה, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "אם גמלתי שלמי רע" — האָב איך דען ביז געטהאָן אפילו די יעניגע וואָס האָבען מיר פאַר גוטעס בעצאָהלט מיט שלעכטעם? אָדער ווי עס ווערט געזאגט אין משלי: "אל תאמר כאשר עשה לי כן אעשה לו" — דו זאָלסט ניט זאָגען: אזוי ווי יענער האָט מיר געטהאָן וועל איך איהם צוריק אָפטהאָן. און די חז"ל האָבען געזאגט: "הנעלבים ואינם עולבים, שומעים הרפתם ואינם משיבים, עליהם הכתוב אומר ואוהבו כצאת השמש בנבורתו" — די פאַרשעהמטע וואָס פאַרשעהמען קיינעם ניט, די וואָס הערען ווי מען בעליידיגט זיי און ענטפערען ניט, אויף זיי זאָגט דער פסוק: אז גאט'ס לייעבהאבער שיינען ווי די זון ווען זי געהט אויף, דער וואָס פיהרט זיך אויף אזא אופן ווערט ביי די חז"ל אָנגערופען "מעביר על מרותיו" — ער שטייגט אריבער אָדער בעקעמפּט זיינע מדות, זיינע נאטירליכע נייגונגען.

פיערטענס, בעלאנגט צו דער מדה פון כניעה : גוטעס טהאן צו מענשען, ריי דען מיט ליימען גוטע רייד, אורטהיילען זיי צו גוטען, ניט ריידען אויף קיינעם קיין שלעכטעס און מוחל זיין די יעניגע וואס טאדלען איהם אָדער ריידען אויף איהם לשון הרע, אויב אפילו זיי זיינען ניט ווערטה מען זאל זיי מוחל זיין. וועגען דער מדה פון דן זיין מענשען לזכות, פון אורטהיילען מענשען צו גוטען, זאגט שלמה המלך אין קהלת : "גם במדעך מלך אל תקלל" — אפילו אין דיינע געדאנקען זאלסטו ניט טאדלען קיין מלך, און אויב אפילו עס ווייזט דיר אויס אז ער האט וואס געטהאן ניט ריכטיג, זאלסטו זוכען ווי אזוי צו רעכטפערטיגען זיין טהאט. און וועגען דער מדה פון ניט ריידען קיין שלעכטעס אויף אימיצען זאגט דוד המלך פון גאט'ס וועגען אין תהלים : "פיר שלחת ברעה, תשב באחיד תדבר" — דיין מויל האסטו אָנגעווענדעט צו שלעכטען, דו זיצט און בערעדסט דיין ברודער, וועסטו דערפאר בעשטראפט ווערען. און וואס אנבעלאנגט מוחל צו זיין פערלוימדער, לשון הרע/ניקעס, טאדלער און בעלידיגער דערצעהלט די תורה, אז מרים און אהרן האָבען בערעדט משה'ן און נאכהער ווערט געזאגט "והאיש משה ענו מאד" — דער מאן משה איז געווען א גרויסער ענו, א געדפאלענער ביי זיך, וואס האט ניט געוואוסט צו האלטען זיך גרויס, און דעם טיטל "ענו" האט ער בעקומען ווייל ער האט זיינע בעריידער מרים און אהרן מוחל געווען. קהלת ניט אן עצה טובה די מענשען : "גם לכל הדברים אשר ידברו אל תתן לבך" — דו זאלסט ניט אכטען אויף דעם וואס אימיצער רעדט וועגען דיר און זאל דאס דיר ניט אארען.

אין גמרא ווערט דערצעהלט : עם האט פאסירט אז רבי אליעזר האט מתפלל געווען פאר'ן עמוד אויף רעגען און האט געזאגט פיער און צוואנציג ערליי תפלות, אָבער ער איז ניט געענטפערט געווארען. האט זיך נאכהער אוועקגע-שטעלט רבי עקיבא און האט געזאגט "אבינו מלכנו" און ער איז געענטפערט געווארען. זיין קורצע תפלה, הייסט עס, איז אָנגענומען געווארען און עס איז געקומען רעגען. אין ארויס א בת קול, א שטימע פון הימעל, און געזאגט : דאס וואס רבי עקיבא האט מיט זיין קורצע תפלה גע'פועל'ט און רבי אליעזר מיט די פיער און צוואנציג תפלות ניט, איז ניט צוליעב דעם ווייל רבי עקיבא איז גרעסער פון רבי אליעזר, נור ווייל דער ערשטער איז א מעביר על מדותיו און דער צווייטער ניט. רבי עקיבא איז בעזעסען די מדה טובה פון ניט אין כעס זיין אויף די וואס האָבען איהם ביז געטהאן און ניט וועלען זעהן אן זיי נקמה, און רבי אליעזר האט ניט געקענט געהן געגען דעם געבוירענעם אינדסטיונקט פון מענשען צו טראַגען פיעל ניט איז שנאה אויף די יעניגע וואס טהוען איהם עטוואס שלעכטעס.

עס ווערט דערצעהלט אויף א געוויסען חסיד וואס איז אמאל פערבייגע-נאנגען א פלאץ וואו עס איז געלעגען א פערפולטע נבלה פון א הונד. האָבען זיינע תלמידים צו איהם געזאגט : "ווי פערשטונקען דיעזע נבלה איז". האט דער חסיד צו זיי געזאגט : "זעהט אָבער ווי ווייס איהרע צייהן זיינען". דער חסיד האט דערמיט אויסגען געבען זיינע תלמידים א לעקציע, אז מען דארף זיין געהיט פון ריידען בעלידיגונגס ווערטער אויף וועמען עס איז. ער האט זיי געצייגט, אז אפילו אין א גע'פגר'טען הונד דארף מען זוכען די מעלות, ניט די חסרונות, אפשיטא שוין אויף א לעבעדיגען מענשען, וואס האט שכל און פערשטעהט, דארף מען געוויס קיינע שלעכטעס ניט ריידען. די כונה פון

יענעם חסיד אין געווען אז זיינע תלמידים זאלען זיך געוואוינען נור צו ריידען גוטעס, וועט עס ביי זיי ווערען א נאטור זאך און זיי וועלען קיינעם ניט טאדן לען, קיינעם ניט בעלידיגען און אויף קיינעם קיין שלעכט ווארט ניט זאגען, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין תהלים וועגען די מעלות פון א צדיק: "לא רגל על לשונו" — ער פערלוימדעט קיינעם ניט מיט זיין צונג, ער רעדט אויף קיין נעם קיינע שלעכטעס.

פינפטענס, דארף די מדה פון כניעה זיין אי אן אויסענווייניגסטע, אי אן אינווייניגסטע. דער מענש דארף, הייסט עס, זיין א נכנע, אן אונטערטעניגער אין זיינע אלטעגליכע בעשעפטיונגען. די אונטערטעניגקייט דארף אנגעזעהן ווערען אין זיין ריידען, אין זיינע טהאמען און אין די בעוועגונגען פון זיינע אברים און ער דארף אויך אונטערטעניג זיין אין זיין מחשבת, אין זיינע געדאנקען. עס טויג אבער ניט ארויסצוצייגען זיך אלס א נכנע און אין הארצען האל טען זיך גרויס, אדער פערקעהרט. די אונטערטעניגקייט צום בורא יתברך דארף זיין א פאלשטענדיגע מיט'ן גוף אזוי ווי מיט דער נשמה, און די אונטערטעניגקייט צו מענשען דארף זיין לויט זייערע מעלות און לויט די טובות וואס איינער האט פון זיי אין הימלעשע און וועלטליכע ענינים. וואס דער למדן און דער צדיק איז גרעסער און וואס מעהר מען לערענט פון איהם אלץ מעהר אונטערטעניג דארף מען צו איהם זיין. דאס זעלבע איז אויך מיט וועלטליכע גענוג סען. וואס מעהר גוטעס מען געניסט פון איינעם, אלץ מעהר דארף די אונטערטעניגקייט צו איהם זיין גרעסער. אינווערע אלעס לעהרער האבען געזאגט אין פרקי אבות: "הוי שפל רוח בפני כל אדם" — דו זאלסט ערנידעריגט זיין פאר אלע מענשען, און: "הוי קל לראש ונוח לתשחורת" — דו זאלסט נידערשעצט זיין פאר אן עלטסטען, פאר א חשוב'ערען ווי דו ביזט און דעמוטיג זאלסטו אויך זיין פאר אן אינגערען.

זעקסטענס, דארף דער נכנע זיך ניט האלמען פאר קליין אין ענינים פון עולם הבא. אין דעם פרט דארף ער זיך הויכשעצען. ער דארף זיך בעטראכטן טען פאר א זעלבסטען וואס קען דערגרייכען א הויכע מדרגה. ער טאר ניט זאגען, אז די ביסעל מעשים טובים וואס ער טהוט איז פאר איהם גענוג, ווייל ער זעט סאי ווי סאי ניט קומען צו דער מדרגה פון צדיקים. פערקעהרט: וואס אנהאלטענע צו תורה און מעשים טובים איז פיעל דער מענש טהומ, פיעל ער בעמיחת זיך אין דעם, דארף ער בעטראכטען פאר ווייניג און שטענדיג אלץ שטרעבען צו העכערס און גרעסערס און ניט דענקען אז ער איז א קליין מענשעלע, וואס קען הויך ניט שטייגען, אזוי ווי דער פסוק זאגט ביי יהושפט און ד"ה ב': "ויגבה לבו בדרכי ה'" — און ער האט דערהויבען זיין הארץ אין גאט'ס וועגען, דאס הייסט: איז געטליכעס, אין מצוות זאכען האט ער זיך געהאלטען שטאלץ ביי זיך און געגלויבט אז ער קען דערגרייכען העכערס.

זיבעטענס, דארף ער זיינע גוטע טהאמען האלמען פאר קליין און פערדרום האבען אויף זיך אליין וואס ער פערקירצט, וואס ער טהוט ניט גענוג אין די אנגעלעגענהייטען פון דער תורה ניט פאר גאט און ניט פאר לייט, און בעטען ביי גאט אז ער זאל איהם העלפען און שטארקען צו טהאן וואס מעהר. און בעת ער טהוט עפעס פון גאט'ס וועגען, אויב ער טהוט דאס ביחידות, אליין מיט זיך, אדער צווישען מענשען, זאל ער ניט אכטען אויף זיין גדולה און כבוד, אפילו אויב ער איז א געהויבענער מענש, א גרויסער חשוב צווישען זיינע מיט-

מענשען. ער זאל ניט זאגען, אז דאָס און דאָס פאסט איהם ניט צו טהאָן און דאָס איז אן ערנידערונג פאר זיין כבוד, אזוי ווי מיר געפינען ביי אהרן הכהן, כאָטש ער איז געווען די העכסטע פערזענליכקייט ביי אידען, פון דעסמוועגען האָט ער געהאָט ארונטערצונעהמען יעדען טאג די אַש פון מזבח, וואָס איז ניט קיין ציכטיגע ארבייט. גאָט האָט איהם געהייסען דאָס טהאָן כדי ער זאל ניט פראווען קיין צופיעל גללות. אָדער אזוי ווי עס ווערט געזאָגט ביי דוד המלך אין שמואל א': "ותרא את המלך דוד מפזו ומכרכר לפני ה'" — מיכל בת שאול האָט געזעהן דוד'ן שפרינגענדיג און טאנצענדיג פאר גאָט — א זאד וואָס פאסט ניט פאר א קעניג, און מיכל האָט איהם דערפאר געטאדעלט.

אכטענס, דארף דער נכנע זיך בענוגענען מיט דער חיונה וואָס עס מאכט זיך איהם און וואָס ער האָט ביכולת צו קריגען. ער דארף ניעדערשעצען און פעראכטען דעם נפש הבהמית זיינעם, זיין טהיערישען געפיהל, וואָס שטרעבט צו תאוות, צו קערפערליכע תענוגים, און ער דארף זיין אייגענעם געפיהל אָדער אינסטינקט אָפגעוואוינען דערפון און זיך אָפגעבען מיט צאהלען די שולדען צום בעשעפער פאר די טובות און חסדים וואָס ער טהוט מיט איהם. אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "דרך מצותיך ארוץ כי תרחיב לבי" — איד לויף אין וועג פון דינע מצוות, ווייל מיון הארץ איז ברייט, פריי פון תאות עולם הזה, פון גלוסטען צו קערפערליכע פארגעניגענס.

ניינטענס, כאָטש א מענש טאָר ניט זוכען קיין נקמה און ניט טראַגען קיין שנאה אויף אימיצען פאר זיינע אייגענע קריוודעס, דארף ער דאָס אָבער יאָ טהאָן פאר דעם כבוד פון בעשעפער. ער דארף פיינט האָבען די רשעים וואָס זינדיגען געגען גאָט און זיך אָפערעכענען מיט זיי, אויב ער קען. ער טאָר ניט זאָגען: "אזוי ווי איך בין מוחל די וואָס טהוען עולות מיר פערזענליך, אזוי בין איך אויך מוחל די פערברעכער געגען גאָט אָדער די וואָס רייען שלעכטעס אויף די נביאים און צדיקים". ער טאָר אויך ניט פערצייהען איינעם וואָס בערויבט אָדער בעשווינדעלט אן אנדערען אזוי ווי ער פערצייהעט ווען מען טהוט עס איהם אליין. ווען עס האנדעלט זיך וועגען אן אנדער פערזאָן איז ער מחויב מציל זיין דעם בערויבטען פון די הענד פון רויבער, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ירמיה: "דינו לבקר משפט והצילו גזול מיד עושק" — ריכטעט יעדען פריהמאָרגען א ריכטיגען משפט און רעמעט דעם גערויבטען פון רויבערס האַנד, און אויב זאָגט: "ואשברה מתלעות עול" — איד האב צובראָכען די באַקט צייהנער פון פערברעכער און אוועקגענומען, ארויסגעריסען פון די צייהן זיין רויב. און ער דארף מענשען לערנען ווי צו דינען גאָט און זיי שטראַפען און שטעלען זיי אין ביוש פאר זייערע שלעכטע מעשים און פעהיטען אז זיי זאלען ווייטער קיינע שלעכטעס ניט טהאָן. ער דארף זיך וועגען דעם בעמיהען מיט זיין האַנד און צונג, דאָס הייסט: שרייבען מוסר ספרים און זאָגען מוסר דרשות, אויב נור ער איז אימשטאנד דאָס צו טהאָן. ווען עס האנדעלט זיך וועגען דורכ-פיהרען גאָט'ס משפט, וועגען אָפערעכענען זיך מיט א זינדיגען לויט ער האָט פערדיענט; דארף דער חשוב'סטער מענש ניט געשיינט ווערען, נור באַלד דורכפיהרען ווי שטראַף, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים אויף פנחס: "ויעמוד פנחס ויפלל ותעצר המגפה ותחשוב לו לצדקה לרור ודוד עד עולם" — פנחס האָט זיך אויפגעשטעלט און אָפגעהאָן זמרי בן סלוא זיין משפט און די מגפה איז אָפגעהאַלטען געוואָרען און דאָס איז איהם פעררעכענט געוואָרען פאר

שער הכניעה

א צדקה אויף אלע דורות בין אייביג. פנחס האט אלזא נישט געאכטעט דערויף וואס זמרי איז געווען אן אנגענומענער מענש ביים פאלק, א נשיא און קוים האט ער געזעהן אז זמרי איז בעגאנגען א מיאוס'ן פערברעכען מיט דער מדינית, האט ער איהם דערשטאכען מיט א שפיעז.

צעהנטענס, דארף דער נכנע ריידען ווייניג און געלאסען מיט א ניעדע-ריגען קול, נישט שווערען מיט גאט'ס נאמען אפילו אויף אן אמת, נישט בריינגען אויפ'ן צונג קיין ליגען, נישט זיצען אין א געזעלשאפט פון הולטאיעס, פון שפא-טער און חוזק מאכער און נישט אנטהייל נעהמען אין די הוליאנקעס פון גראבע יונגען. דאס אלעס דארף ער טהאן נישט אויס גאוה, ווייל איהם פאסט נישט צו קאמפאנירען זיך מיט ניעדעריגערע פון איהם, נור אויס כניעה, אויס אונטער-טעניגקייט צו גאט. ער טאר אפילו אין אזא פרט אויך נישט פראווען קיין גדלות, נור אלץ זיין געפאלען ביי זיך, אזוי ווי ירמיהו הנביא האט געזאגט: "לא ישבתי בסוד משחקים ואעלזו מפני ירך בדד ישבתי" — איד בין נישט געזעסען אין געזעלשאפט פון פרעהליכע יונגען און זיך נישט אונטערהאלטען מיט זיי. איד האב דאס נישט געטהאן אויס גדלות, נור צוליעב דיין (גאט'ס) האנד, דיין גרויסע מאכט, אונטער וועלכע איד בין אונטערווארפען. אויס כניעה, אויס אונטערטעניגקייט בין איד געזעסען איינזאם און זיך נישט קאמפאנירט מיט לוס-טיגע לייט.

פרק ז'

עס זיינען דא פינפערליי סמנים, אן וועלכע מען קען דערקענען און איד בעציגט זיין אויב די כניעה, די אונטערטעניגקייט פון א מענשען איז א ריכ-טיגע ווי עס בעדארף זיין.

אין סימן איז: ווען א מענש ווערט שטארק אין כעס אויף איינעם וואס בעליידיגט איהם מיט רייד אדער מיט טהאט און ער האלט איין דעם כעס און איז איהם מוחל, בעת ער איז אימשטאנד צו נעהמען נקמה פון יענעם, איז א סימן אז ער טהוט דאס אויס עניות, אויס נידערגעפאלענקייט, און אזא אונטער-טעניגקייט איז א ריכטיגע.

דער צווייטער סימן איז: ווען איינער ליידעט א גרויסען שאדען אדער עס פאסירט עפעס אן אונגליק אין זיין פאמיליע, און זיין סבלנות, זיין געדולד אדער איינגעהאלטענקייט איז גובר די שרעק פון דער צרה און ער נעהמט עס אן פאר גוט, צייגט עס, אז ער איז אן אמת'ער נכנע, אן אונטערטעניגער צו גאט ווי געהעריג איז, אזוי ווי דער פסוק זאגט אויף אהרן הכהן, ווען זיינע זיהן נב און אביהו זיינען געשטארבען: „וידום אהרן" — און אהרן האט געשווי-גען. ער האט, הייסט עס, קיין פאראיבעל געהאט אויף גאט און איז זיכער געווען אז גאט'ס משפט איז א גערעכטער. אדער אזוי ווי דוד המלך זאגט אין תהלים: „דום לה' והתחולל לו" — ווען עס טרעפט דיר עפעס א צרה, ווארט מיט געדולד אויף גאט'ס הילף און האף צו איהם אז ער וועט דיר העלפען, אבער נישט מתרעם זיין, פערדרום האבען ח"ו אויף גאט, אין עמוס איז דא א פסוק: "לכן המשכיל בעת ההיא ידום" — דער קלוגער וועט אין יענער צייט פון א צרה שווייגען און האפען אויף הילף.

דריטענס: ווען איינער ווערט א מפורסם, א בעוואוסטע פערזענליכקייט צו גוטען אדער צו שלעכטען; ווען איינער, הייסט עס, ווערט פאפולער צוליב זיינע גוטע מעשים אדער פערקעהרט — צוליב שלעכטע מעשים, זיינען דא סמנים, אז וועלכע מען קען דערקענען אויב ער איז אן אמת'ער נכנע אדער ניט. אויב דער מענש איז אונטערטעניג צו גאט מיט'ן גאנצען הארצען, איז אויב מען לויבט איהם פאר א גוטע זאך, וואס ער האט געטהאן, דארף ער יענעם טהאט, פאר וועלכען מען לויבט איהם, גרינגשעצען, קליין מאכען און ערקלעהרען אז פאר אזא קלייניגקייט איז ניט כדאי צו זאגען אויף איהם שבחים, מחמת ער האט דערמיט ניט טהאן פאר'ן בעשעפער פאר דאס וואס לויבט איהם: "גענוג, ברודער. ער איז מחויב צו טהאן פאר'ן בעשעפער פאר דאס וואס לויבט איהם: "גענוג, ברודער. געניסט פון איהם. ער דארף זאגען צו דעם ווייל דאס וואס איך האב געטהאן איז הער אויף צו זאגען אויף מיר שבחים, ווייל דאס וואס איך האב געטהאן איז געגען מיינע זינד ניט מעהר ווי א פונק פייער איז ים. און אויב אפילו מיין טהאט האט עפעס א ווערדע; אויב אפילו אן און פאר זיך איז דא זאך וואס איך האב געטהאן א גוטע, ווייס איך ניט אויב איך האב עס געטהאן אויף אזא אופן, אז דאס זאל זיין אנגענומען ביים בעשעפער און ער זאל מיר די מצוה ניט צוריקווארפען. אפשר האב איך ניט ריכטיג מכוון געווען פון גאטס וועגען. אפשר האב איך ביים טהאן די מצוה געהאט עפעס אנדערע אבזיכטען און האב אליין דא זאך פערדארבעט, און מיר געפינען, אז ווען מען טהוט א גוטע זאך ניט וויא געהעריג איז, ווייל דאס גאט ניט האבען, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין ישעיה: "מי בקש זאת מידכם רמוס חצרי" — ווען איהר קומט צו מיר אין בית המקדש ניט מיט'ן ריכטיגען אבזיכט, ניט מיט דער געהעריגער כונה, ווער בעט עס ביי אייך, ווער פערלאנגט עס איהר זאלט טרעטען מיינע הויפען?"

אזוי דארף דער אמת'ער נכנע זאגען, ווען מען לויבט איהם פאר א גוטע זאך וואס ער האט טאקי געטהאן. א פשיטא שוין, ווען מען זאגט אויף איהם שבחים פאר א זאך וואס ער האט גאר ניט געטהאן, דארף ער געוויס זאגען דעם אמת, אז מען לויבט איהם אומזיסט און אז מען רעכענט צו איהם צו א מעשה טוב, פון וועלכע ער ווייס גאר ניט. ער דארף דעם לויב זאגער ערקלעהרען: "עס איז, ברודער, גענוג טרויעריג וואס איך טהו ניט דאס וואס איך בין מחויב צו טהאן פאר'ן בעשעפער, קומסטו נאך צו מאכען מייין זינד גרעסער דערמיט וואס דו זאגסט אויף מיר שבחים און דו ווארפט אויף מיר אן מעשים טובים, וואס איך האב גאר ניט געטהאן. איך ווייס מיינע זינד בעסער ווי דו און לויב מיר ניט אלס א צדיק. דוד המלך האט אויך אזוי געזאגט אין תהלים: "כי פשעי אני אדע" — "איך ווייס מיינע זינד".

פערקערט וויעדער: ווארפט מען איינעם אויף א מעשה רע וואס ער האט געטהאן, איז אויב ער איז אן אמת'ער נכנע, דארף ער מודה זיין און ניט זוכען קיינע תרוצים און פערטהיידדיגונגען און ניט וועלען ריינוואשען זיך דערפון. ער דארף האנדלען ווי יהודה האט געהאנדעלט ביי דעם חטא מיט תמר, ווען ער האט גלייך מודה געווען און געזאגט: "צדקה ממני" — זי איז גערעכט. זי איז מעוברת פון מיר, און ער דארף יענעם, וואס ווארפט איהם אויף דא מעשה רע, ניט טארלען פאר'ן אויפדעקען זיין זינד און ער דארף איהם זאגען: "ברודער, וואס פאר א ווערדע האט דער חטא מיינער, וואס דו גייסט, געגען מיינע חטאים וואס דו ווייסט ניט און וואס גאט ווארט און שטרופט מיך ניט

פאר זיי? ווען דו וואלסט געוואוסט אלע מינע שלעכטע מעשים, וואלסטו אנטלאפען פון מיר, ווייל דו וואלסט מורא געהאט אז גאט זאל דיר ניט שמרא פון פאר קאמפאנירען זיך מיט א שלעכטען מענשען, מיט א רשע. אזוי ווי א געוויסער משורר האט געזאגט: "טאי לוי יריחון במ שכני אזי ברחו ורחקו מזי גבולי" — ווען מינע שכנים זאלען דערשמעקען מינע זינד, וואלטען זיי אנטלאפען און זיך דערווייטערט פון מיין גבול, פון דעם פלאץ וואו איך געפינ זיך. און איוב האט געזאגט: "אם כסיתי כאדם פשעי?" — האב איך דען וויא אנדערע מענשען פערבארגען מינע זינד? איך האב, הייסט עס, די עלות וואס איך האב געטהאן ניט בעהאלטען און מודה געווען אויף זיי."

און איוב ווידער די מעשה רע, וואס מען זאגט אויף איהם, איז ניט אמת, דארף דער ריכטיגער נכע זאגען צו דעם וואס ווארפט עס איהם אויף: "ברודער, עס איז ביי מיר קיין וואונדער וואס דער בעשעפער האט מיך פעהיט פון טהאן דעם פערברעכען וואס דו רעכענסט צו מיר צו. ער האט מיר געטהאן אזוי פיעל טובות, האט ער מיר די טובה אויך געטהאן און מיר בעשירעמט פון טהאן אזא עולה. עס איז מיר אבער א גרויסער חידוש וואס ער, דער בעשעפער, האט ניט ענטדעקט אויף מיר גרעסערע און העסליכערע טאים ווי דיא וואס דו דערצעהלט אויף מיר. הער אויף ברודער, שאנעווע דינע זכיות אז דו זאלסט זיי ניט פערליערען דורך דיין פערלוימדען מיר, ווארום עס ווערט דערצעהלט אויף א געוויסען פרומען מאן, וואס מען האט אויף איהם גערעדט שלעכטעס און ווען ער, דער פרומער מאן, האט זיך דערפון דערוואוסט, האט ער דעם פערלוימדער אריינגעשיקט א פינע מתנה און איהם געשריעבען: "איך האב געהערט אז דו האסט מיר געשענקט א טהייל פון דינע זכיות, שיק איך דיר דערפאר דיעזע בעלוינונג". א געוויסער חסיד האט געזאגט: א סך מענשען, ווען זיי וועלען קומען צום משפט אויף יענער וועלט, וועט מען זיי אויפצינגען אויף זייער חשבון מעשים טובים וואס זיי האבען גאר קיינמאל ניט געטהאן. און ווען זיי וועלען ערקלערען אז זיי ווייסען דערפון ניט, וועט מען זיי זאגען, אז דאס איז צוגערעכענט געווארען צו זיי פון די יעניגע וואס האבען זיי בערעדט און אומזיסט געטאדעלט. פערקעהרט ווידער: וועלען אנדערע ביים יום הדין פון זייערע מעשים טובים, וועט מען זיי ערקלעהרען, אז זיי האבען דעם זכות פון יענע מצות פערלארען און דאס איז אוועקגעגעבען געווארען צו די יעניגע, אויף וועמען זיי האבען ארויפגעווארפען זינד וואס זיי האבען ניט געטהאן. און דיא תורה האט אונז אָנגעזאגט און געווארענט אז מיר זאלען ניט ריידען קיין לשון הרע, ווי דער פסוק זאגט: „זכור את אשר עשה ה' אליהי למרים" — געדענק וואס גאט דיין גאט האט געטהאן צו מרים דערפאר וואס זי האט גערעדט לשון הרע אויף איהר ברודער משה.

דער פיערטער סמן פון כניעה איז: ווען איינער ווערט געבענשט פון גאט מיט גדולה, א סך חכמה און קענטניש, אָדער רייכטהום אָדער כבוד פון א קעניג און עהנליכע זאכען וואס מענשען בעריהמען זיך דערמיט און האלטען זיך גרויס, און ער פערבלייבט ביי זיין פריהעריגע שפלות, ביי זיין פריהעריגע ערנידערונג געגען גאט, און איז גוט צו מענשען אלץ איינס ווי ער וואלט ניט געווען קיין דעהויבענער, אזוי ווי אברהם אבינו, וואס גאט האט איהם צוגעטהיילט אזא גרויסען כבוד און געזאגט: "המכסה אני מאברהם?" — וועל איך דען פער

בארנען פון אברהם וואס איד וויל טהאן, און דאך האט ער, אברהם, געזאגט: "ואנכי עפר ואפר", איד בין ניט מעהר ווי ערד און אש. — אז א מענש פיהרט זיך אזוי, איז ער אן אמת'ער, אויפריכטיגער אונטערטעניגער. דוד המלך האט זיך אויך אזוי נוהג געווען. כאטש ער איז געווען א קעניג, א הערשער איבער'ן פאלק ישראל, האט ער זיך פון דעסטוועגען געהאלטען אזוי קליין און נידערדיג ביי זיך, אז ער האט געזאגט: "ואנכי תולעת ולא איש" — איד בין א ווארם, ניט קיין מענש.

דער פינפטער סמן פון כניעה איז: ווען איינער מאכט זיך אליון פארווירפע אויף זיינע זינד און ער גיט אויף זיך אליון ארויס דעם פסק, וואס גאט דארף איהם געבען, כאטש קיינער צווינגט איהם ניט דערצו און קיינער האט די מאכט צו צווינגען איהם. אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין עזרא: די אידען האבען זיך מתודה געווען און געזאגט: "אנחנו מעלנו כאלהינו" — מיר האבען גע'פגלשט און אונזער גאט דערמיט וואס מיר האבען גענומען גויאישע ווייבער. און ווייטער ווערט דארט דערצעהלט: "ויתנו ידם להוציא נשיהם" — זיי האבען אליון פרייוויליג געגעבען תקיעת כף אוועקצושיקען זייערע ניט אדישע ווייבער. דורך אזעלכע זאכען דערקענט מען די אמת'ע כניעה, די אמת'ע אונטערטעניג' קייט און ערנידערונג פאר גאט און דאס איז דער אמת'ער סמן פון אן אויפ'ריכטיגע הערצליכע כניעה.

פרק ח'

איצט וועלען מיר ערקלעהרען דעם אכטען פונקט: אויב כניעה קומט פון מדות טובות, אדער מדות טובות קומען פון כניעה, דאס הייסט: וואס איז דער עיקר? מיט וואס דארף זיך א מענש פריהער אפגעבען? דארף ער זיך אפגעבען מיט גוטע טהאטען און די כניעה, די אונטערטעניגקייט צו גאט וועט שוין כמילא קומען, אדער ער דארף פריהער ווערען א נכנע און דאס וועט איהם בריינגען צו גוטע טהאטען? דארויף וועל איך ענטפערען: אז מיר ווייסען, דאס ווען א מענש וויל ווערען אן עובד ה', דארף ער צוערשט ארונטערווארפען פון זיך די מדה פון הארענשאפט, פון זיין אן אויבערהארר אדער פון וועלען זיין אן אויבערהארר. ווארום הארר און קנעכט זיינען אָבענגיג אייגס אָן דאס אנדערע. א מענש קען ניט גערופען ווערען קנעכט אויב ער האט ניט קיין אויבערהארר איבער זיך, און קיינער קען ניט גערופען ווערען הארר, סיידען ער האט א קנעכט, איינער וואס בעדיענט איהם, וואס איז אונטער זיין רשות, און יעדער פון זיי, דער הארר ווי דער קנעכט, בעקומען זייערע נעמען אדער טיטולען גלייך, ניט איינער פריהער פון דעם אנדערען. דער הארר בעקומט ניט דעם טיטול הארר איידער ער האט דעם קנעכט, און דער קנעכט בעקומט ניט דעם טיטול קנעכט איידער ער פערדינגט זיך צו זיין הארר.

דעריבער קען א מענש ניט זיין קיין עובד ה', גאט'ס דינער, סיידען ער ציהט אויף זיך ארויף דעם יאָד פון א קנעכט, סיידען ער האט אין זיך דיא מדות, די אייגענשאפטען פון א דינער, דאס מיינט: כניעה, אונטערטעניגקייט און נידערענפאלענקייט. ער מוז פון זיך אין גאנצען ארונטערווארפען דיא מדות פון א הארר, פון איינעם וואס האט אונטער זיך דינער אדער אונטער-

שער הכניעה

טהאנען. ער דארף זיך גענצליך אפזאגען פון דיא מרות פון גאווה, גדולה, שטאָלץ און רוהם און דאָס גלייכען. א געוויסער חכם האָט געזאָגט: גדולה איז דעם בעשעפער'ס בגד און ווער עס וויל זיך בעקליידען מיט דיעזען בגד, דער וואָס האַלט זיך ביי זיך גרויס, ווערט פון נאָט פערשטויסען. דער רבנו של עולם, הייסט עס, וויל ניט אז אימיצער זאָל זיך בענוצען מיט זיין מלבוש. און דוד המלך האָט געזאָגט אין תהלים: "ה' מלך גאות לבש" — גאָט קען ניגט, איז בעקליידט מיט גרויסקייט, מיט הערשאַפט.

דערפון זעהען מיר, אז עס איז ניטאָ קיין בעסערע מדה פאר'ן גלויביגען, פאר דעם אמת'ן עובד ה' ווי בעצאָהלען גאָט זיין חוב און זיין אונטערטעניג צו איהם. אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין שמואל: "הנה שמוע מזבח טוב" — הערען, פאלגען גאָט, זיין א נכנע צו איהם איז בעסער פון א קרבן. און דיא אונטערטעניגקייט מוז זיין אן אויפריכטיגע, אהו וועלכע עס איז פניוּת, אזוי ווי מיר האָבען פריהער געזאָגט; ווען ניט, טויג דאָס ניט.

פאלגליך, זיינען אלע מדות טובות און פפליכטען צום בעשעפער אָפהענגיג אָן די כניעה, אָן די אונטערוואַרפענקייט צו גאָט. דאָס קומט צו ערשט, און איז מען א נכנע, איז מען שוין במילא א ריכטיגער עובד ה', א גאָטס דיענער מיט'ן גאנצען הארצען ווי געהעריג איז. איז אָבער א מענשענ'ס הארץ פוסט פון פאלשטענדיגע אונטערטעניגקייט צו גאָט; אויב זיין כניעה איז געמישט מיט גאווה, שטאָלץ און לוסט צו רוהם, קען ער ניט זיין קיין אמת'ער בעל מדות טובות און קומט קיינמאָל ניט נאָך זיינע פולע פפליכטען צום בעשעפער.

אזוי איז אויך אין דעם ענין פון תשובה. אויב איינער פיהלט זיך זינדיג און וויל תשובה טהאן, מוז ער צוערשט אָננעהמען די מדה פון כניעה. ער מוז זיך ערנידעריגען און זיין געפאלען ביי זיך געגען גאָט, דאן קען זיין תשובה זיין א ריכטיגע. אָהו דעם אָבער איז דיא תשובה א פאלשע און זי ווערט ניט אָנענומען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין דברי הימים ב': "וויכנע עמי אשר נקרא שמי עליהם ויתפללו ויבקשו פני" — און עס איז אונטערטעניג געוואָרען מיין פאלק וואָס מיין נאָמען ווערט אויף זיי גערופען און נאָכהער האָבען זיי תפלה געטהאָן און מיד געבעטען. זעהען מיר דערפון, אז צוערשט קומט די מידה פון כניעה און נאָכהער די תשובה. און דער פסוק זאָגט דאָרט ווייטער: "נכנעו ולא אשהיתם" — דיא אידען זיינען געוואָרען אונטערטעניג און איד וועל זיי ניט פערניכטען. איז דאָך איבערצייגט, אז דיא אונטערטעניג ניקייט איז דער עיקר און דאָס איז די הויפטזאך וואָס גאָט פערלאַנגט.

פרק ט"ו

און וועגען דעם פונקט: אויב איז הארצען פון א גלויביגען איז גאָט קען זיין פלאַץ אי פאר כניעה, איז פאר גאווה צוואמען — אויף דיעזער פראגע וויל איד ענטפערען, אז די מדה פון גאווה, פון האלטען זיך גרויס ביי זיך, ווערט איינגעטהיילט אין צוויי טהיילען. עס זיינען, הייסט עס, דאָ צווייערליי מינים גאווה. איינער קען שטאָלצירען מיט זיין קערפער, מיט זיין הויכען געוואוקס, שעהנעם פנים און קערפערליכע גבורה, אָדער מיט זייטיגע זאכען וואָס האָבען א שיכות מיט זיין גוף, ווי למשל, שעהנע קליידער, ציערונג, א רייכע דירה

און דאָס גלויכען. דער צווייטער טהייל גאווה איז: ווען איינער שטאַלצירט מיט זיינע גייסטיגע מעלות, מיט חכמה, קענטנים און גוטע מעשים פון גאָטס וועגען, ווענדעט זיך דאָ אָן דעם סאָרט גאווה. די גאווה גופניות, דאָס האַלטען זיך גרויס מיט'ן שעהנעם קערפער, מיט גרויסען כח, מיט טייערע מלבושים און דאָס גלויכען, קען ניט זיין געאייגנט מיט כניעה, ווייל דאָס זיינען צוויי קאָנטראַסטען. אזא מיין בעל גאווה קען ניט זיין אונטערטעניג צו גאָט און א נכנע, און אונטערטעניגער צו גאָט קען ניט בעזיצען די מדה פון אזא גאווה, וואָרום וויבאלד א מענש האַלט זיך גרויס אין קערפערליכע זאכען, דריקט ער דערמיט אויס אונאכטונג צו דעם וואָס האַט איהם געגעבען זיין שעהן פנים, גבורה, מהייערע קליידער אָדער אנדערע זאכען וואָס בעשעהנען זיין גוף. ער צייגט דערמיט אז ער ווייסט ניט אָדער אנערקענט ניט דעם בעל טובה וואָס האַט עס איהם געגעבען און קען דאָס שנעל ביי איהם אוועקנעהמען. פון זיין שטאַלצירען דערמיט זעהט מען, אז ער דענקט, דאָס ער האַט עס אליין אלעס ער-וואָרבען מיט זיין מאַכט און חכמה, אזוי ווי סנהריב האַט געזאָגט: "בכח ידי עשיתי" — מיט די קראַפט פון מיין האַנד האָב איך געשאַפען מיין גרויסע און רייכע מלוכה. נבוכדנצר האַט זיך אויך בעריהמט: "הלא דא היא בכל רבתי" — דאָס איז די גרויסע בכל וואָס איך האָב געבויט און בעפעסטונג מיט מיין גבורה. און וואָס דער סוף איז פון זיי געוואָרען ווייסט איהר דאָך. זייערע מלוכות זיינען צושטערט און פערניכטעט געוואָרען. פאַלגליך קען גאווה אין קערפערליכע ענינים ניט האַרמאָנירען מיט כניעה.

דיא גאווה אָבער וואָס א מענש בעזיצט אין גייסטיגע זאכען זיינען דאָ צווייערליי, איינע א העסליכע, וואָס מען דארף זיך פון איהר דערווייטערען, און דיא צווייטע א גוטע, וואָס מען קען זי בעזיצען און עס וועט גאָר ניט שאַדען צו דער מדה פון כניעה, פון אונטערטעניגקייט צו גאָט.

עס טויג ניט אז א מענש זאָל שטאַלצירען, האַלטען זיך גרויס מיט זיין וויסען אין דער תורה און גוטע מעשים, ווייל די דאָזיגע גאווה וועט איהם בריינגען דערצו ער זאָל מיינען אז ער טהוט פון גאָטס וועגען זעהר פיעל און ער זאָל שוין מעהר ניט וועלען טהאָן. ער וועט זאָגען: פיעל איז דער שיעור? איך האָב שוין א נאָמען ביי לייטען פאר א לַמָּדָן און פאר א פרומען, איז גענוג, דארף איך זיך שוין מעהר ניט אָפגעבען מיט תורה און מעשים טובים. זיין שטאַלצירען גאווה וועט איהם אויך בריינגען דערצו, אז ער זאָל בעלידיגען מענשען, פיהלען צו זיי א שנאה און בעריידען זיי. ער וועט דיא חכמים, דיא לומדים און פרומע לייט פון זיין צייט האַלטען פאר קליין, פאר נישטיג געגען איהם און ער וועט זיך בעריהמען דערמיט, וואָס ער ווייס און פערשטעהט מעהר פון אנדערע וואָס זיינען גאָר אונטערטעניג אָדער נאָריש און טהוען ווייניגער גוטעס ווי ער. אזעלכע רופען דיא רז"ף: מתכבד בקלון חברו" — ער עהרט זיך, ער האַלט זיך פאר א בכבוד'ן מענשען צוליבע דיא שאַנד, צוליבע דיא קליינליכקייט פון זיין חבר. ער האַלט זיך, הייסט עס, גרויס, ניט ווייל ער איז אליין גרויס, נור צוליבע דעם ווייל עס איז דאָ א קלענערער פון איהם. דער וואָס געהט מיט אזא שיטה קען ניט זיין קיין נכנע און ניט קיין עניו, ווייל כניעה און עניוּת, אונטערטעניגקייט און ניעדערגעפאלענקייט, זיינען דער היפוך פון זיינע געפיהלען.

און וועלכען מין גאווה מעג א מענש געברויכען? ווען קען זיך איינער

שער הכניעה

האלטען גרויס און צו דערוועלבער צייט זיין א נכנע? ווען איינער איז א חכם אין חכמת התורה און א בעל מעשים טובים און ער האלט עס פאר א גרויסע זאך, פאר א מעלה וואס ניט אלע בעזיצען, אבער ער בעטראכט עס פאר א געשאנק פון גאט, פאר וועלכעס ער דאנקט איהם און לויבט איהם, ווייל דאס לערנען און טהאן גוטעס פערשאפט איהם פערגעניגען און פרייד; ווען זיין כונה פון האלטען זיין תורה און מעשים טובים פאר אן ערהאבענע מעלה איז, כדי צו נעכען דער בעשעפער א שבה והודיה דערפאר וואס ער האט איהם גע-האלפען צו ערווערבען דאס, מאכט ניט אויס, ווארום אזא ארט גאווה וועט איהם בריינגען דערצו אז ער זאל זיך מעהר סטארען אין לערנען און אין טהאן גוטעס און צו זיין אונטערטעניג צום בעשעפער און זיינע נאָהענטע, דיא צדיקים און חסידים, פון וועלכע ער קען עטוואָס לערנען. אזא גאווה וועט פיהרען דערצו, אז ער זאל שעהנען דעם כבוד פון זיינע חברים, פערדעקען זייער נאָ-רישקייט און ריידען וועגען זיי גוטעס. אזא איינער, איז כאַטש ער האלט זיין וויסען אין דער תורה און זיינע גוטע טהאטען פאר ערהאבענע מעלות, בענוגענט ער זיך ניט מיט דעם וואָס ער האט ערוואָרבען אויף ריעזען געביעט און איז געפאלן ביי זיך ווען ער איז ניט אימשטאנד צו טהאן מעהר. זיין הארץ ווערט איהם דערפון צובראָכען און ער ערנידערציגט זיך פאר אזעלכען, וואָס ער האָפט אז ער קען פון איהם לערנען.

אזא מין גאווה, האלטען דאס ערוואָרבענע אין תורה און מעשים טובים פאר גרויס, פאר א בעשעהנונג און בעקרוינג, פאר וועלכעס דער מענש פיהלט אויף זיך אַ פפליכט צו דאָנקען גאט, און אין דערוועלבער צייט בעמיהט ער זיך צו טהאן וואָס מעהר אין דעם — אזא מין גאווה שאדעט ניט צו כניעה און דערווייטערט זי ניט פון איהם. אזא גאווה איז ניט פערבאָטען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אויף יהושפט אין דברי הימים ב': "ויגבה לבו בדרכי ה'" — זיין הארץ איז דערהויבען געוואָרען אין גאט'ס וועגען. און אדרבא: אזא מין גאווה, וואָס איז אייגענטליך עניוּת העלפט נאָך דעם מענשען אין גאטעס דיענסט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "עקב ענוה יראת ה'" — דורך ענוה, דורך זיין געפאלען ביי זיך קומט מען צו מורא האָבען פאר גאט.

פרק י'

און וואָס זיינען די פאָלגען פון אמת'ער כניעה? וואָס פאר אַ גוטעס בריינגט דעם מענשען ווען ער איז א ריכטיגער נכנע, א ריכטיגער אונטערטע-ניגער צו גאט? זיינען אין דעם דאָ זעקס פרטים, דריי אין ענינים פון עולם הזה און דריי אין ענינים פון עולם הבא. די אונטערטעניגקייט, הייסט עס, טהוט דעם מענשען גוטעס און דרייערליי אופנים אויף דער וועלט און אין דרייערליי אופנים אויף יענער וועלט.

דיא ערשטע זאך וואָס דער נכנע געניסט אויף דער וועלט איז: וואָס ער איז א שמה בחלקו. ער איז צופריעדען און בענוגענט זיך מיט דעם וואָס ער האָט, וואָס גיט איהם, ווארום דער וואָס האָט אין זיך די מדה פון גאווה, פון האלטען פון זיך, איז דיא גאנצע וועלט און אלעס וואָס געפינט זיך אויף דער וועלט פאר איהם ווייניג. ער בענוגענט זיך קיינמאל ניט מיט זיין חיונה

און פרנסה, און פיעל ער געניסט פון דער וועלט, דענקט ער אלץ אז עס קומט
 איהם מעהר, דער נכנע אָבער, דער וואָס האַלט זיך ביי זיך געפאַלען, קומט
 ניט הויך און ער באַנוגענט זיך מיט דעם וואָס גאָט בעשערט איהם אין די
 ענינים פון חיונה און אנדערע בעדערפניסע, אזא מענש לעבט רוהיג און האָט
 ווייניג שרעק און זאָר, אזעלכער עסט וואָס גאָט בעשערט איהם, קליידט זיך
 לויט ער איז אימשטאנד צו קליידען זיך און שלאָפט וואו און ווי איהם קומט
 אויס צו שלאָפען, א קאפּעלע גענוס פון דער וועלט איז פאר איהם גענוג, מחמת
 ער האַלט זיך פאר ניעדעריג און ער דענקט ניט אז עס קומט איהם מעהר, ער
 איז דער היפוץ, דער קאָנטראַסט פון בעל גאווה און עס איז איהם בעסער ווי
 דער בעל גאווה, וועלכער וויל אלץ נאָך און נאָך און איז קיינמאָל ניט זאט און
 רק עס פעהלט איהם, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין משלי: "צדיק אוכל לשובע
 נפשו ובטן רשעים תחסר" — דער צדיק, דער נכנע, עסט שטענדיג צו זאט,
 וויפיעל ער האָט איז אלץ גענוג פאר איהם און דעם רשע'ס, דעם בעל גאווה'ס
 בויד איז שטענדיג פעהליג, רק עס פעהלט איהם, רק עס איז פאר איהם ווייניג.

צווייטענס, ווען דעם נכנע טרעפען ביזע בעגעגעניסען, ווען עס געהט
 איהם ניט גוט, טראַגט ער עס געדולדיג אריבער, זיין ניעדערגעפאלענקייט
 בריינגט איהם רערצו אז ער זאל פון זיך ניט מאַכען קיין גרויסען וועזען און
 ניט דענקען אז עס דארף איהם שטענדיג געהן גוט, דער בעל גאווה אָבער, דער
 וואָס האַלט פון זיך פיעל, שרעקט זיך זעהר פאר יעדער צרה נאָך איידער
 זי קומט, און טרעפט איהם עטוואָס בייזעס קען ער דאָס ניט סובל זיין, מחמת
 ער האָט אויפ'ן רעיון אז ער שטעהט אויף א הויכע מדרגה און עס דארף איהם
 שטענדיג געהן גוט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין ישעיה אויף איינעם אזעלכען
 אויפ'ן מלך בבל וואָס האָט זיך געהאלטען גרויס: "איך נפלת משמים הילל בן
 שחר" — ווי אזוי ביזטו אַרונטערגעפאלען פון הימעל, דו ליכטיגער מאַרגענ-
 שטערן? דאָס הייסט: לויט דיין גאווה און דיין איצטיגע ניעדערלאַגע, קומט
 אויס אז דו ביזט געפאלען פון הימעל אויף דער ערד, דער נכנע, דער זעלכסט-
 נידערשעצטער, אפילו ווען ער פאלט אַרונטער, ווען ער מוז לעבען פיעל ערגער
 ווי ער האָט פריהער געלעבט, ווען ער מוז אויסשטעהן פערשיעדענע צרות, בע-
 טראַכט עס ניט פאר א גרויסע ירידה, וועהרענד דעם בעל גאווה אז עס געהט
 אוועק שלעכט, קומט ביי איהם אויס אז ער איז אַרונטערגעפאלען פון הימעל
 אויף דער ערד אָדער אין טיעפען אַפגורנד, און ער ליידעט דערפון פיעל מעהר
 ווי דער ערשטער.

דריטענס, האָט א נכנע מעהר חן ביי מענשען ווי א בעל גאווה און איז
 ביי זיי בעלעבעט, מחמת ער פיהרט זיך ווי לייט פיהרען זיך און איז נאָהענט
 צום כלל מענשען, דענקט ווי זיי און מיינט ווי זיי, עס ווערט דערצעהלט
 אויף א געוויסען קעניג, אז ער פלעגט געהן מיט שנעלע טריט, ווען מען
 האָט איהם געפרעגט: וואָרום ער געהט ניט געלאסען, פאמעלאך, ווי עס
 פאסט זיך פאר א מלך? האָט ער געענטפערט, אז ער טהוט עס ווייל ער איז
 ווייט פון גאווה און בעת ער געהט, געהט ער צוליעב א צוועק, דורכצופיהרען
 עפעס א זאך און ער איילט זיך דעריבער אַפצוטהאָן וואָס שנעלער דאָס וואָס
 וויכטיג און נויטיג איז, א געוויסער חכם האָט יענעם קעניג געפרעגט: "מיט
 וואָס האַסטו עס גערייענט צו זיין דער האַר, דער רעגירער?" און דער קע-
 ניג האָט געענטפערט:

שער הכניעה

"איד האב זוכה געווען צו דייערער גדולה, ווייל איד האב קיינמאל ניט בעגעגענט וועמען עס איז פון מיינע מיטמענשען, אין וועלכע איד זאל ניט האבען געזעהן וועלכע ניט איז מעלה וואס איד האב ניט. ווען איד האב בעגעגענט א קלוגערען פון מיר, א מעהר לערנער ווי איד בין, האב איד גע-זאגט, אז ער האט געווים מעהר מורא פאר גאט ווי איד, מחמת ער האט מעהר שכל פון מיר און האט מעהר געלערנט ווי איד. האב איד ווידער בעגעגענט איינעם א קלענערען חכם וויא איד בין, א ווייניגער געלעהרענטען, האב איד געזאגט, אז זיין חשבון צום יום הדין וועט זיין א לייכטערער ווי מיינער, ווארום ער וועט זיך קענען פערטהיידען אז ער האט עובר געווען אויף עברות בשוגג, אויס אונוויסענהייט, ווייל ער האט ניט געוואוסט וואס מען מעג און וואס מען טאר ניט. איד וועל זיך אבער אויף מיינע זינד ניט קענען רעכטפערטיגען, ווייל איד האב געלערענט און איד ווייס וואס אן עברה איז. און האב איד ווען אָנגעטראפען אן עלטערען פון מיר אין יאָהרען, האב איד געזאגט, אז ער האט געווים מעהר זכות פאר מיר, מחמת ער איז געקומען אויף דער וועלט פריהער ווי איד און ער האט מעהר צייט געהאט צו טהאן מעשים טובים. האב איד זיך ווידער געטראפען מיט אן אינגערען פון מיר, האב איד געזאגט, אז ער האט ווייניגער זינד פאר מיר, ווייל ער האט נאך ניט צייט געהאט צו זינדיגען אזוי פיעל ווי איד. און האט מיר פאסירט צו זיין אין געזעלשאפט פון איינעם, וואס איז גלייך מיט מיר אין יאָהרען און אין חכמה, האב איד מיר געטראכט: אפשר איז יענעם הארץ בעסער צו גאט ווי מיינע, מחמת מיינע זינד ווייס איד; איד ווייס אבער ניט יענעם מעשים, אפשר האט ער גאר ניט געזינדיגט. און איז מיר אויסגעקומען צו בעגעגענען זיך מיט א רייכערען פון מיר, האב איד געזאגט, אז ער האט מיט זיין רייכטהום געווים געטהאן מעהר גוטע טהא-טען, האט געווים געגעבען מעהר צדקה און געשטיצט ארימע לייט מעהר וויא איד, מחמת ער איז מעהר פערמעגליך. און האב איד זיך ווידער אָנגעטראפ-פען מיט אן ארימערען ווי איד בין, האב איד געשטעלט אויף דער חזקה, אז ער איז צוליעב זיין ארימקייט מעהר נכנע, מעהר ניערערגעפאלען ווי איד און ער שטעהט דעריבער אויף א העכערער מדרגה. אזוי האב איד זיך שטענדיג געפיהרט און וואס פאר א סארט מענשען איד האב בעגעגענט, האב איד אלעמען געעהרט, געשעצט און געאכטעט און בין אלעמען געווען אונטער-טעניג."

און פיהרענדיג זיך אזוי ווי יענער קעניג, איז מען בעליעבט ביי אלעמען, געשעצט און געאכטעט ביי יעדען איינעם, בעת דער בעל גאווה איז פעהראסט און מען פיהלט צו איהם קיין ליעבשאפט און קיין אכטונג. און אזוי האבען אונזערע רז"ל געזאגט: "והוי דן את כל העולם לכה זכות והוי מקבל את כל האדם כסבר פנים יפות" — דו זאלסט די גאנצע וועלט אורטהיילען צו גוטען און דו זאלסט יעדען איינעם אויפגעהמען מיט א פעהליך פנים. דו זאלסט, הייסט עס, אָננעהמען אז יעדער מענש איז א גוטער, א בעסערער ווי דו ביזט, און ניט קוקען אויף קיינעם מיט פערדראכט. אין א אנדער פלאץ זאגט דיא גמרא: "יהי אדם רך כקנה ואל יהי קשה כארו" — א מענש זאל זיין ווייך ווי א בויגזאמער שטעקעל און זאל ניט זיין שטייף ווי א מענענבוים, דאס הייסט, ער זאל ניט האלטען פיעל פון זיך און ניט זיין פערריסען, נור בויגען זיך, זיין א נכנע.

די דריי געוויינטען וואָס דער מענש געניסט דורך כניעה לעולם הבא, זיינען פאלגענדע:

ערשטענס, קען דער נכנע מעהר ערווערבען אין חכמת התורה צוליעב דעם, וואָס ער האלט זיך ניט פאר מעהר למדן פון אנדערע און ער זוכט צו בעקענען זיך מיט חכמים, מיט לערנער, פון וועלכע ער לערענט זאכען וואָס ער ווייסט ניט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "הולך את חכמים יחכם" — דער וואָס געהט אום מיט חכמים, דער וואָס קאָמפאנירט זיך מיט זיי, ווערט קלוג, און אונזערע אלטע לעהרער האָבען געזאָגט אין פרקי אבות: "יהי ביתך בית ועד לחכמים והוי מתאבק בעפר רגליהם" — דיין הוויז זאל זיין א פערזאָמל לונגס פלאץ פאר חכמים, פאר לומדים און דו זאלסט זיך שטויבען אין דעם שטויב פון זייערע פיס. דאָס הייסט: דו זאלסט זיך סטארען צו לערנען פון זיי. דער וואָס פיהרט זיך אזוי, העלפט איהם גאָט צו ערווערבען וואָס מעהר אין דער חכמת התורה, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "ידרך ענוים במשפט וילמד ענוים דרכו" — גאָט מאכט טרעמען דיא זעלבסט-ערנייערע-דיגטע אין וועג פון גערעכטיגקייט און ער לערענט זיי זיין וועג. ער העלפט זיי, הייסט עס, אז זיי זאלען געהן אין דרך התורה. דער אָבער וואָס האלט זיך גרויס, דער וואָס דענקט אז ער שטעהט העכער פון אנדערע מענשען, איז אויב אפילו ער איז א חכם, א לערנער, קען דיא חכמה ביי איהם קיין ריכטיגען קיום ניט האָבען און ער קען קיינמאל ניט קומען צו א ריינעם, ריכטיגען וויסען אין דער תורה, מחמת זיין גאווה דערלאָזט איהם ניט צו געהן צו חכמים, צו קאָמפאנירען זיך מיט זיי און עטוואָס לערנען פון זיי. פאלגליך, קען דער נכנע, דער אונטערטעניגער מעהר זוכה זיין צו עולם הבא דורך לערנען, וויסען און מקיים זיין די תורה ווי דער וואָס האָט אין זיך ניט די מדה פון כניעה.

צווייטענס, איז דער נכנע שטענדיג פלייסיג אין עבודת הבורא. ווען עס מאכט זיך איהם עפעס א מצוה, טהוט ער עס באלד מיט חשק און פערגעניגען, אלץ איינס אויב דיא מצוה איז א גרויסע אָדער א קליינע. ער פאלגט דיא דו"ל ווי זיי האָבען געזאָגט אין פרקי אבות: "והוי זהיר במצוה קלה כבחמורה" — דו זאלסט זיין געהיט, טהאָן פינקטליך, מיט פאָרויכטיגקייט א קליינע מצוה אזוי גוט ווי א גרויסע. דער אָבער וואָס האלט פיעל פון זיך, איילט זיך ניט צו טהאָן א מצוה. ער בעטראכט פרייער אויב דיא מצוה, דער גוטער טהאָט, איז גרויס און וויכטיג גענוג און ניט מיט אלעס שטעהט איהם גאר אן צו פערנעהמען זיך, צו אָפגעבען זיך. ער פיהלט בעת מעשה ניט, אז דאָס איז א שפיצעל פון יצר הרע, וועלכער זוכט אָפצווענדען איהם פון טהאָן גוטעס און ער פערליערט דורכדעם שכר אויף יענער וועלט אָדער ער קריעגט נאָך אן עניש, ווייל גאָט האָט פיינט א בעל גאווה, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין משלי: "שש הנה שגא ה'" — זעקס האָט גאָט פיינט, און איינס פון דיא זעקס איז "עינים רמות" — הויכע אויגען, גאווה אָדער שטאָלצירען צופיעל.

דריטענס, זיינען דיא מעשים פון א נכנע אָנגענומען ביי גאָט. אזוי וויא עס ווערט געזאָגט אין תהלים: "זבחי אלהים רוח נשברה" — א צובראָכענע געמיטה, אונטערטעניגקייט, ניעדערגעפאלענעקייט איז ביי גאָט פעררעכענט אזוי ווי א קרבן. און דער נכנע, ווען אפילו ער זינדיגט, אָבער טהוט תשובה, איז איהם גאָט באלד מוחל, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "זמורה ועוזב ירוחם" — דער וואָס איז מודה אויף זיינע זינד און הערט אויף צו זינדיגען.

ווערט פון גאָט דערבארעמט. ניט אזוי אַבער איז דאָס מיט'ן בעל גאווה, וועל־
 כער וויל זיך ניט אונטערגעבען און מודה זיין און תשובה טהאָן אויף זיינע זינד.
 האָבען מיר דאָ אין דיעזען שער ארומגערעדט דיא צעהן זאכען אָדער
 ענינים וואָס האָבען אַ שייכות מיט דער מדה פון כניעה, פון אונטערמעניגקייט
 און פון דעם וועט דיר, מיין ברודער, קלאָהר ווערען נאָך מעלות פון דיעזער
 גרויסער, גוטער און ערהאבענער מדה, וועלכע איך האָב ניט דערמאָנט, און
 געדענק אלעס וואָס איך האָב דיר אויפֿגעקוואַם געמאכט. האַלט אלעס געגען
 דייע אַויגען, האָב דאָס שטענדיג אין זינען און סטארע זיך צו ערווערבען דיא
 דאָזיגע מדה און פּעראַייניג דיא מיט אנדערע גוטע מדות. נעהם זיך גאָט צו
 הילף און בעט אז ער זאָל דיר דערנעהענטערען צו איהם און צו זיין הייליגען
 רצון, אפשר וועט ער דיין געבעט אַננעהמען און מאַכען דעם וועג גלאַט, אוועק־
 נעהמען שטערונגען, וועלכע פּערהינדערען אַפט מאָל דעם מענשען פון טהאָן
 גוטעס. אזוי ווי מיר זיינען מתפלל אין סוף פון שמונה עשרה: "אלהי נצור
 לשוני מרע ושפתי מדבר מרמה ונפשי כעפר לכל תהיה" — מיין גאָט, היט
 מיין צונג פון שלעכטעס און מיינע ליפען פון ריידען פאַלשקייט און איך זאָל
 זיך געגען אלעמען האַלטען ווערטהלאַז ווי דיא שטויב פון דער ערד.
 און היט זיך פאר ביזע מחשבות, ווען דער יצר הרע רעדט דיר צו צו גאווה,
 שטאַלץ און שטרעבונג צו גדולה און הערשאַפט. זוד ניט צו זיין אַן אויבער־
 האר איבער אימיצען און האָב קיין לוסט צו רייכטהום, ווייל שררה'שאַפט און
 עשירות קענען פיהרען צו שלעכטעס, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי:
 "הטריפני להם חקי, פן אשבע וכחשתי ופן אורש וגנבתי" — גיב מיר, גאָט,
 בלוז מיין נויטיגע חיונה, טאַמער וועל איך רייך זיין וועל איך לייקענען אין
 גאָט און טאַמער וועל איך פּעראַרימט ווערען און וועל ניט פּערמעגליך זיין צו
 לעבען ווי איך בין געוואָהנט פון פריהער, וועל איך ווערען אַ גנב.
 ערוואַד, מיין ברודער, און פּערנאכלעסיג ניט צו קורירען זיך פון דער
 גאווה קראַנקהייט און אנדערע גייסטיגע חולאַת'ן מיט דיא רפואות וואָס איך
 האָב דיר געלערענט. און דו זאָלסט זיך ניט אַפּווענדען פון קורירען דיא גאווה
 קראַנקהייט צוליעב דעם ווייל דו וועסט זעהן בעלי גאווה אויף דער וועלט. דו
 זאָלסט ניט זאָגען: וואָס עס וועט זיין מיט יענע וועט מיט מיר אויך זיין.
 ווארום ווען אַ בלינדער זאָל ניט וועלען אַנווענדען דיא רפואות וואָס מען גיט
 איהם צו זיין בלינדקייט זאָגענדיג: "עס זיינען דאָ נאָך בלינדע, וואָס
 עס וועט זיין מיט יענע וועט מיט מיר אויך זיין", וואָלט מען געוויס געשפּאַט
 און געלאַכט פון איהם, אזוי איז, ברודער, מיט דיר אויך. האַלטען זיך ביי דער
 מאוסער מדה פון גאווה, ווייל עס זיינען דאָ נאָך בעלי גאווה, איז דום און נאַריש.
 דעריבער דארפסטו זיך סטארען, אַנווענדען אלע מעגליכקייטען צו קריעגען דיא
 מדה פון כניעה וואָס טהוט דעם מענשען גוטעס אַי אויף דער וועלט, אַי אויף
 יענער וועלט, טאַמער וועסטו שטאַרבען ניט האָבענדיג ערוואַרבען דיעזע מדה
 און אנדערע גוטע מדות, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "תאות עצל
 תמיתנו" — דיא תאווה, דער לעבענסלוסט פון פוילען טויטעט איהם. און גאָט
 זאָל מיט זיין רחמנות און חסדים אונז אלעמען לערנען ווי אזוי צו דיענען
 איהם, אמן.

שער השביעי

שער התשובה

דער שוה"ק פון תשובה. דיא לעהרע ווי אזוי זינדיגע זאלען זיך צוריקקעהרען אויפ'ן גוטען וועג.

פרק א'

האט דער מחבר געזאגט :

ווייל מיר האָבען אין פאָריגען שער גערעדט וועגען כניעה, וועגען אונ-
טערטעניגקייט, וואָס דאָס איז דער שורש, דער אַנפאַנג פון תשובה, ווייל דער
בעל תשובה מוז קודם כל זיין א נכנע, דעריבער געפין איד פאר פאסענד צו
ערקלעהרען איצט דיא ענינים פון תשובה און אויף וואָס פאר א אופנים א מענש
קען קומען צו פאָלקאמענע תשובה.

צוערשט וועל איד ריידען וועגען דעם חיוב, וועגען דיא פפליכט און נויט-
ווענדיגקייט פון תשובה, און שפעטער וועל איד ערקלעהרען וויא אזוי אַנצוגעהן
דערמיט.

לויט וויא מיר פערשטעהען מיט'ן שכל און לויט מיר ווייסען פון געשרי-
בענעס אין דער תורה, איז א מענש מקצר, קומט ניט נאָך גענוג זיינע פפליכטען
צום בעשעפער און איז אין דעם הינטערשטעליג. מיר פערשטעהען דאָס מיט'ן
שכל, ווייל מיר ווייסען, אז דיא נאטור פון מענשען ענדערט זיך אָפט, ווארום
דיא יסודות, פון וועלכע דער מענש איז צוזאמענגעשטעלט זיינען פערשיעדען.
ער האָט אין זיך פייער, וואָסער, ערד און לופט, אָדער בכלל בעשטעהט דער
מענש פון צוויי גאָר בעזונדערע זאכען, קאָנטראסטען—קערפערליכעס און גייס-
טיגעס. דעריבער שטעהט ער ניט שטענדיג אויף איין בעשטאנד, ווארום ווען
וועלכער עס איז פון דיא יסודות שטארקט זיך, קריענט מעהר מאכט, פעראור-
זאכט דאָס אן ענדערונג אין דער טבע פון מענשען, אַמאָל צו גוטען און אַמאָל
צו שלעכטען, אַמאָל צו שעהנעס און אַמאָל צו העסליכעס. מיר זעהען, צום
ביישפיעל, אז א שטילער, געלאסענער מענש פאלט אריין אין כעס, אָדער פער-
קעהרט: א כעסן ווערט אַפטמאָל גוטמוטהיג, שטייל און מען הערט פון איהם
קיין הויך וואָרט. דאָס קומט דערפון וואָס איינער פון דיא יסודות שטארקט זיך
איבער דיא אנדערע. און דיא קערפערליכע נייגונגען פון מענשען זיינען בכלל
דער היפוד פון דיא גייסטיגע. דער קערפער שטרעבט צו איין זאך און דער
גייסט צו אן אנדער זאך און עס ווענדט זיך ווער וועמען עס איז נובר. צוליב
דיעזען צוזאמענמיש אין דעם מענשען, קען ער ניט זיין אימער גוט און ער מוז
אַנקומען צו דיא לעהרען פון דער תורה, וועלכע צייגט איהם אַז וויא אזוי ער
זאָל לעבען און ווי אזוי ער זאָל זיך פיהרען.

און פון דער תורה און הייליגע שריפטען ווייסען מיר אויך אז דער מענש איז גענויגט צו זינדיגען. דער פסוק זאגט אין דער סדרה נח: "כי יצר לב האדם רע מנעוריו" — דיא געדאנקען פון מענשענ'ס הארץ זיינען שלעכט פון זיין יוגענד אָן. ווייטער ווערט דאָרט געזאָגט: "וכל יצר מחשבות לבו רק רע כל היום" — אלע געדאנקען וואָס זיין האַרץ טראַכט איז אימער צו בייזען. אין איוב איז דאָ אַ פסוק: „ועיר פרא אדם יולד" — דער מענש ווערט גע- בוירען אַ ווילדער עזעל. דאָס הייסט, ער האָט דיא טבע פון אַ חיה וואָס איז מעהר גענויגט צו בייזען ווי צו גוטען. און עס זיינען דאָ נאָך עהנליכע פסוקים, וואָס צייגען אז דער מענש איז זינדיג און קומט ניט נאָך זיינע פּפליכטען צום בעשעפּער.

און ווייל דער מענש פּערבלייבט הינטערשטעליג אין גאָטעס דיענסט, האָט דער בעשעפּער מיט איהם געטהאָן אַ חסד און איהם געגעבען אַ מעגליכקייט צו פּערריכטען זיינע פּעהלער און צוריק קריגען זיין פּערלוסט וואָס ער פּערליערט דורך בענעהען אַ זינד. די דאָזיגע מעגליכקייט איז תשובה. און ווייל גאָט האָט דעם מענשען לייעב און האָט אויף איהם רחמנות, האָט ער איהם אויפּטערק- זאָם געמאכט אויף דעם מיטעל פון תשובה. אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין דער סדרה כי תבא: „והיה כי יבאו עליך" — און אז עס וועלען אויף דיר קומען דיא קללות פון דער תוכחה, "ושבת עד ה' אלהיך" — זאָלסטו זיך אומקעהרען צו גאָט דיין גאָט. דו זאָלסט, הייסט עס, תשובה טהאָן. שפּעטער האָט גאָט אויך דאָס וועלכע געזאָגט דורך דיא נביאים און אונז אָנענצייגט און געלערענט דיא וועגען פון תשובה, ווען מיר וועלען זיך אָפּווענדען פון זיין דיענסט. און ער האָט אונז מבטיח געווען אָנצונעהמען פון אונז דיא תשובה און עס רעכענען פאר אַ פּערגיטיגונג, אפילו ווען אונזערע זינד וועלען זיין גרויס, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין יחזקאל: "ובשוב רשע מרשעתו ועשה משפט" — און ווען דער רשע וועט זיך אָפּווענדען פון זיינע שלעכטע טהאָמען און וועט טהאָן וואָס גוט און גערעכט איז, וועלען איהם זיינע זינד פּערגעבען ווערען.

און ווייל עס זיינען דאָ צוויי ערליי קלאַסען צדיקים, אַ קלאַס וואָס זינדיגען נאָך ניט און אַ קלאַס וואָס ווערען צדיקים דורך תשובה אויף זייערע זינד, דעריבער דערמאָהנט דוד המלך אין תהלים ביידע קלאַסען: "אשרי נשוי פשע כסוי הטאה" — וואויל איז יענעם וואָס זיינע זינד ווערען איהם פּערגעבען און זיינע פּעברעכענס ווערען פּערדעקט, דאָס איז געמיינט דעם בעל תשובה וואָס גאָט איז איהם מוחל זיינע טמאים, און ווייטער זאָגט ער דאָרט: "אשרי אדם לאַ יחשב ה' לו עון ואין ברותו רמיה" — וואויל דעם מענשען וואָס גאָט רע- כענט איהם ניט קיין זינד, ווייל אין זיין גייסט, אין זיין כאַראַקטער איז ניטא קיין פאַלשקייט, ווייל ער איז, הייסט עס, אַ צדיק פון אַנהויב אָן און ער האָט קיינמאָל ניט געזינדיגט. און כאַטש דער ערשטער קלאַס, דיא יעניגע צדיקים, וואָס האָבען גאָרניט געזינדיגט שיינט צו זיין אז זיי שטעהען אויף אַ העכערער מדרגה, ווי די וואָס האָבען געזינדיגט און תשובה געטהאָן. דאָך דערמאָהנט דער משורר די צווייטע פיהרער פאר די ערשטע, ווארום איז דאָס? דאָס איז צוליבע דעם, ווייל די צווייטע קלאַס צדיקים זיינען דער רוב, די מעהרהייט און גאָנצע צדיקים וואָס זאָלען גאָר ניט האָבען געזינדיגט זיינען דאָ זעהר ווייניג, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין קהלת: "כי אין צדיק בארץ אַשר יעשה טוב" — עס איז

ניטא קיין צדיק אויף דער ערד וואָס זאָל טהאָן נור גוטעס. אין מלכים א' איז דאָ א פסוק: "כי אין אדם אשר לא יחטא" — עם איז ניטאָ קיין מענש וואָס זאָל ניט זינדיגען. דעריבער ווערט פריהער גערעדט פון בעלי תשובה און נאָכ-הער פון דיא וואָס זיינען שטענדיג צדיקים און פערשפּאַרען תשובה, ווייל אזוי איז דער סדר עולם, אז דער רוב קומט פריהער פאר'ן מיעוט, א זאך וואָס איז אין עקזיסטענץ מעהר קומט צוערשט און נאָכהער דיא ווייניגערע, און צוליב דעם, ווייל תשובה שפיעלט אזא גרויסע ראַלע זיינען מיר מתפלל אין שמונה עשרה אויף תשובה און סליחה. "הרוצה בתשובה" און "חנון המרבה לסלוח".

איצט דארפן מיר ערקלעהרען צעהן זאכען אין דעם ענין פון תשובה:

וואָס מיינט תשובה, וואָס איז דיא ריכטיגע בעדייטונג דערפון.

אויף וויפיעל הלכים זי ווערט צוטהיילט.

אונטער וועלכע אומשטענדען א מענש קען ווערען א בעל תשובה.

דיא הויפט גרונד זאכען פון תשובה.

פרטים, איינצעלהייטען וואָס האָבען א שיכות צו דעם.

ווי אזוי א מענשענ'ס הארץ קען ערוועקט ווערען צו תשובה.

דיא זאכען וואָס ווענדען אָפּ פון תשובה טהאָן.

אויב דער זינדיגער וואָס טהוט תשובה קען פערנליכען ווערען צו א צדיק

וואָס האָט גאָר ניט געזינדיגט.

אויב דער זינדיגער קען תשובה טהאָן אויף אלע זינד אָדער ניט.

די מיטעל וואָס א מענש דארף אָנווענדען אין פאל עם איז איהם שווער

תשובה צו טהאָן.

ארוםריידענדיג דייעזע פרטים וועלען מיר פערפאלקאמענען דעם גאנצען

ענין פון תשובה, וואָס מיט דעם האָפען מיר צו קריעגען א פערגעבונג אויף

אונזערע זינד מיט גאָטעס הילף.

וועגען דיא ריכטיגע בעדייטונג פון וואָרט תשובה, וועל איך זאָגען, אז דאָס

מיינט: מתקן זיין, פערריכטען דאָס וואָס מען האָט קאליע געמאכט, אָדער ער-

פילען דאָס וואָס א מענש איז פעהליג געוואָרען אין גאָטעס דיענסט נאָכדעם ווי

ער האָט זיך פון דעם אָפגעווענדט, נאָכדעם ווי ער האָט אויפגעהערט צו דיענען

גאָט ווי געהעריג איז. עם איז קיין אונטערשיעד וואָס עם האָט איהם געבראכט

דערצו, זיין אונוויסענהייט אין געטליכע ענינים, אָדער ווייל דער יצר הרע האָט

בעזיעגט זיין שכל און איהם געבראכט צו זינד און פערנאכלעסיגען זיינע פפליכ-

טען צום בעשעפער, אָדער ווייל ער האָט זיך קאָמפאנירט מיט שלעכטע חברים,

וועלכע האָבען איהם אָנגערעדט צו זינדיגען. און שלעכטע חברים קענען אראָפּ

פיהרען א מענשען פון דרך הישר. דעריבער האָט דער חכם שלמה המלך גע-

וואָרענט אין משלי: "בני, אם יפתוך חטאים אל תובא" — מיין זוהן, אויב

זינדער וועלען דיר אָנריידען צו געהן אין זייערע וועגען, זאָלסטו ניט וועלען,

זאָלסטו ניט פאָלגען, און וואָס עם זאָל ניט בריינגען דעם מענשען צו זינד,

דארף ער תשובה טהאָן, פערריכטען דעם פעהלער וואָס ער האָט געמאכט.

און דאָס אָפּווענדען זיך פון גאָטעס דיענסט קען זיין אויף צווייערליי

אופנים: ענטוועדער ניט טהאָן וואָס גאָט האָט געהייסען מען זאָל יאָ טהאָן,

אָדער פערקעהרט, טהאָן אזעלכעס וואָס ער האָט אָנגעזאָגט מען זאָל ניט טהאָן,

מיט דער כונה צו זיין דערוויסער דעם בעשעפער. איז אויב דעם מענשענ'ס

זינד בעשטעהט בלויז אין דעם וואָס ער פערנאכלעסיגט צו טהאָן דאָס וואָס דער

שער התשובה

בעשעפער האָט געהייסען טהאַן, דארף די תשובה זיינע זיין צו סטארען זיך טהאַן וואָס מעהר מעשים טובים, ווי איך וועל נאָך שפעטער ארומריידען אין דיעזען שער. פערקעהרט וויעדער: האָט ער חוטא געווען דערמיט וואָס ער האָט געטהאָן אזעלכעס וואָס דער בעשעפער האָט פערבאָטען צו טהאַן, בעשטעהט זיין תשובה אין היטען זיך ווייטער ניט צו טהאַן דאָס און אָנווענדען אלע מעגליכקייטען צו טהאַן דעם היפּוד, ווי איך וועל אויך שפעטער, מיט נאָטס הילף, ברייט ארומריידען.

א משל צו דעם איז פון נאטירליכע זאכען, וואָס אלע ווייסען און פערשמעהען. ווען א מענש, צום ביישפיעל, ווערט קראַנק צוליבע דעם ווייל ער האָט ניט געגעסען גענוג נארהאפטע שפייזען, וואָס שאפען איהם געזונד, אָדער ער האָט געגעסען שעדליכע אכילות, וואָס שאדען צום געזונד, קען ניט אָנגעדווענדט ווערען איינער און דערזעלבער מיטעל אין ביידע פעלע. אויב זיין קראַנקהייט איז געקומען פון עסען ווייניג נארהאפטע עסענס, דארף ער אָנהויבען עסען גוטע שפייזען, בעסערע ווי געוועהנליך, און דאָס וועט איהם צוריקבריינגען צו זיין נאָרמאלען צושטאנד. ווען וויעדער ער איז קראַנק געוואָרען פון עסען זאכען וואָס זיינען שעדליך פאר'ן קערפער, דארף ער זיך אויף ווייטער היטען פון אזעלכע און הענליכע אכילות און עסען אזעלכע זאכען וואָס זיינען בטבע דער קאָנטראַסט פון יענע, וואָס זייער ווירקונג איז, הייסט עס, פערקעהרט פון יענע שעדליכע עסענס, ביז ער וועט צוריק קומען צו זיין געוועהנליכען געדזונד. און אין ביידע פעלע, ווען דיא חולאים שטעלען זיך אויף זייער נאָרמאלע געזונדהייטס מאָס, קענען זיי זיך שוין פיהרען ווי געוועהנליך און זיך ערנעהרען מיט מיטעלמעסיגע נאהרונג, וואָס זיינען ניט שעדליך און ניט צופיעל גוט. אויף אזא אופן דארפען זיך אויך נוהג זיין בעלי תשובה. און דער משל איז לייכט צו פערשטעהען.

און דער פסוק האָט פערגלייכט זינד מיט שלעכטע עסענס. אין ירמיה ווערט געזאָגט: "איש בעונו ימות, האכל הבוסר תקחינה שניו" — יעדער וועט שטארבען פאר זיינע זינד. דער וואָס עסט אונצייטיגע וויינטרויבען, ביי דעם ווערען האיליג די צייהן.

פרק ב'

וועגען איינטהיילונג פון תשובה, איז דאָס איינגעטהיילט אין דריי חלקים. דאָס הייסט: עם זיינען דאָ דרייערליי בעלי תשובה.

איינער איז: אזעלכער וואָס טהוט תשובה, וואָס נעהמט אויף זיך ניט צו טהאַן א געוויסען טאָ, ניט ווען דער חטא קומט איהם צו דער האַנד, נור מחמת ער האָט ניט קיין מעגליכקייט עובר צו זיין יענע עברה. אָבער ווען דאָס קומט איהם צו דער האַנד, ווען ער קען בעגעהן דעם פערברעכען, בעזיעגט דער יצר הרע זיין שכל און ער ווענדט זיך פון דעם ניט אָפּ. און נאָכהער, ווען ער האָט שוין געהאט נאָכגעגעבען דעם יצר הרע, זעהט ער איין ווי שענדליך זיין טהאָט איז געווען און ער האָט חרטה. אזא תשובה איז קיין תשובה ניט, ווייל ער טהוט דאָך נור תשובה מיט'ן מויל, אָבער ניט מיט'ן האַרצען; ער זאָגט נור אז ער וועט דיא עבירה ניט בעגעהן, אָבער ער איז דאָס ניט מקים אין דיא ווירקי

ליבקימת. אזא מין בעל תשובה פערדיענט א שטראף פון בורא יתברך. אויף אזעלכע זאגט דער פסוק: "הגנב רצוח ונאוף ובאתם ועמדתם לפני בית הזה" — צו איז דאס רעכט, צו איז דאס גלייך, אז איהר זאלט נכ'ענען, מאַרדען, מזנה זיין און טהאן אנדערע פערברעכענס און נאָכהער קומען צו מיר אין בית המקדש כלומר'שט תשובה טהאן? וואָס טויג אזא תשובה, אז ווען נור מען האָט א געלעגענהייט זינדיגט מען ווידער?

דער צווייטער טהייל פון תשובה איז שוין א בעסערע. צום צווייטען טהייל בעלאַנגט אזעלכער וואָס טהוט תשובה ניט בלויז מיט'ן מויל, נור אויך מיט'ן האַרצען און אלע גלידער; אזעלכער וואָס שטעלט זיך פעסט מיט זיין שכל גענען דעם יצר הרע און פיהרט אָן א שטרייט גענען דיא קערפערליכע תאוות און טהוט אלעס מעגליכעס אַפצואווענדען זיך פון זאכען וואָס דער בעשעפער האָט פיינט. אָבער אַזוי ווי דער נפש הבהמית, דער טהיערישער אינסטינקט אין מענשען, שטרעבט תמיד גענען די שטרעבונגען פון שכל, האָט לוסט, הייסט עס, צו זינד, פאסירט אמאָל אז דער שכל איז גובר און אמאָל, פערקעהרט, שטארקט זיך דער נפש הבהמית און בעזיגט דעם שכל. אַזא סאָרט תשובה איז אויך ניט קיין פאַלקאָמענע, א ריכטיגער בעל תשובה דארף קיימאָל ניט בעקעמפּט ווערען פון יצר הרע, און ערשט דאן איז ער בערעכטיגט צו א כפרה, צו א פּערגעבונג, אַזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: „בזאת יכופר עון יעקב וזה כל פרי הסר חטאתו" — דערמיט וועט פּערגעבען ווערען דיא זינד פון יעקב און דאָס איז די פּרוכט, דיא גוטע רעזולטאטען, אז ער וועט אָפווענדען פון זיך אלע זיינע זינד, קוים אָבער קען א מענש ניט בעווייזען צו האָבען שטענדיג די אויבערהאנד איבער'ן יצר הרע, איבער זיינע טהיערישע געפיהלען, און ער ווערט ווען ניט איז פּערפיהרט, איז ער אלץ ניט קיין ריכטיגער בעל תשובה.

צום דריטען קלאס בעלי תשובה בעלאַנגט אזעלכער, וואָס איז שטענדיג פאַרויכטיג אין נאָכקומען אלע פונקטען פון תשובה און זיין שכל בעקעמפּט תמיד זיינע תאוות; אזא איינער וואָס הערט ניט אויף צו האָבען א חשבון מיט זיך אליין, האָט מורא פאר'ן בעשעפער און שעחמט זיך פאר איהם, לאָזט ניט ארויס פון זינען זיינע זינד און אנערקענט דיא גרויסקייט פון דעם, וועמען ער איז דערווייטער און קומט ניט נאָד זיינע פּערוואַגען אָדער פּערבאָטען; אזעלכער וואָס זיינע זינד זיינען שטענדיג פאר זיינע אויגען און האָט שטענדיג אויף זיי חרטה און זיין גאנצען לעבען ביז'ן סאמע טויט בעט ער אלץ אז דיא חטאים זאלען איהם פּערגעבען ווערען. דאָס הייסט א ריכטיגער פאַלקאָמענער בעל תשובה, וואָס איז בערעכטיגט נצול צו ווערען פון שטראַף.

פרק ג'

איצט וועלען מיר בעטראכטען אונטער וועלכע אומשטענדען א מענש קען ווערען א ריכטיגער בעל תשובה, און איד וועל זאָגען, אז דאָס קען ניט געשעהן סיידען ביים מענשען זאָלען פריהער ניט קלאָהר זיין זיעבען זאכען.
ערשטענס, דארף ער ריכטיג וויסען זיינע ביזע מעשים. עס זאָרף ביי איהם קלאָהר און זיכער זיין וואָס פאר א חטא ער איז בעגאנגען און אויב ער האָט גאר בכלל געזינדיגט, וואָרום אויב ער צווייפעלט צו ער האָט די עבירה

נעמחזן אבזיכטליך, וויסענדיג אז דאס איז אז עברה אָדער אומגערען, ניט וויר סענדיג אז דאָס איז אַ חטא, אָדער אויב ער איז אין ספק צו דיא זאך וואָס ער נעהמט אָן פאר א זינד איז גאָר בכלל א זינד, קען דאָך דיא חרטה אויף דעם ניט זיין קיין אמת הערצליכע חרטה. אן אמת'ע, אויפריכטיגע חרטה קען מען נור האָבען אויף א זאך וואָס מען איז ביי זיך זיכער אז מען האָט דאָס ניט געמאָרט אָדער ניט געדארפט טהאָן. קוים אָבער האָט מען אויפ'ן רעיון, אז מען איז אפשר גאָר קיין עולה ניט בעגאנגען, איז דיא חרטה א שוואכע, א צוויי פעלהאפטע און עס איז גאָר ניט שייך צו בעמען אויף דעם מחילה, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: „כי פשעי אני אדע והטאתי נגדי תמיד“ — איך בעט אז גאָט זאָל מיר מוחל זיין, ווייל איך ווייס מיינע זינד און מיין שולד איז שטענדיג אנטקעגען מיינע אויגען.

צווייטענס, ווען אפילו דער מענש איז זיכער אז ער האָט מיט א געוויסער טהאט געזינדיגט געגען גאָט, ווען עס איז ביי איהם, הייסט עס, קיין ספק, אז ער האָט עובר געווען אויף א געוויסען געבאָט אָדער פערבאָט פון דער תורה, דארף ער פערשטעהען מיט'ן שכל ווי גרויס עס איז דיא עולה וואָס ער איז בעד גאנגען און ווי שענדליך עס איז זיין טהאָן אָדער ניט טהאָן דיא זאך געגען גאָט'ס רצון. ווארום אויב ער וועט דיא זאך האלטען פאר גרינג, אפילו וויסענדיג אז לויט דעם דין טאָר מען דאָס ניט, וועט ער דארויף ניט האָבען קיין ריכטיגע חרטה און וועט פערנאכלעסיגען נאכצוקומען דיא פונקטען פון תשובה. וויבאלד אז ער נעהמט דיא זאך ניט אן פאר א גרויסען פערברעכען, בעטראכט ער זיך פאר א שונג, אזוי ווי ער זאָל האָבען עובר געווען די עבירה ניט וויר לענדיג, און ער האָט שוין וועגען ווי אזוי צו רעכטפערטיגען זיך, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: „שגיאות מי יבין“ — דיא זינד וואָס מען טהוט אומגערען, ניט ווילענדיג, ווער קען פערשטעהען? דאָס הייסט: ווער קען זיך איינהיטען פון דעם?

דריטענס, דארף ער וויסען די גוטע בעליוונג וואָס א מענש וועט האָב בען פאר נאָכקומען גאָטס געבאָטען און דעם עונש, דיא שטראַף וואָס ער וועט קריעגען פאר עובר זיין אויף זיי. ווארום אז ער וועט דאָס ניט וויסען, אז ער וועט ניט מורא האָבען פאר שטראַף, וועט ער קיין חרטה ניט האָבען. עס מוז דעריבער ביי איהם קלאָהר זיין, אז ער וועט סוף כל סוף שווער אַבקומען פאר זיינע זינד און דאָס וועט איהם בריינגען צו הערצליכע חרטה און צו בעמען ביי גאָט ער זאָל איהם מוחל זיין, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: „סמך מפחדך בשרי ומשפטך יראתי“ — אויס מורא פאר דיר גאָט שוידערט מיין לייב און פאר דיין משפט האָב איך מורא.

פיערטענס, דארף דער מענש זיין איבערצייגט, אז אן אויג גיט אכטונג אויף אלעס וואָס ער טהוט און זיינע שלעכטע טהאטען ווערען פערשריעבען, און קיין זאך ווערט ניט דורכגעלאָזט, פערגעסען און געשענקט. אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין האזינו: „הלא הוא כמוס עמדי חתום באוצרותי“ — דעם מענש שענס מעשים זיינען מיט מיר (גאָט) בעהאלטען, איינגעשלאָסען אין מיינע אוצרות, און אליהוא זאָגט אין איוב: „ביד כל אדם יחתום“ — דיא הענד פון ווער מענשען חתם'עט אליין, פערשרייבט אליין זיינע מעשים. ווארום אויב א מענש וועט דענקען אז עס איז ניטא קיין השגחה אויף זיינע מעשים און וואָס ער טהוט אָפ איז פערפאלען און קיינער וועט איהם גאָר ניט מאַהנען, איז

אפילו ווען ער וועט וויסען און פערשטעהען אז ער האָט געזינדיגט, וועט ער אויך קיין חרטה ניט האָבען און ניט בעטען אז גאָט זאָל איהם די זינד פֿער־געבען, ווייל זעהענדיג אז זיין שטראַף ווערט פֿערצויגען, אז ער בעקומט ניט באלד זיין פֿסק, וועט ער דענקען אז זיין זינד וועט אין גאנצען פֿערגעסען ווע־רען און ער וועט זיך אויסדרעהען אונבעשטראַפֿט. אזוי ווי קהלת זאָגט: "אשר אין נעשה פתגם מעשה הרע מהרה על כן מלא לב בני האדם בהם לעשות רע" — צוליעב דעם, ווייל מענשען זעהען אז זייער שטראַף פֿאר זינד קומט ניט שנעל, דעריבער זיינען זייערע הערצער פֿול מיט דיא געדאנקען צו טהאָן שלעכטעס.

פינפטענס, דארף דער מענש וויסען און זיין איבערצייגט אז דיא תשובה איז א רפואה צו זיין וועהטאָג און דיא ריכטיגע וועג צו קורירען איהם פֿון זיינע שלעכטע און שענדליכע טהאטען. עס דארף ביי איהם זיכער זיין אז מיט דער תשובה וועט ער פֿעריכטען זיין טעות און צוריק קריענען דאָס וואָס ער האָט פֿערלורירען. ווארום אויב ער וועט צווייפלען אין דעם; אויב עס וועט ביי איהם ניט זיין קיין געוויסהייט, אז תשובה העלפֿט, וועט ער זיך מיאש זיין, וועט אויפגעבען דיא האַפֿנונג אז דער בורא יתברך וועט אויף איהם רחמנות האָבען און פֿערגעבען זיינע זינד און ער וועט גאָר ניט בעטען ביי גאָט קיין סליחה וכפֿרת. אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין יחזקאל: "אמרתם לאמר: כי פשעינו וחטאתינו עלינו ובם אנחנו נמקים ואיך נחיה?" — איהר (אידען) האָט געזאָגט: אונזערע שולדען און זינד זיינען אויף אונז און אין זיי שמאכטען מיר, טאָ ווי קענען מיר בלייבען לעבען? די אידען האָבען זיך, הייסט עס, מיאש געווען, אז זיי קענען קיינמאָל ניט ריין ווערען פֿון זייערע שלעכטע מעשים, אז עס איז גאָר ניטאָ קיין תרופה, קיין מיטעל פֿאר א זינדיגען, אז זיינע זינד זאָלען אַפֿגעמעקט ווערען, און דער בעשעפֿער האָט זיי געענטפֿערט דורך זיין נביא: "חי אני אם אחפוץ במות רשע" — איך שווער ביי מיין לעבען, אז איך וויל ניט דער רשע זאָל שטארבען. איך וויל ער זאָל תשובה טהאָן, ער זאָל באמת חרטה האָבען אויף זיינע זינד און בעטען מיין פֿערצייהונג און איד וועל איהם מוחל זיין.

זעקסטענס, דארף דער וואָס וויל זיין א ריכטיגער בעל תשובה האָבען מיט זיך א גענויעם חשבון ווענען דיא טובות וואָס ער האָט גענאָסען פֿון בעשעפֿער און דאָס וואָס ער, דער מענש, איז איהם געווען דערווידער אנשטאט צו דאנקען איהם. און ער זאָל וועגען און מעסטען די שטראַף פֿון אן עבירה געגען דעם גענום, געגען דער הנאה וואָס ער האָט פֿון בעגעהן דיא זינד, און פֿערקעהרט: דיא הנאה, דעם תענוג וואָס ער וועט שפעטער געניסען פֿאר א מצוה געגען דעם צער אָדער דיא שוועריגקייטען וואָס ער האָט טהוענדיג דיא מצוה. אז ער וועט דיא זאכען וועגען און מעסטען איינע געגען דיא אנדערע, וועט ער איר בערצייגט זיין, אז עס לוינט זיך בעסער טהאָן גוטעס איידער זינדיגען, און זיין תשובה אויף דיא זינד, וואָס ער איז בעגאנגען, וועט זיין א ריכטיגע אונזערע אלטע לעהרער, ז"ל, האָבען אונז אויך אזוי געלערענט אין פרקי אבות: "הוי מחשב הפסד מצוה כנגד שכרה ושכר עבירה כנגד הפסדה" — דו זאָלסט רע־כענען דעם שאַדען פֿון א מצוה געגען דיא בעליוונג וואָס דו וועסט דערפֿאר האָבען און דעם פֿעריענסט אָדער דעם גענום פֿון אן עבירה געגען איהר שאַדען, געגען דיא שטראַף וואָס דו וועסט שפעטער דערפֿאר קריענען.

זיעבענטעס, קען א מענש ניט זיין קיין ריכטיגער בעל תשובה סידען ער

שער התשובה

זאל פעסט בעשליסען צו ליידען, אויסצושטעהען גרויס צער פון אבגעוואָהנען זיך פון שלעכטעס, צו וועלכעס ער איז געוואהנט. ער מוז זיך אונטערנעהמען אפצואווענדען זיך פון שלעכטע טהאטען מיט'ן גאנצען הארצען, אזוי ווי יואל הנביא זאגט: וקרעו לבבכם ואל בגדיכם — און צורייסט אייערע הערצער, ניט אייערע קליידער. ווען איהר טהוט תשובה, הייסט עס, זאלט איהר דאָס טהאָן מיט'ן גאנצען הארצען. איהר זאלט האָבען אַ הערצליכען צער אויס חרטה אויף אייערע זינד.

און ווען א מענש קומט נאָך דיא אלע דערמאָהנטע זיעבען פונקטען, קען ער זיין א בעל תשובה ווי געהעריג איז.

און די הויפט גרונד זאָבען פון תשובה זיינען פיער. ערשטענס, חרטה אויף די זינד וואָס דער מענש איז פריהער בעגאנגען. צווייטענס, ער זאל די זינד פערלאָזען און זיך אפּווענדען פון זיי. דריטענס, ער זאל זיך מתודה זיין און בעטען ביי גאט פּערצייהונג. און פיערטענס, ער זאל נעהמען אויף זיך אז ער זאל מעהר קיינמאָל יענע חטאים ניט בעגעהען. דיא דאָזיגע פערפליכטונג זאל זיין איינגעווארצעלט אין זיין הארצען און ער זאל קיינמאָל אין זינען האָבען אומצוקעהרען זיך צוריק צו זיינע זינד.

און די חרטה איז א סימן, אז דער בעל חרטה פּעראכטעט דיא שלעכטע מעשים, און ער בעטראכט זיי אלס שעדליך. און אָהן חרטה קען ניט זיין קיין תשובה, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין ירמיה: "מי יודע ישוב ונחם" — ווער עס ווייס אז ער איז זינדיג, זאל תשובה טהאָן און חרטה האָבען. און אז אַך דער פסוק דארט זאגט דער נביא: "אין איש נחם על רעתו" — קיינער האָט קיין חרטה אויף זיין שלעכטס. ער מאכט, הייסט עס, פאָרווירפע די זינדיגע וואָס האָבען קיין חרטה אויף זייערע זינד. און מיר זעהען דאָס אין ענינים פון בין אדם לחברו, צווישען מענש און מענש. ווען איינער בעגעהט אן עולה נעגען אן אנדערען, איז חרטה די בעסטע אורזאך וואָס בריינגט דעם געקרויודע טען מוחל צו זיין דעם בעל עולה. און דאָס אויפהערען צו זינדיגען צייגט אז דער מענש האָט די ריכטיגע אמונה אין שבר ועונש, אן אמת'ען גלויבען אז פאר גוטעס וועט מען קריגען גוטע בעלוינונג און פאר שלעכטעס וועט מען גע שטראַפט ווערען. און עס מוז זיין ביידע, אי חרטה אויף די פּערגאנגענהייט, אויף די מעשים רעים וואָס דער מענש האָט שוין אָפּגעטהאָן, אי דאָס אַפּ היטען זיך פון זינד אויף ווייטער, אזוי ווי מיר זעהען צווישען מענשען. ווען איז א מענש מוחל דעם אנדערען וואָס האָט איהם שלעכטעס געטהאָן, נור דאָ מאַלס, ווען יענער האָט חרטה אויף די פריהעריגע און ער טהוט איהם שוין מעהר קיין ביזן.

און דאָס בעטען פּערצייהונג, דאָס מתודה זיין זיך פאר גאט און תפלה טהאָן אז ער זאל מוחל זיין אויף די זינד, צייגט דעם מענשענ'ס אונטערטעניגקייט און ערינעדערונג פאר'ן בעשעפער און דאָס מאכט איהם בערעכטיגט, אז ער זאל קריגען די פּערצייהונג, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין משלי: "ומודה ועזוב ירוחם" — דער וואָס איז מודה אויף זיינע זינד און זינדיגט ניט מעהר, ווערט פון גאט ערבארימט, האָט גאט אויף איהם רחמנות און איז איהם מוחל. פּער קעהרט וויעדער, ווען איינער וויל ניט מודה זיין, ווען ער וויל ניט צוגעבען אז ער האָט געזינדיגט, אויף אזעלכען זאָגט דער נביא ירמיה: "הנני נשפט אותך

על אמרד לא חטאתי" — איד וועל דיך משפט'ן, איד וועל דיך שטרעפן דער פאר גופא וואס דו זאגסט: איד האב ניט געזינדיגט. און שלמה המלך זאגט אין משלי: "מכסה פשעו לא יצליח" — דער וואס פערדעקט זיינע זינד, דער וואס וויל זיינע זינד פערלייקענען וועט ניט בעגליקען. ער וועט, הייסט עס, פון דעם ניט געווינען, נור פערלירען.

דער כלל איז, אז דער מענש וואס וויל כאמת אז גאט זאל איהם מוחל זיין אויף זיינע חטאים, דארף ער האנדלען אלץ איינס ווי ער וואלט געהאט דעלט מיט א מענשען געגען וועלכען ער איז בעגאנגען א פערברעכען און ער וויל אז יענער זאל איהם מוחל זיין. ער דארף פאראויס וויסען, אז אהן חרטה, אונטערטעניגקייט און אפגעהיט זיין פון בע'עול'ה'ן יענעם נאך אמאל, וועט איהם יענער ניט מוחל זיין און וועט זוכען פון איהם נקמה. אזוי איז אויך ווען עס האנדעלט זיך וועגען קריגען א כפרה פון גאט, מוז דער מענש נאכקומען די אלע הויפט זאכען פון תשובה; ווען ניט, קען ער ניט פועל'ן קיין מחילה וסליחה, און איד וועל נאך, מיט גאטעס הילף, דעם ענין ברייטער ארומ ריידען.

און אפילו ווען איינער האט עובר געווען אויף אזא עבירה, ביי וועלכע עס ווערט געזאגט: "לא ינקה" — גאט וועט ניט רייניגען, וועט ניט מוחל זיין, ווי שווערען פאלש מיט גאט'ס נאמען אדער זינדיגען מיט אז אשת איש — אפילו אויף אזעלכע חטאים העלפט אויך תשובה. אויב דער חוטא טהוט תשובה ווי געהעריג איז, וועט ער אפקומען מיט א לייכטע שטראף אויף דער וועלט און לעולם הבא וועט ער אריינגעהן אין די געזעלשאפט פון די צדיקים און געניסען גלייך מיט זיי. אזוי ווי ירמיה הנביא זאגט: "אם תשוב ואשיבך, לפני תעמוד" — אויב דו וועסט זיך צוריקקעהרען, אויב דו וועסט תשובה טהאן אויף דייע זינד, וועלכע זיי זאלען ניט זיין, וועל איד דיך צוריקקעהרען און דו וועסט שטעהען פאר מיר לעולם הבא.

פרק ד'

איצט וועלען מיר ריידען וועגען די פרטים, וועגען די איינצעלהייטען וואס האבען א שיכות מיט תשובה.

פרטים אדער תנאים, וואס האבען צו טהאן מיט דעם ענין פון תשובה, זיינען דא א סך, אבער איד וועל נור דערמאנהען צוואנציג פון זיי, פינף פאר יעדערען פון די פיער הויפט פונקטען, וועגען וועלכע עס איז גערעדט געווארן רען אין פאריגען פרק. מיר וועלען געהן צום ערשטען פונקט — חרטה, און מיר וועלען ערקלעהרען די פינף תנאים, מיט וועלכע דאס איז פערבונדען.

ערשטענס מוז דערביי זיין די מורא פאר א שנעלע שטראף פון גאט. ווארום ווען ניט די מורא, וועט די חרטה פון זינדיגען זיין א שוואכע. אזוי ווי דער פסוק זאגט: "תנו לה' אלהיכם כבוד במרם יחשיד" — גיט צו גאט כבוד, האט חרטה אויף אייערע זינד איידער ער וועט אויך פינסטער מאכען, איידער ער בריינגט אויף אייך א שטראף. די מורא פאר שטראף, הייסט עס, זאל אייך בריינגען צו חרטה אויף אייערע זינד.

צווייטענס מוז דעם בעל החרטה'ס הארץ צובראכען זיין און ער דארף זיך

שער התשובה

פיהלען אונטערטעניג, ניעדערגעפאלען ביי זיך וואָס ער איז א זינדיגער, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין דברי הימים ב': "ויכנע עמי" — מיין פאָלק איז אונטערטעניג געוואָרען. ביים בעשעפער, הייסט עס, איז אָנגעלייגט געווען וואָס די אידען זיינען געוואָרען נכנעים צו איהם.

דריטענס, דארף דער בעל החרטה ארויסצייגען זיין חרטה אין די עפענטליכקייט דורך אַבזאָגען זיך פון צופיעל תענוגים. ער דארף ניט טראָגען קיין טהייערע קליידער און ציערונג און דארף ווייזען פאר דער וועלט צייכענס פון חרטה, פון ערגערניס און קלעמעניס אין זיינע רייד, אין עסען און אין אלע זיינע בעוועגונגען, אזוי ווי יונה הנביא דערצהלט: "ויתכסו שקים" — די איינוואָהנער פון ננוה האָבען אויס חרטה אויף זייערע זינד זיך צוגעדעקט אָדער זיך געקליידעט אין זעק. אָדער ווי עס ווערט געזאָגט אין ירמיה: "על זאת חגרו שקים" — אויף דעם וואָס איהר האָט געזינדיגט, אויס דעם צער וואָס איהר דארפט דערפון האָבען טהוט זיך אָן אין זעק.

פיערטענס, דארף חרטה בעגלייט ווערען פון געוויין, געשריי און טרויער. דער בעל החרטה, הייסט עס, דארף וויינען, שרייען צו גאט און טרויערען אויף דעם וואָס ער איז א זינדיגער. אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "פלגי מים ירדו עיני על לא שמרו תורתך" — קוואלען וואסער האָבען גערונען פון מיינע אויגען, ווייל ער לא האָבען ניט געהיט דיין תורה. און יואל הנביא האָט געזאָגט: "בין האולם והמזבח יבכו הכהנים" — צווישען דעם אולם און מזבח וועלען די כהנים וויינען.

פינפטענס, מוז דער וואָס האָט חרטה אויף זיינע זינד זיך אַליין פאַרווירפּען מאַכען און טאָדלען דערפאר וואָס ער איז ניט נאָכגעקומען גאָט'ס גע- באַטען. אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין יואל: "וקרעו לבבכם" — צורייסט אייערע הערצער. עס זאָל איד, הייסט עס, וועה טהאָן אייערע הערצער, איהר זאָלט צער האָבען דערפון וואָס איהר האָט געזינדיגט.

די פינף תנאים אָדער בעדינגונגען, וואָס האָבען צו טהאָן מיט'ן צווייטען הויפט פונקט פון תשובה — מיט אַפּווענדען זיך פון זינד, זיינען פאַלגענדע: ערשטענס, מוז ער אויפגעבען עובר צו זיין אויף אלעס וואָס גאט האָט געבאָטען אָדער פערבאָטען. ער דארף, מיט איין וואָרט, טהאָן נור גוטעס און אויסמיידען שלעכטעס, אזוי ווי דער נביא עמוס זאָגט: "שנאו רע ואהבו טוב" — האָט פיינט שלעכטעס און האָט ליעב גוטעס, אָדער ישעיה זאָגט: "ושומר ידו מעשות כל רע" — מען קען ניט זיין קיין בעל תשובה סיידען אז מען היט זיך פון טהאָן וועלכע ניט איז שלעכטעס.

צווייטענס, דארף ער אויסמיידען אפילו זאכען וואָס מען מעג, אָבער זיי קענען בריינגען צו אן עבירה. ער דארף זיך אַפּווענדען פון יעדען ספק. א זאך וואָס איז, הייסט עס, צווייפעלהאפט אויב מען מעג דאָס אָדער מען טאָר דאָס ניט, דארף ער דאָס פון זיכערהייט וועגען ניט טהאָן, אזוי ווי מען דער- צעהלט אויף געוויסע פרומע לייט. אז זיי פלעגען זיך אַפּשיידען פון פיעלע זא- כען וואָס מען מעג ער פו דיין אויס מורא טאָמער וועלען זיי דורכדעם בעגעהן א זינד, און אזוי ווי די סייגים, די צאמען, די בעוואָרענישען וואָס אונזערע רבנים ז"ל האָבען איינגעפיהרט. עס זיינען, למשל, דאָ זאכען וואָס מען מעג טהאָן אום שבת, אָבער די רז"ל האָבען פּעסטיגעשמעלט מען זאָל זיי ניט טהאָן אויס מורא, אז אויב מען וועט זיי טהאָן, וועט מען שוין אויך טהאָן איעל-

כעס וואָס די תורה האָט פּערבאַטען. און זיי, די אלטע חכמים אונזערע, האָבען אָנגעזאָגט אין פרקי אבות: "ועשו סיג לתורה" — איהר זאָלט אליין מאַכען א צאם צו דער תורה. יעדער איינער דארף זיך אָפּטמאַל אליין אסור'ן זאכען וואָס מען מעג, כדי עס זאָל ניט בריינגען צו טהאָן זאכען וואָס מען טאָר ניט. דריטענס, דארף דער בעל תשובה אויסמיידען זינד, ווען זיי קומען איהם צום האַנד און ער האָט ביכולת דורכצופיהרען זיי אָהן שוועריגקייטען. ער דארף צייגען, אז כאַטש עס קען איהם אָנקומען גאנץ לייכט צו זינדיגען, דאָך ווענדט ער זיך אָפּ פון דעם בלוזי אויס מורא פאר גאָט און זיין שטראַף, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: „סמר מפהדך בשרי וממשפטיך יראתי“ — פאר דיין שרעק שוידערט מיין לייב און פאר דיין משפט, פאר דיין שטראַף האָב איך מורא.

פיערטענס, דארף ער זיך אָפּווענדען פון זינד אויס חרפה פאר גאָט, צוֹר ליעב דעם ווייל ער שעחמט זיך פאר'ן בעשעפער, ניט אויס מורא אָדער שעחמען זיך פאר מענשען. דאָס היטען זיך פון טהאָן וואָס אונרעכט איז זאָל ניט זיין, ווייל ער האַפט אז ער וועט דערפאר קריגען טובות פון מענשען אָדער ווייל ער שעחמט זיך מען זאָל דאָס איהם אויפוארפען. און אויף דעם האָט ישעיה הנביא געשטראַפט די אידען און געזאָגט אין גאָט'ס נאָמען: „ותהי יראתם אותי מצות אנשים מלומדה“ — זייער מורא פאר מיר איז ניט אויס הערצליכע מורא פאר מיר, נור ווייל זיי זיינען אזוי איינגעוואָהנט און זיי שעחמען זיך צו פיהרען זיך אנדערש. אָדער ביי יהואש ווערט געזאָגט אין מלכים ב': "ויעש הישר בעיני ה' כל ימיו אשר הורהו יהודיע הכהן" — יהואש איז נאָכגעקומען גאָט'ס פּערלאַנג אזוי לאַנג ווי יהודיע דער כהן האָט איהם אזוי געלערענט. דאָס ניט זינדיגען איז, הייסט עס, ביי איהם געווען אז אָנגעלערענטע זאך, אָבער ניט אויס מורא און שעחמען זיך פאר גאָט.

פינפטענס, מוז דאָס אויפהערען זינדיגען זיין אן אבסאלוטע, א פאָלשטענ־דיגע. ער דארף פיהלען א שנאה צו זינד און עס דארף איהם קיינמאָל ניט ארויפקומען אויפ'ן רעיון צו בעגעהען נאָך אמאָל די עולה וואָס ער איז אמאָל בעגאנגען, אזוי ווי דער חסיד איוב האָט געזאָגט: "אם עול פעלתי לא אוסיה" — אויב איך בין בעגאנגען אז עולה, וועל איך דאָס מעהר ניט טהאָן. אין דעם ענין פון בעטען ביי גאָט פּערציייהונג אויף די זינד, דארף דער בעל תשובה נאָכקומען פאָלגענדע פינף פונקטען:

ערשטענס, דארף ער זיין בעקאנט מיט זיין זינד. ער דארף, הייסט עס, גענוי וויסען אין וואָס זיין זינד בעשטעהט. און די עבירה וואָס ער איז בעגאנגען זאָל זיין גרויס אין זיינע אויגען, ניט האַלטען דאָס פאר א קלייניגקייט, אזוי ווי ישעיה הנביא האָט געזאָגט: "כי רבו פשעיכו נגדך" — אונזערע זינד געגען דיך, גאָט, זיינען גרויס.

צווייטענס, דארף די זינד שטענדיג זיין געגען זיינע אויגען. ער דארף זי אימער געדענקען, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "כי פשעי אני אדע וחטאתי נגדי תמיד" — מיינע זינד ווייס איך און מיין פּערברעכען איז שטענ־דיג געגען מיינע אויגען.

דריטענס, דארף דער בעל תשובה, וואָס וויל אז גאָט זאָל איהם מוחל זיין, פאסטען ביי טאָג און תפלה טהאָן ביי נאכט, בעת זיינע רעיונות זיינען קלאָהר און ער האָט ניט צו טהאָן מיט וועלטליכע עסקים, אזוי ווי דער נביא זאָגט

שער התשובה

אין איכה: "קומי רוני בלילה" — שטעה אויף און טהו תפלה ביי נאכט. און איד וועל נאך, מיט גאט'ס הילף, ריידען וועגען די מעלות פון נאכטיגע געבעט. פיערטענס, דארף די געבעט זיין מיט אונטערטעניגקייט. ער זאל בעת'ן בעטען ביי גאט זיך פיהלען ניעדערגעפאלען, אזוי ווי דוד המלך זאגט אין תהלים: "הטאתי אודיעך ועוני לא כסיתי" — מיין זינד לאז איד דיר וויסען און מיין פערברעכען האב איד ניט בעהאלטען, און ווען איינער בעט א לאסקע ביי דעם, געגען וועמען ער איז בעגאנגען אן עולה, מוז ער זיין געפאלען ביי זיך. פינפטענס, דארף דער וואָס בעט ביי גאט ער זאל איהם מוחל זיין זיינע עבירות, זיך מטריה זיין און זיך סטארען צו ווארענען אנדערע מענשען זיי זאלען ניט בעגעהען דיעזעלבע פערברעכענס וואָס ער איז בעגאנגען. ער דארף זיי מאכען מורא האָבען פאר שטראַף און זיי ערוועקען צו תשובה. אזוי ווי דער פסוק זאגט: "אלמדה פושעים דרכיך" — איד וועל די זינדיגע לערנען דייען (גאט'ס) וועגען.

דער פערטער פון די הויפט פונקטען פון תשובה — דאָס נעהמען אויף זיך מעהר ניט צו בעגעהען די פעהלערען וואָס ער איז פריהער בעגאנגען, דאָס פערפליכטען זיך אז ער זאל זיך קיינמאל ניט אומקעהרען צוריק צו זיינע זינד, ענטהאלט אויך פינף תנאים אָדער פונקטען.

ערשטענס, דארף ער וועגען אָדער מעסטען דעם גענום, די הנאה וואָס ער האָט פון אן עבירה געגען דעם גענום וואָס ער וועט האָבען לעולם הבא פאר ניט זינדיגען. ער דארף זיך בערענקען, אז דער גענום פון אן עבירה איז ניט דויער־האפט, דאָס מיידט באלד, און אפילו בעת מען האָט הנאה פון א זינד, אין דער הנאה אויך אריינגעמישט צער און דאגה, וואָס מען האָט אָפט אין לעבען; וועהרענד די תענוגי עולם הבא זיינען דויערהאפטע, שטענדיגע, ריין פון די אריינמישונג פון צער און דאגה. פערקעהרט ווידער דארף ער וועגען אָדער מעסטען דעם צער וואָס מען האָט פון אויסמיידען זינד געגען די וועהטאָגען וואָס מען האָט אויף יענער וועלט אלס שטראַף פאר זינד. דאָ איז אויך אזוי: די אונאנגענהמליכקייט וואָס מען האָט אויסצושטעהען פון דערווייטערען זיך פון זינד דויערט ניט לאנג און עם האָט קיין קיום; וועהרענד שטראַף אויף יענער וועלט איז אַהן אויפהער, אזוי ווי דער נביא זאָגט אין ישעיה: "כי תולעתם לא תמות ואשם לא תכבה" — זייערע ווערים, וואָס פרעסען די רשעים וועלען ניט שטארבען און זייער פייער פון גיהנום וועט ניט אויסגעלאָשען ווערען. אז דער זינדיגער וועט האָבען מיט זיך אליין אזא חשבון, וועט ער אויף זיך נעהמען מיט'ן גאנצען הארצען ניט צו זינדיגען מעהר.

צווייטענס, דארף ער אין זינען האָבען דאָס אַנקומען פון יום המיתה, ער דארף זיך אלע מאל דערמאָהנען אָן טויט, און אז זיין בעשעפער איז אויף איהם ביז דערפאר וואָס ער האָט פערקירצט, ניט נאכגעקומען ריכטיג זיינען פפליכטען צו איהם. אז ער וועט דאָס גערענקען, וועט ער שטענדיג וויסען, אז ער מוז מורא האָבען פאר שטראַף און ער וועט ביי זיך פעסט בעשליסען אז ער זאל מעהר ניט טהאָן אזעלכעס וואָס קען דערוועקען זיין ווירטה'ס צארן. דריטענס, דארף ער שטענדיג האָבען אויפ'ן רעיון ביי וועלכע פעלע ער האָט זיך אָפגעקעהרט פון זיין גאט. כאַטש גאט האָט איהם שטענדיג טובות געטהאָן, אפילו אין דער צייט ווען ער האָט געגען איהם געזינדיגט. אז ער

וועט דאס האבען אויפ'ן רעיון, וועט זיין בעמען זיין א הערצליכע און גאט וועט איהם מוחל זיין.

פיערטענס, אויב זיין זינד איז בעשטאנען אין בע'עולה'ן אימיצען; אויב ער בעט ביי גאט פערצייהונג אויף גנבה אָדער גזלה, מוז ער פריהער גוט מאכען דעם שארען וואָס אימיצער האָט פון איהם געליטען און נעהמען אויף זיך ער זאָל ווייטער קיינעם קיין שארען ניט טהאָן, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין יחזקאל: "חבול ישוב רשע גזלה ישלם" — דעם משכונ, דאָס פערכאפטע פון אימיצען, זאָל דער רשע אומקעהרען, בעצאהלען פאר דער גזלה וואָס ער האָט גע'גזל'ט, דאן וועט איהם גאט מוחל זיין.

פינפטענס, דארף ער אין זינען האָבען די גרויסקייט פון בעשעפער, וועמען ער איז געווען דערווידער און זיך אָפגעווענדט פון זיין דיענסט און פון זיין תורה. און ער דארף זיך אליין פאָרווירפע מאכען און טאדלען זיך אליין, אזוי ווי משה רבנו שטראַפט די אידען אין האזינו: "הלה' תנמלו זאת?" — איז דאָס רעכט אז איהר זאָלט גאָט אזוי בעצאהלען? דארפט איהר זיך אליין ניט טאדלען פאר אייערע זינד? אז דער זינדיגער וועט דאָס אין זינען האָבען, וועט ער מיט'ן גאנצען הארצען נעהמען אויף זיך ניט צו זינדיגען מעהר.

דערמיט זיינען געענדיגט די פרטים, די איינצעלהייטען וועגען די ארט און ווייזע ווי אזוי א מענש דארף תשובה טהאָן.

פרק ה'

איצט וועלען מיר ריידען וועגען די אורזאכען וואָס בריינגען מענשען צו תשובה.

עס זיינען דאָ פיער זאכען וואָס ערוועקען די הארץ פון א זינדיגען ער זאָל תשובה טהאָן.

איינס איז: די שטארקע אנערקענונג וואָס א מענש אנערקענט זיין גאָט און זיין איבערזייגונג אז גאָט טהוט איהם שטענדיג טובות. דאָס בריינגט איהם צו פערשטעהן ריכטיג ווי ווייט ער איז מהויב צו דיענען איהם, אָפהיטען זיינע מצוות און פאָרויכטיג זיין ניט צו טהאָן אזעלכעס וואָס איז פערבאָטען. ווען איינער טהוט תשובה צוליעב דיעזע איבערזייגונג, איז ער גלייך צו א קנעכט וואָס אנטלויפט פון זיין ווירטה, נאכהער אָבער אז ער בעדענקט זיך וועגען די גוטעס וואָס דער ווירטה האָט מיט איהם געהאָן, קעהרט ער זיך אליין אום צוריק צו דיענען איהם און בעט איהם פערצייהונג אויף דעם וואָס ער האָט זיך בענארישט און איז פון איהם אנטלאָפען. אזא קנעכט קלייבט זיך אויס דעם בעסטען וועג צו פערגיטיגען זיין פערברעכען און צוריק קריגען זיין ווירטה'ס לאַסקע.

אויף אזא ארט תשובה ווערט געזאָגט אין ירמיה: "אם תשוב ישראל אלי תשוב" — אויב דו, פאָלק ישראל, וועסט זיך אומקעהרען צו מיר אָהן קיין זייטיגע אורזאך, נור מחמת דו וועסט פערשטעהן אז דו האָסט געגען מיר אז עולה געהאָן, וועל איך דיין תשובה אָננעהמען און דו וועסט ווייטער זיין מיין דיענער, "ואם תסיר שקוציך מפני ולא תנוד" — און אויב דו, ישראל, וועסט אוועקעהמען דיינע שלעכטע טהאטען פון אנטקעגען מיר און דו וועסט זיך ניט

שער התשובה

ריהרען צו אנטלויפען פון מיין דיענסט, זאגט דאָרט ווייטער דער פסוק: והתברכו
בו גוים ובו יתהללו" — וועלען זיך מיט איהם, מיט'ן פאלק ישראל, פעלקער
בענשען און זיך בעריהמען. אין מלאכי איז דאָ א פסוק: שובה אלי ואשובה
אליכם" — גאָט זאָגט: קעהרט זיך אום צו מיר, וועל איד זיך אומקעהרען צו אייך.
צווייטענס, קומט א זינדיגער צו תשובה ניט פון זיך אליין, ווייל ער בע-
רעכענט זיך אז ער דארף תשובה טהאָן, נור צוליעב דעם ווייל ער ווערט פאָר-
געזארפען און געטאָדעלט פאָר זיינע שלעכטע מעשים דורך א נביא, אויב
ער לעבט אין א צייט פון נבואה, אָדער ער לערענט אין דער תורה וועגען די
שטראָפֿען וואָס זינדיגע וועלען בעקומען און ער דערשרעקט זיך דערפאר, אָדער
ער הערט מוסר פון פאָלקס לעהרער, וואָס ערוועקען מענשען צו גאָטעס דיענסט.
און פאָלקס לעהרער זיינען דאָ אין אלע דורות, און דאָס איז איינע פון די מענות
וואָס דער בעשעפער האָט צו זיינע בעשאַפענע — צו די מענשען. זיי קענען
זיך קיינמאָל ניט רעכטפערטיגען און זאָגען אז זיי האָבען ניט געוואוסט אָדער
ניט פערשטאנען אז מען דארף דיענען גאָט, ווייל עס זיינען שטענדיג דאָ מורי
דרד וואָס קלעהרען אויף די אומוויסענדע און לערנען זיי גאָט'ס וועגען. אזוי
ווי די רז"ל האָבען געזאָגט: "עד שלא כבתה שמשו של משה רחם שמשו של
יהושע תלמידו" — איידער עס איז פערלאָשען געוואָרען די זון פון משה, האָט
געשיינט די זון פון זיין תלמיד יהושע. דאָס הייסט: איידער משה, דער לעהרער
פון גאָטהייט, איז געשטאָרבען, איז שוין אויף זיין פלאץ געווען אן אנדערער,
זיין תלמיד יהושע. און די גמרא רעכענט דאָרט אויס א צעמעל פון פאָלקס-לעהר
דער, וואָס איידער זיי זיינען אוועק פון דער וועלט, זיינען שוין געווען גרייט
אנדערע צו פערנעהמען זייערע פלעצער. אויף דיעזען אופן זיינען אין אלע
דורות און אין אלע לענדער דאָ אוועלכע, וואָס רופען מענשען צו גאָט, צו זיין
דיענסט און צו זיין תורה. און דער וואָס ווערט א בעל תשובה, ווייל ער הערט
מוסר פון אנדערע איז אזוי ווי א דיענער וואָס אנטלויפט פון זיין ווירטה און
נאכהער בעגעגענט איהם א טרייער דיענער פון דעם זעלבען ווירטה, וועלכער
שטראָפט איהם און מאכט איהם פאָרווירפע פאר זיין פערגעסען די טובות וואָס
דער ווירטה האָט איהם געטהאָן און ער רעדט איהם אָן ער זאָל זיך אומקעהרען
צוריק צו זיין ארכייט און דער ווירטה וועט איהם מוחל זיין. און דער אנטלאָג-
פענער לאָזט זיך איבעריידען, קומט צוריק דיענען און ווערט אונטערטהעניג
זיין וואָהלטהעטער.

א דריטער סאָרט תשובה איז, פון איינעם וואָס זעהט ווי זינדיגע ווי ער
ווערען געשטראָפט, דערשרעקט ער זיך אז ער זאָל אויך ניט האָבען א פסק
ווי יענע און ער טהוט תשובה. אזא בעל תשובה איז אזוי ווי א קנעכט וואָס
האָט רעוואָלטירט געגען זיין ווירטה, און אז ער האָט נאכהער געהערט ווי דער
ווירטה האָט אן אנדערען שטרענג בעשטראָפט פאר רעוואָלטירען געגען איהם,
דערשרעקט ער זיך און קומט צוריק צו זיין ווירטה און בעט איהם אז ער זאָל
איהם מוחל זיין און ניט זוכען פון איהם קיין נקמה.

א פיערטער ווערט ניט קיין בעל תשובה סידען די שטראָף פון בעשעפער
קומט אויף איהם אליין. ער זעהט זיך ארום ערשט דאמאָלס ווען ער דערפיהלט,
אז עס קומען אויף איהם צרות. דאן ערוואכט ער פון זיין שלאָף, הערט אויף צו
זינדיגען און קעהרט זיך אום צו גאָט. אזא בעל תשובה איז גלייך צו א קנעכט
וואָס איז אנטלאָפען פון זיין ווירטה, און ווען א שליח פון ווירטה קומט צו

בעשטרעפן איהם און פייניגען איהם פאר זיין אנטלויפען, אנטלויפט דער קנעכט צוריק צום ווירטה, איז זיך מתורה פאר איהם און בעט זיין פערציהונג. אויף אזא מין תשובה ווערט געזאגט אין משלי: "בבוא כשואה פהרכם, אז יקראוני ולא אענה" — ווען ווי א דונערשטורם וועט קומען אייער שרעק; ווען איהר וועט זעהן אז עס זיינען פאר אייך גרייט צרות, דאן וועט איהר מיד רי-פען און אייך וועל אייך ניט ענטפערען. דאס הייסט: איך וועל אייך ניט אזוי גיך ענטפערען. ביים מלך מנשה ווערט געזאגט: "וכהצר לו חלה את פני ה' ויכנע מאד" — ווען עס איז איהם שלעכט געווארען, ווען ער איז פון מלך אשור געשמיערט געווארען אין קייטען, האט ער געבעטען גאט און איז זעהר אונטערטהעניג געווארען. ער איז, הייסט עס, געווארען א בעל תשובה ערשט דאן, ווען ער האט שוין געזעהן זיין שטראף פאר זיינע אויגען. פון די פיער סארטען תשובה איז די ערשטע, ווען דער מענטש טהוט תשובה אויס אייגענע איבערצייגונג, די בעסטע און די זיכערסטע, אז נאָט וועט איהם שנעל מוחל זיין. די תשובה וואָס ווערט ניט אזוי שנעל אָנגענומען איז די צוויי-טע, ווען דער זינדיגער טהוט תשובה ערשט דאמאָלס ווען אימיצער מאכט איהם אויפמערקזאם דערויף. דער דריטער סארט תשובה, ווען איינער קעהרט זיך אום צו גאטעס דיענסט דיענסט ערשט דאמאָלס ווען ער זעהט ווי אנדערע זינדיגע ווע-רען געשטראַפּט און ער דערשרעקט זיך ער זאָל אויך ניט קריגען זיין פּסם, שטעהט נידעריגער ווי די פאַריגע צוויי און עס איז מיט אזא תשובה שווערער צו פועל'ן פערציהונג. דער פיערטער, וואָס טהוט קיין תשובה סידען די שטראַף קומט שוין אויף איהם אליין, דיעזער איז דער ווייטעסטער פון אלע בעלי תשובה. זיין תשובה דארף זיין א שטארקערע, א מעהר אָנגעשטרענגטע. ער מוז ארויסצייגען זיין חרטה אויף די זינד מיט אלע זיינע גליעדער, מיט אלע זיינע בעוועגונגען אום ער זאל בערעכטיגט זיין אַז זיין תשובה זאָל אָנגענומען ווערען און קריגען מחילה ומליחה.

פרק ו'

די זאכען וואָס פערדארבען די תשובה, וואָס ווענדען אָפּ דעם זינדיגען פון תשובה טהאָן, אָדער שוואכען אָפּ די תשובה וואָס ער האָט שוין געטהאָן, זיינען פיעל. מעהרערע פון זיי האָבן איך שוין פריהער דערמאָהנט. עס זיינען אָבער דאָ נאָך אורזאכען וואָס האלטען אָפּ א מענשען פון תשובה אָדער מאכען קאליע די תשובה וואָס ער האָט שוין געטהאָן. ווען איינער איז שטענדיג עובר אַ געוויסע עבירה און לאָזט זי ניט אַוועק, הייסט עס, אז ער גיט זיין הסכמה, זיין בעשטעטיגונג אז מען מעג דאָס. ווארום אז אַ מענטש טוט איינע און די זעלבע עבירה אַ סך מאל, ווערט עס שוין ביי איהם אזוי ווי א היתר, אזוי ווי א זאך וואָס איז גאָרניט פערבאָטען צו טהאָן. אזעלכער קען שוין ניט אזוי לייכט תשובה טהאָן. ווארום עס איז שוין לאנג געזאָגט געווארען. אַז קיין עבירה איז ניט קליין, ווען מען טהוט איהר שטענ-דיג און קיין עבירה איז ניט גרויס ווען מען טהוט אויף איהר תשובה. דער שכל איז דאָך אזוי מחיב, אז איינער בעגעהט שטענדיג א געוויסע זינד, צייגט ער דערמיט אז ער פּראַכטעט גאָט'ס וואָרט און מאכט צרנישט זיינע געבאָטען

און פערבאָטען און האָט אפילו קיין מורא פאר שטראַף, אזוי זוי די תורה זאָגט: "והנפש אשר תעשה ביד רמה, כי דבר ה' בזה" — דער וואָס וועט טהאָן א זינד מיט א הויכע האַנד, מיט חוצפה און תקיפות, קומט איהם כרת, ווייל ער האָט געשענדרעט און פּעראַכטעט גאָט'ס רייד. און וויעדער: דער וואָס האַלט זיך א לאַנגע צייט ביי א געוויסען חטא, מעג אפילו דער חטא זיין א קליינער, ווערט ער במילא אלע מאָל גרעסער. פּערקעהרט וויעדער: א גרויסער חטא, ווען דער חוטא בעט פּערצייהונג אויף דעם און ער טהוט עס ניט מעהר, ווערט דער חטא אלע מאָל קלענער און קלענער ביז ער ווערט אין גאַנצען אַפּגעמעקט. א משל דערצו קען מען זעהן פון א זיידענעם פאָדים. עס איז יודע, אז זייד ווערט געמאַכט פון די שפייעכץ אָדער א פליסיגקייט וואָס קומט ארויס פון זיידווערים. דער אָריגינאַל איז זעהר דין. דער זיידוואָרם שפינט פון די פליסיגקייט אזעלכע פּערימלאַך וואָס זיינען אזוי ווי שפּיעדוועב. ווען אָבער מען דרעהט די דאָזיגע דינענקע פּערימלאַך א סך צוזאַמען, ווערט דערפון א שטאַרקער פאָדים. מיר זעהן וויעדער דיקע שטאַרקע שטריק, וואָס ווען מען געברויכט זיי א לאַנגע צייט, ווערען זיי אלע מאָל שוואַכער און שוואַכער. אזוי איז אויך מיט זינד. ווען מען חזר'ט איבער א קליינע עברה א סך מאָל, ווערט דערפון א גרויסע שטאַרקע עברה. פּערקעהרט ווידער: א גרויסע, שטאַרקע עברה, וואָס מעהר מען טהוט תשובה אויף איהר, ווערט זי אלץ שוואַכער און קלענער. דעריבער האָט ישעיהו הנביא געגליכען די זינד צו שטריק — "הוי מושכי העון בחבלי השוא" — וועה, זיי ציהען די זינד מיט שוואַכע שטריק און נאכהער "וכעבות העגלה חטאה" — נאכהער ווערען די זינד אזוי שטאַרק אזוי ווי די שטאַרקע שטריק וואָס מען געברויכט צו שלעפּען א וואַגען.

און עס איז שוין לאַנג געזאָגט געוואָרען: דו זאָלסט ניט קוקען אויף די קלייניגקייט וואָס דו האָסט געטהאָן, דו זאָלסט ניט אכטען דערויף וואָס די זינד, וועלכע דו בינט בעאַנגען, איז ניט קיין גרויסע; דו זאָלסט אָבער אכטען אויף די גרויסקייט פון דעם געגען וועמען דו האָסט געזינדיגט. און דו זאָלסט זיך ניט פרעהן דערמיט וואָס מענשען ווייסען ניט דייע בייע מחשבות, ווייל דו דאַרפסט טרויערען דארויף וואָס דער בעשעפּער ווייס דייע סודות, דייע בעהאַלטענע טהאַמען און מחשבות און ער זעהט אלעס און געדענקט אלעס מעהר ווי דו געדענקסט עס, ווייל דו פּערגעסט און ער פּערגעסט ניט; פון דיר קען א זאך זיין פּערבאָרגען און פון איהם ניט, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ירמיה: "חטאת יהודה כתובה" — יהודה'ס זינד איז פּערשריבען.

נאָך א זאך וואָס פּערדאַרבעט די תשובה איז; ווען איינער טהוט תשובה אויף א געוויסען חטא; טהוט תשובה לויט די בעדינגונגען, לויט די פונקטען פון תשובה און נאכהער קעהרט ער זיך צוריק אום צום זעלבען חטא. דאָס פּערדאַרבעט, דאָס מאַכט קאליע זיין פריהעריגע תשובה און עס ווערט גאַרניט גע-רעכענט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין ירמיה ל"ד וועגען דעם וואָס די אידען האָבען פריהער תשובה געטהאָן און בעפרייט זייערע קנעכט און די ענסטען לויט דעם דין פון דער תורה און נאכהער האָבען זיי זיך אומגעקעהרט צו דאָס פריהעריגע און זיי צוריק פּערשקלאַפט.

פון די זאַכען וואָס פּערדאַרבען די תשובה איז אויך: ווען איינער מאַכט זיך אָפּ, אז ער וועט ווען עס איז תשובה טהאָן. ער פּערפליכטעט זיך אויפצו-הערען זינדיגען איז סוף פון זיינע יאָהרען, ווען ער וועט האָבען דערגרייכט אלעס

וואס ער פערלאנגט און וועט האַבען דערפילט אלע זיינע בעגערען. דאָס הייסט אזוי ווי ער נארט אָפּ זיין גאָט, ווארום דאָס קען דאָך ניט נעשעהן אז א מענש זאָל האַבען דערפילט אלע זיינע בעגערען, אויף אועלכע זאָגען די רז"ל: "האומר אחמא ואשוב אין מספיקין בידו לעשות תשובה" — דער וואָס זאָגט: איך וועל זינדיגען און ווען עס איז תשובה טהאָן, דערלאָזט מען איהם ניט, גיט מען איהם ניט די געלעגנהייט צו טהאָן תשובה. און אין דער תוכחה, איז די שטראַף רייד, וואָס איך האָב געשריעבען צום סוף פון דיעזען ספר, זאָג איך: "נפשי הכיני צדה לרוב אל תמעיתי" — מיין זעלע, גרייט אָן א סך שפּיז און שפּאָר ניט, זשאַלעווע ניט, כל זמן דו לעבסט און דו האָסט מאַכט, ווארום דער וועג איז ווייט. און זאָג ניט אז מאַרגען וועל איך פּערגרייטען די שפּיז, ווייל דו ווייסט דאָך ניט וואָס נאָך היינט קען פּאסירען. און ווייסט אז דער נעכטען וועט זיך קיינמאָל ניט אומקעהרען און אלעס וואָס דו האָסט אין איהם, אין דעם נעכטען, אָפּנעטהאָן איז געוואוינען, געצעהלט און גערעכענט, און דו זאָלסט ניט זאָגען: מאַרגען וועל איך טהאָן גוטעס, ווייל דער טויט איז פון אלע לעבעדיגע פּערבאָר גען. אייל זיך און טהו יעדען טאָג וואָס דו האָסט צו טהאָן און דו דארפסט טהאָן, ווארום דער טויט ווארפט אלע טאָג זיינע פּיילען, בריינגט אום מענשען יעדען טאָג.

פּאָלגליך, איז דאָס אָפּלייגען תשובה צו טהאָן א זאך וואָס פּערדארבט די תשובה.

עס איז דאָ נאָך א זאך וואָס פּערדארבט, וואָס מאַכט מכולה די תשובה. ווען איינער טהוט תשובה, ווענדט זיך אָפּ, הערט אויף צו בעגעהן געוויסע חטאים און ביי אנדערע האַלט ער זיך. ווען, צום ביישפּיעל, איינער גיט אויף עברות שבין אדם למקום, ער בעגעהט ניט קיין זינד צווישען מענש און גאָט. ער האָט פּריהער, למשל, ניט געלייגט קיין תּפּלין און ער נעהמט אויף זיך יאָ צו לייגען תּפּלין אָדער ער האָט זיך פּריהער ניט געהיט פון טרפות און איצט היט ער זיך. ער האַלט זיך אָבער ביי זינד שבין אדם לחברו, צווישען מענש און מענש, און ער דערווייטערט זיך ניט פון נב'ענען, בעשווינדלען, אָפּנארען זיינע מיטמענשען און דאָס גלייכען. אויף דעם זאָגט דער פּסק אין אויב: "אם און בידך הרחיקהו" — אויב דו האָסט אומרעכט אין דיין האַנד, אויב דו האָסט עפעס וואָס דו האָסט גע'ננב'עט אָדער אויסגענארט פון אימיצען, דערווייטער עס פון דיר, גיב עס אוועק; ווען ניט, איז אויב אפילו דו טהוסט תשובה, העלפט עס ניט. תשובה טהאָן און ניט אויפגעבען אין גאנצען צו זינדיגען איז אזוי ווי איינער איז זיך טובל און האַלט א שרץ אין האַנד, פּערבלייבט ער טמא, אפילו ווען ער טובל'ט זיך אין אלע וואסערען פון דער וועלט.

און אלע זאכען וואָס פּערדארבען די לעהרען פון די פּריהעריגע שערין פון דיעזען ספר, פּערדארבען אויך די תשובה און איך דארף זיי ניט איבער'חזר'ן נאָך אמאָל.

פרק ז'

וועגען דער פּראַגע: אויב א בעל תשובה איז גלייך מיט א צדיק אָדער ניט? וועל איך אייד זאָגען: עס זיינען דאָ זינדיגע, וואָס נאָכדעם ווי זיי טהוען תשובה, זיינען זיי גלייך

שער התשובה

מיט'ן צדיק וואָס האָט גאַרניט געזינדיגט; עס זיינען אויף דאָ אַזעלכע בעלי תשובה וואָס שטעהען נאָך אין אַ העכערע מדרגה ווי אַ צדיק, און וויערער אַזעלכע, וואָס כאַטש זיי טהוען תשובה קומען זיי דאָך ניט צו דער מדרגה פון אַ צדיק.

איך וועל עס דייטליך ערקלעהרען.

דער ערשטער קלאַס בעל תשובה איז דער וואָס האָט געזינדיגט מיט מקצר זיין, מיט ניט ערפילען אַזעלכע מצוות עשה, אַזעלכע געבאָטען וואָס עס קומט דערפאַר קיין כרת, ווי ציצית, סוכה, לולב און דאָס גלייכען. אויב דער וואָס פערט נאכלעסיגט דיעזע מצוות טהוט נאכהער תשובה מיט'ן מויל און מיט'ן הארצען און ער פערפעהלט זיי ניט מעהר און טהוט זיי ווי געהעריג איז, וועט איהם גאָט מוחל זיין און ער וועט זיין גלייך מיט'ן צדיק, וואָס האָט די דאָזיגע מצוות שטענדיג אָפּגעהיט. אזוי האָבען אונזערע חכמים, ז"ל, געזאָגט: "עבר על מצוות עשה שאין בה כרת ועשה תשובה, אינו זו ממקומו עד שמוחלין לו" — דער וואָס האָט עובר געווען אויף אַ געבאָט, פאַר וואָס עס קומט ניט קיין כרת און האָט תשובה געטאָן, ריהרט זיך ניט פון אָרט ביז מען איז איהם מוחל, דאָס הייסט: מען איז איהם באַלד מוחל. אַזוי ווי דער פסוק זאָגט אין מלאכי: „שובה אלי ואשובה אליכם" — קעהרט זיך אום צו מיר (גאָט) וועל איך זיך באַלד צו אייך אומקעהרען. און דאָרט ווערט גערעדט וועגען ניט מקים זיין די מצוה פון מעשר, פאר וועלכער עס קומט ניט קיין כרת.

דער צווייטער קלאַס בעל תשובה, וואָס שטעהט נאָך העכער פון אַ צדיק, איז דער וואָס האָט ניט אָפּגעהיט אַ קליינע לאַ תעשה, אַ פערבאָט, פאר וועלכעס עס קומט קיין כרת, איז נאכהער, ווען ער האָט דערויף געטהאָן די ריכטיגע תשובה מיט אלע פרטים, פערגעסט קיינמאָל ניט די זינד וואָס ער איז בעגאנגען און שעהמט זיך מיט דעם און פיהלט זיך צובראָכען און אונטערטהעניג צו גאָט פאר ניט נאָכקומען זיינע פפליכטען צו איהם, און ווייל ער פיהלט אז ער איז אַ בעל עולה אין איין פרט, בעריהמט ער זיך ניט און האַלט זיך ניט גרויס מיט די מעשים טובים וואָס ער טהוט, — איז אַ בעל תשובה שטעהט העכער פון דעם צדיק, וואָס האָט קיינמאָל ניט עובר געווען די זעלבע עבירה וואָס ער.

ווארום מיט'ן צדיק איז מען ניט זיכער אז ער זאָל זיך ניט האַלטען גרויס ביי זיך און פיהלען זיך שטאַלץ מיט זיין אָפּהיטען זיך פון זינד, וועהרערט דעם בעל תשובה האָט זיין זינד געבראכט צו דער גוטער מדה פון כניעה און איהם דערווייטערט פון גאווה. אויף דעם אופן קומט אויס, אז זינד העלפט דעם בעל תשובה, בריינגט איהם מעהר נוצען ווי די צדקות פון אַ צדיק, און עס פאסירט אויך אז די גוטע טהאטען פון צדיק שאדען איהם מעהר ווי די זינד פון דעם יעניגען וואָס טהוט נאכהער תשובה. אזא פאל קען זיין, און דער צדיק פערליערט די מדה פון כניעה, פון נידעריגעפאַלענקייט און ווערט אַ בעל גאווה, אַ חונה און קריגט לוסט צו לויב־געזאָנגען פון מענשען. אזוי ווי אַ געוויסער צדיק האָט געזאָגט צו זיינע תלמידים: ווען איהר וואַלט אויף זיך ניט געהאט קיין שום פלעק פון זינד, וואַלט איך מורא געהאט, אז איהר האָט אין זיך נאָך ערגערס פון זינד, דאָס איז: די מדה פון גאווה און חניפה. ארויסצוזאָגען דעם געדאנק פון יענעם צדיק דייטליכער, האָט ער אזוי געמיינט: איצט, אז איך ווייס אז איהר זייט ניט ריין פון זינד, ווייס איך, אז איהר זייט ניט קיין בעלי גאווה, ווייל איהר האָט ניט מיט וואָס צו שטאַלצירען; ווען אַבער איהר וואַלט געווען

פאלקאמענע צדיקים, וואָלט זיך אפשר אין אייערע הערצער אריינגע'גנב'עט א פונק פון גאווה אָדער די לוסט צו הנפה'נען מענשען, כדי זיי זאלען אייר אָפֿ געבען כבוד פאר אַייער פּרומקייט, און דאָס איז נאָך ערגער ווי עובר זיין און עבירה.

אויף אזא בעל תשובה, וואָס איז אויבען דערמאָהנט, זאָגט די גמרא: "במקום שבעלי תשובה עומדים אין צדיקים גמורים יכולים לעמוד שם" — אין דעם אָרט וואו בעלי תשובה שטעהען, קענען פאלקאמענע צדיקים ניט שטעהן. דאָס הייסט, אז די צדיקים שטעהען נידעריגער, ניט אין אזא הויכע מדרגה ווי זיי. צום דריטען קלאס בעלי תשובה, וואָס קומען ניט צו דער מדרגה פון א צדיק, בעלאנגען די וואָס האָבען עובר געווען אויף גרויסע לאַ תעשה'ס, גרויסע פערבאָטען, פאר וועלכע עס קומט מיתה בידי אדם, געטויטעט צו ווערען דורך א משפט פון די סנהדרין, אָדער כרת, אזוי ווי חלול השם, פאלש שווערען, און דאָס גלייכען. איז אויב אפילו זיי טהוען נאכהער תשובה לויט אלע בעדינגונגען פון תשובה ווי מיר האָבען געשריעבען אין די פאָריגע פרקים, קומען זיי אלץ ניט צו דער מדרגה פון א צדיק, ווארום אויף דיעזע עברות איז גאָט ניט מוחל אפילו נאָך תשובה סידען דער בעל תשובה זאָל פריהער האָבען יסורים אויף דער וועלט און זיי גערולדיג איבערטראָגען. די רז"ל האָבען געזאָגט: "עבר על מצות לא תעשה שיש בה כרת ומיתת בית דין ועשה תשובה יסורין ממרקיז ומיתה מכפר" — ווער עס האָט עובר געווען אויף א פערבאָט, פאר וועלכעס עס קומט כרת אָדער איינע פון די ארבע מיתות בית דין און ער האָט תשובה געטהאָן, וועלען יסורים אָדער דער טויט איהם ריין מאכען און גאָט וועט איהם מכפר זיין. אויף אזעלכע בעלי עבירה זאָגט דער פסוק אין תהלים: "ופקדתי בשבת פשעם ובנגעים עונם" — איד וועל זיי שטראָפען מיט'ן רומ פאר זייערע זינד און מיט שלעך פאר זייער פערברעכען. און אין ישעיה ווערט געזאָגט: „אם יכופר העזו הזה עד תמותו" — גאָט זאָגט אַז די דאָזיגע זינד וועט אַיך ניט פערגעבען ווערען ביז איהר וועט שטארבען.

פאָלגליך, איז דאָך דיעזער קלאס בעל תשובה ניט ריין פון די זינד באלד נאָך דער תשובה, און עס איז קיין ספק, אז דער צדיק וואָס האָט גאָרניט עובר געווען אויף דיעזע סאָרטען עברות, איז גרעסער, שטעהט אין א העכערע מדרגה ווי דער בעל תשובה.

פרק ח'

אויף דער פראַגע: אויב תשובה איז גילטיג אויף אלערליי זינד, אויב, הייסט עס, דורך תשובה קען מען פון גאָט ארויסקריגען פערגעבונג אויף וואָס פאר אן עבירה מען זאָל ניט בענעהן, וועל אַיך ענטפערען, אַז עס זיינען דאָ צווייערליי מינים אָדער קלאסען עבירות.

צום ערשטען קלאס געהערען בלויז די זינד שכין אדם למקום, צווישען מענש און גאָט, ווי לייקענען אין גאָט, האָבען ביזע מחשבות צו געוויסע פער־ באַטענע תאוות, טראכטען וועגען שלעכטס טהאָן אימיצען, אָבער ניט דורכ־ פיהרען עס בפועל, און עובר זיין עבירות וואָס ווערען געטהאָן מיט די גליעדער, אָבער קיינער האָט דערפון קיין שאַדען און קיינער ליידעט דערפון, ווי, למשל,

שער התשובה

ניט אָפּהיטען די מצוות פון ציצית, תפלין און דאָס גלייכען, וואָס דער חוטא טהוט מיט דעם קיין מענשען קיין קריוודע ניט. צום צווייטען קלאַס בעלאנגען די עבירות שבין אדם לחברו, עולות וואָס איין מענש בענעהט געגען אנדערען, ווי פּערשאַמען איינעם קערפּערליכע שמערצען, בעשווינדלען אָדער בערויבען איר מיצען, אָדער טרייבען רכילות און לשון הרע געגען א מענשען. די עזע מינים זינד זיינען דאָפּעלטע. דאָס זיינען זינד אי געגען גאָט, אי געגען מענשען. דערי-בער איז דאָס אזוי :

אויף די זינד וואָס א מענש זינדיגט בלויז געגען גאָט איז תשובה גלייטיג. כל זמן דער מענש לעבט און ער זעהט זיך ארום אז ער האָט פּערנאָכלעסיגט א געוויסען געבאָט אָדער פּערבאָט און ער נעהמט זיך די מיה תשובה צו טהאָן, ווערט זיין תשובה אָנגענומען און גאָט איז איהם מוחל. און די תשובה, אויב ער קען עס נור בעווייזען, דארף זיין אין דער זעלבער זאך מיט וועלכע ער האָט גע-זינדיגט. אויב איינעמס זינד איז, למשל, בעשטאָנען אין דעם וואָס ער האָט געהאָט א שלעכט האַרץ, וואָס ער האָט זיך אָפּגעגעבען מיט ביזע מחשבות, וואָס ער האָט לייטען מקנא געווען, וואָס ער האָט געזוכט נקמה פון די וואָס האָבען איהם בייז געטהאָן אָדער וואָס ער האָט וועמען פיינט געהאָט און דאָס גלייכען, דארף זיין תשובה בעשמעהן אין ווערען גוטדערציג, ניט האָבען אויף זינען קיין שלעכטע זאכען, ניט מקנא זיין קיינעם, ניט זוכען קיין נקמה און ניט פיינט האָבען קיינעם. איז די זינד געגען גאָט געווען פון אזעלכע וואָס מען טהוט מיט די אברים, ווי עסען דאָס, וואָס מען טאָר ניט, מזנה זיין, מחלל שבת זיין, פאלש שווערען און דאָס גלייכען, דארף די תשובה זיין אין דעם זעלבען ענין. אויב, למשל, ער האָט געזינדיגט מיט מאכלות אסורות, דארף ער זיך פיייר ניגען דורך פאסטען, אויב ער האָט מזנה געווען דארף ער זיך דערווייטערען פון פרויענצימער, ניט קוקען אויף זיי און ניט ריידען וועגען זיי. די זינד פון חלול שבת קען פּערגיטיגט ווערען דורך אָפּהיטען די רוהע פון שבת נאָך מעהר ווי מען איז מחויב על פי דיו, און די זינד פון פאלש שווערען קען פּערגיטיגט ווערען דורך אָפּהיטען זיך פון שווערען אפילו אויף אן אמת, און אזוי אויך אנדערע זא-כען. און די תשובה דארף זיין מיט'ן גאנצען הארצען און מיט א ריינע כונה פון גאָט'ס וועגען.

און תשובה טאָר א מענש ניט אָפּלייגען. כל זמן ער לעבט דארף ער אריינ-כאפען תשובה טהאָן און זיך רייניגען פון זיינע פּערברעכענס געגען גאָט. ער דארף אין זינען האָבען טאָמער שטארבט ער און נאָר'ן טויט איז פּערפאלען, קען מען שוין קיין תשובה ניט טהאָן.

מיט די זינד אָבער וואָס מען זינדיגט אי אנטקעגען גאָט, אי אנטקעגען מענשען, איז שוין אנדערש. אויף אזעלכע זינד תשובה צו טהאָן איז אָפּטמאָל זעהר שווער צולייב פיעלע אורזאכען.

ווען, צום ביישפּיעל, איינער טהוט דעם אנדערען א געלד קריוודע, ער בע-שווינדעלט איהם אָדער בערויבט איהם, מוז ער דאָך גוט מאכען דעם שאדען וואָס ער האָט יענעם געטהאָן, און עס קען דאָך פאסירען, אז ער געפינט ניט דעם געקריוודעטען אָדער יענער איז געשמאָרבען. אָדער ער, דער בעל עולה, איז ניט פּערמעגליך אָפּצוגעבען דעם בעשווינדעלטען אָדער דעם בערויבטען דאָס וואָס ער האָט פון איהם אויסגעשווינדעלט אָדער גערויבט. אמאָל קען אויך פאסירען אז דער בעשווינדעלטער אָדער בערויבטער וויל איהם ניט מוחל זיין

אפילו ווען ער קריגט צוריק זיין שאדען. דאָס זעלבע איז אויך אויב ער בע'עוּלָה'ט יענעם דורך פּערשאַפּען איהם קערפּערליכע שמערצען אָדער דורך בעריידען איהם און מאַכען איהם צו שאַנדע פאַר לייטען.

אמאָל קען אויך טרעפּען, אז איינער בע'עוּלָה'ט לייטען און ער ווייס אליין ניט וועמען, אָדער ער פּערכאַפּט פּרעמדע געלדער און ער ווייס אליין ניט ווי פּיעל. צום ביישפּיעל, ווען איינער פּערכאַפּט אָדער פּערלייקענט שטאַדטישע אָדער רעגירונגס געלדער און ער ווייסט ניט גענוי וויפּיעל און ער קען צום מאָל ניט די מענשען וועמען ער האָט שאַדען געטאַהן מיט זיין פּערכאַפּען אָדער פּערלייקענען. במילא ווייס ער דאָך ניט ווי אזוי און וועמען צו פּערגיטיגען.

אמאָל קען נאָר פּאַסירען אזא פּאַל: איינער נעהמט ביים אנדערען עפעס אוועק און צומישט עס מיט זיין אייגענס און עס איז איהם שווער ארויסצוקרי-גען די פּרעמדע זאך און אומקעהרען עס צום אייגענטימער. אזוי ווי רז"ל האָ-בען געזאָגט: "נזל מריש ובגאז בכירה" — ווען איינער האָט גע'גזל'ט א באַלקען און עס איינגעבויט אין א שטוב, זאָגען בית באַלקען, און בית הלל זאָגען, אז די גאַנצע שטוב און אָפּגעבען יענעם דעם באַלקען, און בית הלל זאָגען, אז ער דאַרף נור יענעם בעצאָהלען פּאַר'ן באַלקען, אָבער ער מוז איהם ניט אָפּגעבען דעם באַלקען גופא. די בית הלל האַלטען אויך אז ע'ל פי דין דאַרף דער וואָס גזל'ט א באַלקען אָפּגעבען דעם באַלקען, אָבער זיי זיינען אויסען געווען ניט צו פּערשטעלען די וועג פון תשובה פאַר די וואָס ווילען תשובה טהאָן. ווארום ווען מען זאל פּעסמטשטעלען, אז מען מוז דוקא אָפּגעבען צוריק דעם באַלקען, וואָל-טען אזעלכע בעלי עולה ניט געוואָלט תשובה טהאָן צוליעב דעם גרויסען שאַדען פון צוואווארפען די גאַנצע געביידע. און כאַטש דאָס בעצאָהלען יענעם פּאַר'ן באַלקען הייסט ניט קיין ריכטיגע תשובה, ווייל פאַר גאָט איז מען ניט יוצא סידען מען גיט אָפּ די זעלבע זאך וואָס מען האָט גע'גזל'ט, איז דאָס אָבער א תקנה, א פּערלייכטערונג פאַר די בעלי תשובה אז דער חטא זייערער זאָל ניט פּערבלייבען גאַנץ ווי פּריהער.

עס זיינען וויערער דאָ עבירות שבין אדם לחברו, וואָס איז א מענשען שווער צו תשובה טהאָן אויף זיי, ווייל ער איז אין זיי צופיעל איינגעוואוינט און זיי זיינען ביי איהם אזוי ווי א נאטור זאך, פון וועלכעס עס איז איהם ניט לייכט אָפּצוגעוואוינען זיך. אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין ירמיה: "היהפוך כושי עורו ונמר חבררותיו?" — קען א נעגער בייטען זיין הויט אָדער א לעמפּערט די פּלעקען אויף זיין פּעל, אזוי קענט איהר (אידען) ניט טהאָן קיין גוטעס, ווייל איהר זייט איינגעוואוינט צו שלעכטעס.

צו די זינד, אויף וועלכע עס איז שווער תשובה צו טהאָן בעלאַנגען אויך שפיכת דמים, בלוט פּערגיסינג און הרג'ענען אומשולדיגע מענשען, סאי איינ-פּאַך טויטען, סאי פּערראטהען אימיצען צום טויט דורך לשון הרע אָדער רכילות, אזוי ווי איהר ווייסט פון דער געשיכטע פון דואג האדומי, ווי עס ווערט דער-צעהלט אין שמואל א', אז דואג האָט פּער'מסר'ט א משפּחה כהנים פאַר שאול המלך און שאול האָט זיי געהייסען טויטען. נאכהער האָט זיי טאקע דואג אליין געטויטעט. אויף אזא זינד איז, פּערשטעהט טויטען, שווער תשובה צו טהאָן, ווייל מיט וואָס קען מען אזא זאך פּערגיטיגען?

עס זיינען דאָ נאָך עבירות פון מענש געגען מענש, וואָס תשובה טהאָן אויף

שער התשובה

זיי איז פיעל שווערער ווי תשובה טהאן אויף זינד וואָס מען זינדיגט בלויז נען גען נאָט. ווען איינער פּראַורזאכט דעם צווייטען א געלד־שאַרען דורך רכילות, דורך פּערלוימדונג, קען איהם קיין תשובה ניט העלפּען סײַדען ער פּערגיטיגט יענעם, בעט איהם איבער מיט אונטערטהעניגקייט און פּועל'ט ביי איהם אז ער זאָל איהם פּערצײהען. ווען איינער בריינגט אויף דער וועלט א מזור, קומט איהם אויך ניט אָן לייכט, אז זיין תשובה אויף דעם זאָל אָנגענומען ווערען, ווייל דער שאַנד פּלעק פּערבלייבט דאָך און קען ניט אָפּגעווישט ווערען, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין איוב: "כי הוא זמה והוא עון פּלילים" — ווייל דאָס איז זנות און א שווערער פּערברעכען, א פּערברעכען אויף וועלכען עס איז שווער תשובה צו טהאָן.

עס איז אויך שווער תשובה צו טהאָן דעם יעניגען וואָס האָט איינגעוואוינט זיין צונג צו זאָגען ליגען, בעריידען און צו שאַנד מאכען ליימען. אויס געוואוינט היינט בערערט ער און פּערלוימדעט אזוי פיעל מענשען, אז ער געדענקט נאָך אלײן ניט וועמען ער האָט בערערט און ער ווייס ניט וועמען צו פּערגיטיגען און ביי וועמען בעטען פּערצײהונג. און דאָס אלעס איז פּערשריעבען אויף'ן חשבון פון זיינע זינד און עס ווערט ניט געשענקט. אויף אועלכען וואָס שעדיגט מענשען דורך לשון הרע און רכילות זאָגט דוד המלך אין תהלים: "ואם בא לראות שוא ידבר לבו יקבץ און" — ווען ער קומט אימיצען אָדער עפעס זעהן, דערט ער פּאַלשקייט און זאמעלט אָן אין זיין האַרצען בעטרוג. און דער פּסוק פּערגלייכט לשון הרע צו גנבה און זנות, אזוי ווי ער זאָגט דאָרט ווייטער: "אם ראית גנב ותרץ עמו ועם מנאפים חלקך" — און דו האַסט געזעהן א גנב ביזטו מיט איהם געלאָפּען און מיט די וואָס זיינען מזנה איז דיין חלק.

נאָך א מין חטא איז דאָ, אויף וועלכען עס איז שווער תשובה צו טהאָן, דאָס אראַפּפּיהרען מענשען פון דער ריכטיגער אמונה און זיי פּערפּיהרען אין א פּאַלשע אמונה. און וואָס מעהר מענשען גלויבען אין דעם וואָס ער לערענט זיי, איז אלץ דער חטא גרעסער און אלץ שווערער איז איהם תשובה צו טהאָן. אזוי ווי אונזערע רז"ל האָבען געזאָגט: "כל המחטיא את הרבים איז מספיקין בידו לעשות תשובה" — דער וואָס מאכט מענשען זינדיגען גיט מען איהם ניט די געלעגענהייט צו טהאָן תשובה.

איז דעם זעלבען קלאַס געהען אויך אריין די יעניגע וואָס האָבען די מעגלעכקייט צו זאָגען מענשען מוסר, לערנען זיי צו טהאָן גוטעס און אָפּווענדען פון שלעכטעס, אָבער זיי טהוען דאָס ניט, ווייל זיי פּערלאַנגען דערפאַר געצאָהלט, אָדער ווייל זיי האָבען מורא אָדער שעהמען זיך צו זיין מגידיים, מוסר זאָגער, — אויך דיעזער חטא איז אזוי גרויס, אז תשובה טהאָן אויף דעם איז זעהר שווער, אזוי ווי דער נביא יחזקאל זאָגט: "הוא רשע בעונו ימות ודמו מידך אבקש" — ער, דער רשע, וועט שטארבען פאַר זיינע זינד און פון דיה, פון דעם יעניגען וואָס האָט געהאט ביכולת אָפּצוואווענדען איהם פון זינד, וועט נאָט פּאַדערען דעם רשע'ס בלוט. דאָס הייסט: דער וואָס האָט דעם רשע ניט געשטראַפּט און ניט געלערענט צו געהן אין גוטען וועג, איז פּעראַנטוואָרטליך פאַר זיין טויט, און פאַר טוימען א מענשען איז ניט אזוי לייכט אויסצוואוירקען מחילה וסליחה פון נאָט.

פרק ט'

אָבער איז דאָ אַ מיטעל פאַר די יעניגע וואָס עס איז זיי שווער תשובה צו טהאָן? איז דאָ אַ וועג ווי אזוי זיי זאָלען פאַרט תשובה טהאָן און זיך ריינוואַר שען פון זייערע זינד? אויף דיעזער פראגע וועל איך ענטפערען, אז די זינד, וועלכע עס איז דעם מענשען שווער מתקן צו זיין דורך די בעשטימטע מינים תשובה, מוזען דאָך זיין ענטוועדער פון יענע עבירות שבין אדם למקום, צווישען מענש און גאָט, אָדער שבין אדם לחברו, צווישען מענש און מענש, ווי אָפנארען, בעשווינדלען מענשען, גנבה, גזלה און דאָס גלייכען, איז אין ביידע פעלע דאָ אַ מעגליכקייט פאַר'ן זינדיגען תשובה צו טהאָן.

קודם דארף דער תוטא נעהמען אויף זיך נאָכצוקומען אלע גרונד זאכען פון תשובה מיט אלע פרטים אזוי ווייט ווי עס איז פאַר איהם מעגליך לויט זיינע כחות און אומשטענדען. דאן וועט דער בעשעפער ניט זיין מיט איהם שטרענג און ער וועט איהם שענקען דאָס וואָס ער האָט פערפעהלט אין דעם ענין פון זיין תשובה. ער וועט דעם תוטא קומען צו הילף אז זיין זינד זאָל פערניטיגט ווערען אויף וואָס פאַר אַן אופן עס זאָל ניט זיין און ער זאָל זיך מעהר קענען רעכטפערטיגען.

אויב די זינד איז בעשטאנען פון זנות, אויב ער האָט געזינדיגט מיט אַן אשת איש און געבראַכט ממזרים אויף דער וועלט, וועט דער באַשעפער צונגע מען פון דער וועלט די ניט כשר'ע קינדער, כדי דער פלעק זאָל ניט פאַר' בלייבען. אויב ווידער יער האָט וועמען באַשווינדעלט אָדער בע' גזל'ט, וועט איהם גאָט העלפען ער זאָל האָבען געלד אומצוקעהרען זיין שאדען און ער וועט יענעם איבערבעמען און ער וועט איהם מוחל זיין, און אויב ער האָט וועמען ביז געטהאָן אין גוף, אויב ער האָט וועמען קערפערליך בעשע' דיגט, וועט דער בעשעפער יענעם אריינגעבען אין זינען, אז ער זאָל דעם שלע' גער מוחל זיין, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "ברצות ה' דרכי איש גם אויביו ישרים עמו" — אז גאָט געפעלען די מעשים פון אַ מענשען, מאכט ער אזוי אז זיינע פינד ווערען מיט איהם שלום.

און אויב דער, וועמען ער האָט ביז געטהאָן, איז ווייט פון איהם און ער קען איהם ניט בעמען פערצייהונג, איז אויב דער תוטא וועט תשובה טהאָן לויט זיין מעגליכקייט, וועט דער בעשעפער איהם צוזאמענבריינגען מיט יענעם און איהם געבען די געלעגענהייט צו פערניטיגען זיין פערברעכען און יענער וועט איהם מוחל זיין. אויב אפילו ער ווייס ניט וועמען ער האָט אַן עולה געטהאָן און די סומע געלד וואָס ער האָט גערויבט; ווען ער האָט, צום ביישפיעל, בע' שווינדעלט אָדער בערויבט אַ גרופע מענשען וואָס ער קען זיי גאַרניט און ער ווייסט ניט וויפיעל שאַדען ער האָט זיי געטהאָן, וועט איהם גאָט, ברוד הווא, געבען אַ זינען אויסצוגעבען געלד לטובת הכלל, פאַר אַלגעמיינע נוצען, ווי בויען אַ בריק, וואו נויטיג איז, גראַבען אַ ברונים, וואו עס פעהלט אויס ווא' סער אָדער גרינדען אנשטאלמען, וואָס זאָלען אלעמען נוצען בריינגען, סאי די וואָס האָבען ערליטען וועלכע עס איז קרויוודע פון איהם און סאי די, וואָס ער האָט זיי קיין שאַדען געטהאָן.

און אויב דער יעניגער, וועמען ער האָט בע'עולה'ט, איז געשטאַרבען אידער דער בעל עולה האָט ביי איהם געבעמען פערצייהונג, זאָל ער געהן אויף יענעם קבר צוזאמען מיט צעהן מענשען און זיך מתודה זיין און בעמען ביי

שער התשובה

יענעם מחילה, אזוי ווי די חז"ל האבען געזאגט אין דיעוען ענין: "מוליך עשרה בני אדם ומעמידם על קברו ואומר: הטאתי לה' אלהי ישראל ולפלוגי זה שהבילתי בו" — ער בריינגט צעהן מענשען, שמעלט זיי אוועק נעבען יענעמס קבר און ער זאגט: איך האב געזינדיגט צום אידישען גאט און צו דעם מת, וועמען איך האב שאדען געטהאן."

פאָלגליך, איז פאר יעדען חוטא דאָ א תיקון. יעדער זינדיגער קען תשובה טהאָן און אויסוירקען אז גאָט זאָל איהם מוחל זיין, נור דער וואָס האָט בייזע געדאנקען און א שלעכט הארץ, קען ניט קומען צו תשובה; אָבער דער וואָס וויל זיך נור דערנעהנטערען צו גאָט, מאכט ניט אויס וואָס פאר א זינד ער זאָל ניט האָבען בעגאנגען, איז פאר איהם דער טויער פון תשובה ניט פערשלאָסען. עס איז ניטאָ קיין אָפּהאלט וואָס זאָל איינעם אָפּהאלטען פון תשובה, אויב נור ער וויל, ווייל פאר דעם וואָס האָט באמת חרטה אויף זיינע זינד, צייגט איהם גאָט אָן דעם ריכטיגען וועג ווי אזוי ער זאָל זיין ציעל דערנרייכען. אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "טוב וישר ה' על כן יורה חטאים כדרך" — גאָט איז גוט און רעכטפערטיג, דעריבער צייגט ער אָן די זינדיגע דעם ריכטיגען וועג פון תשובה. אין די הייליגע שריפטען זיינען דאָ נאָך עהנליכע פסוקים וואָס דריי קען אויס דאָס זעלבע.

און איך האָב דיר שוין, ברודער, ערקלעהרט די פפליכטען פון תשובה און דיר ענטדעקט די אופנים ווי אזוי דו זאָלסט גוט מאכען דיינע פעהלערען, פאר וועלכע גאָט האָט צו דיר טענות און דו האָסט ניט וואָס צו ענטפערען. וועסטו ביים יום הדין זאָגען, אז דו ביסט געווען פערנארישט און ניט געוואוסט די דרכים פון תשובה, וועט דאָס ניט אָנגענומען ווערען פאר א פערטידיגונג, ווייל מען וועט דאָך דיר אויפצייגען אז אין וועלטליכע ענינים, איז ענינים וואָס האָבען צו טהאָן מיט דיר, מיט דיין קערפער, ביזטו גאָרניט געווען אומוויסענדיג. און עס איז קיין ספק אז מען וועט ביים יום הדין אלעס אויספרעגען, און זאָס וועסטו האָבען צו ענטפערען?

דעריבער זיי פאָרבערייטעט מיט תשובה כל זמן דו האָסט צייט, כל זמן דו לעבסט. און ווייס, ברודער, אז תשובה אויף אונזערע זינד מוז זיין דורך טהאט, ניט בלויז דורך רייד. זאָגען: "איך טהו תשובה, איך האָב חרטה", איז וועניג, נור יעדער חטא מוז פערגיטיגט ווערען דורך מעשים טובים, דורך גוטע טהאטען. און בערעכען און בעטראכט די זאך און געפין דעם ריכטיגען וועג ווי אזוי צו פערגיטיגען דיינע שלעכטע מעשים. מהו דאָס וואָס שנעלער, ווארום די פרוכט פון פערנאכלעסיגען תשובה צו טהאָן איז חרטה. סוף כל סוף מוז דער זינדיגער חרטה האָבען אויף דעם וואָס ער האָט ניט תשובה געטהאָן.

ערוואך, ברודער, פון דעם שלאָף פון דיין נאָרישקייט און האָב רחמנות אויף דיין נשמה, די בעסטע און ערהאבענסטע זאך וואָס דער בעשעפער האָט דיר געגעבען. ביז ווי לאַנג וועסטו זיך אָפּהאלטען פון תשובה? דו האָסט דאָך שוין דיינע טעג און יאָהרען פערבראכט אין ערפילען דיינע פערלאַנגען, דיינע קערפערליכע תאוות אזוי ווי א שלעכטער, אומגעטרייער דיענער, וואָס זוכט נור צופריעדענע צושטעלען זיך אליין, טאָ פארבריינג שוין דיין רעשטע יאָהרען אין ערפילען דעם רצון פון דיין בעשעפער. און דו ווייסט דאָך אז דעם מענשען'ס לעבען אויף דער וועלט איז קורץ, ניט פיעל דויערהאפט, און די צייט וואָס דו האָסט נאָך צו לעבען איז נאָך קירצער, אזוי ווי די רז"ל האָבען געזאָגט:

פרק ט'

אָבער איז דאָ אַ מיטעל פאַר די יעניגע וואָס עס איז זיי שווער תשובה צו טהאָן? איז דאָ אַ וועג ווי אזוי זיי זאָלען פאַרט תשובה טהאָן און זיך ריינוואַר שען פון זייערע זינד? אויף דיעזער פראַגע וועל איך ענטפערען, אז די זינד, וועלכע עס איז דעם מענשען שווער מתקן צו זיין דורך די בעשטימטע מינים תשובה, מוזען דאָך זיין ענטוועדער פון יענע עבירות שבין אדם למקום, צווישען מענש און גאָט, אָדער שבין אדם לחברו, צווישען מענש און מענש, ווי אָפּגארען, בעשווינדלען מענשען, גנבה, גזלה און דאָס גלייכען. איז אין ביידע פעלע דאָ אַ מעגליכקייט פאַר'ן זינדיגען תשובה צו טהאָן.

קודם דארף דער חוטא נעהמען אויף זיך נאָכצוקומען אלע גרונד זאכען פון תשובה מיט אלע פרטים אזוי ווייט ווי עס איז פאַר איהם מעגליך לויט זיינע כחות און אומשטענדען. דאן וועט דער בעשעפער ניט זיין מיט איהם שטרענג און ער וועט איהם שענקען דאָס וואָס ער האָט פערפעהלט אין דעם ענין פון זיין תשובה. ער וועט דעם חוטא קומען צו הילף און זיין זינד זאָל פערניטיגט ווערען אויף וואָס פאַר אַן אופן עס זאָל ניט זיין און ער זאָל זיך מעהר קענען רעכטפערטיגען.

אויב די זינד איז בעשטאנען פון זנות, אויב ער האָט געזינדיגט מיט אַן אשת איש און געבראַכט ממזרים אויף דער וועלט, וועט דער באַשעפער צונג' מען פון דער וועלט די ניט כשר'ע קינדער, כדי דער פלעק זאָל ניט פאַר' בלייבען. אויב ווידער ער האָט וועמען באַשווינדעלט אָדער בע' גזל'ט, וועט איהם גאָט העלפען ער זאָל האָבען געלד אומצוקעהרען זיין שאַדען און ער וועט יענעם איבערבעטען און ער וועט איהם מוחל זיין, און אויב ער האָט וועמען ביי געטהאָן אין גוף, אויב ער האָט וועמען קערפערליך בעשע' דיגט, וועט דער בעשעפער יענעם אריינגעבען אין זינען, אז ער זאָל דעם שלע' גער מוחל זיין, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "ברצות ה' דרכי איש גם אויביו ישרים עמו" — אז גאָט געפעלען די מעשים פון אַ מענשען, מאכט ער אזוי אז זיינע פינד ווערען מיט איהם שלום.

און אויב דער, וועמען ער האָט בייז געטהאָן, איז ווייט פון איהם און ער קען איהם ניט בעטען פערציהונג, איז אויב דער חוטא וועט תשובה טהאָן לויט זיין מעגליכקייט, וועט דער בעשעפער איהם צוזאמענבריינגען מיט יענעם און איהם געבען די געלעגענהייט צו פערגיטיגען זיין פערברעכען און יענער וועט איהם מוחל זיין. אויב אפילו ער ווייס ניט וועמען ער האָט אַן עולה געטהאָן און די סומע געלד וואָס ער האָט גערויבט; ווען ער האָט, צום ביישפיעל, בע' שווינדעלט אָדער בערויבט אַ גרופע מענשען וואָס ער קען זיי נאָרניט און ער ווייסט ניט וויפיעל שאַדען ער האָט זיי געטהאָן, וועט איהם גאָט, ברוד הווא, געבען אַ זינען אויסצוגעבען געלד לטובת הכלל, פאַר אלגעמיינע נוצען, ווי בויען אַ בריק, וואו נויטיג איז, גראָבען אַ ברונים, וואו עס פעהלט אויס ווא' סער אָדער גרינדען אַנשטאלטען, וואָס זאָלען אלעמען נוצען בריינגען, סאי די וואָס האָבען ערליטען וועלכע עס איז קרויודע פון איהם און סאי די, וואָס ער האָט זיי קיין שאַדען געטהאָן.

און אויב דער יעניגער, וועמען ער האָט בע'עולה'ט, איז געשטאָרבען איידער דער בעל עולה האָט ביי איהם געבעטען פערציהונג, זאָל ער געהן אויף יענעם קבר צוזאמען מיט צעהן מענשען און זיך מתודה זיין און בעטען ביי

שער התשובה

יענעם מחילה, אזוי ווי די חו"ל האָבען געזאָגט אין דיעזען ענין: "מוליד עשרה בני אדם ומעמידם על קברו ואומר: חטאתי לה' אלהי ישראל ולפלוני זה שהבילתי בו" — ער בריינגט צעהן מענשען, שטעלט זיי אוועק נעבען יענעם קבר און ער זאָגט: איך האָב געזינדיגט צום אידישען גאָט און צו דעם מת, וועמען איך האָב שאַרען געטהאָן."

פאָלגליך, איז פאר יעדען חוטא דאָ א תיקון. יעדער זינדיגער קען תשובה טהאָן און אויסוירקען אז גאָט זאָל איהם מוחל זיין. נור דער וואָס האָט ביזע געדאנקען און א שלעכט האַרץ, קען ניט קומען צו תשובה; אָבער דער וואָס וויל זיך נור דערנעהנטערען צו גאָט, מאכט ניט אויס וואָס פאר א זינד ער זאָל ניט האָבען בעגאנגען, איז פאר איהם דער טויער פון תשובה ניט פערשלאָסען. עס איז ניטאָ קיין אָפּהאלט וואָס זאָל איינעם אָפּהאלטען פון תשובה, אויב נור ער וויל, ווייל פאר דעם וואָס האָט באמת חרטה אויף זיינע זינד, צייגט איהם גאָט אָן דעם ריכטיגען וועג ווי אזוי ער זאָל זיין ציעל דערגרייכען. אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "טוב וישר ה' על כן יורה חטאים בדרך" — גאָט איז גוט און רעכטפערטיג, דעריבער צייגט ער אָן די זינדיגע דעם ריכטיגען וועג פון תשובה. אין די הייליגע שריפטען זיינען דאָ נאָך עהנליכע פסוקים וואָס דריי קען אויס דאָס זעלבע.

און איך האָב דיר שוין, ברודער, ערקלעהרט די פפליכטען פון תשובה און דיר ענטדעקט די אופנים ווי אזוי דו זאָלסט גוט מאכען דייע פעהלערען, פאר וועלכע גאָט האָט צו דיר טענות און דו האָסט ניט וואָס צו ענטפערען. וועסטו ביים יום הדין זאָגען, אז דו ביסט געווען פערנאָרטישט און ניט געוואוסט די דרכים פון תשובה, וועט דאָס ניט אָננענומען ווערען פאר א פערטיידיגונג, ווייל מען וועט דאָך דיר אויפצייגען אז אין וועלטליכע ענינים, אין ענינים וואָס האָבען צו טהאָן מיט דיר, מיט דיין קערפער, ביזטו גאָרניט געווען אומוויסענד. און עס איז קיין ספק אז מען וועט ביים יום הדין אלעס אויספרעגען, און זאָגט וועסטו האָבען צו ענטפערען?

דעריבער זיי פאָרבערייטעט מיט תשובה כל זמן דו האָסט צייט, כל זמן דו לעבסט. און ווייס, ברודער, אז תשובה אויף אינזערע זינד מוז זיין דורך טהאָט, ניט בלויז דורך רייד. זאָגען: "איך טהו תשובה, איך האָב חרטה", איז וועיג, נור יעדער חטא מוז פערגיטיגט ווערען דורך מעשים טובים, דורך גוטע טהאָטען. און בערעכען און בעטראכט די זאך און געפין דעם ריכטיגען וועג ווי אזוי צו פערגיטיגען דייע שלעכטע מעשים. טהו דאָס וואָס שנעלער, וואָרום די פרוכט פון פערנאכלעסיגען תשובה צו טהאָן איז חרטה. סוף כל סוף מוז דער זינדיגער חרטה האָבען אויף דעם וואָס ער האָט ניט תשובה געטהאָן.

ערוואַד, ברודער, פון דעם שלאָף פון דיין נאָרישקייט און האָב רחמנות אויף דיין נשמה, די בעסטע און ערהאבענסטע זאך וואָס דער בעשעפער האָט דיר געגעבען. ביז ווי לאנג וועסטו זיך אָפּהאלטען פון תשובה? דו האָסט דאָך שוין דייע טעג און יאהרען פערבראכט אין ערפילען דייע פערלאנגען, דייע קערפערליכע תאוות אזוי ווי א שלעכטער, אומגעטרייער דינער, וואָס זוכט נור צופריעדענצושטעלען זיך אליין, טאָ פארבריינג שוין דיין רעשטע יאהרען אין ערפילען דעם רצון פון דיין בעשעפער. און דו ווייסט דאך אז דעם מענשען'ס לעבען אויף דער וועלט איז קורץ, ניט פיעל דויערהאפט, און די צייט וואָס דו האָסט נאָך צו לעבען איז נאָך קירצער, אזוי ווי די רו"ל האָבען געזאָגט:

"היום קצר והמלאכה מרובה" — דער טאָג איז קורץ און די ארבייט איז א סך, דעם מענשענס לעבענס-צייט, הייסט עס, איז קורץ און די ארבייט וואָס ער האָט צו טהאָן פון גאָט'ס וועגען איז א סך, דעריבער דארף ער אריינכאָפּען און תשובה טהאָן.

דו האָסט, ברודער, געהאט א טהייערען און געהרטען גייסט, א נשמה, וועלכע דו האָסט געברויכט פאר ענינים פון עולם הזה, א וועלט וואָס איז גאַרניט, וואָס איז ניט דויערהאפט און האלט ניט אַן לאַנג, און דו האָסט פערנאכלעסיגט צו זאָרגען וועגען דיין סוף, אז דיין נשמה זאָל דערהויבען ווער רען איז א גרויסארטיגען פלאץ, אין אז ערהאבענע וואוינונג, פון וועלכע די נשמות ניעדערען קיינמאָל ניט אראָפּ און פערבלייבען דאָרט אויף אימער. דער ריבער אייל זיך און קעהר זיך אום אזוי לאַנג ווי דער טויער פון תשובה איז אָפּען, דאָס הייסט, כל זמן דו לעבסט, און דו קענסט ערווארטען אז דיין תשובה זאָל אָנגענומען ווערען און גאָט זאָל דיר מוחל זיין, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: "דרשו ה' בהמצאו קראוהו בהיותו קרוב" — ווענדעט זיך צו גאָט בעת איהר קענט איהם געפינען, רופט איהם אין דער צייט ווען ער איז נאָהענט.

אייל זיך, ברודער, און זיי געשווינד תשובה צו טהאָן איידער עס קומט דער שרעקליכער טאָג פון דיין טויט, ווייל דו ביזט אפילו איין טאָג ניט זיכער מיט דיין לעבען. קוק זיך ארום וואו דו האלטסט אין דער וועלט אזוי ווייט ווי דו ביזט אימשטאנד צו פערשטעהן און בעגרייפען מיט דיין שכל, און לייג ניט אָפּ אויף שפעטער, און דער וואָס וויל נור זיין בעווייליגט צו גאָט, א גוטע זאך, אויף וועלכע מיר אלע האָפען, קען דאָס דערגרייכען, ווען ער איז ניט נאכלעסיג און לייגט ניט אָפּ און איילט זיך צו קומען דערצו וואָס שנעלער, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "חשתי ולא התמהמתי" — איד האָב זיך געאיילט און ניט פערזאמט צו טהאָן גאָט'ס געבאָטען.

נעהם זיך אין זינען און שעהם זיך פאר דיין בעשעפער צו בעגעהן זיך מיט איהם אויף אזא ארט וואָס דו ווילסט ניט אז אן אנדער בעשאפענער, א מענש אזוי ווי דו, זאָל זיך מיט דיר בעגעהן. דו ווייסט דאָך גאנץ גוט, אז ווען דו וועסט אויף זיך בריינגען דעם צאָרן אפילו פון א קליינעם רעגערונגס בע-אמטען, וועסטו זיך ניט אָפהאלטען פון איבערבעטען איהם, ווערען אונטער-טהעניג צו איהם, כדי צו שטיילען זיין כעס און נוצל ווערען פון א שטראַף, כאָטש אפילו ער, דער בעאמטער, איז שוואַך, האָט ניט גענוג מאכט דורכצור-פיהרען אלעס וואָס ער וויל. און ווען דו דענקסט אז דער קעניג אליין טראָגט אויף דיר א כעס, וועסטו געוויס לויפען איבערבעטען איהם און אָנווענדען אלע מעגליכקייטען ארויסצוקריגען פון איהם א פערציהונג אויס מורא אז ער זאָל דיר כאלד ניט בעשטראָפּען. און דו ווייסט דאָך, אז אפילו א קעניג קען אויך קיין זאך ניט טהאָן אָהן דער גזרה, אָהן דעם ווילען פון בעשעפער. אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין משלי: "פלגי מים לב מלך ביד ה' אל כל אשר יחפוץ יטנו" — א קעניג'ס הארץ איז אין גאָט'ס הענד אזוי ווי א שטראַם וואסער, אזוי ווי א שטראַם וואסער קען מען לאָזען לויפען אין וועלכען זייט מען וויל, אזוי קאָנטראָלירט גאָט א קעניג'ס הארץ און ער קען אליין גאַרניט אויפטהאָן אָהן דעם רצון הבורא. אחוץ דעם, ווייסטו גאנץ גוט, אז א הערשער האָט אויף'ן קאָפּ פיעלע זאכען. ער איז שמענדיג א טרוד, א פערנומענער, קען דאָך פאסירען אז

שער התשובה

ער וועט קיין צייט ניט האָבען צו בעשטראַפֿען דיר, אָדער ער וועט זיך פֿער-
געסען, אָדער ער ווייס אפשר גאָרניט, אז דו ביזט בעגאנגען עפעס א פֿערברעך-
כען געגען איהם, פֿון דעסטוועגען, כאָטש דו ווייסט דאָס אלעס, לייגסטו ניט
אָפּ דאָס בעמען פֿון איהם פֿערצייהונג און דו טהוסט עס אזוי שנעל ווי מעגליך.
היינט ווי אזוי זאָלען מיר זיך ניט שעמען פֿאַר אונזער בעשעפֿער, וואָס קוקט
אויף אלעס און ווייסט אלעס וואָס מיר טראַכטען אזוי גוט ווי דאָס וואָס מיר
טהוען, און ביי איהם איז ניטאָ קיין פֿערגעסען, קיין ניט־וויסען פֿון עפעס,
און ער לאַזט ניט דורך איין זאָך ווייל ער איז פֿערטהאָן אין אַנדער זאָך, און
מען קען פֿון איהם ניט אנטלויפֿען און ניט אויסבעהאלטען זיך? ווי אזוי קען
מען אָפֿלייגען צו תשובה טהאָן ווען מען פֿערזינדיגט זיך פֿאַר איהם, און נאָך
איז דער צייט ווען מיר ווייסען ניט ווי לאַנג מיר וועלען לעבען און וויפֿיעל
צייט מיר האָבען נאָך אויף תשובה צו טהאָן?

ווען, למשל, מען זאָל אָנזאָגען אינוואוינער פֿון א שטאָרט אָדער פֿון א
גאנצע מדינה: זייט גרייט אריבערצוציהען אויף יענער וועלט ווייל איינער
פֿון אייד וועט דיעזען חורש הינגעריכטעט ווערען פֿון דער מלוכה, אָבער ווער
דער איינער איז ווייסט מען ניט, איז אין אזא פֿאַל וואָלט יעדער געווען גרייט
צום טויט אויס מורא טאָמער איז ער דאָס דער איינער, היינט ווי אזוי זאָלען
מיר אלע ניט זיין גרייט צום טויט, בעת מיר ווייסען און מיר זעהען אז
יעדען חורש נעהמט דער טויט אוועק א סך פֿון אונז? דאָס איז דאָך זעלבסט-
פֿערשטענרליך, אז ניט בלויז יעדען חורש, נור יעדען טאָג דארפֿען מיר מורא
האָבען פֿאַר'ן טויט און מיר דארפֿען צוגרייטען שפּייז אויף יענער וועלט, אזוי
ווי די רז"ל האָבען געזאָגט: „שוב יום אחד לפני מיתתך“ — טהו תשובה איין
טאָג פֿאַר דיין טויט, דאָס הייסט: טהו תשובה אלע טאָג, טאָמער איז דאָס דער
לעצטער טאָג פֿון דיין לעבען, אָדער ווי עס ווערט געזאָגט אין קהלת: „בכל
עת יהיו בגדיך לבנים“ — אין אלע צייטען זאָלען דייע קליידער זיין ווייס, דאָס
הייסט בדרך מליצה: דו זאָלסט שטענדיג זיך סטארען צו זיין ריין פֿון זינד.

איבערצייג זיך מיט דיין שכל און פֿון דעם וואָס דו זעהסט מיט דייע
אויגען, דאָס וועט דיר זיין מעהר איבערצייגענער ווי דאָס וואָס אימיצער וועט
דיר זאָגען. און בענוץ שטענדיג דיין שכל און פֿערגעס קיינמאָל ניט, אז דער
בעשעפֿער טהוט אימער טובות מיט זיינע קנעכט, אויב זיי זיינען מקבל די
טובות, אויב זיי נוצען אויס די געלענעהייטען וואָס גאָט גיט צו פֿערשאַפֿען
זיך גוטעס, בריינגט עס זיי נחת און פֿאַרגעניגען, און אויב זיי ווייזען צוריק
גאָט'ס טובות, וועלען זיי, די טובות, נאכהער קומען מיט טענות למאי דער
מענש האָט זיי ניט אויסגענוצט, און זיי וועלען פֿאָדערען נקמה, דער שכל איז
גאָט'ס געשאַנק צו די מענשען כדי דאָס זאָל זיי פֿערשאַפֿען גוטעס; ווען אָבער
מענשען געברויכען ניט דעם שכל צו גוטען, וועט עס זיי בריינגען שלעכטעס. דער-
ריבער היט זיך, זיי פֿאַרזיכטיג ניט צו מיסהאַנדלען די מתנה טובה, דעם פֿער-
שטאָנדר, וואָס גאָט האָט דיר געגעבען, און וועלכער האָט דיר אויפֿמערקזאָם
געמאַכט און אָנגעצייגט דעם ריכטיגען וועג אין וועלכען דו זאָלסט געהן און
עס וועט דיר גוטעס פֿערשאַפֿען. דער שכל וויל קיינמאָל ניט אז דו זאָלסט זיך
האַלטען ביי דייע נאַרישקייטען. ער וויל אימער מיט דיר געהן אויף'ן קלונגען
און גוטען דרך, אויף'ן וועג פֿון חסד און רחמים פֿון השי"ת, אזוי ווי דער פֿסוק
זאָגט אין תהלים: „טוב וישר ה' על כן יורה חסאים בדרך“ — גאָט איז א

נוטער און א רעכטפערטיגער, דעריבער צייגט ער, לערענט ער די זינדיגע דורף'ן שכל דעם ריכטיגען וועג, אין וועלכען זיי זאלען געהן.

און דורך פערשיעדענע אופנים רעדט צו דיר גאט און ווארענט דיר אז דו, זינדיגער מענש, זאלסט זיך צוריקקעהרען צו איהם. דעריבער אייל זיך, ברור דער, און לייג ניט אָפּ דיין תשובה אויף ווען עס איז. פאלג דיין בעשעפער און טהו פאר דיין נשמה דאָס וואָס ער, דער בעשעפער, וויל דו זאלסט פאר איהר טהאָן. און זאָל דיר די פּוילקייט ניט בריינגען צו האלטען עס פאר גרינג און פערנאכלעסיגען דיין נשמה, ווארום אויב דו וועסט דיין נשמה גרינגשעצען, טאָ וואָס קענסטו שוין אכטען? און זאָל דיר ניט קומען אויף'ן געראנק, אז וויר באלד דו האָסט פערנאכלעסיגט תשובה צו טהאָן ביז דאָס רוב פון דייענע יאָהר רען זיינען שוין אוועק, קען דיר שוין קיין תשובה ניט העלפען. אזא רעיון איז פאלש, תשובה טהאָן קען מען אימער, אזוי ווי דער נביא זאָגט אין יחזקאל: "ובשוב רשע מרשעתו" — ווען דער רשע קעהרט זיך אום פון זיין שלעכטס, וועט איהם גאט מוחל זיין, און ווי דער ענין ווערט דאָרט ברייט ארומגערעדט. פארציטיגע חכמים האָבען אויף דעם געגעבען א משל, וואָס פאסט זיך זעהר צו דער זאך. דער זינדיגער מענש, אויב נור ער טהוט תשובה אפילו צום סוף פון זיין לעבען איז גלייך צו איינעם וואָס איז גענאנגען אין וועג מיט טראַגעדיג א זאק מיט רענדלאך. אז ער איז געקומען צו א טייד, וועלכען ער האָט געדארפט איבערגעהן, האָט ער אויסגעשאַטען דר רענדלאך אין וואסער, מיינענדיג אז ער וועט מיט דעם פערשיטען דעם טייד און זיך מאכען א טרוקענעם וועג אריבערצוגעהן. דער טייד איז אָבער פערבליעבען טייד. האָט דער מאן פאר'ן לעצטען רענדעל וואָס איהם איז פערבליעבען, געדונגען א שיפעל און איז אריבערגעפאָהרען און געקומען צו זיין געווינשטען פלאץ. האָט ער צולעצט מיט דעם איינציגען רענדעל אויפגעטהאָן דאָס וואָס ער האָט ניט אויפגעטהאָן מיט'ן נאנצען זאק רענדלאך. אזוי איז אויך מיט'ן בעל תשובה, וואָס האָט דעם גרעסטען טייל פון זיינע יאָהרען פערבראכט ניט דיענענדיג דעם בעשעפער, איז ווען ער טהוט צום סוף תשובה, איז איהם גאט מוחל אויף אלע זיינע זינד און ער דערגרייכט דעם ריכטיגען ציעל, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין יחזקאל: "כל חטאתיו אשר חטא לא תזכרנה לוי" — ווען דער רשע טהוט תשובה ווערען אלע זיינע זינד וואָס ער האָט אמאָל געטהאָן ניט דערמאָהנט.

און זאָל דיר, ברודער, ניט פאלען צו לאסט דאָס וואָס איך האָב דיר גע- ווארענט דו זאלסט זיך אליין היטען נאָכדעם ווי דו האָסט זיך א לאַנגע צייט פערנאכלעסיגט. איך האָב ניט געמיינט בלוזיך דיר, נור איך האָב זיך אליין אויך אין זינען געהאט. איך האָב גערעדט צו דיר און געמיינט האָב איך זיך אליין אזוי גוט ווי דיר. יעדענפאלס האָב איך גערעדט אמת'ע רייד און פאר'ן אמת זאלסטו זיך בויגען און ניט אנטלויפען פון איהם.

דאנק גאט וואָס ער האָט דיר אויפגערוקאם געמאכט אויף אזעלכעם וואָס דו האָסט ניט געוואוסט. און אויב אפילו דו דענקסט, אז דער וואָס מאכט דיר אויפגערוקאם, דער וואָס לערענט דיר האָט אויך אזוי ווי דו פערנאכלעסיגט תשובה צו טהאָן, זאלסטו זיך דערמיט ניט רעכטפערטיגען און אַפשטעהן פון תשובה, ווייל דאָס איז א שפיצעל פון יצר הרע, וועלכער זוכט צו פאנגען שוואכזיניגע און אומוויסענע מענשען אין זיין נעץ. און גאט זאָל אונז מיט זיינע גענאדען העלפען, אז מיר זאלען זיין פון די וואָס איילען זיך תשובה צו טהאָן מיט'ן נאנצען הארצען. אמן.

שער השמיני

שער חשבון הנפש

דער סויער פון זעלע רעכענונג, די לעהרע ווי אזוי דער מענש דארף מיט זיך אליין האַבען א חשבון

פרק א'

האַט דער מחבר געזאָגט :

ווייל אין אונזער פאָריגען מאמר איז גערעדט געוואָרען וועגען די גרונד זאכען פון תשובה און די תנאים, די בעדינגונגען פון תשובה, און אזוי ווי חשבון הנפש, זעלע רעכענונג, האַבען א חשבון מיט זיך אליין, איז אויך איינע פון די זאכען וואָס האַבען א שייכות צו תשובה, דעריבער האָב איך איינגעזעהן צו ריידען אין דעזען שער וועגען דעם דאָזיגען ענין. חשבון הנפש איז איינער פון די הויפט פאקטאָרען וואָס בריוונגען דעם מענשען מתקן צו זיין וואָס ער האָט קאליע געמאכט אָדער ערפילען וואָס ער האָט פערפעהלט און ער זאל דורכדעם געהאָלפען ווערען אין ביידע וועלטען, דאָ אויף דער וועלט און לעולם הבא, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "חשבתי דרכי ואשיבה רגלי אל עדותיך" — איך האָב בערעכענט מיינע וועגען, איך האָב מיט זיך אליין א חשבון געהאט און איך האָב זיך אומגעקעהרט צו דיין תורה.

אין דעם ענין פון חשבון הנפש דארפען מיר ערקלערען זעקס זאכען: וואָס מיינט א חשבון האַבען מיט דער זעלע; אויב איין מין חשבון איז גוט פאר אלעמען אָדער ניט; אויף וויפיעלערליי אופנים האָט דער מענש צו רעכענען זיך מיט זיך אליין; וואָס פאר א נוצען בריוונגט דער דאָזיגער חשבון; אויב א מענש איז שטענדיג מחויב צו מאַכען די דאָזיגע חשבונות; און וואָס דארפען זיין די פאָלגען, דער פועל יוצא דערפון וואָס א מענש היט אָפּ דעם ענין פון חשבון הנפש.

מיר וועלען געהן כסדר און ערקלעהרען צוערשט וואָס חשבון הנפש מיינט. חשבון הנפש מיינט: האַבען א ויכוח מיט זיך אליין, דיסקוטירען מיט זיך אליין די ענינים פון דער תורה און די וועלט. דער שכל, הייסט עס, דארף זיך דורכ'טענהען מיט נפש הבהמית, מיט'ן טהיערישען אינסטינקט, וואָס גע- פינט זיך אין מענשען, כדי ער זאל וויסען און זיך איבערצייגען וואָס ער האָט שוין אין זיין לעבען געטהאָן און וואָס ער האָט נאָר צו טהאָן, פיעל ער איז נאָכגעקומען גאָט'ס געבאָטען און פיעל ער איז נאָך דעם בעשעפער פערבליעבען שולדיג.

און גאָט האָט אונז אָנגעזאָגט דורך זיין נביא משה: "וידעת תיום והשבות

אל לבבך" — דו זאָלסט היינט וויסען, בעטראכטען, אז גאָט איז א גאָט. עס איז אַלזאָ א חוב, אז דער מענש זאָל טראכטען, דיסקוטירען די פראגע מיט זיך אליין אום צו איבערצייגט ווערען אז גאָט איז א גאָט און במילא וועט ער שוין וויסען זיינע פפליכטען צו איהם. דוד המלך זאָגט אין תהלים: "טעמו וראו כי טוב ה' " — בעטראכט גוט און זעהט אז גאָט איז גוט. אין דברי הימים א' איז דאָ א פסוק: "דע את אלוהי אביך ועבדהו" — ווייס, פערשטעה דעם גאָט פון דיין פאָטער און דינע איהם. און ווי אזוי קען מען א זאך וויסען? ווען מען טראכט זיך אין דעם אריין, און אויף דעם וואָס האָט ניט מיט זיך קיין חשבון הנפש, וואָס טראכט ניט וואו ער האַלט אין דער וועלט בנוגע גאָטעס דיענסט, זאָגט דער נביא ישעיה: "ולא ישיב אל לבו ולא ידעת ולא תבונה" — ער בעדענקט זיך ניט, ער בעטראכט ניט און ער האָט קיין וויסען און קיין פער-שטאנר. עס זיינען דאָ נאָך פסוקים אין די הייליגע שריפטען וואָס זאָגען ארויס דעם געדאנק, אז עס ליגעט א פפליכט אויפ'ן מענשען צו דענקען, צו טראכטען צו מאכען חשבונות מיט זיין נשמה, אום צו וויסען פיעל ער האָט שוין אפ' געצאהלט און פיעל ער האָט נאָך איהם צו צאָהלען.

פרק ב'

איצט געהען מיר צום צווייטען פונקט: אויב דער חשבון הנפש איז פאר אלעמען גלייך אָדער ניט, דאָס הייסט: אויב די ארט און ווייזע פון זעעלע רעכענונג איז איינע און די זעלבע פאר אלע מענשען אָדער זיי זיינען פער-שיערען.

אויף דיעזער פראגע וועל איך ענטפערען, אז דאָס רעכענען זיך מיט זיך אליין דארף ניט זיין שטענדיג און ביי אלעמען אויף איינעם און דעמזעלבען אופן. דאָס ווערט געענדערט לויט די אנערקענונג, שכל און קלאָהרען פער-שטאנר פון מענשען. דער יעניגער וואָס האָט מעהר שכל און אנערקענט די טובות וואָס ער האָט גענאָסען פון בעשעפער, האָט אן אנדער חשבון מיט זיין זעעלע, און דער יעניגער וואָס זיין שכל איז טעמפ און ער פערשטעהט ווייניגער צו אנערקענען גאָט'ס טובות, דארף האָבען אן אנדער חשבון.

יעדער איינער דארף דיסקוטירען די זאך אין זיינע געדאנקען לויט זיין בעגריעה וועגען די אלגעמיינע גוטעס וואָס גאָט טהוט מיט מענשען און דאָס וואָס ער טהוט מיט איהם אליין. אין דער תורה ווערט געזאָגט: "יודעתם היום כי לא את בניכם אשר לא ידעו ואשר לא ראו" — איהר זאָלט היינט וויסען און אנערקענען מיך אלס אייער גאָט, ווארום איך האָב ניט גערעדט צו אייערע קינדער וואָס האָבען ניט געוואוסט און ניט געזעהן די גרויסע נסים, וואָס איך האָב געטהאָן אין מצרים און אין דער מדבר. איך האָב דאָך גערעדט צו אייך וואָס איהר האָט אלעס געזעהן מיט אייערע אויגען. דאָס מיינט צו זאגען, אז גאָט'ס טענות צו די יוצאי מצרים זיינען געווען שטארקער ווי צום שפעטערען דור, וואָס האָט בלויז געהערט און ניט געזעהן די גרויסע וואונר דער. גאָט האָט דאמאלס געזאָגט צו די אידען: "איהר יוצאי מצרים, וואָס איהר האָט מיט אייערע אויגען געזעהן די אותות ומפתים וואָס איך האָב פון אייערמוועגען געטהאָן, זייט מעהר מחויב צו דיענען מיך ווי אייערע קינדער וואָס האָבען דאָס ניט געזעהן."

שער חשבון הנפש

און אזוי ווערט אויך געזאגט ביי אנדערע מענשען, אז זייערע פפליכטען צו גאט ב"ה זיינען פערשיעדען לויט די טובות וואס זיי האבען פון איהם און לויט ווי זיי פערשטעהען צו אנערקענען די טובות. פאָלגליך, איז דער חשבון הנפש אויך ניט ביי אלעמען גלייך. דער וואס האָט מעהר גענאָסען און ווייס אין פארשטעהט מעהר האָט איין חשבון הנפש, און דער וואס האָט ניט אזוי פיעל גענאָסען און פערשטעהט ניט אזוי פיעל, איז זיין חשבון מיט דער זעלע אז אנדערע.

אָבער דער מאַמין, דער וואָס גלויבט אין גאָט, דארף ניט לעבען אַהן חשבון. ער איז מחויב צו רעכענען מיט זיך אליין אויב ער איז יוצא גענען בעשעפער לויט זיין וויסען און בעגריעף. יעדער איינער דארף זיך אריינגיטראכטען אין דעם לויט זיין מעגליכקייט און וואָס פאַר אַ גוטע טהאַט עס קומט איהם צום האַנד זאָל ער ניט שפּאַרען קיין מיה און עס טהאַן און דורכפיהרען אזוי ווייט ווי ער איז אימשטאַנד. און דאָס וואָס ער קען ניט אויספיהרען צו טהאַן, זאָל ער, לְכַל הפחות וויסען, אז ער דארף דאָס טהאַן און חשק האַבען צו טהאַן דאָס, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "אחלי יכוננו דרכי לשמור חוקיך" — איך בעט דיר, גאָט, זאָלען מיינע וועגען זיין געריכטעט צו היטען דיינע געזעץ. דאָס הייסט: ווען עס קומט מיר אַ מצוה צו דער האַנד, זאָלסטו מיר העלפען איך זאָל זי קענען דורכפיהרען, און אין אַן אנדער פּלאַץ זאָגט ער: "הנחמדים מזהב ומפז רב" — די תורה און מצות זיינען ביי מיר מעהר חשוב און געשעצט ווי גאלד און אַ סך גינגאָלד. דאָס הייסט: ווען אפילו איך בין ניט אימשטאַנד צו טהאַן וועלכע ניט איז מצוה, איז זי אָבער ביי מיר חשוב און טהייער און איך האָב צו איהר גרויס חשק.

און ווען אַ מענש מאַכט דעם רעכענונג מיט זיך און ער ווייס אז ער איז אַ בעל חוב, כאַטש ער קען דאָס ניט בעווייזען, משפּט איהם גאָט לְכַף זכות, רעכטפערטיגט ער איהם און האַלט איהם ניט פּעראַנטוואָרטליך פאַר דעם. דער מענש איז אָבער מחויב אין אזא פאַל צו וואַרטען און האַפען אויף דער צייט ווען ער וועט קענען מקים זיין די מצוה וואָס ער קען איצט ניט טהאַן. ער טאָר דאָס ניט האַלטען פאַר אַ תירוץ, פאַר אַ פּערטהיידיונג און דענקען אז וויבאלד ער איז ניט אימשטאַנד דורכצופיהרען אַ גוטען טהאַט, איז ער שוין דערפון פטור און ער מעג עס פּעראַכלעסיגען און פּערגעסען. ער טאָר אזוי ניט טהאַן, ווייל דאָס קען איהם שלעכטעס בריינגען צום יום הדין, ווען ער וועט דארפן אָפּגעבען חשבון אויף זיינע אלע מעשים, אזוי ווי דער חכם זאָגט אין משלי: "בו לדבר יחבל לו" — ווער עס איז מבוזה, ווער עס ניעדער־שעצט אַ זאך פון דער תורה, ביילט ער זיך אליין, וועט ער ענדליך, הייסט עס, דערפאַר ליידען.

פרק ג'

וועגען דער פראגע: אויף וויפיעלערליי אופנים דער מענש דארף זיך רע־כענען מיט זיך אליין, איז וויפיעל פונקטען, הייסט עס, בעשטעהט דער חשבון הנפש? אויף דעם וועל איך זאָגען, אז חשבונות זיינען דא אַ סך, אָבער איך וועל ערקלערען דרייסיג פון זיי, וואָס ווען דער מענש האָט זיי אין זינען און נעהמט

אויף זיך צו טראכטען וועגען זיי און גערענקט זיי שטענדיג, ווייס ער אימער זיינע פפליכטען צו גאט.

ערשטענס, האט א מענש צו בעטראכטען זיך אליין, זיין אייגענעם "איד", וואָס ער זעלבסט איז. ער דארף זיך אריינטראכטען אין דעם אנהויב פון זיין עקזיסטירען אויף דער וועלט, ווי ער איז געוואָרען פון ניט עקזיסטירענדעס, ווי ער איז פֿערוואַנדעלט געוואָרען אין א וועזען פון גאָר ניט, ניט האָבענדיג קיינע מעלות, קיינע וועלכע עס איז פֿאַרציגע אז גאָט זאָל איהם בעשאַפֿען. ער דארף געדענקען, אז דאָס וואָס ער איז געבראכט געוואָרען אויף דער וועלט איז דאָס אַ חסד און א גוטסקייט פון גאָט. ער דארף פֿערשטעהען מיט'ן שכל, אז ער, דער מענש, איז חשוב'ער און דערהויבענער פון אנדערע בעשעפעניסען. ער האָט מעהר אייגענשאַפטען, שטעהט אין אַ העכערע מדרגה פון אַלע חיות און בהמות, וואַקסונגען, מעטאלען און אנדערע שאַפונגען. אז ער וועט מיט זיך האָבען דיעזען רעכענונג, וועט ער וויסען ווי ווייט ער איז מחויב צו דאַנקען און לויבען דעם בעשעפֿער פֿאַר מאַכען איהם פֿאַר דעם פֿער, פֿאַר דעם ער האָבענסטען פון אנדערע שאַפונגען אויף דער וועלט.

דער מענש דארף זיך נעהמען א משל, ווי וואָלט געווען ווען זייענדיג אַ זינג קינד וואָלט איהם זיין מוטער אוועקגעוואָרפֿען ערניץ אויף א וועג, און איינער וואָלט איהם צוגענומען, געבראכט צו זיך אהיים און אויסגעהאָדעוועט און געמאַכט פֿאַר א מענשען, — ווי וואָלט ער יענעם גוטעהערציגען שפעטער געדאַרפט דאַנקען און געהאַרזאַם זיין פֿאַר די טובות וואָס ער האָט מיט איהם געטאָן. אז ער וועט דאָס גוט בעטראכטען, וועט ער שוין פֿערשטעהען און וויסען אויף ווי ווייט ער איז מחויב צו דאַנקען גאָט און אויספֿאַלגען זיינע געבאַטען פֿאַר די גוטעס וואָס ער האָט פון איהם גענאָסען און געניסט שטענדיג. און דאָרויף האָט משה רבנו געשטראָפֿט די אידען און זיי געזאָגט: "הלח' תגמלו זאת עם נבל ולא חכם?" צי צו גאָט צאָהלט איהר אזוי, איהר אונט זיירדיגעס נאָרישעס פֿאַלץ? איז דאָס רעכט, הייסט עס, אז איהר זאָלט גאָט זיין דערוועדער, בעת איהר האָט פון איהם אזוי פיעל טובות געהאַט? אין יחזקאל קאַפּיטעל ט"ז ווערט אויך גערעדט וועגען דיעזען ענין.

צווייטענס, דארף דער מענש מיט זיך האָבען א רעכנונג וועגען די גרויסע טובות וואָס גאָט מיט איהם געטאָן אין צוזאַמענשטעלען זיין גוף, פֿער פֿאַלקאַמענען זיין אויסזעהען און אייגענשאַפטען. ער דארף שטענדיג אין זינען האָבען ווי דער בעשעפֿער האָט איהם אַרויסגעצויגען פון זיין מוטערס בויד און האָט איהם צוגעגרייט שפיץ פֿריהער פֿאַר זיין קומען אויף דער וועלט און שפעטער, שטענדיג לויט זיין פֿעהיגקייט צו פֿעדייהען שפיץ און לויט זיין בעדערפעניס, ער דארף זיך אַלע מאָל בעדענקען, וואָס וואָלט געווען ווען ער וואָלט בעשאַפֿען געוואָרען אָהן אויגען, אָהן הענד אָדער אָהן פּיס און א מענש זאָל קענען און עס איהם נאָכהער צומאַכען, ווי וואָלט ער יענעם מענשען דאַנקבאַר געווען און ווי געהאַרזאַם וואָלט ער איהם געווען און טריי געדיענט דערפֿאַר. ווען ער וועט מאַכען דיעזען חשבון, וועט ער וויסען אויף ווי ווייט ער דארף דאַנקבאַר זיין דעם בורא יתברך און ערפֿילען זיין רצון דערפֿאַר וואָס ער האָט איהם בעשאַפֿען א גאַנצען מענש מיט אַלע זיינע אברים, פֿאַלץ קאַם אָהן פֿעהלערען, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין איוב: "זכר נא כי כתַּמַּר

שער חשבון הנפש

עשיתני" — גערענק, אז דו האָסט מיך געמאכט אזוי ווי לייהם, און ווי עס ווערט דאָרט ווייטער געזאָגט.

דריטענס, מוז זיך דער מענש רעכענען מיט דעם וואָס גאָט האָט איהם געגעבען שכל און פערשטאנד מיט א סך גוטע און שעהנע מדות וואָס דיא ניט־דערעוודיגע בעשעפעניסען בעזיצען ניט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין איוב: "מלפּנו מבהמות ארץ ומעוף השמים יחכמו" — גאָט האָט אונז מענשען געלערענט מעהר פון די בהמות פון דער ערד און אונז קליינער געמאכט פון די פויגעל וואָס פליהען אונטער'ן הימעל. דער מענש דארף זיך בערע־כענען: ווי וואָלט געווען אז ער וואָלט ניט געהאט קיין שכל און וואָלט געלעבט ווי א בהמה, און א מענש וואָלט איהם די דאָזיגע אייגענשאפט געשענקט און וואָלט געעפענט זיינע אויגען צו וויסען און פערשטעהען אלעס, — ווען אזא זאך וואָלט פאסירט, וואָלטען דען זיינע גאנצע לעבענס טעג גענוג געווען צו דאנקען און לויבען יענעם פאר דער מתנה טובה, דעם פערשטאנד, וואָס ער האָט איהם געשענקט? היינט אז דער בעשעפער ניט דעם מענשען שכל און די אנדערע טובות וואָס ער טהוט מיט אונז זיינען אונענדליך, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "רבות עשית אתה ה'" — דו גאָט האָסט מיט אונז מענשען זעהר פיעל געטהאָן, דארפען מיר איהם דאָס געוויס שטענדיג דאנקען און לויבען און נאָכקומען זיינע געבאָטען.

פיערטענס, דארף דער מענש מיט זיך אליין בערעכענען ווי גרויס גאָט'ס חסד איז וואָס ער האָט איהם ערוועקט צו א זאך וואָס ניט איהם לעבען אין ביידע וועלטען, די תורה וואָס פערשאפט איהם עולם הזה און עולם הבא, און וואָס געהט אוועק זיין בלינדקייט, זיין אנוויסענהייט און דערלייכט זיינע אויגען צו דערנעהנטערען איהם צו זיין גאָט און דיא אמת'ע לעהרע פון זיין בעשעפער. דורך דער תורה ווייס דער מענש ווי צו דיענען גאָט, וואָס דאָס פערשאפט איהם גליק אין ביידע וועלטען, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים קאפיטעל י"ט. דער מענש דארף זיך אין זיינע געהמען: ווי וואָלט געווען אז נאָכדעם ווי ער האָט שוין פערשטאנען די מעלות פון דער תורה וואָלט זי, די תורה, פון איהם פערנעמען געוואָרען און עס וואָלט געקומען א מענש און אומגעקעהרט צוריק זיין זכרון און ער וואָלט וויעדער געוואוסט און פער־שטאנען דיא תורה אזוי ווי פריהער, וואָלט ער יענעם מענשען געדארפט אַפֿ־דאנקען? און וואָלט ער אימשטאנד געווען אַפצודאנקען איהם? היינט אז גאָט האָט איהם לכתחילה געגעבען דעם געפיהל צו לערנען און פערשטעהען די תורה און ער העלפט איהם מקיים צו זיין איהרע מצות, דארף ער איהם געוויס דאנקען און זיך סטארען מיט אלע מעגליכקייטען צו זיין בעהעפט צו דער תורה און נאָכקומען איהרע געבאָטען, אזוי ווי דער משורר זאָגט אין תהלים: "חשתי ולא התמהמתי" — איך אייל זיך און לייג ניט אַפֿ צו היטען גאָט'ס מצוות, אדרער: „מה אהבתי תורתך" — ווי ליעב האָב איך, גאָט, דיין תורה.

פּינפטענס, אויב דער מענש איז הינטערשטעליג אין בעגרייפען און פער־שטעהען גאָטס תורה, און עס קימערט איהם ניט און ער וויל זיך ניט בעמיהען צו דערנעהען דאָס גרינדליך, דארף ער מיט זיך אזא חשבון האַכען: ווי וואָלט געווען אז עס זאָל איהם אַנקומען א געשריבענער דאָקומענט פון קעניג און ער וואָלט ניט געקענט אויסמאכען זיין אינהאלט צוליעב א ניט דייטליכע

שריפט אָדער אונפערשטענדליכע ווערטער, — וואָס וואָלט ער געטהאָן אין אזא פאל? עס איז קיין ספק, אז ווען עס פאסירט אזא זאך, וואָלט ער זיך אָנגעשטרענגט, וואָלט זיך אריינגעטהאָן מיט זיין גאנצע נשמה צו דערגעהן אלעס פינקטליך. היינט אז ער וואָלט אזוי געטהאָן מיט א דאָקומענט פון א שטערבליכען אזוי ווי ער דארף ער דאָך געוויס פיעל מעהר בעמיהען זיך צו וויסען און פֿערשטעהען די לעהרען פון זיין גאט, וואָס אָן דעם איז אַכהענגיג זיין לעבען און שוץ, אזוי ווי די תורה זאגט: „כי היא חייך ואורך ימיד“ — זי, די תורה, איז דיין לעבען און טעג דערליינגערונג. אז דו וועסט דאס, ברודער, בעטראכטען וועסטו זיך אליין וואונדערען ווי אזוי האָסטו עס גע- נומען די רעכט צו בענוגענען זיך מיט אויבערפלעכליכע ידיעות אין דער תורה, איז דער צייט וואָס אַנשטריינגענדיג זיך מעהר וואָלטו מעהר דערגאָנגען. דו וועסט דאן איינזעהן דיין פעהלער און קליינליכקייט. דו וועסט זיך דאן איבערצייגען אז דו ביזט גלייך צום מלך בלשצר, וואָס דניאל האָט אויף איהם געזאָגט: „ולאִהי כספא ורהבא נחשא פרולא“ — צו א גאט פון זילבער, גאָלד, קופער און אייזען האָסטו געדיענט און אויף גאט וואָס דיין נשמה איז אין זיין האַנד האָסטו ניט געאכטעט.

פרק ד'

זעקסטענס, ווען א מענש פיהלט אז ער איז געניינט צו זיין דערוועדער דעם באַשעפער אין וואָס פאָר א פאל עס זאל ניט זיין, דארף ער זיך בערעכע- נען און בעטראכטען אלעס וואָס ער קען בעגרייפען אין דער וועלט. ער דארף זיך אין זינען געהען די הויפט יסודות, פון וועלכע די וועלט בעשטעהט, די זאכען וואָס זיינען בעשאַפען פון די הויפט יסודות, פון די הויפט עלעמענטען; ער דארף זיך פֿאַרשטעלען דעם הימעל, די ערד און אלעס וואָס אויף זיי געפינט זיך און איינזעהן אז אלעס עקזיסטירט דורך גאָטס רייד און אלעס פֿאַלגט אויס זיין הייליגען ווילען. ער דארף בעטראכטען, אז קיין זאך פון דעם גאנצען וועלט רויס ענדערט ניט גאָטס וואָרט און האַלט זיך שטענדיג לויט עס אין בעשאַפען געוואָרען. ווען מיר זאָלען זיך פֿאַרשטעלען אז די ערד, למשל, האָט געענדערט איהר נאָטור און האָט אויפגעהערט צו הענגען אין מיטען פון וועלט רויס, אָדער אז די וואַסערען פון די ימים זיינען אַריבער זייערע גרעניצען און בעדעקט די ערד, — ווען אזעלכע זאכען וואָלטען פאסירט, וואָלט פער- שטעהט זיך, געוואָרען אויס וועלט. היינט אז די ערד, די ימים פֿאַלגען אויס גאָטס פֿערזאָגען, טאָ ווי אזוי קען א מענש עובר זיין אויף זיינע געבאָטען? און נאָך מעהר וואונדער קען דער מענש זעהן אין זיינע אייגענע גליעדער, וועלכע פֿאַלגען אויס די גזירה פון בעשעפער. ווען דעם מענשען'ס גליעדער וואָלטען ניט געבאָלגט גאָט'ס פֿערזאָג און די אברים וואָס דארפען זיך בעוועגען וואָלטען זיך ניט בעוועגט, אָדער זי וואָס דארפען זיך האַלטען אויף אים פלאַץ, וואָלטען זיך בעוועגט, וואָלט דער מענש ניט געקענט לעבען און עקזיס- טירען אויף דער וועלט. היינט ווי אזוי זאָל זיך דער מענש ניט שעהמען עובר צו זיין אויף גאָט'ס געבאָטען לעבענדיג אין א וועלט וואָס פֿאַלגט איהם אלעס אויס? און נאָך מעהר: זינדיגען מיט זיינע אברים, וואָס גאָט האָט בעשאַפען צו העלפען איהם אין גאָטעס דיענסט?

שער חשבון הנפש

א משל צו דעם קען מען זיך נעהמען פון א קעניג וואס האט אָנגעזאָגט זיינע קנעכט זיי זאָלען א בעאמטען זיינעם אריבערפיהרען א גרויסען טייך צו א געוויסען פלאץ מיט גרויס פארזיכטיגקייט און צו א בעשטימטע צייט. האָבען די קנעכט אויסגעפאלגט דעם קעניגס פערזאָג. נאָכהער האָט דער קעניג געהייסען דעם בעאמטען ער זאָל דאָס זעלבע טהאָן יענע קנעכט, ער זאָל זיי הייסט עס, אריבערפיהרען דעם טייך און בריינגען צו א בעשטימטען פלאץ. האָט דער בעאמטער פערנאכלעסיגט און די זאך ניט דורכגעפיהרט. האָט איהם איינער פון די קנעכט געזאָגט: "ווען מיר וואלטען ניט געפאלגט דעם מלך און דיך ניט געהיט בעת מיר האָבען דיך געפיהרט איבער'ן טייך, וואלטסטו געווען אריינגעפאלען אין וואסער און דערטרונקען געוואָרען. היינט ווארום זאלסטו ניט טהאָן ווי דער קעניג האָט געהייסען און אונז אָפהיטען? זיי ווייסען, אז דו דארפטס תרטה האָבען אויף דיין האנדלונג און בעטען ביים קעניג פערציייהונג, ווארום אויב דו וועסט זיך אזוי בענעהן מיט אונז, וועט דער קעניג הייסען אז מיר זאָלען אויף דיר מעהר אויך ניט אכטונג געבען". דער שר האָט איינגעזעהן אז דער דיענער האָט רעכט און ער האָט תרטה געהאט אויף דעם טעות וואָס ער האָט געמאכט.

אצינד, ברודער, בעטראכט נור, איז דען איינער פון דייע גליעדער עובר אויפ'ן פערזאָג פון גאָט און פיהרט ניט דורך זיין אויפנאבע, צו וועלכע ער איז בעשאפען געוואָרען? פאלגען דיר ניט דייע אברים? טהוען ניט דייע הענד און פיס און אנדערע גליעדער דאָס וואָס דו ווילסט אז זיי זאָלען טהאָן? היינט ווארום זאלסטו, וואָס דו ביזט דער שר, דער בעאמטער איבער דייע אברים, ניט אויספאלגען דאָס וואָס גאָט האָט דיר געהייסען טהאָן מיט זיי? דאָס קען פיהרען דערצו, אז דייע אברים זאָלען קריגען א פערזאָג פון בע-שעפער זיי זאָלען דיר אויך ניט דיענען און ניט בעוועגען זיך לויט דיין פערלאַנג. ווארום די תורה האָט מיט דיר, מענש, אויסגענומען א תנאי: וועסטו דיענען גאָט, וועט אלעס זיין אין דיין רשות לויט דיין פערלאַנג; וועסטו איהם ניט דיענען, וועט אלעס עובר זיין אויף דיין רצון, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין דער סדרה בחקותי.

זיעבענטעס, האָט דער מענש צו האלטען א רעכענונג וועגען די זאכען וואָס זיינען שייך צו גאָטס דיענסט. ער דארף אויף זיך נעהמען די פפליכטען פון א קנעכט צו זיין הארר אזוי ווי מיר האָבען שוין גערעדט דעריבער אין דריטען שער פון דיעזען ספר. דער וואָס וויל עס ווייסען, זאָל עס דאָרט זוכען און בעת דער מענש אנערקענט די שמענדיגע טובות וואָס דער בעשעפער טהוט מיט איהם; ווען ער ווייס און פערשטעהט אז גאָט גרייט פאר איהם צו אלעס וואָס איז איהם ניצלדיך, ניט איהם אלעס וואָס ער דארף און שפייזט איהם שמענדיג מיט די געהעריגע שפייז; ווען ער בעטראכט, אז גאָט לאָזט איבער די הנהגה פון דעם מענשענ'ס חיונה אויף דעם מענשענ'ס שוואכען פער שטאנד און ער העלפט איהם אין דעם, ער גיט איהם אריין אידעען ווי אזוי ער זאָל זיך קענען בעזאָרגען, — אז דער מענש וועט דאָס אין זינען האָבען, וועט ער ווייסען זיינע פפליכטען צו זיין גאָט, אזוי ווי דוד המלך בעט אין תהלים: "עבדך אני הבינני" — איד ביו, גאָט, דיין קנעכט, מאך מיך פער-שמענדיג, גיב מיר אריין שכל און גוטע אידעען.

און אז א קנעכט ווייס און פערשטעהט די פיעלע טובות וואָס ער געניסט

פון זיין ווירטה, טובות פאר זיין נשמה און פאר זיין גוף; ווען דער מענש ווייס אז דער אויבערשטער קוקט אויף איהם שטענדיג און ווייס אלעס וואס ער טהוט אין די עפענטליכקייט און פערבארגענהייט און גיט אכטונג אויף אלע זיינע בעוועגונגען און אלציינג איז פערקניפט און פערבונדען מיט גאטס רצון; ווען דער מענש איז איבערצייגט אז די הימלישע קראפט געוועלטיגט איבער אלעס, אבער ער האט דעם מענשען געגעבען דעם רשות, די ברירה צו פאלגען דעם יצר הרע אָדער דעם יצר טוב, — אז ער וועט דאס אין זינען האבען, וועט ער זיך מיט אלע זיינע קרעפטען סטארען צו טהאָן זאכען וואָס זאָלען גאָט געפעלען זיין. און אז ער וועט אזוי טהאָן, וועט גאָט פון איהם אוועקנעהמען די נאָרישקייט און וועט איהם בעקליידען אין אַ מלבוש פון מורא און חרפה פאר זיין בעשעפער. דער מענש וועט איהם דאָן ליעב האָבען, וועט וועלען דאָס וואָס גאָט וויל, און דאָס וועט איהם בריינגען פיעל גוטעס, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין דער תורה: "יאר ה' פניו אליך" — גאָט וועט דערלייכטען זיין פנים צו דיר און וועט דיר טהאָן גענאָדען.

דער עיקר איז, אז האָבענדיג מיט זיך דעם דערמאָהנטען חשבון, וועט דער מענש פערפאלקאָמענען די בעדינגונגען פון גאָטס דיענסט, וועט אנער־קענען דעם בעשעפער אלס זיין איינציגען האָרר און זיין ליעבשאַפט צו איהם וועט זיין אַ פּאָלשטענדיגע מיט אמת'ע טרייקייט און איבערגעבענהייט. דער־פאר וועט די ליעבשאַפט פון גאָט צו איהם אויך זיין אַ פּאָלקאָמענע און ער וועט איהם גוטעס טהאָן, אזוי ווי משה רבנו האָט געזאָגט צו די אידען: „ורא כל עמי הארץ כי שם ה' נקרא עליך ויראו ממך“ — אז אלע פעלקער פון דער וועלט וועלען זעהן אז גאָט'ס נאָמען ווערט אויף דיר גערופען, וועלען זיי פאר דיר מורא האָבען.

און וואָרום איז דאָס? וואָרום האָט עס משה רבנו צוגעזאָגט די אידען אז אויב זיי וועלען דיענען גאָט וועט מען פאר זיי מורא האָבען? איז דער שכל דערפון, ווייל עס איז בעוואָוסט, אז די גרויסקייט פון דיענער ווערט געשאצט לויט די גרויסקייט און מעלות פון די, ביי וועמען זיי דיענען, און לויט די לאַסקע וואָס זיי האָבען ביי זייערע בעלי הבתים. עס פערשמעהט זיך, אז א דיענער ביי אַ מלך, וואָס האָט לאַסקע ביים מלך און ער איז איהם מקרב, ווערט ביי לייטען אָנגענומען פאר אַ חשוב'ערען מענשען ווי א דיענער ביי אַ פּראָסטען ווירטה. און ווייל דער נאָמען פון בעשעפער איז גרויס און ערהאָר־בען ביי אלע פעלקער, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין מלאכי: "כי ממזרח שמש עד מבואו גדול שמי בגוים" — פון זון אויפגאנג ביז זון אונטערגאנג, דאָס הייסט: פון מזרח ביז מערב איז מיין נאָמען גרויס ביי די פעלקער, דער־דיבער זיינען גאָטס געטרייע און איבערגעגעבענע דיענער, וועלכע האָבען ביי איהם חן, אָנגענומען אלס חשוב'ע לייט, וועלכע מען רעספעקטירט און מען האָט פאר זיי מורא.

דעריבער האָב דעם דאָזיגען חשבון מיט זיך אליין און דו זאָלסט, ברודער, ניט זיין געייגט צו פּאָלגען דעם יצר הרע און דו זאָלסט ניט בענוצען דיינע געדאנקען און דיין פערשטאנד אָפּגעגעבען זיך מיט וועלטליכע תאוות. האָב שטענדיג אין זינען אז דער בורא יתברך גיט אכטונג אויף דיינע חשבונות, וועלכע דו מאַכסט פערבאָרגען אין דיין האַרצען, און דו זאָלסט אלץ אין זינען האָבען פון גאָטס וועגען און פון זיין כבוד וועגען, ווייל ער ווייס וואָס דו

שער חשבון הנפש

טראכט, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין תהלים: "ה' יודע מחשבות אדם" — גאט ווייס די געדאנקען פון מענשען.

אכטענס, דארף זיך דער מענש רעכענען מיט זיך אליין וועגען דעם ענין פון אייניגען גאט אין זיין הארצען, וואס דאס איז אויף צווייערליי אופןס. ערשטענס, זיין א מאמין אין גאטס איינהייט, ווי מיר האבען ערקלעהרט אין אַנפאנג פון דיעזען ספר, אין שער היחוד, און צווייטענס, אייניגען די מחשבה פון גאטס וועגען אין אלעס וואס דער מענש טהוט, א חוב אָדער א רשות, א זאך וואס ער איז מחויב צו טהאן אָדער אזעלכעס וואס ער מעג טהאן אָדער ניט טהאן, אזוי ווי מיר האָבען ערקלעהרט אין פינפטען שער פון דיעזען ספר, אין שער יחוד המעשה. אין דעם ענין פון אייניגען גאט איז דער הויפט בעדינג, אז דער מענש זאָל ניט האָבען קיין אנדער גאט אויסער דעם בע־שעפער און ער זאָל צו גאט ניט צורעכענען קיין געשטאלט, קיין פארמע, קיין אייגענשאפט און קיין איבערגאנג פון איין וועזען צו אן אנדערען. ער דארף וויסען, אז עס איז ניטאָ קיין איינהייט ווי גאטס איינהייט און קיין בעשעפער, קיין מייסטער אויסער איהם, און אלעס וואס איז ערקלעהרט געוואָרען וועגען אחדות הבורא אין שער היחוד.

און דער הויפט באַדינג אין יחוד המעשה, איז אייניגען טהאטען בלויז פון גאטס וועגען איז, אז אלעס וואס דער מענש טהוט דארף זיין כונה זיין לשם שמים, פון גאטס וועגען, פאר דעם כבוד פון זיין גרויסען נאָמען, ניט כדי מען זאָל איהם, דעם מענשען, לויבען: ניט ערוואַרטענדיג צו האָבען צוליעב דעם פון אימיצען טובות, ניט אויס מורא פאר מענשען, ניט צו ציהען פון דעם וועלכע עס איז נוצען און ניט כדי אָפצו־ווענדען פון זיך וועלכען עס איז שאַדען, דאָ אויף דער וועלט אָדער אויף יענער וועלט, אזוי ווי אונזערע חכמים זאָגען: "אל תהיו כעבדים המשמשין את הרב על מנת לקבל פרס" — איהר זאָלט ניט זיין ווי קנעכט וואס דיעזען דעם ווירטה בלויז כדי צו קריענען בעצאָהלט.

און איבערצייג זיך, ברודער, אין דעם פון די פיהרונגען פון מענשען. ווען איינעמס א גוטער פריינד פיהלט אז יענעמס הארץ איז ניט גאנץ מיט איהם, אָדער א הארר פיהלט אז זיין קנעכטס הארץ איז מיט איהם ניט גאנץ, וועט ער אויף איהם געוויס אין כעס זיין און ער וועט איהם ניט פערצייהען סיידען דער פריינד אָדער דער קנעכט וועט ארויסצייענען אמת'ע טרייהייט צו איהם, היינט ווי אזוי קענען מיר פערלאַנגען פון בורא יתברך, וואס אלע בע־שעפעניסען מוזען צו איהם אַנקומען און ער דארף צו קיינעם ניט אַנקומען, אז ער זאָל דולדען ווען מיר דיענען איהם ניט מיט טרייהייט און איבערגעד בענהייט? ווי אזוי קענען מיר האַנדלען געגען גאט אויף אזא שטייגער וואס מיר ווילען ניט אז מענשען זאָלען האַנדלען געגען אונז?

און אז דער מענש מיט שכל וועט דאָס איבעררעכענען, וועט ער זיך שעד' מען פאר'ן בעשעפער און וועט האַלטען ריין זיינע מחשבות אין דעם ענין פון גאט'ס איינהייט און וועט טהאן זיינע מצות מיט חשק, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "דרך מצותיך ארוץ" — אין וועג פון דייע פערזאָגען וועל איד לויפען.

ניינטענס, דארף דער מענש זיך רעכענען מיט זיך אליין וועגען די ארט און ווייזע ווי אזוי ער דיענט גאט אין יעדען פרט בעוונדער. ער דארף אין

זינען האבען, אז ווען דער מלך וואלט איהם געהייסען טהאן עפעס א זאך מיט זיינע אברים, ווען ער וואלט איהם, הייסט עס, אָנגעזאָגט ער זאל טהאן פיזישע ארבייט, וואלט ער זיך געסטארעט מיט אלע זיינע מעגליכקייטען אָפצוטהאן די ארבייט אויפ'ן בעסטען אופן און קיין זאך וואלט איהם ניט אָפגעהאלטן טען. אויב ווידער דער קעניג זאל אויף איהם ארויפלייגען גייסטיגע ארבייט, ארבייט צו וועלכע מען דארף צולייגען דעם קאפ, די געדאנקען, וואלט ער זיך אָנגעשטרענגט און וואלט אָנגעווענדעט זיין גאנצען שכל דורכצופיהרען דיא זאך ריכטיג, אָהן פעהלערען. און ווען ער, דער מענש, זאל וועלען אָפדאנקען דעם מלך פאר חסדים וואס ער האט מיט איהם געטהאן; אויב ער וואלט געוואלט געבען דעם דאנק שריפטליך אָדער מינדליך, וואלט ער זיכער ניט געשפארט קיין מיה און וואלט עס ארויסגעבראכט מיט דער שעהנסטער און בעסטער מליצה, מיט דיא שעהנסטע און בעסטע ווערטער וואס מען קען אויסדריקען, אויב די ווערטער זיינען אמת'ע, אויב זיי דריקען אויס שבחים, צו וועלכע דער קעניג איז טאקי בערעכטיגט, אָדער אפילו מיט פאלשע שבחים וואס ער האט גאָר ניט פערדיענט. און ווען נור ער וואלט געקענט צייגען דעם קעניג זיין דאנקבארקייט מיט אלע זיינע גליעדער, די אויסווייניגסטע און די אינווייניגסטע, וואלט ער דאס געטהאן. ווען מעגליך וואלט ער אויסגעדריקט זיין דאנקבארקייט דורך דעם הימעל, די ערד און אלעס וואס אויף דער וועלט געפינט זיך, אום דער קעניג זאל וויסען אז ער דאנקט איהם. היינט אז אזוי וואלט ער געהאנדעלט געגען א מענשען, וואס איז אייגענטליך א שוואכע בע-שעפעניש און געדויערט ניט לאנג אויף דער וועלט, טא ווי אזוי דארף ער האנדלען מיט אָפגעבען א שבת והודיה דעם גרויסען און אלמעכטיגען בעשעפער? און מען דארף וויסען, אז אלעס וואס א מענש טהוט פון גאטס וועגען מוז זיין איינס פון די דריי: זאכען וואס ווערען געטהאן בלויז אין דער מחשבה, ווי אמונה אין אחרות הבורא און דאס גלייכען; זאכען וואס ווערען דורכגעפיהרט דורך די אברים און די מחשבה אָדער כונה, ווי תפלה טהאן, לער-נען, לויבען און דאנקען גאט, זאגען לייטען מוסר און עהנליכעס, צו וועלכע מען געברויכט דעם מויל און דאס הארץ, און ווידער אזעלכע מצות, וואס ווערען געטהאן מיט די גליעדער און בלויז ביים אָנפאנג דארף מען אין זינען האבען אז מען געהט עס טהאן פון גאטס וועגען, ווי, למשל, סוכה, לולב, ציצית, מזוזה, שמירת שבת און דאס גלייכען, וואס בעת דער מענש איז מקיים די דאָזיגע מצות קען ער זיך אין זינען האבען אנדערע זאכען. ווען מען זיצט אין סוכה מוז מען ניט קאנצענטרירען די געדאנקען בלויז אויף דער סוכה; בעת מען טראַגט ציצית, מוז מען ניט אין זינען האבען בלויז די ציצית און אזוי עהנליכע מצות. ביי הובות הלכות אָבער, ביי הערצליכע פפליכטען, מוז דער מח זיין פריי פון וועלטליכע זאכען און די געדאנקען דארפען זיין קאנצענטרירט בלויז צו דער איין זאך, אזוי ווי מען דערצעהלט אויף א געוויסען פרוש, אויף א פרומען מאן, וואס פלעגט זאגען אין זיין תפלה: "מיין גאט, די זאָרג וואס איד האב דערפון וואס איד דייען דיר אפשר ניט גענוג, בעזייטיגט אין מיר אנדערע זארגען און דער צער וואס איד האב דערפון פערטרייבט פון מיר אנדערע מינים צער." און אז דער מענש פיהרט זיך אזוי, זיינען זיינע מעשים אָנגענומען ביי גאט.

און ווען א מענש איז זיך עוסק אין א מצוה, וואס ער איז מחויב צו

טהאן אי מיט די אברים, אי מיט'ן הארצען, ווי דאוונען און דאס גלייכען, דארף זיין קערפער אויך זיין פריי פון אנדערע זאכען און איבערגעגעבען בלויז צו דער מצוה. בעת ער טהוט תפלה דארף ער אינגאנצען זיין ארויסגעטהאן פון דער וועלט, און אפילו ניט טראכטען וועגען עולם הבא. ער דארף נור אין זינען האבען איין זאך: צו וועמען ער רעדט און ביי וועמען ער בעט. און מען דארף וויסען, אז די ווערטער וואס געהען ארויס פון מויל זיינען אזוי ווי א שאַלעכץ ארום א פרי, דאס פערשטעהען די בעדייטונג פון די ווערטער אין אזוי ווי די הארץ, די פרי גופא, אָדער די תפלה אין אלגעמיין אין אזוי ווי א גוף און דאס פערטיעפען זיך אין דעם וואס מען בריינגט ארויס פון מויל אין אזוי ווי די נשמה. דעריבער, אז איינער אין מתפלל מיט'ן מויל און זיינע געדאנקען זיינען פערנומען מיט וועלטליכע זאכען, איז זיין תפלה א קערפער אָהן א גייסט אָדער א שאַלאַכץ אָהן א פרי. אויף אזעלכע זאגט דער נביא ישעיה: "יען כי נגש העם הזה בפיו ובשפתיו כבודי ולבו רחק ממני" — ווייל דאס דאָזיגע פאַלק האָט זיך צו מיר דערנעהענטערט מיט זיין מויל און מיד געהרט מיט די ליפען, אָבער זיין הארץ איז ווייט פון מיר.

דער וואס טהוט תפלה צו גאָט בלויז מיט'ן מויל און ניט מיט'ן הארצען איז גלייך צו א קנעכט וואָס זיין ווירטה איז געקומען צו איהם אין הויז, האָט דער קנעכט אָנגעזאָגט זיין ווייב און די איבעריגע בני בית אז זיי זאָלען איהם שעהן אויפנעהמען און טהאָן פאַר איהם אלעס וואָס עס פאסט צו טהאָן פאַר א הארץ. אליין אָבער איז ער אוועק פראווען הוליאַנקעס מיט גוטע ברידער און ניט געוואָלט בעמיהען זיך צו צוטיילען כבוד דעם ווירטה. איז דער ווירטה איז כעס געוואָרען און גאָר ניט געוואָלט אָננעהמען דעם כבוד און די אויפנאָהמע פון זיין קנעכט'ס ווייב און קינדער, אזוי אויך וויל גאָט ניט אָננעהמען די תפלה וואָס ווערט ארויסגעבראכט בלויז פון צונג, אָבער אָהן דערצאָליכע כונה.

צום סוף שמונה עשרה זאָגען מיר: "יהיו לרצון אמרי פי והגיון לבי" — זאָלען בעוויליגט ווערען די רייד פון מיין מויל און דאָס טראכטען פון מיין הארץ. היינט ווי אזוי שעהמט מען זיך ניט דאָס צו בעטען, ווען בעת זאָגען די שמונה עשרה איז דאָס הארץ גאָר געווען פערנומען מיט מחשבות פון וועלט־ליכע ענינים, אזעלכע וואָס מען אָדער אזעלכע וואָס מען טאָר ניט? אונזערע חז"ל האָבען געזאָגט: "ימוד אדם את עצמו, אם יכול לכוון את לבו יתפלל ואם לאו אל יתפלל" — א מענטש דארף זיך איבערצייגען ביי זיך אליין, אויב ער קען האָבען די ריכטיגע כונה, זאָל ער תפלה טהאָן אָדער דאוונען, און אויב ניט, זאָל ער בעסער גאָר ניט דאוונען. רבי אליעזר האָט פאַר זיין טויט אָנגעזאָגט זיינע תלמידים: "וכשאתם מתפללים דעו לפני מי אתם מתפללים" — ווען איהר וועט מתפלל זיין, זאָלט איהר וויסען פאַר וועמען איהר זייט מתפלל. אין איכה איז דאָ א פסוק: 'נשא לבבנו אל כפים אל אל בשמים' — לאָמיר אויפהויבען די הענט מיט די הערצען צו גאָט אין הימעל. אין דיא הייליגע שריפטען זיינען דאָ נאָך פסוקים וואָס דריקען אויס דעם געדאַנק, אז תפלה מוז זיין מיט'ן גאנצען הארצען.

און דו דארפסט, ברודער, וויסען, אז די הויפט כונה פון תפלה איז, אז די נשמה זאָל פיהלען א בענקשאפט צו גאָט און דער מענטש זאָל דערפון וואָס ער דערהויבט דעם בעשעפער אונטערטעניג ווערען צו איהם. און ווייל עס

וואָלט שווער געווען פאר מענשען אליין מסדר צו זיין תפלות, ווייל מענשען וואָלטען אליין ניט געקענט אויסדריקען אלעס פון זייערע אייגענע געדאנקען, דעריבער האָבען אונזערע חכמים פערפאסט א סדר התפלות, אין וועלכע עס געפינען זיך פערשידענע געבעט אָדער פערלאַנגען פון גאט ב"ה. אין דיא תפלות זיינען דאָ אזעלכע וואָס א מענש וואָלט זיך אליין געשעהמט צו בעטען, ווי, למשל, מודה זיין אויף די זינד און בעטען ביי גאָט מחילה, אָבער אז די תפלות זיינען פערפאסט פאר אלעמען גלייך, שעהמט מען זיך ניט. און דיא חכמים האָבען געהייסען זאָגען די תפלות מיט'ן מויל און ניט יוצא זיין בלויז מיט האַבען זיי אין דער מחשבה, ווייל אין מענשען'ס מח מישען זיך פערשיע-דענע רעיונות און עס איז שווער צו קאָנצענטרירען די געדאנקען אויף איין זאך. ווען אָבער מען רעדט ארויס ווערטער מיט'ן מויל, איז די טבע אז דיא מחשבה געהט נאָך די רייד. עס איז לייכטער, הייסט עס, צו מכוון זיין א געדאנק, ווען מען בריינגט איהם ארויס אין ווערטער. בשעת הדחק אָבער, פאר א נויט, איז מען אין געוויסע פעלע יוצא מיט טראַכטען די תפלה אין האַרצען. אין געוויסע פעלע איז מען אויך יוצא מיט א תפלה קצרה, מיט א קיצור, אן אויסצוגן פון די תפלות וואָס די חכמים האָבען מסדר געווען, ווי עס ווערט געזאָגט אין דער מסכת ברכות.

דעריבער, ברודער, האָב דיין תפלה אין דיין מחשבה און פערגלייך דיא מחשבה מיט די ווערטער וואָס דו בריינגסט ארויס פון דיין מויל. ווענד אָפ דיין גוף פון אלע דייע בעוועגונגען און בעת דו טהוּסט תפלה בעפריי דייע געפיהלען און רעיונות פון וועלטליכע ענינים, פערגלייך דיין תפלה זיך גאָט מיט דעם ווי דו וואָלסט עס געטהאָן צו דיין קעניג, ווען דו וואָלסט גערעדט צו א קעניג, וואָלסטו גערעדט מיט'ן גאנצען האַרצען, אפילו וויסענדיג אז ער ווייסט ניט וואָס ביי דיר איז האַרצען טהוט זיך, א פשיטא שוין צום בעשעפער וואָס ווייס דייע מחשבות, דארפסטו געוויס אין זינען האָבען נור דאָס וואָס דו רעדסט פאר איהם און ניט עפעס אנדערש.

און פערגעס ניט, אז תפלה איז א זאך וואָס דער בעשעפער האָט אויף דיר אָנפערטרויט. עס זיינען דאָ זאכען וואָס מענשען זעהן אויב מען טהוט זיי ריכטיג אָדער ניט, מאַכט איינער דעם אנדערען אויפמערקזאם, אז דאָס און דאָס טהוּסטו ניט ווי בעווערג איז. מיט תפלה אָבער איז אנדערש. קיין זייטיגער מענש ווייס דאָך ניט אויב דו דאווענסט מיט דער ריכטיגער כונה אָדער ניט. דאָס פערלאַזט זיך גאָט אויף דייע נאמנות, טאָ ווי אזוי קענסטו דאָס פעלשען? וואָרום זאָלסטו זיין פון די וואָס דער פסוק זאָגט אויף זיי אין דער סדרה האוינו: "בנים לא אמוזן במ" — קינדער וואָס מען קען זיי ניט טרויען, וואָס מען קען זיך אויף זיי ניט פערלאַזען?

און ווען א מענש טהוט וועלכע עס איז מצוה מיט זיינע גליעדער, ווי סוכה, ציצית און דאָס גלייכען, דארף ער פריהער איידער ער טהוט די מצוה מכוון זיין פון גאָטס וועגען. ער דארף אין זינען האָבען צו דערפילען דערמיט דעם רצון פון בעשעפער און דאנקען איהם און לויבען איהם פאר די חסדים און טובות וואָס ער געניסט פון איהם. עס איז אָבער ניט שייך צו זאָגען, אז זיינע געדאנקען זאָלען דורכאויס זיין קאָנצענטרירט אויף דער סוכה אָדער אויף די ציצית. ער מוז אָבער שטענדיג אין זינען האָבען צו וועלען נאָכקומען דעם הייליגען רצון פון השי"ת אויס מורא פאר איהם, אזוי ווי דוד המלך זאָגט

שער חשבון הנפש

אין תהלים: "לעשות רצונך אלהי הפצתי" — מין נאם, איד וויל טהאן דיין ווילען. אין אז אנדער ארט זאגט ער: "חשבתי דרכי ואשיבה תלמי אל עדותיך" — איד בערעכען מיינע וועגען, איד האב מיט זיך א חשבון הנפש און איד ווענד מיינע פיס צו דיין תורה.

פרק ה'

מיר האלטען איצט ביים צעהנטען חשבון וואס א מענש דארף האבען מיט זיך אליין. דיעזער איז: דאס אין זינען האבען, אז דער בעשעפער קוקט אויף זיינע אפענבארע און פערבארגענע מעשים, אז דער בעשעפער זעהט איהם שטענדיג און געדענקט אלע זיינע טהאטען און אפילו וואס עס לויפט נור דורך אין דעם מענשענ'ס געדאנקען, גוטעס אָדער שלעכטעס. האָבענדיג דאָס אין זינען, וועט זיך דער מענש שטענדיג בעמיהען צו פערריכטען דאָס וואָס ער מאַכט קאָליע דורך טהאַט אָדער דורך דער מחשבה:

יעדער דארף זיך נעהמען א ביישפיעל: ווי וואָלט געווען אז א מענש זאָל אויף איהם שטענדיג קוקען און בעאַבאכטען זיינע בעוועגונגען, וואָלט רעכט געווען אז ער זאָל טהאָן א זאך וואָס יענער האַסט אָדער עס עקעלט איהם? היינט וואָרום זאָל ער פאַר גאַט'ס אויגען טהאָן אזעלכעס, וואָס ער האָט פּיינט? וואָרום זאָל ער זיך ניט שעהמען פאַר איהם און פאַרויכטיג זיין ניט צו טהאָן אזעלכעס וואָס איז השם יתברך ניט לרצו? און וואָרום זאָל ער איהם ניט דיענען און געווינען זיין ליעבשאפט?

און וויעדער, ווייסען מיר דאָך, אז ווען מיר געהען ארויס אנטקעגען מלכים ושרים אָדער אזוי גרויסע לייט פוטצען מיר זיך אויס אין אונזערע שעהנסטע און בעסטע קליידער, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין מגילת אסתר: "כי אין לבוא אל שער המלך בלבוש שק" — מען קען ניט אריינקומען אין טהויער פון קעניג'ס פאלאץ אין א מלבוש פון א זאק, אָדער ווען יוסף האָט געדארפט ערשיינען פאַר פרעה, ווערט געזאָגט: "ויגלח ויחלף שמלותיו" — ער האָט זיך אָפגעגאַלט און אומגעביטען זיינע קליידער, איז פאַר א מלך אָדער א שר דארף מען זיך נור פוצען אויסערליך, וויל מעהר ווי דאָס זעהט א מענש ניט, אָבער גאָט מיר דיענען אי אויסערליך, אי אינערליך, וויל ער זעהט און ווייסט אונזערע מחשבות אזוי גוט ווי די אָפגעבארע טהאטען. ווען מיר וואָלטען זיך פאַרגעשטעלט אז דער קעניג זעהט וואָס ביי אונז אין די הערצער טהוט זיך אזוי גוט ווי ער זעהט אונזער אויסערליכען אויסזעהן, וואָל-טען מיר אויך גערייניגט אונזערע געדאַנקען געגען איהם לויט זיין פערלאַנג.

און איהר זעהט דאָך, אז מענשען לערנען חכמות און די געזעצע פון לאַנד אין וועלכע זיי וואָהנען מיט דעם אביזכט כדי לאַסקע צו האָבען ביים קעניג, וועלכער פערלאַנגט פון זיינע אונטערטהאנען אז זיי זאָלען ניט זיין אונוויסענד און קלאַהר זיין אין די נמוסי המדינה, אין די לאַנדעס געזעצע, און אז אויב, ליעגט דאָך אויף אונז א גרעסערע פפליכט צו פלייסען זיך און פוצען זיך פאַר'ן בורא יתברך און ווייסען די חכמת התורה און איהרע דינים און אָפּהיטען זיי. אז פאַר א מלך בשך ודם טהוען מיר דאָס, דארפֿען מיר דאָס געוויס טהאָן פאַר גאָט וואָס ווייסט און זעהט אונזערע בעהעלטנים און קיין זאך ווענדט איהם ניט אָפּ פון קוקען און אכטונג געבען אויף אונז, אויף אונזערע גליעדער און

אינערליכע מחשבות, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין ירמיה: "אני ה' הוקר לב בוחן כליות" — איד גאט פארש די הערצער און בעאבאכטע די ניערען. אין זכריה איז דא א פסוק: "בכל מקום עיני ה'" — איבעראל, אין יעדען פלאץ זיינען גאט'ס אויגען. און דער מענש טאר נישט דענקען, אז גאט קוקט אויף איהם נישט. דוד המלך זאגט אין תהלים: "ה' משמים השקיף על בני אדם" — גאט קוקט פון הימעל אויף די מענשען, און עס זיינען דא נאך פסוקים וואס דריקען אויס דאסזעלבע.

און אז דער גלויביגער וועט שטענדיג האַבען דיעזען חשבון מיט זיך און וועט עס האַבען אויף זיין רעיון, וועט גאט'ס נאָמען זיין איינגעקריצט אין זיין הארצען, ער וועט דעם בעשעפער זעהן מיט די אויגען פון זיין שכל, ער וועט, הייסט עס, פערשטעהען די גאטהייט און ער וועט פאר גאט מורא האַבען, וועט איהם ערהויבען און איבערצייגט זיין אין זיין גרויסקייט דורך זיינע מעשים, דורך זיין שאפונג און די ארט און ווייזע ווי ער פיהרט די וועלט, וואס דאס זאגט עדות אויף זיין גרויסקייט, ערהאבענקייט, חכמה און מאכט.

און אז דער מענש וועט שטענדיג אזוי טהאָן, וועט דער בעשעפער איהם פריי מאַכען פון זיינע זארגען, איהם בערוהיגען פון זיין שרעק, ער זאל פאר קיינעם און פאר קיין זאך נישט דארפען מורא האַבען, און וועט פאר איהם עפּענען די טהויערען פון זיין וויסענשאפט, וועט איהם ענטדעקען די סודות פון זיין חכמה און וועט האַלטען אן אויג אויף זיינע דרכים און פיהרונגען צו העלפען איהם און שטיצען איהם וואו ער וועט זיך קעהרען און ווענדען, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין תהלים אין קאפיטל: "מומר לרוד ה' רועי לא אחסר".

און דאס איז נאָך נישט אלעס. דער מענש מיט די דערמאָהנטע הנהגות וועט שטייגען צו דער הויכער מדרגה פון צדיקים און חסידים און וועט זעהן אָהן אויגען, וועט הערען אָהן אויערען, וועט ריידען אָהן א צונג און וועט פיהלען זאכען אָהן די הושים, וואס זיינען פאר זיי בעשטימט. ער וועט, הייסט עס, קומען צו דער מדרגה פון נבואה, א זאך וואס איז נישט אזוי לייכט צו בעגריי-פען. דער מענש יענער וועט קיין זאך נישט פער'מאוס', וועט מאַכען זיין ווילען אַבהענגיג און דעם רצון פון גאט, זיין ליעבשאפט וועט זיין אַבהענגיג און גאט'ס ליעבשאפט און וועט ליעב האַבען דאָס וואָס גאט ליעבט און האַסען דאָס וואָס גאט האַסט. און אויף אזעלכען זאגט דער חכם אין משלי: "כי מוצאי מצא חיים ויפק רצון מה'" — דער וואָס געפינט מיד (די תורה) דער וואָס ערווערט די חכמת התורה, געפינט לעבען און קריענט בעוויליגונג פון גאט.

דער עלפטער חשבון וואָס א מענש דארף האַבען מיט זיך אליין איז וועגען זיין פערנאנגעהייט. ער דארף זיך פערטראכטען אין דער זאך און אויסגעפינען אויב ער האַט אין דער צייט וואָס ער האַט אַפגעלעבט זיך עוסק געווען אין די דיענסט פון זיין גאט אָדער אין די דיענסט פון יצר הרע. ער דארף זיך פאַרשטעלען אזא זאך: ווען דער קעניג זאל איהם געבען א סומע געלד ער זאל דאָס אויסגעבען אויף געוויסע זאכען און איהם אָנזאָגען, אז אויף קיינע אנדערע זאכען זאל ער אפילו דיא קלענסטע קלייניגקייט נישט אויסגעבען. און דער קעניג זאל איהם מתרה זיין, אז צו ענדע יאָהר, לאַמיר זאָגען, וועט די רעגירונג פאַדערען פון איהם דין וחשבון און אויב מען וועט אויסגעפינען אז ער האַט געהאנדעלט נישט פינקטליך ווי מען האַט איהם גע-

שער חשבון הנפש

הייסען, וועט עס איהם ניט געשענקט ווערען און ער וועט בעשטראפט ווערען פאר יעדע איבעריגע פרוטה וואס ער האט אויסגעגעבען, — אין אזא פאל וואלט ער געוויס פון צייט צו צייט אויסגעערעכענט וויפיעל ער האט פון דעם מלך'ס געלט אויסגעגעבען און וויפיעל עס איז נאך איהם פערבליעבען, און ער וואלט זיך געהיט און וואלט זעהר פארזיכטיג געווען אז דער חשבון זאל שטימען און ער זאל ריכטיג קענען אויפצייגען אויף וואס ער האט די געלט אויסגעגעבען און וויפיעל ער האט אויף יעדע זאך בעזונדער אויסגעגעבען, אזוי וואלט יעדער זיכער געהאנדעלט מיט א מלך, וואס איז ניט מעהר ווי א מענש אזוי ווי ער, און וויבאלד אזוי, דארפסטו, ברודער, זיך בעדענקען, אויב נור דו קענסט, יעדען טאג אויב דו וועסט קענען אפגעבען א פינקטליכע רע-כענונג וועגען דייע פפליכטען צו גאט, ברוך הוא.

און אויב דו וועסט פערנאכלעסיגען צו האבען דיעזען חשבון הנפש וועגען די פערנאנגענע צייט; אויב דו וועסט ניט בעטראכטען וואס דו האסט ביז איצט אויפגעטהאן און וואס דו האסט פערפעהלט צו טהאן פון גאט'ס וועגען, דארפסטו לכל הפחות זיך בעדענקען וואס דו האסט צו טהאן אויף ווייטער, זאל איין נאכלעסיגקייט ניט יאגען די אנדערע נאכלעסיגקייט און זאל איין פערזעהען ניט יאגען אז אנדער פערזעהען, דו זאלסט, הייסט עס, ניט זאגען: וויבאלד איך האב ביז איצט ניט געמאכט קיינע חשבונות וועגען מיינע שולדען צו גאט, וועל איך דאס שוין ווייטער אויך ניט טהאן, ביי גאט, דארפסטו ווייסען, איז ניטא קיין נאכלעסיגקייט, קיין פערזעהן און קיין פערנעסונג, און אויב דער מענש מאכט א חשבון הנפש אדער ניט, איז זיין חשבון פאראן ביים בעשעפער און ער וועט זיך פון דעם ניט אויסדרעהען.

און עס איז שוין געזאגט געווארען, אז די טעג פון מענשענס לעבען זיי-נען ביכער און די מענשען דארפען אין זיי איינשרייבען אלעס וואס זיי דארפען וויסען און געדענקען, דאס הייסט, אז יעדער איינער דארף טאג איין, טאג אויס האבען א חשבון מיט זיך אליין וואו ער האלט אין דער וועלט, און דוד המלך זאגט אין תהלים: "אל תהיו כסוס כפרד" — איהר זאלט ניט זיין ווי א פערד אדער ווי אן עזעל וואס ווייס ניט און פערשטעהט ניט פון איבער-דענקען, איבערטראכטען וועגען זיין אייגענעם לעבען.

צוועלפטעם, דארף ער מענש האבען א רעכענונג מיט זיך אליין בעת ער קריעגט א שטארקען השק צו עולם הזה, צו וועלטליכע זאכען און ער סטארעט זיך מיט אלע זיינע מעגליכקייטען צו געניסען וואס מעהר פון דער וועלט, איז דאמאלס, בעת ער איז אריינגעטהאן אין עולם הזה, זאל ער אפשוועגען און אפמעסטען זיינע וועלטליכע טרדות מיט זיין דענקען וועגען דעם עיזן פון זיין סוף, וואס עס וועט זיין שפעטר נאך זיין טויט, און ער וועט דאן אליין איינזעהן, אז זיינע מחשבות אין וועלטליכע ענינים זיינען ביי איהם די העכסטע און וויכטיגסטע פון זיינע מחשבות, און זיין האפנונג צו געניסען וואס מעהר פון דער וועלט איז ביי איהם די העכסטע און וויכ-טיגסטע האפנונג, ווען ער וועט די זאך גוט בעטראכטען, וועט ער איינזעהן, אז כאטש וויפיעל ער וועט געניסען פון דער וועלט וועט איהם אלץ ווייניג זיין, ווארום די תאות עולם הזה זיינען אזוי ווי פייער, וואס מעהר האלץ מען לייגט אויף דעם אלץ מעהר ברענט עס, דאך איז זיין הארץ איז כונה נור צו דעם, צו די תענוגי העולם, ער דענקט ניט ליעב צו האבען נור דעם

יענינען וואָס וועט איהם העלפען געניסען פון דער וועלט און ער האלט קיינעם פאר קיין גוטען פריינד אויסער דעם וואָס שאפט איהם פיעל ניט אין עלם הזה. ער וועט איינזעהן אז זיין קאָפּ איז שטענדיג פערנומען מיט טראכטען וועגען זול און יקות אויף סתורות אין אלע עקען וועלט, וועגען קויפען און פערקויפען, און עס האלטען איהם ניט אָפּ קיינע שוועריגקייטען צו פאָרען אין ווייטע וועגען אין היטץ, אין קעלט און אין ים שטורעמס, אלץ ווייל ער האַפט צו ערגרייכען זיין צוועק, וואָס איז און אמת'ן ניט קיין צוועק, ווייל עס קען זיין, אז זיין מיה וועט זיין אומזיסט און מעהר ווי טרהה און וועלט פלאַגעניש זאָל ער דערפון ניט האַבען.

און אויב אפילו זיין וואונש וועט יא מעהר אָדער ווייניגער ערפילט ווער רען; אויב אפילו ער וועט האַבען פראַפיט, ווער קען וויסען אויב דאָס וועט ביי איהם פערבלייבען? אפשר וועט ער בלויז זיין א שומר אויף דעם פאר א געוויסע צייט און אַנקומען וועט עס נאָכהער צו אן אנדערען ביי זיין לעבען אָדער נאָך זיין טויט, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ירמיה: "בחצי ימיו יעובנו" — איינער קלייבט אָן עשירות און מוז עס פערלאָזען אין מיטען זיין לעבען, אָדער ווי אין תהלים ווערט געזאָגט: "ועזבו לאַחרים חילם" — מענשען זאמלען רייכטהום און שטארבען אוועק און לאָזען עס איבער פאר אנדערע. און דער חכם שלמה המלך האָט אונז געוואָרענט פון האווען צופיעל און אוועקלייגען מיה אום רייך צו ווערען, אזוי ווי ער זאָגט אין משלי: "אל תגיע להעשיר מבינתך הדל" — דו זאָלסט זיך ניט מיהען רייך צו ווערען, מיט דיין שכל פערשטעה אויסצומיידען עס, און ווי ער זאָגט דאָרט ווייטער וועגען די קלעמעניס וואָס מען קען האַבען פון רייכטהום — "התעיה עיניך בו ואיננו" — דו וועסט נור בליקען אויף דעם, אויף די עשירות, און עס איז ניטאָ, אין איין אויגענבליק קען דאָס פערשווינדען. און איין חכם, דוד המלך, האָט אונז געלערענט: "יגיע כפיך כי תאכל אשריך וטוב לך" — אז דו וועסט עסען פון דיין האַרעוואַניע, פון דיין פראַצע און זיך ניט יאָגען נאָר רייכטהום, וועט דיר וואויל און גוט זיין.

און אזוי האָט דער חסיד, אגור בן יקה (משלי 5) געבעטען פון זיין גאָט ער זאָל איהם נור געבען זיין נויטיגע חיונה און דערווייטערען פון איהם רייכקייט אָדער צופיעל אַרימקייט, וואָס עס קען בריינגען דעם מענשען אראַפצונעהן פון גלייכען וועג. ער זאָגט דאָרט: "ריש ועושר אל תתן לי הטריפני לחם חקי" — אַרימקייט און רייכטהום זאָלסטו מיר, גאָט, ניט געבען, שפייז מיר נור, גיב מיר נור פיעל איד מוז נויטיג האַבען, ווארום אויב איד וועל צופיעל זאט זיין, וועל איד לייקענען אין גאָט און אויב איד וועל צופיעל אַרים זיין וועל איד ווערען א גנב. יעקב אבינו, עליו השלום, האָט אויך אזוי געבעטען: "ונתן לי לחם לאכול ובגד לכבוש" — גאָט זאָל מיר געבען ברויט צו עסען און א בגד אַנצוקליידען זיך.

בעטראַכטענדיג דאָס אלעס וועסטו, ברודער, ערוואַכען און איינזעהען דעם טעות פון האווען צופיעל, פון זיכען נאָכצוגעבען דעם גוף, וואָס עקזיסטירט בלויז א קורצע צייט און איז קיינמאָל ניט בעוואָרענט פון צער און ביזע בעגעגעניסען כל זמן ער איז בעהעפט מיט דער נשמה. איז דער גוף צופיעל זאט, ווערט ער קראַנק; איז ער הונגעריג, ווערט ער אַפגעשוואַכט; קליידסטו איהם צופיעל, קען ער דאָס ניט פערטראַגען און לאָזטו איהם נאָקעט, ליידיעט

ער אויף. און די געזונדהייט פון גוף, זיין קראנקהייט, זיין לעבען און זיין שטארבען זיינען ניט אין דיין רשות און דאָס איז ניט ווי דו ווילסט. דאָס איז אלץ אין די הענד פון דיין בעשעפער, לויט זיין הייליגען רצון. און ווען אפילו דער גוף זאָל האָבען דיעזעלבע מעלות פון דער נשמה און שטעהן אויף אפילו מדרגה מיט איהר, וואָלסטו דאָך אויך געדארפט זאָרגען פאר דער נשמה אזוי ווי דו זאָרגסט פאר'ן גוף, בפרט אז די נשמה שטעהט אזוי פיעל העכער פון גוף, דער נשמה'ס וועלט האָט א סך מעהר מעלות ווי די וועלט, אין וועלכע דער גוף לעבט, האָט מעהר קיום ווי דער גוף, קען עקזיסטירען אליין אָהן צוזאמען-בינדונג מיט עפעס אנדערש, איז איידעל און דעליקאטע און האָט ניט אין זיך די פראָסטקייט פון א קערפער, איז פערשטענדיג און איז שטענדיג געניגט צו נוטע מדות, ניט צו שלעכטע, — היינט אז דו שענקסט אזוי פיעל מיה פאר'ן גוף, כאָטש ער איז נישטיג און מכונה און שוואַך, טאָ ווי דארפסטו זיך בעמיהען פאר דיין נשמה וואָס איז אזוי חשוב, אזוי ערהאבען און פערבלייבט אויף שטענדיג און ווערט קיינמאָל ניט כלה?

נאָך דיעזען חשבון וועסטו איבערצייגט זיין, אז דו דארפסט און דו מוזט מתקן זיין דיין נשמה דורך דער חכמת התורה אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין משלי: "קנה חכמה קנה בינה" — קויף אָדער ערווערב חכמה און פערשטענען-דיגקייט. און אין אן אנדער פלאץ זאָגט שלמה המלך: "אם חכמת לך" — אויב דו ביזט קלוג ביזטו קלוג פאר דיר. דאָס הייסט: די גייסטיגע זאכען פערבלייבען ביי דיר, קיינער קען דאָס ביי דיר ניט אוועקנעהמען אזוי ווי מען קען אוועקנעהמען קערפערליכע זאכען.

זעה, ברודער, און פערשטעה דעם חילוק צווישען די צוויי זאכען, דער גוף מיט דער נשמה, און ווענד זיך אפ פון מתרות, פון איבעריגע, אוננוטיגע זאכען, און סטארע זיך אָנצוגרייטען וואָס מעהר פאר דיין סוף, אויף נאָכ'ן טויט. דו זאָלסט ניט זאָגען אז מיט דיר וועט ניט פאסירען ערגערס ווי מיט דעם אוננוטיגענדיגן, וואָס ווייס גאָר ניט און פערשטעהט גאָר ניט. דאָס איז ניט ריכטיג אזוי, מען וועט ביי דיר מאָהנען לויט דיין שכל און וויסען. האָסטו מעהר שכל, ווייסטו מעהר, ביזטו מחויב צו טהאָן מעהר פון גאָטס וועגען. דיין חשבון איז א גרעסערער ווי דער חשבון פון דעם וואָס ווייסט ווייניגער ווי דו און פאר דיין נאכלעסיגקייט איז עבודת הבורא וועט דיא שטראָף זיין שטארקער.

און דו זאָלסט זיך ניט פערלאָזען אויף א זאך וואָס קען דיר ניט רעכט-פערטיגען און זיך ניט בערוהיגען מיט א טענה וואָס וועט דיר שאַדען, ניט נוטעס טהאָן.

ווען איד זאָל וועלען ארומריידען דיעזען ענין פינקטליך, וואָלט עס געווען צו לאַנג, צו פיעל. דעריבער וועט פאר דיר גענוג זיין דאָס וואָס איד האָב דיר דאָ געזאָגט און געווארענט און געלערענט. פארטיף זיך אביסעל אין דער זאך לויט דו קענסט בעגרייפען און פערשטעהן און פערשטעה מיך אויפ'ן וואונק. דאָס איבעריגע לערען פון דער תורה און די רז"ל און דו וועסט אלעס מיט גאָט'ס הילף וויסען קלאָר און דייטליך.

דער דרייצעהנטער חשבון הנפש באשטעהט אין דעם, וואָס דער מענש דארף בעמראַכטען זיינע מעשים און זיך איבערצייגען אז ער טהוט ניט גענוג פון גאָט'ס וויצען. ער דארף וויסען, אז ער פערשטעהט און בעגרייפט מעהר ווי ער

טהוט און ווען ער זאל זיך מעהר אַנשטרענגען וואָלטען זיינע מעשים טובים גע-
קענט זיין מעהר ווי זיי זיינען.

דיזער פונקט קען פארגליכען ווערען צו א דיענער וואָס זיין ווירטה האָט
איהם געגעבען אַ פעלד צו פערועען און אויך זוימען גענוג פאַר דער גאַנצער
פעלד, האָט דער דיענער פאַרזעט אַ ביסעל און די איבריגע זוימען האָט ער
צוגענומען פאַר זיך, פאַר זיין אייגענעם געברויך. און אז דער ווירטה האָט זיך
וועגען דעם דערוואוסט, האָט ער אויפ'ן דיענער אַרויפגעלעגט אַ שטראָף אז ער
זאל איהם בעזאַהלען ניט בלויז פאַר די זוימען אָדער תבואה וואָס ער האָט פאַר-
ברויכט פאַר זיך, נור אויך פאַר די תבואה וואָס דאָס פעלד וואָלט געווען אַרויס-
געבראַכט, ווען מען זאל איהר געווען פאַרזען אינגאַנצען.

אזוי דארפסטו, ברודער, דעם חשבון האָבען וועגען דיין דיענען גאַט. די
ווייסט דאָך, אז דער באַשעפער האָט דיר געגעבען שכל אז די זאַלסט איהם פאַר-
שטעהן. ער האָט דיר אויך געגעבען אַ תורה און די מעגליכקייט צו לערנען די
תורה און מקים זיין דאָס וואָס אין איהר אין געשריבען, און ער האָט דיר אָנגע-
זאָגט אַז אזוי זאַלסטו טהאָן. היינט אַז די פֿאַרברויכט מעהר ניט ווי אַ טייל פֿון
דיין שכל און ענערגיע פֿון גאַט'ס וועגען און די איבעריגע פאַרשווענדעסט די
אויף אנדערע זאַכען אזוי ווי יענער דיענער די תבואה וואָס דער ווירטה האָט
איהם געגעבען צו פאַרזען, פערשטעהט זיך, אַז דער באַשעפער וועט דאָס ביי
דיר מאַהנען, און אז גאַט הערט ניט אויף צו טאָן דיר טובות, דארפסטו דאָך
געוויס אַרויסצייגען דיין דאַנקבאַרקייט צו איהם און ערפילען זיין פאַרלאַנג
בשלמות.

דערביבער ווענד אַז אַלע דייע מעגליכקייטען און בעמיה זיך אַזוי ווייט ווי
די קענסט אַפּצוזאַהלען גאַט ווי געהעריג איז. זעה, אז דייע מעשים זאַלען זיך
פאַרגליכען מיט דיין שכל און דיין באַמיהען זיך אין עבודת הבורא זאל זיין
גלייך מיט דיין באַגריף. דאָס הייסט: די זאַלסט טאָן אזוי פיעל וויפיעל דיין
שכל איז אימשטאַנד צו בעגרייפען, אַז די דאַרפט טאָן. און די זאַלסט זיך ניט
אַריינלאָזען אין איבעריגע, אומנויטיגע וועלטליכע זאַכען, טאַמער וועסטו מיעד
ווערען און די וועסט ניט האָבען גענוג קרעפטען אַפּצוגעבען גאַט דאָס וואָס
די ביזט איהם שולדיג. ווייל דער בורא יתברך האָט דעם מענשען געגעבען כח
ער זאל קענען טאָן פאַר זיין קערפער און פאַר זיין נשמה און אז ער וועט פאַר-
שווענדען צופיעל כח אויף קערפערליכע ענינים, אויף מותרות, אָהן וועלכע מען
קען אויסקומען, וועט איהם פעהלען כח אויף נויטווענדיגקייטען, צו טאָן וואָס
פאַר גאַט און זיין תורה.

און די זאַלסט זיך קיינמאַל ניט רעכענען מיט "ווען עס וואָלט געווען" און
"אַפּשר וועט זיין". די זאַלסט, הייסט עס, ניט זאָגען, למשל: "ווען איד וואָלט
רייך געווען, וואָלט איד געטאָן פאַר גאַט אלעס וואָס מען דאַרף טאָן", אָדער:
"אַפּשר וועל איד אַמאַל רייך זיין, וועל איד באַזאַהלען מייע שולדען צו גאַט".
די זאַלסט זיך קיינמאַל ניט פאַרלאָזען אויף אַזעלכע זאַכען, ווייל ווער עס פאַר-
לאָזט זיך אויף דעם פאַלט שטענדיג. זאָגען, אַז ווען איד וועל זיין פערזאָרנט
מיט אלעס אויף דער וועלט, וועל איד זיך נעהמען צוגרייטען עפעס אויף יענער
וועלט, איז אַ גרויסער טעות. דאָס הייסט פאַרלאַנגען פֿון גאַט אַ משכּוֹן, ווי
איד האָב שוין וועגען דעם גערעדט אין שער הבטחון.
היט זיך פֿון אַזעלכע טענות און רעכטפערטיגונג, ווייל דאָס איז אַזא רעכט-

שער חשבון הנפש

פערטיגונג ווי אנדערע ניט קיין באגניגערע רעכטפערטיגונג פון זינדיגע און דאס וועט דיר ניט מציל זיין פון שטראף, אזוי ווי שלמה המלך ע"ה האָט גע' זאָגט אין משלי: "לא יבוזו לנבכ כי יגנוב למלא נפשו כי ירעב ונמצא ישלם שבעתים"—מען פערזאכטעט ניט דעם גנב ווען ער גנב'עט אויף עסען, ווייל ער איז הונגעריג, פון דעסטוועגען אז מען כאפט איהם, מוז ער באצאלען זיבען מאל אזוי פיעל. דאָס מיינט ניט דוקא זיבען מאל, נור דאָס מיינט אויסצו' דריקען, אז דער גנב ווערט בעשטראַפט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין דער סדרה משפטים, אז א גנב האָט אַמאל צו בעצאלען כפל און אַמאל ארבעה וחמשה. די הויפט זאך איז, אז דער גנב קען זיך ניט פארטיידיגען דערמיט וואָס ער האָט גע'גנב'עט אויס נויטה. קען מען זיך דאָך פאר אנדערע חטאים געוויס ניט פערטיידיגען.

דעריבער, אז גאָט דערלענגערט דיר די יאָהרען, האַלט עס פאר א גוטע גע' פינס און כל זמן דו קענסט אַפצאָהלען גאָט די חובות וואָס דו ביזט איהם שולדיג, טהו דאָס טאָג טעגליך און דאָס וואָס דו קענסט טאָג היינט לייג ניט אַפ אויף מאַרגען, טאָמער וועסטו דאָס מאַרגען ניט קענען טאָן, אויב אפילו דו וועסט דערלעבען דעם מאַרגען, און דו וועסט פארבלייבען א בעל חוב. און נאָך ערגער קען זיין, טאָמער קומט דין סוף, טאָמער שטארבסטו און דאָן וועלען שוין אַפגעהאקט ווערען אלע דיינע טענות און קיין אויסרייד וועט דיר ניט העלפען. וואָרום די וועלט איז אזוי ווי א מאַרק, וואָס האַלט ניט אָן לאַנג און ווער עס טהוט מסחר און פערדינט, פּרעהט זיך, און ווער עס האָט שאַרען, האָט חרטה, אָבער ער קען שוין צוריק ניט כאַפען. און דעריבער האָט דער חכם געזאָגט אין קהלת: "זכור את בוראך בימי בחורותיך" — געדענק דין באַ' שעפער אין דין יוגענד. ווארט ניט ביז דו וועסט עלטער ווערען, ווייל טאָמער וועסטו גאָרניט עלטער ווערען, אָדער טאָמער וועסטו שפעטער ניט קענען טהאָן דאָס וואָס דו קענסט איצט טהאָן.

פרק ו'

דאָס פּערצענסטע איז, דער חשבון וואָס א מענש דארף מיט זיך האַבען איז דער צייט ווען ער ווערט בעהערשט פון א ליבעס געפיהל, בעת ער פיהלט אַ בענקשאפט נאָך דעם וואָס ער דענקט אז ער איז זיין ליבהאָבער, זיין גוטער פריינד אזוי גוט ווי ער איז צו יענעם, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "כמים הפנים לפנים כן לב האדם לאדם" — אזוי ווי איז וואסער שפיגעלט זיך אַפ דער פנים פון דעם וואָס קוקט אהין אריין, אזוי איז די הארץ פון איין מענש צום אנדערען. ווען איינעמ'ס הארץ איז פול מיט ליבע צו אן אנדערען, איז יענעמ'ס הארץ אויך פול מיט ליבע צו איהם. און אויב יענער איז א שר אָדער אזוי אן אדם חשוב, איז דער ליבעס געפיהל צו איהם שטארקער. נאָך שטארקער פיהלט א מענש די ליבע צו אזעלכען וואָס ער זעהט פון איהם הטרבות, פריינדשאפט און ער האָט פון איהם טובות און א צוזאָג אויף וויי' טערע טובות, כאַטש יענער דארף צו איהם ניט אַנקומען. צו אזא איינעם קען די ליבשאפט ניט געשמערט ווערען. פאר אזעלכען נוצט מען אויס די גאנצע ליבעס געפיהלען און מען איז גרייט צו טאָן פאר איהם אלעס מיט'ן גוף, מיט געלד און מיט אַלעס וואָס נור טעגליך איז. היינט אַז מיר טהוען אזוי פאר אַ בעשאַ'

פענעם, פאר א מענש וואָס איז אזוי שוואַך ווי מיר זיינען, טאָ ווי לאַ-פען מיר שוין האַנדלען גענען בעשאַפער?

און גאט האָט אונז זיכער ליעב, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: "לֹא מְרוֹבֵכֶם מִכָּל הָעַמִּים, כִּי מֵאַהֲבַת ה' אֲתֶכֶם" — ניט ווייל איהר זיינט מעהר פאר אנויערע פֿעלקער האָט גאָט אייך אידען אויסערוועהלט, נור צוליב דעם ווייל ער האָט אייך ליעב. און ער האָט זיין ליבשאפט צו אונז ארויסגעוויזען דורך די פיעלע טובות און אותות ומופתים וואָס ער האָט מיט אונז געטהאָן און וואָס ער טהוט מיט אונז איין יעדען דור. און אז מיר וועלען די זאך באַטראַכטען גרינד־ליכער, וועלען מיר מעהר איבערצייגט זיין אויף ווי ווייט מיר דארפען זיין איבערגעבען צום בורא יתברך. וואָרום עס איז אָנגענומען אז דער וואָס איז געווען א גוטער פריינד פון אונזערע עלטערען און עלטערע'ס עלטערען, זיינען מיר פערפליכטעט צו אָנערקענען יענצמ'ס גוט פריינדשאפט און איהם ליעב האָבען און עהרען און אַכטען, אזוי ווי דער חכם זאָגט אין משלי: "רַעַך וְרַע אֲבִיךָ אֶל תְּעוֹב" — דיין גוטען פריינד און דעם גוטען פריינד פון דיין פאָטער זאָלטו ניט פארלאָזען. און דער בורא יתברך טוט אונז פיעל גוטעס צוליב דעם זכות פון אונזערע עלטערען, מיט וועלכע ער האָט געשלאָסען א ברית, א פאר־באנד, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין דער תורה: „ומשמרו את השבועה" — גאט האָט מיט די אידען גוטעס געטאָן ווייל ער האָט געהיט די שבועה, דעם אָפּמאך מיט אונזערע אבות. און עס זיינען דאָ א סך עהנליכע פסוקים.

דעריבער, ווען מיר זאָלען זיך אויף גאט ניט פארלאָזען, ווען מיר זאָלען זיך ניט סומך זיין אויף זיינע חסדים און ניט זיין געניגט צו ליעב האָבען איהם און זיך אָפּגעבען מיט זיין דינסט און ניט פאָרלייגען פאר איהם אונזערע בקשות און פארלאַנגען — ווען מיר זאָלען דאָס ניט טאָן, וואָלטען מיר געווען אינגעהייער פערנרעכט. אונדאַקבאַר און אינגלויביג, מיר וואָלטען דערמיט ארויסגעצייגט ווי ווייט מיר זיינען פון אמת, אז ניט מיר געדענקען די ליעב־שאפט פון גאט צו אונזערע עלטערען און עלטערע'ס עלטערען און ניט מיר געדענקען זיין ליעבשאפט און השגחה וואָס ער האָט אויף אונז אליין. און וואָל־מען מיר זיך ניט דארפען שעחמען צו פארגעסען גאָט'ס חסדים און טובות און גוטע הבטחות אויף שפעטער?

ערוואך, ברודער, פון דעם דאָזיגען שלאָף און ווארף פון זיך אראָפּ דעם צודעק פון יצר הרע וואָס שיידעט דיך אָפּ פון דיין שכל. אזוי ווי א שפיץ וואָס וועבט זיין שפינוועב אויף א פענסטער, איז וואָס מעהר ער וועבט אלץ דיקער ווערט די וועב ביז עס פארשטעלט די ליכטיגקייט פון דער זון. דער יצר הרע, וואָס רהט אין דיין הארצען, איז אויך אזוי. אָנפאנגס פארשטעלט ער ניט פיעל די אונגען פון דיין שכל, אָבער אז דו לאָזט איהם אינוואָרצלען זיך אין דיר פארפינסטערט ער דעם אמת און דו ווערסט דורכאויס פאלש. ווען אָבער דו דערפיהלסט דעם יצר הרע באלד און דו פארטרייבסט איהם פון דיין הארץ, קומט עס דיר אָן לייכט, און פארנאכלעסיגסטו די זאך און דו לייגסט עס אָפּ, ווערט דער יצר הרע שטארק, נעהמט ביי דיר אוועק דעם שכל, און עס קומט דיר שוין אַן זעהר שווער פטור צו ווערען פון איהם.

דעריבער, אייל זיך צו רעמען דיין זעלע און נעהם גאָט צו הילף צו פאָר־שטויסען דעם יצר הרע, און בעמיה זיך און סטאַרע זיך צו דערלייכטען דייען אויגען מיט דער ליכט פון חכמה און דו וועסט איינזעהן און איבערצייגט זיין

שער השבון הנפש

אין ריכטיגען אמת. באדענק זיך ברודער, און פיהר דיין נשמה אויפ'ן וועג פון איהר רעטונג. אויף די וואָס פארנאכלעסיגען אריינצוטראכטען זיך אין דער זאך זאָגט שלמה המלך אין משלי: "אנשי רע לא יבינו משפט" — שלעכטע מענשען פערשטעהען ניט קיין משפט, קיין גערעכטע גוטע זאכען.

דעם פופצעהנטען חשבון הנפש דארף דער מענש מיט זיך האָבען, ווען ער גרייט זיך אָן לעבענס-באדערפניסע איידער ער דארף דאָס, ניט וויסענדיג אויב ער וועט לעבען ביז דער צייט ווען ער וועט דערפון קענען הנאה האָבען. אָדער ווען ער דארף פאָהרען אונטערוועגענס מאכט ער פריהער פאָרבערייטונגען און טראכט וועלכע סחורה ער זאָל מיטנעהמען, מיט וואָס פאר א מסחר ער זאָל זיך אָפנעבען, ווי אזוי ער זאָל פאָהרען, מיט וועמען ער זאָל פאָהרען, וואָס פאר א שפייז ער זאָל מיטנעהמען, און דאָס גלייכע, כאטש ער ווייס ניט וואָס גאָט האָט אויף איהם גוזר געווען און צי ער וועט גאר דערלעבען מאכען די ריזע.

אזוי אויך, ברודער, און נאך פיעל מעהר, דארפען מיר מאכען פאָרבעריי-טונגען פאר אונזער נסיעה אין דעם ווייטען וועג, אין דער וועלט, פון וועלכע מיר קענען ניט אנטלויפען און מיר מוזען אהין קומען. מיר דארפען דענקען וועגען צוגרייטען שפייז און זאכען, מיט וועלכע מיר זאָלען דאָרט באגעגענען אונזער באשעפער, פאר וועלכען מיר האָבען אָפצוגעבען א גרויסע חשבון, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין מלאכי: "כי הנה היום בוער כתנור" — דער טאָג פון יום הדין אויף יענער וועלט ברענט ווי אן אויווען און מיר דארפען זיך צו איהם צוגרייטען מיט דאָס בעסטע וואָס מיר קענען.

ווי אזוי קענען מיר דאָס פערנאכלעסיגען? די דאָזיגע ריזע פון דער וועלט אויף יענער וועלט איז א שטענדיגע, אן אונאויפהערליכע, שטענדיג ציהען זיך מענשען אריבער פון דער וועלט אויף יענער וועלט. און דער וועג איז א לאנגער און די רוה איז ווייט. עס געדויערט, הייסט עס, ביז מען געניסט די תענוגי עולם הבא. היינט וואָרום זאָלען מיר זיך ניט באדענקען אין זינען צו האָבען אונזער סוף און ניט צוגרייטען די שפייז, וואָס מען דארף דאָרט אויף יענער וועלט האָבען?

לאמיר בעטראכטען די זאך. מיר האָבען זיך עוסק געווען אין אַ וועלט וואָס ווערט כלה און אוועקגעלאָזט א וועלט וואָס האָט אן אייביגען קיום! מיר האָבען געזאָרגט פאר די באדערפניסען פון אונזער גוף און ניט געזאָרגט פאר אונזער שכל. מיר האָבען זיך געמיהט צו דיענען דעם יצר הרע און פארגעסען די דיענסט פון אונזער באשעפער. מיר האָבען געדיענט, נאָכגעגעבען אונזערע תאוות און ניט געדיענט און ניט ממלא געווען דעם רצון פון אונזער גאָט!

וועה צו אזא פלאַנטער, צו אזא שכרות און פערפיהרונג וואָס פאָרפיהרט פיעלע מענשען! אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: "כי טח מראות עיניהם מהשכיל לבותם" — זייערע אויגען זיינען פארקלעפט פון זעהן און זייערע הערצער — פון וויסען און פארשטעהן. און ווייטער זאָגט ער דאָרט: "שכרו ולא יזין" — זיי האָבען זיך אָנגע'שכור'ט אַהן וויין. דאָס הייסט: דער יצר הרע האָט זיי פער'שכור'ט און פערפיהרט.

דעם זעכצעהנטען חשבון הנפש דארף א מענש מיט זיך מאכען וועגען דער צייט וואָס ער האָט נאָך צו עקזיסטירען אויף דער וועלט. אויב ער איז זוכה צו אריכת ימים, זאָל ער ניט דענקען, אז ער וועט שוין קיינמאָל ניט שמארבען. ער דארף ניט פארגעסען, אז זיין סוף וועט גיך קומען. וואָרום ער זעהט דאָך

או אנדרע בעלי חיים, רעדעוויגע, מענשען, הייסט עס, און אנדרע לעבעדיגע זאכען שטארבען אַפּטמאַל נאָר אומגעריכט, ניט וויסענדיג פאַראויס אז דער טויט שטעהט פאר זייערע אויגען און זיי האָבען אפילו קיין אַנדייטונג דארויף. קיינער איז ניט זיכער אז ער וועט לעבען ביז אַ געוויסע צייט, ווייל דער טויט האלט זיך ניט אַפּ צו קומען אין אלע חדשים פון יאָהר, אין אלע טעג פון חודש און אין יעדע שטונדע פון טאָג. דער טויט קומט ניט דוקא אויף דער עלטער, ער קען קומען אין דער יוגענד, אין קינדהייט און אפילו ווען דער מענש איז נאָר אַ זויג-קינד. דער טויט טרעפט די לעבעדיגע באשעפעניסען אין אלע צייטען און אין יעדען אָרט.

דאָס איז גלייך אַזוי ווי אַ מלך וואָס גיט איינעם אַ פּקדון, אַ זאָך צו בע- האַלטען און ער באשטימט ניט קיין צייט ווען ער זאָל עס צוריק קריגען. און דער מלך זאָגט יענעם אַז ער זאָל שטענדיג זיין גרייט אומצוקעהרען איהם דעם פּקדון. ער זאָל שטענדיג זיין אויפ'ן פּלאץ, כדי מען זאָל איהם ניט דארפען זוכען — אין אַזאַ פּאַל, פּערשטעהט זיך, וועט דער וואָס האָט דעם פּקדון ערגעץ ניט אוועקגעהן און אימער זיין גרייט טאַמער קומט דער קעניג מאַהנען ביי איהם דאָס וואָס ער האָט איבערגעגעבען אין זיינע הענד. אָדער ווען איינער איז דעם אנדערען שולדיג אַ חוב אָהן אַ באשטימטע צייט ווען ער דארף דעם חוב באצאָהלען, האָט ער עס אין זינען טאַג טאַמער וועט יענער קומען מאַהנען דאָס וואָס עס קומט איהם. אז דער מענש וועט דאָס באטראכ- טען, וועט ער זיך אויך טאַג טעגליך ריכטען אויפ'ן טויט.

האַבענדיג מיט זיך דיזען חשבון הנפש, וועט דער מענש בעטראַכטען, אז אַ סך פון זיינע באקאנטע האָבען ניט דערלעבט זיינע יאָהרען און זיינען אוועק אין אַן אנדער וועלט פריהער, ווען זיי האָבען נאָר געהאט שטארקע האַפּנונגען צו לעבען אויף דער וועלט און אויפּטאַן פילע זאכען, היינט וואָרום זאָל ער זיין אַן אויסנאהם און פארבליבען דאָ אויף דער וועלט אַ לענגערע צייט? און דיזער רעכענונג וועט איהם ברענגען ניט צו לייגען גרויס געוויכט אויף דער וועלט און מעהר אין זינען האָבען יענע וועלט און אַנגרייטען שפּייז אויף זיין נסיעה איידער עס וועט זיין צו שפעט.

אַ געוויסער חכם האָט אמאָל געזאָגט: "דער וואָס האָט דעם טויט פאר זיינע אויגען, דער וואָס ערווארטעט דעם טויט, גרייט זיך צו דעם צו". און שלמה המלך האָט געזאָגט אין קהלת: "לב חכמים בבית אבל" — די הארץ פון חכמים איז אין אַ טרויער הויז. ווער דער פארשטענדיגער מענש זעהט אז מען טרויערט נאָך אַ מת, דערמאָנט ער זיך, אז ער וועט אויך שטארבען. ער זאָגט דאָרט אויך: "טוב ללכת אל בית אבל מלכת אל בית משתה באשר הוא סוף כל האדם והחי יתן אל לבו" — עס איז בעסער צו געהן אין אַ הויז וואו מען טרויערט נאָך אַ טויטען איידער צו געהן צו אַ הוליאַנקע, ווייל דער טויט איז דער סוף פון אלע מענשען און דער לעבעדיגער, דער, ביי וועמען דאָס הארץ לעבט, דער וואָס האָט שכל וועט עס אין זינען געהמען און וועט תשובה טהאָן.

דעם זיבענצענטען חשבון הנפש דארף דער מענש האָבען, ווען ער בא- קומט אַ חשק, ווען ער פארבענקט זיך נאָר געזעלשאפט, ווען ער וויל זיך קאַמפּאנירען מיט מענשען און פארברענגען מיט זיי. ער דארף דאָן בא- טראַכטען די מעלות פון איינזאַמקייט, פון זיין אַפּגעזונדערט פון מענשען און

שער השבון הנפש

די פעלערען וואָס נאָרשע געזעלשאַפט קען ברענגען בעת עס איז ניט נויטיג צו קאָמפּאָנירען זיך מיט זיין אמאָל פאלט א מענש אריין אין א שלעכטע קאָמפּאָני און מען רעדט אועלכעס וואָס מען דארף ניט ריידען. מען דער-צעהלט: "יענער האָט געזאָגט אזוי און אזוי", קומען אנדערע און דריקען זיך אויס: "מיר וועלען זאָגען אזוי און אזוי" און עס ווערט א צוזאמענמיש פון פוסטע רייד, וועלכע פיהרען ניט צו גוטעס, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "ברוב דברים לא יחדל פשע" — פון א סך רייד דרעהט מען זיך ניט אויס פון זינד. א געוויסער חכם האָט געזאָגט: האַלט איין דיינע איבע-ריגע, אומנויטיגע רייד און פערשליס דיין צונג פון ריידען וועגען מענשען און דערמאָנען וועגען זייערע שלעכטע מעשים און טאָדלען זיי. און אויף דעם זאָגט דוד המלך אין תהלים: "תשב באחיד תדבר" — דו זיצסט אין געזעל-שאַפט פון מענשען און בערעדסט דיין כרודער, דיין חבר.

ווען מען רעדט א סך ברענגט עס צו זאָגען ליגענס, ריידען פאלשע רייד און פאלש אָדער אומזיסט שווערען, וואָס אויף דעם זאָגט די תורה: "כי לא ינקה ה'" — גאט וועט ניט רייניגען, וועט ניט שנעקען דעם פאלש שווערער. א געוויסער פרומער מאן האָט געזאָגט צו זיינע תלמידים: "די תורה האָט אונז מתיר געמאכט צו שווערען מיט גאט'ס נאָמען אויף אן אמת, דאָך וועל איך אייך אן עצה געבען אז איהר זאָלט ניט שווערען ניט אויף אן אמת און ניט אויף שקר. זאָגט "יא" אָדער "ניט" אָהן שבועות."

דאָס קאָמפּאָנירען זיך מיט מענשען קען ברענגען צו גאווה. צווישען מענשען וויל מען זיך אויספיינען, צייגט מען ארויס שטאָלי, דאָס ברענגט אויף צו לצנות, אָפּשאַטען פון אנדערע און אָפּשוואַכונג פון יראת ה'. בעת מען פארברענגט מיט קאָמפּאָני, בעת מען ציהט אן ברייטע שמועסען, קען מען אמאָל איינע פאר די אנדערע מגלה זיין פערזענליכע סודות און פאר אורזאכען שאַרען צו זיך אליין. אמאָל קען דאָס בריינגען צו חניפה און צו זוכען קויפען זיך א נאָמען, דערצעהלען גוטעס וואָס מען האָט אויפגעטהאָן, כדי צו קריגען א שם אַלס גוטע און פרומע לייט. אמאָל בריינגט עס מענשען צו בע-ריהמען זיך אפילו מיט זאכען וואָס זיי האָבען גאַרניט געטהאָן אָדער מיט קענט-ניס און חכמות וואָס זיי בעזיצען גאַרניט.

דאָס אויסמירען געזעלשאַפט האָט נאָך א מעלה. יעדער מענש איז מחויב צו לערנען אנדערע טהאָן גוטעס און זיי אָפּווענדען פון שלעכטעס, אזוי ווי די תורה זאָגט: "הכות תוכיח את עמיתך" — דו זאָלסט שטראַפען, דו זאָלסט אויפצייגען דיין חבר וואָס מען מעג און וואָס מען טאָר ניט, און דאָס קען געטהאָן ווערען אויף דרייערליי אויפנים: אָנגרייפען דעם זינדיגען מיט די הענט, בעשטראַפען איהם קערפערליך, אזוי ווי פנחס הכהן האָט געטהאָן צו זמרי און כזבי, ווי עס ווערט דערצעהלט אין דער סדרה בלק; שטראַפען מיט רייד, אזוי ווי משה רבנו האָט געזאָגט צום מצרי וואָס האָט געשלאָגען א אידען: "רשע למה תכה רעך" — רשע, שלעכטער מענש, וואָרום שלאָגסטו דיין חבר? און דורך פערזאָכטען דעם שלעכטען מענשען אין האַרצען, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "שנאתי קהל מרעים" — איך האָט פיינט פערזאָמלונגען פון שלעכ-טע מענשען. פאַלגליך, איז אויב נור מען קען, אויף וואָס פאר אן אופן ניט איז, אָפּהאלטען איינעם פון זינד איז מען דאָס מחויב צו טהאָן. דעריבער, אויב מען געפינט זיך אין קאָמפּאָני צווישען מענשען, קען אמאָל זיין, אז מען זעהט

פון וועמען אז עולה און מען פערשווייגט עס און דאס איז א זינד; ווען אבער מען מיידט אויס געזעלשאפט און מען לעבט אין איינזאמהייט, פאלט ארונטער דער חוב פון „הוכח תוכיח“ און מען איז זיכער פון אז עבירה. און מקים זיין די מצוה פון „הוכח תוכיח“ ווי געהעריג איז, איז ניט אזוי לייכט און ניט אימער קען מען יוצא זיין אין דעם פרט. דעריבער איז גלייכער אז מען איז נאָר אין גאנצען פטור פון דיעזער מצוה.

און וויעדער איז דאס קאמפאנירען זיך מיט מענשען אָפטמאָל ניט גוט. ווייל מען ווערט צוטומעלט און מען פערלירט דעם שכל און מען קען זיך ניט בעראטהען מיט זיך אליין ווענען אייגענע אנגעלעגענהייטען. אמאָל לערענט מען זיך פון זיי אָפּ שלעכטע זיטען; אָבער אז מען איז אליין, איז מען מעהר מיושב'דיג, אָפּ קען יעדע ואך ריכטיג בעטראכטען און מען האָט ניט פון וועמען אָפּצולערנען זיך צו טהאָן וואָס מען דארף ניט אָדער עס פאסט ניט. דעריבער האָבען אונזערע אַלע חכמים געזאָגט אין פרקי אבות: "שיחת הילדים ושיבת בתי כנסיות של עמי הארץ מוציאין את האדם מן העולם" — דאָס ריידען צופיעל מיט קינדער און דאָס זיצען אין געזעלשאפט פון עמי הארצים, פון פערנערעכטע מענשען נעהמען אוועק דעם מענשען פון דער וועלט.

דער כלל איז, אז דאָס רוב עבירות ווערען בעגאנגען דורך צוויי, ווי למשל: זנות, שווינדל אין מסחר, פאלש שווערען, פאלש עדות זאָגען און אלע עבירות וואָס ווערען געטהאָן מיט'ן צונג, ווי לשון הרע און דאָס גלייכען, קען א מענשען ניט עובר זיין מיט זיך אליין, נור אין געזעלשאפט ווייניגסטענס מיט נאָר איין מענשען. ווען אָבער מען איז אליין, אָפּגעזונדערט פון מענשען, איז מען זיכער, אז מען וועט ניט עובר זיין אויף די אלע עבירות און דאָס בריינגט דעם מענשען צו גוטע און שעהנע מדות. און עס איז שוין געזאָגט געוואָרען אז דער הויפט זייל, דער הויפט יסוד פון א ריינע הארץ איז דאָס ליעב האָבען איינזאמקייט.

דעריבער היט זיך, ברודער, אז בעת דו ביזט אליין זאָל דיר דער יצר הרע ניט ארייננעבען קיין חשק צו זוכען געזעלשאפט און לייטע מיט וועמען צו קאמפאנירען זיך. און אז דו וועסט אָננעהמען די מדה פון בדירות, פון איינזאמ קייט, זאָלסטו פאָרויכטיג זיין ניט צו האָבען דעם טעות און אויך אויסמיידען די געזעלשאפט פון לערנער, גאָטספאָרכטיגע און גוטע און פרומע לייט. דו זאָלסט זיך ניט לאָזען איינריידען פון יצר הרע, אז בדירות, איינזאמקייט דארף זיין פאָלקאם און ניט קאמפאנירען זיך מיט קיינעם, ווייל דאָס איז ניט אזוי. מיט לומדי תורה און גוטע און פרומע לייט דארף מען זיך דוקא יא קאמפאנירען, ווייל דאָס פיהרט צו גוטעם. אזוי ווי דער חכם זאָגט אין משלי: "הולך את חכמים יחכם" — דער וואָס געהט מיט קלוגע, דער וואָס קאמפאנירט זיך מיט זיי, ווערט קלוג. און די חז"ל האָבען געזאָגט: "קבוצי רשעים רע להם רע לעולם ולצדיקים טוב להם וטוב לעולם" — א צוזאמענקונפט פון רשעים איז שלעכט פאר זיי און שלעכט פאר דער וועלט און א צוזאמענקונפט פון צדיקים איז גוט פאר זיי און גוט פאר דער וועלט. אין אז אנדער פלאץ האָבען די חז"ל געזאָגט: "יהי ביתך בית ועד לחכמים" — דיון הווי זאָל זיין א פערזאמלונג פלאץ פאר חכמים. אין מלאכי זאָגט א פסוק: "אז נדברו יראי ה' איש אל רעהו ויקשב ה' וישמע" — דאמאָלס האָבען זיך גאָטספאָרכטיגע צוזאמענגערעדט איינע מיט די אנדערע און גאָט האָט געהערט און אָנגענומען זייערע רייד. דערפון זעהט מען, אז די געזעלשאפט פון צדיקים דארף מען ניט און מען טאָר ניט

שער השבון הנפש

אויסמידען, און דאָס וואָס איר האָב געזאָגט, אז מען דארף זיך דערווייטערען פון חברותא, פון קאָמפּאָני, איז דאָס געמיינט צוזאמענקינפטע פון ניט גוטע און פרומע לייט.

פרק ז'

אכצעהנטעס, דארף א מענש האָבען מיט זיך אליין א רעכענונג בעת עס קומט אהם אָן א געפיהל פון גאווה; בעת ער הויבט אָן צו דענקען אז ער איז גרעסער אָדער חשוב'ער פון אנדערע און ער פערלאנגט דעריבער צו געניסען אויף דער וועלט אזעלכעס וואָס עס געהער גאָרניט צו איהם. ווען עס קומען איהם אָן אזעלכע געדאנקען, דארף ער בעטראכטען זיין ווירדע צווישען די בעשעפע־ניסען און ער וועט דאן וויסען ווי קליין און נישטיג ער איז, און וואָס פאַר א קליינע ראַלע ער שפיעלט צווישען אַלעס וואָס גאָט האָט באַשאַפּען. אזוי ווי איר האָב שוין ערקלעהרט אין זעקסטען שער פון דיעזען ספר.

דאן דארף ער זיך אין זינען געהמען, אז כאָטש ער פערנעהמט א קליינעם פלאץ אין דער שאַפונג, האָט דער בעשעפער איהם צוגעטיילט די גדולה צו זיין דער מושל איבער די אנדערע לעבעדיגע זאכען, וואקסונגען, מעטאלען און מינע־ראלען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "תמשילהו במעשי ירד" — דו, גאָט, האָסט דעם מענשען געמאכט געוועלטיגען איבער די שאַפונג פון דייע הענד, אויסער דעם האָט גאָט דעם מענשען געמאכט צו וויסען די געזעצע פון זיין תורה און האָט איהם געגעבען שכל צו פערשטעהן אויבערשטע און אונטערשטע, אָדער הימעלשע און ערדישע סודות פון דער וועלט, דער מענש, הייסט עס, קען משיג זיין די לעהרען פון אסטראָנאָמיע, פון דעם גאנג פון שטערען און פלאנעטען, און פערבאָרגענע זאכען אויף דער ערד און אין דער ערד, און דערצו פערשטעהט ער צו דאנקען און לויבען זיין בעשעפער, רופען צו איהם אין צייט ווען איהם איז שלעכט, ווען ער ווערט בעגעגענט פון צרות אויף דער וועלט, און דורך די הילף פון גאָט טהוט דער מענש אויף וואונדערליכע זאכען, און נאָך פיעלע טובות, קערפערליכע און גייסטיגע, וואָס גאָט טהוט מיט איינצעלנע מענשען און מיט'ן כּלל, וועלכע עס וואָלט פערנומען פיעל פלאץ אויסצורעכענען.

און בעדענק זיך, ברודער, ווי קליין דיין ווירדע איז אויף דער וועלט, ווי נידעריג דייע אויפפיהרונגען זיינען, און דאָך האָט דיר גאָט גרויס געמאכט און דערהויבען, כאָטש ער דארף צו דיר ניט אָנקומען און דו דארפסט יאָ אָנקומען צו זיין השגחה און הילף. בעטראכט דאָס אַלעס און שאַנעווע די קרוין וואָס גאָט האָט דיר בעקרוינט און די דערהויבענקייט וואָס ער האָט דיר דערהויבען דאָ אויף דער וועלט און האָט נאָך פאַר דיר בעהאלטען גרויסע בעלוינונג לעולם הבא, און בעהעפט זיך אין גאָטס דיענסט און דאנק איהם און לויב איהם שטענדיג.

און דאָס וואָס גאָט האָט דיר מיט זיין גוטסקייט און גנאדען דערהויבען זאָל דיר ניט בריינגען צו האַלטען זיך גרויס און שטאַלצירען, מיינענדיג אז דו ביזט צו אַלעס בערעכטיגט און עס קומט דיר אַלעס עץ פי דין. דו דארפסט אין זינען האָבען אז לויט דיין ווירדע האָסטו דאָס ניט פערדיענט, און זיין א נכנע און אז עניו, אז אונטערטעניגער און א נידערגעפאַלענער, אזוי ווי אַ שוואַכער,

נידעריגער דיענער צו זיין ווירטה, וועלכער טהוט מיט איהם חסד און הויבט איהם אויף צו א הויכער שטופע. דער מענש דארף ניט און טאָר ניט זיין געהויבען צוליעב זיין חשיבות אויף דער וועלט, און ער דארף זיך ניט מאכען קיין געדוואוינהייט צו בעטען און פערלאנגען ניט וויסענדיג זיכער וואָס עס איז פאר איהם גוט און וואָס עס איז ניט גוט. אין דעם פרט דארף ער זיך פערלאָזען אויף גאָט און האָבען אין איהם בטחון אז ער טהוט אלעס פון זיין טובה וועגען. מען דערצעהלט אויף א געוויסען צדיק, אז צום סוף פון זיין דאוונען פלעגט ער זאָגען:

מײן גאָט, דאָס וואָס איך וואג, דאָס וואָס איך שטעל זיך אונטער צו בעטען ביי דיר, איז ניט מהמת איך בין נאָריש און ווייס ניט ווי קליין איך בין און ווי גרויס דו ביזט. איך ווייס דוקא אז דו ביזט גרויס און ערהאבען און איך בין צו קליין און מבוזה צו פערלאנגען עטוואָס פון דיר און לויבען דיין הייליגען נאָמען וואָס איז געהייליגט אין דער וועלט פון די הייליגע מלאכים; אָבער איך וואג צו טהאָן דאָס, ווייל דו האָסט מיך דערהויבען מיט דיין געכאָט, מיט דיין אָנזאָגען מיר אז איך זאָל דיך רופען, אז איך זאָל ביי דיר בעטען, און דו האָסט מיר ערלויבט צו לויבען דיין הויכען נאָמען לויט ווי איך בעגרייף דיך און לויט איך ווייס און פערשטעה דיין כבוד. דערמיט צייג איך ארויס מײן קנעכטשאפט צו דיר און מײן ערנידערונג פאר דיר. און דו, גאָט, ווייסט דאָך וואָס עס איז גוט פאר מיר, מײן איך ניט מיט מײן תפלה אויפמערקזאם צו מאכען דיר וואָס מיר פעהלט, וואָס איך דארף, ווייל דאָס ווייסטו בעסער פון מיר. איך בעט נור ביי דיר, כדי איך זאָל פיהלען און ניט פערנעסען אז איך מוז צו דיר אָנקומען און פערשטארקען מײן בטחון אין דיר. און אויב מײן נאָרישקייט וועט מיך בריינגען צו פערלאנגען פון דיר אזעלכעס וואָס איז פאר מיר ניט גוט און עס וועט מיר קינע נוצען בריינגען, ווייס איך אז דיין בחירה, דיין אויסוואהל איז בעסער פון מײנע און איך פערלאָז זיך מיט אלע מײנע אנגעלעגענהייטען אויף דיין גזירה, אויף דיין הימעלשער בעשטימונג. אזוי ווי דוד המלך ע"ה האָט געזאָגט אין תהלים: "ה' לא נבה לבי ולא הלכתי בגדולות ובנפלאות כמני" — גאָט, מײן האַרץ איז ניט הויר, איך האָב אין זיך קיין גאווה און איך בין ניט גענאנגען, איך האָב ביי זיך ניט בעשטימט זאכען וואָס זיינען צו הויך און פערבאָרגען פון מײן שכל, נור איך האָב זיך פערלאָזט אויף דיר גאָט, אז דו וועסט אלעס טהאָן פון מײן טובה וועגען.

דער ניניצעהנטער חשבון וואָס א מענש דארף האָבען מיט זיין זעלע איז: ווען דער בעשעפער איז איהם מציל פון ביזע בעגעגניסען, צרות, קראַנקהייטען און אנדערע שלעכטע געשעהעניסען, ווי תפיסה, הונגער, דורשט, קעלט, היץ, סם המות, ווילדע חיות, משוגעת, דאָס פערלירען וועלכע עס איז הושים, ווי טויביקייט, בלינדקייט און אנדערע געשעהעניסען וואָס קענען געשעהן מיט א מענשען, און גאָט בעשירמט איהם פון דעם, כאָטש ער איז אפשר ווערטה און האָט פערדיענט אז דאָס זאָל אויף איהם קומען פאר זיינע פריהעריגע חטאים, וואָס ער איז בענאנגען געגען דעם באשעפער, און פאר פעראכטען זיינע רייד און ניט תשובה טהאָן אויף די זינד און ניט דאנקען און לויבען איהם פאר זיינע שטענדיגע חסדים און טובות.

ווען דער קלוגער מענש וועט, כעת ער ווערט נצול פון וועלכע עס איז צרה, דאָס גוט בעטראכטען; ווען ער וועט זיך בערענקען ווי אזוי גאָט שטעלט מענ-

שער השבון הנפש

שען צו פראבע דורך בריינגען אויף זיי פגעים רעים און דורך בעשירמען פון זיי, כאטש מען איז דאָס ניט ווערטה — אז ער וועט דאָס האָבען אויף'ן רעיון, וועט ער דאנקען גאָט פאר זיינע גענאדען און וועט תשובה טהאָן און בעטען ביי גאָט פערצייהונג אויף זיינע זינד, אויף וועלכע גאָט האָט לאַנג געווארט צו שטראַף פּען איהם, און ער וועט זיך פלייסן געהמען צו דיענען גאָט, כדי אויסצומיידען זיין שטראַף, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין דער תורה: "והיה אם שמוע תשמע, והסיר ה' ממך כל חולֵי" — אז דו וועסט הערען גאָט'ס קול, אז דו וועסט איהם פאָלגען און דיענען, וועט גאָט פון דיר אָפטהאָן אלע קראַנקהייטען און צרות. און איינער פון אונזערע פארציטיגע חכמים האָט געזאָגט: "אין ערוך כמית אלא החטא כמית" — ניט די גיפטיגע שלאנג טויטעט, נור די זינד טויטעט. ד"ה, אַז דעם וואָס זינדיגט ניט איז גאָט מצייל פון ביזע שלאַנגען און אַנדערע פגעים רעים, און דוד המלך ע"ה זאָגט אין תהלים: "על שחל ופתן תרודך" — ווען דו וועסט ניט זינדיג זיין, וועסטו טרעטען אויף ביזע, גיפטיגע שלאַנגען און זיי וועלען אויף דיר קיין שליטה ניט האָבען.

דער צוואַנציגסטען השבון הנפש איז דיעווער: ווען א מענש האָט געלט, דארף ער מיט זיך א השבון האָבען אויף וואָס פאר אן אופן ער האָט דאָס געלד ערוואַרבען, אפשר ניט אויף אן עהרליכען שטייגער. ער דארף זיך אויך בערע-כענען אויב ער האָט פון דעם געלד גענוג אויסגעגעבען פון גאָטס וועגען און אויב ער האָט מענשען בעצאָהלט וואָס זיי קומט. ער זאָל ניט דענקען אז גאָט האָט איהם געגעבען געלד נור פאר איהם אליין, פאר זיין אייגענעם געברויך און גענוס. ער דארף וויסען, אז דאָס איז איהם געגעבען געוואָרען בלויז אלס פקדון, אלס בעהעלטניס וואָס ער קען האַלטען נור כל זמן גאָט וויל און ער קען דאָס ביי איהם אוועקנעהמען צו יעדער צייט. אז דער מענש וועט האָבען מיט זיך דיעזען השבון, וועט ער קיינמאָל קיין מורא האָבען פאר א שלעכטע צייט ווען ער וועט פּעראַרימט ווערען, ווייל וואָס קען דאָס איהם קימערען ווען דער פרעמדער פקדון וועט פון איהם אוועקגענומען ווערען? און אויב דאָס געלד וועט ביי איהם פּערבלייבען וועט ער דאנקען דעם בעשעפּער און וועט איהם לויבען, און וועט ער עס פּערליערען, וועט ער אויך צופריעדען זיין און וועט אַננעהמען גאָטס גזירה פאר גוט.

דער דאָזיגער השבון הנפש וועט בריינגען דעם מענשען צו מאַכען איהם לייכט צו בענוצען זיין געלד פאר די דיענסט פון כּוֹרָא יתברך. עס וועט איהם ניט אַנקומען שווער אויסצוגעבען געלד אויף א דבר מצוה, ווייל דאָס וועט דאָך הייסען אָפגעבען דאָס וואָס מען האָט איהם אַנפּערטרויט. און ער וועט ניט מקנא זיין דעם רייכערען פאר איהם און ער וועט ניט פּעראַכטען דעם אַרימען צוליעב זיין אַרימקייט. דאָס געלד וועט ביי איהם זיין איינס פון די אורזאַכען צו פּערשטאַרקען אין איהם מרות טובות און צו דערווייטערען איהם פון מאַוס'ע זיטען, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "כבד את ה' מהונך" — גיב גאָט כבוד, שענק איהם עהרע פון דיין פּערמעגען, און איז אז אַנדער פּלאַץ זאָגט ער: "מלוה ה' הונך דל" — דער וואָס איז מילד צו אן אַרימאן, דער וואָס שטיצט איהם, איז אזוי ווי ער לייחט געלד צו גאָט.

דער איין און צוואַנציגסטער זעלען השבון בעשטעהט אין דעם, וואָס דער מענש דארף מיט זיך אליין אויסרעכענען ווי ווייט ער האָט ביכולת צו דיענען גאָט, אין ער דארף זיך איינגעוואוינען אין דעם און דאָס שטענדיג אין זינען

האָבען און זיך סטארען און פלייסען צו טהאָן גוטעס לויט זיין מעגליכקייט, ביז דאָס וועט ביי איהם ווערען א נאטור זאך. נאכהער זאָל ער זיך בעמיהען נאָך מעהר און נאָך מעהר און ער זאָל דערצו השק האָבען, שטענדיג האָבען דאָס אין זינען און בעטען ביי גאָט אז ער זאָל איהם העלפען און שטארקען צו טהאָן נאָך מעהר ווי זיין מעגליכקייט, ער זאָל וויסען מעהר און טהאָן מעהר.

אז ער וועט עס שטענדיג ערנסט אין זינען האָבען, וועט איהם גאָט העלפען אז זיין וואונש זאָל ערפילט ווערען און ער וועט פאר איהם עפענען די טויערען פון זיין וויסען און ער וועט שטארקען זיין שכל און זיינע גליעדער נאָכצוקומען זיינע פערזאָגען נאָך מעהר ווי ער, דער מענש, האָט ביכולת שטופע נאָך שטופע, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: "אני ה' מלמד להועיל מדריכך בדרך תלך" — איך גאָט לערען דיר צו גוטען, איך מאך דיר טרעטען אין דעם ריכט טיגען וועג וואָס דו דארפסט געהן. דאָס איז אלץ איינס ווי איינער לערענט זיך א געוויסע מלאכה, איז אָנפאנגס לערענט ער נאָר טיילען פון דער ארבייט וואָס זיינען איהם לייכט איבערצונעהמען, כאָטש ער וואָלט כותחילה געקענט טהאָן אין דער זאך מעהר. ווען אָבער ער ארבייט זיך אין און דעם און ווערט צוגע- וואוינט צו דער ארבייט, בעגרייפט ער אליין אזעלכעס וואָס מען האָט איהם גאָרניט געלערענט.

און אזוי איז אויך אין לערנען וועלכע ניט איז חכמה. לאָמיר נעהמען, למשל, די חכמות השיעור (געאָמעטריע), פאנגט מען עס אָן מיט ניט קיין שווערע פראָבלעמען, וואָס לייגען זיך לייכט אויף'ן שכל. שפעטער אָבער, ווען ער טהוט זיך אריין אין דער זאך און איז פלייסיק אין זיין לערנען העלפט גאָט דעם תלמיד און זיין שכל ווערט פון זיך אליין שארפער און ער לערענט די זאך אויס גרינדליך. פון איין זאך פערשטעהט ער אנדערע זאכען און ער טהוט אויף וואונדער, עפעס אזוי ווי דורך א נבואה וואָס קומט פון גאָט.

אזוי איז אויך מיט אנדערע חכמות וואָס א מענש לערענט. ווארום ווען איינער טהוט זיך אריין אין א חכמה זאך בעקומט ער א הימעלשען גייסטיגען כח, וואָס א מענש האָט קיין מאכט צו געבען איהם. דעריבער האָבען אונזערע רבנים ז"ל געזאָגט: „חכם עדיף מנביא" — א חכם איז בעסער פון א נביא. און אליהוא זאָגט אין איוב: "אכן רוח היא באנוש ונשמת שדי תבינם" — דאָס איז א גייסט אין מענשען און גאָט'ס אַטהעם גיט זיי פערשטאנר.

און וויבאלד די הויפט זאך ביי אלע מלאכות און חכמות איז דער שכל, די געטליכע קראפט וואָס בריינגט דעם תלמיד צו פאָלקאָמענהייט אין דער זאך וואָס ער לערענט, דארפסטו, ברודער, פערשטעהן אז דער עיקר כונה פון די מצוות וואָס א מענש טהוט מיט זיין קערפער, מיט זיינע גליעדער איז, כדי דאָס מקים זיין די דאָזיגע מצוות זאָל דעם מענשען ברענגען צו די הערצליכע מצוות, צו די מצוות וואָס מען איז מקים מיט דער מחשבה, מיט'ן געדאנק, ווייל דאָס איז דער הויפט אויפהאלט פון גאָטעס דיענסט און זיי, די הערצליכע מצוות, זיינע דער עיקר פון דער תורה, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין דער תורה: "את ה' אליהך תירא" — פאר גאָט דיין גאָט זאָלסטו מורא האָבען. אן אנדער פסוק זאָגט: "כי קרוב אליך הדבר מאד בפיך ובכלבך לעשותו" — די זאך, דער ענין התורה והעבודה, איז זעהר נאָהענט צו דיר צו טהאָן עס מיט דיין מויל און הארץ. די תורה זאָגט אויך "ואהבת", דו זאָלסט גאָט ליעב האָבען.

שער חשבון הנפש

און ליעב האָבען איז אויך ניט א זאך וואָס מען קען טהאָן מיט די אברים, נור מיט'ן האַרץ, מיט דער מחשבה.

און ווייל די הערצליכע מצוות זיינען העכער פון דעם מענשען'ס כח; ווייל גייסטיגעס איז ניט אין זיין נאטור, קען ער די הערצליכע מצוות ניט ריכטיג מקים זיין סיידען ער זאָל זיך אָפשיידען פון א סך פון זיינע טיערישע תאות און פערטריבען פון זיך זיינע נאטירליכע נייגונגען. דעריבער האָט איהם גאָט גע- געבען קערפערליכע מצוות, מצוות וואָס ער דארף טהאָן מיט זיינע גליעדער אזוי ווייט ווי ער האָט ביכולת. דיעזע מצוות שוואכען אָפ זיינע תאות און עס מאכט איהם לייכטער נאָכצוקומען די הערצליכע מצוות, פארזאָגען, וואָס זיינען שייך צו דער מחשבה, צום געדאנק.

און אַז דער גלויביגער בעמיהט זיך און פלייסט זיך אין מצוות מחשבות אין געדאנק מצוות און טהום זיי אזוי פיעל ווי מעגליך, עפענט גאָט פאר איהם דעם טויער פון גייסטיגע מעלות און ער קען דערגרייכען נאָך מעהר ווי זיין מעגליכקייט צו דיענען גאָט מיט'ן גוף און מיט דער נשמה, אָפען און פער- באַרגען, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "לכי ובשרי ירננו אל אל חי" — מין האַרץ און מין לייב וועלען לויבען דעם לעבעדיגען גאָט.

דאָס איז גלייך אזוי ווי איינער וואָס האָט פערפלאַנצט בוימער און ער האָט די ערר אויסגעארבייט און אויסגערייניגט פון דערנער און ווילדע גראַזען, האָט די בוימער בעוואַסערט ווען מען האָט געדארפט, און געטהאָן אַנדערע זאכען וואָס נויטיג איז, קען ער האַפען צו גאָט אז עס וועלען וואקסען פירות. ווען ער אָבער ער פערנאכלעסיגט און היט די בוימער ניט אָפ ווי געהעריג איז, קען ער ניט ערווארטען אז גאָט וועט איהם געבען פרוכט. אזוי איז אויך מיט דיענען גאָט. אז דער מענש סטארעט זיך און פלייסט זיך אין דעם ווי ווייט מעגליך, וועט איהם גאָט העלפען צו טהאָן פון גאָט'ס וועגען אריבער זיינע געווענליכע מעגליכקייטען. דאָס איז די הימעלשע גוטע פרוכט וואָס גאָט גיט זיינע געליעב- טע דאָ אויף דער וועלט, אזוי ווי די חז"ל האָבען געזאָגט אין פרקי אבות: "כל המקים את התורה מעוני סופו לקימה מעושר" — ווער עס איז מקים די תורה פון אַרעמקייט, וועט דער סוף זיין, אז ער וועט זי מקים זיין פון רייכקייט. און ווי שלמה המלך זאָגט אין קהלת: "כי לאדם שטוב לפניו נתן חכמה ודעת" — דעם מענשען וואָס איז גוט פאר איהם, וואָס האָט ביי איהם לאַסקע האָט גאָט געגעבען חכמה און וויסענשאפט און רייכטהום.

און די חז"ל האָבען געזאָגט: "תורה מביאה לידי זהירות" — תורה בריינגט דעם מענשען צו זיין גוט און פרום. אַז ער לערענט די תורה, בריינגט עס איהם צו זיין אָפגעהיט פון זינד אפילו ווען די עבירות קומען איהם צו דער האַנד. ער רעכענט דאָרט נאָך מדרגות, שטופען אלץ העכערע און העכערע ביז צו חסידות, וואָס דאָס איז די העכסטע מדרגה, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: "אז דברת בחזון לחסידך" — דאמאָלס האַסטו, גאָט, גערעדט מיט נבואה צו דייןע חסידים.

ווען אָבער א מענש פערנאכלעסיגט צו טהאָן פון גאָט'ס וועגען לויט זיינע מעגליכקייט און ער האַלט פאר גרינג צו טהאָן דאָס וואָס ער קען, וועט זיך גאָט'ס הילף פון איהם דערווייטערען און ער וועט איהם ניט געבען די מעג- ליכקייט צו דיענען איהם און טהאָן מעשים טובים, אפילו אזעלכע וואָס דער מענש האָט ביכולת צו טהאָן, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "רחוק ה'

מרשעים" — גאט איז ווייט פון די רשעים. און ישעיה הנביא זאגט פון גאט'ס וועגען: "עונותיכם מבדילים" — אייערע זינד האבען מיך אפגעשיידט פון אייך און איד וועל אייך ניט קומען צו הילף אז איהר זאלט מיך דיענען.

דעם צוויי און צוואנציגסטען שבון הנפש דארף דער מענש מיט זיך האבען אין דעם ענין פון תקון העולם, פון בריינגען דער וועלט נוצען צוזאמען מיט אנדערע מענשען, אזוי ווי אקערען, זעען, שניידען תבואה אדער מסחר', זאכען וואס מענשען טהען פאר זיך און פאר דער טובה פון דער גאנצער מענשהייט, ווייל אהן דעם קען די וועלט קיין קיום ניט האבען. דארף אין דיעזען פרט יעדער איינער זיך בעטראכטען, אז ער דארף די אנדערע מענשען, וואס העלפען אויפהאלטען דעם קיום פון דער וועלט אזוי ווי ער, ליעב האבען. ער דארף ליעב האבען פאר זיי דאס וואס ער האט ליעב פאר זיך און פיינט האבען פאר זיי דאס וואס ער האט פיינט פאר זיך. ער דארף אויף זיי רחמנות האבען און אפ-ווענדען פון זיי וועלכען עס איז שאדען לויט זיין מעגליכקייט, אזוי ווי די תורה זאגט: "ואהבת לרעך כמוך" — דו זאלסט דיין חבר ליעב האבען אזוי ווי זיך אליין.

דאס איז גלייך אזוי ווי א גרופע מענשען לאזען זיך אוועק אין א ווייטע וועג און זיי האבען מיט זיך א סך אקסען אדער פערד, וואס פיהרען שווערע משאות, וועלכע מען דארף אין געוויסע פלעצער אויסלאדען און אנלאדען. מוזען די לייט זיין גוט איינע צו די אנדערע און העלפען איינער דעם אנדערע. ווען אבער יעדער איינער וועט זיין פאר זיך, וועלען דאס רוב פון זיי מיעד וועלט און וועלען ניט דערגרייכען זייער ציעל. און דעריבער, ברודער, איז די וועלט שווער אויף די מענשען; דעריבער קומט מענשען אז זייער היונה אזוי שווער מיט דאָפּעלטע ארבייט, ווייל זיי ווילען זיין אפגעזונדערט פאר זיך און געניסען פון דער וועלט מעהר ווי זיי דארפען, מעהר ווי זיי מוזען נויטיג האבען. און צוליעב דעם, ווייל מענשען בענוגענען זיך ניט און יעדער איינער וויל פאר זיך אלץ מעהר און מעהר, פעהלט זיי אפילו זייערע נויטווענדיגקייטען און זיי זיינען ניט צופריעדען פון דער וועלט און זיי זיינען מתרעם און בערויערען וואס זיי האבען ניט גענוג אויף זייער אויסקומעניש.

ווען אבער מענשען וואלטען זיך בענוגענט מיט בלויז דאס וואס זיי מוזען האבען נויטיג און אלע וואלטען זיך גלייך געסטארעט פאר די נוצען און וואהל-זיין פון אלעמען, וואלטען זיי ניט געדארפט אזוי פיעל האווען, אזוי פיעל הא-רעווען און יעדער איינער וואלט געהאט מעהר ווי ער דארף.

און ניט גענוג וואס מענשען העלפען ניט איינע די אנדערע, שוואכען זיי נאך אפ איינער דעם צווייטען און לאזען ניט צו אז אן אנדערער זאל אויך עפעס האבען, און דאס בריינגט דערצו אז אלעמען פעהלט און קיינער דערגרייכט ניט זיין פערלאנג און וואונש.

דעריבער, ברודער, סטארע זיך צו האבען אמת'ע גוטע פריינד און טרייע חברים וואס זאלען דיר העלפען אין דער תורה און אין וועלטליכע זאכען, זייענדיג טריי צו זיי מיט'ן גאנצען הארצען און מיט א קלאהרען זינען, און זיי זאלען דיר זיין בעליבט אזוי ווי דו ליעבסט זיך אליין. און דו זאלסט ניט פער-טרויען דייע סודות נור צו דייע בעסטע און געטרייעסטע פריינד, אזוי ווי בן סירא האט געזאגט: "רבים יהיו דורשי שלומי, גלה סודך לאחד מאלף" — פיעל פריינד זאלסטו האבען, אבער דיין סוד פערטרוי נור צו איינעם פון טוי-

שער השבון הנפש

וענד, און דער חכם זאגט אין משלי: "שמו וקטורת ישמה לב ומתק רעהו מעצת נפש" — אזוי ווי בויעל און בשמים דערפרעהט דאס הארץ, אזוי דערפרעהט די עצה פון אן אמת'ען פריינד, ווען די עצה איז פון פריינד'ס נשמה, ווען זי איז אויס געטריישאפט און אויפריכטיגקייט.

פרק ח'

צום דריי און צוואנציגסטען שבון הנפש בעלאנגט דאס בעטראכטען די וועלט און אלעס וואס אין איהר געפינט זיך, פון די קליינע בעשעפעניסען און די גרויסע, די מעלות פון די רעדעוודיגע, די מענשען, די שטופען פון די ברואים אונטען אויף דער ערד און אויבען אין הימעל, די בעוועגונגען פון דער זון, די לבנה, די שטערען און פלאנעטען, דאס פאלען פון רעגען, דאס בלאזען פון ווינד און די ארט און ווייזע ווי אזוי א קינד ווערט געבוירען. ער דארף אויך בעטראכטען די מעהר דעליקאטנע זאכען, די מעהר וואונדערליכע זאכען פון דעם בעשעפער, וואס זיינען מעהר אָנגעזעהן אָדער פערקעהרט — מעהר פערבאָרגען, אָבער זיי צייגען גאָט'ס חכמה, מאכט, גוטע פיהרונג און די אלגעמיינע חסד און רחמים און השגחה אויף זיין שאפונג.

און דריין געוואוינהייט צו זעהן גאָט'ס וואונדער זאָל דיך ניט פערפיהרען אוועקצומאכען אלעס מיט דער האנד און האלטען עס פאר גרינג. ווארום דער שטייגער איז, אז ווען מען ווייס פון א זאך און מען זעהט עס אָפּט, מעג עס זיין א וואונדערבארע זאך, בעוואונדערט מען עס ניט. עס זיינען אפילו דאָ מענשען וואס בעלאנגען צו א העכערען, צו אן איידעלערען קלאס, און דאָר בעוואונדערען זיי, למשל, א לקוי חמה, א לקוי לבנה, אן אויסערגעווענליכען שטורם, שטארקע דונערען און בליצען; אָבער זיי בעוואונדערען ניט די זון אויפגאנג און אונטערגאנג, א געווענליכען רעגען, א געווענליכען ווינד און דאָס גלייכען, ווייל די ערשטע זעהען זיי ניט אָפּט און די לעצטע איז ביי זיי קיין נייעס און זיי זיינען געוואוינט צו דעם, אזוי בעוואונדערען אויך מענשען די כוואליעס אויף'ן ים, דאָס שטורמען פון די וואסער, די זאָנדערבארע חיות וואָס געפינען זיך דאָרט און זיי בעוואונדערען ניט די טייכען און די קוואלען וואָס פליסען שטענדיג אָהן אויפהער, אויך צוליעב דעם, ווייל דעם ים זעהען זיי זעלטען און טייכען און קוואלען זעהען זיי אָפּט.

דעריבער, ברודער, דארפסטו מיט זיך האָבען א חשבון הנפש און בעאָבאָכטען אלעס וואָס דער בורא יתברך האָט בעשאפען און בעוואונדערען אלעס, הו די זאכען צו וועלכע דו ביזט צוגעוואוינט, הו די זאכען וואָס דו זעהסט זעלטען, אָדער אפילו וואָס דו האָסט ניט געזעהן, נור דו ווייסט אז זיי עקזיסטירען.

און דריין נארישקייט זאָל דיך ניט בריינגען דערצו אז דו זאָלסט בעאָבאָבאָכטען זאכען אין דריין יוגענד, ווען דו האָסט נאָך קיין שכל אָפּצושאצען ווי וואונדערבאר זיי זיינען, און ווען דו ווערסט עלטער און דריין שכל ווערט שארפער און קלעהרער, זאָלסטו שוין גאָרניט דענקען ווענען דעם. אדרבא, קוק זיך צו און בעטראכט די זעלבע זאכען אזוי ווי דו זאָלסט זיי קיינמאָל ניט האָבען געזעהן. שטעל זיך פאר אז דו ביזט פריהער בלינד געווען און איצט זיינען דייע אויגען אויפגעפענט געוואָרען און דו זעהסט די זאכען צום ערשטען מאל. און דו

ווייסט דאך, ברודער, אז א נאר איז אזוי ווי א בלינדער און אז דער נאר קריגט שכל איז אזוי ווי ער ווערט פון בלינד זעהענדיג, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין דער תורה אויף אדם און הוה: "ותפקחנה עיני שניהם" — זייערע ביידענס אויגען זיינען געעפענט געווארען, וואס עס מיינט, אז זיי זיינען געקומען צום שכל, אבער בלינד זיינען זיי פריהער אויך ניט געווען.

אז דו וועסט אזוי טהאן, וועסטו שטענדיג בעוואונדערען גאט'ס שאפונג און קיין זאך וועט ניט זיין קליין אין דיניע אויגען.

און דו זאלסט ניט פערנאכלעסיגען צו דערמאנהען דיניע גייסטיגע גע- פיהלען זיי זאלען זיך די מיה נעהמען און בעזייטיגען דיניע נארישקייטען, וועסטו דאמאלס זעהן און אנערקענען די וואונדער פון בורא יתברך, וואס דו האסט פריהער ניט געוואוסט און ניט פערשטאנען, אזוי ווי א געוויסער חכם האט געזאגט: "די הערצער פון קלוגע האבען אויגען און זיי זעהען וואס די נארען זעהען ניט", און אזוי ווי ישעיה הנביא האט געזאגט: "שאו מרום עיניכם" — איהר וועט וויסען, איהר וועט פערשטעהן גאט'ס וואונדער, ווען איהר וועט אויפהויבען אייערע אויגען צום הימעל און בעטראכטען וואס פאר א זעלטענע קונץ עס ליגט אין די שאפונג.

דער פיער און צוואנציגסטער זעלע רעכענונג בעשטעהט אין דעם, אז דו זאלסט מיט זיך אליין א חשבון האבען און אויפפאדערען דיין אייגענעם נפש, דיין אייגענעם שכל, אז ער זאל פאר דיר ענטדעקען אלעס וואס ער ווייס און בעגרייפט וועגען גאט, זיין תורה, די רייד פון אונזערע פארציטיגע חכמים און זייערע רעמעניסען, די ענינים וואס זיינען שווער צו פערשטעהן. פאדער אויך אויף דיין שכל ער זאל דיר לערנען און געבען מעהר צו פערשטעהן דעם ענין פון די תפלות וואס דו האסט אמאל געלערענט, די אלע זאכען דארפסטו גוט בעטראכטען, כדי צו וויסען ווי אזוי אַנצוגעהן ווייטער אין די ענינים פון עבודת הבורא.

ווארום איידעלע, דעליקאטע זאכען האבען ניט איינעם און דעם זעלבען פנים, איינעם און דעם זעלבען אויסזעהן. ביי דעם וואס דער שכל איז שוואך און ביי דעם וואס בעזיצט א שטארקערען, א שארפערען שכל, דער טעמפער מח פערשטעהט עס אנדערש און דער שארפער — אנדערש, און וואס מעהר שכל א מענש האט, אלץ ווערען איהם טיעפע און דעליקאטע ענינים קלעהרער און קלעהרער, דעריבער בענוגען זיך ניט דערמיט וואס עס איז פערבליבען אין דיין הארץ אדער אין דיין מח פון דיין אמאליגען לערנען די שווערע אונדייטליכע ענינים, נור ווען דו קריגסט מעהר שכל, דארפסטו זיך אַנפאנגען גריבלען אויף דאס ניי און לערנען מיט מעהר אויפמערקזאמקייט גאט'ס תורה און די רייד פון די נביאים אזוי ווי אזעלכער וואס האט עס גאר קיינמאל ניט געלערענט.

און דו דארפסט זיך נעהמען די מיה און געוואוינען זיך אויסטייטשען און גוט פערשטעהן זייערע ווערטער, אויסדריקע און מיינונגען, וואס מען קען פון ווערטער און פסוקים אויסדרינגען, וואס עס איז פשוט ווי עס שטעהט גע- שריעבען און וואו עס זיינען בעהאלטען געוויסע כונות, וואס עס זיינען אָפּענע זאכען און וואס פערבארגענע, וואס א מענש קען פערשטעהן מיט'ן שכל און וואס ער קען ניט משיג זיין.

און אזוי זאלסטו אויך טהאן מיט תפלות און שבחים צו גאט. אין דעם זאלסטו זיך אויך ניט פוילען צו בעטראכטען גוט יעדעס ווארט, זייערע בע-

שער חשבון הנפש.

דייטונגען און צו וואָס זיי ציעלען, כדי ווען דו וועסט ריידען פאר דיין גאָט זאָלסטו וויסען וואָס דו רעדסט און וואָס דו פערלאַנגסט. דו זאָלסט אין דיעזען פרט ניט זיין ווי א יונגער אינגעל און ניט ארויסריידען סתם ווערטער וואָס קומען אויף'ן צונג ניט אכטענדיג ווי אזוי זיי ווערען ארויסגעשפראַכען און ניט וויסענדיג גענוי זייער בעדייטונג. מיר האָבען שוין פריהער גענוג גערעדט וועגען דיעזען ענין און עס איז איבעריג אַנצוצוהיען איצט א סך רייד וועגען דעם.

און אזוי זאָלסטו אויך טהאָן ווען דו לערענסט די ספרים פון חכמים און קבלה, די טראַדיציעס וואָס ווערען איבערגענומען פון דור צו דור. דו דארפסט אין דעם אויך צולייגען דיין מח, און ווען אפילו א זאך קומט ביי דיר ניט אויס אזוי ריכטיג, זאָלסטו זיי, די חכמים און די שעפער פון די טראַדיציעס, דו זיין לזכות. דו זאָלסט זיי ניט בעשולדיגען, אַז זיי האָבען ניט ריכטיג געזאָגט, נור אַנהענגען אז דו פערשטעהסט זיי ניט אקוראט, און פאַרער אויף דיין שכל ער זאל דיר די זאך פינקטליכער ערקלעהרען. דו מענסט שוין האָבען די זאך פיעל מאל געלערנט, שטעלט זיך פאַר אז דו פאנגסט עס איצט אן און גריבעל זיך אין דעם צו וויסען און פערשטעהן וואָס מעהר.

און די זאך וואָס וועט ביי דיר קלאָהר ווערען, זאָלסטו געדענקען און דאָס וואָס וועט ביי דיר פערבלייבען איז ספק, זאָלסטו ניט דורכלאָזען, נור נאָכפרעגען און נאָכפאַרשען וועגען דעם ביי די חכמים, ביי די לערנער פון דיין צייט, אָבער ניט אויבערפלעכליך ווי איינער וואָס הויכט אַז לערנען א זאך, נור מיט מעהר אויפמערקזאמקייט, מיט מעהר פערטיעפען זיך אין דעם ענין.

אַז דו וועסט זיך אזוי נוהג זיין, וועסטו דערגעהן די סודות פון דער תורה און די סודות פון די חכמים מעהר ווי דו האַסט געקענט משיג זיין אין אַנפאַנג פון דיין לערנען.

און זאל דיין גאווה דיך ניט בריינגען צו דענקען, אַז דו ביזט שוין א פער-טיגער חכם פון דיין יוגענד און דו דארפסט שוין ניט לערנען מעהר און וויסען מעהר. עס זאל דיר אויף'ן זינען ניט ארויפקומען אַז דו ווייסט שוין אלעס, ווייל דאָס וויל דיר אזוי דער יצר הרע איינשמעסען, כדי צו מאכען דיר פויל און אַפּווענדען דיר פון נאָכפאַרשען און נאָכווען צו דערגעהן זאכען אויף ריכטיג. אזוי ווי דער חכם זאָגט אין משלי: "חכם עצל בעיניו" — דעם פוילען דאכט זיך אַז ער איז א חכם, אַז עס פעהלט איהם גאַרניט אין לערנען און וויסען, אין אַן אנדער פלאַז זאָגט ער דאָרט: "ראית איש חכם בעיניו תקוה לכסיל ממנו" — אַז דו זעהסט איינעם וואָס אין זיינע אויגען איז ער א חכם, קען מען אויף'ן נארר לייגען מעהר האַפנונג ווי אויף איהם. ווארום דער ערשטער וויל שוין מעהר ניט לערנען און זוכען צו דערגעהן עפעס, און דער צווייטער, וואָס ווייס אַז ער איז אומוויסענד, סטארעט זיך צו לערנען און דערוויסען זיך וואָס מעהר.

אין קהלת איז דאָ א פסוק: "החכם עיניו בראשו" — ביים חכם זיינען די אויגען אין קאָפּ, דאָס מיינט צו זאָגען בדרך מליצה, אַז דער קלוגער, דער פער-שטענדיגער מענטש קוקט אויף'ן קאָפּ, אויף'ן אַנפאַנג, אויף דעם וואָס ער האַט פריהער אויפגעהאָן אין די ענינים פון דער תורה און די וועלט און ער בע-דענקט זיך און בעטראכט וואָס ער האַט נאָך פערפעהלט און סטארעט זיך אויס-צובעסערען זיינע פעהלערען. דער נאר אָבער קוקט ניט אויף צוריק, אויף זיין

פערנאנגענהייט. ער איז אזוי ווי איינער וואָס געהט אין וועג אין א פינסטערער נאכט, קוקט ער זיך ניט ארום הינטער זיך צו וויסען וויפיעל ער איז אָפגענאנ- גען, ווייל ער וועט דאָס סאי ווי סאי ניט זעהן. ער האָט נור אין זינען צו פטור'ן זיין גאנג און דאָס אָפגענאנגענע קימערט איהם ניט. און אויף דעם זאָגט דער חכם: "והכסיל בחושך ילך" — דער נאָרד געהט אין דער פינסטער. און ער פערגלייכט דאָרט חכמה צו ליכטיגקייט און נאָרישקייט, אומוויסענהייט צו פינסטערניס און זאָגט: "וראיתי אני שיש יתרון לחכמה מן הסכלות כיתרון האור מן החושך" — איד זעה איין, אז חכמה איז בעסער פון נאָרישקייט ווי ליכט איז בעסער פון פינסטערניש.

דער פינף און צוואנציגסטער חשבון וואָס א מענש דארף האָבען מיט זיך איז: אויף ווי ווייט ער איז אריינגעטהאָן אין עולם הזה און אויף ווי ווייט זיין ליכטשאפט צו וועלטליכע תאות איז שטארקער פון די ליכטשאפט וואָס ער פיהלט צו עולם הבא. און וויסענדיג דאָס, דארף ער זיך בעמיהען ארויסצוצוהיען פון זיין האַרצען די ליכטע און לוסט צו עולם הזה און פערשטארקען זיין ליכטע און לוסט צו עולם הבא. ער וועט דאָס טהאָן, ווען ער וועט זיך אריינטראכטען אין סוף פון די ביידע וועלטען; ווען ער וועט זיך אין זינען געהמען אז די וועלט איז ניט קיין דויערהאפטע, ניט קיין לאנג עקזיסטירענדע פאר'ן מענשען און יענע וועלט איז א שטענדיגע, אן אייביגע, וואָס איז מעהר ווערט געליכט צו ווערען.

א געוויסער חכם האָט געזאָגט: אזוי ווי פייער און וואסער קענען ניט געהאלטען ווערען אין איין כלי, אזוי קענען אין האַרץ פון גלויביגען ניט עק זיסטירען צוזאמען ליכטע צו עולם הזה און צו עולם הבא. אנדערע קלוגע לייט האָבען געזאָגט, אז די וועלט און יענע וועלט זיינען אזוי ווי צוויי ווייבער ביי איין מאן, איז ווען דער מאן ליכטע און צערטעלט איינער, ווערט די צווייטע בייז. אזוי, ברודער, איז מיט די צוויי וועלטען. דיין נשמה און דיין גוף דארפן ביידע אז מען זאָל פאר זיי זאָרגען און צושטעלען זייערע בעדערפניסע, וואָס זיי מוזען האָבען. און די נשמה נויטיגט זיך מען זאָל איהר איינגעוואוינען אין שעהנע, מאַראלישע זיטען, אין לערנען איהר דברי חכמה און אָפּווענדען איהר פון איהרע טהיערישע תאות. אום אויפצוהאלטען דעם גוף אָבער דארף מען איהם בעזאָרגען מיט גוטע שפּיזען, געהעריגע משקאות צום טרינקען, וואשען, באַדען אין אזעלכע וואסער וואָס איז פאר איהם געזונד, און השגחה געבען אויף איהם אז עס זאָל איהם קיין זאך ניט פעהלען. אויב אָבער דו וועסט זיך אין גאנצען אָפגעבען צו פערזאָרגען דיין גוף, וועסטו פערנאכלעסיגען דיין נשמה, און אויב וויערער דו וועסט שענקען דיין גאנצע אויפמערקזאמקייט דיין נשמה, וועסטו פערנאכלעסיגען דיין גוף, וועלכער קען ניט עקזיסטירען, ווען ער קריגט ניט דאָס וואָס עס געהער צו איהם.

דעריבער דארפסטו ביידען ניט פערלאָזען, ניט די נשמה און ניט דעם גוף; אָבער דו מוזט אויף דיין נשמה וואָס האָט אן אייביגען קיום מעהר השגחה געבען ווי אויף דיין גוף וואָס ווערט כלה. פערנאכלעסיגען דעם קערפער אין גאנ- צען און ניט געבען איהם דאָס וואָס ער מוז נויטיג האָבען, זאָלסטו ניט. ווא- רום אז דו וועסט גאָרניט אכטונג געבען אויף דיין קערפער, וועט ער אָפגע- שוואכט ווערען און במילא וועט דאָס אויך בריינגען שוואכקייט צו דער נשמה. אז א מענש זאָל, למשל, ניט עסען, וועט ער קיין כח האָבען צו דיענען גאָט.

שער חשכון הנפש

פאָלגליך, מוז א מענש עסען און טרינקען בלויז אויף אויפהאלטען זיין גוף, ניט צופיעל, מעהר ווי נויטיג איז: אבער דער נשמה דארף ער געבען איהר שפיין, תורה און גוטע מדות, וואָס מעהר, ווען אפילו דיר ווייזט אויס אז עס איז שוין אריבער דיין מעגליכקייט, וואָלסטו זיך אַנשטרענגען צו טהאָן נאָך מעשים טובים. אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין קהלת: "אל תהי צדיק הרבה ואל תתחכם יותר" — דו וואָלסט ניט זיין צופיעל צדיק און אויך ניט צו קלוג, און ווייטער זאָגט ער דאָרט: "טוב אשר תאחז בזה וגם מזה אל תנח את ירך" — עס איז גוט אז דו, מענש, וואָלסט זיך האַלטען אָן דיין נשמה און זאָרגען פאר איהר, אבער דיין גוף וואָלסטו אויך ניט פערנאכלעסיגען. דאָס מיינט צו זאָגען, אז א מענש דארף ניט זיין עקסטרים, אין גאנצען אויסגעטהאָן פון דער וועלט אזוי ווי געוויסע צדיקים וואָס זאָגען זיך אין גאנצען אָפּ פון עולם הזה; א מענש דארף זיך ניט פאָרנעמען צו פיהרען זיך אזוי, טאָמער וועט ער דאָס ניט קענען אויסשטעהן, און ער דארף אויך ניט זיין עקסטרים פון דער צווייטער זייט און מאַכען דעם גוף פאר'ן עיקר און געבען איהם צופיעל תענוגים. אין דעם פרט דארף ער זיך ניט לערנען פון רשעים, פון די לעבע יונגען, וואָס זיינען בלויז אריינגעטהאָן אין וועלטליכע פּערגעניגענס, ווייל דאָס פיהרט ניט צו גוטעס, אזוי ווי דער פסוק זאָגט דאָרט ווייטער: "פן תמות בלא עתד" — טאָמער וועסטו שטאַרבען פאר דער צייט, דאָס הייסט: די נשמה, דער איידעלער גייסט, די איי-דעלע געפיהלען וועלען אָפּשטארבען, וועלען פּערוואַנקען ווערען אין דעם ים פון קערפּערליכע תענוגים.

דעריבער זיי ניט עקסטרים און געה מיט'ן מיטעל-וועג. שטארק זיך צו זאָרגען פאר דיין סוף און פון דיעזער וועלט זאָג זיך אויך ניט אָפּ, ווייל פון דיעזער וועלט נעהמסטו שפיין פאר יענער וועלט וואָס האָט א קיום און דאָרט איז די אמת'ע רוח, אזוי ווי די חז"ל האָבען געזאָגט אין פרקי אבות: התקן עצמך בפרוזודור כדי שתכנס לטרקלין" — דיעזע וועלט איז גלייך צו א פאָרהויז אנט-קענען יענע וועלט. גרייט זיך צו אין פאָרהויז, כדי דו וואָלסט קענען אריינקומען אין פאלאץ, און אזוי האָבען זיך געפיהרט אמאָליגע פרומע לייט וואָס האָבען מורא געהאט פאר גאָט.

און וויבאלד אז א מענש דארף געהן אויף'ן דרך ממוצע, אויף'ן מיטעל-וועג, טאָ וואָרום זאָגט שלמה המלך "לאַל תתחכם יותר" — דו וואָלסט ניט זיין איבעריג קלוג, און ער זאָגט ניט "ואל תהי סכל יותר" — דו וואָלסט ניט זיין איבעריג פערנארישט? ווען ער דריקט זיך אזוי אויס, וואָלסט דאָך דאָס אויך געהאט די זעלבע מיינונג? אז מען דארף זיך פיהרען מיטעלמעסיג? איז דער תירוץ, אז צו חכמה איז ביי אונז דאָ א גרענעץ, וועלכען מען קען ניט איבער-געהן. אין אַלע חכמות וואָס בריינגען אונז צו גאָטעס דיענסט, אָפּהימען זיינע מצוות און צייגען זיין מאַכט און חכמה, דארפן מיר זיך עוסק זיין און מיר זיינען מחויב צו פאָרשען און גריבלען זיך צו דערנעהן אין זיי וואָס מעהר, אזוי ווי איוב זאָגט: "הן יראת ה' היא חכמה" — די מורא פאר גאָט איז א חכמה, אָדער אין תהלים ווערט געזאָגט: "ראשית חכמה יראת ה'" — דאָס ערשטע פון חכמה, דער הויפט חכמה איז דאָס מורא האָבען פאר גאָט, און נאָך עהנליכע פּסוקים געפינען זיך אין די הייליגע שריפטען. חכמות אָבער וואָס האָבען ניט קיין שיכות מיט גאָטעס דיענסט אָדער אנערקענונג פון זיין גרויסקייט און מאַכט, מיט אזעלכע חכמות טאָר מען זיך ניט אָפּגעבען. דעריבער זאָגט ער: "ואל

תתחכם יותר" — דו זאלסט נים זיין צופיעל קלוג, דו זאלסט זיד, הייסט עס, בלויז בעשעפטיגען מיט דער חכמת התורה און עבודת ה', אבער נים מעהר. מיט נארישקייט אבער דארף מען זיד גארניט אפגעבען, אפילו א ביסעל אויך נים, דעריבער זאגט ער נים: "ואל תהי סכל יותר" — ווייל נארישקייט דארף מען אפילו א ביסעל אויך נים געברויכען, דאס הייסט: זינדיגען דארף מען גארניט, ווייל א ביסעל זינד קען קאליע מאכען א סך גוטע מעלות, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין קהלת: "זבובי מות יבאיש יביע שמו רוקה יקר מחכמה מכבוד סכלות מעט" — טויטע פליעגען גיבען א שלעכטען גערוד אין שמע קענדיגען בויםיל, און א ביסעל נארישקייט האט מעהר געוויכט פון חכמה און כבוד. דאס מיינט אויסצודריקען, אז א ביסעל נארישקייט, א ביסעל זינד דער שטיקט אין מענשען זיין חכמה און כבוד.

דער זעקס און צוואנציגסטען חשבון הנפש בעשטעהט אין דעם, וואס דער מענש דארף זיד פארשטעלען, אזוי ווי ער זאל זיין אונטערווארפען א בעפעהל פון מלך, ווי אזוי ער וואלט אפגעהיט דעם בעפעהל אויס מורא פאר א שטרענג גע שטראף. אז ער וועט דאס אין זינען האבען קען נים זיין, אז ער זאל זיד נים פיהלען פערפליכטעט נאכצוקומען גאט'ס געבאטען, כדי ער זאל נים בעשטראפט ווערען.

און ווי אזוי קען עס א מענש נים פערשטעהן מיט זיין שכל, אז צווישען די צוויי געבאט פון מלך און גאט איז א גרויסער אונטערשייד? ווייס ער נים אז א בשר ודם קען נים אזוי לייכט בעשטראפען אזוי ווי גאט? ווייס ער נים, פערשטעהט ער נים, אז א מלך מוז צוערשט מברר זיין אויב די שולד וואס ער ווארפט אויף אימיצען אין א ריכטיגע, און אמאל קען גאר דער מלך פערנעסען אדער ער קען שטארבען און דער וואס האט זיד פערזינדיגט געגען איהם אזאל פערבליבען אומבעשטראפט? און דאך דארף מען א מלך פאלגען און מורא האבען פאר איהם, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין משלי: "ירא את ה' בני ומלך" — האב מורא, מיין זוהן, פאר גאט און פאר'ן קעניג, היינט ווי דארף מען שוין מורא האבען פאר גאט וואס פון זיין שטראף קען מען זיד נים אויסדרעהען? ווי אזוי שעהמט זיד נים א מענש מיט פערשטאנד ארונטערצואווארפען פון זיד גאט'ס מורא, בעת ער ווייסט, אז ער, גאט, קוקט אויף איהם שטענדיג און זעהט וואס ער טהוט און אפילו וואס ער טראכט אין הארצען? ווי אזוי קען ער זיד אפהאלטען פון תשובה טהאן אויף זיינע פערגאנגענע זינד און זיד אפיהטען פון ווייטערע זינד, בעת ער ווייס אז קיין זאך וועט איהם נים געשענקט ווערען? אויף אזעלכען וואס בעטראכט עס נים זאגט דוד המלך אין תהלים: "רשע כגבה אפו כל ידרוש אין אלהים כל מזמותיו" — צוליעב זיין גדלות, צוליעב זיין גאווה, פארשט דער רשע נים נאך און האט נים אין זינען גאט און זיין שטראף.

פרק ט'

דער זיעבען און צוואנציגסטער חשבון וואס א מענש דארף מיט זיד האבען איז: ווען עס קומט אויף איהם עפעס ביזעס, ווען עס געשעהט עפעס מיט זיין גוף אדער מיט זיין פערמעגען אדער מיט וואס עס איז וואס ריהרט איהם אן צו שלעכטען. אין אזעלכע פעלע דארף ער זיד בערעכענען, אז ער דארף אלעס אָננעהמען פאר גוט און ליידען און דולדען און צופרייערען זיין מיט

שער חשבון הנפש

גאט'ס גזירה. ער דארף ניט זיין קיין נאר און ביין זיין דעריבער, אזוי ווי ישעיה הנביא זאגט: "וחייתי לה' המסתיר פניו מבית יעקב" — און איה האב גע- האפט צו גאט אפילו ווען ער האט פערבארגען זיין פנים פון יעקב'ס הויז, פון די אידען. און א מענש דארף ניט זיין אזוי ווי דער וואָס ישעיה זאגט אויף איהם: "והיה כי ירעב והתקצף וקלל במלכו ובאלהיו" — ווען ער ווערט הונגעריג, ווען עס געהט איהם ניט גוט, ווערט ער אין כעס און לעסטערט זיין קעניג און זיין גאט.

און ווייס, ברודער, אז פאר די צעהן נסיונות, וואָס גאט האט מיט זיי אויסגעפרוואוּט אברהם אבינו, וואָלט מען איהם ניט געלויבט, ווען ער וואָלט זיי ניט אָנגענומען פאר גוט, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין נחמיה: "ומצאת את לבבו נאמן לפניך" — דו, גאט, האָסט געפונען אברהם אבינו'ס הארץ איבער-געגעבען און געטריי צו דיר. ער האָט אלעס געטהאָן מיט שמחה, און אפילו ווען גאט האָט איהם געהייסען מקריב זיין יצחק'ן, זיין איינציגען זוהן, האָט ער אויך ניט מתרעם געווען אויף גאט און איז געווען גרייט צו טהאָן דאָס מיט פאָרענעניגען. און די יוצאי מצרים, די אידען וואָס זיינען ארויס פון מצרים, וואָל-טען ניט געשטראָפט געוואָרען אין דער מדבר, ווען זיי וואָלטען קיין פערדרום געהאט אויף גאט'ס הנהגה און וואָלטען מיט'ן גאנצען הארצען אלעס אָנגענו-מען פאר גוט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: "ולכם לא נכון עמו" — זייער הארץ איז ניט געווען טריי, אנפערטרויט אין גאט, אזוי ווי עס ווערט דערצעהלט אין דער תורה, אז די אידען האָבען זיך אין דער מדבר געבונטעוועט און געוואָלט אומקעהרען זיך צוריק קיין מצרים, און האָט זיי גאט געגעבען מו, האָבען זיי געוואָלט פלייש, און נאָך אועלכע זאכען.

דאָס ליידען, דאָס דולדען, ווען אויף א מענשען קומט עפעס שלעכטעס, איז זעהר א גוטע מדה. אָבער דאָס ליידען און דולדען דארף ניט זיין איבער געוואָלד, נור מיט שמחה און צופריעדענהייט. ווען אָבער מען ליידט ווייל מען מוז ליידען, ווייל מען האָט קיין ברירה ניט, אָבער די הארץ איז ניט דערביי און מען וויל ניט ליידען און איבערטראָגען וועלכע ניט איז שלעכטעס, וואָס גאט שיקט אָן אויף א מענשען, — פאר אזא ליידען און געדולד קריגט מען ניט קיין שכר און עס ווערט ניט גערעכענט אלס אָפּקומעניש פאר די זינד.

בעטראַכט, ברודער, דעם אונטערשיעד צווישען די צוויי סאָרטען געדולד, פון געדולד מיט'ן גוטען ווילען און אזא געדולד וואָס אין דער זעלבער צייט האָט מען פערדרום אויף דעם וואָס מען מוז ליידען. וואָרום עס זיינען דאָ דריי ערליי סאָרטען ליידען, א מענש קען ליידען פון דיענען גאט. עס קומט איהם אָן שווער מיט מאַטערניס נאָכצוקומען גאט'ס געבאָטען. ער קען ליידען דערפון וואָס ער איז הינטערשטעליג אין גאָטעס דיענסט און פאָלגט ניט אויס וואָס די תורה הייסט, און ער קען ליידען פון וועלטליכע בעגעגעניסען. דער לעצטער מין ליידען אָדער צער קען זיין אויף צווייערליי אופנים. ליידען אָדער צער וואָס א מענש האָט ווען עס פעהלען איהם נויטווענדיגקייטען, אָדער ווייל ער האָט ניט א זאך וואָס איז איהם בעליעבט, וואָס ער איז גערן צו האָבען, כאָטש עס איז ניט נויטיג און מען קען אויסקומען אָהן דעם. און וואָס פאר א יסורים אָדער עגמת נפש א מענש זאָל ניט האָבען פון די לעצטע צוויי; אויב ער האָט צער דערפון וואָס ער האָט ניט דאָס וואָס ער מוז נויטיג האָבען, אָדער צוליעב דעם וואָס ער קען ניט ערגרייכען מעהר ווי די נויטווענדיגקייט פאָדערט, קען זיין

אז גאט שיקט איהם צו דעם צער אלס שטראף פאר זיינע זינד און דאס ווערט נערעכענט אלס אַפּקומעניש, אָדער דאָס קען זיין אן אָנפאַנג פון א נסיון, וואָס דער בעשעפּער וויל איהם אויספראווען אויב ער וועט דעם צער, די יסורים אָננעהמען פאר גוט.

און ווי עס זאָל ניט זיין, דארפסטו שטענדיג אלעס וואָס עס קומט אויף דיר פון גאָט מקבל באהבה זיין, דו דארפסט אלעס אָננעהמען פאר ליעב, אזוי ווי דוד המלך, עליו השלום, זאָגט אין תהלים: "כל ארחות ה' חסד ואמת לנוצרי בריתו ועדותיו" — אלע וועגען פון גאָט איז חסד און אמת ביי די פרומע לייט וואָס היטען זיין בונד און זיין תורה. און ער דריקט זיך אויס מיט די ווערטער "חסד ואמת", ווייל, ווי מיר האָבען שוין געזאָגט, האָט דער מענש יסורים ענטוועדער כדי ער זאָל אָפּקומען פאר זיינע זינד, וואָס דאָס איז אמת, דאָס קומט איהם מיט רעכט, אָדער ער איז ניט זינדיג, נור גאָט שטעלט איהם צו פראָכע און אויב ער קען ביישטעהן דעם נסיון, קריגט ער דערפאר א בע־זונדערען שכר, וואָס דאָס איז שוין חסד, א גענאָד פון בעשעפּער צו בע־ווינען דעם מענשען מיט מעהר וויפיעל ער האָט פערדיענט. אויב דו וועסט די דאָזיגע זאכען גוט בעטראכטען, וועלען אלע דייע ליידען דיר בריינגען גוטעס און די בעלוינונג פאר דעם איז געזיכערט.

דעריבער, ברודער, פערנאכלעסיג ניט צו דענקען דעריבער שטענדיג, און דאן וועט דיר לייכט זיין איבערצוטראָגען אלעס וואָס אויף דיר וועט קומען. ווען דו וועסט אין זינען האָבען אז דאָס איז געמיינט פון דיין טובה וועגען, כדי צו פערגעבען דייע זינד אָדער כדי צו געבען דיר מעהר שכר פאר ביי־שטעהן א נסיון, וועסטו זיך שטענדיג טרויסטען און עס וועט דיר ניט שווער זיין ארונטערצושלינגען די ביטערע טראָפענס פון יסורים און עגמת נפש, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "חזקו ויאמץ לבבכם כל המיחלים לה" — שטארקט און פעסטיגט אייערע הערצער אלע די וואָס האָפען צו גאָט.

דער אכט און צוואנציגסטער השבון הנפש איז פאָלגענדער: ווען א מענש האָט פולען כטחון אין גאָט און איז צו איהם איבערגעגעבען מיט לייב און זעלע, מיט זיין פערמעגען, מיט זיינע קינדער און מיט אלעס; ווען דעם דאָזיגען מענשען ענדערט זיך די צייט און עס הויבט איהם אָן געהן ניט ווי ער וויל, זאָל ער קיינע תרעומות האָבען אויף'ן בעשעפּער און זיין גזירה. ער דארף אין אזא פאל האָבען אזא רעכענונג:

ווען איינער שענקט דעם אנדערען אוועק א הויז אָדער א פעלד און דער וואָס קריגט די מתנה בויט איבער די הויז אויף אן אנדער אופן, אויף אן אנדער פארמע, אָדער ער מאכט שנייים אין פעלד, דארף דער מתנה געבער בעדויערען דעם פאל? דארף דאָס איהם קימערען וואָס יענער האָט מיט דער מתנה געהאָן? געוויס ניט. וויבאלד ער האָט די הויז אָדער די פעלד יענעם אוועקגעגעבען, קען יענער דערמיט טהאָן וואָס ער וויל. און אזוי, ברודער, וויבאלד דו ביזט מיט אלעס איבערגעגעבען צו גאָט; וויבאלד דו אליין, דיין פערמעגען און אלעס וואָס דו בעזיצסט האָסטו בעשטימט אלס גאָט'ס אייגענ־טהום, דארף דאָך דיר ניט פערדריסען וואָס ער טהוט דערמיט. אז דו פערלאָזט זיך אויף איהם, דארפסטו זיך פערלאָזען אין אלע פרטים און אָננעהמען פאר גוט אפילו אזעלכעס וואָס אין דייע אויגען זעהט אויס ניט גוט.

דו דארפסט זיך ניט קימערען וועגען דעם וואָס עס געהט דיר ניט לויט

שער השבון הנפש

דיין וואונש. דו האָסט איין מאָל אלעס איבערגעבען דעם בעשעפער, איז אלעס זיינס און ער האָט א רעכט צו טהאָן מיט דעם וואָס ער וויל. דו דארפסט אויך ניט פּערגעסען, אז דו ביזט איינער פון גאָט'ס בעשעפּעניסען און ער שפּייזט דיר און פּיהרט דיר צו גוטען, אויב דו זעהסט עס אָדער דו זעהסט עס ניט. אמאָל קען דיר אויסווייזען אז ער טהוט דיר שלעכטעס, אָבער פאקטיש איז עס ניט אזוי, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין הושע: "ולא ידעו כי רפאתים" — זיי ווייסען ניט אז איך הייל זיי, אז איך טהו אלעס פון זייער טובה וועגען.

דער ניין און צוואנציגסטער חשבון הנפש בעשטעהט אין דעם, וואָס דער מענש דארף זיך איבערלויגען און בעטראכטען ווי זיין נשמה איז חשוב'ער פאר'ן גוף און ווי מענשען זיינען ניט גלייך איינע צו די אנדערע, נור עס זיינען דאָ העכערע מענשען און נידעריגערע מענשען. עס קען זיין אז איין מענש זאָל אין מעלות איבערוועגען טויזענד אנדערע. און דאָס, דארף מען וויסען, איז ניט אין גוף בעשטעהט די חשיבות פון איין מענשען איבער אנדערע, נור אין דער נשמה. די גופים, די קערפערס זיינען כמעט אלע גלייך און דער אונטער-שייד איז אין די נשמות, אין די גייסטיגע אייגענשאפטען און פּעהיגקייטען, וואָס איינער בעזיצט און אנדערע ניט, אזוי ווי דאָס פּאָלק האָט געזאָגט אויף דוד המלך: "כי עתה כמונו עשרת אלפים" — דו איינער ביזט איצט אזוי ווי אונזערע צעהן טויזענד.

אפילו ביי שעהנע פרויען איז אויך ניט דער עיקר זייער שעהנקייט. ווען דער שעהנער פרוי פעהלען גייסטיגע מעלות, איז די שעהנקייט איהרע ניט קיין אנגענעהמע און זי איז מעהר העסליך ווי שעהן, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "נזם זהב באף חזיר וסרת טעם" — אזוי ווי א גאָלדענער נאָזבאנד אויף'ן נאָז פון א חזיר אזוי איז א שעהנע פרוי וואָס האָט קיין שכל. איז אז אנדער פלאץ זאָגט דאָרט שלמה המלך: "שקר החן והכל היופי" — קערפּערליכען חן איז פאלש און שעהנהייט איז גאָרניט.

און לויט ווי דו אנערקענסט די חשיבות פון דיין נשמה איבער דיין גוף; לויט ווי דו פערשטעהסט אויף ווי ווייט דיין נשמה שמעהט העכער פון דיין קערפּער, אזוי דארפסטו איהר אָפהיטען און טהאָן דאָס וואָס פאר איהר איז בעסער און בעשירמען איהר פון ביזנען מצד איהר ווירטה, גאָט, וואָס קוקט אויף איהר ריינקייט און שווארצקייט, וואָס עס פאסט פאר איהר און וואָס עס פאסט ניט, אויב זי פאָלגט דעם שכל אָדער די קערפּערליכע תאות.

דערביבער ניב שטענדיג אכטונג אויף דיין נשמה מעהר ווי אויף דיין גוף. און ווייס, אז דיין קערפּער קען לייכטער און שנעלער געהיילט ווערען פון דיא שווערסטע קראנקהייטען איידער דיין נשמה קען געהיילט ווערען פון דער מחלה וואָס קומט פון יצר הרע, ווען ער איז איהר גובר, ווען ער בעזיעגט איהר. אזוי ווי דעך חכם זאָגט אין משלי: "רוח איש יכלכל מחלתו ורוח נכאה מי ישאנה" — דעם מענשען'ס גייסט, דער שכל זיינער קען איבערטראַגען זיין קערפּערליכע קראנקהייט; אָבער ווען דער גייסט אליין איז צובראָכען, ווען דער גייסט איז קראנק ווייל ער לאָזט זיך פּערפיהרען פון יצר הרע, ווער קען עס פּערטראַגען? און איז אז אנדער פּסוק זאָגט ער דאָרט: "מכל משמר נצור לך" — דיין הארץ, דיין נשמה זאָלסטו היטען מעהר פון אלעם.

איצט האלטען מיר ביים לעצטען, ביים דרייסיגסטען חשבון הנפש וואָס א

מענש דארף מיט זיך האַבען, און דאָס איז: וועגען די בעדיענגונגען פון אַ גר, פון איינעם וואָס וואוינט אין אַ פרעמד לאַנד.

דער מענש דארף די זאך בעטראכטען און וויסען אז ער איז דאָ אויף דער וועלט אזוי ווי איינער וואָס איז געקומען אין אַ פרעמד לאַנד, וואו ער קען קיינעם ניט און קיינער קען איהם ניט, נור דער שר אָדער מלך פון דער מדינה האָט אויף איהם רחמנות געהאט און איהם געלערענט ווי אזוי ער זאָל זיך אויפפיהרען, כדי ער זאָל קענען עקזיסטירען. און דער שר האָט איהם געשפּייזט און איהם אָנגעזאָגט, אז ער זאָל איהם פּאָלגען און נאָכקומען זיינע געבאָטען, פאר וועלכעס ער האָט איהם מבטיח געווען גומעס, און געווארענט אז ער וועט איהם בעשטראָפּען אויב ער וועט איהם ניט פּאָלגען לויט די צייט און דעם אָרט, ווען און וואו ער וועט געגען דער שר זינדיגען. און דער שר האָט דעם פרעמדען צווייסען געגעבען אז ער וועט ווען עס איז מוזען ארויסציהען פון זיין מדינה, אָבער ער האָט איהם ניט געזאָגט ווען. ער האָט איהם ניט בעשטימט קיין צייט, נור געהייסען אז ער זאָל שטענדיג זיין גרייט דערצו, איז וואָס פאר אַ בעדינגונגען דארף אזא פרעמדער נאָכקומען?

ער דארף זיין אַ נכנע, געפאלען ביי זיך און דערווייטערען זיך פון גאווה און שטאָלץ, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט ביי לויט: "האחד בא לגור וישפוט שפוט" — איינער איז אהער געקומען וואוינען, איז דאָ אַ גר און ער אורטיילט, זאָגט דעות. די אנשי סדום, הייסט עס, האָבען לויט'ן פּאָרגעוואַרפען וואָס ער איז אַ פרעמדער און איז גרויס ביי זיך. און וויעדער דארף דער דאָזיגער גר זיין גרייט צו דער נסיעה, טאָמער הייסט מען איהם ארויסציהען פון דער מדינה, און ער דארף ניט רוהען און שטענדיג האָבען דאָס אין זינען. ער דארף אויך נאָכפּאַרשען און וויסען די געזעצע פון לאַנד און נאָכקומען זיינע פּליכטען צום שר אָדער קעניג, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "גר אנכי בארץ" — איך בין אַ גר אויף דער וועלט, דעריבער וויל איך אָפהיטען גאָט'ס געבאָטען. דער גר איז אויך מחויב ליעב צו האָבען אנדערע גרים אין לאַנד, כדי זיי זאָלען איהם העלפען און שטיצען, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין דער תורה: ואהבתם את הגר" — איהר זאָלט ליעב האָבען דעם גר, און וויעדער דארף ער אָנווענדען אלע זיינע מעגליכקייטען צו געווינען די לאַסקע פון דעם פּערוואַלטער פון דער מדינה, מחמת זייענדיג אַ פרעמדער וועט מען זיך פאר איהם ניט אָננעהמען ווען ער וועט זיך מיט וואָס ניט איז פּערוינדיגען. אין מלכים ב' ווערט דער צעהלט, אז דער נביא האָט געפרעגט דער שונמית: "היש לדבר לך אל המלך או אל שר הצבא" — אפשר האַסטו עפעס צו ריידען אָדער צו בעטען ביים קעניג אָדער הויפטמאַן? און זי האָט איהם געענטפּערט: "בתוך עמי אנכי יושבת" — איך וואוין צווישען מיין פּאָלק, צווישען אייגענע מענשען און ווען איך האָב עפעס אַ בקשה בעטען זיי דאָס פאר מיר. אַ גר אָבער האָט ניט ווער עס זאָל פאר איהם בעטען, דעריבער דארף עך זיין שטארק געהיט ניט ארויפצוציהען אויף זיך דעם צאָרן פון הערשער.

אויך דארף דער גר אין אַ פרעמד לאַנד זיך בענוגענען מיט פיעל ער קען קריגען פאר זיין חיונה, ער דארף ניט פּערלאַנגען גוט עסען, אַ שעהנע דירה און דאָס גלייכען. ער דארף ניט האווען צו פיעל און אַנשטרענגען זיך צו בע קומען רייכטהום, נור צופריעדען זיין מיט פיעל ער האָט. ער דארף אויך צו גרייטען שפּיז און אלעס נויטיגע אויף'ן וועג, און די ביסעל גומעס וואָס ער

געניסט דארף ביי איהם זיין גערעכענט פאר א סך, און דאנקען און לויבען דעם יעניגען וואָס פערשאפט איהם די ביסעל גוטעס. און קומט אויף איהם שלעכטעס, דארף ער עס געדולדיג איבערטראָגען אויס אונטערטעניגקייט און ערנידערונג און מהמת זייענדיג א גר איז ער ניט אימשטאנד אויסצומיידען די שלעכטעס. זאָט די אלע תנאים נעהם, ברודער, אויף זיך דאָ אויף דער וועלט, וואו דו ביזט אן אמת'ער גר. און דיין פרעמדקייט דאָ אויף דער וועלט קען איבער צייגט ווערען פון אָנפאנג פון דיין בעשאפונג. ווארום ווען דו ביזט נאָך געווען אין בויך פון דיין מוטער, האָסטו ניט געהאט קיינעם וואָס זאָל פאר דיר עפעס טהאָן אָדער קענען טהאָן. ווען די נאנצע מענשהייט זאָל געווען וועלען בריינגען דיר אויף דער וועלט מיט א רגע פריהער אָדער מיט א רגע שפעטער; ווען די נאנצע וועלט זאָל געווען וועלען פערנאנדערשיידען דייע גליעדער וואָס דארפען זיין צוזאמען אָדער צוזאמענבינדען די וואָס דארפען זיין בעזונדער, אָדער מאַכען וועלכען גליעד אונטער אן אנדער פאַרמע, מאַכען די בעוועגענדע גליעדער רוהען אָדער די רוהיגע בריינגען אין בעוועגונג. לייכטער מאַכען דיר דאָס קומען אויף דער וועלט אָדער שווערער מאַכען, וואָלטען זיי דאָס ניט געקענט. אָדער נאכהער ווען דו ביזט שוין געקומען אויף דער וועלט, וואָלט קיין מענש דיר ניט געקענט ערנעהרען אָהן די הילף פון גאָט. קיינער וואָלט דיין קערפער ניט געקענט אנ- ערשט מאַכען, עפעס צוגעבען אָדער ארונטערנעהמען פון איהם. און ווען דו זאָלט זיך פאַרשמעלען אז דו ביזט דער איינציגער בעזיצער אויף דער וועלט און מעהר איז קיינער ניטאָ, דענקסטו אז אין אזא פאל וואָלטו געהאט מעהר צו עסען ווי דו דארפסט ביז דיין סוף, ביז דו וועסט שטארבען? ניין, דו וואָלט אפילו א קערענדעל ניט געהאט מעהר ווי דאָס וואָס עס געהער צו דיר. פערקעהרט וויעדער: ווען די וועלט זאָל האָבען נאָך אמאָל אזוי פיעל מענשען ווי זי האָט, וואָלט דיר גאָרניט געפעהלט פון דעם וואָס דו מוזט האָבען. אזוי אויך קען דיר קיין בעשעפנים ניט העלפען אָדער שאדען טהאָן, דערלענגערען דייע יאָהרען אָדער פערקירצען, און אזוי אלעס קען קיין מענש ניט טהאָן פאר דיר, ניט קיין גוטעס און ניט קיין שלעכטעס.

פאָלגליך, איז ניטאָ קיין פערבינדונג צווישען דיר און אלע מענשען פון דער וועלט. דו ביזט צו זיי ניט קיין קרוב און זיי זיינען צו דיר קיינע קרובים. דו ביזט אויף דער וועלט ניט מעהר ווי גר. ווען די וועלט וואָלט פערמאָגט מעהר מענשען, וואָלטען זיי דיר גאָרניט געהאָלפען און ווען עס זאָלען זיין וועניגער, וואָלט עס דיר גאָרניט שאדען. יעדער מענש איז אויף דער וועלט אזוי ווי אן איינזאמער, אן עלענדער, וואָס האָט קיינעם נור זיין הארר און קיינער האָט אויף איהם רחמנות נור זיין בעשעפער.

דעריבער, ברודער, לייג זיך אָפּ אויף איין זאך צו דייענען איהם. אזוי ווי ער איז דער איינציגער וואָס האָט דיר באשאפען און דיין חיונה, לעבען און טויט איז ביי איהם אין די הענד, אזוי דארפסטו אויך זיין נור צו איהם, און האלט שטענדיג זיין תורה, זיינע פערזאָגען אנטקעגען דייע אויגען, און ער ווארט בעלוינג פאר טהאָן גוטעס און האָב פאר שטראַף פאר טהאָן שלעכטעס. נעהם אויף זיך די בעדינגונגען פון גר, אויף וועלכע איד האָב דיר אויפגעקוזאם געמאכט און פיהר זיך שטענדיג אזוי כל זמן דו לעבסט אויף דער וועלט, כדי דו זאָלט נאכהער זוכה זיין צו די תענוגים פון עולם הבא. אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "כן דעה חכמה לנפשוך" — דו זאָלט

נעבען דיין דעה אויף חכמה, דו זאלסט זיך אפליינען אויף חכמת התורה פאר דיין נפש, פאר דיין נשמה, כדי איהר זאל זיין גוט אויף יענער וועלט. אט דאס זיינען די דרייסיגערליי רעכענונגען וואָס א מענש דארף האָבען מיט זיך אליין פון גאָטס וועגען. און אז דו וועסט זיי גוט בעטראַכטען און אור־טיילען זייער ריכטיגקייט, וועט דיר ליכטיג ווערען אין די אויגען און זייער העלע שיין וועט דיך ארומרינגלען. דעריבער האָב זיי שטענדיג אין זינען, אימער, דיין נאנצען לעבען. און בענוגען זיך ניט מיט דעם וואָס איך האָב דיר אלעס געזאָגט בקיצור, און ווען מען זאל יעדען פונקט גוט ערקלעהרען, קען מען דערפון לערנען דאָפּעלט. איך האָב בלויז אויפּמערקזאָם געמאַכט, בלויז דערמאָהנט אין קור־צען פאר די וואָס פּערלאַנגען צו וויסען דאָס און די איבעריגע זאלען זיי אליין דענקען און טראַכטען. וואָרום ווען איך זאל דעם ענין פון די דרייסיג חשבונות הנפש ברייטער ארומריידען, וואָלט דיעזער ספר מיינער געווען צו גרויס, און דאָס איז ניט מיין כונה, איך בעצוועק נור מיט דיעזען ספר צו לערנען מענשען, און לערנען איז בעסער בקיצור, ניט אָנציהען צופיעל.

און אז דו וועסט צולייגען דיין מה צו אלעס וואָס איך האָב דיר געזאָגט און פּערטיעפען זיך אין דעם, וועסטו דערגעהן א סך מעהר פּערבאָרגענע סודות און גייסטיגע לעהרען וואָס זיינען אין ספר ניט געשריבען.

און דו זאלסט ניט דענקען אז ווען דו וועסט אויבערפּלעכליך לערנען די דרייסיג חשבונות און דו וועסט זיך אָפּשטעלען אויף די געשריעבענע ווערטער וועסטו שוין אלעס וויסען, ניין, פון די ווערטער וועסטו ניט פיעל דערגעהן, סידען דו וועסט זיך אין זיי אריינטראַכטען און פלייסיג לערנען א לאנגע צייט און א סך מאל. אז דו וועסט אזוי טהאָן, וועסטו פּערבעסערען דייע אייגענע מעשים און אויך קענען פיהרען אנדערע אויף'ן גוטען וועג, פאר וועלכעס דו וועסט האָבען פיעל שכר, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין דניאל: "והמשכילים יזהירו כזהר הרקיע" — די קלוגע וועלען שיינען ווי די לויטערקייט, ווי דער גלאַנץ פון הימעל, און אין משלי ווערט געזאָגט: "ולמוכיחים ינעם" — די וואָס שטראַפּען אנדערע, די וואָס לערנען אנדערע צו געהן בדרך הישר וועט זיין זיס און גוט אויף יענער וועלט.

פרק י'

און די נוצען וואָס דער אויבען דערמאָהנטער חשבון בריינגט דעם מענשען איז: דאָס געוויינען וואָס דער נפש, די נשמה געווינט דערביי. דורך דעם חשבון הנפש, דורך די דרייסיגערליי זעלע־רעכענונגען, ווען מען פּערשטעהט זיי גוט און מען בעטראַכט זיי פינקטליך, אויבערפּלעכליך און אויך טיעפּער ווי זיי זיינען אויבען אויף, איז מען איבערצייגט ווי וויכטיג זיי זיינען און ווי מען דארף זיי אויפּנעהמען און אָפּהיטען לויט די נשמה, דער שכל קען בעגרייפען. דאָ מאלס, ברודער, ווען דו וועסט זיך אין די דאָזיגע חשבונות אריינטראַכטען, וועט דיין נשמה געוויינען א גוטע געווינס. דו וועסט דערפון לערנען אלע גוטע מדות און דו וועסט דורכדעם דערגרייכען דאָס בעסטע וואָס דו קענסט דערגרייכען. דורך די דאָזיגע חשבונות וועט דיין נשמה געלייטערט ווערען פון די נאָ־רישקייט און דאָס וועט אוועקגעהמען די ספקות וואָס געפינען זיך אין דיין האַרץ.

און דאָס ווייסטו דאָך, אז וואָס ריכטיגער און קלעהרער מען דערגעהט א זאָך; וואָס מעהר מען גיט זיך די מיה איינצואַרדענען א זאך, אלץ בעסערע און גרעסערע נוצען ציהט מען פון דעם. אזוי איז אין דער מעדיצינישער ווי סענשאפט, די ווירקונג פון רפואות איז לויט די מינים וואָס זיי ענטהאלטען און לויט ווי זיי זיינען צוזאמענגעשטעלט. וואָס מעהר דער דאָקטאָר, וואָס גיט דעם רעצעפט, איז אריינגעטהאָן אין דער זאך, וואָס מעהר ער גיט זיך די מיה צו בעטראכטען דעם כח, די ווירקונג פון יעדען מין, אלץ בעסער קומט די רפואה ארויס און אלץ בעסער ווירקט זי אויף'ן תולת. אזוי איז אויך מיט אנדערע חכמות און וויסענשאפטען. וואָס מעהר מען לייגט צו זיי צו דעם קאָפּ, אלץ מעהר דערגעהט מען אין זיי. מען מוז פריהער לערנען זייטיגע זאכען אום גרינדליך צו פערשטעהן א געוויסע חכמה אָדער וויסענשאפט. מען קען ניט צוטרעטען צו אסטראָנאָמיע איידער מען קען גוט רעכענען און מען קען ניט זיין קיין גוטער רעכענער איידער מען ווייס געוויסע כללים וואָס האָבען א שייכות צו דער חכמת החשבון.

אזוי איז, ברודער, דאָס אויך. עס איז פאר דיר אונגעליך צו מאכען ריין נשמה דאָס וואָס זי דארף זיין, סידען דו נעהמסט אויף זיך נאָכצוקומען דאָס אויף וועלכעס איך האָב דיר אויפגעקראָם געמאכט דאָ אין דיעזען שער און אין די אנדערע שערס פון דיעזען ספר און אלעס שטענדיג אויספאָלגען. ווען דו וועסט עס טהאָן מיט טרייהייט און איבערגעבענהייט; אז דו וועסט ניט שפּאַרען קיין מיה צו פערשטעהן אלעס וואָס מעהר און בעסער, וועט דיין שכל ווערען אלץ שאַרפּער און קלעהרער און דו וועסט זעהן און וויסען דעם וועג צו אלע הויכע מעלות וואָס א מענש קען דערגרייכען, פאר'ן יצר הרע וועט דאן זיין פערשטעלט דער וועג צו צוקומען צו דיר און אָנריידען דיר צו שלעכטעס. דו וועסט קומען צו דער מדרגה פון גאָט'ס געליעבטע און וועסט ערווערבען א גייסטיגע קראפט וואָס דו האָסט פריהער ניט געהאט. אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין קהלת: "חכמת אדם תאיר פניו" — די חכמה פון מענשען דערלייכט זיין פנים, מאכט איהם ליכטיג און ער זעהט און בעגרייפט אזעלכעס וואָס ניט אלע זעהען און בעגרייפען.

דאמאָלס, אז דו וועסט אלעס לערנען און שטודירען ווי געהעריג איו, וועסטו דערגעהן הויכע ענינים און דורך דיין לויטערע נשמה, ריינע הארץ און שטארקע אמונה וועסטו זעהן די טיפע סודות, וואָס וועלען דיר פערשאַפען שטענדיגע פרייד דאָ אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט, און דו וועסט זיך מיט דעם ניט שיידען.

איך וועל דיר געבען א משל, דורך וועלכען דו וועסט אביסעל מעהר פער-שטעהן דאָס וואָס איך האָב דיר פריהער געזאָגט.

ווען דו געפינסט זיך, צום ביישפיעל, אויף א געוויסען פלאַץ, וואו אויבען איז דאָ אַ וואונדער שעהנע בילד, אָבער דו קענסט זי ניט זעהן, מחמת זי קומט אויס פערשטעלט פון דיינע אויגען. גיט מען דיר אן עצה דו זאָלסט געהמען פאר א צייט מיט אזעלכע זאָלבען ביז זי וועט בעקומען א העלען בליאסק און פערוואנדעלט ווערען אין א שפיגעל. נאכהער האַלטען די בלעך אנטקעגען פנים און די פראכטפולע בילד וועט זיך אין איהר אָפּשפיגלען און דו וועסט זי זעהן און גרויס פערגעניגען האָבען. אזוי איז אויך דער הימעלשער וואונדערבאָר-

רער פארטרעט, דאָס הייסט: די געמליכע חכמה, וועלכע דו קענסט ניט זעהן מיט דינע אויגען: דו קענסט ניט בעגרייפען די אויבערשטע וועלט ווי זי איז, אָבער דו קענסט זי זעהן און בעגרייפען דורך א שטאַלענע בלעד, דאָס איז דיין נשמה, וועלכע דו מוזט אָבער פריהער שלייפען, געוואוינען איהר אין גוטע מדות און קלוגע לעהרען פון דער תורה, און שמירען איהר מיט זאלבען, דאָס מיינט: די דרייסיג חשבונות הנפש וואָס איך האָב דיר געלערענט. און אז דו וועסט זיי, די חשבונות, אין זינען האָבען, וועט דיין נשמה ווערען העל און לויטער, דיין שכל וועט קלאָהר און ליכטיג ווערען און עס וועט זיך אין דיר אָפּשפיגלען אלע זאכען וואָס זיינען פון דיר פערבאָרגען. דער פאָרהאנג וואָס שייט דיך אָפּ פון דער הימעלשער חכמה וועט פערשוואונדען ווערען און דו וועסט אלעס זעהן מיט אָפענע אויגען. און דער בורא, ברוך הוא, וועט דיך לערנען ערהאבענע חכמות און וועט דיר שענקען געמליכע קראפט, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: "ונחה עליו רוח ה' רוח חכמה וכינה" — עס וועט אויף איהם רוהען גאָט'ס גייסט, דער גייסט פון חכמה און פארשטענדיגקייט. און אין משלי ווערט געזאָגט: "אם תבקשנה ככסף וכטמונים תחפשנה, אז תבין יראת ה' — אויב דו וועסט גאָט'ס חכמה זוכען אזוי ווי מען זוכט זילבער אָדער בעהאלטענע אוצרות; אויב, הייסט עס, דו וועסט זיך אָפּגעבען דערמיט, דאמאָלס וועסטו פערשטעהן ווי אזוי מורא צו האָבען פאר גאָט און ווי אזוי צו דינען איהם.

פרק יא

וועגען דער פראגע: אויב א מענש איז שמענדיג מחויב צו האָבען מיט זיך א חשבון הנפש, אָדער בלויז צו געוויסע צייטען, וועל איך זאָגען, אז דאָס איז א שמענדיגע פליכט. יעדער איינער, לויט זיין שכל קען בעגרייפען און לויט ער האָט ביכולת צו פערשטעהן, איז מחויב צו דענקען וועגען דעם יעדען אויב גענבליק. און אויב ער איז אימשטאנד דארף ער דאָס טהאָן מיט זיין גאנצען לעבענס אטמהעם, כדי די מורא און שאנדע פאר גאָט וואָס קוקט אויף איהם זאָל פון איהם קיינמאָל ניט אָפּגעטהאָן ווערען. דער מענש דארף זיך לערנען פון דעם וואָס גאָט האָט אָנגעזאָגט ווי אזוי א קעניג דארף זיך פיהרען, ווי עס ווערט געזאָגט אין דער תורה: "וכתב לו את משנה התורה הזאת וקרא בו כל ימי חייו" — דער קעניג זאָל זיך שרייבען די משנה תורה, דעם ספר דברים, און אין דעם לייענען כל זמן ער וועט לעבען. אין יהושע ווערט געזאָגט: "לא ימוש ספר התורה הזאת מפידך" — די תורה זאָל ניט אָפּגעטהאָן ווערען פון דיין מויל. דו זאָלסט זי, הייסט עס, שמענדיג לערנען, קיינמאָל ניט אויפהערען און נאָך עהנליכע פסוקים דריקען אויס דאָס זעלבע, און אזוי ווי די דרייסיג חשבונות וואָס מענשען דארפען האָבען מיט זיך אליין זיינען כולל אלע פרטים וואָס האָבען צו טהאָן מיט אין זינען צו האָבען גאָט, דארף מען שמענדיג האָבען די דאָזיגע רעכענונגען.

דעריבער, ברורער, דארפסטו זיך איינגעוואוינען צו מאכען די דאָזיגע חשבונות אין יעדע שעה און אין יעדע רגע פון גאָטסוועגען, און יעדע גוטע זאך וואָס דו טהוט פון גאָטסוועגען זאָל אין דינע אויגען ניט זיין קליין, אפילו א וואָרט, אפילו א בליק זאָל ביי דיר ניט גערעכענט זיין פאר א קלייניגקייט.

שער השבון הנפש

ווארום דאָס וואָס ביי דיר איז וועניג, איז ביי איהם א סך. דאָס זעלבע איז אויך מיט עבירות, אז עבירה וואָס איז דיינע אויגען זעהט זיא אויס קליין, איז ביי גאָט גרויס.

דער בעסטער און געהענטעסטער משל וואָס מען קען צו דעם געבען איז פון דער זון. ווען די זון רוקט זיך אוועק אויף דער ערד איין אייל; ווען א בעלויכטענער פלאץ ווערט פערשטענט אויף אן אייל, איז די זון דערווייטערט געוואָרען אויף מיילען. דאָס זעלבע זעהט מען אויף א זון-זייגער. אין דער צייט וואָס דער שאַטען וואָס צייגט די שטונדען, געהט אריבער א קליין שטיקעלע פון איין נומער צום צווייטען, געהט די זון אָפ א גאנץ גרויסע שטרעקע, הייסט עס אלזאָ, אז די קלייניגקייט דאָ אויף דער וועלט איז דאָרט אין דער הויך גרויס. און דו זאָלסט דיינע מעשים טובים ניט האַלטען פאר צו גרויס, פאר צו פיעל. דו זאָלסט קיינמאָל ניט דענקען, אז דו טהוסט גענוג און מעהר ביזטו ניט מהויב צו טהאָן. דו זאָלסט דאָס ניט האַבען אין זינען אפילו ווען דו טהוסט אלעס בלויז פון גאָטס וועגען. ווארום ווען דו זאָלסט זיך ריכטיג אויסרעכענען זיינען איינסעלע טובות נואָס דו אליין געניסט פון גאָט מעהר ווי די מעשים טובים פון אלע בעזיצער פון דער וועלט.

דעריבער זאָלסטו ניט פערנאכלעסיגען צו מאכען דיינע רעכענונגען צווישען דיר און דיין בעשעפער, וועלכער טהוט מיט דיר גוטעס און חסדים. דו זאָלסט זיך מיט איהם רעכענען יעדען טאָג. און אויב דו ביזט א טרוד, א פערנומענער מענש און דו קענסט ניט האַבען קיין חשבון הנפש בייטאָג, זאָלסטו דאָס טהאָן ביי נאכט, און אויב עס איז אוועק א טאָג און דו האָסט ניט געהאט קיין חשבון הנפש, יאָג דאָס אָן אויף'ן צווייטען טאָג, אזוי ווי אונזערע ר"ל האַבען גע-זאָגט: „שוב יום אחד לפני מיתתך“ — טהו תשובה איין טאָג פאַר דיין טויט, און אזוי ווי א מענש ווייס דאָך ניט ווען ער וועט שטארבען, דארף ער שטענדיג תשובה טהאָן. און שלמה המלך זאָגט אין קהלת: „בכל עת יהיו בנדיך לבנים“ — דיינע קליידער זאָלען שטענדיג זיין ווייס, דו זאָלסט, הייסט עס, שטענדיג זיין ריין פון זינד.

פרק יב

און ווענען דער פראגע: וואָס דארף קומען נאָכדעם ווי דער מענש האָט מיט זיך דעם געהעריגען חשבון הנפש? וואָס האָט ער צו טהאָן נאָכדעם ווי ער האָט ריכטיג דורכגעמאכט די אלע רעכענונגען צווישען איהם און גאָט? אויף דיעזער פראגע וועל איך ענטפערען, אז דאָס ווענדט זיך ווי ווייט זיין נשמה איז דורך דעם ריין געוואָרען און ווי ווייט זי האָט דערגרייכט די אמת'ע געטליכע ליכט. אויב דורך די חשבונות ווערט דעם מענשענ'ס שכל גוט פערשארפט און פאלירט און ער פערשטעהט די ריכטיגע כונה דערפון און וואָס גאָט פערלאנגט פון איהם, געווינט ער לאסקע פון בורא יתברך און ער העלפט איהם טהאָן זיינע מצוות און דעקט פאר איהם אויף די ליכט פון חכמה אלץ דייטליכער און קלעה דער, אזוי ווי איוב זאָגט: „צדק לבשתי וילבישני“ — איך האָב זיך אליין אָנגעקליידט גערעכטיגקייט און גאָט האָט מיך אָנגעקליידט מיט דאָס זעלבע. איך האָב, הייסט עס, געטהאָן גוטעס און גאָט האָט מיך געהאָלפען צו טהאָן נאָך מעהר גוטעס. איך האָב זיך געסטארעט צו פערשטעהן די גאָטהייט און ער

האט מיר געהאלפֿען צו פֿערשטען און וויסען נאָך מעהר. דאמאלס, אויב דער מענש דערנרייכט אזא מדרגה, ענטזאנט ער זיך אין גאנצען פון וועלטליכע זאָר גען און פֿערלאנגען און איז צופֿריעדען און פֿרעהט זיך מיט גאָטעס דיִענסט. דער מענש וואָס זיין נשמה און געוויסען זיינען ריין; דער וואָס זיין נשמה איז בעלֿויכטען מיט דער אמת'ער העלישער ליכט, קימערט זיך ניט וועגען דער וועלט און איהרע תּענוגים און איז פול מיט שמחה פון דעם וואָס דער בעשעפֿער העלפט איהם צו דערגעהן הימעלשע חכמות און ער שעצט זיך גליקליך מיט זיין וויסען און פֿערשטען דעם אמת'ען תּכלית פון דער אונטערשטער וועלט און דער אויבערשטער. עס איז פֿאר איהם גענוג וואָס ער בעגרייפט די נוסע מחשבות פון גאָט, זיין הנהגה און די נזירות וואָס ער איז גוזר אויף די בעשאפֿענע. אזוי ווי דוד המלך, עליו השלום, זאָגט אין תּהלים: "ישמח צדיק בה' וחסה בו" — דער צדיק פֿרעהט זיך מיט גאָט און פֿערלאָזט זיך אויף איהם, און ווי אין ירמיה ווערט געזאָגט: "אל יתהלל חכם בחכמתו, כי אם בזאת יתהלל המתהלל השכל וידוע אותי" — דער חכם אין וועלטליכע זאכען דארף זיך ניט בעריהמען מיט זיין חכמה, דער גבור דארף זיך ניט בעריהמען מיט זיין גבורה, נור בעריהמען קען זיך א מענש, ווען ער איז קלוג גענוג און ווייס מיד (גאָט). און דאָס איז א הויכע מדרגה. ווארום דער וואָס ווייס גאָט, דער וואָס בעגרייפט די גאָטהייט דיכטיג, בעהעפט זיך אין זיין דיִענסט, גיט זיך אָפֿ אויף איין זאך צו דיִענען איהם און מורא האָבען פֿאר איהם מיט'ן גאנצען הארצען, לויט זיין וויסען און בעגריעה, און איז מקים די תּוכות הלכות והאכרים, ער דיִענט, הייסט עס, גאָט מיט'ן הארצען און מיט די גליעדער, אָהן פיעל טרהה און מאטערניס, נור מיט חשק און פֿלייסיקייט, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תּהלים: "השתי ולא התממהתי" — איך אייל זיך און פֿערזאם ניט נאָכצוקומען גאָט'ס נעבאָטען, ווייל איך האָב דערצו לוסט און עס קומט מיר ניט אָן שווער. און דער בורא יתברך זאָל אונז מיט זיינע גענאדען העלפֿען און מיר זאָלען אויך אזוי זיין און ער זאָל אונז אריינבריינגען אין די כתות, אין די געזעלענ־שאפֿטען פון נוסע און פרומע לייט, אמן.

סוף פון שער השבון הנפש.

שער התשיעי,

שער הפרישות

(דער טויער פון פרישות, די לעהרע פון זיין אָפּגעזונדערט פון דער וועלט)

פרק א'

הָאָט דער מחבר געזאָגט :

ווייל מיר האָבען פריהער גערעדט וועגען די חשבונות וואָס א מענש דארף האָבען מיט זיך אליין, און ווייל פרישות, זיין אָפּגעזונדערט פון דער וועלט, איז אויף די פונקטען פון חשבון הנפש, דעריבער געפין איך פאר פאסענר צו ריידען איצט און ערקלעהרען דעם ענין פון פרישות, אין וואָס דאָס בעשטעהט און אונטער וואָס פאָר אַ מינים פרישות נומע און פרומע לייט דארפן זיך אונטערוואַרפען, כדי עס זאָל זיי נוצען בריינגען אין תורה און אין וועלטליכע זאכען און עס זאָל זיי בריינגען רוה פאר די קערפערס און נשמות אין ביידע וועלטען.

אין דעם ענין פון פרישות, פון זיין אָפּגעשיידט, אָפּגעזונדערט פון דער וועלט, דארפן מיר ערקלעהרען זיעבען-ערליי זאכען.

ערשטענס, וואָס מיינט פרישות אין אלגעמיין און צו וואָס דארף מען עס, וואָס פאר א נוצען קען עס בריינגען די מענשען בכלל ? צווייטענס, וועגען די נוצען וואָס פרישות קען בריינגען צו יחידים, צו איינצעלנע פערזאָנען, כלוין לומדים און פרומע לייט. דריטענס, אין וויפיל קלאַסען זיינען די, וואָס זיינען נוהג פרישות, אייגעטהיילט. פיערטענס, וועגען די תנאים, די בעדינגונגען פון פרישות, וואָס א פרוש, איינער וואָס לעבט אָפּגעזונדערט פון דער וועלט דארף טהאָן אָדער ניט טהאָן. פינפטענס, וואָס פאר אן ארט פרישות דארף מען נוהג זיין לויט דער תורה. זעקסטענס, וואָס עס ווערט געזאָגט אין דער תורה און אין די נביאים מכה פרישות, און זיעבענטענס, דעם אונטערשייד אין פרישות צוויי-שען פארציטיגע מענשען און אונזערע עלטערען און אונז.

מיר וועלען געהן צו דער ערשטער פראגע : וואָס מיינט פרישות אין אל-געמיין און וואָס פאר א נוצען בריינגט די דאָזיגע הנהגה צו די מענשען פון דער וועלט ? אויף דעם וועל איך זאָגען, אז פרישות איז א שם הכולל, אן אלגעמיין-נער נאָמען פאר א געוויסען סאָרט אויפפיהרונג, אָבער אונטער דעם דאָזיגען נאָמען זיינען פאראן פערשיעדענע פרטים, פערשיעדענע איינצעלהייטען, אזוי ווי, למשל, דער נאָמען געלט איז נכלל פיעל-ערליי מטבעות

דער אלגעמיינער נאָמען אָדער וואָרט „פרישות“ איז פשוט, באַקאַנט צו יעדען איינעם וואָס דאָס מיינט. מען ווייס אז פרישות איז דער טייטש : אָפּ-געזונדערטקייט, ניט צוזאמענגעמישט מיט אנדערע. אזוי מיינט עס אויבער-פלעכליך, אָבער דער גאנצער ענין פון פרישות איז א פערבאָרגענער סוד, בעהאל-

טען אונטער א צודעק, און אז מען דעקט אויף דעם צודעק, ווערט דער ענין אנטפלעקט און מען זעהט איצט די ריכטיגע כונה, דעם ריכטיגען ציעל פון פרישות.

סתם פרישות, דער פראַסטער טייטש פון פרישות איז: איינהאלטען זיך פון תאוות און אַפזונדערען זיך פון געוויסע זאכען, אזוי ווייט ווי מען האָט ביכולת. ווען איינער קען טהאָן א געוויסע זאך און ער טהוט עס ניט, הייסט עס, אז ער איז א פורש פון יענער זאך, א צוריקגעהאלטענער דערפון. און וואָס בריינגט צו זיין אַפגעהאלטען אָדער צוריקגעצויגען פון עפעס? זיינען אין דעם דאָ צווייערליי סבות, צווייערליי אורזאכען, איין אורזאך קען זיין אי ביי מענשען אי ביי א סך אנדערע לעבענדע ברואים, און די צווייטע איז בלויז שייך ביי מענשען, און דוקא ביי אנשי תורה, ביי גוטע און פרומע לייט.

די אלגעמיינע פרישות, וואָס איז שייך אי ביי מענשען, אי ביי חיות, איז אזעלכע וואָס איז פאר די נוצען פון אונזער גוף און כדי צו האַלטען אין אָרדנונג אונזערע אינטערעסען און אלעס וואָס בעלאַנגט צום טעגליכען לעבען. אזוי ווי, למשל, לאַנדעס געזעצע, געוויסע זאכען וואָס רעגיערונגען פערביטען, איז כאַטש מענשען האָבען דערצו חשק, פונדעסטוועגען האַלטען זיי זיך דערפון אָפ און טהוען דאָס ניט, ווייל דאָס וועט זיי אָדער אנדערע שאַדען טהאָן; אָדער אויס־פאַנגען, צום ביישפּיעל, פאַרשריפטען פון דאָקטוירים, אַפּהאלטען זיך פון גע־וויסע זאכען מחמת דאָקטוירים הייסען אזוי, איז אויך אין די אינטערעסען פון גוף. מענשען, געזונטע אָדער קראַנקע, ווייסען, אז ווען זיי וועלען עסען א געוויסע זאך וועט עס זיי שאַדען צום געזונד, ווערען זיי פרושים פון יענער זאך. אזוי איז אויך מיט קליידען זיך, מיט ריידען, מיט בעוועגען די גליעדער און פיעלע אנדערע זאכען, אין וועלכע מענשען זיינען איינגעהאלטען און בעשרענקט צו א געוויסען גראַד, צוליעב זייער געזונדהייט און וואויל זיין.

אזא פרישות איז מען אויך נוהג מיט חיות. מען היט קיה אָדער פערד אז זיי זאָלען זיך ניט איבערפרעסען אָדער זאָלען ניט פרעסען אזעלכעס וואָס איז פאר זיי שעדליך, אָדער זיי זאָלען ניט ארבייטען צופיעל, כדי דאָס זאָל זיי ניט שאַדען צו זייער געזונד.

די פרישות הכוללת, די אלגעמיינע פרישות, האָט ניט צו טהאָן מיט דער נשמה. דאָס איז בלויז פאר'ן גוף. וועגען די פרישות המיוחדת, די איינצעלנע פרישות, דאָס אַפגעזונדערט זיין פון געוויסע זאכען, וועלכע די תורה און דער שכל לערנען אונז כדי מתקן צו זיין אונזער נייט, אונזער נשמה — וועגען דעם וועל איך איה"ש ווייטער ריידען און ערקלעהרען.

אָבער פריהער וויל איך זאָגען עטוואָס וועגען די פרישות הכוללת, וואָס ווערט פראַקטיצירט פון אלעמען, אָדער לכל הפחות פון דאָס רוב מענשען, ניט בלויז פון יחידים, פון איינצעלנע פערזאָנען.

צו וואָס דארף מען גאָר די פרישות? ווארום האָט נאָם ניט בעשאַפען די מענשען מיט א בעשטימטע טבע זיי זאָלען זיין בעשרענקט פון דער נאטור ווי צו פיהרען זיך אויף דער וועלט? צו וואָס זיינען מענשען בעשאַפען געוואָרען מיט געוויסע אינסטינקטען, וועלכע זיי דארפען ברענען, כדי א קיום צו האָבען אויף דער וועלט? וועגען דיעזען ענין האָבען מיר שוין גערעדט אין דריטען שער פון דיעזען ספר. מיט'ן בעשאַפען דעם מענשען האָט דער בורא יתברך אויסען געווען לייטערען די נשמה. שטעלען איהר צו געוויסע נסיונות, וועלכע

עם איז איהר שווער בייצוקומען, אום זי זאל דורכמאכען די דאזיגע שוועריג-
 קייטען און ווערען ריין און זויבער זי זאל קענען קומען צו דער מדרגה פון די
 הייליגע מלאכים. האָט די הימלשע חכמה איינגעזעהן, אז דאָס בעסטע פאר
 דיעזען צוועק איז אריינצוגעבען די נשמה אין א חומר, אין אן ערדישען קער-
 פער, וואָס קען וואקסען און זיך מעהרען דורך דעם מיטעל פון שפייז, וואָס
 האלט אויף זיין קיום. און דער בעשעפער האָט די מענשען אריינגעגעבען אזא
 כח, אזא אינסטינקט זיי זאלען לוסט האָבען צו נאהרונג וואָס איז פאר זיי
 גרייט אויף דער וועלט, כדי זיי זאלען קענען לעבען און עקזיסטירען כל זמן
 זייערע נופים זיינען בעהעפט מיט די נשמות. ער האָט זיי אויף אריינגעגעבען
 א געשלעכטליכע נייגונג, כדי די מענשען זאלען זיך מעהרען און די וואָס שטאר-
 בען זאלען איבערלאָזען אנדערע אויף זייער פלאץ. און ער האָט דעם יצר הרע
 געגעבען די מאכט צו בעוועגען דעם מענשען, צו טרייבען איהם צו עסען, טרייב-
 קען, נאָקקומען געשלעכטליכע פאָדערונגען און אנדערע וועלטליכע תענוגים, וואָס
 דורך דעם האָט ער א קיום, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין קהלת: "גם את העולם
 נתן בלבם" — גאָט האָט די וועלט, די וועלטליכע תענוגים אריינגעגעבען אין
 מענשען'ס האַרץ, אז ער זאל צו זיי האָבען לוסט.

און אז דער יצר הרע, דער געפיהל, דער חשק צו תענוגים שטארקט זיך
 איבער'ן שכל און בריינגט דעם מענשען צו לאָזען זיך געניסען מעהר ווי ער
 דארף, מעהר ווי נויטיג איז, טהוט עס איהם שאדען. ווען ער עסט, למשל, צו
 פיעל אָדער אזעלכעס וואָס טויג פאר איהם ניט, ווערט זיין קערפער רואינירט,
 דעריבער מוז דער מענש בעזיצען די מדה פון פרישות. ער דארף, הייסט עס,
 איינצאמען דעם יצר הרע, דעם אינסטינקט, דעם חשק צו תענוגים און זיך אָפ-
 שיידען, אָפזונדערען פון געוויסע זאכען. ער דארף אין אלעם אָננעהמען דעם
 מיטעל'וועג און ניט איבערכאפען די מאָס. אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים:
 „טוב איש חונן ומלוה, יכלכל דבריו במשפט" — עס איז גוט אַ מענש אַ בעל
 רחמנות וואָס העלפט אויס אנדערע אין נויט, און עס איז אויך גוט ווען אַ מענש
 פיהרט זיך מיטעלמעסיג און זוכט ניט צו געניסען פון דער וועלט מעהר ווי
 נויטיג איז.

און ווייל פרישות, ענטזאגען זיך פון געוויסע וועלטליכע גענוסען איז א נויט-
 ווענדדיגקייט פאר די מענשען, דארפען על פי שכל אויף דער וועלט זיין פאָלשטענ-
 דיגע פרושים, אזעלכע וואָס זאָגען זיך אָפ פון אלע תענוגים, פון אלע גענוסען,
 אפילו פון די נויטווענדיגע, כדי מענשען, אלע קלאסען מענשען, זאלען פון
 זיי לערנען יעדער איינער פיעל ער דארף און פיעל איהם נויטיג איז לויט זיינע
 אויפפיהרונגען און מרות. ווען איינער איז, צום ביישפיעל, צופיעל אריינגעטהאָן
 אין א געוויסע תאוה, איז קוקענדיג אויף די פרושים, וואָס זיינען אין גאנצען
 ארויסגעטהאָן פון יענער תאוה, איהם לייכטער צו בעהערשען זיך און ניט נאָכ-
 געבען דעם יצר הרע. דארף מען דעריבער האָבען אויף דער וועלט פרושים
 גמורים, פאָלשטענדיגע פרושים, כדי מענשען זאלען זיך פון זיי לערנען און
 ניט איבערכאפען די מאָס אין ענינים פון עולם הזה.

עס טויג אָבער ניט פאר דער וועלט אז אלע זאלען זיין פרושים, אז אלע
 זאלען זיך ענטזאגען פון וועלטליכע גענוסען. ווען, צום ביישפיעל, אלע מענשען
 זאלען זיין אָפגעשיידט פון ווייבער, וואָלט די וועלט קיין וועלט ניט געווען,
 ווייל די אלטע וואָלטען אויסגעשטאָרבען און קיינע נייע וואָלט ניט צוגעקומען.

און דער פסוק זאגט אין ישעיה: "לא תהו בראה לשבת יצרה" — גאט האט ניט בעשאפען די וועלט זי זאל זיין וויסט, נור זי זאל זיין בעזעצט. די וועלט נויטיגט זיך אין פרושים, אין פאלשטענדיגע פרושים, וואס זיי נען אין נאנצען ארויסגעטהאן פון קערפערליכע גענוסען, אבער ניט מעהר ווי זי נויטיגט זיך אין חכמות און מלאכות. עס זיינען דא מענשען וואס קענען געוויסע חכמות אדער מלאכות וואס אנדערע קענען דאס ניט. א צאהל מענשען האבען איין בעשעפטיגונג און א צאהל — אן אנדערע און אלע צוזאמען האלטען אויף דעם קיום פון דער וועלט. די וועלט וואלט אבער ניט געקענט עקזיסטירען ווען אלע מענשען זאלען זיך בעשעפטיגען מיט איין חכמה אדער מלאכה. ווען אלע מענשען וואלטען געווען, לאמיר זאגען, שניידער, וואלט מען ניט געקענט האבן בען קיינע וואוינונגען, קיינע כלים און פיעלע אנדערע נויטיגע הצטרכות. עס וואלט אפילו קיין ברויט ניט געווען, ווייל קיינער וואלט זיך דאך ניט בעשעפטיגט מיט ערד-ארבייט. ווען וויעדער פערקעהרט: אלע וואלטען געווען ערד-ארבייטער, וואלט אויך די וועלט קיין קיום ניט געהאט. אזוי ווי שלמה המלך זאגט אין קהלת: "את הכל עשה יפה בעתו" — אלעס האט גאט בעשאפען נוס אין זיין צייט. יעדע זאך מוז מען אויף דער וועלט האבען, ווייל דאס בריינגט נוצען צו געוויסע צייטען.

אזוי איז אויך מיט פרישות. פאלקאמענע פרושים בריינגען נוצען דער וועלט, אבער ווען אלע מענשען וואלטען געווארען פרושים, ווען אלע וואלטען זיך ענטזאגט פון אלע תענוגים און גענוסען, וואלט די וועלט ניט לאנג געקענט עקזיסטירען.

האבען מיר שוין אין דאס פריהער געזאגטע ערקלעהרט דעם ענין פון אל-געמיינע פרישות, וואס איז א נויטווענדיגקייט פאר מענשען, כדי זיי זאלען קע-נען עקזיסטירען אויף דער וועלט.

פרק ב'

איצט וועלען מיר ריידען וועגען פרישות המיוחדת, וועגען פאלשטענדיגע אפגעזונדערטקייט פון דער וועלט, וואס בלויז איינצעלנע פערזאנען, לומדי תורה און פרומע לייט זיינען נוהג.

וואס מיינט פאלשטענדיגע פרישות? אין דעם זיינען דא מיינונג פער-שיעדענהייטען צווישען די חכמים. עס איז דא א מיינונג, אז פאלשטענדיגע פרישות מיינט אפשיידען זיך, אפזאגען זיך פון אלע זאכען וואס קענען זיין א שטערונג צו גאטעס דיענסט. אן אנדער חכם זאגט, אז ריכטיגע פרישות מיינט: פעראכטען די וועלט און ניט נאכגעבען זיך קיינע תאוות. נאך איינער טייטשט אויס פרישות: האבען אין זינען בלויז די נשמה און ניט האבען אויף'ן רעיון קיינע וועלטליכע זאכען וואס מען דענקט אז זיי זיינען גוט. נאך איינער וויל האבען, אז ריכטיגע פרישות מיינט: האבען ריכטיגען בטחון אין גאט. עס איז דא נאך א דעה, אז דער וואס בענוגענט זיך מיט א שטיקעל בנד און האבען וואס ניט איז צו פערטריבען דעם הונגער און אלע אנדערע מענש-ליכע נויטווענדיגקייטען פעהאסט ער, דער איז א ריכטיגער פרוש. נאך איינער איז אין דער מיינונג, אז פרישות הייסט אויסמירען געזעלענשאפט און ליעב האבען איינזאמקייט. עס איז דא נאך א מיינונג, אז פרישות הייסט: דאנקען

ש ע ר ה פ ר י ש ו ת

נאָט פאר זיינע טובות און געדולדיג איבערטראָגען די צרות דורך וועלכע נאָט שטעלט די מענשען צו פראַכע. און נאָר אן אנדערער מיינט, אז אמת'ע פרישות מיינט: אַפּזאָגען זיך פון אלע קערפּערליכע תּענוגים און ניט האָבען זיי אין זיינע און בלוזי געברויכען אַזעלכע קערפּערליכע בעפריידיגונגען, וואָס די נאטור פון מענשען איז אז אָהן זיי קען ער ניט לעבען און עקזיסטירען. און איד האלט מיט'ן לעצטען און זאָג, אז דאָס איז די ריכטיגע פרישות.

אַבער ווארום דארפּען פרומע לייט זיך נוהג זיין אזא מין פרישות? ווארום אַפּזאָגען זיך אין גאַנצען פון וועלטליכע הנאות? וועל איד זאָגען, אז די תורה וויל האָבען, אז דער שכל ביים מענשען זאָל געוועלטיגען איבער אלע זיינע תּאוות, זאָל האָבען די אויבערהאנד איבער אלעס וואָס א מענש גלוסט און האָט א געוויסע נייגונג. און עס איז בעוואוסט, אז ווען די תּאוה שטארקט זיך איבער'ן שכל און בעזיעגט איהם, בריינגט עס דעם מענשען צו זינד און שענדליכע זאכען. קיינער טהוט זיך ניט אריין אין וועלטליכע תּענוגים אידער ער טרעט אָפּ פון די לעהרען פון דער תורה. אז מען היט אָפּ די תורה איז דער שכל גוכר דעם יצר הרע און מען וויל ניט קיינע מותרות, קיינע איבעריגע תּענוגים. ווען אַבער מען טרעט אָפּ פון דער תורה, רעדט דער יצר הרע אָן צו פּערלאָזען יענע וועלט און נור אין זיינען האָבען די וועלט. דער יצר הרע האָט אזוי אראָפּגעפיהרט מענשען פון וועג. ער האָט זיי געבראכט צו דער מדה אז זיי זאָלען זיך ניט בענוגענען מיט דאָס נויטווענדיגסטע וואָס מען מוז האָבען צו קענען לעבען און עקזיסטירען. ער האָט זיי ארויפגעפיהרט אויף אזא וועג אז דאָס געניסען מעהר פון דער וועלט זאָל אָנגענומען ווערען אלס א בעשעהנונג און מען זאָל זיך דערמיט בעריהמען. און די ערפיהרטע פון יצר הרע האָבען זיך אָנגעהויבען יאָגען נאָר רייכטהום און קערפּערליכע גענוסען זיינען ביי זיי כאַליעבט געוואָרן רען, ביז זיי זיינען געזונקען אין די טיעפעניש פון די ימים פון לעסט צו געניסען פון דער וועלט אלץ מעהר און מעהר. און דאָס האָט זיי נאכהער געבראכט צו ליידען פון די כּוואליעס פון די דאָזיגע תּאוה ימים. דאָס הייסט: זיי האָבען געמוזט איבערטראָגען דעם צער און עגמת נפש וואָס מענשען האָבען ווען זיי קענען ניט בעפריידיגען זייערע צו גרויסע פּערלאַנגען.

אַט איבער די ערפיהרטע מענשען האָט די וועלט די ממשלה. דאָס הייסט: זיי זיינען אונטערוואָרפּען די וועלטליכע תּאוות אויף אזוי פיעל, אז זיי האָבען איבער זיך אליין קיין דעה ניט. און די לעסט צו תּענוגים פּערשטאַפּט זייערע אויערען און אויגען און זיי ווילען ניט הערען קיין אמת וואָרט און ווילען ניט זעהן וואָס פאר זיי איז גוט. זיי זוכען נור צו געניסען וואָס מעהר פון דער וועלט און דאָס איז זייער תורה און געזעץ, און דאָס פּערטרייבט זיי פון זייער נאָט.

און מיט אנדערע פּאסירט, אז זיי דערגרייכען ניט די תּענוגים צו וועלכע זיי שטרעבען. זייער חשק איז שטארק און זיי הערען ניט אויף צו טראכטען איבער זייערע תּאוות טאָג און נאכט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: "און יהשוב על משכבו" — דער בעל תּאוה האָט אין זיינען זיינע תּאוות אויף זיין געלעגער, און ביידיע, סאי די וואָס בעפריידיגען זייער חשק צו וועלטליכע תּענוגים, סאי די וואָס קענען ניט דערגרייכען זייערע פּערלאַנגען זינקען אין ים פון זייערע תּאוות, וויל ביידיע ליידען. די ערשטע ליידען וויל עס קומט זיי אָן שווער ביז זיי קריגען דאָס, און די צווייטע ליידען, וויל זיי קריגען

דאָס ניט. נאָרישע מענשען, זיי בייטען אויס גאָטעס דיענסט אויף קערפּערליכע תּענוגים! זיי האַנדלען אזוי ווי די וואָס האָבען געמאכט דעם עגל, אַנשטאָט צו דיענען גאָט האָבען זיי געדיענט צו אַ קאַלב.

און די וואָס זיינען געוואוינט צו זוכען תּאוות עולם הזה; די וואָס זוכען נור צו בעפּרייעריגען זייערע קערפּערליכע פּערלאַנגען, טרעטען שוין פּון דעם ניט אָפּ און זיי פּערשטאַרקען נאָך זייער השק אַלץ מעהר און מעהר. זיי זעהען ניט איין, און זיי מאַכען אַ שלעכטען בייט; זיי פּערנעסען אז מיט די וועלט ליכע פּאַרנעניגענס זיינען פּערבונדען צרות און קלעמענים, און וואָס מעהר זיי זיינען אַריינגעטהאָן אין דעם, אַלץ ווייטער זיינען זיי פּון אַמט'ען גליק, און וואָס מעהר זיי דערווייטערען זיך פּון אַמט, אַלץ מעהר פּערציהט זיך איבער זיי אַ פינסטערער וואָלקען. און אַלץ מעהר זעהען זיי ניט וואָס עס איז פאַר זיי נומ און וואָס עס איז ניט נומ.

און דער שכל פּון די בעלי תּאווה ווערט אַלע מאָל טעמפּער און טעמפּער, ביי זיי נעהמען אָן די שלעכטע וועג פאַר אַ גוטע און די גוטע פאַר אַ שלעכטע, און דאָס זיין אַריינגעטהאָן אין עולם הזה ווערט ביי זיי אַ געזעץ און טאַטעס לערנען דאָס זייערע קינדער און די קלינגערע לערנען דאָס די מעהר אומוויסענדע און עס געהט אזוי ווייט, אז דער יצר הרע קריגט ביי זיי אַ פּולע מאָס. ער פּיהרט, הייסט עס, מיט זיי אויס וואָס ער וויל און אומרעכט ווערט ביי זיי רעכט און רעכט ווערט ביי זיי אומרעכט; דער בעל טובה וואָס שפּייזט אַ הונג געריגען ווערט ביי זיי אָנגענומען אַלס אַ כּופּר, אַן אַפּיקורוס, אזוי ווי, למשלה, די אַנשי סדום וואָס העלפען אַן אַרימאָן איז ביי זיי גאַר געווען אַ חטאָ. און דעם וואָס געניסט פּון דער וועלט בלוין פּיעל נויטיג איז, רופּען זיי פּוילענ' צער, און דער וואָס איילט זיך ניט, וואָס יאָגט זיך ניט נאָך צופּיעל עשירות און וועלט גענוסען, איז ביי זיי פּעררעכענט אַלס איינער וואָס טהוט ניט זיינע פּפליכטען פאַר זיך און פאַר דער מענשהייט, און דעם וואָס בענוגענט זיך מיט דעם וואָס ער האָט, בעטיטלען זיי אַלס שוועכלינג. נור דעם וואָס ערווערבת מעהר רייכטהום און געניסט אַ סך פּון דער וועלט האַלטען זיי פאַר אַ פּליסיגען און ווערט געלויבט און געאַכטעט פּון אַלעמען.

און אז זיי געהען איבער דעם גרענעץ, אז זיי קריגען אַריין אַ סך רייכטהום, מאַכען זיי זייערע בייכער פאַר זייערע געטער, זייערע קליידער פאַר זייער תּורה און זייערע שענהע וואוינונגען פאַר זייער מאָראַל. דאָס הייסט: זיי זיינען נור אַריינגעטהאָן אין עסען גוט, טראָגען טייערע בגדים און וואוינען אין שעד' נע דירות. און אזוי בלאַנדזען זיי אין די זומפען פּון נאַרישקייט אָנגעלאַדען מיט שווערע מישאות פּון תּאוות און זיינען פּויל צו תּשובה טהאָן, און זיי מיינען אז זיי פּיהרען זיך אויף גוט, אַז אזוי דאַרפען זיך מענשען אויפּפּיהרען.

און ווייל דער יצר הרע פּאַנגט אַ סך מענשען אין זיין נעץ און מאַכט זיי פאַר בעלי תּאווה, דעריבער מוזען מיר האָבען פּרושים, וואָס זאָלען נוהג זיין פּאַלשטענדיגע פּרישות, ניט בלוין די אַלגעמיינע, כדי זיי זאָלען אָפּהאַלטען די בעלי תּאווה און זיי אומקעהרען אויף דער ריכטיגער וועג פּון דער תּורה, וואָס בעפעסטיגט די אמונה און וועלטליכע אינטערעסען.

די דאָזיגע פּרושים קענען אָפּווענדען מענשען פּון זייערע טהיערישע תּאוות און דיענען אַלס רופּאים צו פּערשטאַרקען די אמונה ביי די יעניגע וואָס טרעטען אָפּ פּון גוטע מדות און זיינען אַריינגעטהאָן אין אזעלכע מדות וואָס זייער סוף

איז א מיאוס'ער. און בעת דער יצר הרע איז נובר דעם שכל און מענשען ווערען אריינגעשלעפט אין לוסט צו מותרות, צו איבעריגע, ניט נויטיגע וועלטליכע תענוגים, קומען די דאָזיגע פרושים זיי צו הילף מיט דער איינציגער כונה כדי צו פערשטארקען די אמונה, ניט כדי צו זוכען כבוד און רוהם.

זיי, די פרושים, וואָס ענטזאגען זיך פון וועלטליכע תענוגים און געניסען פון דעם ניט, קענען מאכען זינדיגע פאר בעלי תשובה און פרומע לייט — נאָך פרימער. זייערע מדות טובות קענען דיענען אלס ביישפיעל פאר אלעמען, ווייל זיי זינען אזוי ווי די זון וואָס בעלייכט אנדערע פלאנעמען אויבען און אונטען. אזוי ווי די תורה זאגט אויף סדרם: „ונשאתי לכל המקום בעבורם“ — אויב אין סדרם וועלען זיך געפינען א געוויסער צאָהל צדיקים, וועל איך (נאָט) אלע מען מוחל זיין און וועל די שטאָדט ניט איבערקעהרען. דעריבער האָט מרים הנביאה געזאָגט: „ואהביו כצאת השמש בגבורתו“ — גאָט'ס ליעבהאָבער, די צדיקים, זינען אזוי ווי די זון, זיי בעלייכטען מיט זייערע מעשים טובים שטראהלען אנדערע מענשען פון זייער דור און פעהרטימען זיי פון שלעכטעם אויף דער וועלט און בעזאָרנען זיי מיט שכר לעולם הבא, אזוי ווי דער חכם זאָגט אין משלי: „פרי צדיק עץ חיים“ — די פרוכט פון צדיק, די מעשים טובים זיינע, איז א בוים פון לעבען לעולם הבא.

און דעם מנהג פון פרישות, פון זיין אָפגעשיידט פון וועלטליכע תענוגים האָבען די נביאים און פארצייטיגע חסידים געהאלטען, ווי עס איז בעשריבען אין זייערע ספרים. און איך וועל, מיט נאָטס הילף, ריידען דעריבער אין פאר סינען פלאץ, וואו עס וועט מיר צום האנד קומען.

פ ר ק ג'

וועגען דער פראגע אין וויפיעל כתות אָדער אין וויפיעל קלאסען ווערען די פון דער וועלט אָפגעזונדערטע איינגעטיילט? וועל איך זאָגען, אז די ריכטיגע פרושים וואָס שידען זיך אָפ פון וועלטליכע תענוגים ניט צו ליעב זייער געזונד'הייט און וואויל זיין, נור מיט דער אבויכט כדי זיי זאלען קענען מקים זיין די תורה, זיינען דאָ דרייערליי. איין קלאס זונדערט זיך אין גאנצען אָפ פון דער וועלט, זיי טהוען זיך ארויס פון גשמיות, פון זאכען וואָס אנבעלאנגען דעם קערפער און ווילען דערגרייכען די מדרגה פון זיין גלייך ווי מלאכים, דיעזע פערלאָזען אלעס וואָס קען זיי מאכען וועלכע ניט איז שטערונג צו דיענען נאָט און זיי געהען אוועק וואוינען אין וויסטענהייטען צווישען בערג, וואו קיינע מענשען זיינען ניטאָ. זיי לעבען אויף גראָז און בלעטער און קליידען זיך אין שמאטעס אָדער וואָס ניט איז, אבי צודעקען זייער נאקעטקייט. זיי ווילען ניט פערשווענדען קיין צייט אויף קערפערליכע נויטווענדיגקייטען, א זאך וואָס צווישן זען מענשען וואָלטען זיי ניט געקענט אויספיהרען. און זיי האָבען קיין מורא פאר ווילדע חיות וואָס געפינען זיך אין די וויסטע ערטער, מחמת זייער מורא פאר נאָט איז גובר, שטייגט איבער די מורא פון וועלכע ניט איז געפאהרען, און זייער ליעבשאפט צו נאָט פערטרייבט פון זיי דעם געפיהל פון ליעב האָבען מענשען, און זיי דענקען ניט וועגען מענשען און האָבען זיי ניט אין זינען. דיעזער קלאס פרושים איז ווייט פון די אנדערע קלאסען. זייער פיהרונג איז עקסטרם, ניט נאָך דעם וואונש פון דער תורה, ווייל זיי זאָגען זיך אין

גאנצען אָפּ פון דער וועלט און די תורה וויל דאָס ניט, אזוי ווי מיר האָבען שוין פריהער דערמאָהנט דעם פסוק פון ישעיה: "לֹא תהוּ בְּרָאָה לְשֵׁבֶת יִצְרָח" — גאָט האָט ניט בעשאַפּען די וועלט זי זאָל זיין וויסס, נור בעזעצט, און אזא פּרישות פיהרט ניט צו פּראַגרעס, נור צו דער רואינע פון דער וועלט.

די צווייטע קלאַס פּרושים זיינען די וואָס האַלטען אָן דעם מיטעל־פּונקט. זיי זאָגען זיך ניט אָפּ פון דער וועלט אין גאנצען, אָבער זיי פּעראַכטען מותרות, אײַ בעריגע, אוננױטיגע תּענוגים. זיי צאַמען אײן זײערע תּאוות און האָבען קײן לױסט צו זאַכען, אָהן וועלכע מען קען זיך בענגעהן. און מותרות זײנען דאָ צוױי ערלײ. עס גיבען מותרות, וואָס זײנען ניט פּערבונדען מיט'ן גוף, וואָס ליגען ניט אין קערפּער פּון מענשען און ער קען אָפּטמאַל חשק האָבען צו זײ, אָבער ער קען זײ ניט קרײען. למשל: עסען גוט, טרײנקען גוט, טראַגען טײערע קלײ־דער און וואוינען אין אַ שענע דירה, קען מען דערצו האָבען תּאוה און אָפּט־מאַל ניט געניסען דערפּון צולײב אַרימקײט אָדער אנדערע אורזאַכען. עס זײנען ווײדער דאָ מותרות וואָס זײנען בעהעפּט מיט'ן מענשען און ער קען זײ שטענ־דיג געניסען, ווי צום בײשפּיעל: רײדען, לאַכען, רוהען, קוקען אויף וואָס מען דאַרף ניט, הערען וואָס עס טױג ניט צו הערען אָדער אין זײנען האָבען אזעלכעס וואָס ניט גױטיג אײן. אָט פּון דיזע בײדע־ערלײ מותרות זאָגט זיך אָפּ דער צוױי־טער קלאַס פּרושים. זיי עסען ניט מעהר ווי עס אײז גױטיג אויפצוהאַלטען דאָס געזונד, זיי טרײנקען ניט און קלײדען זיך ניט מעהר ווי אַ מענש מוז טרײנקען און קלײדען זיך און זיי רײדען ניט און לאַכען ניט מעהר ווי גױטווענדײג. אָבער זיי פּערלאָזען ניט די וועלט מיט איהערע מענשען און זאָגען זיך ניט אָפּ פּון מענשליכע גענוסען אזוי ווי דער ערשטער קלאַס פּרושים. זיי וואַנדערען ניט אום אײן וויסענעהײטען, נור זיי זיצען אײנזאַם בײ זיך אין דערהײם און געניסען פּון דער וועלט אזוי פּיעל וויפּיעל עס אײז גױטווענדײג פאַר זײערע גופים און נשמות. אזא ארט פּרישות אײז בעסער און נעהענטער צו דעם וואונש פּון דער תּורה ווי דער ערשטער קלאַס וואָס טהוט זיך אײן גאַנצען ארויס פּון דער וועלט.

צום דריטען קלאַס פּרושים בעלאַנגען די וואָס זונדערען זיך אָפּ פּון דער וועלט אין זײערע הערצער, אָבער מען זעהט עס אויף זײ ניט. פאַר דער וועלט צײגען זיי זיך אלס פּשוט'ע מענשען. זיי בעשעפּטיגען זיך מיט געוויסע מלאכות, קאַמפּאַנירען זיך מיט מענשען און העלפּען דעם ישוב העולם, טהוען אלעס וואָס מענשען דאַרפּען טהאָן, כּדי די וועלט זאָל קענען אַ קיום האָבען. אין זײערע געדאַנקען אָבער האָבען זיי נור אין זײנען גאָט און אלעס וואָס זיי טהוען אײז לשם שמים, פּון גאָטס וועגען. זיי ווײסען און פּערשטעהען, אז זײערע נשמות זײנען גרים דאָ אויף דער וועלט און אז זיי זײנען ארונטערגעשיקט געוואָרען אהער געלײטערט צו ווערען. דעריבער האָט בײ זיי די וועלט קײן ווערדע ניט און זײער הויפּט שטרעבען אײז צו עולם הבא. זיי ערוואַרטען דעם טױט, ווײל דאָ וועלען זײערע נשמות קומען צוריק אין זײער מקור אין די עולמות העלױנים, און אין דער זעלבער צײט היטען זיי זיך פּון טױט און שטעלען זיך ניט אין סכּנה ווען ניט גױטיג אײז, ווײל אזוי אײז דער רצון פּון בעשעפּער. זיי גרײטען אָן שפּײז צו זײער נסיעה אויף יענער וועלט און האָבען שטענדיג אין זײנען דאָס אַיבערקלײבען זיך פּון דיזענער וועלט אין דער וועלט פּון אמת'ע רוה. זיי געניסען פּון דיזער וועלט בלױז עטוואָס און גרײטען צו וואָס מעהר פאַר יענער וועלט.

ש ע ר ה פ ר י ש ו ת

דיעזער ארט פרישות איז נאך בעסער און נאך נעהענטער צו דעם וואונט פון דער תורה ווי דער ארט פרישות, וואָס מיר האָבען פריהער דערמאָהנט. אָבער די וואָס שייַדען זיך אָפּ פון וועלטליכע תענוגים, כדי צו ציהען דער פון נוצען דאָ אויף די עזער וועלט; די יעניגע וואָס צייגען זיך ארויס אלס פרושים און זייערע הערצער זיינען ניט דערביי, די זיינען ניט קיינע פרושים, ווייל אזא ארט פרישות טויג ניט.

אזעלכע פאלשע פרושים זיינען דאָ דרייערליי. עס זיינען דאָ אזעלכע וואָס מיינען אויס וועלטליכע תענוגים און לעבען אין דחקות, קוים די נשמה אויפצוהאלטען, כדי זיי זאָלען קריגען א שם אלס פרומע לייט, וואָס ווילען ניט הנאה האָבען פון דער וועלט און מען זאָל זיי לויבען און שבחים זאָגען אויף זיי. זיי זיינען דערמיט אויסען, אז מענשען זאָלען האָבען אמונה אין זייער הערליכ־ קייט און מען זאָל זיי אנפערטרויען געלט און ענטדעקען פאר זיי סודות, כדי זיי זאָלען עס קענען אויסנוצען פון זייער טובה וועגען, אפילו ווען זיי וועלען דורכדעם אימיצען שאדען טהאָן. אזא ארט געפעלשטע פרישות איז די ערגסטע, ווייטסטע פון דעם אמת און די העסליכסטע פון אלע ניט אמת'ע פרישות.

צום צווייטען קלאס פאלשע פרושים בעלאנגען די וואָס ווערען כלומרשט פרושים, גיבען אויף זייער בעסערען ארט לעבען, ווען זייערע אומשטענדען ווערען געענדערט. ווען זיי ווערען ארימער אָדער ווען זייערע פערדיענסטען ווערען קלענער און קיין בטחון אויף גאָט אז ער וועט זיי צוריק אומקעהרען בעסער רע ציימען האָבען זיי ניט, הויבען זיי אָן קארגען מיט'ן עסען און גיבען אויף אנדערע וועלטליכע פערגעניגענס, אָבער זאָגען זאָגען זיי, אז זיי טהוען דאָס צוליעב דער מדה פון פרישות, ווייל זיי ווילען ניט הנאה האָבען פון דער וועלט. אזעלכע פרושים נארען בלויז אָפּ זייערע מיטמענשען, אָבער זיי מיינען דאָס ניט פון גאָטס וועגען. זייער כונה איז נאָר כדי צו שפאָרען געלט און זיי זאָלען נאכהער זיך קענען אַנטהאָן מעהר תענוגים, אויף אזעלכע געפעלשטע פרושים זאָגט שלמה המלך אין קהלת: "איש אשר יתן לו האלהים עשר ונכסים וכבוד ולא שליטנו לאכל ממנו" — אזא איינער וואָס גאָט גיט איהם רייכטום און גיטער און כבוד, אָבער גאָט גיט איהם ניט די שליטה, די געלעגנהייט צו עסען פון דעם.

עס איז וויערער דאָ א דריטער קלאס פרושים, אָפגעשיידטע פון וועלטליכע הנאות, וואָס זיי ווערען דאָס אויס נויטה. זיי זיינען אָרים און ניט פערמעגליך נאָכצוקומען די פאָדערונגען פון לעבען, און בעטען שטיצע ביי מענשען שעחמען זיי זיך, לעבען זיי אין גרויס דחקות, קומען אָפּ מיט וואָס עס איז, אבי אויפ־ האלטען די נשמה און פאר לייטען זאָגען זיי, אז זיי קענען לעבען בעסער, נור זיי ווילען זיין פרושים, ארויסגעטהאָנענע פון וועלטליכע זאכען. זיי זאָגען אזוי, כדי מען זאָל ניט וויסען אין וואָס פאר א לאַגע זיי געפינען זיך און מען זאָל זיי ניט אַנבאָטען קיין היָף, ווייל זיי בעטראכטען דאָס פאר א חרפה. און אויב דו ווילסט וויסען ווער עס איז אן אמת'ער פרוש; אויב דו ווילסט זיך איבער־ צייגען וועמעס פרישות עס איז מיט א ריינעם געוויסען פון גאָטס וועגען און וועמעס ניט, קענסטו דאָס אויסגעפינען לויט די בעדינגונגען פון אמת'ע פרישות, וואָס איר וועל מיט גאָט'ס הילף אויסרעכענען. דער וואָס קומט נאָר די דאָזיגע תנאים, די דאָזיגע בעדינגונגען איז דער אמת'ער, אויפריכטיגער פרוש פון גאָטס וועגען, און דער וואָס קומט זיי ניט נאָך, האָט מיט זיין אָפגעזונדערט זיין פון וועלטליכע הנאות אנדערע אבזיכטען. ער איז דערמיט אויסען זיי אייגענע טובה

און ער טהוט עס ניט לשם שמים, כדי ער זאל בעסער און מעהר קענען דיענען גאָט.

פּרָק ד'

וואָס זשע זיינען די תנאים וואָס געהערען צו די איינצעלנע פּערוואַנען וואָס זיינען נוהג פּרישות מעהר פון דעם כלל? האָט א געוויסער חסיד געזאָגט: דער אמת'ער פּרוש, וואָס צאמט איין זיינע תאוות און זאָגט זיך אָפּ פון וועלטליכע הנאות בלויז פון גאָטס וועגען, בעזיצט בעזונדערע מדות און מאנדי'רען. אויף זיין פנים ליגט א פּרעהליכקייט און טרויער — אין זיין הארצען. דאָס הייסט: ער צייגט זיך פאַר מענשען אלס צופריעדענער; אין הארצען אָבער איז ער זיך מצער וואָס ער האָט ניט די מעגליכקייט צו דיענען גאָט נאָך מעהר ווי ער דיענט איהם. זיין הארץ איז זעהר ברייט אויפצונעהמען גוטעס און טהאָן גוטעס און איז אויך שפּל ביי זיך, ערנידעריגט, ווייל ער דענקט אלץ אז ער טהוט ניט גענוג. ער טראָגט אויף קיינעם קיין שנאה, האָט קיין לוסט צו נעהמען ביי אימיצען וואָס ניט איז, טאדעלט קיינעם ניט און רערט ניט וועגען קיין מענשען אפילו צו גוטען אויס מורא טאָמער וועט ער ארויסריידען א שלעכט וואָרט. ער פּערהאסט גרויסקייט און חשיבות, ער וויל ניט, הייסט עס, מען זאל איהם האלטען און גרויסען און חשוּב'ען מענשען און האָט פיינט צו זיין אן אויבערהאר. ער איז שטענדיג מיושב, איבערלייגט אין אלעס וואָס ער וויל טהאָן; איז א בעל זכרון, ווייל זיין קאָפּ איז ניט פּערנומען מיט וועלטליכע פּערגעניגענס; איז שטענדיג מודה אויף'ן אמת, ווייל קיין כבוד זוכט ער ניט, איז ווען ער איז און עפעס אומגעערעכט, זאָגט ער אז ער איז אומגעערעכט. ער איז אויך א בעל בשת, א שעהמעוודיגער, ווען ער טהוט עפעס א זאך וואָס איז ניט ריכטיג, שעהמט ער זיך דערמיט. ער היט זיך שטענדיג אז קיינער זאל דורך איהם קיין גרויסען שאדען האָבען. צום ביישפיעל: ווען עס קומט איהם אויס צו זיין ערנעץ אן אורה, וויל ער ניט אז דער, ביי וועמען ער איז אן אורה, זאל צו איהם פיעל צולייגען און בענוגענט זיך מיט דאָס וועניגסטע וואָס מען ניט איהם. דער אמת'ער פּרוש בעזיצט אויך די מדה, אז ווען ער לאַכט, לאַכט ער ניט פיעל און ווען ער פאלט אריין אין כעס, ווערט ער ניט אויפגערעגט. ווען ער פּרעגט עפעס ביי אימיצען, איז זיין אבזיכט צו לערנען און וויסען די זאך, ניט כדי צו בעריהמען זיך אז ער ווייס וואָס צו פּרעגען. זיין חכמה איז פיעל, ער קען און ווייס א סך און פונדעסטוועגען איז ער א גרויסער עניו און שטאָל' צירט ניט מיט זיין קענטנים און וויסען. זיין הסכמה איז שטארק, ווען ער איז מסכים אויף עפעס א זאך, ווען ער שטימט אויף עפעס איין, האלט ער זיך דערביי און ענדערט ניט זיין מיינונג, ער איילט זיך ניט צו בעשליסען וואָס ניט איז, נור ער בעטראכט אלעס פריהער, כדי ער זאל ניט אָפּטהאָן קיין נאריש' קייט. ווען ער קריענט זיך אפילו, איז זיין קריעג שעהן, בדרך כבוד, און ער בעפאלט קיינעם ניט מיט זלוזלים. אפילו ווען ער איז אין כעס איז ער אויך א צדיק און טרעט קיינעם ניט אן גראָב. און אויב זיין געגנער פּערלאַנגט פון איהם עפעס, ערפילט ער זיין וואונש. זיין פריינדשאפט צו מענשען איז א זויבערע, אהו פניות. דאָס וואָס ער נעהמט אויף זיך צו טהאָן אָדער ניט טהאָן איז שטאַרק. ער פיהרט עס, הייסט עס, דורך, און זיין אָפּמאָך מיט אימיצען איז

ש ע ר ה פ ר י ש ו ת

פינקטליך. גאט'ס משפט נעהמט ער אן פאר גוט. דאָס הייסט: אויב גאָט שיקט אויף איהם אָן יסורים, איז ער זיי מקבל באהבה. ער געוועלטיגט איבער זיין יצר הרע, טאדעלט ניט די יעניגע וואָס טהוען איהם שאדען און בעשעפטיגט זיך ניט מיט זאכען וואָס בריינגען איהם קיינע ריכטיגע נוצען.

ער האָט אויך ניט דעם געפיהל פון נקמה אפילו צו זיין גרעסטען שונא און ווען איינער טהוט איהם שלעכטעס, פערגעסט ער דאָס. ער מיינט אויס ממרחק צו זיין אימיצען פון זיינטוועגען און ער פאר אנדערע טהוט א סך. ווען עס געהט איהם שלעכט, דאנקט ער גאָט און טראַגט איבער כל-ערליי שאדענס. אז מען בעט ביי איהם, גיט ער, און אז מען בע'גול'ט איהם איז ער מוחל. אויב לייט ווילען איהם קיין טובה ניט טהאָן, האלט עס איהם ניט אפ פון טובות צו אנדערע און אויב לייט דערווייטערען איהם, ווילען פון איהם ניט וויסען, איז ער פונדעסטוועגען יענע לייט מקרב און צייגט צו זיי ארויס פריינדשאפט. ער איז ווייכער פון פוטער און זיסער פון האַניג. ער מאכט מענשען אויפמערקזאם אויף'ן אמת, רעדט גערעכטיגקייט, האָט ניט אין זינען קיינע תאוות און ערווארטעט זיין לעצטען טאָג, דאָס הייסט: דעם טויט. ער זאָגט און ער טהוט און פטור'ט ניט אפ בלויז מיט זאָגען. איז פלייסניג צו טהאָן גוטעס און האלט זיין נשמה טייער, ער היט זיך. הייסט עס, ניט צו טהאָן אַ זאָד וואָס זאל מאַכען אַ פלעק אויף זיין נשמה. ער ווערט בעטראכט אלס א גבור, ווייל ער יאָגט זיך ניט נאָך קיינע תאוות, האָט ער ניט קיינע דורכפעלע אין זיינע אינטערעסען. ער איז בעשירמט פון שענדליכע זאכען און איז אַ העלפער און שטיצער צו אַרימע לייט און געקרוינע דעמע. ער ענטדעקט ניט קיין פערבאָרגענע זאכען און זאָגט ניט אויס קיינע סודות. ווען אפילו ער האָט א סך צרות, בעקלאַגט ער זיך וועניג. גוטעס געדענקט ער און שלעכטעס פערגעסט ער. ער איז ביי אלעמען געליעבט, מען פרעהט זיך מיט זיין געזעלשאַפט און זיין דערווייטערען זיך פערשאַפט טרויער. צוליב די חכמת התורה וואָס ער בעזיצט איז ער ריין און געלייטערט און זיין עניוּת בעשעהנט איהם. קלוגע מענשען דערמאָהנט ער צו טהאָן גוטעס און נאָרישע לערענע ער קלוג צו ווערען.

דער אמת'ער, אויפריכטיגער פרוש האלט פון זיך ניט און אלעס וואָס איי מיצער טהוט אין דעם ענין פון גאָטס דיענסט זעהט ביי איהם אויס בעסער ווי דאָס וואָס ער טהוט און אלע נשמות זיינען ביי איהם אין די אויגען ריינער און זויבערער ווי זיין נשמה. ער ווייס שטענדיג זיינע פעהלערען און געדענקט זיינע זינד. ער האָט ליעב גאָט און פלייסט זיך נאָכצוקומען זיין ווילען. ער זוכט ניט צו מאָהנען זיינע קרויודעס און האלט ניט לאַנג קיין כעס. איז א חבר מיט די וואָס מאַכען איהם אויפמערקזאם אויף גאָטס דיענסט, פערבריינגט מיט אַרימע לייט, האָט ליעב די גערעכטע, איז איבערגעגעבען צו די וואָס אכטען דעם אמת און איז א פאָטער צו יתומים, שטיצט אלמנות און עהרט אלע אַרימע און גע' דריקטע בכלל.

דאָס זיינען די תנאים וואָס אן אמת'ער פרוש לשם שמים דארף נאָכקומען און נאָך דיעזע סמנים קען מען אונטערשיידען צווישען א ריכטיגען פרוש און ניט קיין ריכטיגען. אחוץ די אלע מדות און מאַנירען וואָס זיינען דאָ אויסגערע' כענט געוואָרען דארף דער אמת'ער פרוש אויך נאָכקומען אלע חובות הלכבות, אלע הערצען-פפליכטען, וואָס זיינען דערמאָהנט געוואָרען אין דיעזען ספר, און וועלכע איד דארף ניט איבער'חור'ן, ווייל זיי וועלען פערנעהמען צופיעל פלאַץ.

פ ר ק ה'

איצט געהען מיר צום פינפטען פונקט צו פערענטפערען די פראגע: וואס פאר אן ארט פרישות איז די בעסטע און פאסענדסטע לויט דעם אנקלאנג מיט דער תורה? אויף דיזער שאלה וועל איך ענטפערען, אז דאס נוהג זיין זיך בפרישות לויט די תורה פערלאנגט איז אויף דרייערליי אופנים.. מען דארף זיך פורש זיין, צוריקהאלטען זיך פון געוויסע זאכען אין געזעלשאפט, בעת מען גע- פינט זיך צווישען מענשען, און צווייערליי יחיד'ישע פרישות, יעדער איינער מיט זיך אליין. צו דייעזע בעלאנגען זאכען וואס מיר קענען ארויסווייזען מיט אונזערע עפענטליכע חושים און גליעדער, און זאכען וואס ליגען בלויז אין אונ- זערע מחשבות, אין די בעהעלטענים פון אונזערע הערצער. איד וועל עס מיט גאט'ס הילף ערקלעהרען אין קורצען לויט מיין מעגליכקייט.

וואס הייסט פרישות, אפגעזונדערטהייט אדער פרומקייט בעת מיר קאמפא- נירען זיך מיט מענשען? וואס האט דער פרוש, דער וואס זאגט זיך אפ פון וועלטליכע הנאות צו טהאן בעת ער געפינט זיך אין געזעלשאפט? ערשטענס, דארף ער פאר זיי צייגען א פריינדליך פנים, א פרעהליך פנים און דערביי אויך זיין ערנידריגט ביי זיך, ניט ארויסווייזען קיין שום גאווה. ער דארף ריידען ווייכע רייד, ניט ריידען ווי א תקיף, נור ווי א נידערגעשלאגענער. צווייטענס, דארף ער זיין א בעל החמנות און מיטלייך האבען מיט זיינע מיטמעשען. ער דארף זיך מטריה זיין פאר זיי און ניט צולאזען אז זיי זאלען זיך מטריה זיין פאר איהם. ער דארף אלעמען דערמאנהען צו גוטען, טהאן מיט זיי חסדים ניט ערווארטענדיג צו געניסען וועלכע ניט איז הנאה פון זיי, פון זייער אייגענטהום. דריטענס, דארף ער זיי העלפען אין די ענינים פון זייער תורה און זייער וועלט און זיין ביי זיי א מורה דרך, אָנצייגען זיי דעם גוטען וועג, אין וועלכען זיי זאלען געהן, כדי זייערע מעשים זאלען זיין מרוצה פאר גאט. און אויב זיי רעדען צו איהם הארטע רייד, אויב זיי טארלען אדער זירלען איהם, זאל ער עס געדולדיג איבער- טראגען און בעטען ביי גאט, אויסרעדען דאס ביטער הארץ פאר איהם, ניט פאר די מענשען וואס זיינען איהם מצער. צו די פרישות וואס איז שייך צו א מענשען צווישען מענשען געהער אויך דאס זיין צוריקגעצויגען פון געזעלשאפט, וואו מען עסט איבעריגס, מען טרינקט, מען לאכט, מען פראוועט הוליאנקעס אדער מען טהוט אנדערע זאכען וואס געהען ארויס פון גרעניץ פון פרומקייט און מאַראל און עס קען בריינגען צו זינד.

די צווייטע ארט פרישות וואס מיר דארפען נוהג זיין מיט אונזערע חושים, וואס לייט זעהען און אונזערע אברים, איז איינגעטהיילט אין צוויי טהיילען. איין טהייל איז אונז פערבאטען און דער צווייטער איז מותר, ניטאָ אויף איהם קיין פערבאט אין דער תורה. ווי, למשל, עסען טרפות איז אונז פערבאטען, אָבער עסען כשר'ע פלייש, כאַטש אפילו דאס איז אונטער דער קאמענאָרע פון מותרות, פון איבעריגע הנאות, אָהן וועלכע מען קען זיך בענגעהן, פון דעסטוועגען מעג מען דאס. און יעדע פון די צוויי טהיילען ווערט איינגעטהיילט אין דריי חלקים. דאָס הייסט: יעדע זאך וואָס איז אסור און יעדע זאך וואָס איז מותר איז אונטערוואַרפען דרייערליי אָופנים. די דברים האסורים, די זאכען, וואָס מען טאָר ניט, זיינען דאָ אַזעלכע וואָס דער מענש האָט פון דער נאטור א חשק דערצו, ער איז בעשאפען מיט דעם אינסטינקט אז ער זאל צו דעם האַבען א געוויסע

נייגונג, ווי זנות און עסען מאנכע פערבאטענע זאכען. עס זיינען ווידער דא אזעלכע איסורים, זאכען וואס מען טאָר ניט, וועלכע מען האָט ניט פיינט און ניט ליעב, ניט מען פער'מאוס'ט עס און ניט מען האָט דערצו א בעזונדערען חשק, אזוי ווי, צום ביישפיעל, שעטנו, חלב עסען און נאָר פיעלע אזעלכע. עס זיינען ווידער דא זאכען וואס זיינען פערבאטען און דער מענש האָט זיי פיינט בטבע, עס עקעלט איהם דערפון, ווי, למשל, עסען שרצים אָדער פלייש פון א נבלה און עהנליכעס, וואָס ווען אפילו עס זאָל אויף דעם ניט זיין קיין פערבאט אין דער תורה, וואָלט מען זיך אויך דערפון דערווייטערט. דארף דער מענש זיין אויף אזוי פיעל פרוש, אז די איסורים צו וועלכע ער גלוסט, צו וועלכע ער האָט בטבע א חשק, זאָלען ביי איהם זיין גלייך ווי די וועלכע ער פער'מאוס'ט פון נאטור. ער דארף, הייסט עס, ברעכען די נאטור אין זנות אָדער אנדערע פערבאטענע זאכען, צו וועלכע ער האָט א נאטירליכע נייגונג, זאָלען איהם אזוי אפּעקלען אזוי ווי א מאוס'ער שרץ אָדער פלייש פון א פגרה.

און אז דו וועסט דערגרייכען אזא מדרגה, אז דיר וועט לייכט זיין אפצו' שידען זיך פון פערבאטענע זאכען, אז דו וועסט זיך אזוי איינברעכען, אז דו וועסט בעהערשען דיין נאטור און דער לוסט צו געוויסע זאכען וועט ביי דיר פערוואנדעלט ווערען אין אן עקעל, וועסטו זיין פון די וואָס ווערען נצול פון זינד, וואָס אויף זיי זאָגט דער חכם אין משלי: "לא יאונה לצדיק כל און" — דעם צדיק וועט ניט טרעפען, וועט צום האנד ניט קומען קיין זינד.

און אזוי איך אויך מיט די זאכען וואָס מיר מעגען. דיעזע זיינען אויף איינגעמטהיילט אין דרייערליי אופנים אָדער קאטעגאריען. לאַמיר געהמען, צום ביישפיעל, סתם עסען. א מענש קען עסען נור אזוי פיעל וויפיעל עס איז איהם נויטיג צו דערהאלטען זיך ביים לעבען, אבער ניט לשום תענוג. ער עסט ווייל ער מוז עסען, ווייל דאָס האלט איהם אויף דער וועלט, אבער ניט מעהר. אן אנדערער עסט אביסעל מעהר און בעסער ווי נויטווענדיג איז. זיין כונה איז ניט בלויז אויפצוהאלטען זיין קיום, זיין עקזיסטענץ אויף דער וועלט, נור ער וויל זיך אויך אביסעל תענוג פערשאפען, און א דריטער לאַזט זיך אריין אין צופיעל תענוגים, ער כאַפט איבער די מאַס אין עסען און טרינקען. ער לאַזט זיך צופיעל וואויל געהן און דאָס קען איהם בריינגען צו עסען אָדער טרינקען אזעלכעס וואָס מען טאָר ניט, ווייל פון צופיעל הוליען, פון צופיעל פארגעניגענס האַבען פערגעסט מען אָן גאָט און די פפליכטען וואָס מען האָט צו איהם, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: "פן ישתה וישכח מחוקק" — טאמער וועט ער צופיעל טרינקען און פערגעסען די געזעצען פון דער תורה.

דארפסטו, ברודער, זיך נוהג זיין בפרישות, זיין אזוי פיעל צוריקגעהאלטען פון איבעריגעס, אז דאָס עסען אָדער טרינקען לשם תענוג זאָל ביי דיר זיין אזוי ווי אן איסור, אזוי ווי א פערבאטענע זאך, כאַטש עס איז ניטאָ אויף דעם קיין פערבאט אין דער תורה. און דו ווייסט דאָך, אז דער בעשעפער האָט אָנגע' זאָגט דעם מלך: "ולא ירבה לו נשים, ולא ירבה לו סוסים" — ער זאָל ניט האַבען פיעל ווייבער און פיעל שערד, ער זאָל זיך, הייסט עס, ניט אָנטהאָן צופיעל תענוגים, ווייל דאָס וועט איהם בריינגען צו זינד. און שלמה המלך, כאַטש ער איז געווען א גרויסער מינש, א קלוגער און פערשטענדיגער, איז ער פערפיהרט געוואָרען פון צופיעל תענוגים, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין נחמיה: "הלא על

אלה חטא שלמה" — מיט דעם וואס שלמה האט געהאט פיעל ווייבער האט ער געזינדיגט, ווייל זיי, די ווייבער, האבען איהם אראפגעפיהרט פון וועג.

דעריבער היט זיך פון אלע זאכען וואס קענען זיך אפגענדרען פון גאט. אויב דו ביזט צופיעל פערנומען מיט זוכען דיין חיונה און דו קענסט זיך ניט אפגעבען שטענדיג מיט דיענען גאט אין טהאט, האב ווייניגסטענס אין זינען דיין סוף און זיי א פרוש, אן אפגעזונדערטער פון צופיעל תענוגים אין דיין מחשבה, אזוי ווי אונזערע חז"ל האבען געזאגט אויף פיעלע צדיקים און חסידים וואס זיינען געווען פערנומען מיט וועלטליכע זאכען, מיט ציהען זייער חיונה פון ארבייט, און אין דער זעלבער צייט זיינען זיי געווען פרושים, אזוי ווי אבא חלקיה, וואס האט זיך בעשעפטיגט מיט גראבען ערד; שמאי, וואס אין געווען א בוי מייסטער און הלל א האלץ־הקער און אין הארצען זיינען זיי געווען פרושים, אפגעזונדערטע פון וועלטליכע זאכען וואס זיינען איבעריג און אהן וועלכע מען קען זיך בעגעהן. און די פרישות זאל זיך ניט אפגענדרען פון עוסק זיין אין וועלט־ליכע ענינים, דו זאלסט זיך, הייסט עס, ניט אפזונדערען אין גאנצען פון דער וועלט און נאך ניט טהאן פאר זיך און דיינע מיטמענשען, ווייל דאס גופא וואס דו ביזט זיך עוסק אין וועלכע ניט אין מלאכה, טהוסטו דאך דאס פון גאט'ס וועגען, אזוי ווי איר האב פריהער געזאגט. און אז דו וועסט קענען אויפגעבען דיין מלאכה אדער בעשעפטיגונג, אז די אומשטענדע וועלען דאס דיר ערליבען, וועסטו דאס אויך טהאן פון גאט'ס וועגען, כדי צו קענען איהם מעהר דיענען און פערווענדען די צייט פון דיין חיונה זוכען אויף תורה און מעשים טובים.

און כאטש מיר זאגען, אז א מענש איז ניט מחויב אויפצוגעבען זיין ארבייט צוליעב פרישות, זאלסטו ניט מיינען אז דאס איז געזאגט אויף שטענדיג אונטער אלע אומשטענדען. דאס איז נור געזאגט ווען עס האנדעלט זיך וועגען די נויטיגע טעגליכע חיונה, אבער זיין אריינגעטהאן אין וועלטליכע זאכען, אין מסחר אדער מלאכה, כדי אנצוגרייטען אויף שפעטער, דאס דארף מען ניט, אין דעם פרט דארף מען האבען בטהון אין גאט, וואס ווייס דעם מענשענ'ס מחשבות, און אויב די מחשבות זיינען גוטע, אויב ער האט אין זינען צו דיענען גאט, העלפט ער איהם אז ער זאל האבען זיין חיונה, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין פרסי אבות: כל המקום את התורה מעוני סופו לקימה מעושר וכל המבטל את התורה מעושר סופו לבטלה מעוני" — ווער עס היט אפ די תורה צוליעב ארימקייט, ווייל ער האט ווייניג פרנסה און די צייט ערליבט איהם צו לערנען און טהאן מעשים טובים, וועט איהם גאט העלפען מקים זיין די תורה אויס רייכקייט, דער אבער וואס איז ארויסגעטהאן פון דער תורה צוליעב רייכקייט, ווייל ער זוכט אנצוזאמלען רייכטהום און פערשווענדעט דארויף זיין גאנצע צייט, וועט דער סוף זיין אז ער וועט פערארימט ווערען און ניט קענען היטען די תורה, ווייל ער וועט זיין פערנומען אין זוכען חיונה.

און דו דארפסט זיך, ברודער, סטארען איינצוצאמען דיינע געפיהלען און די בעוועגונגען פון דיינע גליעדער ווי איר וועל דיר ווייטער ערקלעהרען. צוערשט דארפסטו איינצאמען דיין צונג און האלמען געשלאסען דיינע ליפען ניט צו ריידען דברים בטלים. דו דארפסט צו דעם אזוי איינגעוואהנט ווערען, אז בעוועגען דיין שווערסטען אבר זאל ביי דיר לייכטער זיין ווי בעוועגען דיין צונג. ווארום דער צונג בעוועגט זיך זעהר לייכט און שנעל צו ריידען דאס וואס מען דארף ניט און מען טאר ניט, און די זינד וואס מען קען בעגעהן מיט'ן צונג

זיינען מעהר ווי די זינד וואס מען קען בעגעהן מיט אנדערע גליעדער, טאצי צוליב דעם גופא וואס ער באוועגט זיך לייכט און ווערט ניט אזוי אפגעמאטערט ווי די הענד אדער די פיס, ווען מען שטרענגט זיי אן. מיט'ן צונג קען מען טהאן גוטעס און שלעכטעס און פערמיטלער, און אז זייטיגע זאך וואס זאל העלפען טהאן די מצוה אדער די עבירה. לאמיר נעהמען, צום ביישפיעל, צדקה געבען, קען די האנד ניט געבען, ווען זי האט ניט וואס צו געבען. אדער פארקעהרט: גנב'ענען, מוז דאך זיין וואס צו גנב'ענען. מיט'ן צונג אבער איז מען אימשטאנד צו טהאן מצוות און עבירות און שום זייטיגע פאקטארען. דאריבער, ברודער, איז דער שכל מחייב, אז מען דארף אנווענדען אלע מעגליכקייטען צו האלטען דעם צונג אין צאם און ניט פריי לאזען איהם צו רידען אבי וואס. ער דארף נור זיין פריי צו רידען דאס וואס נויטיג איז אין תורה אדער וועלטליכע זאכען און ניט מעהר. אז דו וועסט זיך אזוי פיהרען, וועט דיר דער צונג קיין שאדען טהאן, אזוי ווי שלמה המלך זאגט אין משלי: "מות וחיים ביד לשון" — טויט און לעבען איז אין די הענד אדער אין רשות פון צונג.

און דאס וואס איך זאג אז צוערשט דארפסטו איינהאלטען דעם צונג אין צוליב דעם, ווייל דער צונג קען בריינגען ערגערעס ווי אלע אנדערע אברים, ווייל דיזער גליעד איז דער שעדליכסטער, ווען מען האלט איהם ניט געצאמט, אזוי ווי דוד המלך זאגט אין תהלים: "מי האיש החפץ חיים, נצור לשונך" — דער וואס וויל לעבען, זאל צום אלעם ערשטען היטען זיין צונג. און איז אונזערע ספרים ווערט פיעל גערעדט וועגען דיזען ענין און עס איז גוט בעקאנט..

און אויב דו ווילסט זיך איבערצייגען וועגען די פעהלערען וואס דו בעגעהסט מיט זיין צונג, נעהם אויף זיך צו האלטען אין זכרון אלעס וואס דו רעדסט ביי טאג זייענדיג צווישען מענשען. אויב מעגליך, פערשרייב יעדעס ווארט וואס געהט ארויס פון דיין מויל, און ביי נאכט, ווען דייןע געדאנקען זיינען פריי, טראכט איבער אלעס וואס דו האסט דורכ'ן טאג גערעדט, וועסטו וויסען וואס דו האסט געדארפט רידען און וואס דו האסט ניט געדארפט; וועלכע רייד עס האבען דיר געבראכט נוצען און וועלכע — שאדען. דו וועסט דאן איבער צייגט זיין, אז דו האסט גערעדט איבריגע רייד, וועלכע מען טאר ניט, אזוי ווי רכילות און לשון הרע און דו וועסט אנערקענען דיין אייגענעם פעהלער.

און דו זאלסט עס שטענדיג אין זינען האבען, דו זאלסט שטענדיג טראכטען וועגען די שאדענס וואס דיין צונג קען דיר בריינגען אזוי ווי דו טראכסט ווי אזוי אויסצומידען די עוולות וואס דייןע שונאים בעגעהען געגען דיר. דו זאלסט נאך ניט אויפהערען צו האלטען קאנטראל איבער דיין צונג און רידען וואס ווייניגער. אנשטאט צו רידען א סך, זאלסטו בעסער א סך דענקען און האבען מיט זיך אליין א חשבון. ווארום דאס דענקען איז אזוי ווי א לייכט און דער חשבון וואס א מענש האט מיט זיך אליין איז אזוי ווי זונען שטראהלען וואס דרינגען אריין אין דיין הארצען צו וויסען וואס דארט איז פארבארגען. און דער צונג איז דער טהויער צו די בעהעלטענים פון הארצען. ווען דו לאזט אפ דיין צונג, ווען דו בעפרייסט איהם, הערט ער אויף היטען דייןע הערצליכע אוצרות און ער צייגט ארויס און ניט איבער אזעלכעס וואס דו ווילסט ניט און עס טויג פאר דיר ניט אז עס זאל ארויסגעגעבען ווערען. אז דו וועסט אבער האלטען א וואך איבער'ן טהויער וועט דיין הערצליכער אוצר זיין געהיט, קיינער וועט, הייסט עס, ניט וויסען וואס ביי דיר איז הארצען טהו טויה, אזוי

ווי דער חכם זאגט אין משלי: "גם אויל מהריש חכם יחשב" — אפילו א נאר ווען ער שווייגט האלט מען איהם אויך פאר א קלוגען, אדער אין קהלת ווערט געזאגט: "אל תבהל על פיד" — דו זאלסט ניט איילען צו ריידען מיט דיין מויל, נור פריהער גוט בעטראכטען אויב דו זאלסט ריידען אדער ניט ריידען.

נאכדעם, ווען דו וועסט האבען דיין צונג איינגעצאמט, ווענד אן מיטעל צו פערמאכען דייע אויגען, ניט געברויכען, הייסט עס, דיין זעה קראפט אויף זאכען וואס דו דארפסט ניט קוקען, וואס זיינען ניט נויטיג צו זעהן אדער אזעל-כעס וואס קען דיר אפווענדען פון דענקען וועגען וויכטיגעס, וואס קען דיר נוצען בריינגען. מייד אויס דאס צופיעל קוקען, ווייל דאס קען בריינגען צו זינד, אזוי ווי די רז"ל האבען געזאגט: "לכא ועינא תרי סרסורי דחטאה" — דאס הארץ און די אויגען זיינען צוויי פאקטארען צו זינד. מיט די אויגען זעהט מען א זאך וואס מען טאר ניט און דאס הארץ קריגט דערצו השק און עס בריינגט דעם מענשען צו זינדיגען. בענוץ דיין קוק און דיין בליק צו קוקען אויף נאט'ס וואונדערליכע שאפונג און דערפון וועסטו פערשטעהן זיין מאכט און טובות וואס ער טהוט מיט זיינע בעשאפענע, אזוי ווי דוד המלך זאגט אין תהלים: "כי אראה שמיד מעשה אצבעותיך" — ווען איך זעה דייע הימלען, די ווערק פון דייע פינגער, די לבנה און די שטערען, ווייס איך וואס פאר א גרויסער און מעכטיגער גאט דו ביזט, אדער ווי עס ווערט דארט ווייטער געזאגט אין דעם קאפיטעל „השמים מספרים כבוד אל“.

נאכהער זאלטו איינגעוואוינען דייע אויערען זיי זאלען פערשטאפן זיין פון הערען אזעלכעס וואס דו דארפסט ניט הערען. און ווי ווייט מעגליך מייד אויס צו הערען אזעלכעס וואס קען דיר בריינגען מעהר שאדען ווי נוצען, ווי, למשל, ליגענס, רכילות און לשון הרע. דו זאלסט זיך אויך ניט צוהערען צו געזאנג, צו מוזיק און צו לוסטיגע געלעכטערס, וואס ווענדען אפ דעם מענשען פון מצוות און גוטע טהאטען; אבער לייג צו דייע אויערען צו הערען וואס גוטע און פרומע לייט זאגען וועגען דייענען גאט, אזוי ווי עס ווערט געזאגט אין משלי: "הט אונך ושמע דברי חכמים" — בויג צו דיין אויער און הער די רייד פון חכמים, אן אנדער פסוק זאגט דארט: "אזן שומעת תוכחת חיים" — דער אויער וואס הערט שטראף רייד בריינגט לעבען.

נאכהער זאלסטו זיך בעמיהען איינצוצאמען דעם חוש הטעם, דעם געפיהל פון געשמאק, פון אונטערשיידען צווישען א געשמאקען מאכל צו ניט קיין גע-שמאקען און ניט עסען און טרינקען מעהר ווי דו מוזט האבען נויטיג. דו זאלסט אויסמיידען צו עסען א סך פאטראוועס מיט דיין ברויט. בענוגען זיך מיט איין פאטראווע, אויב נור דו קענסט עס אויספיהרען. און דעם איין מאכל, וואס דו עסט מיט דיין ברויט, זאלסטו אויך ניט עסען קיין סך, נור אזוי פיעל וואס זאל דיר לייכטער מאכען אראפצושלינגען דיין ברויט, אבער ניט פון תענוג וועגען. און געוואויז זיך צו געוויסע צייטען צו עסען ברויט מיט נישט, כדי ווען עס וועט זיך מאכען א צייט אז דו וועסט גארניט האבען צום ברויט זאל דיר לייכטער זיין אויסצוקומען מיט ברויט אליין, און אויב דו קענסט אויסקומען אהן געריכטען, אויף וועלכע מען דארף פערשווענדען מיה און צייט צו פער-פערטיגען זיי, טהו דאס. עס פייגען, וויינטרויבען אדער אנדערע פרוכט מיט ברויט, כדי צו שפארען טרעה און צייט. און דיין בייטאגניגער עסען זאל זיין א לייכטערע ווי דער ביינאכטיגער. דו זאלסט בייטאג עסען וועניג און א

לייבטע אכילה, ווארום אז דער מאַגען איז פול, ווערען די גליעדער שווער און מען ווערט פויל און דאָס קען זיין א שטערונג צו דינענען גאָט אָדער טהאָן וועלט ליכע זאכען וואָס מען מוז טהאָן. און אז דו וועסט געוואוינט ווערען נאָכצור קומען דאָס וואָס איך האָב פריהער געזאָגט, זאָלסטו זיך איינגעוואוינען צו פאס־טען כאַטש איין טאָג אין וואָך. און ווי ווייט דו קענסט ברעכען דיין נאטור ניט צו האַבען קיין פערלאַנג צו עסען און טרינקען, זאָלסטו דאָס טהאָן. און ווען דו עסט זאל זיין כונה זיין מעהר פון רפואה וועגען ווי צוליעב זאָטקייט. דאָס הייסט: דו זאָלסט עסען מעהר מיט'ן צוועק צו דערהאלטען דיין געזונד איי־דער פון הנאה וועגען. און דיין געטראַנק זאָל זיין וואסער, סידען דו דארפסט טרינקען פון דיין געזונד וועגען אָדער כרי צו פערטרייבען דאגה און מרה שחורה, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין משלי: "תנו שכר לאובד ויין למרי נפש" — גיט שטארקע געטראַנק צום פערצווייפעלטען און וויין — צו א פערביטערטען, צו א בעל דאגות. דו זאָלסט אָבער אפילו אין אזא פאל ניט טרינקען קיין סך און ניט פראווען קיינע וויין הוליאנקעס אין געזעלענשאפט, ווייל דאָס טרינקען איז א גרויסע שטערונג צו מקים זיין די תורה און צו טהאָן וויכטיגע זאכען פאר דער מענשהייט. ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "לץ היין הומה שכר" — וויין מאכט דעם מענשען פאר א לץ, פאר אן אַפלאכער און שטארקע גע־טראַנק בערוישט דעם מענשען. און בכלל וועגען עסען און טרינקען זאָגט דער פסוק: "אל תהי בסובאי יין בזוללי בשר" — דו זאָלסט ניט זיין פון די וואָס פרעסען פלייש און זויפען וויין, ווייל דער וואָס לאָזט זיך אריין אין דעם קען גיט קלוג זיין.

נאכהער זאָלסטו זיך נעהמען די מיה אַפצוהייטען זיך ניט צו בעריהרען מיט דיין האַנד קיין זאך וואָס בעלאַנגט ניט צו דיר. און דערווייטער זיך פון אלע סאַרטען גנבה, נארעריי, גזלה און פון אימיצען ביזן טהאָן. זיי איינגעהאל־טען מיט די בעוועגונגען פון דינע הענד און איידער דו געהסט עפעס טהאָן מיט די הענד בעטראַכט וואָס דער סוף קען דערפון ארויסקומען. און היט דיין מאַראַל און בעשיידענהייט דו זאָלסט קיינעם קיין שלעכטס ניט טהאָן בעת דו וועסט דערהויבען זיין, בעת דו וועסט שטעהן אויף אזא מדרגה, אז דו וועסט האַבען די מאכט צו טהאָן מענשען שלעכטעס, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין ישעיה: "ושומר ידו מעשות כל רע" — ער היט זיינע הענד פון טהאָן שלעכטעס. אין אן אנדער פסוק דאָרט ווערט געזאָגט: "נוער כפיו מתמוד בשוחד" — ער טרייסעלט אָפ זיינע הענד פון נעהמען שוחד, כאבאר. דו זאָלסט אָבער בענוצען דינע הענד אויף זאכען וואָס גאָט האָט געבאַטען, ווי למשל, צדקה געבען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין דער תורה: "פתוח תפתח את ידך" — דו זאָלסט עפענען דיין האַנד צו העלפען און שטיצען אַרימע לייט. און אין משלי איז דאָ א פסוק: "כפה פרשה לאביון" — די אשת חיל, די גוטע און פרומע פרוי שטרעקט אויס איהר האַנד צום אביון. דו דארפסט אויך בענר־צען דינע הענד צו ארבייטען און פערדיענען אויף הוינה און ניט געניסען פון אזעלכע געלט וואָס מען טאָר ניט געניסען אָדער אַנקומען צו די הילף און שטיצע פון מענשען. ווארום אז דו קומסט אָן צו לייטען, אז מענשען זיינען דיך מפרנס אָדער שטיצען דיך אויף וואָס פאר אן אופן עס זאָל ניט זיין, מיינט עס, אז דו פערקויפטס זיי א טייל פון דינע זכיות, א טייל פון דעם שכר וואָס דו דארפסט קריגען פאר דינע גוטע מעשים, וועלכע דו וואָלסט ניט געקענט טהאָן.

ווען יענע וואָלטען דיר ניט אויסגעהאַלפּען מיט לעבענסמיטעל. און דו זאָלסט קיינעם ניט פּאלען צו לאַסט, אזוי ווי אַ געוויסער חכם האָט געזאָגט: "גאָט זאָל זיך מרחם זיין אויף דעם יעניגען וואָס האָט זיך אָפּגעזונדערט פּון דער וועלט, וואָס איז זיך נוהג בפּרישות, אָבער ער פּאַלט דורכדעם ניט צו לאַסט אויף זיינע גוטע פּריינד, ווייל ער טהוט עפּעס צו פּערדיענען זיין לעבענסמיטעל, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין תּהלים: "יגיע כּפּיד כּי תּאכּל" — און דו וועסט עסען די האָרעוואַניע פּון דיינע הענד, וועט דיר זיין גוט און וואוּיל אויף ביידע וועלסטען." און עס איז שוין לאַנג געזאָגט געוואָרען אז דער אָנפאַנג פּון פּרישות, פּון פּרום זיין, איז פּרנסה. צוערשט דאַרף אַ מענש אין זיינע האַבען צו פּערדיענען זיין חיונה מיט זיינע אייגענע הענד, דאַן קען ער זיך נוהג זיין בפּרישות, אָפּגעזונט דערט זיין פּון וועלטליכע זאַכען וואָס זיינען ניט קיין נויטווענדיגקייט.

נאַכדער פּיהר זיך אזוי מיט דיינע פּיס און בעשרענק זיי בלויז פאַר געוויסע צוועקען. בענוץ זיי ניט אויף אומגעהן מיט רשעים, וואָס זוכען מותרות, איבערי גע זאַכען וואָס ניט נויטיג זיינען, אזוי ווי דוד המלך ע"ה זאָגט אין תּהלים: "אַשרי האיש אשר לאַ הלך בעצת רשעים" — וואוּיל איז דעם מענשען וואָס איז ניט געגאַנגען אין דער עצה פּון רשעים, וואָס האָט ניט געפּאַלגט זייער ראַטה און זיי ניט נאַכגעטראָן. דו זאָלסט אָבער די פּיס געברויכען צו לויפּען טהאַן גוטעס און קאַמפּאַנירען זיך מיט חכמים, מיט גוטע און פּרומע לייט, אזוי ווי שלמה המלך זאָגט אין משלי: „הולך את חכמים יחכם" — דער וואָס געהט אום מיט חכמים ווערט אויך קלוג. אין אן אנדער פּלאַץ זאָגט ער דאַרט: "למען תּלך בדרך טובים" — דו זאָלסט געהן אין וועג פּון גוטע.

און אויף אלעס וואָס מיר האָבען פּריהער געזאָגט זיינען דאָ פּסוקים וואָס זואַרען אונז. דער פּסוק זאָגט אין ישעיה: "מי יגור לנו אש אוכלה?" — ווער וועט שטעהן פאַר אונז, ווער וועט אונז בעשיצען פּון גאַט'ס פייערדיגען צאָרן? רעכענט ער דאַרט אויס: דער וואָס געהט אין גערעכטיגקייט, רעדט נור אזעלכעס וואָס מען דאַרף ריידען, האַסט צו האָבען געלד אויף ניט קיין אַרענטליכען אופּן, טרייסעלט זיך אָפּ פּון שוחד, פּערשטאַפּט זיינע אויערען און פּערמאַכט זיינע אויגען פּון הערען און זעהן שלעכטעס. דוד המלך, ע"ה, אין תּהלים אין קאַפּיטעל: "ה' מי יגור באּהליך" רעכענט אויך אויס אַ רייע פּון מעשים וואָס אַ מענש דאַרף געוואוינען זיינע גליעדער און געפּיהלען.

און דו זאָלסט, ברודער, וויסען, אז דו דאַרפסט אלעס נאַקומען. דו מוזט דיינע אלע אברים און געפּיהלען היטען פּון שלעכטעס, ווייל דאָס איז אזוי ווי פּערל וואָס זיינען ארויפגעצויגען אויף אַ שנירעל, איז אויב דו וועסט איבער-רייסען דעם שנירעל ארונטערצונעהמען איין פּערל, זעלען זיי אלע צופאַלען. אויב דו וועסט, למשׁל, היטען דיינע אלע גליעדער, נור די הענד וועסטו פּריי-לאָזען צו טהאַן וואָס מען טאָר ניט, וועסטו שוין זינדיגען מיט די פּיס און מיט די אנדערע אברים אויך. דעריבער היט זיי אָפּ אלע און איינע די אנדערע ווע-לען העלפּען צו טהאַן גוטעס, אזוי ווי די רז"ל זאָגען אין פּרקי אבות: "מצוה גוררת מצוה ועבירה גוררת עבירה" — איין מצוה שלעפּט מיט נאָך אַ מצוה און אַן עבירה שלעפּט נאָך אַן עבירה.

און וועגען דעם דריטען ארט פּרישות, וועגען די פּרישות פּון אונזערע מחשבות, וואָס איך האָב דערמאָהנט אין אָנפאַנג פּון דיעזען פּרק, וועל איך זאָגען, אז דער אָנפאַנג פּון דיעזען ארט פּרישות בעשטעהט אין דעם, אז די

ש ע ר ה פ ר י ש ו ת

געדאנקען פון מענשען זאלען שטענדיג זיין קאנצענטרירט צו גאָטס דיענסט. וואָס די טהומס און וואָס די טראַכט זאָל נור זיין פון גאָטס וועגען. די זאָלסט נור אין זינען האָבען צו האָבען דיין חיונה אזוי ווייט ווי נויטיג איז אויפצוהאלטן מען דיין געזונד, אָבער ניט פון תענוג און בעקוועהמליכקייט וועגען. די זאָלסט ניט האָבען אין דיין מחשבה רייך צו ווערען, כדי צו זיין אן אויבערהארד איבער אימיצען אָדער בעריהמען זיך דערמיט. דיין אָפגעזונדערט זיין פון וועלטליכע תענוגים, זאָל ניט זיין כדי צו קריגען א נאָמען אלס א צדיק אָדער כדי אָנצו זאמלען פערמעגען, נור פון גאָטס וועגען. און די זאָלסט מיט דיין פרישות ניט איבערטערמען דעם גרענעץ פון דער תורה. די זאָלסט ניט פאסטען שבתים, ימים טובים און ראש חודש און די זאָלסט זיך ניט ענטזאגען פון אנדערע תענוגים וואָס מען איז מחויב נאָך דעם דיין פון תורה. דיין פרישות דארף נור בעשטעהן אין דעם ניט צו האָבען קיין לוסט צו איבעריגע זאכען, נור דאָס וואָס די מוזט שוין באלד נויטיג האָבען. די דארפסט זיך שטענדיג פאַרשטעלען, אז די האָסט צו זיין אויף דער וועלט בלויז דעם טאָג און אין אבענד מוזטו אוועק פון איהר. אז די וועסט זיך אזוי פאַרשטעלען, וועסטו ניט האָבען קיין לוסט צוצוגרייטען אויף ווען עס איז און די וועסט זיך בענוגענען מיט דעם וואָס די האָסט דייע צייטווייליגע נויטווענדיגקייטען. און אז צו דעם וועסטו האָבען השבון הנפש, ווי מיר האָבען ארומגעזען אין פאַריגען שעה, און וועסטו האָבען בטחון אין גאָט און נאָכקומען אלע חובות הלכות, וואָס מיר האָבען ערקלעהרט אין דיעזען ספר, וועסטו ערשט זיין א ריכטיגער פרוש, לויט דעם פערלאנג פון גאָט און זיין תורה. בעטראכט די זאך און נעהם עס גוט אין זינען און דאָס וועט דיך בריינגען גוטעס.

פ ר ק ו

איצט וועלען מיר ערקלעהרען די ענינים פון פרישות, וואָס געפינען זיך אין די הייליגע שריפטען און אין דער נמרא.

א מין פרישות ווערט דערמאָהנט אין דער תורה פון יעקב אבינו, וועלכער האָט געזאָגט: "ונתן לי לחם לאכול ובגד ללבוש" — גאָט זאָל מיר געבען כרויט צו עסען און א מלבוש אָנצוקליידען — זאכען וואָס אָהן דעם קען מען ניט אויסקומען; אָבער אנדערע פארגעניגענס און הנאות האָט ער ניט פערלאנגט. פון משה רבנו, דערצעהלט די תורה, אז ער האָט דריי מאָל געפאסט צו פיער ציג טעג מיט פיערציג נעכט. אליהו הנביא, ווערט געזאָגט אין מלכים א', האָט אויך געפאסט פיערציג טעג, אזוי ווי עס שטעהט דאָרט: "וילך בכח האכילה ארבעים יום" — אליהו הנביא איז מיט'ן כח פון זיין עסען א מאַהלצייט געגאנגן גען פיערציג טעג אומגעגעסען. און די אלע פרישות, אפילו די לאנגע תעניתים זיינען געווען מרוצה צו גאָט. פראווען נזירות, ניט טרינקען קיין וויין און לאָזען וואקסען די האָר, ניט שערען זיך, איז אויך א מין פרישות, ווייל דער נזיר מיינט דאָך אויס די דאָזיגע צוויי תענוגים, און דאָס איז ביי גאָט אָנגעלייגט, און ער רופט דעם נזיר "קדוש", הייליגער, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין נשא: "כל ימי נזרו קדוש הוא" — די גאנצע צייט פון זיין נזירות איז ער הייליג. א פשיטא שוין דער וואָס ענטזאגט זיך פון אלע תענוגים און ער האָט צו דעם קיין לוסט, איז נאָך מעהר חשוב ביי גאָט און ער פערדיענט מעהר שכר.

מיר געפינען וויערער אין דער תורה, אז גאט האָט אָנגעזאָגט אהרן הכהן :
 "וּיִן וְשֵׁכָר אֶל תֵּשֶׁת אֹתָהּ וּבָנִיד בְּבוֹאֲכֶם אֶל אֹהֶל מוֹעֵד" — דו און די יינע זיהו
 זאָלען ניט טרינקען קיין וויין און אנדערע שאַרפע משקאות ווען איהר דארפט
 קומען אין אהל מועד. דאָס איז אן אָנזאָג אויסצומירדען אזעלכע זאכען וואָס
 קענען פּערהינדערען די פּאַלקאָמענהייט פון גאָטעס דיענסט. אזוי ווי די רז"ל
 האָבען געזאָגט : דער וואָס האָט געטרונקען א רביעית וויין, זאָל קיינע שאַלות
 ניט פּסק'ענען ; דער וואָס האָט געטרונקען א רביעית וויין, זאָל ניט תּפּלה טהאָן
 צו גאָט. זאָל ניט דאוונען, ווייל וויין צומישט די רעיונות און מען קען נאָך
 א טעות האָבען אין א דין אָדער ניט ארויסבריינגען די תּפּלה ווי געהעריג איז.

עס איז דאָ נאָך אן אַרט פּרישות, וואָס ווערט דערמאָהנט אין ירמיה. יונדב
 בן רכב, ווערט דאָרט דערצעהלט, האָט אָנגעזאָגט זיינע קינדער זיי זאָלען ניט
 טרינקען קיין וויין, ניט זעען, ניט פּלאַנצען קיין וויינגארטען און ניט בויען
 קיין הייזער, נור וואָוינען אין געצעלטען, אין פּאַלאַטקעס אויסער'ן שטאָרט,
 אָפּגעזונדערט פון מענשען. דאָס איז שוין א הויכער אַרט פּרישות. דאָס הייסט
 שוין אזוי גוט ווי אין גאַנצען זיין אָפּגעזונדערט פון דער וועלט, און דער בעד
 שעפּער האָט די בני יונדב געלויבט פאר מקים זיין זייער פּאַטער'ס פּערוואָג, אזוי
 ווי דער פּסוק זאָגט דאָרט : "לֹא יִכְרַת אִישׁ לַיּוֹנָדָב בֶּן רִכְבִּי" — עס וועט ניט
 אומקומען קיין מענש פון יונדב בן רכב. אלישע הנביא האָט זיך אויך נוהג גע-
 ווען בפּרישות. ווי עס ווערט דערצעהלט אין מלכים א' : "וַיִּלֶךְ אַחֲרַי אֵלֵיהוּ
 וַיִּשְׁתַּחֲוֶה" — אלישע האָט פּערלאָזט זיינע עלטערען, זיין משפּחה און אלעס וואָס
 ער האָט געהאט און איז אוועק בעדיענען אליהו הנביא. און אזוי איז געווען
 דער מנהג פון די נביאים פון יענעם דור און פון פּאַרינע דורות, אז זיי האָבען
 אוועקגעלאָזט וועלטליכע זאכען און אפילו זייערע אייגענע נייטווענדיגקייטען
 און זיינען אוועק אין וויסענענהייטען, כדי אָפּצוגעבען זיך בלויז מיט גאָטעס
 דיענסט אי מיט זייערע אַכרים, אי מיט זייערע מחשבות.

די תורה זאָגט אונז אָן אויף פּרישות דורך פּאַסטען בעת מיר טהוען תּשובה
 און מיר בעטען מחילה אויף אונזערע זינד, יום הכּפּוּרִים זיינען מיר מחויב צו
 האַלטען א תּענית און פּייניגען זיך. די כּונה דערביי איז, אז מיר זאָלען איינ-
 צאַמען אונזערע תּאוות און זיך דערווייטערען פון תּענוגים, וואָס דאָס בריינגט
 אַם מעהרסטען צו זינד, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין הושע : "כּמַרְעִיתֶם וַיִּשְׁבַּעוּ"
 — אז זיי האָבען זיך אויסגעפּאַשעט און זאָט געווען האָבען זיי פּערגעסען אן
 גאָט. פּערקעהרט וויעדער זאָגט דאָרט דער פּסוק : "בְּצַר לָהֶם יִשְׁחַרְוּנִי" —
 ווען עס איז זיי שלעכט זוכען זיי מיך, גאָט.

נאָך אן אַרט פּרישות ווערט דערמאָהנט אין זכריה. דער פּסוק זאָגט
 דאָרט : "וְלֹא יִלְבְּשׁוּ אֲדָרַת שַׁעַר לְמַעַן כּחֹשׁ" — זיי זאָלען ניט אָנקליידען א
 פּעל מאַנטעל כדי נארען די וועלט. זעהט מען דערפון, אז עס איז דאַמאָלס גע-
 ווען דער מנהג פון פרומע לייט צו קליידען זיך אין פּעל פון חיות, ניט אין
 מלבושים פון אנדערע מאַטעריעס וואָס מען האָט צו יענער צייט געטראָגען.
 זאָגט עס אָן דער נביא, אז קיינער זאָל זיך ניט אָנטהאָן אין אן אדרת שער
 מיט דער כּונה כדי לייט זאָלען מיינען אז זיי זיינען פרומע לייט, גאָטספּאַרכטיגע
 מענשען.

און דוד המלך זאָגט אין תהלים : „טרם אענה אני שונג" — איירער איר
 האָב זיך געפּייניגט בין איד געווען א שונג, א זינדער אונגער, און נאַכער

זאָגט ער: "טוב לי כי עניתי" — מיר איז גוט, איך האָב אויפגעהערט צו זינדיגען, ווייל איך האָב זיך געפייניגט, ווייל איך האָב זיך צוריק געהאלטען פון תאוות און אפילו פון נויטווענדיגע זאכען.

איוב איז אויך געווען א פרוש, א צוריקגעהאלטענער פון וועלטליכע בעקד וועהמליכקייטען, ווי ער דערצעהלט אויף זיך, אז ער האָט פגעהאסט וועלטליכע תענוגים, זיין פערמעגען און האָט זיך איבערגעגעבען בלויז צו טהאָן גוטעס.

אזוי איז אויך געווען דניאל. ווען ער האָט געטרויערט אויף'ן גלות און תפלה געטהאָן צו גאָט וועגען דעם, האָט ער געזאָגט: "לחם המודות לא אכלתי" — קיינע לאקאָמע זאכען האָב איך ניט געגעסען. און דאָס איז געווען אָנגע" לייגט ביי גאָט, און דער מלאך האָט נאכהער געזאָגט צו דניאל: "מן היום הראשון אשר נתת את לבך להבין ולהתענות" — פון דעם ערשטען טאָג אָן זייט דו האָסט זיך אין זינען גענומען צו פערשטעהן און זיך פייניגען, זיינען דינע רייד געהערט געוואָרען פון גאָט. אזא פרישות ווי דניאל האָט נהג געווען מיט'ן אבזיכט צו פועל'ן ביי גאָט אז ער זאָל די אידען אויסלייען פון גלות, איז די בעסטע.

די איינוואוינער פון ננוה, ווערט דערצעהלט אין יונה, האָבען זיך געפיי" ניגט, ווען זיי האָבען זיך דערוואוסט, אז דער בעשעפער וויל זיי אומבריינגען פאר זייערע זינד. ווען המן הרשע האָט געוואַלט אומבריינגען די אידען, ווערט דערצעהלט אין מגילת אסתר, אז די אידען האָבען געפאסט און זיך געפייניגט, און אין א סך אזעלכע פעלע ווערט דערצעהלט אין אונזערע ספרים, אז מען האָט זיך נהג געווען בפרישות, מען האָט זיך צוריקגעהאלטען פון בעקוועהמ ליכקייטען און תענוגים, ווען עס איז געקומען אן עת צרה.

און שלמה המלך רעדט וועגען פרישות אין משלי און אין קהלת. "אל תהי בסוכתי יין" — דו זאָלסט ניט זיין פון די וואָס זויפען וויין. "מעט שנות מעט תנומות" — אביסעל שלאָפען אביסעלע דרעמלען. "אל תתן לנשים הילך" — פערשווענד ניט דינע קרעפטען ביי פרויען. "טוב לכת אל בית אבל מלכת אל בית משתה" — עס איז בעסער צו געהן אין א טרויער הויז ווי געהן צו א הוליאַנקע. "מתוקה שנת העובד" — דער שלאָף פון ארבייטער, פון האַראָ" פאשנעם מענשען איז זיס און עס טויג ניט ווען מען לאָזט זיך וואויל'געהן און מען האָרעוועט ניט.

אין משנה און אין גמרא ווערט אזוי פיעל גערעדט פון פרישות, פון אויס" מירען תענוגים, אז איך קען די אלע מאמרים ניט איבערגעבען אין דיעזען ספר. דאָס רוב פון די דאָזיגע מאמרים געפינען זיך אין פרקי אבות. דאָרט ווערט געזאָגט: "כך היא דרכה של תורה פת במלח תאכל ומים במשורה תשתה ועל הארץ תישן" — אזוי איז די וועג, די ארט און ווייזע ווי אזוי א מענש וואָס וויל נאָכקומען די תורה דארף זיך פיהרען: עסען ברויט מיט זאָלץ, טרינקען וואסער מיט'ן מאָס, שלאָפען אויף דער ערד און לעבען א לעבען פון צער. אין אן אנדער פלאץ ווערט דאָרט געזאָגט: "התורה נקנית בארבעים ושמונה דברים" — די תורה קען ערוואָרבען ווערען דורך אכט און פיערציג זאכען אָדער אייגענשאַפ" טען. רעכענט ער דאָרט אלץ אזעלכע זאכען וואָס פערשאפען ניט קיין קערפער" ליכען פארנעניגען. אין מסכת תענית ווערט אויך ברייט גערעדט וועגען דיעזען ענין. און אז איהר וועט נאָכקוקען און נאָכווען וועט איהר געפינען נאך מעהר. נעהמט עס אין זינען און דענקט וועגען דעם און איהר וועט מיט גאָט'ס הילף

אלעם וויסען און פערשטעהן, אזוי ווי דער פסוק זאגט אין משלי: "אם תבקשה ככסף אז תבין יראת ה' — אז דו וועסט די תורה זוכען אזוי ווי מען זוכט זיל-בער און אנדערע טייערע זאכען, דאמאלס וועסטו פערשטעהן ווי אזוי מען דארף מורא האָבען פאר גאָט און ווי מען דארף איהם דיענען.

פּרָק ז'

אַבער אין דעם ענין פון פרישות, פון זיין צוריקגעצויגען פון געוויסע תענוגים, איז דאָ אַן אונטערשייד צווישען פארציטיגע מענשען און אונז. דער אונטערשייד איז דיעזער:

די פארציטיגע צדיקים חנוך, אברהם, יצחק, יעקב און איוב מיט זיינע חברים, איז זייער שכל געווען ריין און לויטער און דער יצר הרע שוואך. זייער גייסט, זייערע געפיהלען האָבען זיך געצויגען נאָך'ן שכל. זייער שכל, הייסט עס, האָט זיי דיקטירט וואָס זיי זאָלען טהאָן און וואָס זיי זאָלען ניט טהאָן און זיי האָבען איהם געפאָלגט. דעריבער האָבען זיי ניט געדארפט האָבען קיין תורה מיט א סך מצוות, און פיעל מצוות זיי האָבען געהאט איז פאר זיי גענוג געווען אז זיי זאָלען האָבען אמונה אין גאָט און איהם דיענען, אזוי ווי דער פסוק אין נחמיה זאָגט וועגען אברהם'ען: "ומצאת את לבבו נאמן לפניך" — דו גאָט האָסט געפונען זיין הארץ געטריי צו דיר, יענע לייט האָבען ניט געדארפט האָבען די פרישות וואָס איז אָנגעזאָגט אין דער תורה און זיי זיינען אָהן דעם אויך געווען צדיקים. ווען אָבער יעקב'ס קינדער זיינען געקומען אין מצרים און האָבען אין יוסף'ס צייטען דאָרט אָפגעלעבט ביי א זעכציג יאָהר און עס האָט זיי קיין זאך ניט געפעהלט, האָבען זיי בעקומען מעהר תאוות. פון וואוילטאָג, הייסט עס, האָט זיך דער יצר הרע געשטארקט איבער זייער שכל, און אום צו דיענען גאָט באמונה האָבען זיי שוין געדארפט מעהר פרישות. זיי האָבען גע'מוזט צוריקגעהאלטען זיין פון תאוות, כדי צו בעקעמפפן דעם יצר הרע. דערי-בער האָט זיי דער בעשעפער צוגעגעבען געוויסע מצוות שמועיות, אזעלכע מצוות, הייסט עס, וואָס מען פערשטעהט ניט מיט'ן שכל, ווי שעטנז און דאָס גליי-כען, כדי דאָס זאָל זיי פיעל ניט איז אָפּהאלטען פון וועלטליכע פארגעניגענס און זיי מעהר דערנעהענטערען צו גאָט.

און אז די אידען האָבען איינגענומען די לאַנד כנען, זיך דאָרט בעזעצט און עס איז זיי גענאנגען זעהר גוט, האָבען זיי בעקומען א גרעסערען חשק צו עסען גוט און אנדערע וועלטליכע תענוגים. און וואָס מעהר זיי האָבען זיך איינגע'זעצט אין לאַנד, וואָס מעהר זיי האָבען זיך בעפעסטיגט און גענאָסען גוטעס, איז אלץ דער שכל ביי זיי שוואכער געוואָרען און דער לוסט צו לאָזען זיך וואויל-געהן איז שטארקער געוואָרען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין דער תורה: "פן תאכל ושבעת וכתים טובים תבנה, ורם לכבד" — טאמער וועסטו עסען צו זאט און בויען גוטע הייזער, וועט דיין הארץ דערהויבען ווערען, דו וועסט, הייסט עס, ווערען ביי זיך שטאַלץ און דו וועסט אָן גאָט פערגעסען. דאמאלס האָבען זיי שוין געדארפט אַנקומען צו מעהר פרישות, דאמאלס האָבען זיי זיך געמוזט צוריקהאלטען פון מעהרערע זאכען, כדי צו בעקעמפפן זייערע געפיהלען, זייער לוסט צו תענוגים. דאן האָט מען שוין געדארפט אַנקומען צו אזא פרישות ווי נזירות און צו די פרישות פון די נביאים וואָס מיר האָבען פריהער

דערמאָהנט, ווייל אָהן דעם איז שווער געווען נאָכצוקומען גאָט'ס געבאָטען ווי געהעריג איז. וואָס דער שונא איז שטארקער דארף מען אלץ האָבען שטארקער וואפען צו בעקעמפפּען איהם. און אזוי אין אלע דורות איז דער שכל שוואַך און דער יצר הרע שטארק, און ווען מען טהוט וואָס ניט איז פון די זאכען וואָס האָבען צו טהאָן מיט עולם הזה, ווענדט עס אָפּ פון די ענינים פון עולם הבא. דעריבער דארפּען מיר אין אונזערע צייטען זיך אָפּווענדען פון עולם הזה זאכען בעת מיר טהוען וואָס ניט איז פאר עולם הבא, כדי יעדע מצוה וואָס מיר טהוען זאָל זיין בלויז לשם שמים, פון גאָטס וועגען, אָהן זייטיגע כונות אָדער פּניות.

אונזערע עלטערען האָבען דאָס ניט געדארפּט. די פּאַרצייטיגע מענשען, וואָס זייער שכל איז געווען שטארק, האָבען געקענט טהאָן אי פאר דער וועלט אי פאר יענער וועלט און איינס דאָס אנדערע האָט ניט געשאַדט, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין ירמיה: "אביך הלא אכל ושתה ועשה משפט וצדקה אז טוב לו" — דיון פאָטער, דאָס הייסט, דער פּאַרצייטיגער צדיק האָט געגעסען און געטרונקען, האָט הייסט עס, גוט געלעבט און אין דער זעלבער צייט האָט ער געטהאָן גערעכטיגקייט און צדקה און עס איז איהם וואויל געווען. אין קהלת איז דאָ א פּסוק: "טוב אשר תאחז בזה וגם מזה אל תנח ידך" — עס איז גוט דו זאָלסט זיך האַלטען אָן זאכען וואָס האָבען צו טהאָן מיט יענער וועלט און פון דער וועלט זאָלסטו זיך אויך ניט אָפּלאָזען. אָבער אזוי ווי דאָס איז שווער אויסצופיהרען צוליעב די שוואַכקייט פון שכל און שטארקייט פון יצר הרע, דארף מען ווי ווייט מעגליך זיך נוהג זיין בפּרישות לויט די תנאים וואָס זיינען שוין פּריהער געזאָגט געוואָרען.

איך האָב, ברודער, געזעהן א שאַרפע מליצה אין דעם ענין פון פּרישות פון א געוויסען חסיד, וואָס האָט עס אָנגעזאָגט זיין זוהן. דאָס איז מיר געפּעהלען געוואָרען און איך וועל עס דאָ איבערגעבען אלס סוף צו דיעזען שער אנשטאט אייגענעם מוסר. פּערשטעה דאָס און בעטראַכט דאָס גוט, וועסטו מיט גאָט'ס הילף ארויפקומען אויף'ן גוטען וועג און טהאָן גוטעס. דאָס איז די מליצה:

דו, מיין זוהן, זאָל דיר גאָט העלפען, אז דו זאָלסט זיין פון די וואָס הערען גאָט'ס רייד און נעהמען עס אריין אין זינען, נעהמען אריין אין זינען און דעך קען וועגען דעם, דענקען וועגען דעם און ווייסען און פּערשטעהען די זאך, וויי-סען און טהוען. דו זאָלסט ניט זיין פון די וואָס זיינען געוונקען אין אירטהומס, אין טעות'ען אזוי ווי שכורים וואָס זיינען צוטומעלט פון וויין טרינקען און וואָס דער יצר הרע פיהרט זיי אראָפּ פון וועג און געוועלטיגט איבער זיי, און די תאוות שטארקען זיך אין זיי, און זיינען גענייגט צו תענוגים, און זיינען גע-רייצט צו וועלטליכע הנאות, און ווערען צוקלאַפט אזוי ווי מענשען וואָס געהען אין דער פינסטער און ווידערהאָלען זייערע טעות'ן, חזר'ן איבער זייערע זינד נאָך אמאָל און נאָך אמאָל, ווייל זיי זיינען צומישט און ווייסען ניט אויף וואָס'ער וועלט זיי זיינען.

דו זאָלסט ניט זיין פון די וואָס הערען און נעהמען ניט אריין אין זינען, און זאָגען און טהוען ניט. זוכען רוח און פאלען אריין אין צרות. לייגען אוועק מיה צו געניסען בעקוועהמליכקייטען און קריגען יסורים. זייערע נשמות און גופים ווערען אויסגעמאטערט און דער שכל צובראָכען און צוברעקעלט. זיי זאמלען אָן גאָלד, וואָס האָט ניט קיין לאַנגען עקזיסטענץ; זילבער, וואָס איז ניט דויערהאַפּט און אמאָל ירש'ענען דאָס זייערע שונאים אָדער אומגעטרייע וויי-

בער, וואָס בע'ננב'ענען און בערויבען זיי אין געהיים. די דאָזיגע לויט גרייטען צו שטארקע פאלאצען און ליגען אין קברים, בויען געביידעס וואָס זיי בעזעצען ניט, זאָמלען פערמענענס וואָס זיי געברויכען ניט. יעדער פון זיי בעגראַבט זיין פאָטער און זיינע קינדער, זיי ווייסען אלע אז מענשען שטארבען אי אין דער עלטער, אי אין דער יוגענד און טהוען פון דעסטוועגען ניט די זאכען וואָס האָט בען אן אייביגען קיום. יעדער פון זיי פערגעסט זיין סוף און געדענקט און האָט אין זינען זיינע וועלטליכע הנאות און פארגעניגענס. און וואָס טויג דער אין מיט טען וואָס זיינע ביידע ברעגען זיינען פערלאָרען געגאנגען? וואָס טויג דער וואָס זיינע עלטערען און קינדער שטארבען אוועק און ער בלייבט איינער אליין אויף דער וועלט? און כאַטש זיי ווייסען אז דאָס קען פאסירען, קימערען זיי זיך ניט וועגען דעם.

און גיב אכטונג, מיין קינד, אויף דעם וואָס דער בעשעפער האָט ברייט גע- מאכט זיין הארץ, האָט איהם געגעבען פיעל שכל און איהם געמאכט אן אוי- בערהאר איבער זיינע מחשבות, און געעפענט זיינע אויגען און איהם אָנגעצייגט דעם ריכטיגען וועג אין וועלכען א מענש דארף געהן. אזא איינער, זיינען לייט זיכער, אז ער וועט זיי קיינע בייזעס ניט טהאָן און ער איז זיכער אז קיינער וועט איהם קיינע בייזעס ניט טהאָן. ער לעבט מיט אלעמען בשלום און קיינער בעריהרט איהם ניט צו שלעכטען. אנדערע קענען זיין פערשקלאפט צום יצר הרע און ער טהוט זיך זיינס און דיענט דעם גאָט פון הימעל און ערד, וואָס בריינגט לעבען און טויט, וואָס בעשאפט און טהוט חסדים און וואָס איז דער איינציגער גאָט און נאָך איינער איז ניטאָ.

זעה דעם חילוק צווישען די וואָס זיינען איבערגעגעבען צו תאוות עולם הזה און די וואָס זייערע געדאנקען זיינען קלאָהר און זייערע רעיונות לויטער און זייערע אויגען רהען, קוקען ניט צו פיעל און צו הויך, און זייערע הערצען זיי בער, אז עס וועט מיט זיי קיינע שלעכטעס פאסירען. זיי, די דאָזיגע לייט, ווען זיי זיינען אליין, אָפגעזונדערט פון מענשען, פרהען זיי זיך און האָבען פארם געניגען וואָס זיי קענען אין זינען האָבען גאָט און דאנקען איהם אי פאר נוטעם אי פאר שלעכטעס, מחמת זיי ווייסען אז שלעכטעס וואָס עס קומט אויף זיי איז אויף פון זייער טובה וועגען. די פרומע לייט זיינען נאָהענט צו הויכע זא- בען, וועלכע ניט אלע קענען בעגרייפען און פערשטעהן. זיי האָבען ארונטערגע- ריסען דעם צודעק פון פערבאָרגענע זאכען און זיינען געקומען צו אמת'ע רוח דורך האָראַוואַניע און פראצע אין דער חכמת התורה, און זיי געניסען פער געניגען טאקי צוליעב דעם, ווייל זיי זיינען ניט פערנומען מיט זוכען פערנע- ניגענס. און דאָס וואָס זייער סוף, זייער יום המיתה פערשפעטיגט זיך, דאָס וואָס זיי זיינען מאַרדך ימים, האלט זיי ניט אָפ פון תשובה ומעשים טובים. זיי לינגען דאָס ניט אָפ אויף שפעטער. זיי ערווארטען דעם טויט און היטען זיך אז דער טויט זאָל זיי ניט קומען פאר זייערע זינד. זיי זיינען כיי גאָט חשוב, פאָרשען איהם, האָפען צו איהם און דיענען איהם. זיי ריידען אמת און גערעכ- טיגקייט און האָבען קיין מורא פאר'ן שטן, וואָס וויל זיי אָפווענדען פון דעם אמת. זיי, די פרומע לייט, זיינען טייערער פון אלע מענשען און גאָט היט זיי מעהר ווי אלע פעלקער און זייער פראכט און רוחם איז העכער און גרעסער פון אלעמען. זיי זיינען געהערט אין גאָט'ס הייזער, איז שולען און בתי מדרשים, און זיינען גרויס און חשוב אין אלעמענס אויגען. קיין בעשעפטיגונג פערהי- כט.

ש ע ר ה פ ר י ש ו ת

דערט זיי ניט פון געדענקען און אין זינען האָבען גאָט און קיין זאך האַלט זיי
ניט אָפּ פון דאנקען איהם און לויבען איהם. זייערע צינגער זיינען געוואוינט
צו לויבען און דאנקען זייער בעשעפער און זיי פרעהען זיך דערמיט וואָס זייערע
רעיונות זיינען קלאָהר און זיי קענען אלע זייערע מעשים אייניגען בלוז פון
גאָטס וועגען. און כאָטש די וועלט איז צו זיי פרעמד, כאָטש אליין געניסען זיי
ניט פון איבעריגע וועלטליכע תענוגים, קענען זיי אָבער די וועלט מיט איהרע איב-
לען און זיי ריידען וועגען דעם. די פאלשקייטען פון דער וועלט, די פוסטע
תענוגים זיינען פאר זיי ניט פערבאָרגען און זיי ווייסען אז דאָס איז גאָרניט
ווערט און מען דארף זיך דערמיט ניט אָפּגעבען.

אָפּטמאָל פּוצט זיך די וועלט פאר זיי אויס. זי גיט זיי גוטס און זיי, די
צדיקים, בעטראַכטען איהר, דער וועלט, פאר א רויבער. זיי נעהמען אָן אז
דורך די גוטעס וואָס זיי וועלען געניסען אויף דער וועלט, וועלען זיי בערויבט
ווערען פון א טייל פון זייער שכר אויף יענער וועלט. און לאָזט זיך די וועלט אָפּ
פון זיי, אויב זי גיט זיי ניט גענוג פיעל זיי דארפֿען, געפינען זיי אָבער אויס,
אז די וועלט איז געצוואונגען צו געבען זיי זייערע נויטווענדיגקייטען און זיי
גיבען זיך אלץ ניט פיעל אָפּ מיט וועלטליכע זאכען און זוכען ניט צו זאמלען
רייכטהום. שמייכעלט זיך די וועלט צו זיי, בייזערען זיי זיך אויף איהר, און
בייגט זי זיך צו זיי, חנפֿ'עט זי זיי, טרעטען זיי פון איהר אָפּ און ווילען ניט
איהרע תענוגים. זיי, די צדיקים, קוקען אויף דער וועלט און זעהען ווי נישטיג
זי איז און זי קען ניט האָבען די אויבערהאנד איבער זיי און עס איז ניטאָ
קיין מיטעל צו דערנעהענטערען די פרומע לייט צו דער וועלט און איהרע פוסטע
הנאות און תענוגים.

אָט די זיינען די אויסערוועהלטע פון גאָט און די געליעבטע חסידים, וואָס
האָבען אָפּגענוע אויגען און גוטע בענהערען און גיבען זיך אָפּ מיט זאכען וואָס
זיינען בעוויליגט צו גאָט, דיעזע מאכען אנדערע צו לויבען גאָט, און די וואָס
האנדלען מיט זיי, די וואָס געהען אין זייערע דרכים פראפּיטירען. זיי האָבען
געלייטערט זייערע מחשבות און זיינען געקומען צו די ריכטיגע איבערצייגונג.
זיי האָבען גערייניגט זייערע הערצער און זיי זיינען אויסערוועהלט געוואָרען
פון גאָט. זיי האָבען זיך אָנגענומען מיט מורא פאר שלעכטעס און זיינען פון
דעם בעשירמט געוואָרען און זיי האָבען זיך גענומען די מיה צו טהאָן גוטעס
און זיי האָבען זייער צוועק דערגרייכט. זיי האָבען בעגעגענט אונאויפהערענדע
פרייד און לוסטיגקייט וואָס ווערט קיינמאָל ניט געענדערט. זיי זיינען אויסגעהיט
געוואָרען פון מורא'דיגען יום הדין און זיינען זיכער געווען פון צרות און יסורים.
און דו, מיין זוהן, קלייב זיך אויס דאָס בעסטע פאר דיר איידער דו זאָלסט נאָר'ן
טויט חרטה האָבען, ווייל דאמאָלס וועט שוין די חרטה ניט העלפען און די
דאגה אויף דייע זינד וועט קיינמאָל ניט אויפהערען.
און גאָט זאָל אונז אלעמען אָנצייגען די ריכטיגע וועגען און זאָל אונז מיט
זיין רחמנות און פיעל חסדים ווענדען צום וועג פון הצלחה, אמן.

סוף פון שער הפרישות.

שער העשירי

שער אהבת ה'

(דער מהויער פון ליעב האָבען גאַט, די לעהרע ווי אזוי מען קומט צו דער דאָזיגער מדרגה)

פרק א'

האַט דער מחבר געזאָגט :

ווייל מיר האָבען פריהער, אין ניינטען שער, גערעדט און ערקלעהרט דעם ענין פון פרישות, פון צוריקהאלטען זיך פון וועלטליכע תענוגים, און ווייל אונזער כונה איז דערביי געווען כדי דאָס הארץ זאָל ניט זיין פערנומען מיט אנדערע זאכען און בלויז געאייניגט צו דעם געפיהל פון ליעבשאפט צום בורא יתברך און טהאָן זיין ווילען, דעריבער וועל איך איצט אין דיעזען שער ערקלעהרען די ארט און ווייזע פון אהבת ה', פון דער מדה ליעב צו האָבען גאַט, ווייל דאָס איז דער עיקר תכלית, דער הויפט צוועק פון אלע גוטע אייגענשאפטען און מעלות וואָס פרומע לייט בעזיטצען, און קומט מען ניט צו דער מדרגה פון אמת'ע אהבת ה', איז מען ניט קיין ריכטיגער גאָטדיענער, און איך וועל זאָגען וואָס איך ווייס וועגען דיעזען ענין און גאַט וועט מיר העלפען איך זאָל אלעס ריכטיג ארויסזאָגען.

דו דארפסט, ברודער, פערשטעהען און וויסען, אז אלעס וואָס מיר האָבען פריהער דערמאָהנט אין דיעזען ספר וועגען חובות הלבבות, הערצער פפליכטען, מדות און איבערגעבענהייט צו גאַט, זיינען אלץ שטופען אָדער טרעפ צו דער גרייכען דעם הויכען ענין, וואָס מיר זיינען בערייט צו ערקלעהרען אין דיעזען שער. און דו דארפסט אויך וויסען, אז יעדע מצוה און יעדע גוטע מדה, אַזעלכע וואָס מען פערשטעהט מיט'ן שכל, און אַזעלכע וואָס איז דערמאָהנט אין דער תורה אָדער מיר האָבען עס בקבלה פון אלטע חכמים, זיינען אלץ אייגענשאפטען און מעלות, דורך וועלכע מען קומט צו צו דער מדרגה פון אהבת ה', וואָס דאָס איז דער עיקר און דער סוף פון אלע גוטע טהאָטען וואָס א מענש טהוט. קיין העכערע מדרגה ווי די איז שוין ניטאָ.

דעריבער האָט דער נביא משה רבנו, ע"ה, אוועקגעשטעלט אהבת ה' נעבען יחוד, נעבען דעם פערזאָג פון גלויבען אין גאַטס איינהייט. די תורה זאָגט: "שמע ישראל ה' אלהינו ה' אחד" — גלויב אין אהרות הבורא, און באלד נאָכדעם "ואהבת" — דו זאָלסט גאַט ליעב האָבען. און אין משנה תורה, אין ספר דברים זיינען דאָ מעהרערע געבאָטען אויף אהבת ה': „לאהבה את ה' לשמוע בקולו ולדבקה בו" — ליעב האָבען גאַט, פאָלגען איהם און זיך בעהעפטען אין איהם. וואָס מיינט בעהעפטען זיך? דאָס מיינט פיהלען אמת'ע ליעבע מיט'ן גאנצען הארצען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "ויש אוהב דבק מאח" — עס טרעפט א ליעבהאָבער וואָס איז מעהר בעהעפט, מעהר איבער-

נעגעבען ווי א ברודער. עס זיינען אין ספר דברים פאראן נאך עהנליכע פסוקים, אזוי ווי דער פסוק: "ועתה ישראל מה ה' אלהיך שואל ממך כי אם ליראה ולאחבה אותו" — און איצט, ישראל, וואָס פערלאנגט גאָט פון דיר? דו זאָלסט פאר איהם מורא האַבען און איהם ליעב האַבען, און נאָך אזעלכע פסוקים.

און דאָס וואָס אין דיעזען פסוק און אין אנדערע פסוקים קומט יראה פאר אהבה, פריהער ווערט געזאָגט מען זאָל מורא האַבען פאר גאָט און נאָך הער — מען זאָל איהם ליעב האַבען, איז דער שכל מחיב אז אזוי דארף דאָס זיין. פריהער דארף מען מורא האַבען און נאָכהער קומט די ליעבשאפט. דער צוועק פון יראה איז אהבה. מען דארף פאר גאָט מורא האַבען, כדי דאָס זאָל בריינגען צו ליעב האַבען איהם, ווייל די יראה איז דער טהויער וואָס פיהרט צו אהבה. און דעריבער האַבען מיר דעם שער הפרישות געשמעלט פאר דיעזען שער, ווייל ווען א מענש האַלט זיך ניט צוריק פון תאוות און זיין הארץ איז פערנומען מיט ליעב האַבען וועלטליכע זאכען, פערבלייבט אין איהר קיין פלאץ פאר אהבת ה'. עס קען ניט זיין אז מען זאָל ליעב האַבען קערפערליכע פערנעניגענס, און באמת ליעב האַבען גאָט. ווען אָבער דעם גלויביגענס הארץ איז ליידיג פון ליעבשאפט צו דער וועלט און איהרע פערנעניגענס, ווייל ער פערשטעהט און אנערקענט אז אזוי דארף זיין, ווערט די ליעבע צו גאָט איינגע-פלאַנצט אין זיין הארצען אויף אזוי פיעל ווי ער בעגרייפט און אנערקענט דיא גאָטהייט.

און אין דעם ענין פון אהבת ה' דארפען מיר ארומריידען זיעבען זאכען: וואָס איז די ליעבשאפט צום בורא יתברך, אין וואָס בעשטעהט די דאָזיגע ליעבשאפט?

אויף וויפיעלערליי אופנים אָדער פונקטען דארף די ליעבשאפט זיין.

ווי אזוי מען קומט צו דער דאָזיגער מדה.

אויב א מענש האָט ביכולת צו קומען צו אהבת ה'.

די זאכען וואָס פערדארבען, וואָס מאכען קאליע די ליעבשאפט צו גאָט.

די סמנים דורך וועלכע מען קען דערקענען אז אמת'ן אוהב ה'.

און ווי אזוי אמת'ע ליעבהאבער פון גאָט דארפען זיך אויפפיהרען.

מיר וועלען די אלע זיעבען זאכען ערקלעהרען כסדר.

אין וואָס בעשטעהט די ליעבשאפט צו גאָט? די ליעבשאפט צו גאָט בעשטעהט אין א בענקשאפט פון דער נשמה, א גייסטיגער געפיהל אזעלכער, וואָס ציהט דער נשמה צו דערנעהענטערען זיך צו גאָט, כדי צו בעהעפטען זיך אין זיין הימלישע ליכט, וואָרום די נשמה איז א גייסטיגעס וועזען, וואָס האָט א נייגונג צו איהר גלייכע, צו די מלאכים, וואָס זיינען אויך רוחניים, גייסטיגע וועזענס אָהן גופים, פון רער נאטור דערווייטערט זיך די נשמה פון דעם, וואָס איז איהר קאָנטראסט, פון קערפערליכעס, זי קען ניט האַרמאָנירען מיט א חומר, מיט א גראַבע מאטעריע, מחמת זי איז דעליקאטע. אָבער אז דער בורא יתברך האָט די נשמה פערבונדען מיט'ן גוף פון מענשען, כדי אויס-צופורבירען איהר און זעהן ווי זי וועט זיך פיהרען זייענדיג בעהעפט מיט א גראַבע זאך, האָט ער איהר אריינגעגעבען א געפיהל, אז זי זאָל דעם קערפער שאַנעווען, נאָכגעבען איהם און פערשאפען איהם דאָס וואָס איז פאר איהם, פאר'ן קערפער, ניצל'יך. און אזוי מוז דאָס זיין צוליעב די שותפות וואָס איז געשלאָסען צווישען גוף און נשמה אין אַנפאנג פון זייער בעשאפונג. וואָרום

ווען די נשמה זאל שטענדיג געהן איהר נאטירליכען וועג און ציהען נור צו הימלישעם. צו גייסטיגעם, וואָלט דער גוף ניט געקענט קיין קיום האָבען. דערביבער, ווען די נשמה פיהלט עטוואָס וואָס קען העלפען אָדער גומעס טהאָן דעם גוף, אין וועלכען זי רוהט, האָט זי צו דעם השק און דענקט וועגען דעם. דער קערפער, למשל, דארף עסען, האָט די נשמה צו דעם א ניגונג, כאַטש זי אליין דארף ניט עסען. די נשמה האָט אַ לוסט צו בעפריעדיגען דעם קערפער, צו מאַכען איהם פיהלען בעקוועם. אזוי ווי א מענש ווען ער איז קראַנק וויל ער האָבען א געניטען רופא און אימיצען וואָס זאל איהם בעדיענען, אזוי וויל די נשמה אז דער גוף זאל זיין אימשטאנד צו העלפען איהר דיענען גאָט, און דער גוף קען דאָך קיין מאַכט האָבען, ווען ער עסט ניט, טרינקט ניט און האָט ניט זיינע אנדערע נויטיגע הצטרות.

און אז די נשמה פיהלט א זאך וואָס קען איהר גופא גומעס טהאָן, וואָס קען איהר גופא קרעפטיגען: ווען עס קומט, הייסט עס, צו טהאָן א מצוה, דענקט זי וועגען דעם, האָט דערצו השק און גיט זיך איבער צו רעד זאך. דאן האָט זי ניט אין זינען דעם גוף און איז אינגאנצען אָפגעלייגט דורכצופיהרען דאָס וואָס פאר איהר איז גוט. אָט דאָס מיינט ריינע ליעבשאפט צו גאָט.

און וויבאלד אז דאָס איז אזוי; וויבאלד די נשמה האָט אַ לוסט צו ער פילען די פערלאנגען פון קערפער, און דער קערפער פערלאנגט בטבע א סך און שטענדיג אין אַלע צייטען איז רק עס פעהלט איהם, און די נשמה האָט קיין מאַל קיין רוה און איז אלץ פערנומען מיט בעפריעדיגען דעם קערפער, פערנאכלעייגט זי זיך אליין, אכטעט ניט אויף דעם וואָס פאר איהר איז גוט, אויף דעם וואָס קען איהר זעלבסט גליקליך מאַכען. זי גיט זיך, הייסט עס, ניט אָפ מיט עניני עולם הבא און איז אריינגעטהאָן אין עולם הזה.

און אז די ליכט פון שכל שיינט אין איהר אויף, אז די נשמה קומט צום בעוואוסטזין און זי זעהט איין אז דאָס וואָס זי איז גענייגט צו קערפערליכער הנאות מעהר ווי צו איהר אייגענעם גליק אין ביידע וועלטען, איז ניט גוט און פערלאָזט זיך אויף איהם און זוכט וועגען ווי אזוי צו ווערען פון דער פער פיהרונג, אין וועלכע זי איז פערפיהרט געוואָרען פון די תאות החיים, פון לעבענס לוסט, דורך וועלכעס דער בעשעפער האָט איהר צו פראַבע געשמעלט. דאמאלס וונדערט זי זיך אָפ פון דער וועלט און אלע איהרע תענוגים און פעראכטעט די גופים און זייערע פערלאנגען און אנדערע קערפערליכע זאכען. דאמאלס ווערען דער נשמה'ס אויגען געפענט און געלייטערט פון דעם וואָלקען פון נאָרישקייט און אונוויסענהייט אין די ענינים פון גאָט און זיין תורה, און זי אנערקענט די וואהרהייט פון איהר בעשעפער און איהר פיהרער.

און אז די נשמה בעגרייפט גאָט'ס גרויסקייט, מאַכט און מעלות, בוקט זי זיך מיט פחד און עהרען-פורכט פאר זיין גרויסקייט און מאַכט און זי טרעט ניט אָפ פון דיעזער הנהגה ביז דער בעשעפער, ברוד הוא, שטילט איהר אנגסט און מורא און דאן ווערט זי אָנגעטרונקען מיט'ן בעכער פון ליעבשאפט צו גאָט. זי געהט, הייסט עס, איבער פון יראה צו אהבה, פון מורא צו ליעבשאפט, און זי בעהעפט זיך מיט גאָט און קאָנצענטרירט איהרע געדאנקען צו ליעבען איהם, פערלאָזען זיך אויף איהם און שטרעבען צו איהם. און זי האָט ניט קיין אנדער בעשעפטיגונג אויסער צו דיענען איהם, און עס קומט איהר ניט אויפ'ן געדאָנס קיין אנדער זאך אויסער איהם, און זי בעוועגט ניט קיין גליעד פון איהר קערפער

ש ע ר א ה ב ת ה'

פאר קיין אנדער זאך, נור ממלא צו זיין דעם רצון פון גאט, ווייל אלעס וואָס די גליעדער טהוען, אפילו פאר זייערע אייגענע נוצען, איז מיט דער כונה לשם שמים. און זי, די נשמה, עפענט ניט דעם קערפערליכען צונג צו ריידען, נור אזעלכעס וואָס דריקט אויס לויב און דאנק צו גאט וואָס זי לייעכט און פיהלט א בענקשאפט צו איהם.

און אויב דער בורא יתברך טהוט איהר גוטעס, דאָנקט זי איהם, און אויב ער פייניגט איהר, טראָגט זי עס געדולדיג איבער און זי האָט איהם נאָך מעהר לייעב און האָט אין איהם מעהר בטחון. אזוי ווי מען דערצעהלט אויף א געוויסען פרומען מאן, אז ער פלעגט אויפשטעהען ביי נאכט און פלעגט זאָגען: "מיין גאָט, דו האָסט מיך אויסגעהונגערט און איבערגעלאָזט נאקעט און פערפינסטערט מיין לעבען, און מיך געלערענט און אָנגעצייגט דיין שטארק קייט און גרויסקייט. אויב אפילו דו וועסט מיך ברענען אין פייער, וועל איך דיך אלץ לייעב האָבען און זיך פרעהען מיט דיר. אזוי ווי אויב האָט געזאָגט: „הו יקמלני לו איהל“ — אויב אפילו גאָט וועט מיך טויטען, וועל איך אלץ צו איהם האָפען. און אויף אזא אופן האָט דער חכם, שלמה המלך, אָנגעדייטעט אין שיר השירים אין דעם פסוק: "צרוּר המור דודי לי בין שדי ילין" — טייטשען עס די חז"ל: כאָטש גאָט מאכט מיר ענג און ביטער פון דעסטוועגען נעכטיגט ער, געפינט זיך הייסט עס, שטענדיג צווישען מיינע בריסט. ער איז אימער, הייסט עס, ביי מיר אין האַרצען און איך האָב איהם שטענדיג אין זינען. דאָס איז אזוי ווי די תורה זאָגט: "ואהבת את ה' בכל לבבך ובכל נפשך ובכל מאודך" — דו זאָלסט גאָט לייעב האָבען מיט דיין גאנצען האַרצען, מיט דיין גאנצער נשמה און מיט דיין גאנצען פערמעגען.

פרק ב'

איצט וועלען מיר ריידען וועגען דער פראגע: אויף וויפיעלערליי אופנים אָדער פונקטען די לייעכשאפט צו גאָט דארף זיין. וועגען דער דאָזיגער פראגע וועל איך זאָגען פאָלגענדעס:

די לייעבע וואָס א קנעכט פיהלט צו זיין הארר קומט פון איינע פון די דריי אורזאכען: ער קען איהם לייעב האָבען פאר די טובות און חסדים וואָס ער טהוט מיט איהם; ער קען איהם לייעב האָבען דערפאר וואָס ער פערצייהעט איהם, ווען ער כעגעהט פערברעכענס געגען איהם, און די לייעכשאפט קען אויך קומען צולייעב דעם, וואָס דער קנעכט אנערקענט דעם הארר'ס גרויסקייט און דערהויבענקייט. ער אכטעט דעם ווירטה'ס כבוד און ער האָט איהם לייעב ניט ווייל ער האָפט צו קרייעגען פון איהם טובות און ניט אויס מורא אז ער וועט איהם בעשטראָפען פאר זינדיגען געגען איהם. אזוי איז אויך מיט אהבת ה', מיט לייעב האָבען גאָט פאר די גרויסע חסדים און טובות וואָס ער טהוט מיט אונז שטענדיג און אויס די האָפענונג אז ער וועט אונז ווייטער גוט בעלוינען. מיר קענען אויך לייעב האָבען גאָט דערפאר וואָס ער פערדעקט אונזערע זינד, כאָטש זיי זיינען פיעל, און איז אונז מוחל; און מיר קענען אויך פיהלען לייעב שאפט צו איהם, צו זיין וועזען גופא, און עהרען איהם און אכטען און דער-הויבען איהם צולייעב זיין גרויסקייט און מאכט, ניט צולייעב די פאָריגע צוויי אורזאכען.

און די לעצטע אהבה, די ליעבשאפט צו גאָט אָהן פּערזענליכע אורזאָכען וואָס זיינען אונז נוגע, איז די ריכטיגע און אמת ריינע און זויבערע. און דער נביא, משה רבנו, האָט אונז אָנגעזאָגט: "ואהבת את ה'" — דו זאָלסט ליעב האָבען גאָט מיט דיין גאַנצען האַרצען, מיט דיין לעבען און פּערמענען. ער האָט אָנגעגעבען די דאָזיגע דריי פּונקטען לויט די פּערשיעדענע נאטורען פון מענשען און מיינונגס פּערשיעדענהייטען אין מילדקייט און קאָרגשאפט. עס זיינען דאָ מענשען וואָס זיינען מילד אויף זייער קערפּער, זיי קימערען זיך ניט אויב זיי וועלען געבראכט ווערען אין א סכנה, אבי זייער געלד און כבוד זאָל געשאַנעוועט זיין. ביי אנדערע וויעדער איז דאָס וויכטיגסטע דער קערפּער. אויף זייער געזונד, אויף זייער לעבען זיינען זיי קאָרג, דאָס שאַנעווען זיי; אָבער זיי אכטען ניט אויף זייער געלד און כבוד. ביי א דריטען סאָרט וויעדער איז דער כבוד דער עיקר און זיי וועלען ליעבערשט מפקיר זיין זייער געלד און לעבען אָבי ניט טבוזה ווערען. די חז"ל האָבען דאָס אויך בעמערקט. אין גמרא ווערט געפּרעגט: "אם נאמר בכל נפשך למה נאמר בכל מאדך?" — אז די תורה זאָגט, מען זאָל ליעב האָבען גאָט מיט'ן גאַנצען לעבען, צו וואָס דארף זי נאָך זאָגען מיט'ן פּערמענען? אז מיט'ן לעפּען, איז דאָך מיט'ן פּערמענען געוויס. ענטפּערט דאָרט די גמרא, אז עס זיינען דאָ מענשען וואָס זייער געלד איז ביי זיי מעהר בעליעבט ווי זייער לעבען. דעריבער האָט די תורה אָנגעזאָגט, אז קיין אָפּהאלט זאָל ניט זיין און יעדער מענש זאָל מפקיר זיין דאָס ליעבסטע און דאָס טהייערסטע פאַר אהבת ה'.

און עס קען זיין אז מיט'ן "בכל לבבך ובכל נפשך ובכל מאדך" קלאַסיִ פּיצירט די תורה דרייערליי סאָרטען ליעבהאָבער. עס זיינען דאָ אועלכע וואָס וועלען פאַר איינעם וואָס זיי האָבען ליעב ניט זשאַלעווען קיין געלד. אָבער ניט מעהר ווי געלד. אנדערע זיינען בערייט צו דינען דעם וואָס זיי האָבען ליעב אי מיט געלד, אי מיט'ן גוף, מיט טרחה, מיט ארבייט, און א דריטער סאָרט איז פאַראַן, וואָס וועלען פאַר א געליעבטע פּערזאָן מפקיר זיין אי זייער געלד, אי זייערע גופים, אי זייערע נשמות. זאָגט די תורה אָן, אז וואָס אַנ־בעלאַנגט ליעבשאפט צו גאָט דארף א מענש קומען צו דער העכסטער מדרגה פון ליעבשאפט און אָפּפּערען פון זיינעטוועגען אי דעם פּערמענען, אי דעם גוף, אי די נשמה, און קיין זאך דארף ניט זיין צופיעל אָדער צו שווער נאָכ־צוקומען דעם רצון פון השם יתברך. אזוי ווי די חז"ל האָבען געזאָגט: "בכל לבבך, בשני יצריך, ביצר הטוב וביצר הרע" — בכל לבבך מיינט מיט ביידע יצרים, מיט ביידע געפיהלען פון יצר טוב און יצר הרע, ד. ה., מען דארף גאָט דינען אי מיט גוטע מדות, אי מיט שלעכטע וואָס קומען פון יצר הרע, אזוי ווי עס איז געזאָגט געוואָרן אין שער עבודת האלהים, אז אין געוויסע פעלע דארף אַ מענש געברויכען כעס און גאווה און אנדערע שלעכטע מדות פון גאָטס וועגען. "ובכל נפשך" טייטשען אונזערע אלטע חכמים: "ואפילו נוטל את נפשך" — אפילו ווען עס האַלט דערביי אז פאַר דינען גאָט וויל מען ביי דיר דעם לעבען אוועקנעמען, זאָלסטו זיך לאָזען טייטען אויס פּערמענען, מיט אלעס וואָס מאַדך", זאָגען די רז"ל, מיינט: מיט דיין גאַנצען פּערמענען, מיט אלעס וואָס דו האָסט. אויב מען וויל ביי דיר אוועקנעמען אלעס וואָס דו פּערמאַגסט, גיב עס אוועק און זיי ניט עובר אויף גאָט'ס רצון. און איז פרק אבות ווערט

נעזאגט: "עשה רצונו כרצונך" — מאך גאטס ווילען אזוי ווי דיין ווילען. ברעד אזוי איין דיין נאטור, אז אלעס וואָס גאָט פּערלאַנגט זאָלסטו טהאָן מיט השק אזוי גוט ווי דו זאָלסט עס פּערלאַנגען און עס זאָל דיר ניט זיין שווער און קיין זאך זאָל דיר ניט אָפּהאלטען דערפון.

מען קען אויך זאָגען, אז "בכל לבבך ובכל נפשך ובכל מאדך" מיינט, אז מען דארף זיין איבערגעגעבען צו גאָטס ליעבשאפט מיט'ן האַרץ און זעלע, דאָס הייסט: אין פּערבאָרגענהייט, וואָס קיינער ווייס ניט און זעהט ניט און מיט'ן פּערמעגען, וואָס מענשען ווייסען און זעהען. דער אמת פּרוּמער מענש דארף ליעב האָבען גאָט אי אין בעהעלטניס, אי אין די עפּענטליכקייט. און די ליעבשאפט מוז זיין איינע און דיעזעלבע אויף איין מאָס, ווען מענשען בעמערקען דאָס אָדער ניט. צייגען זיך פאר לייטען פאר א גרעסערע אוהב ה' ווי מען איז מיט זיך אליין, בעת קיינער זעהט ניט, טויג ניט, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "לכי ובשרי ירננו אל אל חי" — מיון האַרץ און מיון לייב לויבען גלייך דעם לעבעדיגען גאָט. דאָס הייסט: די ליעבשאפט צו גאָט וואָס איז מיר איינגעקריצט אין האַרצען און וואָס קיינער זעהט ניט, איז אלץ איינס ווי די ליעבשאפט צו איהם וואָס איך צייג ארויס מיט מיינע גליעדער און לייט זעהען.

מען קען אויך זאָגען, אז "בכל לבבך ובכל נפשך ובכל מאדך" — מיינט צו זאָגען, אז דיין גאנצער ליעבעס געפיהל וואָס דו ווענדסט אָן אויף עפעס אָדער אויף אימיצען אויסער גאָט, און אלעס וואָס דו טהוטסט ניט אין געטליכע ענינים, זאָל אלץ זיין פון גאָטס וועגען, אויס ליעבע צו איהם. דו זאָלסט ניט געברויכען דיין ליעבעס געפיהל אויף א זאך וואָס האַרמאָנירט ניט מיט די ליעבשאפט צו גאָט. אויב דו האָסט עפעס אָדער אימיצען ליעב, זאָל דאָס זיין אזעלכעס אָדער אזעלכער וואָס גאָט וויל אז דו זאָלסט ליעב האָבען, אזוי ווי מיר האָבען שוין וועגען דיעזען ענין געשמועסט אין דריטען שער פון דיעזען ספר. און דאָס מיינט דער פּסוק: "ואהבת את ה' בכל לבבך ובכל נפשך ובכל מאדך" — דו זאָלסט ליעב האָבען גאָט מיט אלעס. דיין יעדער ליעבעס געפיהל צו עפעס זאָל זיין א צווייג אָדער א טהייל פון די ליעבשאפט צו גאָט.

פּרָק ג'

אויף דער פּראַגע: ווי אזוי מען קומט צו דער מדה פון אהבת ה' יתברך? וועל איך זאָגען, אז די דאָזיגע שאלה קען ניט פּערענטפּערט ווערען אָהן פּיעלע הקדמות, אָהן געוויסע פּאָרזאָכען. דאָס הייסט: אום צו קומען צו אהבת ה', מוז מען פּריהער בעזיצען אנדערע מדות, און בעזיצט מען יענע מדות, קומט די ליעבשאפט צום בעשעפּער ממילא. אָבער דער וואָס וויל גלייך צוקומען צו אהבת ה' אָהן די פּאָרזאָכען, וואָס איך וועל ווייטער ערקלעהרען, איז אומזיסט זיין מיה און זיין טרחה, ווייל ער וועט עס ניט דערגרייכען.

און די פּאָרזאָכען, דורך וועלכע דער גלויביגער קען קומען צו אהבת ה' זיינען: צוויי יחודי הלכות, צווייערליי כניעות, צווייערליי חשבונות און צווייערליי בחינות, פּרופּען אָדער איבערצייגונגען. איך וועל עס ערקלערש דרייטליך.

די צוויי יחודי הלכות זיינען: גלויבען באמונה שלמה אין גאָטס איינ-

הייט און אייניגען אלע מעשים לשם שמים, ניט טהאן קיין זאך פון דער איי-גענער הנאה וועגען, נור ביי אלעם אין זינען האַבען צו דיענען גאָט. די צוויי-ערליי כניעות זיינען: זיין אונטערטעניג צו גאָט און אונטערטעניג, ערנידערניגט פאר גאָטס פאָרכטיגע און זיינע אויסערוועהלטע. די צווייערליי חשבונות זיי-נען: האַבען מיט זיך אליין חשבונות וועגען זיינע פליכטען צו גאָט פאר דיא שטענדיגע טובות וואָס ער טהוט מיט איהם און זיך אלע מאָל בערעכענען, אז ער איז זינדיג און גאָט שטראַפט איהם ניט באלד און ווארט ער זאָל תשובה טהאָן. די צווייערליי בחינות זיינען: די איבערצייגונג אין גאָטהייט פון דעם וואָס ער ווייס פון אמאָליגע געשעהעניסען און פאסירונגען, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "זכרתי ימים מקדם" — איד דערמאָח זיך פערצייטיגע טעג, איד דערמאָח זיך וואָס אמאָל האָט פאסירט און דורכדעם בין איד איבערצייגט אין גאָטהייט, און זוכען פרוף, איבערצייגונג פון די וואונדער וואָס ער זעהט אליין פון בעשעפער און זיינע שאפונגען.

און מיר האַבען שוין אין דיעזען ספר גערעדט וועגען דיעזע ענינים אזוי פיעל וויפיעל עס איז מעגליך געווען און עס איז גענוג פאר דעם יעניגען וואָס פערשטעהט עס און ווייס אז אין דעם ליגענט זיין רעטונג און שומץ אויף דער וועלט און אויף יענער וועלט.

און אז א מענש קומט נאָך די אויבען דערמאָהנטע זאכען און דערצי-אז ער זיך נאָך נוהג בפרישות, זאָגט זיך אָפ, האַלט זיך צוריק פון וועלטליכע תענוגים און תאות, און בעגרייפט ריכטיג די גרויסקייט פון כעשעפער, זיין מאכט, זיין וואהרהייט און דערהויבענקייט, און צו דערזעלבער צייט פער-שטעהט ער אויך ווי קליין, ביליג און נישטיג ער, דער מענש, איד, און ער אנערקענט גאָטס טובות און חסדים, דאמאָלט קען ער לייעב האַבען גאָט מיט'ן גאנצען הארצען און מיט א ריינעם געוויסען און גלוסטען צו איהם און בענקען נאָך איהם, וואָס דאָס איז דער ריכטיגער געפיהל אויסדרוק פון אהבת ה'. אויף אזא אופן זאָגט דער נביא ישעיה: "נפשי אויתיד בלילה" — מיין נשמה גלוסט דיר ביי נאכט, דאָס הייסט: ווען מיינע רעיונות זיינען מיר קלאָהר גלוסט איד צו דיר גאָט, בענק נאָך דיר. און פריהער זאָגט ער דאָרט: "לשמך ולזכרך תאות נפש" — צו דיין נאָמען און צו דיין אנדענקונג גלוסט מיין זעעלע. און דוד המלך זאָגט אין תהלים: "צמאה נפשי לאלהים" — מיין זעעלע, מיינ נשמה איז דורשטיג צו גאָט, דאָס הייסט: איד האָב צו גאָט א חשק, איד פיהל א בענקשאפט צו איהם.

און די הויפט זאך וואָס בריינגט דעם מענשען צו דיעזער מדרגה און די גרויסע מורא פאר גאָט, דאָס שרעקען זיך פאר איהם און פאר ניט מקיים זיין זיינע מצות, און דאָס שטענדיג אין זינען האַבען אַז דער באשעפער קומט און ווייס וואָס דער מענש טהוט אָפען און פערבאָרגען, און קיינמאָל ניט פערגעסען ווי גאָט איז דעם מענשען מקרב און האַלט פאר איהם אָנגעגרייט גוטעס. אז דו וועסט אין זיך האַבען אַט די אלע מדות, וועסטו זיך ניט קענען צוריקהאלטען פון לייעב האַבען איהם מיט א ריינעם געוויסען און מיט ריכטיגע אמונה. דיין נשמה וועט דאן זיין אָנגעקניפט אן זיין לייעבשאפט און דו וועסט זיך פערלאָזען אויף זיין רחמנות און גענאָדען און עס וועט אין דינע געדאנקען ניט זיין קיין שותפות לייעבע, דו וועסט, הייסט עס, קיין זאך און קיינעם ניט לייעב האַבען אויסער איהם, ווייל דאָס וואָס דו וועסט

ליעב האָבען אויסער גאָט, וועט דאָס אויך זיין אויס ליעבשאפט צו איהם. און גאָט וועט אכטונג געבענדיג אויף דיר ניט זעהן אז דו האָסט פאר נאָך עפעס אָדער נאָך אימיצען מורא אויסער איהם, און דו וועסט איהם ניט ארויסלאָזען פון דיינע געדאנקען, און דו וועסט איהם שטענדיג האָבען פאר דינע אויגען, און ער וועט זיין דיין קאָמפאניאָן, ווען דו וועסט זיין איינזאם און ער וועט מיט דיר וואָהנען אין וויסענהייטען. און וועסטו זיך געפינען אין א פֿלאַץ פול מיט מענשען, וועט זיך דיר אויסווייזען אז קיינער איז ניטאָ, און וועסטו זיין איינער אליין, וועסטו זיך פאָרשטעלען אז דו ביזט ניט עלענד. עס וועט דייך ניט קימערען ווען דו וועסט קיינעם ניט האָבען נעבען זיך און דו וועסט זיך תמיד פרעהען מיט דיין גאָט, מיט דיין בעשעפער, דו וועסט זיך צופרייערען שטעלען מיט טהאָן זיין פערלאנג און האָבען לוסט צו איהם, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין תהלים: "ישמח צדיק בה' — דער צדיק פרעהט זיך מיט גאָט, און חבוק הנביא זאָגט: "ואני בה' אעלווה אגילה באלהי ישעי" — איך פרעה זיך מיט גאָט און פיהל זיך לוסטיג מיט גאָט מיון העלפער. און אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים אין קאפיטעל "ה' רועי וישעי".

פרק ד'

איצט געהען מיר צו דער פראגע: אויב א מענש האָט ביכולת צו קומען צו דער מדרגה פון ריכטיגע אהבת ה'?

צו פערשטפערען דיזע פראגע, וועל איך זאָגען, אז אהבה, ווי עס איז שוין פריהער אַרומגערעדט געוואָרען, קען מען אויסדריקען אויף דרייערליי אופנים. איינער קען אויסדריקען ליעבשאפט צו אַן אנדערען דורך פערלייערען געלד פון יענעם טובה וועגען, אָבער זיין געזונד און זיין לעבען וועט ער פאר איהם ניט אוועקגעבען. אן אנדערער וועט פאר דעם וואָס איז איהם ליעב אוועקגעבען אי זיין געלד, אי א טהייל פון זיין קערפער, אבי עס קאָסט איהם ניט זיין לעבען. א דריטער וויעדער איז אזוי איבערגעגעבען צו די וואָס זיינען איהם ליעב, אז עס איז פאר איהם ניט צו שווער אוועקצוגעבען פאר זיי זיין פערמעגען, זיין קערפער און אויך זיין זעלע. דאָס הייסט: ער וועט זיך פאר זיי אפילו לאָזען ממית'ן. און מיר ווייסען, אז אברהם אבינו האָט ארויסגעצייגט זיין ליעבשאפט צו גאָט מיט די אלע דריי אופנים. ער האָט פון זיינטוועגען מפקיר געווען זיין פערמעגען, זיין קערפער און זיין זעלע. אברהם אבינו, ווייסען מיר, איז געווען א מכנים אורח. ער פלעגט דורכגעהער אָדער דורכפאָהרער אריינגעהען צו איהם אין הויז, פלעגט זיי געבען עסען און טרינקען און זיי לערנען און ערקלעהרען גאָט הייט. דאָס האָט איהם געקאָסט געלד, אָבער ער האָט ניט געאכטעט דאָרויף, אזוי לאנג ער האָט מיט דעם עפעס אויפגעהאָן פון גאָטס וועגען. עס ווערט אויך דערצעהלט אין דער תורה, אז אברהם האָט געזאָגט צום מלך פון סדום: "אם מחוט ועד שרוך נעל" — איך וועל כיי דיר ניט נעהמען אפילו קיין פאָדים, קיין שויד בענדעל, כדי דו זאָלסט ניט זאָגען "אני העשרתי את אברם" — איך האָב אברם'ען דיר געמאכט. דערפון זעהט מען אויך, אז געלד האָט ביי איהם קיין ווערדע געהאט און ער האָט עס פרייוויליג אוועקגעגעבען אויס

ליעבשאפט צו גאָט. און אז ער האָט מפּקיר געווען זיין קערפּען פּון גאָטס וועגען, ווייסען מיר, פּון דעם וואָס ער האָט זיך מל געווען און זיך פּערשאַפּט קערפּערליכע יסורים, ווייל דאָס איז געווען גאָטס רצון. און אז ער איז אויך וויליג געווען אוועקצוגעבען זיין נשמה, זיין לעבען צו גאָט, ברוד הוא, ווייסען מיר פּון דער עקידה, וואָס עס איז פּאר איהם רעכט געווען מקריב צו זיין יצחק'ן, זיין איינציגען זוהן, וואָס ער האָט ליעב געהאט אזוי ווי זיין נשמה, כדי מנלא צו זיין דעם בעשעפּער'ס רצון און אויס ליעבשאַפּט צו איהם. און געפיהרט האָט ער יצחק'ן צו דער עקידה מיט גרויס חשק, ווייל זיין ליעבשאַפּט צו גאָט איז געווען אן אמת'ע, א ריינע און א זויבערע, דאָס איז די העכסטע מדרגה פּון אהבת ה', וואָס ניט יעדער מענש קען דערגרייכען, ווייל דאָס איז גענען די נאטור געווען פּון מענשען און אויף אזוי פיעל ברעכען די נאטור איז זעהר א שווערע זאך.

און אויב עס געפינען זיך יהידים, איינצעלנע מענשען, וואָס זיינען זיך מוסר נפש אויס ליעבשאַפּט צו גאָט, קען דאָס אנדערש ניט זיין סידען דורך די גענאדען פּון בעשעפּער און דורך זיין ארויסהעלפּען זיי אז דער יצר הרע זאָל זיי ניט בעויענען. און גאָט קומט זיי צוהילף דערפּאר וואָס זייער גאנצע מיה און פלייס איז פּון זיינטוועגען, צו דיענען איהם און מקיים זיין די מצות פּון זיין תורה ערנסט און אויפריכטיג מיט אמת'ע איבערגעבענהייט און מיט'ן גאנצען הארצען, אזוי ווי די געטליכע נביאים און אויסערוועהלטע צדיקים. אָבער ניט יעדער איינער קען קומען צו אזא הויכע מדרגה, ווייל די נאטור און דער יצר הרע שטעהען אין וועג.

אָבער די אנדערע צוויי פּונקטען — ליעב האַבען גאָט מיט געלד און מיט'ן קערפּער, ניט מוסר נפש זיין זיך, זיין בערייט אוועקצוגעבען דעם גאנצען לעבען פּון גאָט'ס וועגען, דאָס קענען דאָס רוב מענשען נאָכקומען, ווען נור זיי ווילען און גיבען זיך אָפּ מיט דעם, אזוי ווי מיר האַבען פריהער געזאָגט אין דיעזען שער. און א בעווייז אז דער וואָס קומט נאָך די צוויי פּונקטען איז אויך א פּאָלקאָמענער אוהב ה' קענען מיר נעהמען פּון איוב'ן, אין איוב ווערט דערצעהלט אז דער שטן האָט געזאָגט צו גאָט: "החנם ירא איוב אלהים? הלא אתה שכת בערו ובעד ביתו ובעד כל אשר לו" — צו אומזיסט האָט איוב מורא פּאר גאָט? דו, גאָט, האַסט דאָך בעשיצט איהם, זיין הויז געזונד און אלעס וואָס ער פּערמאָגט. עס געהט איהם, הייסט עס, גוט דעריבער זינדיגט ער ניט. פּרוכיר אָבער בעריהר זיין פּערמענען, פּעראַרים איהם, וועסטו זעהן אויב ער וועט דיך ניט לעסטערען. דעם שטן'ס טענה איז געווען, אז איוב מאַכט מיט גאָט מסחר. ער איז עהרליך און פּרום דערפּאר וואָס גאָט ניט איהם רייכטהום און כבוד. זאָל איהם אָבער גאָט אויפהערען געבען זיין סחורה, וועט איוב איהם אויפהערען צאָהלען. האָט גאָט געזאָגט צום שטן: "אלעם וואָס איוב פּערמאָגט גיב איך איבער אין דייע הענד. דו קענסט עס ביי איהם אוועקנעהמען, אָבער איהם אַליון זאָלסטו ניט בעריהרען און מיר וועלען זעהן אויב זיין ליעבשאַפּט צו מיר וועט געענדערט ווערען אָדער ניט". ווערט ווייז טער דערצעהלט, אז פּון איוב'ס פּערמענען איז גאָר ניט געוואָרען, זיינע קינד דער זיינען געשטאַרבען און ער איז אַלץ פּערבליעבען דערזעלבער צדיק און זיך אויסגעריקט: "ערם יצאתי מכטן אמי וערם אשוב" — א נאקעטער בין איך ארויס פּון מיין מוטער'ס בויך און א נאקעטער וועל איך זיך אומקעהרען, א

ש ע ר א ה ב ת ה'

נאקעמער, הייסט עס, וועל איך שטארבען און נאך ניט מיטגעהען אין קבר. און נאכהער איז דער שטן צוגעשטאנען צו גאט, ער זאל אויף איוב'ן אָנשיקען יסורים, ער זאל ליידען קערפערליך. דער שטן האט אזוי געזאגט: עס זיינען דא א סך מענשען וואָס וועלען אוועקגעבען זייער געלד און זייערע ווייבער און קינדער, אבי צו פעהרימען זייערע אייגענע קערפערס. דעריבער איז דאָס וואָס איוב איז פּעראַרימט געוואָרען און האָט פּערלאָרען זיינע קינדער און פּער בליעבען טריי צו דיר איז נאָך ניט קיין ראיה, אז ער האָט דיך באמת לייעב. פּרוּביר נור שיק אויף איהם אָן קערפּערליכע ליידען, וועסטו דאמאלס זעהן אויב זיין הארץ וועט פּערבלייבען גאנץ מיט דיר. האָט דער בורא, ברוך הוא, דעם שטן דאָס אויך ערלויבט, און איוב איז געוואָרען א שרעקליכער בעל יסורים און דאָך איז ער פּערבליעבען ביי זיין צדקות אזוי ווי פריהער, און האָט זיין ווייב אויסגערעדט א שלעכט וואָרט, א פּאראיבעל אויף גאט, האָט זיך איוב אויף איהר געבייזערט און געזאָגט: "כדבר אחת הנבלות תדברי" — דו רעדסט ווי א זינגער, ווי א פּערברעכערין.

דערפון האָט מען געזעהן איוב'ס טרייע לייעבשאפט און איבערגעבענהייט צו גאט, ער האָט געדולדעט און געליטען און זיין הארץ איז ניט אָפּגעטראָטען פון גאט און זיין אמונה איז ניט אָפּגעשוואכט געוואָרען. א בעווייז: אז ער האָט נאָכהער געזאָגט צו זיינע חברים: "אם יקטלני לו איהל" — אפילו אויב גאט וועט מיך הרגענען, וועל איך אלץ צו איהם האָפען. און גאט האָט איהם דער פאר געלויבט און אויף זיינע חברים פּערדרום געהאט דערפאר וואָס זיי האָ בען געהאט אנדערע מיינונגען, אזוי ווי עס ווערט דערצעהלט אין איוב קאפ. מ"ב. און איהר זעהט דאָך ווי איוב'ס האנדלונג איז געווען ביי גאט אָנגעלייגט, אז ער האָט איהם צוואמענגעפאָרט מיט צוויי צדיקים און זיי ארויסגעשטעלט אלס מוסטער, אלס ביישפּיעל פון אמת'ע צדיקים, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין יחזקאל: "נה, דניאל ואיוב". און דער בעשעפּער האָט נאכהער איוב'ן געהאלט פּען און איהם צוריקגעבראכט צו זיין אמאָליגען שטאנד, און אזוי איז מיט אלע וואָס ווערען געפרובט מיט נסיונות, ווערען זיי נאָכהער געהאלפּען און געניסען גוטעס, אויב ניט אויף דער וועלט, איז אויף יענער וועלט.

און אזוי ווי איוב אזוי האָבען אויך געהאנדעלט אלע פּרעצייטיגע צדיקים, וואָס האָבען דורכגעמאכט געוויסע נסיונות, נאָך גרעסערע ווי איוב, אזוי ווי דניאל און זיינע חברים, וועלכע דער מלך בכל האָט אריינגעוואָרפּען אין א קאלד איווען און אין לייענע גרוב, און די עשרה הרוגי מלכות, די צעהן תנאים, וואָס זיינען דורך די רימער אומגעקומען אויף קידוש השם, און אנדערע, וואָס האָבען זיך מוסר נפש געווען פון גאטס וועגען און מקים געווען דעם "ואהבת" אפילו מיט זייערע נשמות, מיט זייערע לעבענס, ווייל מען האָט זיי פון הימעל געהאלפּען אז זיי זאלען דערגרייבען די העכסטע מדרגה פון אהבת ה'.

און דער וואָס פלייסט זיך, דער וואָס סטארעט זיך שטענדיג צו קריגען דעם געפיהל פון אהבת ה', צו אויס האָפּנונג אויף בעליוונג אָדער אויס מורא פאר שטראַף אויף דער וועלט; אויב ער איז מקים די תורה און מצוות און גיט זיך די מיה צו דערגעהן און טהאָן וואָס מעהר, וואָס דאָס קענען דאָס רוב מענשען נאָכקומען, וועט איהם דער בעשעפּער שטארקען און העלפּען צו קומען צו דער העכסטער מדרגה פון אהבת ה'. ער וועט דאן לייעב האָבען גאט ניט אויס האָפּנונג און ניט אויס מורא, נור צו גרויסען און דערהויבען דעם נאָמען

פון בורא יתברך. אזא ליעבשאפט איז אריבער דער מענשליכער נאטור. פאר אזא ליעבשאפט קען שוין א מענש מפקיר זיין זיין פערמעגען, זיין קערפער און אפילו אויך זיין נשמה. אזוי ווי די חו"ל האבען געזאגט: לעולם יעסוק אדם בתורה ובמצוות אפילו שלא לשמה, שמתוך שלא לשמה בא לשמה" — א מענש זאל זיך שטענדיג פערנעהמען מיט לערנען תורה און טהאן מצוות, אפילו ניט פון גאטס וועגען, נור אויס האפנונג פאר שכר אָדער מורא פאר עונש, און ער וועט שוין במילא קומען דערצו אז ער וועט דיענען גאט טאקי בלויז פון גאטס וועגען, ניט האבענדיג דערביי קיינע אנדערע כונות. און דער פסוק זאגט אין משלי: "אני אוהבי אהב ומשחרי ימצאוני" — גאט זאגט: די וואָס האָבען מיך ליעב, ליעב איך און מיינע פאַרשער געפינען מיך.

פרק ה'

און וואָס זיינען די זאכען וואָס פּערדארבען, וואָס מאכען קאליע אָדער שטערען די ליעבשאפט צו גאט? דיעזע זיינען דאָ א סך. מענשען וואָס זיינען הינטערשטעליג אין די מדות וואָס בריינגען צו אהבת ה', ווי מיר האָבען ער-קלעהרט אין פאַרינען שער, קענען ניט זיין גאטס ליעבהאָבער. מען מוז פריהער נאָכקומען די הקדמות, די פאַרזאכען און דאן ערשט קריענט מען דעם אמת'ן געפיהל פון אהבה, פון הערצליכע ליעבשאפט.

דער וואָס קומט ניט נאָך די אלע אנדערע לעהרען וואָס זיינען דערמאָהנט געוואָרען אין דיעזען ספר, וועלכע איך פּערשפּאַר איבער'חור'ן, קען אויך ניט קומען צו דער מדרגה פון אמת'ע אהבת ה'. מען מוז פריהער נאָכקומען אלעס וואָס איז געזאָגט געוואָרען אין פאַריגע שער'ים, דאן קען מען קומען צו דער הויפט מדרגה, צום תכלית פון דיענען גאט, צו ווערען אן איבערגעגעבענער אוהב ה'.

און אפילו דער וואָס קומט נאָך אלעס, נור ער פיהלט א שנאה צו דיא וואָס גאט האָט ליעב און האָט ליעב די יעניגע וואָס גאט האָט פיינט אין ער אויך ניט קיין אוהב ה'. מען קען איהם ניט רעכענען צווישען גאט ליעב-האָבער, ווייל ער איז דאָס ניט, כאַטש אפילו אין פרטים צייגט ער זיך ארויס אלס אמת פּרומער און גאָטספּאַרכטיגער. אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין משלי: "מצדיק רשע ומרשיע צדיק תועבת ה'" — דער וואָס מאכט גערעכט דעם רשע און בעשולדיגט דעם צדיק; דער וואָס פיהלט ליעבשאפט צו שלעכטען מענשען און שנאה צו א גוטען, האָט גאָט פיינט. אין אן אנדער אָרט זאָגט דאָרט דער חכם: "עוזבי תורה יהללו רשע" — די וואָס פּערלאָזען די תורה ריהמען דעם רשע. דאָס הייסט, אז ליעב האָבען א רשע, איינעם וואָס דיענט ניט גאט, איז א סמן פון אונטרייהייט צו גאט און זיין תורה, ווייל דאָס גופא שטערט דעם מענשען פון זיין אן אויפריכטיגער אוהב ה'.

פרק ו'

איצט וועלען מיר ערקלעהרען די צייכענס, די סמנים דורך וועלכע מען קען דערקענען א ריכטיגען אוהב ה'. די סמנים זיינען פּערשיעדענע. א ריכטיגער גאָטס ליעבהאָבער דארף זיין צוריקגעצויגען פון אלעס וואָס

קען איהם מאכען וועלכע ניט איז שטערונג אין גאָטעם דיענסט. ער דארף זיין צוריקגעהאלטען פון מותרות, פון איבעריגע זאכען, אהן וועלכע מען קען אויסקומען, ווייל דאָס יאָגען זיך נאָך מותרות האַלט אָפּ א מענשען פון עבודת ה'. וויעדער דארף ביים אמת'ן אוהב ה' ליגען די מורא פאר גאָט אויף'ן פנים. מען דארף אויף איהם דערקענען אז ער איז א גאָטספּאַרטיגער, אזוי ווי דער פסוק זאָגט אין דער תורה: "ובעבור תהיה יראתו על פניכם לבלתי תחטאו" — גאָט'ס מורא זאָל ליגען אויף אייערע פנים'ער, כדי איהר זאָלט ניט זינדיגען. זעהט מען דאָך דערפון, אז די יראת, די מורא פאר גאָט איז אויפ'ן מענשען אנויכטיג און מען קען דאָס בעמערקען אויף זיין פנים.

און די מורא קען זיין אויף צווייערליי אופנים. ערשטענס, די מורא פאר שטראַף אָדער נסיונות. ער זעהט אז מענשען האָבען צרות אלס שטראַף פאר זייערע זינד אָדער ווייל גאָט שטעלט זיי צו פּראָבע, און עס בעפאלט איהם א פחד טאָמער וועלען אויף איהם אויך אָנגעשיקט ווערען צרות און יסורים. ווי וואָלט אָבער געווען, ווען ער זאָל זיכער זיין אז עס וועט איהם קיינע ביזעס געשעהן, וואָלט ער ניט מורא געהאט פאר גאָט. און אזא יראה איז ניט קיין פאַלקאָמענע, אזוי ווי א געוויסער חסיד האָט אמאָל געזאָגט: איך שעהם זיך פאר גאָט צו דיענען איהם צוליבע בעליוונג און שטראַף, ווייל אזוי האַנדעלט אן אומטרייער קנעכט. אויב ער האָט מורא אז זיין האַרד וועט איהם בעשטראַף פּען אָדער ער האָפט אז ער וועט איהם גוט בעליונען, טהוט ער זיין ארכיט; און אויב ניט, אויב ער האָט ניט וואָס מורא צו האָבען און צו האַפען, פּערד נאכלעסיגט ער זייע פּפליכטען. דעריבער דיען איך גאָט ניט צוליבע קיין אורד זאך, נור ווייל מען דארף איהם דיענען. דער צווייטער אופן פון יראת ה' איז, וואָס מען האָט פאר איהם מורא אויס עהרע-פּורכט, ווייל ער איז גרויס און דערהויבען. אזא מן יראה טרעט קיינמאָל ניט אָפּ פון מענשען און שיירט זיך מיט איהם ניט זיין גאַנצען לעבען. און דאָס איז די העכסטע און שיירט זיך און זי בריינגט צו ריינע און אויפריכטיגע ליכשאפט צו גאָט, צו פיהלען א שמערצליכע בענקשאפט צו איהם.

און דער וואָס קומט צו דיעזער מדרגה פון יראת ה', וועט פאר קיינעם ניט מורא האָבען און וועט קיינעם ניט לייעב האָבען אויסער דעם בעשעפּער, אזוי ווי א געוויסער פרומער מאן האָט דערצהלט אויף איינעם א גאָטספּאַרטיג טיגען, אז ער האָט איהם געפונען שלאָפענדיג אין א מדרב. האָט ער איהם געפּרענט: "האָסטו קיין מורא ניט צו שלאָפען דאָ, וואו עס געפינען זיך לייבען און אנדערע ווילדע, געפּעהרליכע חיות?" און יענער מאן האָט געענטפּערט: "איך שעהם זיך פאר גאָט אז ער זאָל מיך זעהן מורא האָבענדיג פאר אימיצען אויסער איהם.

נאָך א סימן דורך וועלכען מען קען דערקענען אז אמת'ן אוהב ה' איז, אז עס זאָל ביי איהם זיין אלץ איינס אויב מען לויבט איהם אָדער מען שענדט איהם בעת ער איז בעשעפּטיגט מיט דיענען דעם בורא יתברך. ווען ער מאכט לייט אויפּמערקזאם צו טהאָן גוטעס און זיך דערווייטערען פון שלעכטעס, זאָל איהם ניט קימערען אויב זיי דאַנקען איהם דערפאר אָדער זיי שפּאַטען פון איהם און זיינען איהם מבוזה. ביים אמת'ן אוהב ה' דארף אויך רעכט זיין אוועקצוגעבען זיין געלד, זיין קערפּער און זיין לעבען פון גאָטס וועגען, אזוי ווי דוד המלך

זאָגט אין תהלים: "כי עליך הורגנו כל היום" — פאר דיר, גאָט, האַבען מיר זיך מוסר נפש געווען, גרייט געווען גע'הרג'עט צו ווערען.

אן אמת'ער, אויפריכטיגער אוהב ה' דארף שטענדיג האַבען אויף זיין צונג גאָטס נאָמען און לויבען און דאנקען איהם, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: „ולשוני תהנה צדקך" און „ימלא פי תהלתך" — מיין צונג טהוט ריידען פון דיין (גאָט'ס) גערעכטיגקייט, מיין מויל איז פול מיט דיין לויב. ער דארף אָבער ניט שווערען מיט'ן נאָמען פון בעשעפער אומזיסט אָדער מיט אַ פאַלשע כונה אָדער אין פערבינדונג מיט אַ קללה. וואָס הייסט אן אומזיסטע שבועה? וואָס מיינט שווערען מיט גאָט'ס נאָמען אומזיסט? דאָס מיינט, ווען מען שווערט מיט גאָט'ס נאָמען, ווען מען דארף גאָר ניט שווערען, ווען בית דין איז ניט מחייב קיין שבועה און אַ שבועת שקר, אַ פאַלשע שבועה איז, ווען בית דין הייסט איינעם שווערען בעת ער האָט אַ דיין תורה מיט אימצען, אָבער ער שווערט פאַלש, אויף אַ זאָד וואָס איז נישט דער ריינער אמת. און אַן אוהב ה' דארף זיך היטען אז ער זאָל נישט געבראכט ווערען צו שווערען מיט דעם בעשעפער'ס נאָמען אפילו ווען דאָס איז אמת. ווארום אז מען ווערט געוואָהנט מיט שבועות, קען מען אַמאָל אויך קומען צו אַ פאַלשע שבועה. אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים: „נקי כפים ובר לבב אשר לא נשא לשוא נפשו" — דער וואָס האָט ריינע הענד, דער וואָס בעריהרט ניט פּרעמדעס, און אַ זויבערע האַרץ, וואָס שווערט ניט אומזיסט. און אין מלאכי איז דאָ אַ פּסוק: „וזרחה לכם יראי שמי שמש צדקה ומרפא בכנפיה" — די וואָס פאַרברענגען מיין נאָמען, זאָגט גאָט, וועט די זון פאַר זיי שיינען צו גוטען און וועט זיי בריינגען היילונג. האַבען די רז"ל געזאָגט, אז "יראי שמי" מיינט מען דיא יעניגע וואָס האַבען מורא ארויסצובריינגען גאָט'ס נאָמען אומזיסט, ווען מען דארף עס ניט טהאָן.

און דאָס דערמאָהנען גאָט'ס נאָמען אין פערבינדונג מיט אַ קללה מיינט, דאָס וואָס מענטשן שלמען אָדער זידלען איינע די אנדערע און דערמאָהנען דערביי דעם נאָמען פון בעשעפער, און דאָס איז אַ גרויסע חרפה פאַר אַ מאַמין. און דער פּראָסטער עולם האָט זיך געפונען אַ היתר צו שלעמען און זידלען מיט גאָט'ס נאָמען, ווייל זיי ווילען די קללות אָדער זידלעריי מאַכען שטארקער, מעהר אויסדריקענדר. און אויף זיי זאָגט דער חכם אין משלי: "כשחוק לכסיל עשות זימה" — אזוי ווי לאַבען איז אַ לייכטע זאָך, אזוי איז פאַר'ן נאָר לייכט צו טהאָן שענדליכע זאַכען, ווי ריידען לשון הרע, דערמאָהנען גאָט'ס נאָמען ווען מען קען זיך בענהען אַהז דעם, און דאָס גלייכען.

צו די סימנים פון אַ ריכטיגען אוהב ה' בעלאַנגט אויך די מדה, אז ווען מען זאָגט עפעס אימציגען צו זאָל מען דערביי זאָגען "אם ירצה השם" — אויב גאָט וועט וועלען. אַן אוהב ה' דארף זיך ניט פּערלאָזען אויף זיך אז ער קען עפעס אליין אויפטהאָן אפילו אין דער נעהענסטער צוקונפט. ווען אַ מענטש, למשל, פּערשפּרעכט דעם צווייטען אז ער וועט איהם באלד באַרגען געלד, דארף ער צולייגען די ווערטער "אם ירצה השם" און דאָס איז צוליב צוויי זאַכען; ערשטענס, אויס מורא טאָמער וועט איהם דער טויט אַנקומען פּלוצלונג און ער וועט ניט קענען מקים זיין דעם צוואַנג, און צווייטענס, ווייל ער ווייס דאָך ניט אויב דאָס וואָס ער פּערשפּרעכט יענעם איז בעשערט פון גאָט. טאָמער

ש ע ר א ה ב ת ה'

איז דאָס ניט די גזירה פון השם יתברך, וועט ער דאָס ניט דורכפיהרען אפילו אויב ער וועט ניט שטארבען.

דעם אמת'ן אוהב ה' קען מען אויך דערקענען אן דעם, וואס ער מאכט אנדערע טרעטען אין גאָט'ס ווענען און לערענט זיי ווי צו דיענען גאָט מיט גוטען אדער מיט בייזען ווי נויטיג איז לויט די צייט, דעם פלאץ און די סארטען מענשען און זייערע שטופען. איז דעם ענין פון בעקעהרען מענשען צו נאמעס דיענסט דארף מען ניט האנדלען מיט אלעמען גלייך. מיט איינעם דארף מען ריידען ווייכע רייד און מיט אן אנדערען — הארטע; ביי אן אידעלען מענשען קען מען דאס פועל'ן מיט א ביסעלע אויפקלעהרונג און א פראסטאק, א טעמפען מח דארף מען מוסר'ן אויף אן אנדער אופן. אזוי ווי שלמה המלך זאגט אין משלי: "ישמע חכם ויוסף לקח" און "לתת לפתעום ערמה" — דער קלוגער וועט הערען וועט ער מעהר לערנען, און דער נאר, דער פראסטאק וועט קלינער ווערען. און דו דארפסט, ברודער, וויסען, אז ווען אפילו א גלויביגער, א פרומער מאן זאל קומען צו דער העכסטער מדרגה פון פרומקייט; ווען אפילו ער זאל זיך פערגלייכען אין גאָמעס דיענסט און אין ליעב האַבען גאָט מיט די הימעלשע וועזענס, מיט די מלאכים, וועט ער נאך אלץ האַבען וועניגער זכיות ווי דער וואס צייגט אן אנדערען דעם ריכטיגען וועג און בריינגט רשעים צו גאָטעס דיענסט, ווייל די זכיות פון דעם וואס בעקעהרט אנדערע צו גאָט פערגרעסערען זיך אין אלע טעג און אין אלע צייטען. ווארום וואס מעהר די בעקעהרטע טהוען גומעס, אלץ גרעסער ווערט דער זכות פון די וואס האַבען זיי געבראכט דערצו.

דאס א. א. מישל צו צוויי סחורים וואס זיינען ערניץ געקומען טהאן מסחר. האָט איינער געהאט איין מין סחורה און וועלכע ער האט פערדיענט צעהן מאָל אזוי פיעל וויפיעל עס האָט איהם געקאָסט און דער סך הכל איינגאָמע דער קרן מיט'ן ריוח, איז געווען הונדערט גילדען. דער צווייטער אבער האָט געהאט פיעלע מינים סחורות, וועלכע ער האט פערקויפט בלויז פאר צוויי מאל אזוי פיעל וויפיעל ער האָט דערפאר בעצאָהלט און ער האָט איינגענומען צעהן טויזענד גילדען. קומט אויס אז דער ערשטער, כאָטש ער האט געמאכט אזוי פיעל ריוח און זיין סחורה האָט בסך הכל פערדיענט ניינציג גילדען מיט צעהן עלפמען גילדען. וואָרום און ער האָט איינגאָנצען איינגעלייזט הונדערט גילדען איז אין דעם געווען דער קרן און צעהן מאל אזוי פיעל פראַפיט. הייסט עס, אן געקאָסט האָט איהם די סחורה און עלפטהלק פון די הונדערט גילדען — ניון מיט אן עלפמעל גילדען און פערדיענט האָט ער ניינציג מיט צעהן עלפמעל גילדען דער צווייטער אַבער, וואס האָט בלויז געמאכט ריוח נאָר אמאל אזוי פיעל ווי די סחורות האַבען איהם געקאָסט, האָט פערדיענט פינף טויזענד גילדען. נמצא, אז דער וואָס האָט מעהרערע סחורות, מאכט מעהר פראַפיטען אפילו ווען ער בריינגט זיי אויס מיט קיין גרויסען ריוח.

אזוי, ברודער, איז אויך מיט דעם וואס איז בלויז מתקן זיין אייגענע נשמה, דער וואס איז פאר זיך פרום, אבער ער אינטערעסירט זיך ניט צו מאכען לייטען פרום, הייסט עס, אז ער האט ניט מעהר ווי איין סאַרט סחורה און זיין ריוח, זיין זכות איז קליין, וועהרענד דער וואס איז מתקן זיין אייגענע נשמה און אויך די נשמות פון אנדערע, דער וואס איז אליין פרום און מאכט אנדערע פרום, הייסט עס, אז ער בריינגט אויס א סך מינים סחורות, זיינען זיינע פראַפיטען, זיינע זכיות מעהר. אזוי ווי אונזערע אלטע חכמים האַבען געזאָגט: "כל המזכה את

הרבים אין חטא בא על ידו" — דער וואס אין מזכה פיעלע, דער וואס פיהרט ארויף מענשען אויפ'ן דרד הישר, קומט איהם קיין זינד צו דער האנד, אויף משה רבנו ווערט געזאגט: „משה זכה וזכה את הרבים, זכות הרבים תלוי בו" — מישה אין געווען פרום און האט מעהרערע פרום געמאכט, אין די מעשים טובים פון יענע אנגעהאנגען און איהם. אין משלי אין דא א פסוק: „ולמוכיחים ינעם ועליהם תבוא ברכת טוב" — די שטרעפער, די מוסר זאגער וועט וואויל זיין און עס וועט אויף זיי קומען גוטע ברכות, אין דניאל ווערט געזאגט: „ומצדיקי הרבים ככוכבים לעולם ועד" — די וואס מאכען מעהרערע מענשען פאר צדיקים, וועלען אויכגי לייכטען ווי די שטרען. דערביער האט דער בעשעפער אנגעזאגט אין דער תורה: „הוכח תוכיח את עמיתך" — ווען דו זעהסט און איינער געהט ניט ברדר הישר זאלסטו איהם שטרעפן. און די רז' האבען געזאגט: „עד היכן היא תוכחה?" — ווי ווייט דארף מען געהן מיט שטרעפן די וואס פערנאכט לעסיגען צו דיענען גאט? זאגט דארט רב: „עד קללה" — אויב גוטע רייד העלפט ניט, דארף מען זיי שילטען און זידלען, און שמואל זאגט אז מיט שילטען און זידלען איז מען נאך אויך ניט יוצא, און אויב דאס העלפט ניט, דארף דער פרומער די ניט-פרומע שלאגען. און שלמה המלך זאגט אין משלי: „מוכיח אדם אחרי חן ימצא" — דער וואס שטרעפט אימיצען, וועט שפעטער פון יענעם געליעכט זיין.

דעם אויפריכטיגער אוהב ה' קען מען אויך דערקענען און זיין פרייד און פארגעניגען וואס ער האט פון זיינע זכיות, פון די מעשים טובים וואס ער טהוט, ווייל זיין שמחה איז אנדערש ווי די שמחה פון א ניט ריכטיגען אוהב ה'. ער פרעהט זיך פון דער מצוה וואס ער טהוט און האט ניט דערביי קיינע אנדערע פניות. און אין דער זעלבער צייט וואס ער איז זיך דערביי מיט די גוטעס וואס ער טהוט איז ער זיך מצער און טרויערט אויף זיינע זינד און האט אויף זיי חרטה. אזוי ווי דוד המלך זאגט אין תהלים: „פלגי מים ירדו עיני על לא שמרו תורתך" — פון מיינע אויגען רינען קוואלען וואסער, דאס הייסט, טרעהד רען דערויף וואס מען היט ניט דיין (גאט'ס) תורה.

פון די ווייטערע סמנים פון א ריכטיגען אוהב ה' איז אויב ער טהוט תפלה גיי נאכט און פאסט בייטאג, אויב נור ער קען דאס אויספיהרען. ווארום די ביינאכטיגע תפלה איז א ריינערע, א מעהר זויבערע אין אייניגע פרטים. ביינאכט איז א מענש מעהר פריי פון זיין בעשעפטיגונג ווי ביי טאג און די געדאנקען זיי נען איהם קלעהרער. ביי נאכט איז דער לוסט צו עפען און טרינקען קלענער ווי בייטאג און ער קען זיינע געדאנקען מעהר קאנצענטרירען אויף דער תפלה. ביי נאכט איז ער איינזאם, מענשען קומען איהם זעלטען בעזוכען און ער ווערט ניט געשטערט. ביי נאכט רוען דעם מענשען'ן חושים, ער האט ניט אויף וואס צו קוקען און וואס צו הערען און פון וואס בעגייסטערט צו ווערען. און אין זיינע רעיונות קומען ניט אריין קיינע אנדערע זאכען אויסער זיין תפלה. ווען א מענש טהוט תפלה ביינאכט קען ער ניט אין זינען האבען אויסצופיינען זיך פאר לייטען, ווייל ער איז דאך דאס רוב אליין און זעלטען ווען עס איז דערביי פאראן א זייטיגער מענש. די ביינאכטיגע תפלה האט נאך א מעלה, וואס דער מתפלל קען זיך דאמאלס פראייניגען מיט גאטס אנדענקען אזוי ווי צוויי נע-ליעבטע ווען זיי זיינען אליין און גיסען אויס זייערע ליעבעס געפיהלען איינע

פאר די אנדערע. אזוי ווי ישעיה הנביא זאגט: "נפשי אויתיד בלליה — מיין נשמה גלוסט דיד, גאט, ביינאכט. אין שיר השירים ווערט געזאגט: "על משכבי בלילות" — אין די נעכט אויף מיין געלעגער זוד איך, טראכט איך וועגען דאס וואס איז מיר ליעב. אין די הייליגע שריפטען זיינען דא א סך פסוקים וואס צייר גען דעם פארצוג פון ביינאכטיגע תפלות. אין תהלים ווערט געזאגט: "זכרתי בלילה שמד ה', חצות לילה אקום להודות לך" און "צעקתי בלילה" — ביינאכט דער מאהן איד, גאט, דיין נאמען; איד שטעה אויף האלבע נאכט לויבען דיד, איד האב געשריען צו גאט ביינאכט. אין איכה זאגט דער נביא ירמיה: "קומי רוני בלילה" — שטעה אויף און טהו תפלה צו גאט ביינאכט, און נאך פיעלע עהנליכע פסוקים.

און צום סוף פון דיעזען ספר האב איך פערפאסט שארפע ווערטער, וועלכע אייד רוף „תוכחה" — שטראף רייד. ווער עם לייענט עם, ערוועקט עם איהם צו תשובה און תפלה. אבער דער עיקר איז ניט מיין תוכחה אָדער אנדערע תפלות, וואס מען בריינגט בלויז ארויס פון מויל. דער עיקר פון תפלה איז כונה. און זאל אין דעם דיין צונג ניט זיין פריהער פון דיין הארץ. דאס הייסט: דו זאלסט ניט ארויסבריינגען ווערטער פון דיין מויל, איידער דו בעטראכטסט זייער בעדייטונג און דו קענסט זיי ארויסזאגען מיט'ן גאנצען הארצען. ווארום אביסעל מיט כונה, מיט א ריינעם געוויסען איז בעסער ווי א סך תפלות וואס לויפן ארויס פון צונג און דאס הארץ איז דערביי ניטא. א געוויסער הסיד האט אמאל געזאגט: איהר זאלט ניט לויבען גאט מיט א פוסטע לויב. דאס הייסט: אזא לויב וואָס דאָס הארץ איז ניט דערביי, אזוי ווי דוד המלך ע"ה זאָגט אין תהלים: „בכל לבי דרשתיך", „חליתי פניך בכל לב", „לבי ובשרי ירננו אל אל חי" — מיט מיין גאנצען הארצען פאָרש איך דיד, גאט; איד בעט ביי דיר מיט'ן גאנצען הארצען; מיין הארץ און מיין לייב זינגען צום לעבעדיגען גאט.

צו די סמנים פון אן אמת'ן אוהב ה' בעלאנגט אויך די מדה פון פרעהען זיך מיט גאט, ברוד הוא, און מיט זיינע גוטע לעהרען, און דאס גלוסטען, דאס גענייגט זיין צו ערפילען זיין רצון און דאָס זיין בארימהערציג און פריינדליך צו די וואָס האַבען פאר איהם מורא, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "חבר אני לכל אשר יראוך", "ישישו וישמחו בך כל מבקשך", "בדרך עדותיך ששתי — איד בין א געזעלען, א גוטער ברודער מיט אלע וואָס האַבען פאר דיר (גאָט) מורא; עם זיינען לוסטיג און פרעהען זיך מיט דיר, גאָט, אלע וואָס זוכען דיד, וואָס האַבען צו דיר אַ בעגעהר; אין וועג פון דיין תורה האַב איך זיך געפרעהט. און חבקה הנביא האָט געזאָגט: "ואני בה' אעלוזה אנילה באלהי ישעי" — איד, בין זיך משמח מיט גאָט, איד פרעה זיך מיט גאָט מיין העלפער.

פרק ז'

מיר קומען איצט צום זיעבעטען פונקט וועגען דער פראגע: צו וואָס אהבת ה' פיהרט דעם מענשען. די מדה פון ליעב האַבען גאָט פיהרט צו פיעלע זאכען. אָבער איד וועל נור דערמאָהנען די וואָס וועלען מיר צום האנד קומען. די לייט וואָס ווייסען זייער גאָט און וואָס ער פערלאנגט פון זיי, צו וואָס פאר א צוועק, הייסט עם, ער האָט זיי בעשאפען; די וואָס ווייסען און פער-

שטעהען, אז גאט איז זייער פיהרער און שפיוזער און ער געוועלמיגט און האָט די דעה איבער די טהאטען פון מענשען; די יעניגע וואָס עס איז ביי זיי קלאָהר, אז קיין זאָך סאי אין וועלטליכע ענינים, סאי אין ענינים פון דער תורה און מצוות קען א מענש ניט דורכפיהרען אָהן דעם רצון און הילף פון השי"ת; די וואָס זיינען אין דעם איבערצייגט אויס ליעבשאפט און איבערגעבענהייט צו גאט, פיהרט עס זיי דערצו, אז זיי זיינען ניט קיין איבערקלייבער אין זייערע אינטער רעסען. זיי זאָגען ניט אז דאָס איז בעסער ווי יענעס און זיי האָבען בטחון אין בעשעפער, אז ער וועט פאר זיי אויסקלייבען דאָס בעסטע און דאָס ריכט טיגסטע. און וויסענדיג אז די תורה זאָגט זיי אָן אויף געוויסע זאכען וואָס זיי זאָלען טהאָן און וואָס זיי זאָלען ניט טהאָן, ווערט די לוסט צו וועלטליכע תענוגים ביי זיי אָפגעשוואכט און זיי האַלטען זיך צוריק פון דעם. זיי אכטען ניט אויף קערפערליכע פערגעניגענס און שטעלען זיך אָפ ביי דעם וואָס די תורה הייסט זיי. זיי פיהלען דאָן א בענקשאפט צו גאט און צו זיין הייליגען רצון און די וועלט און אלעס וואָס מען קען אין איהר געניסען האָט ביי זיי קיין ווערדע ניט. די אהבת ה' בריינגט די מענשען צו האָפען און ערווארטען פון גאט מיט'ן גאנצען הארצען, אז ער וועט זיי העלפען דורכפיהרען אלעס וואָס זיי האָבען אין זינען צו טהאָן פון זיינטוועגען, און דעם ענין פון מקים זיין זיינע מצוות. און אז זיי פיהרען דורך וועלכע גוטע זאך, דאנקען זיי און לויבען גאט דערפאר, און ביי גאט איז זייער סטארען זיך צו טהאָן גוטעס אָנגעלייגט. און אויב זיי קענען ניט ארויסוויימען בפועל דאָס וואָס זיי האָבען פאָרגענומען אין זייערע מחשבות; אויב זיי זיינען צו שוואַך דורכצופיהרען א געוויסע גוטע טהאט וואָס זיי האָבען אין זינען געהאט דורכצופיהרען, ענטשולדיגען זיי זיך פאר גאט און זיי געהמען אויף זיך צו טהאָן די מצוה ווען זיי וועלען קענען. און זיי האָפען צום בעשעפער אז ער וועט זיי אין דעם בעהילפיג זיי, און זיי בעטען אויף דעם מיט א ריינעם געוויסען און טרייע איבערגעבענהייט, און דערצו גלוסטען זיי און דאָס איז זייער עימר פערלאנג פון גאט, אזוי ווי דוד המלך זאָגט אין תהלים: "אחלי יכוננו דרכי לשמור חקיך" — איך בעט דיר, גאט, זאָלען מיינע וועגען זיין געריכטעט צו היטען דייןע געזעצען. און ביי גאט איז דעם מענשענ'ס אויסוואהל צו טהאָן גוטעס, דער פערלאנג צו טהאָן א מצוה אָנגעלייגט אפילו ווען ער פיהרט עס ניט דורך אין טהאָט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט ביי דוד המלך אין מלכים א': "יען אשר היה עם לבבך לבנות בית לשמי הטיבות כי היה עם לבבך" — ווייל דו האָסט אין זינען געהאט צו בויען א הויז פאר מיין נאָמענ'ס וועגען, ווייל דו האָסט געוואַלט בויען א בית המקדש, האָסטו גאנץ גוט געטהאָן דערמיט גופא וואָס דו האָסט עס אין זינען געהאט, כאַטש דו האָסט עס ניט דורכגעפיהרט.

גאט'ס ליעבשהאָבער, וואָס האָבען שטענדיג אין זינען ממלא צו זיין דעם רצון פון השי"ת פערלאָזען די אינטערעסען פון זייער וועלט און זייערע קערפערס. זיי דענקען ניט וועגען דעם, זיי לייגען ניט אָפ זייערע מחשבות צו טראכטען וועגען וועלכע עס איז קערפערליכע הנאות, און וואָס נויטיג איז פאר'ן קיום פון זייערע גופים טהוען זיי ניט מיט קיין אינערליכען גייסטיגען חשק, ווייל זיי האַלטען עס פאר אוננויכטיג און נישטיג. זיי גיבען זיך אָבער אָפ מיט זייערע גאנצע גייסטיגע געפיהלען צו דער תורה און צו גאטעס דיענסט צוליעב זיין כבוד און דערהויבענהייט. זייערע גופים זיינען אויף דער ערד און זייערע הערצער

אין הימלע. דאָס הייסט: זיי טראכטען ניט וועגען זיי אליין, נור וועגען גאָט. און דאָס בריינגט זיי צו אזא מדרגה אז זיי דינען דעם בעשעפער גלייך אזוי ווי די הייליגע מלאכים אין די הימלען, וואָס האָבען ניט אין זיך קיין גשמיות, קיין קערפערליכעס. דער לעבענס לוסט געהט פון זיי אוועק און דער חשק צו וועלטליכע תענוגים פערשווינדעט פון זיי צוליעב דעם גרויסען חשק וואָס זיי בעקומען צו דינען גאָט און אויס ליעבשאפט צו איהם. און דער פייער פון יצר הרע ווערט אויסגעלאָשען פון זייערע הערצער און עס מיידט זיין היטץ פון זייערע געדאנקען, צוליעב דער שיין און ווארימקייט וואָס עס בעהערשט זיי צו גאָטעס דינענסט. אזוי ווי די שיין און ווארימקייט פון א ברענענדע ליכט האָט ניט קיין ממשות געגען דער שיינענדער זון, אזוי ווערט דער יצר הרע גטל געגען די שיין און ווארימקייט פון אמת'ע, אויפריכטיגע עבודת הכוּרָא. און די אוהבי ה' זיינען אונטערטעניג זייער גאָט, און זיי זיינען זיך מתודה פאר איהם ווען זיי פערנאכלעסיגען וואָס ניט איז פון זיינע געבאָטען און עס קימערט זיי ניט ווען עס פעהלט זיי עפעס פון וועלטליכע זאכען.

אז איהר קומט מיט די דאָזיגע לייט אין גאָהענטע בעציהונג, זעהט איהר, אז זיי זיינען אזוי ווי ברידער צו דער בושא. דאָס הייסט: די שעהמעוודיגקייט, די ניעדערגעפאלענקייט איז פּעראייניגט מיט זיי אזוי ווי א ברודער מיט א ברודער, און אז איהר רעדט מיט זיי, זעהט איהר אז זיי זיינען חכמים, און אז איהר פרעגט זיי עפעס, ווייסען זיי, וואָס צו ענטפערען, און אז מען זינדיגט געגען זיי, צייגען זיי ארויס זייער עניוּות, זייער ניעדערגעפאלענקייט און זיי זיינען מוחל. איהר וועט קוקען אויף זייערע פנים'ער וועט איהר זעהן אז זיי לייכטען, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין קהלת: "חכמת אדם תאיר פניו" — די חכמה פון מענשען בעלייכט זיין פנים און ער זעהט אויס פּרעהליך. און כאָטש זייערע פנים'ער לייכטען פון פרייד, פון דעסטוועגען, ווען איהר זאָלט אריינדינגען אין זייערע הערצער, וואָלט איהר געזעהען, אז זיי, די הערצער זייערע, זיינען צובראָכען.

און אין רייד וועגען געטליכקייט זיינען זיי בעהאווענט און אין וועלט ליכע עסקים זיינען זיי וויסט, פוסט און ווייסען אין דעם גאָר ניט, ווייל זייערע הערצער זיינען פול מיט די ליעבשאפט צו גאָט און זיי האָבען קיין אינטערעס אין רייד פון מענשען און זייערע אונטערהאלטונגען. זיי האסען די פּער דאָרבנע וועגען און געהען נור אין ריכטיגען וועג. און אין זייער זכות ווערט די וועלט בעשירמט פון יסורים, אין זייער זכות רעגענט ווען מען דארף און מענשען און בהמות ווערען אָנגעטרונקען. דאָס איז דערפאר, ווייל זיי, דיא צדיקים, די אמת'ע אוהבי ה' זיינען צוריקגעצויגען פון אויסגעלאָסענהייט, פון אלע זאכען וואָס זיינען פּערבאָטען און געהען ברדך הישר. און דערפאר וואָס זיי ליידען אביסעל קומען זיי צו א הויכער מדרגה און זיי געניסען פון ביידע וועלטען און האָבען דעם פאַרצוג פאר די וואָס דינען ניט גאָט אי דאָ אויף דער וועלט, אי דאָרט אויף יענער וועלט, אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין תהלים אין מזמור: אשרי איש ירא את ה'. און וואונדערבאר ווי די אמת'ע אוהבי ה' זיינען מיט לייב און זעלע אַיבערגעגעבען צו גאָט, אז די מצות וואָס דער שעפער האָט געגעבען זיינען פאר זיי ווייניג. זיי מיינען אז לויט די טובות וואָס גאָט טהוט מיט די מענשען דארף מען איהם דינען מעהר ווי די תורה הייסט. און איד וועל איד ערקלעהרען ווארום זיי דענקען אזוי.

די צאָהל פון אלע מצות פון דער תורה אין תרי"ג, זעקס הונדערט מיט דרייצען. אין דעם זיינען אריינגערעכענט שם"ה, דריי הונדערט מיט פינף און זעכציג לאַ תעשה'ם, זאכען וואָס זיינען פּערבאָטען, ווי, למשל, עסען חזיר, טראָגען שעטנז און דאָס גלייכען, וואָס די מצוה אין ווען מען טהוט עס ניט, וויערער זיינען דאָ בערד פינף און זעכציג מצות, וואָס אַ גאנצער קהל אין מחויב צו טהאָן, אָבער ניט איינצעלנע מענשען. עס זיינען אויך דאָ מצות עשה שהזמן גרמא, אועלכע מצות וואָס זיינען אָכהענגיג אַן צייט, ווי, למשל, שבת, יום טוב, וואָס דאָס קען מען ניט מקיים זיין אלע טאָג, נור אין די בעשטימטע טעג דערפאר, אַ הויך דעם זיינען דאָ אועלכע מצות עשה, געבאָטען וואָס זיינען נור געגעבען געוואָרען פאר ארץ ישראל, ווען די אידען זיינען געוועסען אויף זייער אייגען לאַנד, ווי קרבנות יחיד, די קרבנות וואָס איינצעלנע מענשען האָבען געדארפט מקריב זיין, (קרבנות צבור געהט דאָר אריין אין כלל פון די מצות וואָס נור קהל אין מחויב) תרומות, מעשרות, עולה לרגל זיין און דאָס גלייכען. עס זיינען אויך דאָ מצות וואָס זיינען אָכהענגיג אַן עפעס, ווי, למשל, די מצוה פון מילה, אַ פאָטער אין מחויב צו מל זיין זיין זוהן, ווי אין אָבער אַז ער האָט ניט קיין זוהן, געהט פון איהם די מצוה אַרונטער. אָדער פדיון הבן אין אויך אזוי, דער וואָס האָט ניט קיין בכור אין אויף איהם ניט חל די דאָזיגע מצוה. אזוי אין אויך מיט בכור אב ואם פאר א יתום, און נאָך עהנליכע מצות. מאַכען די ריכטיגע פרומע לייט אזא חשבון: די לאַ תעשה'ם רעכענען זיי ניט, ווייל מקיים זיין אַ לאַ תעשה אין דאָך די מצוה אין ניט טהאָן, און ניט צולייגען קיין טרחה. די מצות עשה, די טהאָט מצות וואָס זיינען בעשרענקט פאר צייט, אָרט און אומשטענדען נעהמען זיי אויך ניט אריין אין חשבון, ווייל ניט שטענדיג, ניט אומעטום און ניט אונטער אלע אומשטענדען קען מען זיי מקיים זיין. דעריבער קומט ביי זיי אויס אַז זיי טהוען זעהר וועניג לויט זייער לוסט און חשק צו דיענען גאָט.

פרומע לייט האָבען געווכט מצות עשה, טהאָט געבאָטען, וואָס יעדער איינצעלנער אין מחויב צו טהאָן צו יעדער צייט און אין יעדע אָרט און אונטער אלע אומשטענדען און זיי האָבען בלויז געפונען צוויי זעלכע: לערנען תורה שבכתב, און לערנען די מצות פון תורה שבעל פה, פון גמרא, אזוי ווי דער פסוק זאָגט: „והיו הרברים האלה אשר אנכי מצוה היום על לבבך ושננתם לבניך ודברת בהם“ — די דאָזיגע רייד וואָס איד פּערזאָגן דיר היינט זאָל זיין אין דיין האַרצען און דו זאָלסט זיי לערנען דינע קינדער און דו זאָלסט וועגען זיי ריידען זיצענדיג אין הויז, געהענדיג אין וועג, לייגענדיג זיך און אויפשטעהענדיג. און דיענען גאָט בלויז מיט צוויי מצות, האָבען די פרומע לייט בעטראַכט פאר ווייניג, דעריבער האָבען זיי געדיענט דעם בעשעפער מיט מצות שכליות, מיט מצות וואָס מען פּערשטעהט אליין מיט'ן שכל, כאָטש זיי זיינען ניט דערמאָהנט אין דער תורה, און מיט בעזונדערע מאַראַלישע זיטען און גוטע גייסטיגע מדות, מדות וואָס בעשטעהען ניט פון טהאָטען, נור פון מחשבה, פון דענקען, וועלכע זיי האָבען אויס טרייהייט צו גאָט אליין צוגעגעבען צו די געשריעבענע מצות, און געבעטען ביי גאָט אַז זיי זאָלען איהם זיין לרצון און ער זאָל עס פון זיי אַנעהמען. און וואָס זיינען די מצות שכליות? זיי נעהמען אריין אין כלל די חובות הלכתיות, די הערצענס פּאָליטיקען, וואָס מיר האָבען בעזוועקט צו ערקלעהרען דאָ אין דיעזען ספר, וועלכע זיינען אַ פּערבאָרגענע חכמה אין די הערצער פון קלוגע

און פרומע לייט און אלע ווייסען און זאגען ערות אויף זייער וואהרהייט און אויפריכטיגקייט. און דורך מקיים זיין די חובות הלכות קומט דער מענש צו הויכע מדרגות און טהייערע מעלות אין דעם ענין פון דיענען גאט מיט'ן גאנצען הארצען און צו דיענען איהם מיט ליעבשאפט און איבערגעבענהייט מיט לייב און זעלע און האָב און גוטס. דורכדעם קען א מענש מקיים זיין דעם "ואהבת את ה' אלהיך" מיט אלע פרטים. און די וואָס קומען צו דיעזער מדרגה זיינען מעהר ווי אנדערע נאָהענט צו דער מדרגה פון די נביאים, די ריינע און זויבערע פרומע לייט וועלכע דער פסוק רופט אוהבי ה', אזוי ווי עס ווערט געזאָגט אין משלי: "להנחיל אוהבי יש" — גאָט זאָגט: פאר מינע ליעבהאָבער האָב איד וואָס צו מאַכען ערבּען.

און אויב דו, מיין ברודער, ווילסט אריינקומען אין דער חברותא פון דיא דאָזיגע צדיקים; אויב דו ווילסט בעלאנגען אין זייער געזעלשאפט, פערלאָז די איבעריגע זאכען פון דיין וועלט און ענטזאג זיך פון אלעס וואָס ניט נויטיג איז. בענוגען זיך מיט די שפייז וואָס דו מוזט נויטיג האָבען. געוואָהן זיך איין אויסצוקומען אָהן איבעריגע זאכען און מאַך לייכטער דיין לאַסט. זאָל דיין הארץ ניט זיין פערנומען מיט טראַכטען וועגען וועלטליכע ענינים, און ווען דו טהוסט עפעס וועלטליכע זאכען, טהו דאָס נור מיט דיין קערפּער, מיט דינע גליעדער, אָבער ניט מיט דיין הארץ און ווילען. די זאכען, וואָס האָבען ניט קיין שיכות מיט עבודת הבורא, זאָלסטו טהאָן איבער געוואַלד, אזוי ווי איינער וואָס טרינקט ביטערע רפואות, טרינקט ער עס נור מיט'ן מויל, אָבער קיין לוסט צו דעם האָט ער ניט. ער האַסט עס, עס עקעלט איהם דערפון, אָבער ער טרינקט עס און פיהלט דעם ביטערען טעם לשם רפואה, כדי געהילט צו ווערען פון זיין קראַנקהייט. אזוי דארפסטו זיך אויך עוסק זיין אין וועלטליכע זאכען ניט אויס ליעבשאפט צו דעם, נור ווייל דו מוזט עס, ווייל אָהן דעם, אָהן עסען, למשל, אָדער אָהן הלכשה קען א מענש ניט עקוויטירען.

און דו ווייסט דאָר, ברודער, אז דערמיט וואָס דו וועסט אָפּגעבען דינע רעיונות אויף וועלטליכע זאכען וועט דיר דערפון גאָר ניט צוקומען אזוי גוט ווי פון ניט טראַכטען און ניט פיעל בעמיהען זיך וועט דיר גאָר ניט געמינערט ווערען, ווייל אלעס איז געווענדרעט אָן דעם רצון פון בעשעפּער, וועלכער שיקט יעדען איינעם צו זיינע שפייז און נויטווענדיגקייטען אין לעבען. און אז דו וועסט פערשווענדען דינע געראַנקען אויף בעסער לעבען אָדער זאמלען געלד, וועט עס דיר אָפּווענדען פון טראַכטען וועגען וויכטיגע זאכען, וועגען דער תורה און גאָט'ס געבאָטען, וואָס זיינען דיר געגעבען געוואָרען און דו האָסט אויף זיך גענומען עוסק צו זיין אין דעם דיין גאנצען לעבען. פאָלגליך וועט עס דיר שאַדען בריינגען, אָבער קיינע נוטצען. דעריבער גיב זיך אָפּ מיט זאכען וואָס היטען און בעשירמען דיר אין די אינטערעסען פון דיין תורה און דיין וועלט, און זאָל דיין שכל שטעהן געגען דעם שטראַמיגען קוואַל פון דינע שלעכטע געוואָהנהייטען און ניט לאָזען זיי שטראַמען ווייטער, און פלייס זיך און סטארע זיך צו טהאָן און צו דענקען מעהר אין די ענינים פון דיין סוף, פון נאָך דיין טויט. און זאָל דער שכל זיין דיין מלך, דיין רעגיערער; די ענינות, די גייעדער געפאלענקייט — דיין האַרד; די חכמה — דיין פיהרער און די פרישות, דאָס צוריקהאלטען זיך פון הנאות און תענוגים — דיין גוטער פריינד. דאָס הייסט: דו זאָלסט אין זיך איינפלאַנצען אלע דיעזע מדות און אזוי זאָלסטו זיך פיהרען.

און אזוי געה לאנגזאם אין ערווערבען גוטע מדות, לויט ווי די אומשטענדען ערלויבען דיר, און געה ניט צו הויך און גריבעל זיך ניט צו טיעף מיט אמאל, ווייל דאָס וועט ניט פיהרען צו גוטעס, ווארום צופיעל אַיל אין א לאַמפּ, קען זיין אן ארוואַך אויסצולעשען זיין ליכט. ווען א מענש טראכט זיך אריין אין צו הויכע ענינים איידער ער פערשטעהט קלענערע און לייכטערע זאכען, וועט ער גאָר ניט קענען און גאָר ניט וויסען.

און זיי ניט נאכלעסיג, פויל און אָפּגעלאָזען אין גאָט'ס דיענסט און פער- אייניג איין פלייסיקייט מיט די אנדערע. זיי, הייסט עס, פריהער פלייסג אין דערנעהען קלענערע זאכען און דאן זיי פלייסג און זוך צו דערנעהען אלע מאָל אלץ העכערע און העכערע ענינים. און איין געדולד זאָל יאָגען די אנדערע. דאָס הייסט, דו זאָלסט שטענדיג געדולדיג זיין און אויב עס קומט דיר אויס צו ליידען, זאָלסטו ליידען און זיך אלץ מעהר דערנעהענטערען צו גוטע מדות, אָבער אלץ שטופענווייז און ניט זוכען אריינצוכאָפּען העכערעס איידער דו ביזט איינגעוואָהנט אין קלענערעס.

און דו זאָלסט ניט פערנאכלעסיגען פון בערענקען זיך אָפּט און שטענדיג האָבען מיט זיך אליין א חשבון וואו דו האַלטסט אין גאָטעס דיענסט. און טראכט זיך אריין אין דיעזען ספר מיינעם און לייען איהם און געדענק וואָס אין איהם איז געשריבען און היט זיינע גרונד זאכען און זוך נאָך און פאָרש צו דערנעהען מעהר זאכען וואָס איך האָב ניט דערמאָהנט, וועסטו קומען צו דיא ערהאבענע מעלות און בעסטע מדות וואָס זיינען בעווייליגט פאר גאָט, און דאָס וועט דיך ארויפפיהרען אויפ'ן ריכטיגען וועג און דו וועסט אנדערע קענען פיהרען אין זעלבען וועג.

און דו זאָלסט ניט לייגען קיין האַפנונג, אז דו וועסט פון זיך זעלבסט צו דעם קומען. זיי וויסען, אז דו קענסט ניט קומען צו דער ריכטיגער מדרגה סיידען דו וועסט אָפליידיגען דיין הארץ פון וועלטליכע דאגות. דאָס פעהאסען און פעהאכטען וועלטליכע ענינים איז ווייניג, מען מוז זיי אין גאנצען פון זינען ארויסשלאָגען. אזוי ווי א שכור קען זיך ניט אויסניכטערען ביז דער וויין ווערט פון איהם אויסגעליידיגט, אזוי קען א מענש ניט קומען צו די גוטע מדות, וואָס ווערען דערמאָהנט אין דיעזען ספר, ביז די תאות און הנאות פון דער וועלט ווערען אויסגעוואַרצעלט פון זיין הארצען. און א געוויסער חסיד האָט אמאל געזאָגט: ווען מיר וואַלטען זיך געשעהמט פאר'ן בעשעפער, וואַלטען מיר ניט געדענקט וועגען ליעבשאפט צו דער וועלט און מיר וואַלטען עס אין זינען ניט געהאט. מיר זיינען אָבער פער'שכור'ט פון דעם כּוּס וועלטליכע וויין, מיר האָבען, הייסט עס, יא ליעב די וועלט און איהרע תענוגים, און דאָס איז א סימן אז מיר שעהמען זיך ניט פאר גאָט.

דעריבער, ברודער, סטארע זיך אָפּצואווענדען דיין הארץ פון וועלטליכע הנאות אויף אזוי פיעל, אז דיין גוף זאָל זיך אויך ניט עוסק זיין אין דעם. גיב, הייסט עס, אויף קערפערליכע תענוגים אי במעשה, אי במחשבה, דו זאָלסט ניט פערשווענדען קיין מיה דערויף און דו זאָלסט ניט טראכטען דאריבער. ווארום ווען דיין גוף איז אפילו אָפּגעזונדערט פון וועלטליכע ענינים, ביזטו ניט יוצא ביז דיין גייסט ווערט אויך אָפּגעזונדערט דערפון און דו האָסט עס ניט אין זינען. דאָס הייסט: ווען אפילו דו ביזט אָפּגעשלאָסען אין א בעזונדער חדר און דו טהוסט ניט קיין זאך פון דיין קערפערליכע הנאה וועגען, קען אָבער דיין גע-

ש ע ר א ה ב ת ה '

דאנק זיין צוגעבונדען צו דעם און דו זאלסט נאָר ניט טהוענדיג אין זינען האַבען וועלטליכעס אָדער קערפּערליכעס, און דאָס טויג ניט. דערמאָהן עס, ברודער, שטענדיג זיך אליין און ווענד אָן אלע מעגליכקייטען צו דערווייטערען פון זיך וועלטליכע תּאות און בייט עס בעסער אויס אויף אזעלכע מעשים און געדאנקען וואָס זאָלען דיר נוטעם בריינגען צו דיין סוף, נאָך דיין טויט. אז דו וועסט אזוי טהאָן, וועסטו ערפּילען דעם רצון פון בעשעפּער און נאָט'ס פנים וועט צו דיר לייכטען, ער וועט, הייסט עס, צופריעדען זיין מיט דיר, און וועט אָננעהמען דייע נוטע מעשים און מוחל זיין דייעע זינד און דו וועסט ביי איהם האַבען לאַסקע, אזוי ווי דער פּסוק זאָגט אין משלי: "אני אוהבי אהב" — איד, נאָט האַב ליעב מיינע ליעבהאַבער, און אין שמואל א' ווערט געזאָגט: "כי מכבדי אכבד ובזוי יסלו"—די וואָס האַלטען מיד (נאָט) עהרליך, האַלט איד זיי עהרליך, אָדער די וואָס טהיילען מיר צו כבוד, טהייל איד זיי צו כבוד און די וואָס ניעדער־שעמען מיד וועלען ניעדערשעצט און מבזוה זיין. און נאָט ב"ה זאָל מיר און דיר מיט זיינע גענאדען אָנצייגען דעם וועג ווי אזוי צו דינען איהם, אמן.

סוף פון שער אהבת ה' און פון גאנצען ספר.

תוכחה להרב המחבר ז"ל

(זכורת מהמחבר בשער החשובה פ"ו ובשער אהבת ה' פ"ו)

ברכי נפשי את יי וכל קרבי את שם קדשו:

לויב מיין זעלע נאט, און אלע מייע אינערעם זיין הייליגען נאמען.

מיין זעלע, טרעט פעסט אין נאט ווענע, און מיין בעשיצער לויב, און געפעליגקייטען גרייט פאר איהם צו, און נעבעט ניס פאר איהם אויס, און ערוואך פון דיין שלאף, פון פער שטעה דיין פלאץ אויף דער וועלט, פון וואנען דו קומסט און וואוהין דו מוזט געהן.

מיין זעלע, פון דיין דרעמלע ערוואך, און פאר דיין בעשעפער לויב געזאנג רייד, און צו זיין נאמען זינג, און זיינע וואונדער דערצעהל, און האב פאר איהם מורא אומעסום, וואו דו האלטסט זיך אויף.

מיין זעלע, זיי ניט ווי א פערד און מויל-עזעל וואס האט ניט קיין פארשטאנד, און ווי א שכור וואס איז פערשלאפען, און ווי א ציר מומעלטער מענש, ווייל דיין אפשטאמנ איז פון גרונדקוואל פון פערשטענדיגקייט, און פון א ברונים פון חכמה ביזטו נענומען געווארען, און פון א הייליגען ארט ביזטו געבראכט, און פון א שטארט פון נבורים ארויסגעצויגען — פון נאט, פון הימעל.

מיין זעלע, בעקליידט זיך אין קליידער פון שכל, און נארטעל זיך ארום מיט א נארטעל פון פערשטאנד, און רעסע זיך פון די נישטיגע סהאטען פון דיין פגל (דער גוף), איין וועלכען דו, נשמה, וואהנסט, און ווער ניט פערפיהרט פון די אנגענעהמע קערפערליכע פארגעניגענס, און זאל זיך דער גוף ניט איבערריידען צו זיינע תאוות, וועלכע צווינגען זיך ווי וואסער און ווערען פערשוואנדען, און געדענק, אז די קערפערליכע גענוסע העלפען ניט און בריינגען קיינע נוסצען איין זייער אומפאנג, אבער שאנדע און שפאם איין זייער סוף.

מיין זעלע, זוך איין די נאטען פון דיין פערשטאנד, און וואנדער איין די צימערען פון דיין חכמה, און בעטראכט די אייגענשאפט פון דיין נאנצע שעהנע דעבריינע, וואס איהר פגל דאמענט איין ערד, דער נאצער געבוי פון קערפער ווערט מיט דער צייט עקעלהאפט, אז אומצייטיגער פגל, און שטאמען שטאפט ער פון אן אומרייניגע ברונים און פערדארבענעס קוואל, געבוים פון א שלעכט געריכניגע טראץ פען, פערברענט פון ליידענשאפטליכען פייער, זיין אנהייב ענטוויקלונג איין ווי א ווארם, מוראדיג, העסליך, האלט זיך אויף אז אומ ריינעם ארט, איינגעשלאפען איין ווי אומצייט מינען בויה, ווערט געבוירען מיט וועהען און שמערצען, ער ליידען אויף דער וועלט, שטענדיג ווייל ער צו געניסען און ווענדט זיך אפ פון מוראל און מצוות, אין דער פינסטער טומם ער און איין דער פינסטער געהט ער אוועק, אריס, בעטלעריש, עלענע ווי א שלעפער. דער

נפשי • עוז תדרכי • וצונך ברכי • ויחין לפניו תערכי • ושיחה לנגדו תפכי • ותהעוררי מליצתי • והתבונני מקומכי • אי מיה באת ואנה תלכי :

נפשי • מתנומתך עזרי ולפני יצרך שיר דברי • ולשמו זברי • ונפלאותיו ספרי • ונורי מגנו באשר הגוה :

נפשי • אל תהי כסום כפרד אין היין • ולשכור נרדם • ואיש נדהם • כי כפקוד בינה קובצת • ומפענן חכמה לתפת • ומפקום קדושה הובאת • ומעיר נבורים הוצאת :

מאת יי מן השמים :

נפשי • לבשי בגדי שכל • והתאזרי אזור בינה • ומלמי את נפשך • מהכלי פגלך • אשר את בו מתעוררת • ואל לשאך לךך גנעם חמדותיו • ואל יסתך בשכית האזותיו • אשר ימאסו כמו מים יתלכו למו • תכרי כי לא לעזר ולא להועיל ראשיתם • כי אם לבשת וגם לתרפה אתייתם :

נפשי • שומטי גרוהבות תבונתך • ומלי פחדני חכמתך • ובואי עד תיבות בגין משלינתך • אשר בעפר ימודו • הלא הוא נוף נמאס ופגל מוכם • קרויז מפענן גרפאל • ומסקור מלחת • בניו מספת קרחה • שרופה כאש כסוהה • גלם כדמות תולעה • ותהי בק זועה • עיצור כרחם ממנה • סגור כקסן מלכלך • ילד כצירים ותבלים • לראות עמל ותבלים • כל היום נתאות מאנה • וסר ממוסר

גוף האם קיין וויסען און קיין פערשטאנד אהן דיר. ביי זיין לעבען איז ער ערד, און נאך זיין טויט — אש. דורך דיין עקזיסטענץ איז ער ארומגערינגלט פון ווערים (פון צרות) און זיין סוף איז וויערער ווערים און שטיקער ערד דעקען איהם צו. ער ווייס ניט אז אונטער טערשיידענע צווישען זיין דעכטע און לינקע האנד, זיינע בעריכער זיינען איין דער ערד בעהאלטען. דעריבער נעה דו, נשמת, און קעניג אויפ'ן גוף, ווארום צו די קלוגע פאסט דאס קעניגען, ווייל דער נאר מוז זיין א קענעם ביים קלוגען. און נעה ניט נאך די תאוות פון דיין שלעכטע תארץ, און פאל ניט אריין אין דעם קערפערס עצות, און פעהאפט אומארענט ליכע פערדיינסטען, און פערלאז זיך ניט אויף בעטרוג און בענאריש זיך ניט מיט גיילה, ווארום אומרעכט בענארישט דעם קלוגען און פערדארבט די בעסטע הארץ.

מיין זעלע, בערעכען זיך ווענען דער וועג וואס דו ביזט געגאנגען, ווארום אלעס איז ענטשטאנען פון דער ערד און אלעס קעהרט זיך אום צוריק צו דער ערד, און צו יעדע בעשאפענע זאך קומט א סוף און אז ענד אומ צוקעהרען זיך צוריק צו דער ערד, וואס פון דעם איז עס גענומען געווארען, און דער לעבען מיט'ן טויט זיינען בריער, זיי וואהנען צו זאמען, האלטען זיך איינער אן אנדערען, זיינען צוגעפערט ביים און שיידען זיך ניט, זיי האלן מען זיך ביי די ברענען פון א צובראכענעם בריק, און אלע בעשאפענע אויף דער וועלט נעהען איבער דינען בריק, דער לעבען איז דער ארופגינג און אויפ'ן בריק און דער טויט — דער ארונטערגאנג. דער לעבען בויט און דער טויט צושטערט; דער לעבען וועט און דער טויט שרייבט; דער לעבען פלאנצט און דער טויט רייסט אים; דער לעבען בריינגט צוזאמען און דער טויט צושיידעט; דער לעבען בען שרייעלט צוזאמען און דער טויט שיט פאגאנדער. און נעה און ווייס, אז דו וועסט אויך טרינקען דעם ביטערען בעכער, און דו וועסט זיך אסאמענטאלען מווען ארויסקלייבען פון דיין קווארטיר, ווען עס וועט דיר טרעפען א צופאל איז דער בעשטימטער צייט, און דו וועסט זיך אומקעהרען צו דיין אייביגע היים. אין יענעם מאג וועסטו מווען אפגעבען חשבון פון דיין לעבען און קריגען דיין געזעהלט פאר דיין ארבייט, אויף וועלכע דו האסט זיך געמיהט דא אויף דער וועלט, מאי פאר ניטעס, סאי פאר שלעכטעס. דעריבער הער נאר און נעהם זיך אין זיינע און לייג צו דייןע אויערען און פערנעם און פערלאז די וועלטליכע פער געניגענס, און שטעה אויף און לויב זיין קעניג (נאט) דינע טעג און נעכט. הויב צו איהם אויף דינע הענד און בוק זיך צו איהם און דינע אויגען זאלען רינען שטרעקען פא לענגיג פאר איהם אויף די קניע, אפשר וועסטו דעם קעניג געפעלען און ער וועט דיר אויפגעהטען און וועט דיר שענקען פרייען, און וועט דיר אויף דיר דערבארעמען איין די טעג פון דיין ליידיגע אויף דער וועלט און אויך ווען דו וועסט קומען צו דיין ריה אויף יענער וועלט, ווארום פון דיין יוגענד אז ס'הוט נאט מיט דיר גוטעס.

מיין זעלע, נרייט אז א סך שפייז און קארט ניט, כל זמן דו לעכסט און דו האסט כבד דאס צו טהאן, ווארום די וועג איז א ווייטע, און זאג ניט: „סארגען וועל איך זיך פערזארגען מיט שפייז פאר יענער וועלט“, וואס רום דער מאג (דער לעבען) וועט באלד אוועק

וואסענען. פאלשך קאג זכורשך יגך. דל אקלון עני תהלו. לא דעת לו סבלעךך. ולא תבונה לו סבלעךך. בחייו עפר. וכמותו אפר. בעודו תולעים יסוכבוהו. ואחריתו רפה וגוש עפר יכסוהו. לא ידע בין מינו לשמאלו. טמון בארץ סבלו. לבן לבי את זמלכי עליו. פי לבני חכמה סלובה תאות. ועבר אויל לחכם לב. ואל מלכי בשירותי לבך תרע. ואל הנקלטי במגענותיו. ונאמי בקבצע מעשקותיו. ואל תבמתי בעשק ונגול אל סתפלי. פי העשק יחולל חכם ויאבד את לב סתנה.

נפשי. שיתי לבך למסלה הרה חלקתי. פי הכל הנה סן העפר. אפנים הכל שוב אל העפר. וכל זכרא וגוצר. יש קץ ומקלית. לשוב אל הארץ אשר מפנה לקח. וחסים והפנות אחים. שבהם יחד איש באחיו ידבקו. ותלמדו ולא תתפרדו. אהוזים בשמי קצות אשר רענע. וכל ברואי תבל עורכים עליו. חסים מוכאו והפנות סוצאו. חסים בונה והפנות סותר. חסים יזרע והפנות קוצר. חסים נומע והפנות עוקר. חסים מתקיר והפנות מפריד. חסים מתריו והפנות מפזר. ודעי נא וראי כי גם עלוך מעבר פום. ותצא ספלוך הדרך קבנע. פי יקרה את ופנע. ותשובי אל בית עולמך. פיום הווא הרצי פעלמך. ותקחי משפרתך. חלף עבודתך. אשר יבעת בו בעולם הזה. אם טוב ואם רע: לבן שמי נא וראי ורמי אונגן. ושכחי עמך ובית אביך. וקומי רגו למלכך. יחמד וללך. שאי אליו פמים. והשמתיו לו אפים. ועפעפוך וילו מים. בקריעה על ספרים. אזלי ותאו ספךך יפך. וישא ספני אלנה. וישא לך שדום. ויחן עלוה בימי אגך. בעולם הזה. ואחרי שובך למנותיכי. פי מעודך נמל עליכי.

נפשי. הדיני צדה לרוב אל תמעיטו. בעוד קננים סתנה ויש לאל יהוה. פי רב

ספד תהיה. ואל האמרי למחר אקח צדה.
 כי פנה היום. ולא תדעי מה ילד יום. ודעי
 כי תמול לעד לא תשוב. וכל אשר פעלה
 בו. שקול וספור וחשוב. ואל האמרי מחר
 אעשה. כי יום הנותן מכל חי מכה. מברי
 עשות בכל יום חק. כי הנותן בכל עת ישלח
 חצו וברקו. ואל תתמהמדי מעשות חק
 דבר יום ביומו. כי בצפור נודדת לן קנה
 בן איש נודד ממקומו. ואל תדי בנפשך.
 כי אחרי צאתך מספער פנה. תשובי
 לתוכת. ממשובה גצתה. כי לא יתכן לך
 אז עשות טוב ורע. ולא יעלה תשובה
 ממשובה. ולא הנחם לך ממשע.
 ופשע. כי העולם ההוא נכון להשבו. וספר
 כל סתם וצפון. אשר ביד כל אדם תנים.
 ועדו לשלם שער טוב. לראי ויהושבי
 שמו. ויהקם בו גסם ברית מן שוכתי אל.
 האמרים אל סוד מגנו. ודעת דרכיך לא
 תפגנו. מה שדי כי נעבדנו. ומה נועיל
 כי נפגע בו.
 נפשי. אם חכמת חכמת לך. ואם לא
 אמד מלין משונתך. שמי מוסר
 תכמי. ואל תפדעי. ישיתי על לבך תמיד.
 דברי קהלת בן דוד. סוף דבר הכל נשמע.
 את האלהים. ואת מכותיו שמו.
 כי זה כל האדם. כי את כל מעשה האלהים
 יביא במשפט. על כל געלים. אם טוב
 ואם רע. ואי תשכחי ביד כל אדם יתהום.
 לדעת כל אנשי מעשהו. וזכרי אין השוף
 ואין צלמות. להפטר שם פועלי און בקשי
 את יי קונך. בכל פחד ואונה. בקשי צדק
 בקשי ענוה. אולי תפדרי ביום אף יי.
 וביים חריון אפו. ותהירי דבריך.
 וכצאת השמש בגבורה. ומזרח עליו
 שמש צדקה ומרפא בגמיה. וקנה קמי
 לכי ותתנוגי לאדונך. ושאי זכרה לאלהיך.
 חללי יה כי טוב זכרה לאלהינו. כי נעים
 נאנה תהיה:

און דו ווייסט אפילו ניט וואס היינט וועט
 פאסירען. און ווייסט אז דער נעכטער וועט דאס
 קיינמאל ניט אומקעהרען, און דאס וואס דו
 האסט געטהאן איז דעם נעכטער און ענוואויר
 גען, נעצעהלס און גערעכענט. און זאג ניט:
 מארגען וועל איך טהאן נוטס, ווייל דער טויט
 איז פון אלע לעבעדיגע פערבארגען. אייך ויד
 און חוץ אלע טאג וואס דו מוסט טהאן, ווארום
 דער טויט שיסט א יעדער צייט וויינע פיללען
 און בליצען, און פערשפעטיג ניט צו טהאן
 טעגליך, וואס דו דארפט טהאן, ווארום, אזוי
 ווי א פויגעל ווערט פערוואגעלט פון איהר
 נעסט, אזוי וערט א מענטש פערוואגעלט פון
 זיין ארט און דעם ניט אז ווען דו וועסט ארויס
 געהן פון גוף וועסטו תשובה טהאן אויף דין
 שטארקע ווילדקייט, ווייל דאמאלסט, נאכ'ן
 טויט פון ערפער, עקכטו ניט טהאן דו
 קיין נוטס, ניט קיין שלעכטס, און דיי
 תשובה וועט דיר דאמאלסט ניט העלפען, און
 דין הרמא אויף דינע שלעכטע מעשים, מיט
 טהאטען און זינד, וועט דיר קיינע נוטס
 טהאן. ווארום יענע וועלט איז צוגערייט פאר
 א חשבו, דארט איז דער ספר, וואו עס זיינען
 פערשריבען אלע פערבארגענע מעשים, אויף
 וועלכע יעדער מענטש איז געחטמעט. אויף
 יעדער וועלט איז פארבערייטעט גוטע בע'
 לוינגע צו די גאטספארכטיגע און די וואס
 האלטען עהרליך גאט'ס נאמען, און שטראף
 פאר די וואס פערנעמען אן גאט, פאר די וואס
 זאגען צו גאט: לזא אונז צורה, דינע וועלען
 ווילען מיר ניט ווייסען. וואס איז גאט וואס
 מיר זאלען איהם דינען? און וואס פאר א
 נוצען וועלען מיר האבען און מיר וועלען איהם
 בעטען?

מיין זעלע, אויב דו ביזט קלוג איז דאס
 פון דיין טובאך ווענען. און אויב דו האסט אפגע'
 שפאט פון עהרליכקייט, וועסטו אליין לידען.
 הער מוסר און זיי קלוג און מאך ניט צו לייטש
 די רייד פון דער תורה. האב שטאנדיג און
 זינען וואס קהלת בן דוד האט געזאגט: סוף
 דבר הכל נשמע את האלהים ירא ואת מצותיו
 שמור כי זה כל האדם. כי את כל מעשה
 האלהים יביא במשפט על כל נעלם אם טוב
 ואם רע" — די ענדע, דער שלום וואס מען
 קען לערנען פון ספר קהלת נאכדעם ווי מען
 האט איהם אין גאנצען אויסגעהערט, איז:
 האב מורא פאר גאט און זיינע מצות היט
 אפ, ווייל דאס איז דער תכלית, דער צוועק
 פון אלע מענשען. ווארום אלע מענשליכע
 טהאטען וועט גאט בריינגען פאר'ן ערליכט,
 אויף די פארבארגענע מעשים וואס מען ווייס
 ניט סאי נוטע און סאי שלעכטע. און פער'
 געט ניט וואס איוב האט געזאגט: "ביד כל
 אדם יתחום לדעת כל אנשי מעשהו" — יעדער
 מענטש חתמעט אליין, כדי מען זאל וויסען
 יעדענס טהאטען. און געדענק אז עס איז ניטא
 קיין פינסטערער און פערבארגענער ארט פאר
 די זינדיגע צו ביעהאלטען זיך דארט, זוד דין
 בעשעפער מיט דינע גאנצע רעפטען און
 מאכט. זוד גערעכטיקייט, זוד עניוה, אפשר
 וועסטו זיך אויסבעהאלטען אין סגן פון גאט'ס
 בעם, און וועסט שיינען ווי די שיי'ן פון
 הימל און ווי די זון ווען זי געהט ארויס
 מיט א שטארקע ליכט. און דו וועסט אויף
 קיין מאכען ליכטען א זונען שיי'ן פון גערעכטיג'
 קייט, וואס וועט דיר בריינגען היילונג. איצט
 שמעה אויף, געה און כעט דיין הארץ, און
 הויב אויף א געזאנג שטימע צו דיין גאט.
 לויב גאט, ווייל ער איז גוט, זינד צו אונזער
 גאט, ווייל ער איז פארגעניגענד און לויב גע'
 זאגט פאסט איהם.